

أَنَا فَصَحُّ الْعَرَبِ بِيَدِ أَيْ مَن قُرِّشُ

# فصاحتِ نبوی

تالیف

ڈاکٹر ظہور احمد زکریا



اسلامک پبلیکیشنز لمیٹڈ

۱۳- ای۔ شاہ عالم مارکیٹ۔ لاہور۔ پاکستان

جملہ حقوق بحق ناشر مولف محفوظ ہیں

24559

اشفاق مرزا، مینیجنگ ڈائریکٹر  
اسلامک پبلیکیشنز لمیٹڈ  
۱۳-ای۔ شاہ عالم مارکیٹ۔ لاہور  
اللہ والا پرنٹرز لاہور

طالب :-  
ناشر :-  
مطبع  
اشاعت :-  
پہلی بار  
جون ۱۹۸۳ء ۶۱۹  
۱۱۰۰

**DATA ENTERED**

قیمت :- ۳۱ روپے ۵۰ پیسے

# فہرست مضامین

صفحہ نمبر	مضامین	نمبر شمار
۹	مقدمہ	۱
۱۸	<u>قیادت اور خطابت</u>	۲
۱۵	نطق و بیان قدرت کا عظیم عطیہ ہے	۳
۲۰	نطق و بیان کی حکمت و اہمیت	۴
۲۳	بیان و بلاغت اور قرآن حکیم	۵
۲۵	نطق و بیان کی ارتقائی منزل	۶
۵۰	<u>نبوت اور خطابت</u>	۷
۵۲	حضرت نوح علیہ السلام	۸
۵۵	حضرت ابراہیم علیہ السلام	۹
۶۱	حضرت ہود علیہ السلام	۱۰
۶۴	حضرت صالح علیہ السلام	۱۱
۶۶	حضرت ثعلیب علیہ السلام	۱۲

صفحہ نمبر	مضامین	نمبر شمار
۷۰	حضرت موسیٰ علیہ السلام	۱۳
۸۰	حضرت داؤد علیہ السلام	۱۴
۸۴	حضرت سلیمان علیہ السلام	۱۵
۸۸	حضرت عیسیٰ علیہ السلام	۱۶
۹۸	<u>عرب اور خطابت</u>	۱۷ ✓
۱۰۲	خطبات مفاخرت و منافرت	۱۸
۱۰۶	خطبات مصالحت	۱۹
۱۰۷	خطبات جنگ و جدل	۲۰
۱۰۷	درباری و استقبالیہ خطبات	۲۱
۱۰۷	خطبات وعظ و نصیحت	۲۲
۱۰۷	خطبات نکاح	۲۳
۱۰۸	خصائص	۲۴ ✓
۱۰۸	اوصاف خطباء	۲۵
۱۰۹	دورِ جاہلیت میں خطیب کا مقام	۲۶
۱۱۰	دورِ جاہلیت کے مشہور خطباء	۲۷ ✓
۱۱۴	<u>خطابت عہدِ اسلامی میں</u>	۲۸ ✓
۱۱۸	مشہور خطبائے اسلام	۲۹
۱۱۹	حضرت صدیق اکبر <small>رضی اللہ عنہ</small>	۳۰
۱۲۴	حضرت فاروق اعظم <small>رضی اللہ عنہ</small>	۳۱
۱۲۲	حضرت عثمان ذی النورین <small>رضی اللہ عنہ</small>	۳۲
۱۲۶	حضرت علی <small>رضی اللہ عنہ</small>	۳۳
۱۲۹	حضرت عائشہ صدیقہ <small>رضی اللہ عنہا</small>	۳۴ ✓

حضرت ابراہیم علیہ السلام

حضرت زکریا علیہ السلام

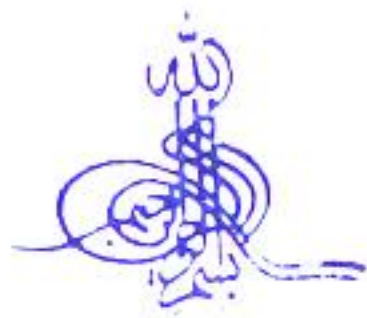
صفحه نمبر	مضامین	نمبر شمار
۱۳۱	حضرت عبداللہ ابن عباس رضی	۳۵
۱۳۳	حضرت امیر معاویہ رضی	۳۶
۱۳۴	حضرت حسین رضی	۳۷
۱۳۵	حضرت عبداللہ بن زبیر رضی	۳۸
۱۳۷	احنف بن قیس	۳۹
۱۳۸	صبرہ بن شبیان الازدی	۴۰
۱۳۹	شبیان وائل	۴۱
۱۴۰	زیاد بن ابی سفیان رضی	۴۲
۱۴۱	حجاج بن یوسف ثقفی	۴۳
۱۴۲	قتیبہ بن مسلمہ الباہلی	۴۴
۱۴۳	عکرمہ بنت اطرش	۴۵
۱۴۴	داؤد بن علی	۴۶
۱۴۵	شبيب بن شبيب المنقری	۴۷
۴۸	ابوالحسن ابن شریح الاندلسی	۴۸
۴۹	ابوعبداللہ ابن الفخار الاندلسی	۴۹
۱۴۸	ابن نباتة الفاسی	۵۰
۱۴۹	جمال الدین نقانی	۵۱
۱۵۰	شیخ محمد عمدہ	۵۲
۱۵۱	مصطفیٰ کامل	۵۳
۱۵۱	آنرمن	۵۴
۱۵۲	سعد بن غاؤل پاشا	۵۵
۱۵۳	علاء مصطفیٰ المرعنی	۵۶

صفحہ نمبر	مضامین	نمبر شمار
۱۵۵	محمد حسین ہیکل	۵۷
۱۵۸	افصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم	۵۸
۱۶۰	فصاحت نبوی کے عناصر ترکیبی	۵۹ ✓
۱۶۵	قرشیت	۶۰
۱۶۷	بنو سعد اور دیگر قبائل کا ماحول	۶۱
۱۶۸	قرآن کریم	۶۲
۱۷۰	فطرت محمدی کا عطیہ ربانی	۶۳
۱۷۲	فصاحت و بلاغت کا نظریہ نبوی	۶۴
۱۷۹	شعر افصح العرب کی نظر میں -	۶۵
۱۹۰	خطابت کا اسلوب نبوی اور اس کے خصائص	۶۶ ✓
۱۹۹	فصاحت نبوی سلف اور خلف کی نظر میں	۶۷
۲۱۱	خطابت نبوی کے اثرات	۶۸
۲۲۶	انواع کلام نبوی	۶۹
۲۵۰	جوامع الکلم	۷۰
۲۵۵	فیضان نبوت کے کچھ جوامع الکلم	۷۱
۲۵۷	خطبات نبوی	۷۲
۲۸۲	نمونہ خطب	۷۳
۲۸۲	مکہ میں آپ کا اولین خطبہ	۷۴
۲۸۶	مدینہ منورہ میں آپ کا پہلا خطبہ	۷۵
۲۸۸	ایک خطبہ نبوی	۷۶
۲۸۹	مدینہ منورہ میں آپ کا جمعہ و امامت کے بارے میں خطبہ	۷۷
۲۹۲	دنیا اور اس کے انجام کے بارے میں خطبہ	۷۸

صفحہ نمبر	مضامین	نمبر شمار
۲۹۰	فرصت کو غنیمت جانو	۷۹
۲۹۶	بنو نہد کے خطاب کے جواب میں خطبہ نبوی	۸۰
۲۹۷	فتح مکہ کے موقع پر خطبہ نبوی	۸۱ ✓
۲۹۸	خطبہ حجۃ الوداع	۸۲ ✓
۲۹۹	مرض وفات کے دوران آپ کا خطبہ	۸۳
۳۰۵	حضرت فاطمہؓ کے نکاح پر خطبہ نبوی	۸۴
۳۱۳	<u>مکتوبات نبوی</u>	۸۵
۳۱۵	مقوقس والی مصر کے نام	۸۶
۳۱۸	ہرقل شاہ روم کے نام	۸۷
۳۲۰	کسریٰ شاہ فارس کے نام	۸۸
۳۲۲	نجاشی شاہ حبشہ کے نام	۸۹
۳۲۴	شاہ غسان کے نام	۹۰
۳۲۵	شاہ بحرین کے نام	۹۱
۳۲۷	ہوزہ بن علی کے نام	۹۲
۳۲۹	ابنائے جلدی و شاہ عثمان کے نام	۹۳
۳۳۰	اکیدر دومہ کے نام	۹۴
۳۳۳	لوک میرہ کے نام	۹۵
۳۳۸	عہود و مواثیق نبوی	۹۶
۳۴۰	یثاق مدینہ	۹۷
۳۴۱	عہد نامہ سلیم مدینہ	۹۸
۳۴۲	اہل ایلیہ کے لئے عہد نامہ	۹۹
۳۴۳	اہل اذرح و جہ بلاء کے لئے امان نبوی	۱۰۰

صفحہ نمبر	مضامین	نمبر شمار
۳۶۴	بنو کلب کے لئے عہد نامہ	۱۰۱
۳۶۵	بنو نہد کے لئے عہد نامہ	۱۰۲
۳۶۸	الوضمہ کے لیے امان نامہ نبوی	۱۰۳
۳۶۹	دارین کے لئے دستاویز نبوی	۱۰۴
۳۷۰	اہل نجران کے لئے عہد نامہ نبوی	۱۰۵
۳۷۲	عمر بن حزم انصاری کے لئے عہد نامہ نبوی	۱۰۶
۳۷۶	مجامعہ بنی مرارہ حنفی کے لئے دستاویز نبوی	۱۰۷





## مقدمہ

پیغمبر اسلام حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت پاک اور تعلیمات کا پہلا مفہول و ابواب کے بجائے الگ الگ جامع اور مفصل کتابوں کا مجموعہ بننے کا مستحق ہے۔ سیرت نبویؐ کا موضوع ایک ایسا بڑا بکراں ہے جس کا ہر گوشہ جو اہر حکمت و عرفان کا امین ہے۔ ہمیشہ سے اہل فکر و دانش اس بکر بکریاں میں غوطہ زن ہوتے رہے اور گو بہ مقصود کام نہ مایہ لیکر کامیاب وہاں ساحل مراد پر اترتے رہے ہیں۔ جستجوئے حق اور تلاش حکمت کا یہ سلسلہ تاقیامت چلتا رہے گا مگر نہ تو کوئی فکر کمالات نبویؐ کی انتہا کو پہنچ سکے گی اور نہ کوئی قلم ان جو اہر حکمت و معرفت کا احاطہ کر سکے گا جو سیرت نبویؐ اور تعلیمات محمدیؐ علی صاحبہما السیاسة و السیام کے مختلف گوشوں میں بھروسے پڑے ہیں۔ خشناق کمالات محمدیؐ کی تشنگی بڑھتی ہی جائے گی وہ جس قدر کہ الیٰ میں آئیں گے اسی قدر جان و تلاش کی پیاس میں اضافہ ہوتا جائے گا اور مگر یہ وہ نکتہ ہے جس کے میچوار کبھی تسلی نہیں پاتے۔ بقول اہل شوقی

أَتَى الدَّهْوَرَ عَلَى شَاوِ فَتَدْرَسُ  
تَفْسَ الشَّوْفِ وَالْوَسَاءَ الشَّدْمَاءَ

یعنی: آپ کی سیرت و تعلیمات کی بہانہ میں شاہ اب پر کن زمانے  
بیت کے میسار نہ تو بہ شاہ اب ختم ہو سکی اور نہ ہیخوارانی  
تسلی ہو پائی!

یہ تو جدید مصر کے قومی شاعر احمد شوقی کی بات ہے جو رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال پر تیرہ صدیاں بیت جانے کے بعد پیدا ہوا اور صرف سیرت و تعلیمات کے کمالات کا مطالعہ کرنے کے بعد اس نتیجے پر پہنچا ہے مگر جن لوگوں نے اس مجسمہ کمالات کو اپنی آنکھوں سے دیکھا اور عملی زندگی میں ان کا مشاہدہ کیا ان کا تاثر تو آنے والوں کے لئے تصدیقِ حق کے سلسلے میں موجب یقین و ایمان اور دعوتِ فکر کا حکم رکھتا ہے، چنانچہ ابوسفیان بن الحارث القرظی الباشمی کہتے ہیں۔

نَبِيٌّ كَانَ يَجْلُو الشَّكَّ عَنَّا      بِمَا يُوحَىٰ إِلَيْهِ وَمَا يَقُولُ  
فَلَمْ نَرَمْثَلَةً فِي النَّاسِ حَيًّا      وَلَيْسَ لَهُ مِنَ الْمَوْتِ عَدِيلٌ

ترجمہ: آپ ایک ایسے نبی تھے جو وحی ربانی اور اپنے اقوالِ حکمت سے ہمارے شکوک کو زائل کر دیتے تھے، نہ زندہ انسانوں میں ان کی نظیر ہمیں نظر آئی اور نہ گزر جانے والوں میں ان کا ہمسر ہوا۔

شاعر دربار نبوت حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ نے فرمایا تھا:

أَحْسَنَ مِنْكَ لَمْ تَرَ تَطَّ عَيْنِي      وَأَجْمَلَ مِنْكَ لَمْ تَلِدِ النَّسَاءُ  
خَلَقْتَ مَبْرَأً مِنْ كُلِّ عَيْبٍ      كَأَنَّكَ قَدْ فُلِقْتَ كَمَا تَشَاءُ

یعنی: آپ سے بہتر میری آنکھ نے کوئی دیکھا نہیں اور آپ سے حسین تر کسی عورت نے جناہی نہیں! آپ ہر عیب سے یوں پاک پیدا ہوتے جیسے آپ اپنی خواہش اور مرضی کے مطابق ڈھل کر پیدا ہوئے ہوں!

(۱)

ایسی ہستی کی سیرت و تعلیمات کا مطالعہ یقیناً ایک اہم اور بلند موضوع ہی نہیں ایک اعلیٰ ترین انسانی فریضہ اور پاکیزہ ترین اسلامی عقیدہ بھی ہے بلاشبہ بنی امی الفصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت پاک قلب و روح کے لئے

سامانِ راحت و تسکین اور پاکیزہ غذا کی حیثیت رکھتی ہے۔

راقم الحروف کا مرغوب موضوع مطالعہ تاریخ انسانی کے عظیم و جلیل انسانوں کے سوانح حیات ہیں لیکن سیرت محمدی علی صاحبہا الصلوٰۃ والسلام اس سلسلے کا مرغوب ترین اور سب سے زیادہ پسندیدہ موضوع ہے۔ سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت طیبہ کا مطالعہ نہ صرف صبر و استقامت، بہمت و عزیمت اور اعلیٰ و ارفع مقاصد کی خاطر تن من و دھن کی قربانی کا بہتال جذبہ پیدا کرنے کا باعث ہے بلکہ اس سے دلوں کو سرورِ سرمدی اور روحوں کو حیات جاوداں بھی نصیب ہوتی ہے!

ایک درتیم جو دائی بے آب و گیاہ میں پیدا ہوتا ہے، جاہل اور اکھڑ قوم میں پروان چڑھتا ہے، تبلیغِ حق کے لئے حوصلہ شکن و اصل اور کٹھن منزلوں سے گزرتا ہے مگر اس کے پائے عزیمت میں لغزش نہیں آتی اور وہ اپنے مکالم اخلاق سے خون کے پیاسوں کے دل جیت لیتا ہے، گرامی ہے مگر فصاحت و بلاغت کے دریا بہا دیتا ہے اور علم و معرفت کی وہ شمع روشن کرتا ہے، جس کی ضوفشائیاں انسان کو تسخیر کائنات کی راہ دکھا کر اسے چاند پر پہنچا دیتی ہیں، جس کی نگاہ کے اعجاز کی بدولت ریگستان عرب کے ذراتِ روشنی کے چراغ بن کر انسانیت کا مقدر اور تاریخ کا رخ بدل دیتے ہیں اس ہستی کی سیرت پاک کا مطالعہ بھی اسی قدر اہم اور مفید کیوں نہ ہو؟!

(۳)

مخدومی ڈاکٹر سید محمد عبدالمدکی ذات گرامی یہ سے یہ ہمیشہ علمی کاروں کے لئے دعوت اور میدان تحقیق میں حوصلہ افزائی کا ذریعہ ثابت ہوئی ہے یہ ہتھیاری کوششیں ان کی لاف سے تحریک عمل کا ہی نتیجہ ہے۔ وہ جب ہمارے پرسپل تھے تو اپنے ساتھیوں کو اور خصوصاً نوجوان اساتذہ کو علمی اور تحقیقی کام کی تحریک کے ساتھ ساتھ رہنمائی بھی کرتے رہتے تھے۔ اور

اب اردو دائرہ معارف اسلامیہ کے شعبے کے سربراہ کی حیثیت سے بھی علمی اور تحقیقی کام کے لئے مجھے اکثر مجبور کرتے رہتے ہیں اگرچہ یہ ہوتا ان کے اپنے ادارے کیلئے ہی ہے، اُنھوں نے رسالہ کتاب صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت کے تمام پہلوؤں کے متعلق ایک جامع مقالہ تیار کرانے کا فیصلہ کیا تو۔

”آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم بحیثیت خطیب“ میرے حصے میں آیا، مآخذ سیرت کے مطالعہ اور مقالہ کی تیاری کے بعد خیال ہوا کہ اس موضوع پر تو ایک مستقل کتاب بھی لکھی جاسکتی ہے، چنانچہ اپنی کم مالگی اور علمی بے بضاعتی کے باوصف اس خیال کو حقیقت کا روپ دینے کا فیصلہ کیا اور یوں ایک حقیقہ کاوش کا حاصل آپ کے سامنے ہے!

(۲)

فصاحت و بلاغت، جس کا اولین و بہترین اظہار خطابت ہی ہے، ہمیشہ نبوت و قیادت کا جزو لاینفک رہی ہے، اصلاح انسانیت اور تبلیغ رسالت ربانی اگر منصب و مقام نبوت کا تھا تو خطیبانہ فصاحت و بلاغت ہمیشہ نبوت کی آن بھتی! تمام انبیاء کرام علیہم السلام کو جہاں جہاں اور جب کبھی بھی رسالت اللہ کی تبلیغ کا فرض پڑا تو انہیں اپنی اپنی قوم کی زبان میں ہی بات کرنے کا حکم ہوتا کہ پیغام ربانی کی تبلیغ و تفہیم میں کوئی ابہام و غموض یا کوئی الجھن اور مشکل نہ پیدا ہو اور بیان نبوت و فصاحت و بلاغت کے ساتھ گوش و بوش کے واسطوں سے دل کی گہرائیوں میں اتر جائے؟

بہاں سے وہ حکمت قرآنی عیاں ہوتی ہے جس کے مطابق ہر خطے اور قوم میں نبی مبعوث ہوئے (وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ، الرعد ۱۳: ۷) اور اُنھوں نے اپنی اپنی قوم کی زبان میں ہی تبلیغ کی اور اللہ کا پیغام کھول کر بیان کرتے رہے۔

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ لِيُبَيِّنَ لَهُمْ  
ہم نے کوئی بھی رسول ایسا نہیں بھیجا جو اپنی قوم کی زبان میں تبلیغ

نہ کرتا ہو، کیونکہ اسی طرح وہ نازل کردہ پیغام ان کے سامنے  
کھول کر بیان کر سکتا تھا!

یہ بات، کہ خطابت ہمیشہ قیادت و نبوت کا لازمی خاصہ رہی ہے،  
آدم ثانی حضرت نوح علیہ السلام کے سوانح حیات سے منکشف ہوتی ہے جو  
تقریباً ایک ہزار سال تک اپنی قوم میں خطیبانہ فصاحت و بلاغت کے ساتھ  
مدلل انداز میں تبلیغ رسالت کا فریضہ انجام دیتے رہے، کتاب المدینیں اس  
حقیقت کی یوں براہِ راست مہولی ہے۔

قَالُوا يَا نُوحُ قَدْ جَاءَ لُنَّا فَأَكْثَرْتَ جِدَا لَنَا فَاْتِنَا

بِمَا تَقْدُنَا اِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ : (هود ۱۱: ۳۲)

اے نوح تو نے ہم سے جھگڑا اور بحث و مناقشہ کیا جو اب بہت طول کچڑ

کیا ہے اس لئے اگر تو اپنے دعوے میں سچا ہے تو جس غاب

کی تو ہمیں وعید سناتا ہے اسے لے ہی آ:

(موتد اعظم عبداللہ بنیاء حضرت خلیل ربّ جبیل بھی موسیٰ خطابت اور  
بلاغت سے نوازے گئے تھے اور مدلل جہل و مناقشہ اور دندان شکن جواب  
دینے کی خداداد صلاحیت رکھتے تھے۔ حتیٰ کہ جلال موسوی کی آن بان بھی  
بلاغت و خطابت کی محتاج ہوئی اور نبوت سے یہ فزازی کے بعد نہ اون  
تدوس سے اپنے شرح صدر کی ڈعا کے سامنے ساتھ مضاحت ہارونی کی ادا  
کے لئے التجا بھی کی لہذا لنگہ جسمانی قوت و سعادت کا یہ عالم تھا کہ آل فرعون  
میں سے ایک آدمی ان کے ایک تھپڑ کی بھی تاب نہ لاسکتا تھا، یہی سعادت  
جسمانی اور جلال موسوی تھا جسے دیکھ کر قوم شعیب نے شاہدت خالی کر دیا  
اور دُختہ نبی نے انہیں "قوی امین" قرار دیتے ہوئے اپنے ہاں کلابانی کا  
فرانیہ سوئپنے کی سفارش کی تھی (سورۃ الفتنس)؛ اہل زبیب کی تو ناماں  
شان ہی حسن بیان اور ندرت تشبیہ و تمثیل تھی، انہوں نے بھی یہی سہ

خطیبانہ فصاحت و بلاغت اور قدرتِ کلامِ محضی، ان کی زبان ہمیشہ لغوی کمالات سے متصف ہونے کے باعث خدا کے آخری پیغام کا محفوظ و مصون وسیع بننے کی اہل ٹھیری۔ چنانچہ اس قوم میں مسعودت ہونے والا نبی فصاحت و بلاغت کے اس مقام پر مرقا جہاں تمام کمالات اور بلندیاں ختم ہو جاتی ہیں اور وہ افسح العرب اور صاحب جوامع الکلم کہلانے کا سزاوار ٹھیرا، مشیتِ الہی نے قرآن مجید کے نزول کے لئے اسی قلب اطہر اور زبان پاک کو منتخب کیا۔

(۵)

اس کتاب میں اسی افسح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت اور خطیبانہ حسن بیان کا تذکرہ مقصود اصلی ہے لیکن ضمنی طور پر انسانی تاریخ میں عموماً اور اسلامی تاریخ میں خصوصاً خطابت و قیادت کے باہمی ربط کو واضح کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ تاہم آپ کو اس کتاب میں ایک ایسا اعراض بھی نظر آئے گا جو شاید بعض ”روشن ذہنوں“ کو ناگوار معلوم ہو مگر ہم تو اس اعراض کو ایک نا انصافی کے ازالے کا نام دیں گے۔ ایک ایسی بے انصافی جس کا پس منظر محض جہالت کی تاریکی اور خیرہ چشمی سے انکار حقیقت کے سوا اور کچھ بھی معلوم نہیں ہوتا! لوگ عموماً فن خطابت اور اس کی تاریخ کا آغاز یونانیوں سے کرتے ہیں مگر یہ بھول جاتے ہیں کہ یونان مغرب میں ہے اور سورج تو سب سے پہلے مشرق میں ہی چمکا تھا، انوار مشرق نے بھی مغرب کو روشنی عطا کی جس کا سب سے بڑا اور واضح ترین ثبوت یہ ہے کہ خود مسیحیت کا ظہور بھی مشرق میں ہوا اور یورپ کی سرد تاریکیوں میں ٹھہرنے والوں کو اس نے بعد میں خدا آشنا کیا، یہ الگ بات ہے کہ یورپ کی کج ذہنی نے عقیدہ تثلیث تراش لیا اور مسیحی تعلیمات کو مسخ کر کے رکھ دیا۔

بہر حال تہذیب انسانی کے قافلہ نے مشرق سے مغرب کی طرف

سفر کیا ہے، اس قافلے کو تحریک دینے والی قوت منظر النوار نبوت کی خطابت تھی اس لئے تہذیب انسانی کی طرح اس خطابت کے فن کا نقطہ آغاز بھی سرزمینِ مشرق ہی تھی، یونانی فلاسفہ سے صدیوں پہلے انبیاء کرام کے نفوس قدسیہ نے یہاں علم و عرفان کی شمعیں روشن کیں، انسانیت کی ذہنی و فکری تربیت کی اور صراطِ مستقیم دکھانے کے لئے اپنی خطیبانہ خداداد صلاحیتوں کو استعمال کیا۔ اس لئے عام روش سے ہٹ کر بات کا آغاز یہاں النوار نبوت کے خطیبانہ کمالات سے کیا گیا ہے اور ایک مستقل باب میں ان کا مفصل تذکرہ بھی کیا گیا ہے۔

”نصائح نبوی“ سات ابواب میں منقسم ہے شروع کے تین ابواب تہجدی ہیں جن میں اختصار کی کوشش کی گئی ہے، پہلے باب (قیادت اور خطابت میں انسانی تاریخ میں فن خطابت کی اہمیت سے بحث کی گئی ہے، دوسرے باب (نبوت اور خطابت میں انبیاء کرام کے کمال خطابت کا ذکر ہے، تیسرے باب میں (عرب اور خطابت) میں عربوں کی خطابت کا اہمیت کا ذکر ہے اور چوتھا باب (افصح العرب) آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نصیحت و بلاغت کے لئے منقسم ہے اس کے بعد کے چار ابواب کلام نبوت کے متنوع جواہر پر مشتمل ہیں، جوامع الکلم، خطبات نبوی، مکاتیب نبوی، اور معاہدات و مواثیق کے نمونے بطور مشتمل از ثمرہ سے درج ہیں۔

یہ کام اپنے کاوش کنندہ کے اعتبار سے توجیہ ہے مگر اپنے موضوعات کی لحاظ سے بہت عظیم الشان ہے، اپنی کم علمی، کم مائیگی اور اقبالِ امر میں کا بھی افسان ہے تاہم نیت نیک اور مانت مندانہ ہے، وما توفیقی الا باللہ!

ظہور احمد ظہر

شعبہ بی بی ب یونیورسٹی

۹ جنوری ۲۰۰۰ء





# قیادت اور خطابت

## قیادت اور خطابت

انسانی عقل و شعور قیادت و رہنمائی کے سائے میں پروان چڑھا ہے، اور قیادت و رہنمائی ہمیشہ نطق و بیان کی مرہونِ منت رہی ہے گویا تاریخِ انسانی میں قیادت و خطابت کا ہمیشہ چولی وامن کا ساتھ رہا ہے، انسانی علوم و تہذیب کا تافلہ نطق و گویائی اور زور خطابت سے تھریک پاتا رہا ہے۔

خالقِ فطرت نے انسان کو عقل و شعور کی صلاحیت عطا فرمائی ہے جس کے ذریعے وہ اخذ و تحصیل کے بعد استنتاج اور استنباط کے مراحل سے گزرتا ہے، جدید و قدیم علوم و معارف کا یہ وسیع و طویل سلسلہ دراصل انسانی عقل و شعور کی ان استخراجی و استنباطی صلاحیتوں کا حاصل ہے لیکن عقل و شعور کے طفیل آج استنباط کی یہ رفتار نطق و گویائی کے بغیر تیزی سے آگے نہیں بڑھ سکتی تھی کیونکہ اخذ و تحصیل اور استنباط کے بعد تعلیم و تلقین کا مرحلہ بھی تھا جو نطق و بیان کے بغیر طے نہیں ہو سکتا تھا، تو گویا قدرت نے حضرت انسان میں دو قوتیں ودیعت کر کے اسے اشرف المخلوقات ہونے کا مستحق ٹھہرایا۔ ان میں سے ایک قوت عقل و شعور ہے اور دوسری قوت کا نام نطق و بیان ہے، ان دو قوتوں کو آب و تاب عطا کر کے احسن تقویم کے سزاوار انسان کو اپنے نور سے منور فرمایا یعنی اسے علم کی روشنی عطا کی پھر ان صلاحیتوں کے امتزاج اور اجتماع سے انسان کو خلافتِ الہی کا تاج فضیلت نصیب ہوا اور یوں یہ خاکی انسان مسجود جن و ملک

ٹھہرا اور خلیفۃ اللہ فی الارض کی حیثیت سے تسخیر کائنات پر مامور ہوا۔  
نطق و بیان قدرت کا عظیم عطیہ ہے

خالق کون و مکان اور رب العالمین نے اولادِ آدم پر جو احسانات کئے ہیں اور اسے جس انعام و اکرام سے نوازا ہے اس کا حصر و احاطہ قلم و قرطاس کی حدود سے باہر ہے، یہی احسان کیا کم ہے کہ اسے انسان بنا کر اشرف المخلوقات کے مرتبے پر فائز کیا۔ لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ کے مطابق اسے حسن و جمال اور اخلاق و حُصَال کے بہترین سانچے میں ڈھالا اور مہچر و لَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ ذَمَّہم نے اولادِ آدم کو بزرگی عطا کی، اکی رو سے اسے عزت و مکرم کائنات پہنایا، ان لالتداد النعمات ربانی میں سے ایک اہم فضل و انعام نطق و بیان کی صلاحیت اور قلم کا استعمال بھی ہے، ارشاد ایزدی ہے:

«الرَّحْمٰنُ عَلَّمَ الْقُرْآنَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ عَلَّمَهُ الْبَيَانَ»

المدبر مہن وہ ہے جس نے قرآن سکھایا، انسان کی تخلیق فرمائی پھر اسے نطق و بیان کی تعلیم دی:

عقل و شعور اور نطق و بیان کی نعمتِ عظمیٰ کی تکمیل قلم و قرطاس کی ممتنان تھی۔ علم و دولت کی سعادت و راسخ عقل و شعور کی تربیت اور نطق و بیان کو رعنائی بخشنے کے لئے تھی، عقل و شعور کے ظرف کے مطابق انسان کو علم کی دولت یہہ ذائے تو اس کی شخصیت میں اغتدال و توازن پیدا ہو سکتا ہے۔ نطق و بیان کی صلاحیت کو جلا بل سکتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ افضح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو جب شرفِ نبوت سے نوازا گیا تو تخلیق و ہدایت کے احسان ربانی کے ساتھ علم اور قرطاس و قلم کی عظمت کا بھی اعلان ہوا:

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ۝ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ۝

اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ۝ عَلَّمَ الْإِنْسَانَ

۱۱ سورۃ التین آیت ۴ ۱۲ سورۃ نبی اسرائیل آیت ۶۰ ۱۳ سورۃ الرحمن آیت ۱۴

۱۴ سورۃ العلق (۹۶ : ۶۱۱)

مَا لَمْ يَعْلَمْ ۝

اپنے اس رب کے نام سے پڑھ جس نے پیدا کیا، اس نے انسان کو  
ایک لوتھڑے سے تخلیق کیا، پڑھ کہ تیرا رب تو سب سے زیادہ بزرگی  
والا ہے، جس نے قلم کے ذریعے علم سکھایا، انسان کو وہ کچھ سکھایا  
جو وہ نہیں جانتا تھا!

### نطق و بیان کی حکمت و اہمیت

قرآن مجید میں نطق لسانی اور لب کشائی کی صلاحیت کو اللہ تعالیٰ کی اہم و عظیم  
نعمتوں میں سے شمار کیا گیا ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ انسان کی زندگی میں  
اس نعمت کبریٰ کو نہایت اور مفید کن کردار ادا کرنا تھا یہ وہ صلاحیت تھی  
جسے تاریخ انسانی میں محیر العقول اور معجز بنا کارنامے انجام دینا تھے۔ نطق و  
بیان اور خطیبانہ بلاغت سے تاریخ کے رخ بدلنے تھے، اس کے زیر اثر قوموں  
کو بننا اور بگڑنا تھا۔ اہل نطق و بیان کی خطیبانہ فصاحت و بلاغت سے وہ  
کام ہونے تھے جو شمشیر و سنان اور توپ و تفنگ سے بھی انجام نہیں دئے  
جاسکتے تھے۔ اسی لئے تو حضرت علی المرتضیٰ کرم اللہ وجہہ نے فرمایا کہ نیزے او  
تلوار کے زخم تو مہر جاتے ہیں زبان کے زخم نہیں بھرتے۔

جَوَاحِدَاتُ السِّنَانِ لَهَا التَّيَامُ وَلَا تَلْتَمُّ مَا جَرَّحَ اللِّسَانَ

نطق و بیان کی عظیم نعمت میں ایک حکمت یہ بھی پنہاں تھی کہ اس کے ذریعے  
نہ صرف انسانی تاریخ و تمدن کے قافلے کو تخریب ملنا تھی بلکہ نبی نوع انسان کو  
دو آفتوں سے نجات بھی نصیب ہونا تھی اور زبان و قلم کے جہاد سے دنیا میں  
بھوک اور غلامی کا بھی خاتمہ ہونا تھا، اللہ کا منشا یہ تھا کہ انسانیت کی بے بسی  
اور محبوری کی ان دو علامتوں کو نیست و نابود کرنے کے لئے اللہ کی اس نعمت  
کبریٰ کو کام میں لایا جائے، زبور نطق و بیان اور سلاح بلاغت سے مزین  
ہونے کے بعد حضرت انسان کو شکر و امتنان کے طور پر شکل ترین کام انجام

دیتا تھا تاکہ اللہ کے بندے جھوٹے خداؤں کی چہرہ دستیوں سے آزاد ہوں اور خدا کی زمین پر صرف اس کے بندے بن کر سکھ چہن کی زندگی بسر کریں یہ کام نطق لسانی اور خطیبانہ شعلہ بیانی کا محتاج تھا، قرآن مجید کہتا ہے۔

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ ۚ أَيْحَسِبُ أَنْ لَنْ يَفْقِدَ رَعْبِيهِ  
 أَحَدٌ ۚ لَقَوْلِ أَمْكُتٍ مَا لَوْ لَبَدًا ۚ أَيْحَسِبُ أَنْ لَمْ  
 يَرَ أَحَدٌ ۚ أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ وَ  
 هَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ ۚ فَلَا اتَّخَعَمُ الْعُقَبَةَ وَمَا أُدْرَاكَ  
 مَا الْعُقَبَةُ ۚ فَكَرْتَبَةٍ أَوْ إِطْعَامٍ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ  
 يَتَّبِعُهَا ذَا مَفْرَبَةٍ أَوْ مَرْدَكَيْنِ ذَا مَضْرَبَةٍ ۚ

یقیناً ہم نے انسان کو مشقت و ذمہ داری کے لئے پیدا کیا، کیا وہ یہ سمجھتا ہے کہ اس پر کسی کو غلبہ حاصل نہیں ہو گا، وہ کہے گا :  
 میں نے بہت سال برباد کر دیا، کیا وہ یہ خیال کرتا ہے کہ  
 اسے کسی نے دیکھا ہی نہیں؟! کیا ہم نے اس کے لئے دو آنکھیں  
 نہیں بنائیں، اسے زبان اور دو مونٹ نہیں دیئے، اور کیا  
 ہم نے اسے دو نمایاں راستے نہیں دکھا دیئے مگر اس نے مشکل  
 گھاٹی سے گزرنے کی ہمت نہیں کی اور تجھے معلوم ہے یہ مشکل  
 گھاٹی ہے کیا؟ یہ مشکل گھاٹی غلاموں کو آزاد کرانا یا فاقے کے  
 دن کسی قریبی یتیم کو یا بے بس مسکین کو کھانا کھلانا۔

قرآن مجید کی ان آیات کریمہ میں اللہ تعالیٰ نے انسانیت کے لئے ایک  
 ایسا پیغام دیا ہے جو انسانی آزادی اور خوشحال و پر سلوان زندگی کی نشاۃ  
 دنیا ہے وہ پیغام یہ ہے کہ دنیا آخرت کی کھینٹی ہے جو آج کاشت ہو گا کل  
 اسی کا پھل ملے گا۔ انسان یہاں عمل کی کسوٹی پر پرکھے جانے کے لئے آیا ہے۔

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيُبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ  
عَمَلًا ،

اللہ قادرِ مطلق وہ ذات ہے جس نے موت و حیات کا سلسلہ اس  
لئے بنایا ہے تاکہ وہ یہ آزما سکے کہ تم میں سے عمل کے لحاظ سے  
کون بہترین ہے ۔

انسان کے اس امتحان اور اس آزمائش کے بارے میں سورہ بلد کی  
مندرجہ بالا آیات میں ایک واضح لائحہ عمل دیا گیا ہے ، انسان اس دنیا میں  
عمل کے لئے آیا ہے ، اسے اپنے انبائے جنس کی سعادت و سکون کے لئے  
اپنا خون جگر صرف کرنا ہے ۔ انسانیت کو مہبوک اور غلامی سے نجات دلانا ہے  
اس مقصد کی خاطر انسان کو نور بصیرت و بصارت بھی عطا ہوا ہے اور نطق  
و بیان کی قوت بھی عطا ہوئی ہے ۔ یہ عطیات خدا کے عظیم الشان احسان و انعام  
کی حیثیت رکھتے ہیں جن پر رب العلمین کو بہت ناز ہے کہ اس نے نور بصیرت  
کے ساتھ ساتھ انسان کو قوت لسانی اور شعلہ بیانی کا ملکہ عطا کیا ہے ۔

انسانیت کی طویل تاریخ پر ایک مجموعی نظر ڈالنے سے یہ حقیقت سامنے  
آتی ہے کہ ہر جگہ اور ہر دور میں انسان کی مجبوریاں صرف دو رہی ہیں بغزت  
و سکون کی آزاد زندگی اور پیٹ کی آگ کو بجھانے کے لئے حسبِ ضرورت دام  
سامانِ خوراک ! اس کے ساتھ ہی یہ بھی اپنی جگہ مسلم ہے کہ انسانوں کو ان  
دو مجبوریوں سے چھٹکارا دلانے کے لئے جب بھی کوئی تحریک اٹھی تو اس کا  
آغاز، ترقی اور کامیابی ہمیشہ زبان کی شعلہ بیانیوں اور خطابت کی دلولہ انگیزیوں  
کی مرہون منت رہی ، آج بھی محکوموں کی آزادی اور مہبوکوں کو عزت کے ساتھ  
ضروریاتِ زندگی مہیا کرنے کے لئے زبان اور قلم کا جہاد اکبر ہی کام آ رہا ہے  
قرآن مجید میں بھی نطق و بیان کی یہی اہمیت اور زورِ قلم کے اسی پہلو کی طرف  
توجہ دلائی گئی ہے ۔

## بیان و بلاغت اور قرآن حکیم

قرآن مجید اللہ کا آخری پیغام اور رسالت محمدی کا دائمی معجزہ ہے جو ازل سے ابد تک زندہ و تابندہ ہے۔ اس کا اسلوب بیان اور معیار فصاحت و بلاغت قادر مطلق کا ایک چیلنج ہے جو پہلے بھی مقفا اور آج بھی اسی طرح قائم ہے۔ اس کے اسلوب بیان کے لفظی و معنوی محاسن جہاں ذوق سلیم کی تسکین کا سامان اور قلب و فکر کے لئے پیغام حیات ہیں وہاں ان سے قرآن کریم کے اعجاز بیان کی تصدیق و اعتراف بھی مقصود ہے۔ کتاب اللہ کا طرز استدلال، حقائق کی تسبیح، حسب موقع اندازِ مخاطب اور مخاطبین کو قائل کرنے کا پیرایہ بیان ہمیں ایک ہی حقیقت کا احساس دلاتا ہے کہ انسانیت کا قافلہ علم و تہذیب نطق و بیان کا مہونہ منت ہے۔ کتاب اللہ میں ذکر و بیان کے الفاظ اس کثرت سے دوہرائے گئے ہیں کہ فصاحت و بلاغت کی اہمیت کا اعتراف کئے بغیر کوئی چارہ نظر نہیں آتا۔

افصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اسلامی انقلاب کی منزل اول کے طور پر ایک ایسی قوم میں مبعوث کیا گیا جس کا یہ باریہ زیت و طہانہ امتیاز ہی خطیبانہ فصاحت و بلاغت اور شعلہ بیانی تھی۔ قرآن مجید میں جگہ جگہ اس بات کو دہرایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنی وحی مقدس کے ذریعہ انسانوں کے لئے باتوں کو کھول کھول کر بیان کرتا ہے، وہ وعظ و نصیحت فرماتا ہے۔ اس کی آخری کتاب میں بھی ایک بیان و وعظت ہے:

كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ  
یعنی اللہ تعالیٰ تمہارے سامنے اپنی آیات کو کھول کر بیان کرتا ہے تاکہ تم راہ ہدایت پر گامزن ہو جاؤ۔

(سورۃ البقرہ: آیت ۱۲۹)

لہ البیان والتبیین ۱۸، شرح دیوان حسنان بلو ترقی مس ۱۶

اللہ کا یہ بیان فرمانا اس قدر اہم اور کارآمد ہے کہ انسان کی ساری فلاح و سعادت اور نجات اخروی کا تمام سامان اسی سے وابستہ ہے چنانچہ یہ بیان ربانی کہیں تو ایمان و یقین کی دولت میسر آنے کا سبب ہے (لِقَوْمٍ يُّؤْتِنُونَ: البقرہ ۲: ۱۱۸) کبھی ذکر و نصیحت کا سامان پیدا کرتا ہے (لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ - البقرہ ۲: ۲۲۱) تقویٰ و طہارت کا وسیلہ بھی یہی ہے (لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ - البقرہ ۲: ۱۸۷) عقل و فکر کی قوتوں کو بھی اسی بیان ربانی سے جلا ملتی ہے (البقرہ ۲: ۲۱۹، ۲۲۲) ذکر و شکر کا وسیلہ بھی یہی ہے (البقرہ ۲: ۲۲۱، المائدہ: ۵: ۸۹) اور گمراہی سے بچانے کیلئے بھی یہی بیان ربانی کام آیا ہے:

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اَللّٰهُ لَكُمْ اَنْ تَصَلُّوْا وَاَللّٰهُ بِكُلِّ شَيْۡءٍ عَلِيْمٌ  
 یعنی اللہ تعالیٰ تمہارے لئے بیان فرماتا ہے کہ تم کہیں گمراہ نہ ہو جاؤ، اور اللہ ہر چیز کو جانتا ہے۔ (النساء: ۴: ۱۷۶)

کتاب اللہ خود بیان ربانی کا ایک اعجاز ہے مگر خود بھی ایک وعظ و بیان ہے  
 ”هٰذٰ اٰيٰتٍ لِّلنَّاسِ وَاٰتٍ لِّمَنْ يَّهْتَدِيْ وَهُدًى وَّرَمُوْعٍ لِّلْمُتَّقِيْنَ“  
 یعنی اللہ کی یہ کتاب انسانیت کے لئے ایک بیان ہے اور جو اہل تقویٰ ہیں ان کے لئے وعظ و ہدایت ہے۔

تمام انبیاء کرام علیہم السلام کو اللہ تعالیٰ نے لفظ و بیان کی اعلیٰ ترین صورتیں عطا فرمائیں اور اللہ کے ہر ایک نبی نے بلاغ مبین کا فریضہ بحسن و خوبی انجام دیا اور یہی مقصود ربانی تھا یہ

وَمَا عَلِيَ الرَّسُوْلُ اِلَّا الْبَلٰغُ الْمُبِيْنُ  
 یعنی رسول کا مشن اور منصب تو بات کو واضح طور پر بیان کر کے پہنچا دینا ہے۔

اللہ کے تمام رسول بھی یہی فرماتے رہے کہ ہمارا منصب رسالت



تو یہی ہے کہ بات کو کھول کر بیان کر دیں اور اللہ کا پیغام انسانوں تک پہنچا دیں  
 وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ۝

یعنی ہمارا فرض منجسب تو پیغام ربانی کو واضح کر کے پہنچا دینا ہے  
 اللہ کا ایک اولوالعزم نبی ایسا بھی تھا جسے بیان و بلاغت پر مکمل قدرت  
 نہ تھی۔

تو اسے اللہ کے حضور دعا کرنا پڑی کہ عطا کئے نبوت کے ساتھ ساتھ  
 زبان کو فصاحت و بلاغت کے قابل بنا دے اور شرح صدر فرما دے اور  
 میرے بھائی کو بھی میرے ساتھ نبوت سے نوازا دے کہ وہ فصیح البیان ہے  
 وَضَيْقٌ صَدْرِي وَلَا يَمِيلُ لِيَ لِسَانِي فَارْسِلْ إِلَى هَرُونَ  
 یعنی موسیٰ نے اپنے رب سے عرض کیا کہ میرا سینہ گھٹتا ہے اور  
 میری زبان میں روانی نہیں ہے اس لئے ہارون کو بھی منصب  
 رسالت بخش دیجئے۔

ہر نبی اور رسول کو اللہ تعالیٰ نے بیان و بلاغت کی قدرت سے نوازا  
 تھا اور وہ اپنی اپنی امت کی زبان میں نہایت فصیح و بلیغ انداز خطابت میں  
 اللہ کا پیغام بیان کرتے رہتے تھے۔

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانٍ قَوْمِهِ  
 لِيُبَيِّنَ لَهُمْ،

یعنی ہم نے کوئی بھی نبی ایسا نہیں بھیجا جو اپنی قوم کی زبان  
 میں گفتگو نہ کرتا ہو، تاکہ وہ ہمارا پیغام انہماں کسول کر  
 بیان کر دے۔

باعظ نے یہ آیت کریمہ پیش کرنے کے بعد لکھا ہے:

لَوْ أَنَّ مَدَارَ أَوْ مُرِّ عَلَى الْبَيَانِ وَالتَّبْيِينِ وَعَلَى الْإِفْهَامِ  
وَالْتَفْهِيمِ. وَكُنَّا كَانِ اللِّسَانِ أَبْيَنَ مُكَانَ أَحْمَدَ  
كَمَا أَنَّ كُنَّا كَانِ الْقَلْبِ أَشَدَّ إِسْتِيَانَةَ كَانِ  
أَحْمَدُ وَالتَّفْهِيمِ لَكَ وَالتَّفْهِيمِ عَنكَ شَرِيكَانِ  
فِي الْفَضْلِ، إِنَّ أَنْ الْمُفْهِمَ أَفْضَلَ مِنَ التَّفْهِيمِ  
وَكَذَلِكَ الْمُعْتَلِمِ وَالتَّمْتَعْلِمِ:

یعنی اس میں حکمت یہ تھی کہ بات کا دار و مدار بیان و توضیح اور  
افہام و تفہیم پر ہے جس قدر بھی زبان زیادہ بیان و بلاغت پر  
قادر ہوگی اسی قدر زیادہ قابلِ تعریف ہوگی جس طرح کہ جس  
قدر انسان کا دل زیادہ روشن ہو تو زیادہ قابلِ ستائش ہوتا  
ہے، جو شخص تجھے کوئی بات سمجھاتا ہے یا جس کو تو سمجھائے  
دونوں قلب و لسان کی روشنی کی فضیلت میں برابر کے شریک  
ہیں، ہاں البتہ سمجھانے والا سمجھنے والے سے افضل ہوتا ہے  
معلم اور متعلم کے سلسلے میں بھی یہی اصول کار فرما ہے!

اللہ تعالیٰ نے مہربانی کو استدلال اور مباحثہ کی صلاحیت سے بھی نوازا تھا۔  
کیونکہ تفہیم حق کی راہ میں حجت و دلیل پیش کرنے کے علاوہ مناظرہ و مجادلہ بھی  
کرنا پڑتا تھا حضرت خلیل اللہ علیہ السلام کو اپنی قوم اور خود ساختہ خدا سے  
اجتہاج و استدلال کا موقع پیش آیا۔ حضرت کلیم اللہ علیہ السلام نے دربار فرعون  
میں جو مناظرہ کیا تھا اسے قرآن مجید نے متعدد سورتوں میں مختلف اسلوب  
بیان کے ساتھ پیش کیا ہے۔

انصوح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو تو بیان و بلاغت کی  
وہ بلندیاں عطا ہوئی تھیں جن کے بعد اور کوئی غایت یا حد باقی

بہنیں رہ جاتی، آپ کو تبلیغ یعنی فصاحت اور بلاغت کے ساتھ پیغام حق پہنچانے کا حکم ہوا۔ اپنے مخاطبین کے سامنے ”قول بلیغ“ ارشاد فرمانے کی تلقین ہوئی اور ایک مقام پر تو یوں حکم ہوا۔

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ  
یعنی ہم نے آپ پر کتاب مبین اس لئے نازل کی ہے کہ اسے  
آپ لوگوں کے سامنے کھول کر بیان کر دیں کہ یہ ہے وہ پیغام  
جو اللہ نے تمہارے لئے نازل فرمایا ہے ۛ

(لفظ و بیان کے کمال سے محرومی ایک بہت بڑا عیب ہے چنانچہ اس  
محرومی کا احساس دلاتے ہوئے جا حظ لکھتا ہے ۛ

”وَضَرَبَ اللَّهُ عَضُدَ جَلِّ مَثَلًا لَعَى اللِّسَانِ وَرَدَّ اِعْتَابَ الْبَيَانِ  
حِينَ شَبَدَ اَهْلَهُ بِالنِّسَاءِ وَالْوَالِدَانَ فَقَالَ تَعَالَى:  
اَوْ مَنْ يُنْشَأُ فِي الْمَحَلِّيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينٍ:  
یعنی اللہ تعالیٰ نے نقص لسانی اور خراب انداز بیان کی مثال  
پیش کرنا چاہی تو ایسے لوگوں کو عورتوں اور بچوں سے تشبیہ و تمثیل  
چنانچہ اللہ عزوجل کا ارشاد ہے کہ

یعنی کیا وہ جو زیور میں پرورش پائے اور جو کجبت و جدال میں بات  
کو واضح کر سکنے والے بیان سے بھی قاصر ہو! (قرآن ۴۳: ۱۸)

گزشتہ سطور میں وارد ہونے والی آیات اور دیگر اقوال اور انتہاسات  
پر ایک مجموعی انداز میں نظر غائر ڈالیں تو یہ نتیجہ سامنے آتا ہے کہ منطق و کلامی  
کی قوت اور بیان و بلاغت کی صلاحیت ایک ایسا عقلیہ و احسان ربانی ہے  
جو ربنا جلیل نے حضرت انسان پر ارزاں فرمایا ہے، یہی وہ صلاحیت امتیاز ہے  
جس سے نہ صرف یہ کہ حیوان ناطق و دیگر حیوانات سے ممتاز ہو جاتا ہے بلکہ

لفظ و بیان کے جی مراتب پر فائز ہونے والا انسان جب خصب و مقرر کہلائے  
 مسحق بن جاتا ہے تو وہ اپنے ابنائے جنس میں عزت و منزلت اور تفریق و  
 برتری کے علاوہ اپنی شعلہ نوائی اور معجز بیانی سے تاریخ کے دھارے بدنہ  
 کے قابل بھی ہو جاتا ہے۔ قیادت و امامت کا تاج اس کا حق ٹھہرتا ہے۔ جہاں  
 شمشیر و سنان اور توپ و تفنگ کے علاوہ دیگر تمام مادی وسائل کام نہ آسکیں  
 وہاں ایک فصیح و بلیغ کی شعلہ بیانی کام کر جاتی ہے، ہتھیاروں سے بیزار اور  
 زمنوں سے نڈھال انسانیت سپہ سالاروں کے بجائے آتش بیان زعماء  
 و قائدین کے پیچھے لگ جاتی ہے، یہیں سے انسانیت کی قیادت ان لوگوں کا  
 مقدر بن جاتی ہے، جو اپنی زبان سے انسانوں کے جذبات اور دھڑکتے دلوں  
 کے ترجمان بن جاتے ہیں۔ خطیب کی زبان سامعین کے احساسات کی تعبیر  
 و اظہار کا ذریعہ بن جاتی ہے۔ یوں یہ خطیب قائدین انسانیت کے قافلے  
 کے میر کارواں بن جاتے ہیں، قافلے والے ان قائدین کی سحر انگیز آواز پر  
 لبیک کہتے ہوئے چل پڑتے ہیں، پھر نہ انہیں پرخطر و سپوچ راہوں کا ڈر  
 رہتا ہے اور نہ ان کے دل میں سود و زیاں کی پروا رہتی ہے، پس لفظوں کا  
 ایک بادلوں ہے جو قافلے کے سر چڑھ کر بولتا ہے، اور یہی خطیبانہ قیادت  
 یا قائدانہ خطابت تاریخ انسانیت کو ایشیا و جہاں سپاری اور رفعت و عظمت کا  
 کہکشاں بنا ڈالتی ہے!

تاریخ بتاتی ہے کہ قیادت اور خطابت کا ہمیشہ ساتھ رہا ہے بلکہ قیادت  
 کا نمایاں جوہر ہی خطابت رہی ہے، خطابت کے بغیر قیادت کبھی نہیں پنپ  
 سکی خطابت نے ہمیشہ قیادت کا تاج پہنا ہے۔ جو بات کرنے کے قابل ہوا  
 وہی آگے آیا، جو بہتر سے بہتر طریقے سے بات کر سکا سب کو پیچھے کیا چھوڑا  
 سب کو اپنے پیچھے لگا لیا، سب نے اسی کو آگے کیا کہ سب کے دلوں کی نگرانی  
 کر سکتا ہے۔ سب کے زمنوں پر مرہم رکھ سکتا ہے!

قرآن مجید کا لفظہ نظریہ ہے کہ انسانیت کا قافلہ اہل بیان کی شعلہ نوائی کی روشنی میں آگے بڑھا ہے۔ بیان و بلاغت کی اس روشنی کے علمبردار ہر خطے اور ہر گروہ میں ظاہر ہوتے رہے۔ ان ظاہر ہونے والے شعلہ نو اخطیبوں میں وہ نفوس قدسیہ سب میں نمایاں اور سب سے برتر تھے جو نابالغ انسانیت کو جہالت اور بے ہنرمی کے عہد طفولیت سے نکالنے کے لئے مبعوث ہوئے رہے۔ ان سے کوئی گروہ اور کوئی خطہ محروم نہیں رہا۔

إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرٌ وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ :

تو تو بس ڈرانے والا ہی ہے اور ہر قوم کے لئے ہم ہادی و رہنما

بھیجتے رہے ہیں (قرآن ۱۳: ۷)

یہاں سے قرآن کریم کا یہ لفظہ نظر بھی ہم پر عیاں ہو جاتا ہے کہ ہر قوم کے نبی پر اسی قوم کی زبان میں وحی و الہام کا فیضان ربانی جاری رہا، کیونکہ بات کو کھول کر بیان کرنا ہوتا ہے اور وہ اپنی زبان ہی میں ممکن ہے۔

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِهِ لِيُبَيِّنَ لَهُمْ :

یعنی ہم نے ہر رسول کو اس کی اپنی قوم کی زبان میں ہی پیغام دے کر

بھیجا تا کہ وہ اس پیغام کو کھول کر بیان کرے۔ (قرآن ۱۲: ۲)

### نطق و بیان کی ارتقائی منازل

خطابت کی تاریخ لکھنے والے اور نطق و بیان کی ارتقائی منازل سے بحث

کرنے والے اپنی بات کا آغاز ہمیشہ یونانیوں سے کرتے ہیں، یہی نہیں بلکہ قدیم زمانوں میں علم و حکمت اور فلسفہ و دانش کا اولین سرچشمہ بھی خطہ یونان ہی تھا، ہوتا ہے جہاں سے انسانی فکر و تہذیب کا قافلہ رواں دواں ہوا !

یورپ کے مسیحی مفکرین و محققین کی یہ مجبوری بلکہ کمزوری رہی ہے کہ وہ اپنی

مادہ پرستانہ تہذیب کے آغاز سے پہلے کے زمانوں کو قرونِ منظمہ یا تاریک

زمانوں سے تعبیر کرتے ہیں۔ ولادت مسیح علیہ السلام سے پہلے کی تاریخ کے یونانی

باب کو چھوڑ کر باقی تمام ادوار کو خرافاتی داستانوں کے سوا کچھ اہمیت دینے کیلئے تیار نظر نہیں آتے۔ حضرت مسیح کو انسانیت کا نجات دہندہ تسلیم کرنے کے باوجود سامی اقوام کی تاریخ اور انسانی تہذیب کے اولین گہوارے مشرق وسطیٰ کے مرکز میں جہاں اللہ کے اولوالعزم بندوں یعنی انبیاء ابراہیمی نے علم و عرفان اور رشد و ہدایت کی شمعیں روشن کی تھیں ان کی ضوافتانی کے اگر وہ مسکرت نہیں تو دل سے معتزت بھی نہیں ہیں!

حالانکہ چشم بنیاد سے یہ حقیقت اوجھل نہیں ہو سکتی کہ اللہ تعالیٰ کے کارخانہ قدرت یعنی نظام شمسی نے بھی سب سے پہلے سر زمین مشرق کو نوازا ہے، آفتاب عالمتاب کی پہلی کرن اسی گوشے پر پڑی، نسل انسانی نے بھی یہیں جنم لیا، یونانیوں سے کئی صدیاں پہلے مشرق کے مختلف خطوں میں خدا کے نیک بندے اس کی مخلوق کی رہنمائی کے لئے پیدا ہونے اور علم و عرفان کی راہیں روشن کرتے رہے، مشرق وسطیٰ جو سامی اقوام کا مسکن اور اسلامی تعلیمات کے مطابق نہ صرف وحی و الہام ربانی کے نزول کا اولین مرکز تھا بلکہ انسانیت کا اولین گہوارہ بھی تھا، تہذیب انسانی اور علم و معرفت کے علمبردار انبیاء ابراہیمی علیہم السلام کا مرکز و میدان تبلیغ تھا، یہی نفوس قدسیہ نہ صرف علم و ہدایت کے اولین علمبردار تھے بلکہ خطابت اور بیان و بلاغت کے بانی بھی یہی تھے! میرا تو یہ پختہ عقیدہ اور غیر متزلزل ایمان ہے کہ گہوارہ طفولیت سے لیکر شباب بلوغت تک انسانیت کی ذہنی و فکری تربیت یونان کے اصنام پرستوں نے نہیں بلکہ خاندانہ ابراہیمی کے فرزندان توحید نے کی ہے جو اللہ کا پیغام برحق لے کر مبعوث ہوتے رہے اور شرک و وثنیت کے بتان و ہم و گمان کو نابود کرتے رہے، انسان کو اپنے مقام اور اپنے خالق حقیقی سے رشتہ و رابطہ سے آگاہ کرنے والے یہی بندگان حق تھے جو وقت کے آذروں کو صنم سازی کے بجائے شکی کی تلقین کرتے اور صنم کدوں کو برباد کرتے رہے۔ سوچنے کا یہ ہے کہ شرک

وبت پرستی میں جکڑے ہوئے عبودیت کے خوگر کس طرح انسان کو خود شناسی  
 اور حق آشنائی سکھا سکتے تھے؟ یہ کام تو وہی کر سکتے تھے جو انسان کو قدرت  
 کا شاہکار، خلیفۃ اللہ اور تخیق کائنات کا حاصل قرار دیتے تھے، جن کی تعلیم کا  
 بنیادی نقطہ ہی یہ تھا کہ سب کچھ انسان کے لئے اور انسان صرف اللہ کیلئے ہے!  
 اس لئے یہ حقیقت اپنی جگہ اہل ٹھیرتی ہے کہ مرحلہ بہ مرحلہ انسانیت کے بہن  
 و شعور کو پختگی اور بلوغ کمال تک پہنچانے والے اور حضرت انسان کو اس کا مرتب  
 و مقام سمجھانے والے یہی انبیاء کرام تھے جن کا ایک سلسلہ موصد اعظم خلیل حق  
 حضرت ابراہیم علیہ السلام سے شروع ہوا اور محسن انسانیت حمی مرتبت  
 انص العرب صلی اللہ علیہ وسلم اس عظیم الشان عمارت کی آخری ایڑ تھے!  
 انسان کو خلیفۃ اللہ اور کائنات کا مالک و مولیٰ بنانے والی توحید پرست  
 تہذیب کا سرچشمہ خانوادۃ ابراہیمی کے یہی انبیاء تھے اسی طرح قافلہ انسانیت  
 کو تہذیب دینے والے فن خطابت کے اولین مردان میدان بھی یہی تھے تبلیغ  
 رسالت اور ابلاغ نبوت سے بڑھ کر کوئی نامناسب یا ذمہ دار ہی ہو سکتی  
 ہے یہاں خطابت اور زور بیان کی ضرورت پڑ سکتی ہے؛ انجنت و تاج کا حصول  
 تو شمشیر و سناں کا ممکن ہوتا تھا اس کے لئے زور خطابت اور شعلہ بیانی سے زیادہ  
 پنجہ آزمائی اور زور بازو درکار ہوتا تھا، ستم پستی کی جھول بھلیوں میں الجھت ہو  
 اور تخت و تاج کے لئے باہمی دست و گریباں یونانی خطابت کے بجائے  
 بازوئے شمشیر زن کے مالک تھے، بات صرف اتنی ہے کہ انبیاء کرام علیہم السلام  
 کی مہیلائی ہوئی ریشنی کہ نتیجہ میں انسانیت جب لکھنے پڑھنے کے مرحلے پر پہنچ  
 گئی تو اللہ تعالیٰ نے یونانی قوم کو چند ایسے دماغوں سے نوازا جو جن کے افکار  
 کے نتائج قلم کی بدولت محفوظ ہو گئے (اگرچہ یہ حفاظت بھی بڑی حد تک  
 ملت ابراہیمی کے مسلم ذندوں کی مہون منت ہے) جبکہ انبیاء کرام کی  
 تعلیم و تربیت اور تبلیغ و خطابت کے نمونے بہالت کی نذر ہو گئے مگر ہم

مسلمانوں کے نقطہ نظر سے یہ نمونے خاتم الانبیاء صلی اللہ علیہ وسلم کی کتاب  
اعجاز اور تعلیمات مقدسہ میں محفوظ ہیں لہذا ہم تو خطابت کے اولین علمبردار  
انہی نفوس قدسیہ کو تسلیم کرتے ہیں اور اسی لئے افصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم  
کی خطابت اور بیان و بلاغت کے لئے مختص اس کتاب کا ایک تہمدی باب  
خطابت اور نبوت ہے!

اگر آپ جذبہ ایمان کے ساتھ ساتھ تاریخی حقائق کی بات بھی کرنا چاہیں  
تو "خطابت کا مصنف ارسطو تو فن خطابت کے چند نظریاتی قواعد و اصول  
کے علاوہ خطابت کے فن سے دور کا واسطہ بھی نہ رکھتا تھا، اور غالباً یہ تو  
خطابت بھی اس نے اپنے شاگرد سکندر اعظم کے لئے لکھے تھے جسے اپنے  
باپ فیلیپ کی طرح ایک شعلہ نوا خطیب (دیوسینس) سے واسطہ پڑا تھا جو  
ان کے تخت و تاج کے لئے اپیلینج تھا اور اپنی شعلہ بیانی سے یونانی رعایا  
کو ان کے خلاف بھڑکاتا تھا! اس کے جواب کے لئے یونانی تخت و تاج  
نے ارسطو سے خطابت کے قواعد لکھوائے تاکہ دیوسینس کی آگ کو ٹھنڈا  
کرنے کے لئے شاہی خطیب پیدا کئے جاسکیں کیونکہ ارسطو بذات خود بیان  
و بلاغت اور خطابت کا مرد میدان نہ تھا۔

عربی زبان کے علم بلاغت اور فن خطابت کا ایک عظیم عالم ابو عثمان  
عمرو بن بحر الجاحظ ارسطو کی عظمت کا معترف تھا، وہ اسے ہمیشہ صاحب  
المنطق کے لقب سے یاد کرتا تھا، اس نے ارسطو کا وہ مشہور مقولہ جو اس  
نے انسان کی تعریف کے سلسلے میں بولا تھا اپنی کتابوں میں بکثرت بطور استشہاد  
پیش کیا ہے کہ "الانسان هو الی الناطق المبیّن" یعنی انسان ایک ایسا  
حیوان ہے جسے نطق و بیان کی صلاحیت عطا ہوئی ہے، مگر وہ ارسطو کی اپنی  
خطیبانہ صلاحیت کے ضمن میں لکھتا ہے یہ



» ولليونانيين فلسفة وصناعة منطق، وكان صاحب المنطق  
 بكى اللسان غير موصوف بالبيان مع علمه بتمييز الكلام  
 وتفصيله ومعانيه وبخصائضه، وهم يزعمون ان  
 جالينوس كان النطق الناس - ولم يذكره بالخطابة  
 ولا بهذا الجنس من البلاغة :

یعنی اہل یونان کے پاس فلسفہ اور منطق تھی صاحب منطق یعنی ارسطو کم گو انسان تھا  
 جسے بیان و خطابت سے کوئی تعلق نہ تھا، تاہم وہ کلام کے  
 امتیازی اوصاف، تفصیل، معانی اور خصائص کا علم رکھتا تھا،  
 لوگ کہتے ہیں کہ جالینوس منطق میں سب پر فائق تھا مگر اس کا  
 خطابت یا اس قسم کی فصاحت و بلاغت کے ضمن میں کسی نے  
 ذکر نہیں کیا ۔

بہر حال یہ حقیقت اپنی جگہ ہے کہ یونان کا مشہور فلسفی اور خطیب سقراط  
 جو ارسطو کا استاذ الامتاز تھا اور ۳۹۹ ق م میں زیر قاتل کا پیالہ نوش  
 کر کے دنیا سے رخصت ہوا تھا وہ حضرت ابراہیم خلیل اللہ علیہ السلام راہمہما  
 سو سال قبل مسیح) کے چودہ سو سال بعد پیدا ہوا تھا جب کہ یہ موجد اعظم  
 کلدانیوں اور کنعانیوں کے سامنے زمزمہ توحید کو خطیبانہ فصاحت و بلاغت  
 کے ساتھ پیش کر چکے تھے، جن کے اسلوب بیان اور طرز استدلال نے  
 نہ صرف ساری قوم کو لاجواب کر دیا تھا بلکہ وقت کے جموٹ خدا کو بھی  
 دندان شکن جواب سے مبہوت کر دیا تھا۔ یونان کا خطیب اعظم دیوستینس  
 جس کے بارے میں دعویٰ کیا جاتا ہے کہ تاریخ انسانی کا سب سے بڑا  
 خطیب تھا، اس نے فیلیپس مقدونی اور سکندر اعظم کے خلاف اتھنز اور  
 قرب وجوار کے قصبات میں اپنی شعلہ بیانی سے زور و زنجیر یک تفاوت  
 چلائی تھی، اس کے خطبات یونانی ادب میں "فیلیپک" کے عنوان سے

مشہور ہیں، وہ (۳۲۲ قبل مسیح میں فوت ہوا) بھی حضرت خلیل اللہ (۸۰۰ ق م) حضرت موسیٰ کلیم اللہ (تیرہویں صدی قبل مسیح) حضرت داؤد علیہ السلام صاحب فصل خطاب (۹۰، ۹۱ ق م) اور حضرت سلیمان علیہ السلام (۹۳۵ ق م) سے کئی سو سال بعد میں پیدا ہوا۔ جب کہ نفوس قدسیہ اپنے منصب رسالت کی تبلیغ میں خطیبانہ بیان و بلاغت سے بندگان خدا کی راہنمائی کر چکے تھے اور قافلہ تہذیب انسانی کو تھرمک دے کر کئی منزلیں طے کر چکے تھے!

ہمارا مقصد اہل یونان کے مرتبہ و فضیلت کو گھٹانا ہرگز نہیں ہے اگر ہم ایسا کریں بھی تو اس سے ان کی عظمت میں کوئی فرق نہیں آئے گا، ہم صرف ایک حقیقت کا اعتراف چاہتے ہیں کہ بیان و بلاغت کی تاریخ لکھتے وقت یونان کے ان عظیم خطباء سے ذرا پیچھے جانے کی تکلیف بھی گوارا کرنا ہوگی، مشرق میں علم و دانش اور خطابت و بلاغت کی روشن ہونے والی ان شمعوں کو ہرگز نہیں مٹولنا چاہیے جن پر جہالت نے دبیز پردے ڈالنے کی بڑی کوشش کی مگر ان کی خطابت اور منصب رسالت کی تبلیغ کے کارنامے بنی امی الفصح العرب پر نازل ہونے والی اللہ کی آخری کتاب نے محفوظ کر دیئے اس باب میں الفصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت سے بحث مقصود ہے لیکن بطور تمہید جو باتیں کہنا لازمی ہیں ان میں سے ایک یہ بھی ہے کہ انسانی تاریخ میں علم و حکمت اور فکر و دانش کی اولین علمبردار ہستیوں کے ساتھ جو بے انصافی کی جاتی ہے اس کا ازالہ کیا جائے اور خطابت کی تاریخ کو یونان و روم سے شروع کرنے کے بجائے ہبط آدم و اولین سرچشمہ علم و معرفت - سرزمین مشرق اوسط میں ظاہر ہونے والے انبیاء کرام علیہم السلام سے کیا جائے جو مختلف ادوار میں اپنی خطیبانہ حکمت اور فصاحت و بلاغت سے انسانیت کو حق کا راستہ دکھانے رہے ہیں۔

چنانچہ ایک مستقل باب میں ان کا تذکرہ کیا جا رہا ہے۔

وسعت نظر کے ساتھ ساتھ وسعت قلب سلمان کے خمیر میں شامل ہے

بلکہ جزو ایمان ہے، بندہ مومن کی نظر اگر تسخیر کائنات پہ ہے تو "لَا اِسْوَاهُ فِي الدِّينِ" کے قرآنی اصول کے مطابق وہ فراخ دل بھی ہے علم و دانش میں ہر قوم اور ہر فرد کے کمال ہنر اور محاسن وہی کو سب سے پہلے تسلیم کرنے والے اہل اسلام ہی ہیں، انسانی علوم و معارف کی تاریخ اس حقیقت پر شاہد عادل ہے مسلمانوں نے جو علم و فن کسی قوم سے حاصل کیا اس کا اعتراف بھی کیا، علم و فن کی عظمت کے اعتراف کے ساتھ ساتھ اس قسم کی قدر و منزلت کو بھی استحضار کی نظر سے دیکھا۔ جدید سائنسی علوم و معارف کا علمبردار مغرب عربوں اور مسلمانوں کی علمی خدمت و عظمت کا اعتراف کرے یا نہ کرے مسلمانوں نے یونان و روم اور فارس و ہند سے جو کچھ پایا اسے کچھ ترقی دے کر ہی انسانیت کو منتقل کیا اور ان اقوام کے کانیات کی قدر شناسی کو لازمی قرار دیا۔ فن خطابت اور فصاحت و بلاغت کا بھی یہی حال ہے۔

(عربی ادب کا عظیم امام اور عربی فن خطابت و بلاغت کا اولین مؤرخ ابو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ اپنی معلومات کے مطابق ان تمام اقوام کی عظمت کا اعتراف کرتا ہے جو خطابت میں کوئی مقام رکھتی تھیں، وہ شعوبہ بین کے اس دعوے کی تردید نہیں کرتا کہ خطابت صرف عربوں کا خاصہ نہیں بلکہ تمام اقوام اس نعمت خداوندی سے پوری طرح بہرہ ور ہوئی ہیں، وہ ان متعصب لوگوں کے صرف اس الزام کی تردید کرتا ہے جو عربوں کے اسلوب خطابت پر عائد کیا جاتا تھا کہ وہ خطیب دیتے وقت محض، گمان یا عسا کا سہارا لیتے ہیں، کتاب البیان والتبيين میں جاحظ اس رائے کو محفوظ کر گیا ہے۔)

وَالْحِطَابَةُ شَيْءٌ فِي جَمِيعِ الزَّمَنِ وَبِكُلِّ الْجِبَالِ إِلَيْهِ أَعْظَمُ  
 الْحَاجَةِ حَتَّىٰ أَنْ الزَّنَجَ مَعَ الْعَثَارَةِ وَمَعَ فَرْطِ الْفِيَاوَةِ  
 وَمَعَ كَلَالِ الْحَدِّ وَغَلْظِ الْحَسِّ وَفَادِ الْمَنَاجِ . لِتَطْيِيلِ  
 الْخُطْبِ وَتَفُوقِ فِي ذَلِكَ جَمِيعِ الْعَجْمِ . وَإِنْ كَانَتْ مَعَانِيهَا  
 اجْفَىٰ وَاغْلَظَ وَأَلْفَاظُهَا اِخْطَلَ وَاجْهَلُ وَقَدْ عَلِمْنَا أَنَّ

اخطب الناس الفرس و اخطب الفرس اهل فارس، وأعدبهم  
 كل ما وأسببهم مخرجاً وأحسنهم دلاً واشدّهم  
 فيه تحكما اهل مرو، انصحهم بالفارسية الدرية  
 وباللغة الفهلوية اهل قصبه اوهواز، فأمانعة  
 الهرايذة و لغة الموايذة فلصاحب تفسير  
 الزمزمة:

یعنی خطابت ایک ایسا فن ہے جو تمام اقوام کے ہاں موجود ہے  
 تمام انسانی نسلوں کو اس کی زبردست ضرورت رہی ہے جتنی کہ  
 زندگی یا حبشی لوگ اپنی کم عقلی، بے حد غبی ہونے، زبان کے کند  
 ہونے، حس کے درشت ہونے اور مزاج کے ناموزوں ہونے  
 کے باوجود طویل تقریریں کر سکتے ہیں۔ اگرچہ ان کے خطبات کے  
 معانی سخت اور مضامین درشت ہوتے ہیں اور ان کا لفظی اسلوب  
 کم عقلی اور کم علمی کا غماز ہوتا ہے { ہمیں یہ بھی معلوم ہے کہ ایرانی  
 تمام اقوام میں سب سے بڑے خطیب ہوتے ہیں اور ان ایرانیوں  
 میں بھی صوبہ فارس کے لوگ بڑے خطیب ہوتے ہیں مگر شیریں گفتار  
 آسان اسلوب ادائیگی، خوبصورت انداز بیان اور قدرت کلام میں  
 شہر مرو کے باشندے سب پر فائق ہیں۔ دری فارسی اور پہلوی  
 زبان میں سب سے زیادہ فصیح الکلام مقبہ اہواز کے لوگ ہوتے  
 ہیں جہاں تک آتش کدوں کو روشن کرنے والوں کی نغمگی اور  
 موبدوں کی فصیح زبان کا تعلق ہے تو وہ تو مجوسیوں کے مذہبی  
 پیشواؤں کا حصہ ہے جو لغت و سحر کی زبان کی تفسیر کرنا جانتے ہیں!  
 بایں ہمہ جاہظ کی یہ رائے اکثر لوگوں کے لئے حیرت کا باعث ہے کہ

وہ میدانِ خطابت کی شہسواری میں عربوں کے بعد صرف اہل فارس کا لوہا مانتا تھا، ہندوستان اور یونان یا روم کے خطباء کے متعلق غالباً ممکن معلوم ہوتا ہے۔ اس تک نہیں پہنچ سکی تھیں چنانچہ وہ لکھتا ہے:

وحيلة القولِ انا لا تعرف المخطب الا للعرب والفرس  
فاه الهند فانما لهم معان مدونة وكتب مخلدة  
وتضاف الى رجل معروف راجع الى عالم موصوف و  
انما هي كتب متوارثة واداب على وجه الدهر  
سائرة مذكرة:

یعنی خلاصہ کلام یہ ہے کہ ہمیں تو صرف عربوں اور ایرانیوں کے خطبات کا علم ہے، رہا ہندوستان تو وہاں کے لوگوں کے ہاں تو مدون شدہ افکار و معانی ہیں، غیر فانی کتابیں ہیں جو کسی معروف مصنف سے منسوب نہیں اور نہ وہ کسی مشہور عالم سے نسبت رکھتی ہیں بلکہ یہ تو ورثے میں منتقل ہونے والی کتابیں ہیں اور ایک ایسے ادب کی حیثیت رکھتی ہیں جو صفحاتِ زمانہ میں مشہور و مذکور ہے!

بعض لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ جاحظ ہندوستان کی خطابت سے آگاہ نہ تھا، ہوسکتا ہے یونان و روم کی حد تک یہ بات قدرے صحیح ہو لیکن ہندوستان کے لوگوں کی خطابت اور اعمالِ بلاغت جاحظ پورے طبع آگاہ تھا البتہ ان کے خطبات اس تک نہیں پہنچ سکتے تھے، وہ ایک مقام پر اس بات کی تائید اشارہ کرتے ہوئے شہواری بوالاشعث کا قول نقل کرتا ہے:

قال معمر ابوالاشعث: قامت لبهامة الهندى ابي

احنبل يحيى بن خالد الطبايا الهند مثل منحصا، وما رعد

وقلبرقل وسند باذ وفلان وفلان : ما البلاغنة  
 عند الهند وقال بهلة عندنا في ذلك صحيفة مكتوبة  
 ولكن لا أحسن ترجمتها لك : ولم أعالج هذه الصناعة  
 فأتق من نفسى بالقيام بخصائصها وتلخيص لطائف  
 معانيها. قال ابو الاشعث : فلقبت بتلك الصحيفة  
 التراجمة فإذافيهما : اول البلاغنة اجتماع آلة  
 البلاغنة وذلك ان يكون المخصر ريب الجاش ساكن الجراح  
 فدر اءه متغير لفظ و يكلم سيد الأمة  
 بكم الأمة و لا مسوك بعلوم السوقة ؛ ويكون  
 في قوله فصل التصرف في كل طبقة و لا يدق المعاني  
 صل التدقيق ، و لا ينقح اللفاظ كل التفتيح و يرضيها  
 صل التصفيه و لا يهد بها غاية التهذيب و لا يفعل  
 ذلك حتى يصادف حكيماً أو فيلسوفاً عليماً ، و من قد تعود  
 حذف فضول الكلام و اسقاط مشتركات اللفاظ  
 و قد نظرت في صناعة المنطق على جهة الصناعة و المبالغة  
 لا على جهة الاعتراض و التصريح ، و على وجه الاستنطاق و النظر  
 يعني ابو اشعث کہتے ہیں کہ میں نے بہہ ہندوستانی سے دریافت  
 کیا تھا جب یحییٰ بن خالد ربکی کے عہد میں ہندوستان کے  
 اطباء مثل مسکہ ، بازگیر ، قلبرقل اور سند باد وغیرہ کو بلایا گیا  
 تھا کہ ہندوستان کے لوگوں کے ہاں فصاحت و بلاغت  
 کسے کہتے ہیں ؟ بہہ نے کہا تھا کہ ہمارے پاس ایک تحریر شدہ  
 صحیفہ ہے مگر میں آپ کے لئے اس کا اچھا ترجمہ نہیں کر سکوں گا  
 اور میں نے کبھی اس فن کو آزمایا تو بے نہیں کہ خود اعتمادی کی تھی

اس کے خواص کو واضح کر سکوں اور باریک باتوں کا خلاصہ پیش کر سکوں، البواشعث کہتے ہیں کہ میں وہ صحیفہ مترجمین کے پاس لے گیا تو اس میں لکھا تھا کہ: بلاغت کی پہلی شرط یہ ہے کہ انسان میں بلاغت کے لوازمات اکٹھے پائے جائیں اور وہ یوں ہے کہ خطیب مضبوط دل گردے کا آدمی ہو، اس کے اعضا، ریسکون رہیں، ادھر ادھر کھنکھیلوں سے کم دیکھیے، اس کے الفاظ چنے چنے ہوں، لونڈی کے آقا سے لونڈی کی زبان میں بات نہ کرے، بادشاہوں کے ساتھ سوتیانہ انداز میں کلام نہ کرے، ہر جگہ کے لوگوں کو متاثر کرنے کی قوتوں اور صلاحیتوں سے متصف ہو، افکار و معانی کو بالکل نازک نہ بنا دے، الفاظ کی مکمل تفتیح نہ کرتا ہو، نہ انہیں پورا پورا صاف کرے نہ حد سے زیادہ چپا نٹتا ہو، یہ باتیں وہ نہیں کر سکتا جب تک وہ کسی دانا یا صاحب علم مفکر سے وابستہ نہ ہو، یا کسی ایسے شخص سے جو فضول کلام کو حذف کرنے کا عادی ہو، مشترک نوعیت کے الفاظ ساقط کر سکتا ہو، منطق کے فن کو بطور فن نظر غائر پڑھا ہو نہ کہ یونہی معنیات اٹھے ہوں یا بطور مشغول و ظرافت دیکھا ہو! . . .

یہ حال کہنے کی بات یہ ہے کہ مسلمان اہل علم نے نہ تو کبھی علمی تعصب کا مظاہرہ کیا ہے اور نہ تلاش علم میں کسی کوتاہی کو روا رکھا ہے، جاہل نے بھی حق اللہ و مختلف اقوام کے ہاں فن خطابت کے وجود اور اس کے منتقلی ان کے اوطار و نظریات کو معلوم کرنے کی کوشش کی ہے۔

”قیل للفرسی: ما البلاغۃ؟ قال: معرفۃ الفیصل والوصول“

”قیل لليونانی: ما البلاغۃ؟ قال: تصبیح الاقسام واختیار

الكلوم: وقيل للرومي: ما البلوغه؟ قال: حسن الوقتضا  
 عند البداهه والغزارة يوم الطالاة! وقيل للهندي:  
 ما البلوغه؟ قال: وضوح الدولة وانتهاز الفرصة  
 وحسن الإشارة! وقال بعض أهل الهند: جباع البلوغه  
 البصر بالحجة والمعرفة بمواضع الفرصة!:

یعنی ایرانی سے پوچھا گیا کہ بلاغت کیسے کہتے ہیں؟ تو اس نے  
 جواب دیا: بات کو الگ کرنے اور ملانے کی قدرت کا نام  
 بلاغت ہے؛ یونانی سے بلاغت کی تعریف پوچھی گئی تو اس  
 نے کہا کہ تمام اقسام کو صحیح صحیح جاننا اور منتخب انداز گفتار اپنانا!  
 رومی سے بلاغت کا مفہوم دریافت کیا گیا تو اس نے کہا  
 کہ بر محسل فی البدیہہ بات کرنا ہو تو حسن اختصار سے کام لیا  
 جائے بات کو بڑھانا ہو تو لفظ و معنی کی فراوانی ہو! ہندوستانی  
 سے بلاغت کا مفہوم دریافت کیا گیا تو کہنے لگا کہ دلائل کو واضح  
 طور پر پیش کرنا، موقع شناسی سے کام لینا اور حسن اشارہ کا مظاہرہ  
 کرنا بلاغت ہے! کسی ہندوستانی نے یہ بھی کہا تھا کہ دلائل  
 کی بصیرت اور مناسب مواقع کی معرفت ہی ایک جامع بلاغت!

یہ بات تاریخی حقیقت کے طور پر تسلیم کر لی گئی ہے کہ قدیم اقوام میں سے  
 یونانی ہی ایسی قوم ہیں جن کے فن خطابت کی تاریخ کے متعلق کچھ واضح باتیں  
 محفوظ طور پر ہم تک پہنچی ہیں، چنانچہ بیان کیا جاتا ہے کہ فلسفہ و منطق کے  
 اصول و قواعد منضبط طور پر وجود میں آنے سے قبل یونان کی محافل و مجالس میں  
 ایک گروہ نے خطابت اور فن تقریر کا بازار گرم کر رکھا تھا، اس گروہ کو سوسنطائی  
 کہا جاتا ہے۔ سوسنطائیوں کے متعلق لکھا ہے کہ یہ "اصول منفعت" کے علمبردار  
 تھے، ان کے خیال میں یہ جہان دنیا ہر لحظہ و ہر لمحہ تغیر پذیر ہے اس لئے دائمی



علمی حقیقت تک رسائی تو رہی ایک طرف اس کا وجود ہی ناممکنات میں سے ہے۔ وہ یہ کہتے تھے کہ علم و معرفت ایک انسانی چیز ہے حقیقی نہیں اس لئے جو چیز نفع بخش ہو اسی کیلئے کوشاں رہنا چاہیے، وقتی فوائد و منافع ہی سب کچھ ہیں۔ وہ اپنے زور خطابت سے ہی لوگوں میں انسانی علوم و معارف کی نشر و اشاعت کے علمبردار تھے۔ ان کا مرکزی و بنیادی وسیلہ و منفعت یہی خطابت تھی، خطابت میں کبھی وہ بات بناتے اور بات سجاتے پر توجہ مرکوز رکھتے تھے، قدرت کلام اور قوت بیان ہی ان کا سہارا تھا منطقی استدلال یا دلائل و براہین نام کی کوئی چیز ان کے نزدیک قابل اعتماد نہ تھی۔ ان کی رائے میں جو کلام زیب و زینت سے متصف ہوتا یا جو بات بھی سچی سچائی عبارت کے پیراہن میں لپی ہوئی ہوتی اور لوگوں کو متاثر کرنے کا سبب بن سکتی تھی وہ ان کے نزدیک انسانی علم کی حیثیت رکھتی تھی کیونکہ انہوں نے منفعت کی رو سے یہ بات بتا رہے تھے ان فوائد و منافع کے حصول کا ذریعہ بن سکتی تھی۔ رہی سچائی یا خفایا اشیاء کی تلاش تو یہ کام تو ان کے نزدیک بالکل بیجا اور ضیاع وقت کے مترادف تھا کیونکہ اتفاق ثابتہ کا تو۔ سے ہے وجود ہی نہ تھا یہی سونسطالی کردہ تھا جسے یونانی خطابت کا بانی و موجد آنا زائوس کہا جاتا ہے۔ جو مجمع سازی کو علم انسانی اور انسانوں کو نفع مند میں لانے کو منفعت بخش خطابت کا نام دیتے تھے۔

(یونانی مفکرین میں سے ارسطو نے سب سے پہلے فن خطابت کے مفہوم پر قلم اٹھایا اور ایک مستقل کتاب تصنیف کی جسے 'ارسطو' کے علم ان سے دو مرتبہ کی بائبل منقل کیا گیا۔ اس سے پہلے سقراط اور افلاطون نے اگرچہ فن خطابت پر بحث کی تھی مثلاً سقراط نے مذہب کے بنیادنی عناصر سے بحث کی اور افلاطون نے خطابت کو لہال نفس کا وسیلہ قرار دیا۔ لیکن اس فن کے اصول و ضوابط وضع کرنے والے ارسطو ہی تھے۔)

سوں نطائی تو خطابت کو کسب منفعت کا ذریعہ تصور کرتے تھے، جبکہ افلاطون کے نزدیک یونانی نفوس انسانی میں اخلاق کی آبیاری کا وسیلہ تھا، یہی وجہ ہے کہ اس کے نزدیک خطابت کی بنیاد نہ صرف بحث و مباحثہ کی قوت بیان قرار پائی بلکہ خیر و سعادت کا وسیلہ بننے والے شخصی فضائل کی قوت بھی اس فن کی اساس تصور کی گئی، مگر ارسطو خطابت کو اخلاق سے الگ کرتا ہے اس کے نزدیک خطابت جدلیت کا ایک حصہ ہے جو ایک ایسی قوت بھی ہے جو ممکن حد تک قائل کرنے کی صلاحیت رکھتی ہے، وہ خطیب کے اسلوب بیان کو حسن و جمال سے متصف ہونے کے ساتھ ساتھ موقعہ کی مناسبت سے پُر اثر ہونے کو بھی لازمی قرار دیتا ہے، اس کے نزدیک اسلوب لفظی کو نمانے اور سنوارنے کے لئے محنت بھی ضروری ہے۔<sup>۱۷</sup>

”الخطابت“ میں ارسطو نے خطبات کو تین اقسام میں تقسیم کیا ہے اور ہر ایک قسم سے مفصل بحث کی ہے۔<sup>۱۸</sup> خطبات کی ایک قسم انتشاری یا مشاورتی ہے جن میں خطیب ناصحانہ انداز اختیار کرتے ہوئے بعض امور کو سجالانے کا مشورہ دیتا ہے جبکہ بعض امور سے حذر و اجتناب کی نصیحت کرتا ہے اس قسم کے خطبات کا تعلق مستقبل سے ہے، خطبات کی دوسری قسم عدالتی جدل و مناقشہ سے تعلق رکھتی ہے جن میں بیان کرنے والا کبھی شکایانہ انداز اختیار کرتا ہے اور حملے کرتا ہے کبھی وہ معتذرانہ و مدافعانہ اسلوب اپناتا ہے۔ اس قسم کے خطبات کا تعلق امور ماضی سے ہے، خطبات کی تیسری قسم کو ارسطو استدلالی و منطقی خطبات کا نام دیتا ہے اور ان کا تعلق حال کے معاملات سے ہوتا ہے، ایسے خطبات میں خطیب کبھی اغراض و مقاصد کے متعلق انداز میں ترغیب و ترہیب سے کام لیتا ہے اور کبھی مدح و ندمت کا اسلوب اختیار کرتا ہے۔ خطبات کی ان تینوں اقسام میں خطیب کے لئے اقتضائے حال کے مطابق خوبصورت، اثر انگیز اور نتیجہ خیز انداز اپنانا لازمی ہے۔

<sup>۱۷</sup> ارسطو: الخطابت ص ۱۰ تا ۱۶، ۱۸۱ تا ۱۹۸

ارسطو سے قبل سوسطانی عہد کے بعد جب علم و حکمت کا عہد آیا، یونانی تہذیب و تمدن کو عروج حاصل ہوا اور اصول مشہریت اور جمہوری حکومت کے نظریات سامنے آئے تو یونانی خطابت نے بھی ترقی کی، فکر و فلسفہ اور حکمت و منطق کے تفصیل اس فن کے بھی اصول اور قواعد وضع ہونے لوسے۔ سوسطانی نظریہ خطابت کو مسترد کر دیا گیا اور مغالطہ بازمی و سوسطائیت کے بجائے دلائل و براہین اور حقائق ثابتہ کو خطابت کی روح قرار دیا گیا۔ یونانی فن خطابت پر سب سے پہلے قلم اٹھانے والے مفکر ارسطو — جسے حافظ ”بکمی اللسان اور صاحب المنطق“ کے لقب سے یاد کیا کرتا تھا — کے استاذالات ذسقراط نے بنیاد رکھی، وہ مشہر مہر سچائی کی ترجمانی کے لئے اپنی فصاحت و بلاغت کو کام میں لانا رہا۔ اس کے نزدیک فصاحت کی حقیقی روح صرف سچائی ہے، وہ کہا کرتا تھا کہ حق کوئی ہی اصل فصاحت ہے، اسی حق کوئی کی خاطر اس نے زہر کا پیالہ بھی نوش کر لیا تھا۔ مصد کا عظیم شاعر احمد شوقی اپنے مشہور قصیدے ”الحق مزین“ البنویۃ میں اس حقیقت کی یوں ترجمانی کرتا ہے۔

بش یا بن عبد اللہ قامت صحیحۃ بالحق من صل الہدی غفران

بمیت علی التوحید وہی حقیقۃ نادى بہما سقراط والقدماء

وحب الزعان من السموم اٹھانہا كالشہد تم تبايع الشہداء

(۱) اے محمد بن عبد اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ کے تفسیل ایک ایسا شخص

اور وسیع الطول دین حق قائم ہوا جو اربابان ہدایتوں سے ایک

دین ہے

(۲) یہ دین حق توحید پر قائم ہوا، یہ ایک ایسی حقیقت ثابت ہے جس کا

اعلان سقراط اور قدماء نے کیا تھا۔

(۳) سقراط نے اسی حقیقت کی نشانیہ قائل کو شہدہ سمجھ کر پی لیا تھا

پھر اس نے بعد کئی شہداء نے اس کی پیروی کی

سقراط بنیادی طور پر ایک فلسفی و منطقی تھا اس لئے اس کے خطبات اور تقاریر منطقی استدلال پر مبنی ہوتی تھیں جو فکر و تدبیر کے لئے دعوت کا حکم رکھتی تھیں، وہ حق بات کو اس وضاحت کے ساتھ پیش کرتا تھا کہ ان کی صحت و درستگی کے بارے میں کسی ابہام یا شک و شبہ کی گنجائش باقی نہیں رہتی تھی؛ سقراط کے مشہور خطبات میں سے وہ تقریر خصوصی اہمیت کی حامل ہے جو اس نے ایتھنز کی عدالت میں اپنے دفاع میں کی تھی، سقراط ۳۹۹ ق م میں فوت ہوا۔

یونانی خطابت کی تاریخ میں سقراط کے بعد ڈیموسٹینس کا زمانہ آتا ہے جو تاریخ انسانی کا سب سے بڑا خطیب تصور ہوتا ہے، فکر می ربط، جوش و جذبہ اور توازن اس کی تقاریر و خطابت کے نمایاں اوصاف تھے۔ اس کا لفظی اسلوب اعلیٰ معیار اور سلاست کا عمدہ نمونہ تھا، انداز بیان ایسا موثر ہوتا تھا کہ سامعین کے دل اس کے الفاظ کے ساتھ ساتھ دھڑکتے تھے، اس کی یہ تقریریں یونانی ادب کا حصہ بن چکی ہیں اور فیلیپک کے نام سے مشہور ہیں کہا جاتا ہے کہ اس کی ان جوشیلی اور پراثر تقاریر کا نشانہ یونان کا بادشاہ فیلیپس اور اس کا بیٹا اسکندر اعظم تھا، ڈیموسٹینس ان کے خلاف ایتھنز اور دیگر مقامات پر تحریک مقاومت چلاتا رہا تھا اور یہ خطبات اسی تحریک کا نتیجہ ہیں۔

یونانیوں کے بعد اہل روم کا دور آتا ہے، ایک طویل مدت تک اس قوم کو بھی اللہ تعالیٰ نے قیادت و سیادت کا مالک بنائے رکھا تھا اس لئے ان میں بھی بڑے بڑے خطیب پیدا ہوئے کیونکہ قیادت کا تقاضا ہے کہ خطابت کا وسیلہ سے مسیر آتا رہا ہے، روم کی سینٹ میں ایسے ارکان کی کبھی کمی نہیں رہی تھی جو سلطنت کے معاملات پر کھل کر بات کرتے اور اپنے مخالفین پر تنقید کرتے تھے، ان خطباء اور قائدین میں سسرود (Cicero) کا مرتبہ بہت بلند ہے روم کی سینٹ میں اس کی تقاریر خطابت کی تاریخ میں کبھی فراموش نہیں کی جا سکتیں وہ نہ صرف یہ کہ ایک کامیاب تقریر تھا بلکہ اس نے فن خطابت کے متعلق بعض اصول اور

قواعد بھی مرتب کئے تھے جو ایک کامیاب مقرر بننے کی ضمانت ہو سکتے ہیں، اس کی تقاریر  
احوال واقعی اور دلائل و شواہد پر مبنی ہوتی تھیں، اس کے الفاظ چھتے ہوئے  
نشر اور اس کا اسلوب طنز و تنقید کی شمشیر تریاں قرار دیا جاتا ہے !

دیگر اقوام میں جہاں بھی قیادت و سیادت ابھری ہمیشہ خطابت کے سہارے کم  
سے کم یوں کہہ لیجئے کہ قیادت کا ثبوت و مقبولیت ہمیشہ خطابت کی مرہون منت رہی۔  
انگلستان کا وزیر اعظم جوزف چمبرلین ایک کامیاب لیڈر تھا وہ ہمیشہ کہا کرتا تھا کہ کل اسی کا ہے  
جو بول سکتا ہے، انگریز قوم نے بھی ایک عرصے تک دنیا کی قیادت و سیادت کا علم اٹھا  
رکھا ہے۔ یہ وہی قوم ہے جس کی سلطنت میں کسی زمانے میں سورج کبھی غروب نہیں ہوتا  
تھا (اگر چہ اب کسی کسی مہینوں سے سورج کی شکل بھی کھینا نصیب نہیں ہوتی !!)،  
اسی قوم نے دنیا کو پارلیمانی نظام حکومت دیا ہے۔ اس نظام کی کامیابی بھی خطابت کی مرہون  
منت ہے بلکہ یوں کہنا زیادہ مناسب ہو گا کہ یہ نظام خطابت کی پرورش بھی کرتا ہے اور  
اس کے بغیر حل بھی نہیں سکتا، پارلیمان میں حزب اقتدار اور حزب اختلاف کی جنگ  
دراصل خطابت کی جنگ رہتی ہے، بقول چمبرلین جو بات کر سکتا ہے وہی پارلیمان  
کے مستقبل کا قائد ہوتا ہے۔

برطانوی پارلیمانی نظام نے متعدد عظیم و حسیل القدر خطباء اور مقررین کو  
جنم دیا ہے جو ہر خطابت کے بل بوتے پر انتخاب بھی جیتتے رہے، پارلیمان  
پر بھی تپائے رہے اور قوم کی قیادت بھی کرتے رہے ان میں چارلس جیمز فاکس، ایڈمنڈ ہارک  
پرسٹن، بنیامین ڈیسرائیلی، جون برائیٹ، کلیئر سٹون، سٹورٹس چمبرلین، اور  
روسلٹن چرچیل، بہت نمایاں حیثیت رکھتے ہیں، مؤخر الذکر نے تو اب تک کی  
جنگوں میں تاریخ انسانی کی سب سے ہولناک جنگ عالمگیر دوم میں بڑی جرات  
ہمت اور کامیابی سے نہ صرف انگریز قوم بلکہ اتحادی اقوام کی قیادت کی تھی، وہ جب  
پر اعتماد انداز میں پختہ یقین کے ساتھ حقائق زندگی کا سامنا کرنے کی تلقین کرتا تو  
ریت کی طرح گرتے ہوئے دل نہیں فولاد کے قلعے بن جاتے تھے !

دوسری عالمی جنگ کا ذکر آیا تو اس کے ساتھ ہٹلر اور مسولینی بھی یاد آگئے۔ انسانیت کو اس ہولناک جنگ کی آگ میں جھونکنے والا جرمن لیڈر ایڈولف ہٹلر ایک گمنام اور معمولی انسان سے ایک زبردست قائد اور مستبد حکمران بن گیا جس کی آمریت نے جرمنی کے ساتھ ساتھ ساری دنیا کو ہلا کر رکھ دیا۔ اس کے پس منظر میں بھی دلولہ انگیز اور شعلہ سفت خطابت ہی تھی، ہٹلر کی مینوانہ شعلہ بیانی اور آتش نوالی نے جرمن قوم کو تکبر آمیز احساس برتری دے کر شعلہ جوالہ بنا دیا تھا۔ اس کے اسلوب میں ایک ایسا منطقی استدلال اور آواز میں ایسا جادو تھا جو جرمنوں کے جذبات کو مشتعل کر کے انہیں دیکتے ہونے انگاروں میں تبدیل کر دیتا تھا۔

ہٹلر کا پیشرو اور دوست اطالوی ڈکٹیٹر مسولینی جو انسانیت کو فسطائیت ورثے میں دے گیا اور ۱۹۲۲ء سے سیکرٹری ۱۹۴۴ء تک اٹلی پر آمر مطلق بن کر حکومت کرتا رہا، وہ بھی بیسویں صدی کے عظیم مقررین اور حکمرانوں میں شمار ہوتا ہے، وہ ایک ایسا عظیم مقرر تھا جو فن خطابت کے لوازمات اور تمام نشیب و فراز سے واقف تھا، وہ اپنی تقاریر میں اپنی قوم کی نفسیاتی رگوں کو چھپڑاتا اور سوئے ہوئے جذبات کو مشتعل کرتا تھا وہ اطالیوں کو عظمت رفتہ کا احساس دلاتے ہوئے آل سینیریا آل فیصر کے لقب سے خطاب کرتا تھا، عظمت ماضی یاد دلانے کے ساتھ ساتھ مستقبل کی سر بلندیوں کی یقین دہانی بھی کراتا تھا۔ وہ ہمیشہ اپنی قوم کو یورپی علم و ثقافت کا ان دانا اور زحیرہ روم کے سرسبز اور زرخیز خطوں کا حقیقی وارث بھی گردانتا تھا۔

یورپ کی تاریخ میں انقلاب فرانس کو ایک نقطہ تغیر و تحول کی حیثیت حاصل ہے، اس انقلاب نے یورپ کی تاریخ کا دھارا بدل کر رکھ دیا اور دنیا پر بھی وسیع اثرات ڈالے، یہ عظیم انقلاب بھی خطابت کا ہی مرہون بنتا ہے اس کامیابی کے لئے کام کرنے والے خطیبوں میں سے ایک رالسپیر (Rouespierre) بھی تھا جو کمیٹی برائے امن عام کا اولین محرک تھا

اور ۱۶۹۲ء میں قتل ہونے تک اس نے دہشت کا بازار گرم کئے رکھا تھا وہ  
اپنی تقاریر میں مخالفین کی دلجوئی کے بجائے انہیں لاجواب کرنے کا قائل  
تھا؛ میرا بھی انقلاب فرانس کے خطباء میں شمار ہوتا ہے۔

جو اپنے خطبات میں منطقی استدلال کے ساتھ ساتھ اشتعال جذبات سے بھی  
کام لیتا تھا؛ گامبتا (Gambetta) بھی فرانس کا ایک مشہور خطیب تھا۔  
جس نے نیندین سوم کے زوال کے سلسلے میں بہت اہم کردار ادا کیا تھا، وہ  
اپنی تقاریر میں عنسی انداز میں تحلیل و تجزیہ کے بجائے جوش و جذبے سے کام  
لینے کا قائل تھا۔ فرانس کا عظیم شاعر و ادیب لارنتین اپنے عہد کا مشہور  
معروف پارلیمانی خطیب بھی تھا۔



۱۵/۱/۱۵





# نبوت اور خطابت

## نبوت اور خطابت

بیان و بلاغت اور تبلیغ و خطابت نبوت کا لازمی حصہ رہا ہے کیونکہ رشد و ہدایت کا کام لفظ و معنی کا مستاج ہے اور لفظ و معنی کا بہترین وسیلہ تفسیر و خطابت اور بیان و بلاغت ہے۔ حضرت آدم کی تخلیق اور مہبوط آدم کے واقعہ کے بعد رب جلیل نے نسل انسانی کی نجات و فلاح کا جو راستہ متعین فرمایا وہ تقویٰ و صلاح کا راستہ تھا جس پر گامزن ہونے والوں کو نہ تو جنت سے نکالے جانے کا غم و افسوس رہیگا اور نہ انعام ربانی سے محرومی کا خوف و خدشہ باقی رہے گا مگر تقویٰ و صلاح کی اس صراط مستقیم کو واضح کرنا ان انبیاء کرام کے سپرد ہوا جو اللہ کی آیات و احکام کے بیان کے لئے مبعوث ہوتے رہے، احکام کا یہی بیان نبوت اور خطابت میں چولی دامن کا رشتہ قائم کرتا ہے۔

اسی فرمودہ ازل کے مطابق نفوس قدسیہ بشرین (بشارت دینے والے) اور مندرین (ڈرنے والے) بنا کر مبعوث ہوتے رہے۔ ہر نبی کو پیغام حق ملا اور آیات بقیات عطا ہوئیں تاکہ وہ اپنے خطیبانہ اعجاز بیان سے کبھی تو مسندوں کو اللہ کی بے پایاں رحمتوں کا پیغام دے کر خوشی و سکون کی دولت سے مالا مال کریں اور کبھی اس کے قہر و غضب اور لطمش شدید سے سرکشوں کو ڈرائیں اور خبردار کریں۔ اللہ کا پیغام پہنچانے والے یہ مقدس بندے ہمد سے لحد تک اللہ کی عنایت اور نظر کرم سے سرفراز ہوتے رہے اور وہ انہیں عظیم الشان منصب نبوت کے لئے

چننا رہا، کبھی اس نے آدم اور نوح کو منتخب کیا اور کبھی آل ابراہیم اور کبھی آل عمران کو پیغامِ حق کے لئے چنا۔

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ نے پیغامِ حق پہنچانے والے ان نفوسِ قدسیہ اور ارواحِ مختارہ کے فریضہ منجسی کے لئے ابلاغ، تبلیغ، رسالت یا بلاغِ مبیین کے الفاظ استعمال کئے ہیں جس سے اس حقیقت کی طرف اشارہ مقصود ہے کہ ان منتخب و برگزیدہ بندوں نے فصیح و بلیغ اسلوب بیان کے ساتھ خطباتِ مواعظ کی شکل میں اپنا فریضہ انجام دینا تھا اس لئے ان کا فصاحت و بلاغت سے نوازا جانا حکمتِ خداوندی کا بدیہی تقاضا تھا۔

خدا کے ان برگزیدہ و فرستادہ مردانِ حق نے اپنے خلیبانہ و عظیم و تبلیغ میں ہمیشہ یہ اعلان کیا کہ

وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ (سورہ یس ۳۶: ۱۱)

یعنی ہمارا فریضہ منجسی یہ ہے کہ ہم اللہ تعالیٰ کا پیغام کھول کھول کر پہنچا دیں۔ حضرت نوح علیہ السلام نے اپنی قوم سے یہی فرمایا کہ: اَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَتِ رَبِّي ۚ یعنی میں تو تمہیں اپنے پروردگار کے پیغام کھول کھول کر پہنچاتا ہوں؛ حضرت ہود علیہ السلام کا اعلان بھی یہی تھا: ۚ اَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَتِ رَبِّي ۚ اور خطیبِ الانبیاء حضرت شعیب علیہ السلام نے بھی اپنی قوم سے خطاب کرتے ہوئے فرمایا تھا: لَقَدْ اَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَتِ رَبِّي ۚ میں نے تمہیں اپنے رب کے پیغام پہنچائے ہیں؛ اللہ تعالیٰ نے بھی اپنے پیغمبروں کا فرض منجسی واضح فرماتے ہوئے ارشاد کیا۔

۱۱ سورہ آل عمران (۳: ۳۳)

۱۲ الاعراف (۴: ۶۲، ۶۸، ۷۳، ۷۹، ۸۰، ۸۱، ۸۲، ۸۳، ۸۴، ۸۵، ۸۶، ۸۷، ۸۸، ۸۹، ۹۰، ۹۱، ۹۲، ۹۳، ۹۴، ۹۵، ۹۶، ۹۷، ۹۸، ۹۹، ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۲، ۱۰۳، ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۰۷، ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۰، ۱۱۱، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۴، ۱۱۵، ۱۱۶، ۱۱۷، ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۲۰، ۱۲۱، ۱۲۲، ۱۲۳، ۱۲۴، ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۲۷، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۳۰، ۱۳۱، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۳۹، ۱۴۰، ۱۴۱، ۱۴۲، ۱۴۳، ۱۴۴، ۱۴۵، ۱۴۶، ۱۴۷، ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۵۰، ۱۵۱، ۱۵۲، ۱۵۳، ۱۵۴، ۱۵۵، ۱۵۶، ۱۵۷، ۱۵۸، ۱۵۹، ۱۶۰، ۱۶۱، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۴، ۱۶۵، ۱۶۶، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۰، ۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۷۶، ۱۷۷، ۱۷۸، ۱۷۹، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳، ۱۸۴، ۱۸۵، ۱۸۶، ۱۸۷، ۱۸۸، ۱۸۹، ۱۹۰، ۱۹۱، ۱۹۲، ۱۹۳، ۱۹۴، ۱۹۵، ۱۹۶، ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۱، ۲۰۲، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵، ۲۰۶، ۲۰۷، ۲۰۸، ۲۰۹، ۲۱۰، ۲۱۱، ۲۱۲، ۲۱۳، ۲۱۴، ۲۱۵، ۲۱۶، ۲۱۷، ۲۱۸، ۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۱، ۲۲۲، ۲۲۳، ۲۲۴، ۲۲۵، ۲۲۶، ۲۲۷، ۲۲۸، ۲۲۹، ۲۳۰، ۲۳۱، ۲۳۲، ۲۳۳، ۲۳۴، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۳۹، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۳، ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۴۶، ۲۴۷، ۲۴۸، ۲۴۹، ۲۵۰، ۲۵۱، ۲۵۲، ۲۵۳، ۲۵۴، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۵۹، ۲۶۰، ۲۶۱، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۵، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۶۸، ۲۶۹، ۲۷۰، ۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۳، ۲۷۴، ۲۷۵، ۲۷۶، ۲۷۷، ۲۷۸، ۲۷۹، ۲۸۰، ۲۸۱، ۲۸۲، ۲۸۳، ۲۸۴، ۲۸۵، ۲۸۶، ۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹، ۲۹۰، ۲۹۱، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۴، ۲۹۵، ۲۹۶، ۲۹۷، ۲۹۸، ۲۹۹، ۳۰۰، ۳۰۱، ۳۰۲، ۳۰۳، ۳۰۴، ۳۰۵، ۳۰۶، ۳۰۷، ۳۰۸، ۳۰۹، ۳۱۰، ۳۱۱، ۳۱۲، ۳۱۳، ۳۱۴، ۳۱۵، ۳۱۶، ۳۱۷، ۳۱۸، ۳۱۹، ۳۲۰، ۳۲۱، ۳۲۲، ۳۲۳، ۳۲۴، ۳۲۵، ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸، ۳۲۹، ۳۳۰، ۳۳۱، ۳۳۲، ۳۳۳، ۳۳۴، ۳۳۵، ۳۳۶، ۳۳۷، ۳۳۸، ۳۳۹، ۳۴۰، ۳۴۱، ۳۴۲، ۳۴۳، ۳۴۴، ۳۴۵، ۳۴۶، ۳۴۷، ۳۴۸، ۳۴۹، ۳۵۰، ۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۳، ۳۵۴، ۳۵۵، ۳۵۶، ۳۵۷، ۳۵۸، ۳۵۹، ۳۶۰، ۳۶۱، ۳۶۲، ۳۶۳، ۳۶۴، ۳۶۵، ۳۶۶، ۳۶۷، ۳۶۸، ۳۶۹، ۳۷۰، ۳۷۱، ۳۷۲، ۳۷۳، ۳۷۴، ۳۷۵، ۳۷۶، ۳۷۷، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱، ۳۸۲، ۳۸۳، ۳۸۴، ۳۸۵، ۳۸۶، ۳۸۷، ۳۸۸، ۳۸۹، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۲، ۳۹۳، ۳۹۴، ۳۹۵، ۳۹۶، ۳۹۷، ۳۹۸، ۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۱، ۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۰۸، ۴۰۹، ۴۱۰، ۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵، ۴۱۶، ۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹، ۴۲۰، ۴۲۱، ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷، ۴۲۸، ۴۲۹، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۳۴، ۴۳۵، ۴۳۶، ۴۳۷، ۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰، ۴۴۱، ۴۴۲، ۴۴۳، ۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۶، ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۴۹، ۴۵۰، ۴۵۱، ۴۵۲، ۴۵۳، ۴۵۴، ۴۵۵، ۴۵۶، ۴۵۷، ۴۵۸، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲، ۴۶۳، ۴۶۴، ۴۶۵، ۴۶۶، ۴۶۷، ۴۶۸، ۴۶۹، ۴۷۰، ۴۷۱، ۴۷۲، ۴۷۳، ۴۷۴، ۴۷۵، ۴۷۶، ۴۷۷، ۴۷۸، ۴۷۹، ۴۸۰، ۴۸۱، ۴۸۲، ۴۸۳، ۴۸۴، ۴۸۵، ۴۸۶، ۴۸۷، ۴۸۸، ۴۸۹، ۴۹۰، ۴۹۱، ۴۹۲، ۴۹۳، ۴۹۴، ۴۹۵، ۴۹۶، ۴۹۷، ۴۹۸، ۴۹۹، ۵۰۰، ۵۰۱، ۵۰۲، ۵۰۳، ۵۰۴، ۵۰۵، ۵۰۶، ۵۰۷، ۵۰۸، ۵۰۹، ۵۱۰، ۵۱۱، ۵۱۲، ۵۱۳، ۵۱۴، ۵۱۵، ۵۱۶، ۵۱۷، ۵۱۸، ۵۱۹، ۵۲۰، ۵۲۱، ۵۲۲، ۵۲۳، ۵۲۴، ۵۲۵، ۵۲۶، ۵۲۷، ۵۲۸، ۵۲۹، ۵۳۰، ۵۳۱، ۵۳۲، ۵۳۳، ۵۳۴، ۵۳۵، ۵۳۶، ۵۳۷، ۵۳۸، ۵۳۹، ۵۴۰، ۵۴۱، ۵۴۲، ۵۴۳، ۵۴۴، ۵۴۵، ۵۴۶، ۵۴۷، ۵۴۸، ۵۴۹، ۵۵۰، ۵۵۱، ۵۵۲، ۵۵۳، ۵۵۴، ۵۵۵، ۵۵۶، ۵۵۷، ۵۵۸، ۵۵۹، ۵۶۰، ۵۶۱، ۵۶۲، ۵۶۳، ۵۶۴، ۵۶۵، ۵۶۶، ۵۶۷، ۵۶۸، ۵۶۹، ۵۷۰، ۵۷۱، ۵۷۲، ۵۷۳، ۵۷۴، ۵۷۵، ۵۷۶، ۵۷۷، ۵۷۸، ۵۷۹، ۵۸۰، ۵۸۱، ۵۸۲، ۵۸۳، ۵۸۴، ۵۸۵، ۵۸۶، ۵۸۷، ۵۸۸، ۵۸۹، ۵۹۰، ۵۹۱، ۵۹۲، ۵۹۳، ۵۹۴، ۵۹۵، ۵۹۶، ۵۹۷، ۵۹۸، ۵۹۹، ۶۰۰، ۶۰۱، ۶۰۲، ۶۰۳، ۶۰۴، ۶۰۵، ۶۰۶، ۶۰۷، ۶۰۸، ۶۰۹، ۶۱۰، ۶۱۱، ۶۱۲، ۶۱۳، ۶۱۴، ۶۱۵، ۶۱۶، ۶۱۷، ۶۱۸، ۶۱۹، ۶۲۰، ۶۲۱، ۶۲۲، ۶۲۳، ۶۲۴، ۶۲۵، ۶۲۶، ۶۲۷، ۶۲۸، ۶۲۹، ۶۳۰، ۶۳۱، ۶۳۲، ۶۳۳، ۶۳۴، ۶۳۵، ۶۳۶، ۶۳۷، ۶۳۸، ۶۳۹، ۶۴۰، ۶۴۱، ۶۴۲، ۶۴۳، ۶۴۴، ۶۴۵، ۶۴۶، ۶۴۷، ۶۴۸، ۶۴۹، ۶۵۰، ۶۵۱، ۶۵۲، ۶۵۳، ۶۵۴، ۶۵۵، ۶۵۶، ۶۵۷، ۶۵۸، ۶۵۹، ۶۶۰، ۶۶۱، ۶۶۲، ۶۶۳، ۶۶۴، ۶۶۵، ۶۶۶، ۶۶۷، ۶۶۸، ۶۶۹، ۶۷۰، ۶۷۱، ۶۷۲، ۶۷۳، ۶۷۴، ۶۷۵، ۶۷۶، ۶۷۷، ۶۷۸، ۶۷۹، ۶۸۰، ۶۸۱، ۶۸۲، ۶۸۳، ۶۸۴، ۶۸۵، ۶۸۶، ۶۸۷، ۶۸۸، ۶۸۹، ۶۹۰، ۶۹۱، ۶۹۲، ۶۹۳، ۶۹۴، ۶۹۵، ۶۹۶، ۶۹۷، ۶۹۸، ۶۹۹، ۷۰۰، ۷۰۱، ۷۰۲، ۷۰۳، ۷۰۴، ۷۰۵، ۷۰۶، ۷۰۷، ۷۰۸، ۷۰۹، ۷۱۰، ۷۱۱، ۷۱۲، ۷۱۳، ۷۱۴، ۷۱۵، ۷۱۶، ۷۱۷، ۷۱۸، ۷۱۹، ۷۲۰، ۷۲۱، ۷۲۲، ۷۲۳، ۷۲۴، ۷۲۵، ۷۲۶، ۷۲۷، ۷۲۸، ۷۲۹، ۷۳۰، ۷۳۱، ۷۳۲، ۷۳۳، ۷۳۴، ۷۳۵، ۷۳۶، ۷۳۷، ۷۳۸، ۷۳۹، ۷۴۰، ۷۴۱، ۷۴۲، ۷۴۳، ۷۴۴، ۷۴۵، ۷۴۶، ۷۴۷، ۷۴۸، ۷۴۹، ۷۵۰، ۷۵۱، ۷۵۲، ۷۵۳، ۷۵۴، ۷۵۵، ۷۵۶، ۷۵۷، ۷۵۸، ۷۵۹، ۷۶۰، ۷۶۱، ۷۶۲، ۷۶۳، ۷۶۴، ۷۶۵، ۷۶۶، ۷۶۷، ۷۶۸، ۷۶۹، ۷۷۰، ۷۷۱، ۷۷۲، ۷۷۳، ۷۷۴، ۷۷۵، ۷۷۶، ۷۷۷، ۷۷۸، ۷۷۹، ۷۸۰، ۷۸۱، ۷۸۲، ۷۸۳، ۷۸۴، ۷۸۵، ۷۸۶، ۷۸۷، ۷۸۸، ۷۸۹، ۷۹۰، ۷۹۱، ۷۹۲، ۷۹۳، ۷۹۴، ۷۹۵، ۷۹۶، ۷۹۷، ۷۹۸، ۷۹۹، ۸۰۰، ۸۰۱، ۸۰۲، ۸۰۳، ۸۰۴، ۸۰۵، ۸۰۶، ۸۰۷، ۸۰۸، ۸۰۹، ۸۱۰، ۸۱۱، ۸۱۲، ۸۱۳، ۸۱۴، ۸۱۵، ۸۱۶، ۸۱۷، ۸۱۸، ۸۱۹، ۸۲۰، ۸۲۱، ۸۲۲، ۸۲۳، ۸۲۴، ۸۲۵، ۸۲۶، ۸۲۷، ۸۲۸، ۸۲۹، ۸۳۰، ۸۳۱، ۸۳۲، ۸۳۳، ۸۳۴، ۸۳۵، ۸۳۶، ۸۳۷، ۸۳۸، ۸۳۹، ۸۴۰، ۸۴۱، ۸۴۲، ۸۴۳، ۸۴۴، ۸۴۵، ۸۴۶، ۸۴۷، ۸۴۸، ۸۴۹، ۸۵۰، ۸۵۱، ۸۵۲، ۸۵۳، ۸۵۴، ۸۵۵، ۸۵۶، ۸۵۷، ۸۵۸، ۸۵۹، ۸۶۰، ۸۶۱، ۸۶۲، ۸۶۳، ۸۶۴، ۸۶۵، ۸۶۶، ۸۶۷، ۸۶۸، ۸۶۹، ۸۷۰، ۸۷۱، ۸۷۲، ۸۷۳، ۸۷۴، ۸۷۵، ۸۷۶، ۸۷۷، ۸۷۸، ۸۷۹، ۸۸۰، ۸۸۱، ۸۸۲، ۸۸۳، ۸۸۴، ۸۸۵، ۸۸۶، ۸۸۷، ۸۸۸، ۸۸۹، ۸۹۰، ۸۹۱، ۸۹۲، ۸۹۳، ۸۹۴، ۸۹۵، ۸۹۶، ۸۹۷، ۸۹۸، ۸۹۹، ۹۰۰، ۹۰۱، ۹۰۲، ۹۰۳، ۹۰۴، ۹۰۵، ۹۰۶، ۹۰۷، ۹۰۸، ۹۰۹، ۹۱۰، ۹۱۱، ۹۱۲، ۹۱۳، ۹۱۴، ۹۱۵، ۹۱۶، ۹۱۷، ۹۱۸، ۹۱۹، ۹۲۰، ۹۲۱، ۹۲۲، ۹۲۳، ۹۲۴، ۹۲۵، ۹۲۶، ۹۲۷، ۹۲۸، ۹۲۹، ۹۳۰، ۹۳۱، ۹۳۲، ۹۳۳، ۹۳۴، ۹۳۵، ۹۳۶، ۹۳۷، ۹۳۸، ۹۳۹، ۹۴۰، ۹۴۱، ۹۴۲، ۹۴۳، ۹۴۴، ۹۴۵، ۹۴۶، ۹۴۷، ۹۴۸، ۹۴۹، ۹۵۰، ۹۵۱، ۹۵۲، ۹۵۳، ۹۵۴، ۹۵۵، ۹۵۶، ۹۵۷، ۹۵۸، ۹۵۹، ۹۶۰، ۹۶۱، ۹۶۲، ۹۶۳، ۹۶۴، ۹۶۵، ۹۶۶، ۹۶۷، ۹۶۸، ۹۶۹، ۹۷۰، ۹۷۱، ۹۷۲، ۹۷۳، ۹۷۴، ۹۷۵، ۹۷۶، ۹۷۷، ۹۷۸، ۹۷۹، ۹۸۰، ۹۸۱، ۹۸۲، ۹۸۳، ۹۸۴، ۹۸۵، ۹۸۶، ۹۸۷، ۹۸۸، ۹۸۹، ۹۹۰، ۹۹۱، ۹۹۲، ۹۹۳، ۹۹۴، ۹۹۵، ۹۹۶، ۹۹۷، ۹۹۸، ۹۹۹، ۱۰۰۰، ۱۰۰۱، ۱۰۰۲، ۱۰۰۳، ۱۰۰۴، ۱۰۰۵، ۱۰۰۶، ۱۰۰۷، ۱۰۰۸، ۱۰۰۹، ۱۰۱۰، ۱۰۱۱، ۱۰۱۲، ۱۰۱۳، ۱۰۱۴، ۱۰۱۵، ۱۰۱۶، ۱۰۱۷، ۱۰۱۸، ۱۰۱۹، ۱۰۲۰، ۱۰۲۱، ۱۰۲۲، ۱۰۲۳، ۱۰۲۴، ۱۰۲۵، ۱۰۲۶، ۱۰۲۷، ۱۰۲۸، ۱۰۲۹، ۱۰۳۰، ۱۰۳۱، ۱۰۳۲، ۱۰۳۳، ۱۰۳۴، ۱۰۳۵، ۱۰۳۶، ۱۰۳۷، ۱۰۳۸، ۱۰۳۹، ۱۰۴۰، ۱۰۴۱، ۱۰۴۲، ۱۰۴۳، ۱۰۴۴، ۱۰۴۵، ۱۰۴۶، ۱۰۴۷، ۱۰۴۸، ۱۰۴۹، ۱۰۵۰، ۱۰۵۱، ۱۰۵۲، ۱۰۵۳، ۱۰۵۴، ۱۰۵۵، ۱۰۵۶، ۱۰۵۷، ۱۰۵۸، ۱۰۵۹، ۱۰۶۰، ۱۰۶۱، ۱۰۶۲، ۱۰۶۳، ۱۰۶۴، ۱۰۶۵، ۱۰۶۶، ۱۰۶۷، ۱۰۶۸، ۱۰۶۹، ۱۰۷۰، ۱۰۷۱، ۱۰۷۲، ۱۰۷۳، ۱۰۷۴، ۱۰۷۵، ۱۰۷۶، ۱۰۷۷، ۱۰۷۸، ۱۰۷۹، ۱۰۸۰، ۱۰۸۱، ۱۰۸۲، ۱۰۸۳، ۱۰۸۴، ۱۰۸۵، ۱۰۸۶، ۱۰۸۷، ۱۰۸۸، ۱۰۸۹، ۱۰۹۰، ۱۰۹۱، ۱۰۹۲، ۱۰۹۳، ۱۰۹۴، ۱۰۹۵، ۱۰۹۶، ۱۰۹۷، ۱۰۹۸، ۱۰۹۹، ۱۱۰۰، ۱۱۰۱، ۱۱۰۲، ۱۱۰۳، ۱۱۰۴، ۱۱۰۵، ۱۱۰۶، ۱۱۰۷، ۱۱۰۸، ۱۱۰۹، ۱۱۱۰، ۱۱۱۱، ۱۱۱۲، ۱۱۱۳، ۱۱۱۴، ۱۱۱۵، ۱۱۱۶، ۱۱۱۷، ۱۱۱۸، ۱۱۱۹، ۱۱۲۰، ۱۱۲۱، ۱۱۲۲، ۱۱۲۳، ۱۱۲۴، ۱۱۲۵، ۱۱۲۶، ۱۱۲۷، ۱۱۲۸، ۱۱۲۹، ۱۱۳۰، ۱۱۳۱، ۱۱۳۲، ۱۱۳۳، ۱۱۳۴، ۱۱۳۵، ۱۱۳۶، ۱۱۳۷، ۱۱۳۸، ۱۱۳۹، ۱۱۴۰، ۱۱۴۱، ۱۱۴۲، ۱۱۴۳، ۱۱۴۴، ۱۱۴۵، ۱۱۴۶، ۱۱۴۷، ۱۱۴۸، ۱۱۴۹، ۱۱۵۰، ۱۱۵۱، ۱۱۵۲، ۱۱۵۳، ۱۱۵۴، ۱۱۵۵، ۱۱۵۶، ۱۱۵۷، ۱۱۵۸، ۱۱۵۹، ۱۱۶۰، ۱۱۶۱، ۱۱۶۲، ۱۱۶۳، ۱۱۶۴، ۱۱۶۵، ۱۱۶۶، ۱۱۶۷، ۱۱۶۸، ۱۱۶۹، ۱۱۷۰، ۱۱۷۱، ۱۱۷۲، ۱۱۷۳، ۱۱۷۴، ۱۱۷۵، ۱۱۷۶، ۱۱۷۷، ۱۱۷۸، ۱۱۷۹، ۱۱۸۰، ۱۱۸۱، ۱۱۸۲، ۱۱۸۳، ۱۱۸۴، ۱۱۸۵، ۱۱۸۶، ۱۱۸۷، ۱۱۸۸، ۱۱۸۹، ۱۱۹۰، ۱۱۹۱، ۱۱۹۲، ۱۱۹۳، ۱۱۹۴، ۱۱۹۵، ۱۱۹۶، ۱۱۹۷، ۱۱۹۸، ۱۱۹۹، ۱۲۰۰، ۱۲۰۱، ۱۲۰۲، ۱۲۰۳، ۱۲۰۴، ۱۲۰۵، ۱۲۰۶، ۱۲۰۷، ۱۲۰۸، ۱۲۰۹، ۱۲۱۰، ۱۲۱۱، ۱۲۱۲، ۱۲۱۳، ۱۲۱۴، ۱۲۱۵، ۱۲۱۶، ۱۲۱۷، ۱۲۱۸، ۱۲۱۹، ۱۲۲۰، ۱۲۲۱، ۱۲۲۲، ۱۲۲۳، ۱۲۲۴، ۱۲۲۵، ۱۲۲۶، ۱۲۲۷، ۱۲۲۸، ۱۲۲۹، ۱۲۳۰، ۱۲۳۱، ۱۲۳۲، ۱۲۳۳، ۱۲۳۴، ۱۲۳۵، ۱۲۳۶، ۱۲۳۷، ۱۲۳۸، ۱۲۳۹، ۱۲۴۰، ۱۲۴۱، ۱۲۴۲، ۱۲۴۳، ۱۲۴۴، ۱۲۴۵، ۱۲۴۶، ۱۲۴۷، ۱۲۴۸، ۱۲۴۹، ۱۲۵۰، ۱۲۵۱، ۱۲۵۲، ۱۲۵۳، ۱۲۵۴، ۱۲۵۵، ۱۲۵۶، ۱۲۵۷، ۱۲۵۸، ۱۲۵۹، ۱۲۶۰، ۱۲۶۱، ۱۲۶۲، ۱۲۶۳، ۱۲۶۴، ۱۲۶۵، ۱۲۶۶، ۱۲۶۷، ۱۲۶۸، ۱۲۶۹، ۱۲۷۰، ۱۲۷۱، ۱۲۷۲، ۱۲۷۳، ۱۲۷۴، ۱۲۷۵، ۱۲۷۶، ۱۲۷۷، ۱۲۷۸، ۱۲۷۹، ۱۲۸۰، ۱۲۸۱، ۱۲۸۲، ۱۲۸۳، ۱۲۸۴، ۱۲۸۵، ۱۲۸۶، ۱۲۸۷، ۱۲۸۸، ۱۲۸۹، ۱۲۹۰، ۱۲۹۱، ۱۲۹۲، ۱۲۹۳، ۱۲۹۴، ۱۲۹۵، ۱۲۹۶، ۱۲۹۷، ۱۲۹۸، ۱۲۹۹، ۱۳۰۰، ۱۳۰۱، ۱۳۰۲، ۱۳۰۳، ۱۳۰۴، ۱۳۰۵، ۱۳۰۶، ۱۳۰۷، ۱۳۰۸، ۱۳۰۹، ۱۳۱۰، ۱۳۱۱، ۱۳۱۲، ۱۳۱۳، ۱۳۱۴، ۱۳۱۵، ۱۳۱۶، ۱۳۱۷، ۱۳۱۸، ۱۳۱۹، ۱۳۲۰، ۱۳۲۱، ۱۳۲۲، ۱۳۲۳، ۱۳۲۴، ۱۳۲۵، ۱۳۲۶، ۱۳۲۷، ۱۳۲۸، ۱۳۲۹، ۱۳۳۰، ۱۳۳۱، ۱۳۳۲، ۱۳۳۳، ۱۳۳۴، ۱۳۳۵، ۱۳۳۶، ۱۳۳۷، ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، ۱۳۴۰، ۱۳۴۱، ۱۳۴۲، ۱۳۴۳، ۱۳۴۴، ۱۳۴۵، ۱۳۴۶، ۱۳۴۷، ۱۳۴۸، ۱۳۴۹، ۱۳۵۰، ۱۳۵۱، ۱۳۵۲، ۱۳۵۳، ۱۳۵۴، ۱۳۵۵، ۱۳۵۶، ۱۳۵۷، ۱۳۵۸، ۱۳۵۹، ۱۳۶۰، ۱۳۶۱، ۱۳۶۲، ۱۳۶۳، ۱۳۶۴، ۱۳۶۵، ۱۳۶۶، ۱۳۶۷، ۱۳۶۸، ۱۳۶۹، ۱۳۷۰، ۱۳۷۱، ۱۳۷۲، ۱۳۷۳، ۱۳۷۴، ۱۳۷۵، ۱۳۷۶، ۱۳۷۷، ۱۳۷۸، ۱۳۷۹، ۱۳۸۰، ۱۳۸۱، ۱۳۸۲، ۱۳۸۳، ۱۳۸۴، ۱۳۸۵، ۱۳۸۶، ۱۳۸۷، ۱۳۸۸، ۱۳۸۹، ۱۳۹۰، ۱۳۹۱، ۱۳۹۲، ۱۳۹۳، ۱۳۹۴، ۱۳۹۵، ۱۳۹۶، ۱۳۹۷، ۱۳۹۸، ۱۳۹۹، ۱۴۰۰، ۱۴۰۱، ۱۴۰۲، ۱۴۰۳، ۱۴۰۴، ۱۴۰۵، ۱۴۰۶، ۱۴۰۷، ۱۴۰۸، ۱۴۰۹، ۱۴۱۰، ۱۴۱۱، ۱۴۱۲، ۱۴۱۳، ۱۴۱۴، ۱۴۱۵، ۱۴۱۶، ۱۴۱۷، ۱۴۱۸، ۱۴۱۹، ۱۴۲۰، ۱۴۲۱، ۱۴۲۲،

فَهَلْ عَلَى الرُّسُلِ إِلَّا الْبَدْعُ الْمُبِينُ۔

یعنی کیا ہمارے رسولوں پر بلاغ مبین کے سوا بھی کوئی اور فریضہ<sup>۱</sup> اللہ کے یہ رسول اور انبیاء جب فصاحت و بلاغت کے ساتھ پیغام حق کو لوگوں کے سامنے پیش کرتے تھے تو یہ اللہ وحدہ لا شریک کے سوا کسی اور سے ہرگز نہیں ڈرتے تھے۔ کسی کا رعب و جلال یا خوف و دبدبہ ان کے پائے استقلال میں لغزش پیدا نہیں کر سکتا تھا۔

«الَّذِينَ يُبَلِّغُونَ رِسَالَتِ اللَّهِ وَيَخْشَوْنَهُ وَلَا يَخْشَوْنَ

أَحَدًا إِلَّا اللَّهَ وَصَفَىٰ بِاللَّهِ حَبِيبًا؛

یعنی وہ لوگ جو اللہ کے پیغام حق کی تبلیغ کرتے ہیں وہ صرف اسی سے ڈرتے ہیں اور اللہ کے سوا کسی سے نہیں ڈرتے، اور اللہ ہی

بہترین نگہبان ہے۔»

ان خطبائے حق نے اللہ تعالیٰ کے پیغام کو انسانیت تک پہنچانے اور واضح طور پر ان کے ذہن لشین کر دینے کا جو فریضہ انجام دیا ہے اللہ تعالیٰ نے اس کی خود ہی تحسین فرمادی ہے کہ: قَدْ ابْلَغُوا رِسَالَتِ رَبِّهِمْ يَعْنِي أَنَّهُمْ لِنَفْسِهِمْ رِبِّهِمْ رِيبٌ أَوْ رِيبٌ لِرَبِّهِمْ۔ اپنے رب کے پیغام پوری طرح پہنچاتے ہیں۔

### حضرت نوح علیہ السلام

تمام انبیائے کرام میں خطابت و موعظت کا طویل ترین فریضہ حضرت نوح علیہ السلام نے انجام دیا۔ یہ مرد حق ساڑھے نو سو سال تک اللہ کا پیغام پہنچاتے اور انسانیت کی رشد و ہدایت کی خاطر فصاحت و بلاغت کے دریا بہا نئے رہے؛ مگر سرکش لوگ راہِ راست پر نہ آسکے اور ظالموں کو تاریخی طوفانِ نوح کی تباہ کاریوں نے ہمیشہ کے لئے نیست و نابود کر دیا۔

قرآن مجید میں ان کی تبلیغ و موعظت اور ابلاغ رسالت کے متعلق جو اشارات

۱۔ سورہ النحل (۱۶: ۳۵) ۲۔ سورہ الاحزاب (۳۳: ۳۹)

۳۔ سورہ العنکبوت (۲۹: ۱۲) ۴۔ قصص الانبیاء ص ۶۳، قصص القرآن ۱: ۵۱ تا ۶۲

ماتے ہیں ان کے مطابق حضرت نوح علیہ السلام نے سب سے پہلے اپنی قوم کے سامنے اپنے نذیر مبین اور رسول امین ہونے کا اعلان فرمایا، مچھ انہیں بلغیۃ انداً میں اس بات کی تلقین فرمائی کہ شرک ایک گناہ عظیم ہے اس لئے اپنے بنائے ہوئے بتوں - وڈ - سواع، یعیوق اور نسر - کو چھوڑ کر صرف اللہ وحدہ لا شریک کے سامنے سربسجود ہوں۔ تقویٰ اور اصلاح نفس کی دعوت قبول کرتے ہوئے رسول رب حق کی اطاعت و اتباع کریں۔ حضرت نوح علیہ السلام نے دعوت و تبلیغ رسالت کا یہ سلسلہ حکم ربانی کے مطابق ساڑھے نو سو سال تک مسلسل دن رات جاری رکھا، کبھی علانیہ اور باآواز بلند خطاب فرماتے کبھی پوشیدہ طور پر وعظ و تبلیغ کا فریضہ انجام دیتے مگر اخلاص نبوت کے یہ خطبات بلاغت اس قدر گرجدار اور سحر انگیز تھے کہ باطل پرست اور مادی شہوات کے غلام جب ان کی تاب نہ لاتے ہوئے متاثر ہونے لگتے تو اپنے کانوں میں گلیاں مٹھو لیتے اور جسموں کو کپڑوں سے لپیٹ لیتے لیکن کافرانہ ضد اور تکبر میں اس قدر پکے ٹھے کہ باز آنے کا نام تک نہ لیتے، وہ نابینا و دلائل حق اور خطبات نبوت کے اعجاز بیان سے لاجواب ہو کر کہنے لگے۔

قَالُوا يَا نُوحُ قَدْ جَادَلْتَنَا فَكُنتَ جِدًّا لَّنَا  
فَأْتِنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنتَ مِنَ الصَّادِقِينَ  
کہنے لگے، اے نوح! تو نے ہم سے بحث و مجادلہ کیا۔ تیرا یہ مجادلہ و مناظرہ بہت ہو گیا ہے اب تو اگر تو سچا ہے تو پھر جس عذاب کا ہم سے وعدہ کرتا ہے اسے آنے دے۔

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ نے خطبات نوح علیہ السلام کے اقتباسات اپنے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کو وحی فرماتے ہیں۔ ایک موقع پر اللہ کا یہ پیغام اپنی قوم یوں مخاطب ہوا۔

"اے میری قوم! جسے بناؤ اور میں اپنے رب کی طرف سے  
 عطا کردہ کھلی اور واضح دلیل رکھتا ہوں اور اس نے مجھ پر اپنی  
 رحمت بھی فرما رکھی ہے مگر وہ تم پر مشتبہ بن گئی ہو، تو کیا ہم اسے تم سے  
 وابستہ کر دیں! حالانکہ تم اسے ناپسند کرتے ہو! اور بتاؤ میری قوم کے  
 لوگو! میں اس کے بدلے تم سے کوئی مال نہیں مانگ رہا، کیونکہ میرا بدلہ  
 اور اجر تو صرف اللہ کے سپرد ہے! ہاں میں اپنی نبوت پر ایمان  
 لانے والوں کو (جنہیں تم رذیل کہتے ہو) اپنے پاس سے دھتکار  
 والا نہیں ہوں، وہ تو اپنے رب سے ملنے والے ہیں۔ مگر تم لوگ  
 مجھے جاہل اور اکھڑ نظر آتے ہو! ذرا بتاؤ میری قوم کے —  
 لوگو! اگر میں انہیں دھتکار بھی دوں تو اللہ کے غضب سے مجھے  
 سچانے والا کون ہوگا۔ کیا تم نصیحت قبول نہیں کرو گے میں  
 تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں اور نہ  
 میں غیب جانتا ہوں نہ میں یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں اور نہ  
 میں یہ کہوں گا کہ جو لوگ تمہاری نظروں میں رذیل و حقیر لگ رہے  
 ہیں انہیں اللہ تعالیٰ کوئی بھلائی نہیں دے گا۔ اللہ تعالیٰ ان کے  
 دلوں کی بات کو خوب جانتا ہے۔ اگر میں نے ایسا کیا تو میں ظالموں  
 میں سے ہوں گا!"

ایک دوسرے مقام پر اللہ کا یہ اولولعزم پیغمبر اپنے رب سے مناجات اور راز  
 و نیاز کے انداز میں اپنی مبلغانہ و خطیبانہ مساعی کا یوں تذکرہ کرتا ہے:

"نوح نے اپنے رب سے کہا: اے میرے رب! میں نے اپنی قوم  
 کو رات اور دن دعوت حق دی، مگر میری مبلغانہ پکار سے وہ زیادہ  
 دور بھاگتے گئے ہیں نے جب بھی تیری بخشش کی طرف انہیں دعوت

دی تو وہ (میری خطیبانہ آواز کے مقابلے میں) اپنے کانوں میں انگلیاں ٹھونکتے رہے اور کپڑوں میں خود کو لپیٹ لیا، کفر سراپا لگتے اور بے اندازہ تکبر کا مظاہرہ کیا! پھر میں نے اسے با آواز بلند دعوت دی، علانیہ طور پر تبلیغ کی اور تھیب کر بھی انہیں وعظ کرتے ہوئے کہا کہ اپنے رب سے بخشش مانگو، وہ بڑا بخشنے والا ہے، وہ تم پر زور کا مینہ برسوانے والا بادل بھیجے گا، تمہارے مال و اولاد میں اضافہ کرے گا، تمہیں ہوا کیا ہے تم اللہ سے عزت و سرفرازی کی امید کیوں نہیں رکھتے، وہی تو ہے جس نے تمہیں مختلف ممالک سے گزار کر پیدا کیا ہے، کیا تم دیکھتے نہیں جو اللہ تعالیٰ نے طبقہ بر طبقہ سات آسمان پیدا کئے۔ ان میں چاند کو نور بنایا اور سورج کو چراغ بنایا۔ اللہ ہی نے تو تمہیں زمین سے پودوں کی طرح اُکایا ہے، پھر وہ تمہیں اسی مٹی میں لوٹائے گا اور پھر ایک نئی تخلیق کے لئے تمہیں اس میں سے صاف نکال لے گا، اللہ ہی تو ہے جس نے زمین کو تمہارے لئے وسیع فرش بنایا ہے تاکہ تم اس کے کھلے راستوں پر چلا کرو!

پھر اسی پیغمبرِ برحق کی یہ بددعا تاریخ کے عبرتناک طوفان کی تفسیر بن گئی۔  
 "وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ اَوْتِنِي مَعِيَ ذُرِّيَّتِي وَاَجْعَلْ لِي سُلُوكًا مِّنْكَ سَبِيْلًا  
 اور نوح نے کہا: پروردگار! زمین پر بسنے والا کافر ایک بھی

نہ بھیجنا!

ابراہیم خلیل اللہ

امام الموحّدین، بعد الانبیاء، حضرت ابراہیم خلیل اللہ علیہ السلام خطیبانہ، انبیاء کرام میں ایک نہایت نمایاں اور منفرد مقام رکھتے ہیں، اللہ تعالیٰ نے  
 سورہ نوح (۱۰۷: ۲۵)

اپنے خلیل و حبیب کو انا قومی الحجۃ، بدیہہ القول اور صائب الاستدلال بنایا تھا کہ اپنے مخالفین و معاندین کو ہر بات میں دندان شکن اور مسکت جواب دیکر ندامت کے ساتھ راہ فرار اختیار کرنے پر مجبور کر دیتے تھے، تورات میں بھی ان کے اسلوب بیان اور استدلال کے نمونے ملتے ہیں، لیکن قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ نے اس موحد اعظم کے وعظ و تبلیغ اور بحث و مناظرہ کے علاوہ اسرار کائنات و عجائبات مخلوق ربانی پر غور و فکر کے جو نمونے دئے ہیں ان سے جد الانبیاء کے خطیبانہ کمالات اور اعجاز بیان کا اندازہ ہو جاتا ہے۔

قدرت خداوندی کے کرشمے دیکھئے کہ جس گھر میں پیدا ہوتے ہیں وہ بت ساز و بت فروش ہے، جس قوم سے واسطہ پڑتا ہے اس کے حاکم و محکوم سب مشرک و بت پرست مگر انسانیت کے لئے قیادت کا اعلیٰ ترین نمونہ بننے والا نوح بن ابراہیم بت شکن اور موحد اعظم بن جاتا ہے! وہ جب ملکوت السموات والارض میں اللہ کی عظمت و وحدانیت کی واضح نشانیاں پاتے ہیں اور وجود و توحید باری تعالیٰ پر غیر متزلزل یقین کر لیتے ہیں تو اپنے باپ صنم گر آذر سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں۔

اتَّخَذَ أَصْنًا مَّا آلِهَةٌ، إِنِّي أَرَاكَ رَقُومًا  
فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ۔

کیا تو بتوں کو معبود بناتا ہے؟ مجھے تو تو اور تیری قوم کھلی گمراہی میں مبتلا نظر آتی ہے۔

عصمت انبیاء کی محافظ قدرت کاملہ خلیل اللہ کو مشرک و صنم پرستی کی آلائشوں سے دور رکھنے کا سامان ابتدا ہی سے کرنا شروع کر دیتی ہے، وہ ستارہ پرستوں کو دکھیتا ہے پھر رات کو ستارے کی چمک دیکھ کر

۱۱۱ تا ۱۱۲ . ۲۳ تا ۲۴ . ۲۵ . قصص الانبیاء ص ۷۹ تا ۱۱۱

۲۵ سورہ الانعام (۶: ۷۲)



سوچتا ہے کیا یہ میرا پروردگار ہے؛ مگر فَلَنتَا أَنْفَلَ قَالَ لَا أُحِبُّ  
 الْوَفَلِیْنَ جب تارہ ڈوب جاتا ہے تو کہتا ہے کہ میں ڈوبنے والوں  
 سے محبت و پرستش کا رشتہ کیسے جوڑ سکتا ہوں! پھر چاند اور سورج  
 کو دیکھتا ہے ان کی روشنی ستاروں سے بڑھ کر ہے مگر یہ بھی ڈوب جاتے  
 ہیں تب ابراہیمؑ مشرکوں کو صنم پرستی اور شرک کی آلائشوں سے بری ہونے  
 کا اعلان کر دیتا ہے۔ بتوں کو پاش پاش کر دیتا ہے اور مچھرتا بیخ انسانا  
 نار کے گلزار بننے کا متاثر دیکھتی ہے۔

موصداً اعظم نے شرک سے برأت کا اعلان کرتے ہوئے اپنی قوم سے  
 قرآن مجید کے الفاظ میں یوں خطاب فرمایا ہے۔

”میں نے اپنے آپ کو مکمل طور پر اس ذات کے سپرد کر دیا ہے جس  
 نے آسمانوں اور زمین کو نمیت سے بہت کیا، میں تو حیدر پرست  
 ہوں اور مشرکوں میں سے نہیں ہوں! اور اس کی قوم نے  
 اس سے جھگڑا کیا تو اس نے کہا، اے میری قوم! تم اللہ وحدہ  
 لا شریک کے بارے میں مجھ سے بحث اور جھگڑا کرنے ہو جانے  
 اسی نے مجھے سیدھا راستہ دکھایا ہے! میں اس بادشاہ سے  
 نہیں ڈرتا جسے تم نے خدا کا شریک بنا چھوڑا ہے، یاں مگر  
 ہر شئی میں مشیت تو میرے رب ہی کی کار فرما ہے، میرے رب  
 کا علم تو تمام چیزوں کو احاطہ کئے ہوئے ہے! تو کیا تم نصیحت  
 نہیں پاؤ گے؟! جہلا میں اس سے کیوں کر ڈرنے لگا جسے تم نے  
 خدا کا شریک بنا ڈالا ہے، حالانکہ تم لوگ تو اللہ کے ساتھ شریک

لے سورہ الانعام (۶: ۶ تا ۷)، لے سورہ الانبیاء، ۲۱: ۱۵ تا ۲۰، او  
 بقول اقبال: بے خط کو پڑا آتش مزو میں عشق عقل ہے تو ماسکتے لب بامِ انہی  
 لے سورہ الانعام (۶: ۶ تا ۷)

بنا ڈالا ہے، حالانکہ تم لوگ تو اللہ کے ساتھ شریک ٹھہرانے سے بھی نہیں ڈرتے جس کے بارے میں اس نے تمہارے پاس کوئی مضبوط سند نہیں ارسال کی! اگر تمہاری سمجھ میں آتا ہے تو بتاؤ کہ ہم دونوں فریقوں میں سے امن و سلامتی کا حقدار کون ہے؟! بات تو یہ ہے کہ جو ایمان لائے اور شرک سے اپنے ایمان کو آلودہ نہ کیا وہی امن و سلامتی کا حق رکھتے ہیں اور وہی سیدھی راہ پر ہیں! "

یخطبہ ابراہیمی اللہ جل شانہ کو اس قدر محبوب ہوا کہ اسے اپنی حجت اور دلیل کا مرتبہ عطا فرمایا۔

"وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى قَوْمِهِ!  
یہ استدلال ابراہیمی ہماری حجت و دلیل ہے جو ہم ابراہیم  
کو اس کی قوم کے خلاف عطا کی تھی! "

سورہ الشعراء میں ایک اور خطبہ ابراہیمی موجود ہے جو وحی ربانی کے توسط سے قلب محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر اترا اور لسان نبوت پر یوں جاری ہوا۔

"اے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم)! انہیں قصہ ابراہیم پڑھ کر سنا، جب انہوں نے اپنے باپ اور اپنی قوم سے پوچھا کہ تم کس کی عبادت کرتے ہو؟ تو وہ کہنے لگے: ہم تو بتوں کو پوجتے ہیں اور انہی کی پرستش میں مشغول رہتے ہیں! (ابراہیم نے) کہا: تو کیا یہ تمہاری بات سنتے ہیں جب تم انہیں پکارتے ہو یا تمہیں نفع یا نقصان پہنچاتے ہیں؟ وہ بولے: بلکہ ہم نے تو اپنے باپ دادا کو ایسا ہی کرتے پایا (ابراہیم نے) کہا! تو کیا تم نے کبھی

آنکھیں کھول کر انہیں دیکھا بھی جن کی تم عبادت کرتے ہو، تم  
 یا تمہارے پہلے باپ دادا، یہ سب میرے دشمن ہیں سوائے  
 اس رب العالمین کے جس نے مجھے پیدا کیا پھر وہی مجھے  
 ہدایت دیتا ہے، اور وہی ہے جو مجھے کھلاتا ہے اور مجھے  
 پلاتا ہے! جب میں بیمار ہو جاتا ہوں تو وہی مجھے شفا دیتا  
 ہے اور وہی ہے جو مجھے مارے گا پھر وہی مجھے زندہ کرے گا!  
 وہی ذات ہے جس سے میں امید کرتا ہوں کہ جزا اور نرا  
 کے دن میری خطا میں معاف فرما دے گا! اے میرے رب!  
 مجھے حکمت عطا فرما! اور مجھے نیکو کاروں میں شامل فرما، آنے  
 والی نسلوں میں میرا سچا تذکرہ جاری فرما، مجھے نعمتوں والی جنت  
 کے وارثوں میں شامل کر دے۔ میرے باپ کو بخش دے  
 کہ وہ گمراہوں میں سے ہے، حشر والے دن وہ دن کہ جب  
 ماں دادا کسی کام کے نہ ہوں گے! ہاں مگر جو قلب سلیم لیکر  
 اللہ کے حضور میں پیش ہوں گے! اس دن جنت اہل تقویٰ  
 کے قریب کر دی جائے گی اور ان سے کہا جائے گا کہ کہاں ہیں  
 وہ جن کی تم پرستش کیا کرتے تھے؟ (اور جن کے پیچھے اللہ کو  
 تم نے چھوڑ رکھا تھا، کیا وہ اب تمہاری مدد کر سکتے ہیں یا نہیں  
 کسی سے بدلہ لے سکتے ہیں؟ چنانچہ وہ اور کہہ لوگ، ورنہ  
 ہیں اورندھے منہ پھینک دئے جائیں گے، اب میں کا سب  
 لاؤ شکر بھی واصل جہنم ہو گا، وہ ہاں ورنہ میں تھکارتے  
 ہوئے کہیں گے! اللہ کی قسم! ہم تو باہل مرفق ہیں، تمہارے  
 تمہیں رب العالمین کے برابر سمجھتے تھے، ہمیں تو انہیں مجرموں  
 نے کہہ دیا ہے، اب تو ہمارا شفاعت کرنے والا نہیں کوئی

نہیں، نہ کوئی دوست و غمخوار ہے، سو کاش! اگر ہم لوٹ کر  
 جاسکتے تو یقیناً مومنوں میں شامل ہو جاتے اس قصہ ابراہیمی  
 میں ایک نشانی ہے مگر ان میں سے بیشتر ایمان لانے والے  
 نہیں ہیں۔

موجودہ عظیم بت پرستی کے ماحول سے اس قدر بیزار ہیں کہ کبھی تو  
 اپنے والد آذر سے مناظرہ کرتے ہیں۔ کبھی اپنی قوم کو دعوت فکر دیتے  
 ہیں اور کبھی وقت کے جھوٹے خدا بادشاہ مزور سے مناظرہ کر کے اسے  
 لاجواب کرتے ہیں؛ قرآن مجید کے الفاظ میں یہ مناظرہ یوں ہوا:  
 تو نے اس (جھوٹے خدا کی حالت پر) غور نہیں کیا جو ابراہیمؑ  
 سے اس کے رب کے بارے میں جھگڑنے لگا تھا کیونکہ اللہ نے  
 اسے اقتدار دے دیا تھا جب ابراہیمؑ نے کہا! میرا رب وہ ہے  
 جو زندگی دیتا ہے اور مارتا ہے، وہ کہنے لگا؛ میں بھی زندگی  
 دیتا ہوں اور مارتا بھی دیتا ہوں! ابراہیمؑ نے کہا تو اللہ تو سوچ  
 کو مشرق سے لاتا ہے تو اسے مغرب سے نکال! پھر وہ کافر  
 بادشاہ لاجواب ہو کر دنگ رہ گیا، اور اللہ ظالموں کو راہ  
 نہیں دکھاتا!

ابن قتیبہ نے صحیفہ ابراہیم علیہ السلام میں سے خطبہ ابراہیمؑ کا ایک  
 اقتباس درج کیا ہے جسے عربی کے قالب میں یوں پیش کیا ہے (حضرت  
 خلیل اللہ علیہ السلام اپنے وقت کے جابر بادشاہ سے خطاب کرتے  
 ہوئے فرماتے کہ اللہ نے تو تجھ سے کہا تھا کہ:

ایہا الملک المستطاع المغرور المبتلی! انی لَمُؤْتِنَاکَ  
 لِتَجْمَعِ الدُّنْیَا بَعْضُهَا عَلٰی بَعْضٍ وَلِتَبْنِیَ الْمَدَائِنَ

والحصون ولكن بعثناك لترد عنى دعوة المظلوم  
فانى لا اُردها ولو كانت من كافر!

اسے لوگوں پر مسلط ہونے والے آزمائش میں ڈالے جانے  
والے مغرور بادشاہ! میں نے تجھے دنیا میں اس لئے نہیں  
بھیجا کہ تو دولت دنیا سمیٹ کر ڈھیر سے ڈھیر لگاتا رہے! شہر  
اور قلعے تعمیر کرتا پھرے! میں نے تو تجھے اقتدار اس لئے  
سوناپے تاکہ تو میری طرف سے مظلوموں کی فریاد رسی  
کرے! کیونکہ میں مظلوم کی پکار کو ناکام نہیں لوٹا یا کرتا  
خواہ یہ مظلوم کوئی کافر ہی کیوں نہ ہو!

حضرت ہود علیہ السلام

اللہ کا وہ نبی جو ایک منہ زور قوم کے سامنے واعظانہ فصاحت و بلاغت  
کے دریا بہا تار ہا مگر اس سرکش قوم نے بالآخر اسے جواب دیا تھا کہ:

سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَوَّعْتَ أَمْ لَمْ تَكُنْ مِنَ الْوَاعِظِينَ  
إِنَّ هَذَا إِلَّا خَلْقُ الْأَوَّلِينَ وَمَا نَحْنُ بِمُعَذِّبِينَ

تیرا وعظ کرنا یا نہ کرنا ہمارے لئے برابر ہے، تیری یہ  
باتیں پھلے لوگوں کا ڈھکوسلا ہی ہیں اور ہمیں عذاب نہیں

دیا جائے گا۔ (الشعراء، ۲۶ : ۱۳۶ تا ۱۳۹)

یہ برگزیدہ نبی حضرت ہود علیہ السلام تھے جو قوم عاد (یعنی عاد اولیٰ)  
کی طرف مبعوث ہوئے تھے، ان کی قوم جزیرہ عرب کے جنوب میں الاحقاف  
کے مقام پر آباد تھی اور قوت و اقتدار حاکمانہ کے ساتھ ساتھ مال و دولت  
اور بہتر زندگی میں بھی بلند مقام رکھتی تھی، طوفان نوح کے بعد تاریخ میں  
سب سے پہلے اسی قوم کے تمدن کا ذکر ملتا ہے۔ اس لئے قرآن مجید میں  
حضرت نوح علیہ السلام کے بعد حضرت ہود علیہ السلام کا تذکرہ آتا ہے۔

حضرت ہرود علیہ السلام نے اپنی قوم کے سامنے اپنے رسول امین مبعوث ہونے کا اعلان کرتے ہوئے بتایا کہ وہ کسی اجر، معاوضے یا دنیاوی ناکد کے لئے تبلیغ حق نہیں کر رہے بلکہ اخلاص و ایمان کے مطابق لوجہ اللہ ان کی ہدایت و قیادت اور فلاح دارین کے لئے آئے ہیں ان کا وعظ و تبلیغ رسالت شرک و بت پرستی سے نجات دلانے، توحید کا بول بالا کرنے اور اپنی قوم کو تقویٰ و اطاعت کی تلقین پر مشتمل تھی۔

قرآن مجید نے ان کے وعظ و خطابت کے بعض نمونے انسانیت کی رہنمائی کے لئے محفوظ کئے ہیں حضرت ہرود نے قرآن مجید کے الفاظ میں فرمایا تھا۔

میں تمہارے لئے رسول امین مبعوث ہوا ہوں، اس لئے اللہ کا تقویٰ دلوں میں پیدا کرو اور میری اطاعت کرو، اور میں تم سے اس پر کوئی اجر نہیں مانگتا، میرا اجر تو صرف اللہ رب العالمین دے گا۔ کیا تم ہر اونچی جگہ پر یاد گاریں تعمیر کرنے کا عہدہ کام کرتے ہو، اور جب تم کسی کو پکڑتے ہو تو بڑی سختی سے پکڑتے ہو اس لئے اب اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو، اس ذات سے ڈرو جس نے تمہیں وہ چیزیں مہیا فرمائی ہیں جنہیں تم جانتے ہو، اس نے تمہیں جو پالوں اور اولاد سے نوازا ہے، باغات اور چشمے مہیا کئے ہیں۔

قرآن مجید کی ایک پوری سورہ اس جلیل القدر ہادی برحق کے نام سے موسوم ہے، اس میں ان کے ایک خطبے کے کچھ حصے انصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب اطہر پر نازل کر کے اللہ نے انسانیت کے لئے یوں سامان عبرت مہیا کیا ہے۔

” اے میری قوم! اللہ ہی کی عبادت کرو، اس کے سوا تمہارا اور کوئی معبود نہیں ہے (بت پرستی کو رد) اس کے کریم نے محض افترا پر دازی سے کام لیا ہے، اے میری قوم! میں تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا، میرا اجر تو صرف اسی ذات کے ذمہ ہے جس نے مجھے پیدا کیا ہے تو کیا تم عقل سے کام نہیں لیتے؟ اے میری قوم! اپنے رب سے مغفرت طلب کرو، پھر اسی کی جانب رجوع کرو، وہ تم پر خوشحالی کے انعامات عام کر دے گا، تمہاری قوت میں اور بھی اضافہ کر دے گا۔ اور ہاں! مجرموں کی طرح اعراض مت کرو۔“

اور مزید فرمایا: ”میں اللہ کو گواہ ٹھہراتا ہوں اور تم بھی گواہ رہنا کہ میں تمہاری اس بت پرستی اور شرک سے بری ہوں تم چاہتے ہو تو مجھے مہلت دے بغیر میرے خلاف تدبیر کر لو، میں اللہ پر توکل کرتا ہوں جو میرا اور تمہارا پروردگار ہے، ہر جاندار اسی کے قبضے میں ہے، یہ سے رب کا راستہ ہی سیدنا، تم اگر ٹھہر بھی جاؤ تو میں نے پیغام حق پہنچا دیا ہے۔ یہاں تمہاری جگہ کسی اور کو اقتدار سونپ دے گا اور تم اس کا کچھ نہ جاؤ سکو گے کہ میرا رب تو تمام چیزوں کا نگہبان ہے۔“

اپنی قوم کا تاریخی مقام واضح کرتے ہوئے حضرت ہود علیہ السلام نے فرمایا:۔

اور کیا تم تعجب کرتے ہو کہ تمہارے پاس تمہارے رب کی نصیحت تمہارے ہی آدمی کے ذریعے پہنچی ہے تاکہ وہ تمہیں ڈرائے، اور یاد کرو اسی رب نے تمہیں قوم نوح علیہ السلام کے بعد اقتدار

سونپا، تمہیں پیدائشی طور پر طاقتور بنایا، اس اللہ کی نعمتوں

کو یاد رکھو تاکہ تمہیں کامیابی نصیب ہو!

## بنتی عربی حضرت صالح علیہ السلام

بعثت نبوی سے کئی طویل صدیاں قبل جزیرہ عرب میں ایک نبی برحق مبعوث

ہوا، جو وعظ و تبلیغ اور پیغمبرانہ فصاحت و بلاغت کے ذریعے اپنی قوم

کو نصیحت و عبرت کے لئے آمادہ کرتا رہا مگر بالآخر حکم ربانی سے زبان ہو

یوں گویا ہوئی :-  
يَقَوْمِ لَقَدْ ابْلَغْتُكُمْ رِسَالَةَ رَبِّي وَرَنْصَحْتُ  
لَكُمْ وَلَكِنْ لَا تَجْتَوُونَ النَّاصِحِينَ :

اے میری قوم! میں نے تو تم کو اپنے رب کا پیغام اچھی طرح  
پہنچا دیا ہے اور میں تو تمہارا مجلا ہی چاہتا تھا، مگر تم تو خیر  
خواہوں کو پسند ہی نہیں کرتے (الاعراف ۷۹:۷)

یہ بر گزیدہ ہستی حضرت صالح علیہ السلام کی تھی جو قوم ثمود یا عاذناتی  
کی ہدایت کے لئے بھیجے گئے تھے، یہ قوم ثمود عاد اولی کے تقریباً دو صدیاں  
بعد جزیرہ عرب میں موجودہ مدینہ منورہ کے شمال میں وادی حجر میں آباد  
ہوئی تھی اس لئے قرآن مجید میں انہیں عاد کے بعد کے جانشین (خُلَفَاءُ  
مِنْ بَعْدِ عَادٍ) کہا گیا ہے، یہ قوم بھی زراعت و حرفت کے علاوہ  
صنعت  
میں بھی ایک تاریخی و امتیازی مقام کی مالک ہے جو میدانی علاقوں میں  
شاندار قصور و محلات اور پہاڑوں میں پتھر کاٹ کر خوبصورت گھر بنانے  
میں منفرد مہارت رکھتی تھی۔ یہ تراشیدہ مکانات آج بھی جزیرہ عرب کے  
مدائن صالح کے مقام پر سامان عبرت پیش کرتے ہیں۔

حضرت صالح علیہ السلام اس سرکش اور ضدی قوم کی رہنمائی کے لئے



رسول امین بن کر آئے تھے، آپ نے پیغمبرانہ وعظا و تبلیغ کے دوران میں عربی فصاحت و بلاغت کے جو دریا بہائے ہوں گے وہ تو صرف اسی مالک الملک کے علم میں ہیں جو مخفیانہ کون و مکان کے علمی خزانوں کا منبع ہے اور بندگان حق کو اجر و ثواب دینے کا مجاز و مختار ہے۔ تاہم حضرت صالح علیہ السلام کے بعض ناصحانہ خطبات پیغمبری کے چند جواہر ریزے نور سرمدی سے قلب محمدی پر اثر سے اور لسان نبوت سے ادا ہو کر جم تک پہنچ گئے ہیں۔

حضرت صالح اپنی قوم کے کمال ہنر، خوشحالی اور انعامات خداوندی کا ذکر کرتے ہوئے فرماتے ہیں:-

”قوم مشونے رسولوں کو جھٹلایا، جب ان سے ان کے بھائی صالح نے کہا کہ کیا تم تقویٰ اللہ اختیار نہیں کرو گے؟ ہمیں تمہارے لئے رسول امین ہوا اس لئے اللہ کا تقویٰ اختیار کرو اور یہی نی اطاعت کرو، اور میں اس پر تم سے کوئی اجر نہیں مانگتا، میرا اجر تو اللہ رب العالمین کے ہاتھ ہے۔ کیا تم یہاں ان چیزوں میں محفوظ چھوڑ دیتے جاؤ گے؟ یعنی ان باغات اور چشموں میں؟ ان کھیتوں اور کھجوروں میں جن کا گانا بنا ملا ہے؟ تم اتنا کہتے ہوئے چھاڑو میں گدے تراش لیتے ہو پس اللہ سے ڈرو اور یہی نی اطاعت کرو، اللہ سے ڈرانے والوں کی بات مست مانو، جو زمین میں نسا دھیلاتے ہیں اور اصلاحی کام نہیں کرتے۔“

کتاب اللہ میں ایک اور مقام پر اللہ کا یہی اپنی قوم کو بت پرستی سے اجتناب، اللہ کی وحدانیت اور اس کے انعامات کو یاد رکھنے کی تلقین کرتا ہے۔

”اے یہی قوم! اللہ ہی کی عبادت کرو، اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں، تمہارے پاس تمہارے رب کے دلائل آپکی ہیں، یہ اللہ کی نافرمانی ہے تمہارے لئے ایک نشانی ہے، ات

لے سورہ الشہادہ: ۲۶۱: ۲۲۱ تا ۱۵۲، سورہ المائد (۵): ۲۳ تا ۲۴،

اللہ کی سر زمین میں چرنے دینا اور اسے کوئی گزند نہ پہنچانا کہ پھر  
 تمہیں دردناک عذاب پکڑے گا۔ اور اللہ کا انعام یاد کرو کہ اس  
 نے تمہیں قوم عاد کے بعد جانشین بنایا، تمہیں زمین میں اقتدار  
 دیا، اس زمین کے میدانی علاقوں میں تم قصور و محلات تعمیر  
 کرتے اور پہاڑوں کو تراش کر بگھر بناتے ہو، اس لئے اللہ  
 کی نعمتوں کو یاد رکھو اور زمین میں فساد مچانے کے لئے مت نکلو!  
 ایک اور جگہ یوں خطاب فرماتے ہیں:-

” اے میری قوم! اللہ ہی کی عبادت کرو، کہ تمہارے لئے  
 اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں۔ اسی نے تمہیں زمین سے پیدا کیا  
 ہے اسی میں تمہیں آباد کیا، اس سے مغفرت مانگو۔ پھر اسی کی  
 طرف رجوع کرو، بیشک میرا رب تو قریب ہے اور دعاؤں

کو سننے والا ہے!“

### خطیب الانبیاء حضرت شعیب علیہ السلام

جاہظ نے نقل کیا ہے کہ افضح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 اللہ کے نبی شعیب علیہ السلام کا تذکرہ کرتے ہوئے فرمایا تھا کہ ”شعیب خطیب  
 الانبیاء“ یعنی شعیب تو نبیوں کے خطیب ہیں، ساتھ ہی جاہظ نے اس لقب  
 کی غرض و غایت بیان کرتے ہوئے لکھا ہے کہ:-

”وذلك عند بعض ما حكاہ الله في كتابه وجلاہ

واسماع عبادہ،

یعنی اس لقب کا سبب یہ ہے کہ اللہ نے ان کے بارے میں  
 اپنی کتاب میں ان کا تذکرہ کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ ان  
 کی باتیں بندوں کے کان میں نہایت واضح طور پر سنائی دیتی تھیں۔“

علامہ عبدالوہاب نجار رحمۃ اللہ علیہ نے اس کی مزید وضاحت کرتے ہوئے اس حقیقت کو ایک اور انداز میں بیان کیا ہے کہ :-

”وَسَمِيهِ الْمَفْسُورَ وَخَطِيبَ الْأَنْبِيَاءِ الْحُسْنِ مَرَجَعْتَهُ قَوْمَهُ  
وَبِرَاعَتَهُ فِي إِقَامَةِ الْحُجَّةِ عَلَيْهِمْ وَدَحْضِ حُجَجِهِمْ -  
مفسرین حضرت شعیبؑ کو خطیب الانبیاء اس لئے کہتے ہیں کہ  
وہ اپنی قوم سے خطاب کرنے میں خوبصورت اسلوب اختیار  
کرتے، ان کے خلاف دلائل قائم کرنے اور ان کے دلائل کو رد  
کرنے میں کمال رکھتے تھے۔“

حضرت شعیبؑ علیہ السلام کو تمام انبیاء کرام میں یہ امتیاز حاصل ہے  
کہ انہیں اللہ تعالیٰ نے دو قوموں کی طرف نبی مبعوث کیا تھا، ان کے علاوہ  
دو امتوں کی رہنمائی کا شرف کسی اور کو حاصل نہیں ہوا، پہلے انہیں مدین کے لوگوں  
کی ہدایت کے لئے بھیجا گیا۔ مدین بحیرہ نمازم کے پاس ایک شہر تھا جہاں کے  
لوگ خوشحال تھے مگر شرک و بت پرستی کا شکار تھے، توحید اور عبادت معبود  
حقیقی کے منکر تھے ناپ تول میں بے ایمانی کرتے۔ چیزوں میں ملاوٹ کرنے  
باہر سے آنے والے تاجروں کو گھٹیا اور برائے نام قیمت ادا کرتے، فساد  
پھیلاتے، رہزنی کرتے، راہ حق سے لوگوں کو روکتے اور صراطِ مستقیم کو  
بجائے کج روی کا شکار تھے، جب اللہ کے رسول کی بات نہ سنی، لکھنؤ  
ضد سے کام لیا تو زلزلے سے نیست و نابود کر دیئے گئے، اس کے بعد  
حضرت شعیبؑ کو اہل ایکہ کی طرف بھیجا گیا جو دراصل مدین ہی کا دیہاتی علاقہ  
تھا، یہاں کے لوگوں کو نبی آپ نے وعظ و تبلیغ و زمانی اور حرب وہ رکھنی  
میں حد سے بڑھ گئے تو عذاب الہی میں مبتلا کر رکھ کر دیئے گئے۔

۱۔ قصص الانبیاء ص ۱۲۵، فی ظلال القرآن ۲ : ۱۰۶، روح المعانی ۱ : ۲۱۲

حضرت شعیبؑ کو جس معاشرے کی اصلاح کے لئے بھیجا گیا تھا وہ ایک  
 بید چمیدہ معاشرہ تھا، جہاں خوشحالی کے ساتھ بدستی شامل ہو جائے وہاں  
 انسانیت دم توڑ دیتی ہے۔ اس کٹھن کام کے لئے جس زور بیان، فصاحت  
 و بلاغت اور کمال خطابت کی ضرورت تھی وہ ناموس مقدس کے توسط سے  
 قلبِ نبوت پر نقش کر دی گئی تھی۔ چنانچہ خطیبِ انبیاء اس معاشرے کو  
 کبھی دعوتِ توحید دیتے ہیں اور یومِ آخرت پر ایمان لانے کی تلقین کرتے  
 ہیں، کبھی تقویٰ و ایمان سے متقن ہونے کا حکم دیتے ہیں اور فسادی الارض  
 سے منع کرتے ہیں، کبھی راستوں کو پُر خطر بنانے سے منع کرتے ہیں اور اللہ  
 کی راہ پر چلنے والوں کے راستے مسدود کرنے سے روکتے ہیں کبھی خوشحال  
 زندگی اور اللہ کے فضل و انعام کی طرف متوجہ کرتے ہوئے دینِ حق اور شریعت  
 الہی میں ہیر پھیر سے اجتناب کا حکم دیتے ہیں اور کبھی اپنی قوم کے سامنے  
 گذشتہ تاریخِ انسانی کی عبرتیں پیش کرتے ہوئے اپنی مخالفت اور عداوت سے  
 باز رہنے کا مشورہ دیتے ہیں کہ مبادا تکذیب و طغیان کی صورت میں حضرت  
 نوحؑ، ہودؑ، صالحؑ اور لوطؑ کی امتوں کے سے انجامِ بد سے دوچار ہوں یا میں  
 پھر کبھی مصلحانہ اندازِ خطابت اختیار کرتے ہوئے انہیں احساس دلاتے ہیں  
 کہ میں بغیرِ باعمل ہوں جس بات سے تمہیں منع کرتا ہوں اس سے خود بھی  
 اجتناب کرتا ہوں!

خطیبِ انبیاء کے متنوع خطبات میں سے بعض اللہ تعالیٰ نے  
 اپنی آخری کتاب میں انسانیت کے لئے محفوظ کر دئے ہیں تاکہ موعظت  
 و نصیحت کا سرچشمہ بنیں اور عبرت و سبق آموزی کا سامان پیدا کرتے رہیں۔  
 قرآن مجید کے الفاظ میں انہوں نے اہلِ مدین سے خطاب کرتے  
 ہوئے کہا تھا:

”اے میری قوم! صرف اللہ ہی کی عبادت کرو کہ اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں ہے! یقیناً تمہارے پاس تمہارے پروردگار کی برہان واضح پہنچ چکی ہے، اس لئے ناپ تول پورا کرو، لوگوں کو ان کی چیزیں گھٹیا اور کم نہ دو، زمین میں اصلاح کے بعد فساد مت پھیلاؤ، اگر تم مومن بن جاؤ تو تمہارے لئے یہی بہترین راستہ ہے!..... اور ہر ایک راستہ پر خطرات پیدا کرنے اور اللہ کے راستے پر چلنے سے روکنے کے لئے مت بیٹھا کرو، کہ اللہ کو ماننے والے تو اللہ کی راہ میں سر تسلیم خم کر چکے ہیں مگر تم ہو کہ اس میں ٹیڑھا پن چاہتے ہو پھر ایک اور مقام پر اس تقریر دلیلیہ کو ایک اور پیرایہ بیان میں پیش فرمایا جو ایک الگ شیعہ سنی اور تاثر لئے ہوئے ہے۔

”اے میری قوم! اللہ کی پرستش کرو، اس کے سوا تمہارا اور کوئی معبود نہیں ہے ناپ تول میں کمی مت کیا کرو، تم تو مجھے خوشحال نظر آتے ہو اگر باز نہ آئے تو مجھے برباد آنے والا عذاب نہیں کسی دن اپنے بھندے میں نہ لے لے! اے میری قوم! ناپ تول کو منصفانہ طریقے سے پورا کیا کرو، لوگوں سے ان کی چیزیں اونے پونے خریدنے کی کوشش نہ کیا کرو، فساد پھیلاتے ہوئے دنیا میں نہ کشتی مت دکھ پا کر اللہ کے پاس محفوظ رہنے والے اعمال ہی تمہارے لئے بہتر ہیں اگر تم مومن بن جاؤ تو، ورنہ میں تم پر جو کیداری کے لئے نہیں آیا!..... اے میری قوم! تباہی اگر میں اپنے اللہ کی جانب سے روشن دلیل رکھتا ہوں، اس لئے مجھے

اپنے کرم سے اچھی روزی بھی دے رکھی ہے، میں تمہیں جن چیزوں سے منع کرتا ہوں ان کا خوردار تکاب کر کے اس کی خلاف ورزی بھی نہیں کرنا چاہتا، میں تو حتی المقدور اصلاح ہی چاہتا ہوں، اور مجھے تو نسیق تو اللہ ہی دینے والا ہے۔ مجھے اس پر پھر دوسرہ ہے اور میں اس سے رجوع کرتا ہوں۔ اے میری قوم! میری دشمنی تمہیں اس حد تک نہ لے آئے کہ تم پر بھی اس قسم کی آفتیں ٹوٹ پڑیں جو لوٹ ہو اور صالح کی امتوں کی تباہی کا سامان کرتی رہیں، پھر قوم لوٹ کا حشر تم سے زیادہ دور نہیں!

نَدِیْن کے بعد جب ایک والوں سے خطاب کے لئے تشریف لائے تو فرمایا:

.. ایک والوں نے رسولوں کو جھٹلایا، جب شعیب نے ان سے کہا کہ تم تقویٰ اختیار نہیں کرتے، میں تمہارے لئے رسول امین ہوں اس لئے اللہ سے ڈرو اور میری بات مانو! میں تم سے کوئی اجر بھی نہیں مانگتا، میرا اجر تو اللہ رب العالمین کے پاس ہے، ناپ کا پیمانہ درست رکھو، کم مت دیا کرو، جب تو لو تو ٹھیک ترازو استعمال کیا کرو، لوگوں کی چیزیں کھوٹے داموں مت خریدنا کرو۔ زمین میں فساد پھیلاتے ہوئے مت اکر دو، اس ذات سے ڈرتے رہا کرو جس نے تمہیں پیدا کیا اور تم سے پہلے والی مخلوق کا خالق بھی وہی ہے!

حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ السلام

اللہ کے اولوالعزم اور صاحب جلال پیغمبر کو ایک کٹھن اور بہت مہاری مشن سنا گیا۔ ایک طرف تو انہیں تاریخ انسانی کے ایک جابر ترین حکمران فرعون

مصر منقاج کے سامنے کلمۃ اللہ کو بلند کرنا تھا اور دوسری جانب ان کا فریضہ منصبی یہ تھا کہ بنو اسرائیل کو فرعون کے ظلم و جبر سے نجات دلا کر ان کی اصلاح فرمائیں مگر اتنے کٹھن کام اور بھاری ذمہ داری کے باوجود ان کی زبان میں لگنت تھی جس سے منصب پیغمبری میں مشکل پیش آسکتی تھی حضرت کلیم اللہؑ کی زبان میں یہ لگنت بعض کے خیال میں طبعی اور پیدائشی تھی لیکن بعض کی رائے یہ ہے کہ فرعون کے محل میں تربیت کے دوران طفولیت کے بھوے پن میں اٹھارامنہ میں ڈال لیا تھا جس سے ان کے نطق و گویائی کی قوت متاثر ہو گئی تھی۔

حضرت موسیٰؑ کو اس کا احساس تھا کہ منصب پیغمبری کے لئے خطیبانہ فصاحت و بلاغت اور شرح و بیان ایک بنیادی ضرورت ہے، طور سینا پر حبیب اللہ نے آگ کے متلاشی کو منصب پیغمبری سے نواز دیا تو حضرت موسیٰ نے بارگاہ الہی میں عرض کیا:

رَبِّضِيْقُ صَدْرِيْ وَ لَا يَنْطَلِقُ لِسَانِيْ -

کہ مولیٰ! میرا سینہ گھٹتا ہے اور میری زبان بھی فساحت و روانی نہیں رکھتی؟

جاہظ نے عرب منشاء و بقاء کے تذکرے اور عربی خطابت کے موضوع پر جو معدہ کہ آراء اور خوبصورت کتاب لکھی ہے اس کے آغاز ہی میں وہ حضرت کلیم اللہ کے متاسفانہ شکوے کا ذکر کرتا ہے جو انہوں نے اپنے عقدہ لسانی اور خطیبانہ فصاحت و بلاغت پر عدم قدرت کے بارے میں اپنے پروردگار کے حضور میں پیش کیا تھا، جاہظ نے حصر ابات کرنے کرتے زبان بند ہو جانا اور عتی (اظہار و بیان کے قابل ہی نہ ہونا) کے تذکرے کے بعد لکھا ہے کہ

۱۳ : ۲۶۱ (۱۳ : ۲۶۱) سورہ الشدائ، ۱۹۰ : ۵۰ : ۳

۱۳ : ۲۶۱ (۱۳ : ۲۶۱) سورہ الشدائ، ۱۹۰ : ۵۰ : ۳

« وَسَأَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مُوسَىٰ بْنَ عِمْرَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
 حِينَ بَعَثَهُ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ بِابْلَاغِ رِسَالَتِهِ وَالْوَبَاءَ عَنْ حِجَّتِهِ  
 وَإِنْصَاحٍ عَنْ أَدْلَتِهِ فَقَالَ حِينَ ذَكَرَ الْعُقْدَةَ الَّتِي كَانَتْ  
 فِي لِسَانِهِ وَالْحِجَّةَ الَّتِي كَانَتْ فِي بَيَانِهِ ۗ

رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي وَاحْلُلْ عُقْدَةً  
 مِّنْ لِّسَانِي يَفْقَهُوا قَوْلِي وَاجْعَلْ لِّي قَرِينًا مِّنْ أَهْلِي  
 هَارُونَ أَخِي. اشْدُدْ بِهِ أَزْرِي وَأَشْرِكْهُ مِنِّي أَمْرِي.

حضرت موسیٰ بن عمران علیہ السلام نے اللہ سے التجا کی۔ جب انہیں  
 اللہ نے اپنا پیغام پہنچانے، اپنی حجت واضح کرنے اور اپنے دلائل  
 کو کھول کر بیان کرنے کے لئے فرعون کی طرف مبعوث کیا تھا،  
 تو اس وقت انہیں اپنی زبان کا وہ عقدہ اور قوت بیان کی  
 رکاوٹ یاد آئی تو اللہ کی بارگاہ میں عرض کیا اے میرے رب!  
 میرا سینہ کھول دے اور میرا کام میرے لئے آسان کر دے اور  
 میری زبان کی گرہ کھول دے، تاکہ لوگ میری بات کو اچھی  
 طرح سمجھ سکیں اور میرے اپنوں میں سے میرے بھائی ہارون  
 کو میرا بوجھ اٹھانے والا بنا دے، اور اسے میرے کام میں شریک

کر دے!

جاہظنے آیت قَدْ أُوتِيتَ سُؤْلَكَ يَا مُوسَىٰ یعنی اے موسیٰ!  
 تیری دعا قبول ہوئی۔ سے یہ استدلال کیا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت کلیم اللہ  
 علیہ السلام کی دونوں دعائیں (عقدہ لسانی سے نجات اور نبوت ہارون)  
 قبول کر لی تھیں، تاہم فرعون چونکہ موسیٰ علیہ السلام کے عقدہ لسانی کے بارے

۱۰ سورہ طہ (۲۰ : ۲۵ تا ۳۰) ۱۱ سورہ طہ (۲۰ : ۳۶)



میں جانتا تھا اور خود کو صاحبِ بیان تصور کرتا تھا اس لئے اپنے درباریوں سے کہنے لگا "أَمْ أَنَا خَيْرٌ مِّنْ هَذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ وَرَوَيْكَادُ يُبِينٌ" یعنی کیا میں اس شخص سے بہتر نہیں ہوں جو حقیر بھی ہے اور قوت بیان سے بھی محروم ہے؟ اسی لئے حضرت موسیٰ نے اپنے مہجائی ہاروں کو نبوت عطا کرنے کی التجا کی تھی اور فرمایا تھا کہ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا یعنی وہ مجھ سے زیادہ فصیح البیان ہیں، یہاں سے یہ بات بھی نہیں فلور پر واضح ہو جاتی ہے کہ حضرت کلیم اللہ علیہ السلام فصیح البیان تھے اگرچہ ان کے مہجائی ہاروں فصیح البیان تھے؛ مگر جہاں فصیح (فصیح ترین) کی ضرورت ہوتی ہے وہاں فصیح معمولی فصیح سے کام نہیں لیا، جہاں اسی حقیقت کی طرف اشارہ کرتے ہوئے لکھا ہے:

« وَقَالَ مُوسَىٰ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَأَخِي هَارُونَ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا فَأَرْسَلْهُ مَعِيَ رِدْءًا يُصَدِّقُنِي ، وَقَالَ : وَرَ يَضِيقُ صَدْرِي وَرَأْسِي يُنْطَلِقُ لِسَانِي ، رَغْبَةً مِّثْلَهُ فِي نَابِيَةِ الْوَفْصَاحِ بِالْحُجَّةِ وَالْمِبَالِغَةِ فِي وَضُوحِ الدَّوَالَةِ الْتَكْوِينِ الْوَعْنَاقِ إِلَيْهِ أَمِيلُ وَالْعُقُولِ عِنْدَ أَفْهَمِ وَالْمَقْصُوسِ إِلَيْهِ اسْمُؤُا وَانْ كَانَ قَدْ يَأْتِي مِنْ وِرَاءِ الْحُجَّةِ وَيَبَاحِ أَفْهَمِهِمْ عَلَى بَعْضِ الْمَشَقَّةِ :

حضرت موسیٰ کا یہ اپنا کہ یہ انہجائی ہاروں مجھ سے زیادہ فصیح ہے اس لئے میرے ساتھ اسے بھی۔ سوال بنا دیجئے تاکہ وہ میری تائید و تصدیق کر سکے، اور انہجوں نے اللہ سے یہ نہیں کہا تھا کہ میرا سینہ گھٹتا ہے، اور یہی ہی زبان رواں نہیں ہے تو اس میں ان کی یہ خواہش یہاں تھی کہ نبوت کو نہایت لمبوں لریبان کیا جائے، وایں

کو اچھی طرح واضح کیا جائے تاکہ لوگ ان کی طرف زیادہ مائل ہوں  
 لوگوں کی عقل میں بات بٹھ جائے اور ان کے دلوں پر حسد ہی  
 اثر کرے، اگرچہ وہ اپنی حاجت پوری کر سکتے ہوں گے اور کچھ  
 مشقت کے بعد اپنی بات کو ان کے ذہن نشین کر لیتے ہوں گے!

اللہ تعالیٰ نے حضرت کلیم اللہ کو عقدہ لسانی سے محفوظ فرمادیا تھا اور  
 وہ معجزات ربانی کے ساتھ ساتھ مضاحت و بلاغت سے لوگوں کی رہنمائی  
 بھی کر سکتے تھے، اس بات کو جاحظ نے ان الفاظ میں بیان کیا ہے۔

« ومع ما اعطى الله تبارك و تعالیٰ موسى عليه السلام  
 من الحجّة البالغة ومن العلامات الظاهرة البرهانات الوا  
 الی ان حل الله تلك العقدة و اطلق تلك اللجة و أسقط  
 سلك المحنة :-»

اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو حجت کاملہ، کھلی اور واضح  
 براہین عطا فرمانے کے ساتھ ان کا عقدہ لسانی کھول دیا تھا،  
 رکاوٹ دور کر دی اور اس آزمائش کو ختم کر دیا تھا!

قرآن مجید میں انبیاء کرام کے خطبات کے اقتباسات موجود ہیں جن  
 سے بعض کافی طویل بھی ہیں مگر بلاغت موسوی کا حقیقی جوہر چونکہ اختصاراً  
 جامعیت ہے اس لئے کتاب اللہ میں ان کے ارشادات کو خوبصورت مختصر  
 جملوں کی صورت میں پیش کیا ہے جو بر محل، پر معنی اور جامع و مانع بھی ہیں  
 مثلاً فرعون کے دربار میں جو مناظرہ مکالمہ ہوا قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ  
 اس کے کچھ نمونے انسانیت کی ہدایت کے لئے محفوظ کر دیئے ہیں:

جب اللہ تعالیٰ نے اپنے کلیم کی دُعا قبول فرمائی اور موسیٰ و ہارون علیہما  
 السلام کو منصب نبوت پر فائز کر دیا گیا تو انہیں حکم ہوا کہ جاؤ فرعون سے کہو کہ

إِنَّا رَسُولُ رَبِّكَ سَمِعْنَا نَادَىٰ رَبِّنَا نَادَىٰ أَنَا وَرَبِّي  
 إِنَّا تَشَدُّ بِالْمُؤْمِنِينَ لَلنَّارِ أَلَمْنَا أَنَّا عَلَىٰ كَذِبٍ وَتَوَلَّىٰ  
 کہ ہمیں رب کی طرف سے پیغام یہ ملا ہے کہ عذاب تو اسی پر  
 ہے جو جھٹلاتا اور پھر جاتا ہے۔  
 فرعون نے سوال کیا:

« قَالَ فَمَنْ رَبُّكُمَا يَا مُوسَىٰ »

یعنی فرعون نے کہا کہ تم دونوں کا رب کون ہے؟  
 جواب میں فرمایا گیا:

« رَبُّنَا الَّذِي أَعْطَىٰ كُلَّ شَيْءٍ خَلْقَهُ ثُمَّ هَدَىٰ »  
 کہ ہمارا رب تو وہ ذات ہے جس نے ہر شئی کو اس کی تخلیق عطا کی  
 اور پھر اسے سیدھی راہ بھی دکھا دی !  
 فرعون نے پھر سوال کیا کہ :

« فَمَا بَالُ الْقُرُونِ الْأُولَىٰ »

کا کیا حال ہو گا (جو تمہارے رب کو نہیں مانتے تھے؟)  
 خدا کے پیغمبر نے مسکت جواب دیا:

« عَلِمْنَا عِنْدَ رَبِّنَا فِي كِتَابٍ مَّا لَا يَخْفَىٰ »

کہ ان کا علم تو میرے رب کے پاس کتاب میں محفوظ ہے۔  
 وہ نہ تو غلطی کرتا ہے نہ بھولتا ہے !

مکرم اللہ کا جلال و عظمت اور پیغمبر می بسیت و ودیدہ اس وقت  
 دربار فرعون میں لرزہ طاری کرتا ہوا نظر آتا ہے جب فرعون انہیں  
 اپنے ہاں پرورش پانے اور ایک فرعون کی گوجان سے مار دینے کے واقعات  
 یاد دلاتا ہے، یہ مناظرہ کتاب اللہ میں محفوظ ہے فرعون سوال کرتا ہے

”کیا ہم نے سچھے اپنے ہاں بچہ کی حیثیت سے نہیں پالا؟ کیا تو نے اپنی زندگی کے کسی سال ہم میں نہیں گزارے؟ اور تو نے اپنا وہ کام بھی کیا جسے تو جانتا ہے، اور تو احسان فراموشوں میں سے ہے!“

حضرت موسیٰ علیہ السلام جواب میں فرماتے ہیں:-  
 ”میں نے اس وقت جو کچھ بھی کیا، وہ ایسے حال میں کیا کہ میں اس وقت نادانوں میں سے تھا، چنانچہ تمہارے ڈر کے مارے میں تم سے بھاگ گیا تھا، پھر میرے رب نے مجھے حکمت عطا فرمائی اور مجھے اپنا رسول بنایا، اور یہ جو تو مجھ پر احسان نعمت جتاتا ہے تو اس لئے کہ تو نے بنی اسرائیل کو غلام بنا رکھا؟“  
 فرعون نے سوال کیا:

”جس رب العالمین نے تمہیں رسول بنایا ہے وہ ہے کیا؟“

موسیٰ علیہ السلام نے جواب دیا۔

”وہ زمینوں اور آسمانوں کا رب ہے اور ان کے

درمیان جو کچھ ہے اس کا ہے اس کا بھی رب وہی ہے۔ اگر

تم یقین کرنے والے ہو تو۔“

فرعون نے حیرت و شرمندگی کے عالم میں اہل دربار سے کہا:-

”أَلَا تَسْمَعُونَ : کیا تم سنتے ہو؟“

موسیٰ نے فرعون کی حیرت و شرمندگی میں اضافہ کرتے ہوئے کہا۔

”وہ تو تم سب کا اور تمہارے گذشتہ آباء و اجداد کا بھی پروردگار ہے“

فرعون کو اپنی جھوٹی ربوبیت کا تختہ لڑزنا اور التماسہ نظر آیا تو درباریوں

کہنے لگا۔

”تمہارا یہ رسول جو تمہاری طرف بھیجا گیا ہے یقیناً دیوانہ ہے!“



”چنانچہ موسیٰؑ افسوس اور غضب کے عالم میں اپنی قوم کی طرف لوٹے اور کہنے لگے: اے میری قوم! کیا تم سے تمہارے رب نے ایک اچھا وعدہ نہیں فرمایا تھا؟ کیا اس وعدے پر طویل مدت بیت چکی ہے۔ یا تم نے یہ ارادہ کر لیا ہے کہ تم پر تمہارے رب کا غضب نازل ہو، اس لئے تم نے میرے عہد و پیمان کی خلاف ورزی کی ہے!“

دیکھئے یہ چند الفاظ ہیں مگر ان سے صبر و استقامت اور پُرعزم مستقبل کے سرچشمے بھوٹتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ (سورہ اعراف ۴: ۱۲۸)

”موسیٰؑ نے اپنی قوم سے کہا: اللہ ہی سے مدد مانگو اور صبر سے کام لو! یہ زمین تو اللہ کی ہے وہ اپنے بندوں میں سے جسے چاہتا ہے اس کا وارث بنا دیا کرتا ہے۔ اور پھر اچھا انجام تو صرف اہل تقویٰ کا مقدر ہے!“

کلام اللہ میں کلیم اللہ کے خطبات کا طویل ترین اقتباس ہے! ”اور جب موسیٰؑ نے اپنی قوم سے کہا کہ اللہ کی اس نعمت کو یاد کر دو جس سے اس نے تمہیں نوازا ہے، جب اس نے تمہیں آل فرعون سے نجات دلائی، جو تمہیں سخت عذاب دیتے تھے تمہارے بیٹوں کو مار ڈالتے تھے اور تمہاری عورتوں کو زندہ زہنہ دیتے تھے اور اس میں تمہارے رب کی طرف سے بہت مجبوری آزمائش تھی۔ اور جب تمہارے رب نے تمہیں یہ تجا دیا تھا کہ اگر تم شکر کرو گے تو میں تمہیں اور دوں گا۔ اور اگر ناشکری کرو گے تو پھر میرا عذاب بھی سخت ہے۔ اور موسیٰؑ نے کہا کہ اگر تم اور تمام اہل زمین سب کے سب انکار کر دو

تو بھی اللہ تعالیٰ اس سے بے نیاز اور ستودہ صفات ہے !  
 کیا تمہیں پہلے لوگوں کی بات معلوم نہیں ہوئی، یعنی نوحؑ  
 عاد اور ثمود کی قومیں؛ یا جو ان کے بعد تھے، جنہیں صرف اللہ  
 ہی جانتا ہے، ان کے پاس ان کے رسول دلائل سے کراتے  
 رہے، مگر انہوں نے اپنے ہاتھ اپنے مونہوں میں ڈال لئے  
 اور کہتے لگے کہ ہم تمہاری رسالت کا انکار کرتے ہیں تم ہمیں  
 جس بات کی دعوت دیتے ہو ان کے بارے میں ہمیں بہت  
 شک ہے !

حضرت کلیم اللہ علیہ السلام کی خطابت و نبوت کا تذکرہ عصائے موسیٰ  
 کے ذکر کے بغیر نامکمل رہے گا، عصا کو خطابت کے ساتھ بہت گہنی اور  
 قریبی نسبت ہے، خصوصاً عرب کے فصیح و بلیغ خطباء کے ہاں تو اس کے  
 بغیر خطبے یا تقریر کا تصور ہی نہ تھا، ہمیشہ عصاء کے سہارے خطبہ، بیاناں  
 کا معمول تھا، لیکن تاریخ انسانی میں سب سے پہلی بار یہ عصا حضرت  
 کلیم اللہ کے ہاتھ میں نظر آتا ہے کہ بقول اقبال !  
 ”عصا نہ ہو تو کلیمی ہے کار بے بنیاد !“

آج کے دور میں یہ ڈانس اور اسٹرم کارواجی بھی دراصل اسی عصا کی  
 یادگار ہے، موسیٰ کو جب نبوت عطا ہوئی تو اس وقت بھی یہ عصا ان کے  
 دست راست میں تھا، ہاتھ میں لاکھی رکھتے کا جب انہوں نے معمول بنایا  
 تھا تو اس وقت نہ تو انہیں خطابت و نبوت کے ساتھ اس کے رشتے کا  
 علم تھا، نہ انہیں یہ پتہ تھا کہ یہ عصا ان کی پیغمبری اور خطابت کی علامت  
 اور ان کی نبوت کا اعجاز بھی ہوگا، مگر فطرت خود بخود لائے کی حسابتی کرتی  
 تھی، کیونکہ اللہ اعلم حیث یجعل رسالتہ (یہ اللہ ہی کو علم ہے کہ

اسے اپنی رسالت کا منصب کہاں اور کسے دینا ہے، وہ تو اپنے بندوں  
میں سے انتخاب کرتا رہتا ہے اور جن برگزیدہ ہستی کو اس منصب پر فائز  
کرنا ہوتا ہے اس کی عصمت و حفاظت خود کرتا ہے۔

اللہ نے جب دریافت کیا تھا کہ وَمَا نَدَّكَ بِمِثْلِكَ يٰمُوسٰى  
تمہارے دامیں ہاتھ میں یہ کیا ہے اے موسیٰ!

تو انہوں نے عرض کیا تھا:

«قَالَ هِيَ عَصَاىَ اَتَوَكَّلُ عَلَيْهَا وَاَهْشَىٰ بِهَا عَلٰى الْغَنَمِ  
وَلِي فِيهَا مَآرِبٌ اُخْرٰى»

کہ یہ تو میرا عصا ہے، میں اس کا سہارا لیتا ہوں، اور اس سے  
اپنی بکریوں کے لئے پتے جھاڑتا ہوں، اور اس میں میرے  
لئے اور بھی بہت سے فوائد و مقاصد ہیں،

## حضرت داؤد علیہ السلام

تاریخ انسانی کے بعض اتفاقات بڑے ہی نادر ہیں جن میں سے ایک  
یہ ہے کہ باپ بیٹا دونوں نبی بھی، بادشاہ بھی اور خطیب بھی تھے۔ حضرت  
داؤد علیہ السلام اور ان کے فرزند حضرت سلیمان علیہ السلام اسی نادر حسن اتفاق  
کی مفرد مثال ہیں، دونوں کو اللہ تعالیٰ نے منصب نبوت پر فائز فرمایا تھا،  
دونوں کو اقتدار و مملکت کی عظمت بھی بخشی تھی اور دونوں حکمت و دانش  
کے علاوہ شہانہ بلکہ پیغمبرانہ خطابت سے بھی نوازے گئے تھے۔

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ نے ان تینوں انعامات کا ذکر فرمایا جو اس نے  
اپنے بندے اور پیغمبر حضرت داؤد علیہ السلام پر ارزانی فرمائے تھے  
ارشاد ربانی ہے:

۱۔ سورہ طہ (۲۰: ۲۰) ۲۔ سورہ طہ (۲۰: ۲۰)  
۳۔ قصص الانبیاء ص ۳۰۹ ج ۱ ۴۔ سورہ ص (۳۸: ۲۰)



«وَشَدَدْنَا مَلَكُوهَ وَإِتْنَاءَ الْحِكْمَةِ وَفَصَّلَ الْخِطَابِ :  
 یعنی ہم نے داؤد علیہ السلام کی سلطنت کو مضبوط کر دیا تھا، انہیں  
 حکمت نبوت سے نوازا تھا اور فیصلہ کن انداز خطاب عطا کیا تھا  
 جاہظ خطابت داؤدی کے کمالات بیان کرتے ہوئے اسی آیت کی  
 توجیح کے ضمن میں لکھتا ہے۔

« فجمع له بالحكمة البراعة في العقل والرجاحة في  
 الحكم والاتساع في العلم والصواب في المحكم، وجمع  
 له بفصل الخطاب تفصيلاً أمجلاً وتامخيص الملتبس و  
 البصر بالحزب في موضع الحزب والحسم في موضع الحسم :  
 یعنی اللہ تعالیٰ نے داؤد کی ذات میں حکمت نبوت کے ساتھ  
 عقل اور دانشمندی کا کمال، انتہائی حسد و سردباری، درست  
 علم و دانش، درست اور مناسب فیصلہ کرنے کی حکیمانہ تدابیر  
 عطا فرمائی تھی، انہیں جو فیصلہ کن انداز علم اور اسلوب خطابت  
 عطا ہوا تھا اس کے ساتھ محفل کی تفسیر، تشبیح کرنا، الجھنی  
 ہوئی باتوں کو باریک بینی کے ساتھ سمجھا دینا، عدت کیسے  
 قطع فیصلہ کرنے کا موقع ہوتا یا منکرے میں آخر میں اور فیصلہ کن  
 بات کہنے کا موقع ہوتا تو اس کے لئے اللہ تعالیٰ نے انہیں  
 صاحب نظر و بصیرت بنا دیا تھا۔ »

کتاب التذاریع میں طح حنفی حضرت آدم علیہ السلام کو ندانت ارض کا تاج  
 پہنانے اور اپنے رب کا جانشین ہونے کا بعد احت ذکر ہے اسی حدیث میں  
 داؤد علیہ السلام کو بھی اللہ تعالیٰ نے ندانت ارض کا امین کہا کہ خطاب فرمایا :  
 «وَأَمَّا دَاوُدُ فَوَجَدْنَاهُ رَافِعًا يَدَيْهِ يُرِيتُ الْبَيْتَ الْمَقْدِسَ

يَا دَاوُدُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ فَاحْكُم بَيْنَ  
النَّاسِ بِالْحَقِّ :

یعنی اے داؤد! ہم نے تجھے روئے زمین پر اپنا خلیفہ بنا دیا  
ہے اس لئے اب لوگوں کے منصفانہ فیصلہ کرنے کا بھی تجھے  
حکم دیتے ہیں۔

یہ خلافت و سلطنت اللہ نے اس لئے عطا فرمائی تھی کہ وہ بسطۃ فی  
العلم والحسب ہونے کے ساتھ ساتھ علم و حکمت اور لورنبوت سے بھی  
نوازے گئے تھے، بنی اسرائیل کا یہی صاحب ثروت و دانش نوجوان تھا  
جس نے دیو سیکل جنگجو جالوت کو میدان جنگ میں پچھاڑ دیا تھا۔  
”اور داؤد نے جالوت کو قتل کیا اور اللہ نے اپنے بندے داؤد  
کو بادشاہت و حکمت اور علم و دانش سے نوازا تھا اور جو  
چاہا انہیں سکھا بھی دیا تھا!“

قرآن مجید میں حضرت داؤد پر اللہ تعالیٰ نے جو انعامات کئے تھے ان  
میں کتاب مقدس ”زبور“ عطا کرنے کے علاوہ پہنچنے کی بولیاں سمجھنا، بوسے  
کو موم کرنا اور بحن داؤدی سے دشت و جبل اور چرند و پرند کو مست کر دینا  
بھی شامل ہے۔

مفسرین نے ”فصل الخطاب“ کی تفسیر و تشریح میں مختلف آراء ظاہر کی  
ہیں، بعض کے نزدیک اس سے مراد مقدمات کا فیصلہ چکانے میں اصابت  
رائے سے کام لینا اور ایسا قطعی فیصلہ کرنا جس سے سب مطمئن ہو جائیں ظاہر  
ہے یہ باتیں بھی قدرت بیان اور فصاحت و بلاغت لسانی کے بغیر ممکن نہیں  
علامہ عبدالوہاب نجار لکھتے ہیں:-

سورة البقرة (۲: ۲۵۱) سورة النساء (۴: ۱۶۳) سورت بنی اسرائیل

(۵۵: ۱۶) سورة النمل (۲۴: ۱۵) سورة القصص الانبياء ص ۳۰۹

« فصل الخطاب : فصل الخصام بتميز الحق عن الباطل والكلام  
المخلص الذي يبينه المخاطب على المقصود من غير التباين ،  
يراعى فيه مظاهر الفصل والوصل والعطف والاستينات الاضمار  
والحذف والتكرار :-

فصل خطاب سے مراد جھگڑوں کا اس طرح فیصلہ کرنا ہے کہ حق  
اور باطل کا فرق واضح ہو جائے ، یا فصل خطاب سے مراد ایسا انداز  
بیان ہے جو خالص واضح ہو ، جو مخاطب کو کسی فرق کے بغیر  
اپنے مقصود کے بارے میں خبردار کر دے ، جس میں فصل و  
وصل ، عطف و استیناف ، اضممار و حذف اور تکرار کے مقامات  
کو ملحوظ رکھا جائے تاکہ سننے والے پر بات کھل جائے اور اس  
کے دل میں کوئی خلش باقی نہ رہے !

جاخط اور ابن قتیبة نے حضرت داؤد علیہ السلام کے کلمات حکمت و بلاغت  
کے نمونے نقل کئے ہیں ، چنانچہ جاخط نے بصرہ کے مشہور صوفی ابو المعتمد مورق  
بن عبد اللہ العمبلی سے نقل کیا ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام کے کلمات  
حکمت و بلاغت میں لگا ہے کہ :-

« على العاقل ان يكون عالمًا يواصل زمانه ، هـ لـ

لسانه مقبلاً على شانه :

عاقل و دانشمند انسان کا فرض یہ ہے کہ وہ اپنے عہد کے لوگوں

سے خوب آگاہ ہو ، اسے اپنی زبان پر لہجہ اور تقابلاً ہو اور

وہ ہمیشہ اپنے کام سے کام رکھتے ہوئے رہے ۔

ابن قتیبة نے درزب بن منبہ سے روایت کی ہے کہ مجھے حضرت داؤد

علیہ السلام کے کلمات حکمت میں یہ لہجہ ہوا ملا ہے :-

سہ البیان والتبيين ( ۲ : ۳۱۲ ) ۲۵ عيون الاخبار ۱ : ۲۷۹

« ینبغی للعاقل ان لا یشغل نفسه عن اربع ساعات :  
 ساعة یناجی فیہا ربه وساعة یحاسب فیہا نفسه ،  
 وساعة یمخلوق فیہا هو واخوانہ والذین ینصحون له فی  
 دینہ و یصدقونہ عن عیوبہ ، وساعة یمخلی بین نفسه  
 و بین لذتہا فیما یجمل و یحید ، فان هذه الساعة  
 عون لهذه الساعات وفضل بلغة و استعمال للقلوب  
 و ینبغی للعاقل ان لا یرمی فی احدی ثلاث خصال :  
 نذر دلمعاد او مرمۃ لمعاش اولذتہ فی غیر محرم ،  
 یعنی ناکل کو چار اوقات سے غافل نہیں رہنا چاہیے ، ایک وہ  
 وقت جس میں اپنے رب سے مناجات کرے ، ایک وہ وقت  
 جس میں اپنے نفس کا محاسبہ کرے ، ایک وہ وقت جس کے  
 دوران اپنے بھائیوں اور خیر خواہوں کے ساتھ تنہائی میں بیٹھے  
 جو اس کے دینی معاملات میں مخلص اور اس کے عیب تباہ  
 میں سچے ہوں ، اور ایک وہ وقت جس کے دوران وہ حلال  
 اور قابل استیسا لذتوں میں مشغول ہو ، یہ آخری گھڑی ان تمام  
 اوقات کے لئے معاون ، کفایت معاش کے لئے باعث فضیلت  
 اور دلوں کے لئے اطمینان کا سامان ہے ، عاقل کو تین عادتوں پر  
 کار بند رہنا چاہیے : آخرت کا زاد راہ تیار کرنا ، معاش کا اہتمام  
 کرنا اور حلال شہم کی لذت سے لطف اندوز ہونا ۛ

**حضرت سلیمان علیہ السلام**

اپنے والد ماجد حضرت داؤد کی طرح حضرت سلیمان علیہ السلام کو بھی  
 اللہ تعالیٰ نے دیگر بے شمار مناقب و فضائل کے علاوہ نبوت ، سلطنت اور  
 خطابت کے انعامات ثلاثہ سے بھی نوازا تھا ، اللہ تبارک و تعالیٰ نے اپنے

بعض انعامات کا یوں تذکرہ فرمایا ہے۔

«وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ عِلْمًا وَقَارًا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي  
فَضَّلَنَا عَلَى كَثِيرٍ مِّنْ عِبَادِهِ الْمُؤْمِنِينَ . وَوَرِثَ سُلَيْمَانُ  
دَاوُدَ وَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَلِمْنَا مَنُطِقَ الطَّيْرِ وَوَرِثَ صُورُ  
كُلِّ شَيْءٍ ، إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْفَضْلُ الْمُبِينُ وَحَشِرَ لِسُلَيْمَانَ  
جَبُونَذَةً مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ وَالطَّيْرِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ،

ہم نے داؤد اور سلیمان کو علم عطا کیا تو انہوں نے کہا تھا کہ سب شائش

اسی اللہ کے لئے ہے جس نے ہمیں اپنے مومن بندوں میں سے

بہت سے بندوں پر فضیلت دی ہے۔ اور سلیمان اپنے والد داؤد

کے وارث ہوئے، اور کہا کہ اسے لوگو! ہمیں اللہ کی طرف سے پرنی

کی بولی سکھا دی گئی ہے، اور ہمیں ہر ایک چیز دینی گئی ہے، یہ تو ان

کا فضل مبین ہے اور سلیمان کے لشکر جنوں، انسانوں اور پرنیوں

سے اکٹھے کئے گئے تھے۔ چنانچہ وہ ان کے حکم کے پابند تھے۔

اللہ تعالیٰ نے باپ بیٹے کی ایک عدالت کا رروائی کا بھی ذکر کیا ہے کہ جب

کسی کی کھیتی میں بکریاں نقصان کر گئیں، اس موقع پر بیٹے نے باپ کو حکیمانہ

مشورہ دیا مگر ساتھ ہی اللہ تعالیٰ نے یہ فرمادیا کہ علم و حکمت میں دونوں ہل

تھے۔ «وَكُلُّوْا آتَيْنَا حُكْمًا كَرِهُمْنَا» یعنی ہر دو کو ہم نے علم و حکمت

عطا کی تھی۔

قرآن مجید میں ایک خوبصورت مکتوب سلیمانی بھی موجود ہے جو اختصاراً

اور جامعیت میں جمال پیغمبری اور اظہار مدعا کے بڑے دیاکریزہ اسلوب بیان

کی بھی تصویر ہے، یہ خط آپ نے قوم سبا کی ملکہ کے نام تحریر کیا تھا جن کے

بارے میں آپ کو علم ہوا تھا کہ وہ اللہ وحدہ لا شریک کو اپنی پشت ڈال کر

۱۶ سورہ النمل (۲۷ : ۱۵ تا ۱۷) سورۃ الانبیاء (۲۱ : ۲۹)

شیطانی کاموں میں پڑے ہوئے ہیں اور آفتاب پرستی کے مشرکانہ جال میں  
بھنسے ہوئے ہیں، حضرت سلیمان علیہ السلام نے اس قوم کے نام رملکہ کے  
نام نہیں! حکمنامہ تحریر فرمایا اور انہیں دعوت اسلام دی۔

”إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
أَلَّا تَعْلَمُوا عَلَيَّ وَأُتُونِي مُسْلِمِينَ“

یہ خط سلیمان کی طرف سے ہے اور اللہ کے نام سے جو بے انتہا  
رحم والا مہربان ہے، میرے خلاف سرکشی نہ کرنا اور مسلمان  
اور فرمانبردار بن کر میرے پاس چلے آؤ!

عرب خطباء کے ہاں عصا کا استعمال خطابت کے بنیادی لوازمات میں  
سے تھا، غیر عرب خصوصاً شیبانی عربوں کی اس عادت کو معیوب تصور کرتے تھے  
جاخط نے عربوں کی اس عادت کے جواز و استحسان کے سلسلے میں عصائے  
سلیمانی کو بطور شہادت پیش کیا ہے اور لکھا ہے کہ غیر عرب اقوام میں جو خطباء  
ہوئے ہیں ان میں سے حضرت سلیمان کا مقام بے حد نمایاں ہے، چونکہ  
وہ بھی خطابت کے دوران عصا استعمال کرتے تھے اس لئے یہ عادت ثمرناً  
اور اہل عزت و جاہ کا خاصہ ہے، جاخط لکھتا ہے۔

”والدلیل علی أن أخذ العصا مأخوذ من أصل کریم ومعنا  
شریف ومن المواضع التي لا يعيها إلا جاهل ولا يعترض  
عليها إلا معاند. اتخذ سليمان بن داود صلى الله عليه  
العصا لخطبته وموعظته ولقمانته وطول صلواته ولطو  
التلاوة وإراة نتصاب فعملها تلك الخصال جامعة قال  
الله عز وجل وقولنا الحق: فلما قضينا عليهما الموت ما دلهم  
على موته إلهة الأربعة الأرض تاكل منسأته: فلما خرتينت

الجن ان لو كانوا يعلمون الغيب ما يشؤا في العذاب  
المهين، والمنساءة هي العصا :-

اس بات کی دلیل کہ عصا ہاتھ میں لینا اصل میں عزت و شرافت سے  
مانخوڑ ہے اور ان عادات میں سے ہے جنہیں صوف جاہل ہی  
عیب و نقص کا باعث قرار دے سکتا ہے اور اس بات پر اعتراض  
کرنے والا محض عناد کا اظہار کرتا ہے، یہ ہے کہ حضرت سلیمانؑ  
بن داؤد علیہ السلام خطبہ و وعظ کے وقت، کھڑے ہوتے وقت  
یا طویل دُعا کے وقت، یا تلاوت و قیام کے دوران عصا ہاتھ میں رکھتے  
تھے ان تمام خصائل کے لئے انہوں نے عصا کو ایک جامع حیثیت  
دی تھی چنانچہ اللہ عزوجل کا قول ہے اور اس کا ارشاد تو برحق ہے  
کہ جب ہم نے اس پر موت کا حکم صادر کیا تو انہیں اس کی موت کا  
پتہ کسی چیز نے نہ دیا سوائے زمین کے ایک کیڑے کے جو اس  
عصار کو کھا گیا بنتا چنانچہ جب وہ گر پڑا تو جنوں پر واضح ہو گیا  
کہ اگر وہ غیب جانتے تو اس رسوا کرنے والے عذاب میں مبتلا  
رہتے اور منساءة عصا کو کہتے ہیں۔

ابن قتیبہ نے صراحت سے لکھا ہے کہ تاریخ النسا فی میں خط کا آغاز بسم اللہ  
الرحمن الرحیم سے کرنے کی رسم سب سے پہلے حضرت سلیمان علیہ السلام نے ڈالی  
تھی جیسا کہ ان کے گذشتہ مندرجہ مکتوب گرامی سے واضح ہے جو کتاب اللہ  
سے نقل ہوا۔

قرآن مجید میں ان کے خطبات کے اقتباسات زیادہ نہیں ہیں، جو ہمیں وہ  
بہت مختصر ہیں، ان کی زبان سے ایک خوبصورت دُعا ادا ہوئی جو اللہ تعالیٰ  
نے قلب محمدی پر وحی فرما کر امت اسلامیہ کے لئے محفوظ کر دی ہے :-

نمل سے گزرتے ہوئے چوٹی کی گفتگو سن کر اللہ کا شکر ادا کیا اور اس کی بولی سمجھنے کی صلاحیت کو اللہ کا انعام تصور کیا، مسکراتے ہوئے اللہ کے حضور دعا فرمائی۔

« وَقَالَ رَبِّ اَوْزِعْنِيْ اَنْ اَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِيْ اَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَاٰلِيَآئِيْ وَاَنْ اَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَاَدْخِلْنِيْ بِرَحْمَتِكَ فِيْ عِبَادِكَ الصّٰلِحِيْنَ »

اے میرے رب! مجھے توفیق عطا فرما کہ تیری اس نعمت کا شکر ادا کروں جو تو نے مجھ پر اور میرے والدین پر ارزانی فرمائی اور یہ کہ میں ایسے نیک عمل کروں جن سے تو خوش ہو، اپنی رحمت سے تو مجھے اپنے نیک بندوں میں شامل فرما۔

ابن قتیبہ نے خطابت سلیمانی کا ایک نمونہ مع واقعہ درج کیا ہے جو ان کی ذہانت اور موقع شناسی کی بھی دلیل ہے، ایک شخص نے اپنے پڑوسی کی بطخ چرائی، شکایت پر آپ نے خانہ خدا میں خطبہ دینے کی منادی فرمائی اور لوگوں سے خطاب کرتے ہوئے ارشاد فرمایا:

« وَاٰحَدِكُمْ سِیْرُقِ اَوْزَةَ جَارِهِ ثُمَّ يَدْخُلُ الْمَسْجِدَ وَالرَّسِیْثُ عَلٰی رَاسِهِ »

تم میں کا ایک شخص اپنے پڑوسی کی بطخ چراتا ہے پھر خانہ خدا میں اس کے پر اپنے سر پہ لگائے داخل ہو جاتا ہے۔

یہ سن کر چور نے اپنے سر پہ ہاتھ پھیرا تو آپ نے فرمایا: «خَذُوْهُ فَهُوَ صَاحِبُكُمْ»  
لو اسے پکڑ لو، یہی تمہارا چور ہے!

حضرت عیسیٰ روح اللہ علیہ السلام

خطابت نبوت کا یہ باب خطیب جبل حضرت مسیح ناصی علیہ السلام کے



مبارک تذکرے کے بغیر نامکمل رہے گا۔ بنی اسرائیل کی منتشر بھٹیروں کو اکٹھا کرنے کے لئے معبوت ہونے والا طفولت و کہولت میں حکمت و بلاغت سے لبریز کلام معجز نظام کی بلند ترین مثالیں قائم کرنے والا یہ خطیب حق افصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت خاتمہ کی بشارت دینے کے لئے بھی آیا تھا، اس نے بنی اسرائیل سے خطاب کرتے ہوئے کہا تھا:

وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ وَ مُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي اسْمُهُ أَحْمَدٌ :

جب عیسیٰ بن مریم نے بنی اسرائیل سے کہا کہ میں تمہاری طرف اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں، اس کی تصدیق کرتے ہوئے آیاتوں جو تورات کی شکل میں میرے سامنے ہے، اور ایک رسول کی آمد کی خوشخبری دیتے ہوئے آیاتوں جو میرے بعد آئے گا۔ اس کا نام احمد (بنتی صلی اللہ علیہ وسلم) ہوگا۔

کتاب حق نے جو مصدق قائم بین یدئہ اپنے سے پہلے والوں کی تصدیق کرنے والی ہے، خاتم الانبیاء بنی اسرائیل حضرت عیسیٰ روح اللہ اور ان کی والدہ ماجدہ کی عظمت و نقیبت کو کما حقہ بیان کر دیا ہے اور والدہ روح اللہ کی عفت و صداقت پر مہر تصدیق بھی ثبت کر دئی ہے۔ کتاب اللہ نے ماں بیٹے کو اللہ کی نشانی قرار دیا ہے:

” وَجَعَلْنَا ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ آيَةً “

کہ ہم نے فرزند مریم اور ان کی والدہ کو ایک نشانی بنایا ہے  
افصح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے معجزہ و ائمہ کے حقائق

آلہ المائدہ (۵ : ۱۱۰) آلہ الصف (۶۱ : ۶۲)

آلہ المؤمنون (۲۳ : ۵۰)

مسیح عیسیٰ بن مریم کو رسول اللہ، کلمۃ اللہ اور علامت قیامت قرار دیا اور بتایا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے اس برگزیدہ نبی کو معجزات کے علاوہ روح القدس کے توسط سے تائید و تقویت کا سامان بھی کر دیا تھا، مگر ان کی حقیقی عظمت ان الفاظ میں بیان کی گئی۔

إِنَّهُوَ الرَّعْبُ الَّذِي أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَا لَهُ مَثَلًا لِّبَنِي إِسْرَائِيلَ:

وہ تو ایک بندہ ہی تھا، ہم نے اس پر انعام کیا تھا اور اسے بنی اسرائیل کے لئے ایک مثال بنایا تھا۔

”کتاب مقدس (انجیل) میں بھی حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی خطابت و حاضر جوابی کے متعلق کافی شہادتیں ملتی ہیں، آپ ابھی بارہ سال کے تھے کہ حضرت مریم اور یوسف نجار کے ہمراہ بیت المقدس پہنچے تاکہ شریعت موسوی کے مطابق سجدہ عبادت بجالائیں، نماز سے فراغت کے بعد جب وہ دونوں میاں بیوی باہر آئے تو حضرت مسیح علیہ السلام کم ہو گئے، مگر یہ سمجھے کہ شاید وہ دیگر رشتہ داروں کے ہمراہ وطن لوٹ گئے ہوں گے، مگر گھر جا کر دوبارہ مسیح کی تلاش میں نہیں بیت المقدس آنا پڑا، تیسرے دن حضرت یسوع علیہ السلام مل گئے، وہ ایک ہیکل یا یہودی عبادت گاہ میں علماء کے مجمع میں موجود تھے اور ناموس کے متعلق اہل علم سے مناظرہ کر رہے تھے، ہر شخص ان کے سوالات و جوابات سے دنگ تھا اور کہہ رہا تھا کہ ایک بچہ جس نے لکھنا پڑھنا بھی نہیں سیکھا اتنے علم و معرفت کا مالک کیونکر بن گیا ہے؟ ماں نے گلے سے لگاتے ہوئے کہا: بیٹا! یہ کیا کیا تم نے؟ میں اور تیرا باپ تجھے علم و اندوہ میں تلاش کرتے رہے ہیں، حضرت مسیح نے ماں کو جواب دیا تھا:

سہ البقرہ (۲: ۸۷)، النساء (۴: ۱۷۱)، الزخرف (۳: ۶۱) سہ الزخرف (۳: ۴۳) (۵۹)

سہ قصص الانبیاء ص ۳۸۶، واضح رہے کہ عیسائیوں کا عقیدہ یہ ہے کہ عیسیٰ علیہ السلام بن باپ کے پیدا نہیں ہوئے بلکہ ان کے باپ یوسف نجار تھے حالانکہ قرآن مجید نے ان کی بن باپ ولادت

کیا کہ انشاؤں پر معجزات دیا تھا

”اَلَا تَعْلَمُوْنَ اِنْ خِدْمَةُ اللّٰهِ يَجِبُ اَنْ تَقْدُمَ عَلٰى الْوَالِدِ وَالْاٰوَمِ  
یعنی امی! آپ کو معلوم نہیں کہ اللہ کی خدمت کو والدین کی خدمت پر  
مقدم کرنا ضروری ہے!“

لیکن قرآن مجید میں خطابت و بلاغت عیسوی کا آغاز آغوشِ مادر اور گہوارے  
سے ہوتا ہے، اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔

فَاَتَتْ بِهِ قَوْمَهَا تَحْمِيْلًا ۗ تَا لَمْ اٰيِسْ رَبِّيْمْ اَلَمْ تَدْرِيْ جِئْتِ نِسِيْنَا  
فَرِيًّا ۗ يَا خُتَّ هُرُوْنِ مَا كَانَ الْبُوْكُ اَمْ رَا سَوْءًا ۗ وَمَا كَانَتْ  
اُمَّاكُ بَغِيًّا ۗ فَاَسَاوَتْ الْيَدُ قَالُوْا كَيْفَ نُنْكَلُ مِنْ كَانٍ فِى الْمُنْدِ  
حَبِيْبًا ۗ اِنِّيْ عَبْدُ اللّٰهِ ۗ اَتَنِي الْكَلْبُ وَرَجَعْتَنِى نَبِيًّا ۗ وَرَجَعْتَنِى  
اَلَمْ كَا اُمِيْنَ ۗ كَلَّمْتُ ۗ وَاَوْصِيْنِيْ بِالصَّلٰوةِ وَالزُّكُوٰةِ  
مَا دُمْتُ حَيًّا ۗ وَاَبْرًا بُوَالِدَتِيْ ۗ وَاَلَمْ يَجْعَلْنِيْ جَبَّارًا شَقِيْبًا  
وَالسَّلَامُ عَلٰى يَوْمٍ وَّرُوْدَتُ ۗ وَاَيُّوْمٍ اَمُوْتُ ۗ وَاَيُّوْمٍ اَبْعَثُ حَيًّا  
ذٰلِكَ عِيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ ۗ قَوْلَ الْحَقِّ الَّذِي فِىْهِ يَمْتَرُوْنَ ۗ  
حضرت مریم اپنے بچے کو اٹھائے اپنی قوم کے پاس آئیں تو انہوں نے  
نے کہا کہ اے مریم! تو ایک عجیب چیز لائی ہے۔ اے خواہر ہارون!  
تو تو یہ ابابُ بڑا آدمی تھا اور نہ تیری ماں بدکار تھی، تو حضرت  
مریم نے بچے کی طرف اشارہ کیا۔ وہ کہنے لگے کہ ہم کہو اسے  
میں سوئے ہوئے بچے سے کیوں کلمات کر سکتے ہیں، تب مسیح بول اٹھے  
کہ میں تو اللہ کا بندہ ہوں، اس نے مجھے کتاب دی ہے، اور مجھے نبی  
بنایا ہے، اور مجھے برکت والا بنایا ہے جہاں بھی میں رہوں،  
اور جہاں تک میں زندہ ہوں مجھے اس نے نماز پڑھنے اور زکوٰۃ  
دینے کا حکم دیا ہے، مجھے اپنی ماں کے ساتھ حسن سلوک کرنے والا

بنایا ہے، میں سرکش اور بد بخت نہیں ہوں، سلامتی ہو مجھ پر،  
 جس دن میں پیدا ہوا، اور جس دن میں مروں گا اور جس دن میں  
 زندہ اٹھایا جاؤں گا، تو یہ ہے مریم کا بیٹا عیسیٰ! یہ تو سچائی کی بات  
 ہے جس میں وہ جھگڑتے ہیں۔

حضرت مسیح کو الزامی جواب دینے میں اللہ تعالیٰ نے کمال عطا فرمایا تھا۔  
 آپ مخالفین کو ایسا الزامی جواب دیتے کہ وہ سکتے ہیں رہ جاتے، آپ کو اللہ  
 نے قوم یہود کے فریسیوں، صدوقیوں کی اصلاح کے لئے بھیجا تھا، ایک موقع  
 پر فریسیوں نے آپ سے کہا کہ آپ کے حواری اور شاگرد سبت یا ہفتہ والے  
 دن ایسے کام کرتے ہیں جو حلال نہیں، اس پر آپ نے انہیں ایک الزامی جواب  
 دے کر خاموش کر دیا کہ آخر داؤد اور ان کے ساتھیوں نے بھی تو مہربک  
 کے وقت بیت اللہ کا نذرانہ کھالیا تھا حالانکہ وہ بھی ان کے لئے حلال نہیں  
 تھا ایک موقع پر آپ سے شکایت کی گئی کہ آپ کے حواری ان روایات کی  
 تقلید نہیں کرتے جو ہمارے ہاں اہل دین کا شیوہ ہے آپ نے فرمایا کہ اگر  
 تمہیں روایات کی تقلید اتنی ہی عزیز ہے تو پھر تم نے اللہ کی روایات کی  
 تقلید کو کیوں پس پشت ڈال دیا ہے؟

حضرت روح اللہ علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے گہوار سے اور آغوش مادری  
 میں جو نطق و گویائی اور خطیبانہ فصاحت و بلاغت کی صلاحیت عطا فرمائی تھی  
 منصب نبوت سے سرفراز ہونے کے بعد اسے چار چاند لگ گئے، آپ کے  
 خطبات میں و نشانیں تمثیلات، خوبصورت تشبیہات اور کلمات حکمت کی فراوانی  
 ہوتی تھی، یہی آپ کا تمام انبیائے کرام میں سے ایک امتیازی مقام ہے،  
 کتاب مقدس کے علاوہ عربی زبان و ادب کی مختلف کتابوں میں آپ کے ارشاد  
 و اقوال زریں کے جو نمونے ملتے ہیں وہ اس بات کی تائید و تصدیق کیلئے کافی ہیں۔

آپ عام فہم انداز میں گفتگو کرتے، نہایت واضح اور سلیجھا ہوا اسلوب اختیار کرتے۔ ہمیشہ مخاطب کی علمی سطح اور ذہنی صلاحیت کو پیش نظر رکھتے اور مناظرہ و مجادلہ کی صورت میں مخالفین کو ایسا دندان شکن جواب دیتے کہ سب دنگ رہ جاتے تھے۔

جاخط اور ابن قتیبہ نے جہاں انبیاء کرام علیہم السلام کی خطبات کا تذکرہ کیا ہے وہاں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو نبوت کے ایک اعلیٰ ترین نمونہ خطابت و بلاغت کے طور پر پیش کیا ہے اور آپ کے مقصد و اقوال اور خطبات اقتباسات بھی دسے ہیں جن میں سے چند ایک یہ ہیں۔

یا بنی اسرائیل: لا تلقوا اللؤلؤا لی الخنازیر فانہا لا تصنع  
بہاشیئا، ولا تعطوا الحکمۃ لمن لا یرید ہادان الحکمۃ  
أفضل اللؤلؤ، و من لا یرید ہاشر من الخنازیر۔

اے بنی اسرائیل! خنزیریوں کے سامنے موقی مت ڈالو، کیونکہ وہ ان کے کسی کام کے نہیں ہیں، حکمت کسی ایسے شخص کو نہ دو جو اسے پھاڑتا رہے، کیونکہ حکمت تو موتیوں سے افضل ہے اس لیے جو حکمت کو نہیں پسند کرتا وہ تو خنزیریوں سے بھی بدتر ہے۔

(عیون الاخبار ۲: ۱۲۴)

وقال المسیح علیہ السلام: انک انبغض العلماء الی اللہ  
رجل یحب الذکر بالمغیب ویوسع لعدو فی المجالس  
یدعی الی الطعام و تشریح لعدو المزود، یحقی أقوالکم  
ان اولئک قد أخذوا أحبورہم فی الدنیا وان اللہ  
یضاعف لہم العذاب یوم القیامۃ۔

اللہ کے نزدیک علماء میں سے سب سے زیادہ قابل نفرت وہ  
آدوں سے بڑھا ہوا تذکرہ سب ذکر کرتا ہے، محبوں میں اس کی

جگہ رکھنا پڑتی ہے، اسے کھانے کی دعوت دی جاتی ہے تو اس کے لئے  
 تو شہ دان خالی کرنا پڑتے ہیں، بخدا میں تم سے سچ کہتا ہوں، یہ لوگ تو دنیا  
 ہی میں اپنا اجر وصول کر چکے ہیں اور قیامت میں اللہ انہیں دو گنا عذاب  
 دے گا۔ (عیون الاخبار ۲: ۱۲۴)

امضی العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک موقع پر ارشاد فرمایا کہ

”عن عیسیٰ ابن مریم علیہما السلام انہ قام خطیباً فی بنی اسرائیل  
 فقال: یا بنی اسرائیل! لا تکلموا بالحکمة عند الجہال  
 فتظلموہا ولا تمنعواہا اهلہا فتظلموہا، ولا تظلموہا  
 ولا تکافئوا ظالمیہا فی بطل فضلکم: یا بنی اسرائیل!  
 الامر ثلاثہ: امر تبین رشداً فاتبعوہ وامر تبیین  
 غیبہ فاجتنبوہ وامر اختلف فیہ نالی اللہ فردوہ!

حضرت عیسیٰ بن مریم علیہ السلام ایک موقع پر بنو اسرائیل کے سامنے  
 تقریر کرنے کے لئے کھڑے ہوئے اور فرمایا: اے بنی اسرائیل! جاہلوں  
 کے سامنے حکمت کی بات نہ کرو، اس طرح تم اس پر ظلم کرو گے،  
 حکمت کے مستحقین کو اس سے محروم نہ کرو کہ اس طرح بھی حکمت  
 پر ظلم ہے! ظلم مت کرو، ظالم کو اس کے ظلم پر اجر نہ دو کہ تمہاری  
 فضیلت نہ باطل ہو جائے، اے بنی اسرائیل، باتیں تین ہیں ایک بات تو  
 واضح طور پر ہدایت ثابت ہو چکی تم اس کی پیروی کرو، اور ایک  
 بات کی گمراہی واضح ہے تم اس سے اجتناب کرو، ایک بات مختلف  
 فیہ ہے اس کا معاملہ اللہ پر چھوڑ دو! (البیان والتبیین ۲: ۳۵)

وقال عیسیٰ بن مریم علیہ السلام: فی المال ثلاث خصال و  
 بعضہا قالوا: وما ہی یا روح اللہ! قال: یکسبہ من غیرہ  
 قالوا: فان کسبہ من حلالہ! قال: . . . . . من حلالہ! قالوا:

انسان وضعہ فی حقہ؟ قال: يشغله إصلاحه عن عبادة ربه  
 مال و دولت میں نہیں باتوں میں سے کوئی نہ کوئی ضرور پائی جائے  
 گی، لوگوں نے کہا: وہ کیا باتیں ہیں اسے روح اللہ فرمایا: ہو سکتا  
 ہے انسان ناجائز کمائے! لوگوں نے کہا: اگر جائز کمائے تو؟  
 فرمایا: ہو سکتا ہے صحیح جگہ خرچ نہ کرے! لوگوں نے کہا: اگر وہ صحیح  
 جگہ پر بھی خرچ کرے تو؟ فرمایا: روپے پیسے کی دیکھ مچیاں اے اپنے  
 رب کی عبادت سے غافل کر دے گی! (البيان والتبيين ۲: ۱۶۱)  
 وقال: من هوان الدنيا على الله، أتدركه بعض الأرواح فيهب ورا  
 ينال ما عند الأرواح كهد:

اللہ کے نزدیک دنیا کی حقارت یہ ہے کہ اللہ کی نافرمانی اسی دنیا میں  
 کی جاتی ہے اور اللہ کی رضا صرف اسے چھوڑ کر حاصل ہو سکتی ہے۔  
 (البيان والتبيين ۲: ۱۶۶)

وقال: البهوشاة: المنطق والنظر والصمت فمن صمت  
 منطقہ فی غیر ذکرفقد لغا ومن كان نظره في غير اعتبار  
 فقد سبها ومن كان صمته في غير فكر فقد لبها :-  
 نیکی کے سرچشمے نہیں ہیں: زبان، نظر اور سکوت، اس نے جس کی  
 زبان ذکر الہی کے بیغہ استعمال ہوئی اس نے لغو کام کیا اور جس  
 کی نظر عبادت کے کام نہ آئی تو وہ غلطی کر بیٹھا اور جس کا سکوت  
 فکر سے خالی رہا وہ بھی غفلت میں پڑ گیا۔ (البيان والتبيين ۱: ۲۶۰)  
 وقبل ذلك: من تجالس؟ قال من يريد في علمكم منطلق  
 ويلتزمكم الله رؤيته ويرغبكم في الآخرة عملكم :-  
 ان سے پوچھا گیا کہ تمہارے ہم جن کی مجلس میں بیٹھا کریں؟ فرمایا: جس کی گفتگو  
 تمہارے علم میں اضافہ کرتے، جس کی ملاقات اللہ کی یاد دلاتے

اور جس کا عمل تمہارے لئے آخرت میں دلچسپی کا باعث ہو۔

(البیان والتبیین ۱ : ۳۹۱)

لَقِيَ رَجُلًا فَقَالَ: مَا تَصْنَعُ؟ قَالَ: أَعْبُدُ، قَالَ: وَمَنْ يَعْبُدُ عَلَيْكَ؟

قَالَ: أَخِي! قَالَ: أَخُوكَ أَعْبُدُ مَنْثًا!

آپ ایک شخص سے ملے تو پوچھا: کیا کیا کرتے ہو؟ کہا: عبادت میں

مشغول رہتا ہوں؛ فرمایا: تو تمہارے نان نفقہ کا ذمہ دار کون ہے؟

اس نے کہا میرا بھائی! آپ نے فرمایا: تو پھر تیرا بھائی کتھ سے بڑا عبادت

گزار ہے۔ (عیون الاخبار ۱ : ۲۲۴)

ان العين هي سراج الحبد، فاذا طكّانت عينك صحيحة

فان حبدك كله مضئ:

آنکھ جسم کا چراغ ہے، سو اگر تیری آنکھ درست ہے تو گویا تیرا سارا

جسم روشن ہے! (عیون الاخبار ۲ : ۲۴۱)

حب الدنيا اصل كل خطيئة والسال فيه داء كثير

دنیا کی محبت سرگناہ کی جڑ ہے اور دولت میں بہت بیماریاں ہیں

(عیون الاخبار ۲ : ۳۳۱)

كل امرئ يعطى مہا عند ۵:

ہر شخص وہی کچھ دے سکتا ہے جو کچھ اس کے پاس ہوتا ہے۔

(البیان والتبیین ۲ : ۱۴۴)

الدنيا قنطرة فاعبروها وادعمروها۔

دنیا ایک پُل ہے اسے عبور کرو، اسے آباد نہ کرو۔

(عیون الاخبار ۲ : ۳۲۸)





عرب اور خطابت

## عرب اور خطابت

مہر قوم کا کوئی نہ کوئی خاصہ یا امتیازی و فطری صفت ہوتی ہے جو اس کے ذکر کے ساتھ ذہن میں فوراً ابھر آتی ہے، بات کیسی ہی ہو عربوں کا ذکر آتے ہی سب سے پہلی بات جو ذہن میں آتی ہے وہ ہے فصاحت لسانی اور بیان و بلاغت پر کمال قدرت! قدیم عرب اپنے سوا دیگر اقوام کے لئے جو لفظ استعمال کرتے تھے، وہ بھی ”عجم“ تھا یعنی گونگا یا عربی زبان میں قدرت کلام سے عاجز! اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ عربوں کی فصاحت و بلاغت کا کیا مرتبہ و مقام تھا اور اپنی قدرت کلام پر انہیں کتنا فخر و ناز تھا!

انصحر الشین اور خانہ بدوش اقوام قرأت و کتابت سے عموماً نا بلد ہوتی ہیں۔ نہ ان کے ہاں کوئی قانون ہوتا ہے، نہ منظم حکومت اور نہ سلطان و حکمران، ایسی اقوام لوح و قلم اور قسطاس و مطبع کے بجائے اپنی قوت حافظہ اور زور لسان پر ہی تکیہ کرتی ہیں اس لئے جہاں ان کی قوت حافظہ کمال کی ہوتی ہے وہاں زور بیان اور تیزی زبان بھی بے انتہا ہوتی ہے اس کی بہترین مثال جزیرہ عرب کے قدیم عرب تھے جو ظہور اسلام سے قبل اپنے عہد حیات میں منتشر و خانہ بدوش صحرائے نشینوں کی سی زندگی گزارتے تھے۔ زمانہ جاہلیت کے زمانہ بدوش عرب جزیرہ عرب کے دور و دراز تک پھیلے ہوئے صحرائی علاقوں میں رحلت و قیام پا کوچ اور خیمہ زنی کا سلسلہ ہمیشہ جاری رکھتے تھے، دیگر خانہ بدوش قبائل و اقوام کی طرح بلکہ ان سے کچھ زیادہ ہی عرب بدو بھی عزت نفس اور خود داری کے ساتھ ساتھ قبائلی غیرت و تعصب کے بھی خوگر تھے، وہ کسی

کو خاطر میں نہ لاتے تھے بلکہ صرف اپنے سردار قبیلہ کے سامنے ہی تسلیم خم کر سکتے تھے، یہی وجہ ہے کہ وہ انتخاب کے وقت اور بعد میں بھی اپنے سردار میں صلاحیت و کمال کے کچھ اوصاف لازمی تصور کرتے تھے، وجاہت نسب، کردمانہ اخلاق اور افراد قبیلہ میں تعاون و مفاہمت کی فضا برقرار رکھنے کے علاوہ نازک مواقع پر قیادت و رہنمائی کے ضمن میں اپنے قبیلے کی ترجمانی کرنا اور مؤثر طریقے سے اسے اپنے زیر قیادت رکھنے کے قابل ہونا بھی لازمی تھا، بات صرف وہی کرتا تھا باقی افراد قبیلہ کا کام سماعت و اطاعت تھی، چنانچہ خطابت سرداری کے لئے لازمی وصف قرار پایا اور یوں فن خطابت عرب کے قبائلی سرداروں کا طرہ امتیاز اور لازمی خاصہ بن گیا، اس کے نتیجے میں عرب میں خطابت کو بلند مقام حاصل ہو گیا اور شاعر کی طرح خطیب بھی ہر قبیلے کے لئے نہ صرف لازمی ہو گیا بلکہ یہ مایہ نحر و مباحثات قرار پایا، گویا خطابت کا فن نہ صرف یہ کہ جزیرہ عرب کے طبعی حالات کا قدرتی نتیجہ تھا بلکہ یہ عربوں کی ایک کمزوری اور مجبوری بن گیا تھا، فصاحت و بلاغت عرب کا زور قرار پایا اور اس خوبی کا عربوں کو شدید ترین احساس تھا جاحظ کا قول ہے کہ:-

لئن العرب أشد فخرًا ببیانها وطول أسنتها وتصريف  
 كلامها وشدّة اقتدارها وعلى حسب ذلك كانت  
 زرايتها على كل من قصر عن ذلك القمام ونقص عن  
 ذلك الكمال :-

کیونکہ عرب اپنے بیان و بلاغت پر سب سے زیادہ فخر کرتے تھے، زبان درازی اور کلام پر پوری قدرت رکھنے پر وہ بے حد فخر محسوس کرتے تھے، یہی وجہ ہے کہ جو شخص بھی اس خوبی سے قاصر ہوتا یا اس کمال میں ناقص ہوتا اسے وہ حقیر و ذلیل تصور کرتے تھے، عرب شعراء کے کلام میں خلیبانہ فصاحت و بلاغت اور قدرت کلام کو قابل

ستائش قرار دیا گیا، چنانچہ حضرت حسان بن ثابت انصاریؓ اپنے باپ اور ماموں کی خطیبانہ فصاحت و بلاغت پر فخر کرتے ہوئے کہتے ہیں۔

إن خالی خطیب جابية الجو      لون عند النعمان حين يقوم  
وأبی فی مبيعة القائل الفا      صل يوم التفت عليه الخصور  
میرا ماموں وہ ہے جو بادشاہ نعمان کی موجودگی میں جابیه جو لان میں  
خطبہ دیا کرتا تھا، میرا باپ وہ ہے جس نے جنگ سمیحہ کے موقع پر  
فصیحانہ انداز میں اس وقت نصیحت کن بات کہدی تھی جب وہ  
دشمنوں میں گھر گئے تھے!  
معن بن اوس المزنی کہتا ہے۔

إذا اجتمع القبائل جئت ردفا      وراء الماسحين بك السباك  
فوتعطى عصا الخطباء لوما      وقد تكفى المقادة والمقال  
جب قبائل اکٹھے ہوتے ہیں تو اس وقت تو اونچھوں کو تاؤ دینے والوں  
کے پیچھے پیچھے ہوتا ہے، نہ تو تجھے کبھی خطیبوں والا عصا دیا جاتا ہے  
اور نہ تجھے قیادت اور بات بیان کرنے کا موقع دیا گیا ہے!

(زور لسان اور حسن بیان سے محرومی عربوں کے نزدیک بہت بڑا  
عیب تھا، ایک عرب شاعر کہتا ہے:

كفى بالمرء عيباً أن تری له      وجه وليس له لسان  
وما حسن الرجال لهم بزین      إذالم يسعد الحسن البيان  
آدمی میں یہی عیب کہا کم ہے کہ اگر تمہاری اس پر نظر پڑے تو اس کا  
چہرہ تو نظر آئے مگر اس کی زبان مفقود ہو! مردانہ حسن اس وقت  
تک باعث زیب و زینت نہیں ہو سکتا جب تک اس حسن کی  
تائید حسن بیان سے نہ ہوتی ہو۔

سہ البیان ۵۸/۴ سہ البیان ۱۰/۳ سہ عیون الاخبار ۱۶۹/۲

عرب واعظ بے عمل کو بھی پسند نہیں کرتے تھے، دل و دماغ اور قلب و جگر اگر قوت بیان اور فصاحت لسان کا ساتھ نہ دیں تو یہ بات ان کے نزدیک سخت معیوب تھی، اموی شاعر خطسل کہتا ہے:

ان الكلام من الفؤاد وإنما جعل اللسان على الفؤاد دليله  
 أو يُعجبت من خطيب قوله حتى يكون مع البيان أصيد  
 کلام و گفتار کا تعلق قلب و جگر سے ہے، قوت لسانی تو بس دل کی  
 ترجمان ہوتی ہے! کسی خطیب کی بلاغت لسانی تجھے اس وقت  
 تک متاثر نہ کرنے پائے جب تک وہ اپنے بیان میں سچا نہ ہو۔!  
 مشہور شاعر ابو العباس سائب بن فروخ الاعمی کہتا ہے۔

إذا وصف الإسلام حسن وصفه بفيه ويأني قلبه ويهجره  
 فإن قام قال الحق ما دام قائماً تقى اللسان كافر بعد سائره  
 اگر کوئی خطیب اسلام کی خوبیاں محض زبانی بیان کرتا ہو اور اس کا دل  
 اس کا ساتھ نہ دے رہا ہو تو وہ خواہ کھڑے کھڑے زبان سے حق  
 اور تقویٰ کی باتیں ہی کرے تو وہ کسراہ کفر ہی کفر ہے!

ظہور اسلام سے پہلے کی عربی خطابت کے نمونے بہت کم ملتے ہیں اور نثر خطابت  
 کے متعلق بھی بہت سی قبیل معلومات ہم تک پہنچی ہیں تاہم جو مواد دستیاب ہے  
 اس سے یہ اندازہ لگانا کچھ مشکل نہیں ہے کہ اس عہد کے نغمہ نگاروں کی خطابت میں  
 موضوعات و اسالیب میں تنوع نہیں تھا، جاہلی دور کے عرب خطباء کے اسلوب  
 بیان میں سجع و قافیہ کا عنصر تو شامل تھا مگر اس میں تکلف و تسنّع کے بجائے  
 بدایت و ارتجال اور سلاست و روانی کے ساتھ ساتھ بے ساختگی و سادگی  
 کا رنگ بھی غالب تھا، محققین کے نزدیک عربی خطابت کے لئے جن اسباب  
 نے موزوں اور مناسب مضا اور طبعی حالات مہیا کئے وہ پانچ تھے:

۱:- عرب ایک ان بڑھ قوم تھے اس لئے قلم و قسط اس کے بچکے  
اہول سے فصاحت لسانی کو وسیلہ اظہار بنایا۔

۲:- فصاحت و بلاغت ان کی گھٹی میں پڑی تھی اور اس کا اظہار وہ  
کبھی شاعرانہ انداز میں کرتے تھے اور کبھی خطیبانہ اسلوب میں۔

۳:- عرب قبائل کو آزاد اور الگ تھلگ فضا اور پرسکون ماحول  
میسر تھا، ایک چھوٹے سے قبیلے کی الگ تھلگ زندگی کی وحشت  
تنہائی اور لمحات فرصت کا مصرف کبھی قصہ گوئی، کبھی شاعری  
کے کمالات اور کبھی خطابت کا دل فریب انداز بیان ہی ہو سکتا تھا

۴:- دیگر قبائل سے روابط اور رسل و رسائل یا پیغام رسانی کے

وسائل مفقود تھے، بات کو مؤثر طور پر پہنچانے اور قابل

اعتماد ذریعہ کے طور پر فصیح اللسان، باعرب اور مدلل انداز میں

بات کرنے والے خطیب ہی یہ کام انجام دے سکتے تھے۔

۵:- جنگ و جدل کے بعد بات چیت کا وقت آتا تو فصیح و بلیغ

اور حاضر جواب نمائندے ہر قبیلے کی ضرورت ہوتی تھی اس لئے

ہر قبیلہ نہ صرف یہ کہ اپنے خطیب پر فخر کرتا تھا بلکہ خطیب کی

عزت کی جاتی تھی اور عملی تربیت کے ذریعہ خطباء تیار کئے

جاتے تھے تاکہ وہ وقت آنے پر اپنے قبیلے کا دفاع کر سکیں۔

زمانہ جاہلیت میں عربی خطابت چند گھسے پٹے موضوعات تک ہی محدود

تھی، جن میں اہم اور نمایاں ترین موضوعات یہ تھے۔

### ۱: منافرت و مفاخرت

عرب خلیباء کا ایک اہم ترین موضوع یہ تھا کہ وہ مختلف مواقع پر دشمن

قبیلے کی برائیاں بیان کرنے (منافرت) اور اپنے قبیلے کے محاسن و خوبیاں

بیان کرنے (مفاخرت) پر مجبور ہوتے تھے، جاہلی عرب سر سے پاؤں تک قبائلی

عصب میں ذوبے ہوئے تھے، اپنے حسب و نسب اور خاندانی فضائل و درجات پر فخر کرنا ان کی فطرت تھی۔ چنانچہ جب کبھی دو قبائل اپنے فضائل اور مقابل قبیلے کے رذائل بیان کرنا چاہتے تو ہر ایک قبیلہ اپنا اپنا خطیب میدان میں سے آتا جو اپنی تقریر میں اپنے قبیلے کے محاسن اور دوسرے قبیلے کے معائب بیان کرتا، اس قسم کے مقابلوں کو منافرو و مفاخرت یا تنافر و تفاخر سے تعبیر کیا جاتا تھا، کسی تیسرے قبیلے کے سرکردہ قابل احترام اور قابل قبول شخص کو حکم یا ثالث تسلیم کر لیا جاتا تھا۔ اس قسم کے خطبات منافرت و مفاخرت میں سے مشہور ترین خطبے علقمہ بن علاشہ عامری اور عامر بن طفیل عامری کے ہیں۔ ان دونوں کو قبیلہ بنی عامر کی سربراہی کا دعویٰ تھا۔ دور جہالت کے اس مشہور ترین مقدمہ منافرت و مفاخرت میں حکم یا ثالث کافر لطنیہ ہرم بن قطبہ الفزاری نے انجام دیا تھا، اس دورانے جو فیصلہ دیا تھا اسے ہر عہد کے عرب اہل علم نے دانش و حکمت کی اعلیٰ مثال قرار دیا ہے۔

علقمہ بن علاشہ نے اپنی برتری ثابت کرتے ہوئے اپنی تقریر میں کہا تھا:

« انا خیر منک اشرا و احدث منک بصرا و اعز منک نفرا و  
 اشرف منک ذکرا :»

میں اتم در سوخ اور فضیلت میں تجھ سے بہتر ہوں میری نگاہ تجھ سے زیادہ تیز ہے، میرے افراد خاندان تجھ سے زیادہ معزز ہیں اور میرا ذکر تجھ سے زیادہ شریف ہے!

عامر نے اسے جواب دیتے ہوئے کہا تھا:

اتی اسی منک سمة و اطول منک قمة و احسن منک لمة  
 و ابعده منک حمة و اسرع منک رحمة و ابعده منک همة  
 میں مرتبے میں تجھ سے بلند، قدمیں تجھ سے لمبا، بال تجھ سے زیادہ خوبصورت ہیں میرے بال گھنگریاے ہیں، تجھ سے زیادہ جسم کھانے والا تجھ سے زیادہ باہمت ہوں۔

خطبات مفاخرت کی ایک مثال وہ دو خطبے ہیں جو عام الوفود کے دوران  
بنو تمیم کی وفد کی آمد پر بنو تمیم کے خطیب اور حضرت ثابت بن قیس انصاریؓ  
نے ارشاد فرمائے تھے۔ بنو تمیم کے خطیب نے کہا۔

« الحمد لله الذی له علينا الفضل وهو اهلہ الذی جمعنا  
ملوکا و رهب لنا امرا و اعظاما نفعل فیہا المعروف  
و جعلنا اعز اهل المشرق و اکثرہ عدد او الیسرۃ عددا  
فمن مثلنا فی الناس؟ السنا برؤس الناس و اولی فضلہم؟  
من یفاخرنا فلیعد مثل ما عددنا و انالو نشاء و اکثرنا  
الکلام و لکننا نجیبا من الی و کثرت فیہا اعطانا و انانعرف  
بذک ، اقول هذا الیون لتأتونا بمثل قولنا و امر  
افضل من امرنا! »

تمام تعریف اس اللہ کیلئے ہے جس نے ہم پر فضل کیا جو اس فضل و انعام کا  
اہل ہے، جس نے ہمیں بادشاہ بنایا اور ہمیں بڑی دولت عطا فرمائی جس سے  
ہم کا خیر انجام دیتے ہیں، اور اہل مشرق میں ہمیں معزز ترین، تعداد میں سب سے  
زیادہ اور ساز و سامان میں سب سے زیادہ خوشحال بنایا، بھلا ہم جیسا بھی کوئی  
ہوگا؟ کیا ہم لوگوں کے سردار و فضیلت و بزرگی کے مالک نہیں؟ اس لئے اگر کوئی  
ہم سے مخدو و سبابت میں مقابلہ کرنا چاہتا ہے تو ہم جیسے فضائل گنوائے، اگر ہم چاہیں  
تو بات کو طول دے سکتے ہیں مگر ہم بخششوں کو بکثرت گنوانے سے جھجکتے ہیں اور ہماری  
یہ خوبی سب کو معلوم ہے، اب میں اپنی بات ختم کرتا ہوں تاکہ آپ بھی ایسی کوئی بات  
پیش کر سکیں اور ہمارے فضائل سے بڑھ کر کوئی نصیبت سامنے لا سکیں۔

دو بار نبوت کے خطیب نے جواب میں فرمایا تھا۔

« الحمد لله الذی السوات و الارض خلقہ ، قضی فیہن  
امرہ ، و سع کرسیہ علمہ ، و لم یکن شیئ قط لا و من فضلہ



ثم كان من قدرته أن جعلنا ملوكا واصطفى من خير خلقه رسولا، أكرمهم نبيا وأصدقهم حديثا وأفضلهم حسابا أنزل عليه كتابه وأيتمه على خلقه نكاح خيرة الله من العالمين، ثم دعا الناس إلى الإيمان فآمن برسول الله المهاجرون من قومه وذوي رحمته أكرم الناس أنسابا وأحسن الناس وجوها وخير الناس فعلا ثم كان أول الخلق استجابة لله حين دعا رسول الله صلى الله عليه وسلم نحن، فنحن أنصار الله ووزراء رسوله نقاتل الناس حتى يؤمنوا بالله، فمن آمن بالله ورسوله منع ماله ودمه ومن كفر جاهدناه في الله أبدا وكان قتاله علينا يسيرا أقول قولي هذا وأستغفر الله للمؤمنين والمؤمنات!

تمام تعریفیں اس اللہ کے لئے ہیں جو آسمانوں اور زمین کا خالق ہے جس کا کائنات میں حکم ہے جس کا علم اس کی کائنات اقتدار کو پوری طرح محیط ہے، کوئی اس کی مہربانی کے بغیر توبہ نہیں سکتی، پھر اس کی قدرت سے یوں ہوا کہ اس نے ہمیں نکران بنا دیا اور اپنی مخلوق میں سے افضل ترین کو رسول منتخب فرمایا، جو سب سے زیادہ شریف النسب سب سے زیادہ راست گفتار اور خاندانی وقار میں افضل ترین ہیں، اس پر اپنی کتاب نازل فرمائی اور اسے اپنی مخلوق کا امین بنایا چنانچہ اللہ کا یہ رسول تمام جہانوں سے بہتر و افضل قرار پایا، پھر اس نے انسانیت کو ایمان و اسلام کی دعوت دی تو اس کی قوم میں سے مہاجرین اور آپ کے رشتہ دار آپ پر ایمان لائے جو سب میں سب سے بزرگ تر اور جاہلت میں سے سب سے بہتر اور کلمہ کو میں سب سے افضل تھے پھر حبیب انہوں نے ہمیں اللہ کی طرف بلایا تو ہم نے آپ کی آواز پر لبیک کہا چنانچہ ہم اللہ کے انصار اور اس کے رسول کے بزرگ اور ہم ہم لوگوں سے جنگ کریں گے یہاں تک کہ وہ ایمان لے آئیں تو جو اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لے آیا تو اس نے اپنی جان و مال کو محفوظ کر لیا اور جس نے انکار کیا ہم اس سے ہمیشہ جہاد کرتے رہیں گے اور ان سے لڑنا ہمارے لئے آسان کام ہوگا، میں یہ کہتے ہوں تمام اہل ایمان کے لئے اللہ نے غنیمت کا طلبگار ہوں۔

## ۲: خطبات مصالحت :-

جنگ و جدل اور دشمنی و عداوت بھی عربوں میں عام تھی، قبائل کی باہمی عداوت نسلاً بعد نسل صدیوں تک چلتی تھی، لیکن بغض و عداوت اور جنگ و جدل کی آگ کو ایک طاقت سرد کر دیا کرتی تھی اور وہ تھی فصیح و بلیغ خطابت! جب کوئی وانا و بنیا حکمت و تدبیر سے کام لیتے ہوئے سحر حلال سے دلوں کو ٹھنڈا کرنے اور مضاحت و بلاغت کے تلاطم سے آتش انتقام کو بجھانے کے قابل ہو جاتا تو صدیوں کی عداوت اور سالوں کی جنگ ختم ہو سکتی تھی، زمانہ جاہلیت میں عربوں کی مشہور جنگوں میں سے ایک جنگ و احس و غبراء تھی جو چالیس سال تک مسلسل جاری رہی تھی، اس جنگ کا خاتمہ قیس بن خاریجہ بن سنان المری کے تاریخ ساز خطبے کا مرہون منت ہے جسے عرب "الغبراء" یعنی انوکھا، نوپدا اور بے نظیر خطبہ کہا کرتے تھے، جاخط نے لکھا ہے کہ اس کی یہ تقریر اتنی طویل تھی کہ صبح سے شام ہو گئی مگر خطیب عرب کا بیان جاری رہا، اس خطبے میں نہ تو اس نے کوئی بات دہرائی نہ کسی لفظ کا اعادہ کیا۔ (قالوا: فخطب یوماً إلى الیوم فما أعاد فیہا کلمة ولا معنی!) معلوم ہوتا ہے کہ قیس نے یہ خطبہ موقع کی مناسبت سے بڑی محنت سے تیار کیا تھا، جاخط لکھتا ہے کہ اس نے فریقین کے نمائندوں سے کہا تھا کہ :-

«عندی قری کل نازل و رضا کل ساخط و خطبة من لدن  
تطلع الشمس إلى ان تغرب، أمر فیہا بالتواصل و انھی  
فیہا عن التقاطع!»

میرے پاس بہانے والے کے لئے بہانے نوازی کا سامان، بہانہ راضی کی رضا مندی اور ایک ایسا خطبہ ہے جو سورج کے طلوع ہونے سے غروب ہونے تک جاری رہے گا۔ اس میں دلوں کو جوڑنے کا حکم دوں گا اور قطع رحمی سے منع کروں گا۔

### ۳: خطبات جنگ و جدال

دورِ جاہلیت کے عرب خطباء بعض اوقات آتش انتقام کو بھڑکانے اور جنگ کے شعلوں میں بے خطر کود پڑنے کے لئے جو شیلی تقاریر کیا کرتے تھے، خطیب جاہلیت ہانی بن قبیصہ شیبانی کا وہ خطبہ جو اس نے یوم ذی قار کے موقع پر عربوں کو اہل فارس کے خلاف بھڑکانے کے لئے تیار کیا تھا اس سلسلے کی ایک واضح مثال ہے۔

### ۴: درباری اور استقبالیہ خطبات

دورِ جاہلیت کے بعض خطبات شاہی درباروں یا وفود کی آمد پر دئے گئے جن کا غالب رنگ تفاخر اور تہنیت ہے، حیرہ کے بادشاہ نعمان بن منذر نے عرب خطباء کی جو جماعت دربار کسریٰ میں بھیجی تھی اس کے خطبات اسی زمرے میں آتے ہیں (العقد الفدیہ ۲/۳۰۶)

### ۵- خطبات وعظ و نصیحت

اسلام سے پہلے جزیرہ عرب میں اخلاقی انحطاط کے علاوہ شرک و بت پرستی کا دورہ دورہ تھا جس کے رد عمل کے طور پر اہل عقل و دانش کا ایک گروہ 'خفاء' کے نام سے پیدا ہو گیا تھا جو اصلاح معاشرہ اور توحید کی دعوت دیتے تھے، خطیب العرب قس بن سادہ الایادی اس گروہ کا سرخیل تھا۔

### ۶: خطبات نکاح

بتصور تھا کہ جب کوئی مرد کسی عورت کو شادی کا پیغام دیتا تو اس کے قبیلے کا ایک سرکردہ خطیب لڑکی والوں کے ہاں خطبہ دیتا جس میں شادی کے خواہشمند نوجوان کے محاسن اور خاندانی وجاہت کا ذکر ہوتا، پھر عورت کے قبیلے کا خطیب اس کا جواب دیتا، دوہا کا خطیب لہوئل تقریر کرتا مگر دلہن کا خطیب مختصر جواب دیتا تھا۔

## خصائص

دور جاہلیت کے خطبات کا لفظی اسلوب تصنع سبع وقافیہ سے خالی نہیں ہوتا تھا، خطباء محنت سے خطبات تیار کرتے جو چھپے تلے انداز میں پیش کئے جاتے تھے اور راوی انہیں یاد کر کے دہراتے تھے، اجزائے خطبہ کی ترتیب و ترکیب کا کوئی اصول نہ تھا، معنوی و فکری انداز سے ان کا غالب رنگ سادگی اور سطحیت ہوتی تھی مگر بات بالکل واضح کر دی جاتی تھی، اسی طرح مختصر جملوں کے ساتھ ساتھ خطبات بھی اختصار کا رنگ لئے ہوئے ہوتے تھے، عرب خطباء شعراء کے کلام اور ضرب الامثال سے استشہاد میں بھی کوئی قباحت محسوس نہیں کرتے تھے۔

## اوصاف خطباء

زمانہ جاہلیت میں عرب خطباء کے بعض اوصاف ایسے تھے جن کے متعلق کتب ادب و تاریخ میں بکثرت اشارات ملتے ہیں، ان اوصاف میں سے بعض کا تعلق خطیب کی خلقت و جبلت سے ہے، بعض لباس اور دیگر لوازمات سے تعلق رکھتے ہیں۔ اسی طرح کچھ باہمی معیوب بھی تصور ہوتی ہیں۔

خطیب کے پیدائشی اوصاف میں سے حوصلہ مندی اور حواس پر قابو رکھنے کو بہت اہمیت حاصل ہے، موقع کی مناسبت سے حاضر جوابی سے کام لینا اور جرات و حوصلے کے ساتھ حالات کا سامنا کرنا خطابت کے بنیادی لوازمات میں سے تھا، قومی دلائل اور مد مقابل پر چھپا جانے کی صلاحیت کو بھی جاہلی عرب قابل ستائش تصور کرتے تھے، گلا بھاڑ کر بات کرنا اور باچھپیں کھولنا بھی پسندیدہ سمجھا جاتا تھا مگر رسالہ کتاب سلی اللہ علیہ وسلم نے اس وصف کو ناپسند فرمایا، آپ کا فرمان تھا کہ "إِيَّايَ وَالتَّشَادُقَ" کہ میں باچھپیں کھول کر اور گلا بھاڑ کر بات کرنے سے اجتناب کرتا ہوں؛ بھاری اور رعب دار آواز خطیب کا بنیادی وصف تھا۔ چنانچہ ندامہ بن جعفر کہتا ہے۔

جَهَارَةُ الصَّوْتِ مِنْ أَجْلِ أَرْصَابِ الْخَطِيبِ وَحُسْنِ الْوِطْآنَةِ

وَجَلْوَةٌ مَوْقِعِهَا:

یعنی جہر الصوت ہونا خطیب کے عظیم ترین اوصاف، حسن خطابت اور اس کی عظمت تاثر کی ضمانت ہے۔

دور جاہلیت کے خطباء کے لباس کا لازمی حصہ عمامہ تھا کیونکہ لقبول جاہظ عرب عماموں کو اپنے تاج (العمامم تيجان العرب!) تصور کرتے تھے، اونچی جگہ یا اونٹنی پر سوار ہو کر خطبہ دینا، منحصرہ یا عصا ہاتھ میں رکھنا یا اپنی کمان کے سہارے خطبہ دینا بھی عرب خطباء کی مقبول عادات تھیں۔

دور جاہلیت کے عرب اپنے خطباء میں جو باتیں دیکھنا معیوب قرار دیتے تھے ان میں عی (بات کرنے سے عاجز رکھنا)، حصر (بات کرتے کرتے رک جانا، زبا میں لگنت یا دیگر نقائص کا موجود ہونا اور تلفظ و اعراب میں غلطی کرنا سرفہرہ سہیجے تقریر کے دوران کسی اچانک حادثے یا خوف سے خطیب کا ڈر جانا اور زور و اشت سے بات نہ کر سنا یا الٹی سیدھی باتیں بنانے لگنا بہت معیوب تصور کیا جاتا تھا۔ ایسے خطباء کسی ایک آدھ حادثہ کے باعث ہی زمانے بھر میں تسخیر و تسخیر کا نشانہ بن جاتے تھے اور اپنے قبائل کے لئے ننگ و نار کا باعث بنتے تھے

### دور جاہلیت میں خطیب کا مقام

زمانہ جاہلیت میں عرب شاعر کو خطیب پر فوقیت دیتے تھے، بقول ابن شوق جن باتوں پر قبیلے کے افراد ایک دوسرے کو مبارک باد دیتے تھے، ان میں شاعر کی پیدائش بھی تھی مگر خطیب کی قدر و منزلت بھی بہت بلند تھی، جاہظ لکھتا ہے:

وَكَانَ الشَّاعِرُ أَرْفَعُ قَدْرًا مِنَ الْخَطِيبِ وَهُمْ إِلَيْهِ أَحْوَجُ لِرَدِّ  
مَآثِرِهِمْ عَلَيْهِمْ وَتَذْكَيرِهِمْ بِأَيَّامِهِمْ: كَلَّمَكَ  
الشُّعْرَاءُ وَكَثُرَ الشُّعْرُ سَارَ الْخَطِيبُ أَعْظَمَ قَدْرًا  
مِنَ الشَّاعِرِ:

شاعر کا مقام خطیب سے بلند تھا کیونکہ یہ قبیلہ اپنے فضائل کو باقی رکھنے

اور کارناموں کو یاد کرنے میں شاعر کے بہت محتاج ہوتے تھے،  
مگر جب شعر و شعراء کی کثرت ہو گئی تو خطیب کا مرتبہ شاعر سے  
بلند ہو گیا!

بہر حال یہ جاخط کی رائے ہے لیکن قرین قیاس یہ نہیں کیونکہ خطابت کا  
منصب قیادت کا متقاضی ہے، یا یوں کہہ لیجئے کہ قیادت خطابت کی محتاج ہے  
بلکہ خطابت قیادت کی راہ ہموار کرتی ہے اور خطابت سے محرومی قیادت سے محرومی  
کا باعث بھی ہو سکتی ہے، عرب کے خطباء اپنے قبیلے کے قائد و زعماء بھی ہوتے تھے،  
عرب جہاں خطابت دتا برا اور حکمت و دانش کو قیادت و سیادت کے لئے ضروری  
مصور کرتے تھے وہاں خطیب دانا کی قیادت اور سرداری بھی قبول کرتے تھے، اتنا  
احسان نص کے بیان سے بھی اس نقطہ نظر کی تائید ہوتی ہے۔

جاخط نے ایسے متعدد عرب خطباء کے نام دئے ہیں جو خطیب ہونے کیساتھ  
ساتھ شاعر بھی تھے، جن میں قس بن ساعدہ الایادی، عمرو بن اہتم المنقری، کمیت  
بن زید الاسدی، طرماح بن حکیم الطائی، عمران بن حطان شیبانی، نصر بن سیار اور  
عجلان بن سبجان الباہلی جو خطیب العرب سبجان بن وائل کا بیٹا تھا، جاخط کا خیال ہے  
کہ شعر اور خطابت ایک ساتھ کسی شخصیت میں کم ہی جمع ہوتی ہے مگر جب یہ دونوں  
جمع ہو جائیں تو خطابت خوب چمکتی ہے، وہ لکھتا ہے۔

« وَفِي الْخُطْبَاءِ مَنْ يَكُونُ شَاعِرًا وَيَكُونُ إِذَا تَحَدَّثَ أَوْ وَصَفَ  
أَوْ أَحْتَجَّ بَلِيغًا مَفْوَّهًا بَيِّنًا؛

خطباء میں سے بعض شاعر بھی ہوتے ہیں، ایسا خطیب جب بولتا، بیان  
کرتا یا استدلال کرتا ہے تو فصیح البیان اور واضح انداز میں بات کرتا ہے!

### دور جاہلی کے مشہور خطباء

یوں تو عرب کے ہر قبیلے میں فصاحت و بلاغت شعر و خطابت کے رنگ میں

کسی نہ کسی حد تک موجود تھی مگر جاہل کے بیان کے مطابق اس فن میں دو قبیلے ضرب المثل کی حیثیت رکھتے تھے اور وہ ہیں بنو تمیم اور بنو ایاد، زمانہ جاہلیت میں پھر عہد اسلام میں ان ہر دو قبیلوں نے بڑے جلیل القدر خطباء پیدا کئے بنو ایاد کے خطباء میں قیس بن ساعدہ، القیظ بن معبد، البوداد بن حریر، الایادی اور زید بن جبرب الایادی، بنو تمیم کے خطباء میں اکثم بن صیفی، صمرہ المہاشعی، حاجب بن زرارہ اور قیس بن عاصم بہت مشہور خطباء تھے۔

دیگر قبائل میں سے بنو کنانہ، بنو حنیفہ، بنو اسد اور بنو ربیعہ کے خطباء بھی مشہور تھے چنانچہ بنو کنانہ میں سے کعب بن لوی (جو انصاح العرب حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے سلسلہ نسب میں ساتویں نمبر پر ہیں) جو مومنا سخاوت و دولت اور نیکی کے متعلق اپنی قوم کے سامنے تقاریر کیا کرتے تھے، ان کے علاوہ عقبہ بن ربیعہ، ولید بن ربیعہ اور سہیل بن عبد اللہ الاعلم بھی بنو کنانہ کے مشہور خطباء تھے، بنو حنیفہ میں سے حنظلہ بن ندر الحنفی، بنو اسد میں سے ربیعہ بن خدار اور بنو ربیعہ میں سے پانی بن قبیلہ شیبانی خطیب یوم ذی قارعی خطابت کی تاریخ میں ممتاز مقام رکھتے ہیں، بہر حال جاہلی دور کے تین خطباء خصوصاً مذکور سے کے مستحق ہیں:

(۱) قیس بن ساعدہ الایادی: قیس بن ساعدہ کو خطیب العرب کہا جاتا ہے، فصاحت و بلاغت اور حکمت و نصیحت میں اس کا نام ضرب المثل کی حیثیت رکھتا ہے، وہ توحید اور روز قیامت پر ایمان رکھتا تھا اور عربوں کو بت پرستی چھوڑ کر اپنے خالق کی عبادت کی دعوت دیتا تھا۔ اس کا ایک مشہور خطبہ ہے:-

أَيُّهَا النَّاسُ، ائِمُّعُوا وَعُؤُوا، مَنْ عَاشَ مَاتَ، وَمَنْ مَاتَ ذَاتَ  
وَكُلِّ مَا هُوَ آتٍ؛ لَيْلٌ دَاجٍ وَنَهَارٌ سَاجٍ، وَسَمَاءٌ ذَاتُ أَبْرَاجٍ،  
وَنَجْمٌ تَزْهَرُ، وَبَحَارٌ تَزْخَرُ وَجِبَالٌ مُرْسَاةٌ وَأَرْضٌ مُدْحَاةٌ، وَأَنْهَارٌ  
مُجْرَاةٌ! إِنَّ فِي السَّمَاءِ لَخَبْرًا وَإِنَّ فِي الْأَرْضِ لَعِبْرًا، مَا بَالُ النَّاسِ  
يَذْهَبُونَ وَلَا يَرْجِعُونَ! أَرْضُهُمْ إِنْ تَامُوا؛ أَمْ تَرَكُوا

فَنَامُوا! يُقْسِمُ قَسْنٌ بِاللَّهِ قَسْنَاكَ اِثْمَ فِيهِ: اِنَّ بِلَّهِ دِيْنَا  
هُوَ اَرْضِي لَكُمْ وَاَنْضَلُ مِنْ دِيْنِكُمْ الَّذِي اَنْتُمْ عَلَيْهِ، اِنَّكُمْ  
لَتَاْتُونَ مِنْ اَوْ مُرْمُنْكَرًا!

لوگو! سنو اور یاد رکھو، جو زندہ ہے وہ مرے گا، جو مر گیا، وہ کھو گیا، جو آنا  
ہے وہ آئے گا، تاریک رات، روز روشن، برجوں والا آسمان، چمکتے  
ستارے، مٹھاٹھیں مارتے سمندر، گاڑے ہوئے پہاڑ، کھپی ہوئی زمین  
اور بہتے دریا سب عبرتیں ہیں! آسمان میں یقیناً دلائل ربانی ہیں اور زمین  
میں عبرتیں ہیں، لوگوں کو کیا ہو گیا ہے، جاتے ہیں تو آتے نہیں! کیا وہ خوش  
ہو کر کھڑے گئے یا انہیں چھوڑ دیا گیا تو وہ سو گئے ہیں! قَسْنٌ اللہ کی قسم کھاتا  
ہے جس میں گناہ نہیں کہ اللہ کا ایک دین ہے جو تمہارے لئے زیادہ پسندیدہ،  
اور تمہارے اس دین سے افضل ہے جس پر تم عمل پیرا ہو، بلاشبہ تم ناپسندیدہ  
باتوں کا ارتکاب کرتے ہو!

(۲) اکثم بن صعیب بنو تمیم کا خطیب اعظم تھا عرب کے داناؤں اور ماہرین انساب میں سب سے  
زیادہ فصیح تھا۔ اصابت فکر، قوت دلیل اور حلاوت لفظ و معنی میں اس کا کوئی ثانی نہیں تھا۔  
کسری ایران کے دربار میں خطبہ دیا تو بادشاہ نے بہت داد دی، اس میں وہ کہتا ہے:

« اِنَّ اَفْضَلَ اَلْاَشْيَاءِ اَعَالِيهَا وَاَعْلَى الرَّجَالِ مَلُوْكَهُمْ وَاَنْضَلَ الْمَلُوْكَ اَعْمَهَا

نَفْعًا وَاخِيْرًا زَمَنَةُ اَخْصَبُهَا وَاَفْضَلُ الْمَخْطَبَاءِ اَصْدَقُهَا:

اشیا میں افضل وہ ہیں جو بلند ترین ہیں، مردوں میں اعلیٰ بادشاہ ہوتے ہیں۔

بادشاہوں میں افضل وہ ہیں جن کا نفع سب سے زیادہ ہو، بہترین زمانہ خوشحالی کا زمانہ

ہے اور خطباء میں افضل وہ ہے جو سب سے زیادہ سچا ہو!

(۳) قیس بن خارجہ الغطفانی: چالیس سالہ جنگ داحس و خبراء کو ایک تقریر سے ختم کرنے والا،

صبح سے شام تک تمام دن سب سے پہلا خطبہ دینے والا عرب اور بنو غطفان کا قابل فخر خطیب

جس کا عظیم الشان تاریخی خطبہ "الغذراء" یعنی انوکھا کہلاتا ہے جس کا ذکر خطبات مصالحت کے  
ضمن میں گزر چکا ہے!



خطابت عهد اسلامی

## خطابت عہد اسلامی میں

ظہور اسلام نہ صرف تاریخ عرب و اسلام بلکہ تاریخ انسانی کا ایک اہم ترین واقعہ ہے جس نے تاریخ کو ایک نیا رخ عطا کیا، اسلام کی آمد سے خطابت پر بھی بہت گہرا اثر پڑا، تاریخ شاہد ہے کہ خطابت ہمیشہ دو قسم کے حالات میں ترقی کرتی اور پروان چڑھتی ہے، کبھی تو لوہوں ہوتا ہے کہ سوئی ہوئی یا منلوب و مقہور قوم کا مقدر جاگ اٹھتا ہے اور اس کی تاریخ ایک نئی کروٹ لیتی ہے جس کے نتیجے میں عظیم حوادث اور انقلابی تبدیلیاں رونما ہوتی ہیں یا جب کبھی جمہوری قسم کا نظام حکومت برپا ہوتا ہے۔ قوم اور حکومت کو صحیح رخ پر ڈالنے، محاسبہ کرنے اور روشن مستقبل کی طرف بڑھنے کے لئے بات کرنے والوں کی ضرورت پڑتی ہے، ایسے حالات میں خطابت نہ صرف پروان چڑھتی ہے بلکہ کام بھی سنوارتی ہے، دوسرے لفظوں میں یہ حالات خطباء کو جنم دیتے ہیں اور ان حالات سے عہدہ برآ ہونے کے لئے ان کا جوہر خطابت کام آتا ہے۔

تاریخ انسانی کے بڑے بڑے انقلابات کا منظر اور پس منظر یہی رہا ہے، یونان و روم کی فتوحات اور وہاں کے نظام حکومت نے خطباء کو جنم دیا اور ان کے سہارے ان کا سلسلہ آگے بڑھا، اسلامی انقلاب نے بھی عظیم و جلیل خطبار کو جنم دیا اور یہ خطباء کبھی دین و سیاست کے منبر پر اور کبھی میدان جہاد میں اس انقلابی تحریک کو آگے بڑھاتے رہے، انگلستان کے پارلیمانی نظام انقلاب فرانس اور روس کے اشتراکی انقلاب میں بھی یہی صورت حال

نظر آتی ہے۔

اسلامی نظام حکومت کی شکل کچھ بھی ہو مگر اس کی روح سرایا جمہوریت ہے، خلافت امت کے عام افراد کے درمیان ان کی تائید سے قائم ہوتی تھی اور پھر ان کے محاسبے اور تائید سے آگے چلتی تھی۔ اس کے علاوہ اسلام نے نہ صرف موروثی بادشاہت و ظالم آمریت کو مسترد کر دیا بلکہ روم و ایران کی ظالم و مستبد شہنشاہیتوں کو بھی کھلا چیلنج دیا، اس لئے اسلامی تحریک تاریخ کا ایک عظیم الشان انقلاب تھا جس نے نہ صرف زندگی کے اطوار بدل دئے بلکہ فکر کے دھارے بھی یکسر بدل دئے اور ایک ایسی فضا پیدا ہوئی جس نے خطابت کے لئے خوشگوار ماحول اور مہوار راستے مہیا کر دیئے۔ لہذا قدرتی بات ہے کہ دور جاہلیت کی بر نسبت عہد اسلامی میں خطابت کے فن کو نہ صرف ترقی کا موقع ملا بلکہ اسے نئی راہیں بھی میسر آئیں، اغراض و مقاصد کی بلندی اور اہمیت میں اضافے کے ساتھ ساتھ خطابت کے موضوعات و اسالیب میں تنوع و تبدیلی کی صورتیں بھی پیدا ہوئیں۔

اس کے ساتھ یہ حقیقت بھی مسلم ہے کہ فکری اور دینی سطح پر خطابت بھی ہمیشہ جوہر خطابت کی مہون منت رہی ہیں، خطیبانہ فصاحت و بلاغت میں کمال و اعلیٰ فکر و دین کا ناہ امتیاز رہا ہے، تمام انبیائے کرام اور داعیان حق و صالحین امت نے اپنے اپنے زمانے میں انسانی ذہنوں کو متاثر کرنے اور آواز حق کو دلوں میں اتارنے کے لئے ہمیشہ لطلق، بیان کے اعجاز کو ہی آزمایا ہے، ہمارے نبی امی ائیس العرب صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی دعوت اسلام کو عام کرنے اور مشرکین عرب کو اپنی نبوت و رسالت کا قائل کرنے کے لئے کتاب اللہ کی آیات و حکمت و اعجاز پر مدد کر سنانے کے علاوہ اپنے خدا واد جوہر خطابت کو بھی استعمال کیا، ہجرت کے بعد مابینہ کی اسلامی ریاست کی تنظیم اور ایک مثالی نظامی و سماجی فاشرے کے قیام کے لئے بھی آپ کا خطیبانہ کمال و تدبیر اور پیغمبرانہ حکمت و وعظ کام

کے لئے بھی آپ کا خطیبانہ کمال و تدبیر اور پیغمبرانہ حکمت و غلط کام آیا، استاذ  
اسان انصاف فرماتے ہیں۔

”ومن المتمعن أن النظام الذي يقرأه الذي كان سائداً في صدر  
الإسلام قد أعان على ازدهار الخطابة في هذا العصر  
وأتاح لمن يشاء أن يعتلي منصة الخطابة وأن يجهر برأيه  
مؤيداً أو معارضاً محبذاً أو مبغضاً، وكان يباح لمن يشاء من  
الرعية في ذلك العصر أن يناقش الخليفة أو الوالي في شئون  
الحكم والسياسة والدين وكثيراً ما كان الخليفة يتخلى عن رأيه  
ويأخذ برأي مخالفين، إذا رأى الحق في جانبهم، وكان الخلفاء  
الراشدون يطالبون الناس بمواخذتهم ومحاسبتهم  
إذ نادوا عن جادة الحق والعدالة!“

یعنی یہ بات ثابت ہے کہ صدر اسلام میں راجح جمہوری نظام نے  
اس عہد میں خطابت کے پھلنے پھولنے میں بہت مدد دی، ہر ایک  
کے لئے یہ موقع تھا کہ وہ منبر خطابت پر متمکن ہو کر اعلانیہ اپنی رائے کا  
اظہار کرے، تائید میں یا مخالفت میں، ستائش کرتے ہوئے یا مذمت  
کرتے ہوئے، رعایا کے ہر فرد کو یہ حق تھا کہ وہ حکومت و سیاست  
اور دین کے معاملات میں خلیفہ یا والی سے بحث کرے، بسا اوقات  
خلیفہ اپنی رائے سے دست بردار ہو جاتا اور اپنے مخالفین کی درست  
و برحق رائے پر عمل کرتا، خلفاء راشدین خود لوگوں سے مطالبہ کرتے  
تھے کہ اگر وہ حق و عدالت کے راستے سے ہٹ جائیں تو ان کا مواخذہ  
و محاسبہ کیا جائے!

اسلام کی آمد سے خطابت کے موضوعات و اسالیب میں تبدیلی کے علاوہ  
انواع و اقسام میں بھی تبدیلی پیدا ہوئی، چنانچہ بعض اصناف خطبہ متروک ہو گئیں

اور بعض نئی انعام کا اضافہ ہوا، تفاخر و انتقام چونکہ اسلامی تعلیمات کے خلاف  
 ہیں اس لئے جنگ و انتقام پر اگسٹے والے خطبات اور خطبات مسافرت و مفادرت  
 بھی متروک ہو گئے، اس عہد میں خطابت کی چند نئی اقسام بھی وجود میں آئیں۔  
 عہد نبوی و خلافت راشدہ اور بنو امیہ کے عہد میں خطابت عربی فصاحت و بلاغت  
 کا اعلیٰ ترین نمونہ ہے جس میں لفظی اسلوب بیان کی سادگی و سادگی اور  
 ساتھ معنی کی گہرائی اور اثر انگیزی بھی موجود ہے۔ خطباء کے سامنے کئی  
 قواعد و اصول نہیں تھے لیکن وہ موقع اور مناسبت کی بات کر کے مقتصد اور  
 اور سامعین کے دلوں پر اثر انگیزی کے انداز سے اظہار کرتے تھے۔ تاہم قرآن مجید  
 حدیث نبوی اور خطبات نبوت کے نمونے ان کے ساتھ موجود تھے وہ  
 ان رسموں سے مستفید بھی ہوتے اور اپنے بیان کی رونق و جلال کے لئے ان  
 سے اقتباسات و شواہد بھی پیش کرتے تھے۔ عہد نبوی میں خطبات اور خطبات  
 خطبات کا تسلسلہ رونق ہوا وہ اہل اسلام کا ہفتہ وار معمول بن گیا اور یہ تسلسلہ آج  
 تک اس تسلسل کے ساتھ جاری ہے، خطیب کا اظہار بیان اور خطبات مسلمانوں  
 کے دینی شعائر کا ایک سبب بن گیا۔

وعظ و ارشاد کے فن و خطبات کے علاوہ جماعتوں، خطبہ، وعظ و ارشاد میں  
 ان میں خطبات جہاد، خطبات مساناد، خطبات نکاحات، نکاحات اور خطبات  
 خطبات و تقاریر اور خطبات و فتوہ و استقبال کے علاوہ ایب اور عہد نبوی میں  
 میں آئی جسے خطبات خلافت و ولایت کے لئے ان کے لیے لیا جاتا ہے۔ یہ  
 خلیفہ مینا یا نبی، الیٰ تمہودتا تو وہ اپنی حکومت کے آغاز پر ایب و خطبات  
 میں وہ اپنی سیاسی پالیسیوں کا تعین کرتا، بعد کے اہل ان کے سامنے وہ خطبات  
 خطبات کی جن اور انعام کا اضافہ ہوا۔ ان میں پارلیامنتی تقاریر، علمی و اسلامی  
 خطبات اور انتخابی تقاریر بہت اہم اور نمایاں ہیں۔ یہ تقاریر ملی و اسلامی  
 اور برصغیر پاک و ہند کی تاریخ خطابت میں ان تقاریر و خطبات کی مثالوں میں

موجود ہیں۔

## مشہور خطبائے اسلام

ظہور اسلام کے بعد اسلامی تاریخ میں جو عظیم خطباء پیدا ہوئے ان میں سے بعض کا ذکر آئندہ سطور میں ذرا تفصیل سے کیا جائے گا تاکہ معلوم ہو سکے کہ حضرت افضل العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت اور بلاغت کے اثرات کتنے گہرے اور آپ کی تعلیمات کے نتائج کتنے دور رس تھے، صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین میں خطباء کی ایک بہت بڑی تعداد موجود تھی، انصار مدینہ میں سے حضرت ثابت بن قیس انصاریؓ کو یہ فخر حاصل ہے کہ وہ "خطیب رسول اللہ" کے لقب سے ملقب ہوئے۔ مختلف مواقع پر وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خطیب کی حیثیت سے اپنی فصاحت و بلاغت کے جوہر دکھاتے تھے، خصوصاً عام الوفود میں مختلف قبائل کے وفود کی آمد پر حسب ضرورت وہی خطبہ ارشاد فرماتے تھے ان کے علاوہ حضرت سعد بن ربیعؓ سید المرزج حضرت سعد بن عبادہؓ اور خطیب یوم سقیفہ حضرت حباب بن منذرؓ انصار کے خطباء میں بہت ہی بلند مقام رکھتے ہیں۔ بہاجر میں حضرت عبدالرحمن بن عوفؓ، الزبیر بن العوامؓ، خالد بن ولیدؓ عبداللہ بن مسعودؓ، طلحہ بن عبید اللہؓ، نعمان بن مقرنؓ، مغیرہ بن زرارہؓ، سعد بن ابی وقاصؓ، عمر بن العاصؓ، مغیرہ بن شعبہؓ، عقبہ بن غزوٰانؓ اور ربیع بن عامرؓ خطابت کی تاریخ کے چند زندہ و تابندہ رجال ہیں سے ہیں۔

حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی شہادت کے بعد امت اسلامیہ اختلاف اور خلفشار کی آزمائش سے گزری، متعدد حوادث پیش آئے اور کئی ایک شورشیں برپا ہوئیں، جنگ جمل، جنگ صفین، واقعہ تحکیم، شیعہ و خوارج کی آویزش اور ابن زبیر کی خلافت کے اعلان کا موقعہ پیش آیا تو مسلمانوں میں متعدد سیاسی و فکری گروہ سامنے آئے، اس صورت حال کا نتیجہ یہ نکلا کہ ہر گروہ نے اپنی اپنی تائید و حمایت کے لئے خطابت کا ہتھیار آزمایا، خلیفہ رابع امیر المؤمنین حضرت علی کریم اللہ وجہہ

تخلیبا نہ فصاحت و بلاغت میں افصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد سب سے  
 اونچا درجہ رکھتے ہیں آپ کی تائید میں خطباء کی ایک جماعت آگے آئی جس نے حیدرآباد  
 کے رنگ میں خطابت کے معرکے سر کئے ان میں حضرت ابن عباس کے علاوہ ائمہ کبیر  
 عمار بن یاسر، عدی بن حاتم طائی، ہاشم بن عتبہ، قنقاع بن عمرو، جریر بن عبداللہ  
 عبداللہ بن بدیل الخزاعی، اسثقت بن قیس، صعصعہ بن صعصعہ، عکرمہ بنت اطرش  
 اور ام الحیر بنت الحریش بہت بلند مقام رکھتی ہیں۔

حضرت امیر معاویہ کی تائید کے لئے بھی خطباء کی ایک جماعت موجود تھی جن  
 میں حضرت عمرو بن العاص، سعید بن العاص، حبیب بن مسلمہ الفہری ذوالکلاع  
 الحمیری اور زید بن اسد البجلی کے نام نمایاں حیثیت رکھتے ہیں۔

اس عہد نامہ ایک سیاسی گروہ جو شعر و ادب اور خطبات میں بھی بہت اہم مقام  
 رکھتا ہے وہ خوارج کا گروہ ہے، خوارج کے خطباء میں سے عبداللہ بن وہب  
 الراسی، ابن الکواجر، شریح بن اوفی العبسی، حرثوس بن زہیر، زید بن  
 حصین طائی، نافع بن ازرق اور قطری بن الفحاجہ کے نام قابل ذکر ہیں۔

واغلیلین خطباء کی بھی ایک جماعت تھی جو مختلف شہروں کی مجالس اور  
 ارشاد و اصلاح کی مجالس میں خطبات دیتے تھے، جن میں حضرت ابو موسیٰ اشعری  
 مسلم بن جنب تانمی مسجد نبوی اور حضرت حسن ابن علی کا مقام بہت بلند ہے۔

اسلام کی چودہ صدیوں کے دوران خطابت کے میدان کے بعض شہسوار  
 کا ذکر مفصل تذکرہ بھی غیر ضروری نہیں ہوگا، خلفائے راشدین سے آغاز ہوتا ہے:

### (۱) حضرت صدیق اکبرؓ

صدیق امت اسلامیہ و رفیق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور خلیفہ یوم  
 سقیفہ و خلیفہ اول حضرت ابوبکر عبداللہ بن عثمان رضی اللہ عنہ اسلامی خطابت  
 کی تاریخ کا سنگ میل ہیں۔ آپ کا تاریخ بلکہ تاریخ ساز خلیفہ یوم سقیفہ بھی  
 تاریخ اسلام کا ایک سنگ میل ثابت ہوا جس نے نہ صرف امت اسلامیہ

کو انتشار و افتراق سے محفوظ کر دیا، بلکہ مرتدین، منکرین زکوٰۃ کذاب مدعیان نبوت کا قلع تمع کرنے کی راہ ہموار کر دی اور پھر فتوحات اسلام کا ایک الیاد روازہ کھلا جن کے طفیل مسلمانوں نے ایک صدی کے اندر اندر اس وقت کی دوسرے بڑی قوتوں کو شکست دے کر اسلام کو وہ شوکت و مسیت عطا کر دی جس کے اثرات آج تک اقوام عالم کے دلوں سے محو نہیں ہو سکے۔

حضرت ابو بکرؓ جو صدیق و غنیق کے القاب سے نوازے گئے نبوت سے پہلے بھی رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے مخلص دوست رفیق حمیم تھے پھر لعنت کے بعد مردوں میں سب سے پہلے اسلام لانے والے، یار غار اور سفر و حضر میں رفیق رہے آپ کی وفات کے بعد انہوں نے امت اسلامیہ کی قیادت سنبھالی اور اسلامی ریاست کی بنیادوں کو مضبوط بنا کر دنیا سے رخصت ہوئے۔

خطبہ یوم سقیفہ میں آپ نے ارشاد فرمایا:-

ایہا الناس: نحن المهاجرون اول الناس اسلاما و اکرمهم  
 احبابا و اوسطهم دارا و احسنهم وجوها و اکثر الناس ولادة  
 فی العرب اوسمهم رحما برسول الله صلی الله علیه وسلم  
 اسلمنا قبلکم وقد منا فی القرآن علیکم نقال تبارک و تعالیٰ  
 «والتابِقُونَ الْاَوْلَیُّونَ مِنَ الْمُهَاجِرِیْنَ وَالْاَنْصَارِ الَّذِیْنَ  
 اَتَّبَعُوهُمْ بِاِحْسَانٍ»، نحن المهاجرون و انتم الانصار  
 اخواننا فی الدین و شرکاء فی الفی و انصارنا علی العدو  
 اویتیم و واسیتم نجزاکم الله خیرا فنحن الامراء و انتم  
 الوزراء۔ و قدین العرب الا لهذا الحق من قریش فلا  
 تنفسوا علی اخوانکم المهاجرین ما منحهم الله من فضله!  
 نحن اهل الله و اقرب الناس بیتنا من بیت الله و اوسمهم  
 رحما برسول الله صلی الله علیه وسلم ان هذا الامر ان



تطاولت له الخزرج لم تقصر عنه الأوس. وان تطاولت  
له الأوس لم تقصر عنه الخزرج وقد كان بين الحيين  
قتلى وتتنسى وجرحى وتندأوى نيات نحو منضم ناعق فسد  
جلس بين الحبيبي أسد يصفعه المهاجري ويجرحه الأنصاري  
لوگو ہم مهاجرین ہیں جو سب لوگوں سے پہلے اسلام لائے  
گھر کے لحاظ سے بھی ہم وسط میں ہیں، حسب و نسب میں سب سے  
بزرگ ہیں، سب سے خوب رو ہیں، تمام عرب میں کثیر انفس ہیں،  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے قریبی رشتہ رکھتے ہیں، ہم تم سے  
پہلے اسلام لائے، قرآن کریم میں ہمیں تم پر ترمم رکھا گیا ہے چنانچہ  
ارشاد ربانی ہے: المهاجرین والأنصار میں سے سابقین اور لیج ہوں  
نے جہلائی کے ساتھ ان کا اتباع کیا تو ہم میں مهاجرین اور آپ ہیں  
انصار، دین میں ہمارے جہاں، مال نعمیت میں ہمارے شہ کی اور  
دشمن کے خلاف ہمارے مددگار، آپ نے یناہ دنی اور تمہارے دنی کی  
اللہ آپ کو جزائے خیر سے بسوئم ادا نہیں اور آپ ان لوگوں میں سب  
اس قبیلہ قریش کے علاوہ کسی کی اطاعت قبول نہیں کریں گے آیت  
اپنے مهاجر جہالیوں سے اس نعمت میں تقابل نہیں کرنا چاہیے جو  
انہیں اللہ نے دیا ہے ہم اللہ کے کلمہ، اللہ ہیں ہمارے کلمہ اللہ  
کے سب سے زیادہ قریب ہیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے  
قریب ترین رشتہ رکھتے ہیں، اللہ خلافت کے لئے اگر خزرج نے ہاتھ  
پاؤں مارے تو اس میں ان سے پیچھے نہیں رہیں گے، اور اگر انہیں  
شہ نہ لائے لے لے کو شمشلی تو خزرج والے پیچھے نہیں رہیں گے۔  
ان دونوں قبیلوں کے مقتول اور زخمی نہیں تھے جنہیں فراموش کرنا

یا ان کی دوا کرنا ممکن نہیں، تو اب اگر آپ میں سے کسی نے آواز نکالی تو گو یا اس نے خود کو شیر کے جھڑوں میں دے دیا، مہاجرین اسے نکل جائیں گے اور انصار اسے نوح ڈالیں گے۔

## ۲: حضرت فاروق اعظم رضی

امیر المؤمنین ابو حفص عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ جو فاروق اعظم کے لقب سے ملقب ہوئے، تاریخ انسانی کے ایک مثالی حکمران کی حیثیت سے ایک مثالی رفیقی ریاست کا نمونہ پیش کیا، اسلامی خطابت کی تاریخ میں ایک نمایاں مقام رکھتے ہیں، بقول احمد الاسکندری "كان رحمه الله من أئمة الناس منطلقاً وأبلغهم عبارةً وأكثرهم صواباً وحكمةً وأزواهم للشعر وأفقد هم له!" کہ وہ گفتار میں سب سے زیادہ واضح انداز والے، بیخ تریں عبارت سے زیادہ حکمت و صواب ان کے کلام کی خوبی تھی، شعر پر سب سے گہری ناقدانہ نظر رکھتے تھے! جاہل انہیں "اعلم الناس بالشعر" قرار دیتا تھا، ابن رشیق القیروانی انہیں "القدائل زمانہ للشعر" لکھتا ہے اور حضرت شاہ ولی اللہ دہلوی لکھتے ہیں کہ "سینہ فاروق اعظم را بمنزلہ خانہ تصور کن کہ در ہائے مختلف وارد و در ہر در سے صاحب کمال نشستہ!"

کتب ادب و تاریخ میں ان کی فصاحت و بلاغت و کمال خطابت کی متعدد مثالیں موجود ہیں، وہ فرمایا کرتے تھے!

لكل شئ رأس ورأس المعروف تعجیلہ:

یعنی ہر شے کی روح ہوتی ہے اور نیکی کی روح یہ ہے کہ اس میں

عجلت سے کام لیا جائے!

اور فرمایا:

الرجال شوشة: رجل ينظر في الأمور قبل أن تقع فيصدرها  
مصدرها ورجل متوصل لا ينظر فأذا نزلت به نازلة

شاورا هل الرأي وقيل قولهم ، ورجل حائر بائس بائس مرشدا  
 راه بطبع مرشدا :-

آدمی نین قسم کے پوتے ہیں : ایک تو وہ ہے جو وقوع پذیر ہونے  
 سے قبل ہی معاملات پر نظر رکھتا ہے اس لئے ان سے کما حقہ عہدہ  
 برآموٹا ہے ، دوسرا توکل پسند آدمی ہے جو قبل از وقت نہیں دیکھتا  
 مگر مشکل آن پڑے تو اہل عقل و فکر سے مشورہ کرتا ہے اور ان کی رائے  
 کو قبول کر لیتا ہے ، تیسرا آدمی وہ ہے جو حیرت میں کھٹکنے والا ہے نہ  
 تو وہ عقل کی بات مانتا ہے اور نہ کسی رنگا کی سنتا ہے !

ایک خطبے میں ارشاد فرماتے ہیں :

« يَا أَيُّهَا النَّاسُ : إِنَّهُ آتَى عَلِيَّ حِينَ وَأَنَا أَحْسِبُ أَنَّهُ مِنْ  
 قَرَأَ الْقُرْآنَ إِنَّهُ إِذَا يَرِيدُ بِدِ اللَّهِ وَمَا عِنْدَهُ ، أَلَوْ قَدْ  
 خِيلَ إِلَى أَنْ أَقْوَامًا يَقْرُونَ الْقُرْآنَ يَرِيدُونَ بِهِ مَا عِنْدَ  
 النَّاسِ . أَلَوْ قَارِئًا وَاللَّهِ بَقَرَاءَ تَكْمٍ وَأَرِيدُ بِهِ أَعْمَالَكُمْ  
 فَإِنَّمَا كُنَّا نَعْرِفُكُمْ إِذَ الْوَحْيِ يَنْزِلُ وَإِذَ الْبَنِي صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَظْهُرِنَا . فَقَدْ رَفَعَ الْوَحْيَ وَذَهَبَ الْبَنِي  
 عَلَيْهِ السَّلَامِ . فَإِنَّمَا أَعْرِفُكُمْ بِمَا أَقُولُ لَكُمْ . أَلَوْ مَن  
 أَظْهَرْنَا خَيْرًا ظَنَّا بِهِ خَيْرًا وَآتَيْنَا عَلَيْهِ وَمَنْ أَظْهَرَ  
 لَنَا شَرًا ظَنَّا بِهِ شَرًا أَوْ بَعْضُنَا عَلَيْهِ . افْعَدُوا هَذِهِ  
 النَّفْسَ عَنْ شَهْوَاتِهَا فَإِنَّهَا طَلْعَةٌ وَإِنْ كُنَّا الْتَقَدُّوهُ  
 تَنْزَعُ بِكُمْ إِلَى شَرِّ غَايَةٍ إِنْ هَذَا الْحَقُّ ثَقِيلٌ مَرِيئٌ  
 وَأَنَّ الْبَاطِلَ خَفِيفٌ وَرِيئٌ . وَتَرَكُوا الْخَطِيئَةَ خَيْرًا مِنْ مَعَالِجَةِ  
 التَّوْبَةِ . وَرَبُّهُ نَظَرَةٌ زَرَعَتْ شَهْوَةً . وَشَهْوَةٌ سَاعَةٌ

اور تھ حزننا طویلا !

لوگو! ایک دنت تھا کہ جب میں یہ گمان کیا کرتا تھا کہ جو بھی قرآن کریم پڑھتا ہے اس کا مقصد اللہ کی ذات اور اس کے ہاں سے اجر ثواب ہوتا ہے۔ ہاں اب مجھے لگ رہا ہے کہ کچھ لوگ قرآن کریم پڑھتے ہیں مگر اس کا اجر لوگوں سے مقصود ہوتا ہے، سنو! تلاوت قرآن کریم سے تمہارا مقصود صرف اللہ کی ذات ہونی چاہیے کیونکہ ہم تمہیں اس وقت تو پہچان لیتے تھے جب نزول وحی کا سلسلہ جاری تھا اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم ہم میں موجود تھے، مگر اب وحی تو اٹھالی گئی اور اللہ کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم رخصت ہو چکے اس لئے اب میں جو کچھ تم سے کہوں گا اسی سے ہی تم مجھے پہچانو گے، ہاں تو جو ہمارے سامنے مہلائی کا اظہار کرے گا ہم اسے مہلائی تصور کریں اور اس کی ستائش کریں گے۔ اور جس نے ہمارے سامنے بدی کا مظاہرہ کیا ہم اسے بدی تصور کریں گے اور اس سے نفرت کریں گے۔ اپنے نفسوں کو ان کی خواہشات سے روکنے رہا کرو کیونکہ یہ اپنی ہوسوں کی جانب شدید میلان رکھتے ہیں، اگر تم انہیں باز نہ رکھو گے تو یہ تمہیں بدترین منزل تک گھسیٹے لے جائیں گے، حق تو بوجھل لگتا ہے مگر نتائج کے لحاظ سے خوشگوار ہوتا ہے۔ مگر باطل ملکا ٹپکا ہوتا ہے لیکن عاقبت کے لحاظ سے بہت گندہ اور ناگوار ہوتا ہے۔ توبہ کی ضرورت پڑنے سے بہتر یہی ہے کہ گناہ ہی ترک کیا جائے، بعض اوقات ایک نظر بھی شہوت کا رسی کا با<sup>ع</sup>ث بن جاتی ہے اور لمحہ بھر کی ہوس رانی طویل رنج کا شکار بنا دیتی ہے!

۳۔ شہید قرآن ذوالنورین رضی اللہ عنہ

خلیفہ مظلوم امیر المومنین عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ، جن کا ماویٰ و بلجا اور صبح و شام کا درد زبان قرآن مجید تھا جن کے بروقت اقدام سے امت قرآن مجید

کی ایک قرأت یعنی لہجہ قریش پر متفق ہو گئی تھی اور جن کی شہادت دراصل کتاب اللہ کی صحت و حفاظت کی شہادت و دلیل قطعی بھی ہے کہ اگر معاذ اللہ قرآن مجید میں کسی حرف کی بھی تخریف ہوتی تو باقی قائل ان پر کیڑا اچھپانے کے لئے تخریف قرآن کی تہمت لگاتے اور آج وہ خلیفہ مظلوم و شہید قرآن نہ کہلا سکتے، وہ بھی بدنامی و اسد می خطابت کی تاریخ میں ناقابل فراموش مقام رکھتے ہیں۔

حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ عنہ کے متعلق احمد الاکابر نے لکھتے ہیں:

كان يحمده الله من بخله الخلفاء وأوجزهم لفضا وأحذلهم

معنى وأسملهم عبارة۔

وہ بخل و خفا میں سے تھے، ان کے الفاظ کم اور معنی عظیم ہوتے تھے

اور ان کا اسلوب عبارت آسان تر بن جاتا تھا۔

انھوں نے حضرت عبداللہ بن زبیر کا خط لکھا تھا کہ ان کے بولتے ہوئے

يا أيها الناس انكحوا النساء على آمانهن و اخوتهن نيا في

سم أروني بكر الصديق ولدا أنسبه بدمي هذا :

لوگو! عورتوں سے نکاح کرو تو ان کے بالوں اور جاپوں کو دیکھ کر

کیا کر و کیونکہ مجھے ابو بکر صدیق کی اولاد میں سے کوئی بچہ بھی ان

مشابہت نہیں آیا سوا اس بچے ابن زبیر کے، اور انہوں نے

ابو بکر کے نواسے تھے!

یعنی قائل جب عاشق قرآن کو شہید کرنے کے لئے کوشش پر آتے تو مظلوم

کی شہادت سے پہلے بچہ ارشاد فرمایا تھا۔

لضل أمة آفة ولكل نعمد عاهدة وإن آفة هذه الأمة

عياون طعانون يظهرون لكم ما تحبون ويسرون ما تكرهون

طعام مثل النعام يتبعون أول ناعق لقد نقر على ما لنفوه

علی عمر و لکن عمر قمعہم و قمعہم واللہ انی لا قرب  
ناصری و أعز نصری، فضل فضل من مالی نماز لا أفعل فی الفضل  
ما أشاء!

ہر قوم کی ایک آفت ہوتی ہے اور ہر نعمت کے لئے (انجام کار) نزال  
ہوتا ہے، اس امرت کی آفت وہ عیب جو، طعنہ زن اور بدخواہ منافق  
ہیں جو اظہار تو ان باتوں کا کرتے ہیں جنہیں تم پسند کرتے ہو مگر ان  
کے دلوں میں وہ زہر چھپا ہوتا ہے جسے تم مکر وہ سمجھو گے! یہ آوارہ  
"باش شتر مرغ" قسم کے لوگ ہوتے ہیں، جو نہی کوئی کوتاہیوں کا نہیں کرتا  
سننے ہیں اس کئے پیچھے ہو لیتے ہیں، ان لوگوں کو جو بات میری طرف سے  
ناگوار معلوم ہوئی ہے وہی بات انہیں حضرت عمرؓ سے بھی ناگوار لگی تھی مگر  
عمرؓ نے انہیں لگام دے کر ان کا قلع قمع کر دیا تھا! اللہ کی قسم میں قریب  
تین سو مددگار بھی رکھتا ہوں اور افراد خاندان کی کثیر تعداد بھی،  
میرے پاس فانس دولت کی بھی کمی نہیں پھر کیا وجہ ہے کہ میں اپنی  
اس فانس دولت کو بھی اپنی مرضی سے نہیں خرچ کر رہا! (یعنی طاقت  
یا دولت سے ان فتنہ پر دازوں کو زیر کر سکتا ہوں مگر اپنی خاطر  
امت مسلمہ کا خون بہانے کے بجائے مظلومیت و شہادت کی موت کو

ترجیح دیتا ہوں!

### ۴: فاتح خیمہ چیدر کر رضی اللہ عنہ

عربی فصاحت و بلاغت اور اسلامی خطابت کی تاریخ کا ایک روشن چوٹی دار  
بلند پہاڑ حضرت ابو الحسن علی بن ابی طالب کرم اللہ وجہہ ہیں جن کی منقبت یہی کافی  
ہے کہ أفصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم مدینۃ المسلمین اور وہ باب مدینۃ العلم  
ہیں، احمد الاسکندری کہتے ہیں:-

وکان رحمہ اللہ أفصح الناس بعد رسول اللہ وأکثرہم

علماء زہد اور شدائد فی الحق، وروا ما من الخلفاء من العرب  
 علی الإطلاق بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم :-  
 حیدر کو ررضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد سے  
 بڑے فصیح و بلیغ، سب سے بڑے عالم اور زاہد اور حق پرستی میں  
 ثابت قدم تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد بلا استثناء  
 خطبے عرب کے امام تھے۔

خلفائے اسلام میں سے صرف وہی صاحب دیوان شاعر ہیں؛ ان کے  
 اقوال حکمت اور فصیح و بلیغ خطبات کی کتب ادب بھری پڑھی ہیں۔ خطبات کہاں  
 علم کے مندرجہ ہیں جن کے ہر گوشے میں حکمت کے موتی بکھرے پڑے ہیں۔ فرمایا  
 کرتے تھے:

«أوصيكم بأربع لو ضربتم إليها آباط الإبل لكون لها  
 أفك، لا يرحون أحد منكم الأرب و لا يخافن إرذنباً  
 و لا يمتحن إذا سئل عما لا يعسر أن يقول: و أنتم و إرزم  
 يعلم الشيء أن يتعلمه. و إن الصبر من الإيمان بمنزلة  
 الرأس من الجذع إذا قطع الرأس ذهب الجسد و كذلك  
 إذا ذهب الإيمان»

چار باتوں کی تمہیں ہدایت کرتا ہوں اگر تم ان کی خاطر سفر کرو تو تمہیں  
 روایت: التدرک سے کسی سے کوئی امین نہ رکھے، ڈر سے صحت  
 اپنے گناہ سے، اگر کسی سے کوئی ایسی بات پوچھی جائے جس کا اسے  
 علم نہ ہو تو یہ کہتے ہوئے نہ نہ مانے کہ مجھے علم نہیں، اسی طرح جو بات  
 معلوم نہ ہو تو اسے سیکھنے سے بھی نہ نہ مانے! اور ہاں! ایسا ایمان لائیے  
 کہ جو حکم کہنا ہے جو جسم کے لئے رکھنا ہے۔ رکھنا ہے تو سہم کیا، اسی

طرح صبر کے جانے سے ایمان بھی گیا!  
 عرب خطابت کی تاریخ میں اس کی نظیر نہیں ملتی کہ خطیب اپنے خطبے میں کسی  
 شاعر کے شعر کو یوں سجا سکے جس طرح ماہر صراف انگوٹھی میں نگینہ جڑھ دیا کرتا ہے  
 یہ کمال صرف باب مدینۃ العلوم کو حاصل تھا، دیکھتے:

« اما بعد: فإن معصية الناصح الشفيق العالم المجرب تورث  
 الحيرة وتعقب الندامة، وقد كنت أمرتكم في هذه  
 الحكومة أمرى ونخلت لكم مخزون رأبي، لو كان يطاع  
 لقصير أمرًا! فإبىتم على إباء المخالفين الجفافة والمنابذين  
 العصاة حتى ارتاب الناصح بنصحه وضمن الزند بقدره  
 فكنت وإياكم صكما قال أخوهوازن:

أمرتهم أمرى بمنعرج اللوى فلم يستبينوا النصح إلا وضحي الغد  
 مشفق عالم تجربہ کار خیر خواہ کی نافرمانی بکنے اور نادم ہونے پر منتج ہوتی  
 ہے۔ اس حکیم کے متعلق میں نے تمہیں اپنا حکم دے دیا تھا اور اپنی مخلصانہ  
 رائے واضح کر دی تھی، کاش قصیر کا حکم مان لیا جاتا کرتا! مگر تم نے جفا کا  
 مخالفوں اور اڑنے والے نافرمانوں کی طرح میرا حکم نہ مانا حتیٰ کہ مخلص  
 کو اپنی خیر خواہی میں شک ہونے لگا اور کچھ بھی سمجھ میں نہ آیا، میری اور  
 تمہاری کیفیت ہوازن کے اس شاعر کی سی تھی جس نے کہا تھا کہ میں نے  
 لوی پہاڑ کے ڈھلوان کے پاس انہیں اپنا حکم دے دیا تھا۔ مگر  
 میرے اخلاص اور خیر خواہی کا علم انہیں اگلے روز چاشت کے  
 وقت ہی ہو سکا!

اس مختصر سے خطبے میں ایک ضرب المثل اور ایک شعر کو کتنی خوبصورتی  
 سے تفصیل فرمایا گیا ہے، حیدر کرار کا ایک حکمت آمیز خطبہ جہاد  
 ملاحظہ کیجئے۔



” اما بعد فإن الجهاد باب من ابواب الجنة فمن تركه رغبة عند الله ثوب الذل وشهادة البلاء ولزمه الصغار وسيم الخسف ومنع النصف أو وانی قد دعوتكم إلى قتال هؤلاء القوم ليؤدوا ونهاراً وسراً وعلناً وقلت لكم: انغزمو قبل أن يغزوكم فوالله ما غزى قوم قط في عقر دارهم إلا ذلوا فتوا كلمتم وتخاذلتهم وثقل عليكم قولي واتخذتموه وراءكم ظهرياً حتى شنت عليكم الفارات :

جہاد جنت کے دروازوں میں سے ایک دروازہ ہے جس نے اسے ناپسند کرتے ہوئے ترک کر دیا۔ اسے اللہ تعالیٰ ذلت کا لباس پہنا دیکھا۔ آفتوں میں گھر بجائے گا، جھپوٹا بنے گا، رسوائی کا سکر ہوگا۔ ہاں میں مہیں دن رات ظاہر و خفیہ ان لوگوں کے خلاف جہاد کی دعوت دیتا رہا اور کتنا رہا کہ ان کے عمل اور جہاد سے پہلے ہی ان پر پیدا کر دو کیونکہ اللہ کی قسم جس قوم سے اس کے اپنے گھر میں لڑائی ہوئی وہ ذلیل و رسوا ہوئی مگر تم سست ہو گئے۔ ساتھ چھوڑ دیا میری بات تمہیں بوجھل لگی اور اسے تم نے پس پشت ڈال دیا حتیٰ کہ تم نماز گری کی زد میں آ گئے!

### ۵: حضرت عائشہ صدیقہ بنت صدیق رضی اللہ عنہا

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا پر افسح العرب علی التذلیع سلم کی رفاقت کا بے پناہ اثر تھا۔ مدینہ العلم سے آپ کو جو علم و معرفت کا بہرہ و انانسیب ہوا اس سے محدثین و اہل علم آگاہ ہیں، فساحت بلاغت میں بھی ان کا بہت بلند مرتبہ ہے اور عرب خطیبات میں شمار ہوتی ہیں، آپ کے اقوال حکمت سے منقول ہیں۔

”کل شرف در نہ لوم فاللوم اولی بہ وکل لوم در نہ شرف

فالشرف اول بہ :

وہ سارا عز و شرف جو کمینگی سے حاصل ہوتا ہو اس سے کمینگی ہی بہتر ہے  
 اور ہر کمینگی جس کے بعد شرف حاصل ہو تو شرف اس سے بہتر ہے !  
 فرزند ان امت کو وصیت فرمایا کرتی تھیں۔

« یا بنی ! او تطلبوا ما عند اللہ من عند غیر اللہ بما  
 یسخط اللہ »

اے میرے بیٹو! جو اللہ کے پاس ہے وہ غیر اللہ سے مت مانگا کرو  
 اور وہ بھی اپنے اللہ کو ناراض کر کے !  
 باحفظ لکھنا ہے یہ

« ولما توفی أبو ریحما الصدیق رحمہ اللہ قامت عائشہ علی قبرہ  
 فقالت: نصر اللہ وجہک وشکرک صالح سعیدک فلقد کنت  
 لددنیامذک بآداب بارک عنہا وللاخرة معترابا قبالتک علیہا  
 وإن کان لا جلا لوزراء بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 رزؤک ولا کبر المصائب بعدہ فقدک وإن کتاب اللہ لیعد  
 بحمیل العزاء عنک حسن العرض منک وأنا أستنجز معرود  
 اللہ تعالیٰ بالصبر عنک وأستقضیہ بالستغفارک، أمالین  
 قاموا بأموال دنیا لقد تمّت بامر الدین، لہما وہی شعبہ  
 وتفاقم صدعہ ورجفت جوانبہ فعلیک سلام اللہ تودیع  
 غیر قالیة لحياتک ولا زاریة علی القضاء فیک: »

ترجمہ: جب ابو بکر رضی اللہ عنہ کی وفات ہوئی تو عائشہ رضی اللہ عنہا  
 ان کی قبر پر کھڑی ہوئیں اور فرمایا:

اللہ آپ کے چہرے کو تروتازہ کرے اور آپ کے نیک اعمال  
 کی آپ کو جزاء دے! آپ نے دنیا کو حقیر سمجھتے ہوئے اس سے منہ

موڑ لیا، اور آخرت پر دھیان دے کر اسے عزیز و محترم جاننا بات  
یہ ہے کہ اگرچہ آپ کی (جدائی کی) مصیبت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی  
(جدائی کی) مصیبت کے بعد سب سے بڑی ہے اور ان کی وفات  
کے بعد آپ کی وفات سب سے بڑا غم ہے مگر کتاب اللہ یہ وعدہ  
کرتی ہے کہ آپ کے بارے میں حسن صبر و تعزیت حسن معاوضہ و بدل  
کا باعث ہے میں آپ کے متعلق صبر کرتے ہوئے اللہ سے بدلے  
کی دعا کرتی ہوں اور آپ کی مغفرت کے لئے اس سے دعا کرتی  
ہوں، لوگ اگرچہ دنیا کے درپے ہیں مگر آپ کا مصلح نظر تو دین تھا،  
دین کے شعبے دھیسے پڑ گئے ہیں، اسے ڈھیروں سدھات پہنچے ہیں اور  
اس کے کناے لرزائے ہیں، آپ پر اللہ کی سلامتی ہو۔ ایک ایسی  
ہستی آپ کو الوداع کہتی ہے جو آپ کی زندگی سے بیزار نہ تھی  
اور آپ کی موت کو حقیر نہیں جانتی!

## ۶۔ عبد اللہ بن عباسؓ

حضرت عبد اللہ بن عباس جو عباسی خلفاء کے جد امجد، مفسر قرآن، ماہر لغت  
و ادب اور مفتی و فقیہ تھے، عرب خطباء میں شمار ہوتے ہیں حضرت رسالت مآب  
صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کو "حبر الامۃ" یعنی امت مسلمہ کے عالم کے لقب سے  
یاد کیا، صحبت بنو موی کے علاوہ رفاقت علومی میں بھی رہے اور خطابت و  
فصاحت بنی ہاشم کا خوب خوب رنگ چڑھا، حیدر کربار رضی اللہ عنہ انہیں  
خوارج کے ساتھ مناظروں میں بھیجا کرتے تھے۔

جاہل کا بیان ہے کہ حضرت عمر بن العاص نے حج کے موقع پر خطبہ دیا  
جس میں حضرت امیر معاویہ اور بنی امیہ کی ستائش میں مبالغہ آرائی کے ساتھ ساتھ  
جنگ صفین میں اپنے کارناموں کا بھی ذکر کیا، حضرت ابن عباس نے جواب  
میں خطاب کرتے ہوئے فرمایا۔

”انك بعث دينك من معاوية فاعطيته ما في يدك ومناك ما في يد غيره فكان الذي أخذ منك فوق الذي أعطاك، وكان الذي أخذت منه دون ما أعطيته؛ وكل راضٍ بما أخذ وأعطى، فلما صارت مصر في يدك تتبعك فيها بالعزل والتنفس حتى لو ان نفسك القيتها إليه. و فكرت مشاهدك بصفين فما ثقلت علينا يومئذ وطأتك ولا نكنا فيها حريك، وإن كنت فيها لطويل اللسان قصير السنان، آخر الحرب إذا أنبلت وأولها إذا ادبرت، لك يدان: يداو تسطها إلى خير ويداو تقبضها عن شر؛ ورجهان: وجه مونس ووجه موحش. ولعمري إن من باع دينه بدين غيره لحرى أن يطول حزنه على ما باع واشترى لك بيان ونبك خطل، ذلك رأيي وفيك نكد، ولك قدر و نيك حسد، فأصغر عيب نيك أكبر عيب في غيرك!“

تم نے اپنا دین امیر معاویہ کے ہاتھ فروخت کر دیا ہے، جو کچھ تمہارے پاس تھا تم نے اسے دے دیا ہے اور اس نے تمہیں ایسی چیز کا وعدہ دیا ہے جو غیروں کے ہاتھ ہے، جو کچھ اس نے تم سے لیا ہے وہ اس سے کہیں بڑھ کر ہے جو کچھ اس نے تمہیں دیا ہے، جو تم نے اس سے لیا ہے وہ اس سے کم تر ہے، جو تم نے اسے دیا ہے ابہر دو لینے دینے پر مطمئن ہیں، جب مصر تمہارے قبضے میں آگیا تو وہ وہاں تمہارے درپے ہو گیا کہ تمہیں وہاں سے معزول کرے اور تمہارے اختیارات کم کر دے جتنی کہ تم وہاں سے خود کو اس کے آگے بھینک دو! تم نے صفین میں اپنے کا ناموں کا ذکر کیا ہے مگر

اس روز ہم نے تمہارا دباؤ محسوس نہ کیا نہ مجھ پر تمہارا وار ہو سکا! تم  
 اگرچہ اس جنگ میں طویل زبان والے اور چھوٹے نیزوں والے  
 تھے، آغاز جنگ میں تم سب سے پیچھے تھے۔ اور آخر جنگ میں  
 سب سے پہلے بھاگنے والے تمہارے دو ہاتھ ہیں، ایک ایسا ہے  
 جسے تم بھلائی کے لئے نہیں بڑھاتے، دوسرا ایسا ہے جسے تم نہایت  
 باز نہیں رکھتے! تمہارے دو چہرے ہیں: ایک انس والا دوسرا  
 وحشت والا، نجد جو اپنی آخرت کو دوسروں کی دنیا کے لئے فروخت  
 کر دے اسے اپنے سونے پر طویل عزم کرنا چاہیے نہ خطیب ہو، مگر  
 احمق بھی، تم غافل ہو گے قلیل الخیر ہو۔ تمہارا مرتبہ ہے مگر تم حاسد ہو،  
 تمہارا چھوٹا عیب دوسروں کا بڑا عیب ہے

### ۶۔ حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ

حضرت امیر معاویہ بن ابی سفیان اموی خلافت کے باقی تھے، اسلام میں ملکیت  
 کو راج آپ ہی نے دیا اور خلافت کو جمہوریت کے بجائے موروثی بنا دیا، حضرت  
 حلیم ذرہ بار اور دو راندیش تھے، یہی ان کی کامیابی کا راز ہے، فصیح و بلیغ خطیب  
 نساء میں سے تھے، جدید عرب ماہرین من خطابت انہیں اخبہ خطباء العرب بالنفسیات  
 و نفسیات کے ماہرین عرب خطباء میں شمار کرتے ہیں۔

بینید کی زلی ہمدی پینار انس ہونے والوں میں وان بن الحکم بھی تھا، زلی  
 مدنیہ تھا، انکار بیت پر عزول ہو کر دمشق آیا اور غنیمت و غضب کے عالم میں دنیا  
 میں داخل ہوا امیر معاویہ نے اس کا ہاتھ پکڑ کر تسلی دیتے ہوئے کہا:

ان اللہ قد جعل لكل شئ اصل و جعل لكل خیراً أهلاً، ثم  
 جعلت في الضموم منی مختدات العزیز منی والدا، اختزرت من  
 قروم قادة ثم استللت سید سادة، فانت ابن بنایع الکوم  
 فمرحباک و أهلاً من ابن علم۔۔۔ فانت اظہر امیر المؤمنین

وعدتہ فی کل شدۃ وعصداۃ ، والثانی بعد ولی عہدہ !  
 نقد ولیتک قومک واعظمت فی الخراج سہمک ! وانا  
 مجیز وفدک ومحسن رندک وعلی امیر المؤمنین غناک  
 والنزول عند رضاک !

اللہ نے ہر شی کی ایک اصل بنائی ہے اور ہر مہبلائی کا کسی نہ کسی کو  
 اہل بنایا ہے۔ پھر اس نے آپ کو کرامت و بزرگی میں میری اصل  
 بنایا، باپ کے رشتے سے آپ میرے عزیز ہیں۔ میں نے متائد  
 سرداروں کو چاہا تو آپ تو کرامت و بزرگی کے سرچشمے سے تعلق رکھتے  
 ہیں اسے میرے ستم زاد، خوش آمدید! آپ امیر المؤمنین کے ہم پلہ  
 ہی ہیں، ہر سختی میں ان کا سامان اور سہارا ہیں اور ولی عہد کے بعد  
 آپ ہی کا درجہ ہے! میں نے آپ کو اپنی قوم کا سرپرست بنا دیا ہے اور خراج میں  
 آپ کا حصہ بھی بڑھا دیا ہے، آپ کے وفد کو انعام بھی دوں گا اور اچھے عطیات دوں گا،  
 امیر المؤمنین کے ذمہ ہے کہ آپ غنی رہیں اور آپ کی خوشی کا خیال رکھیں۔

### ۸: سید الشہداء حضرت حسین بن علی رضی اللہ عنہما

حضرت علی مرتضیٰ کرم اللہ وجہہ باب مدینۃ العلم، امام الخطباء اور شاعر صاحب  
 دیوان تھے۔ آپ کے سایہ عاطفت میں تربیت پانے والے بھی فصاحت و بلاغت  
 کے رنگ میں رنگے گئے، حضرت سید الشہداء ابو عبد اللہ الحسین بن علی رضی اللہ  
 عنہما بھی اپنی خوش نصیبیوں میں سے تھے۔ آپ نے اپنے نانا افصح العرب حضرت  
 محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی گود میں پرورش پائی اور شہسوار دوش پنمبر صلی اللہ علیہ وسلم کا شرف پایا، اس طرح  
 والد ماجد کی فصاحت و بلاغت کے علاوہ افصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت سے بھی متاثر  
 ہوئے، فصاحت نبوی اور خطابت علوی دونوں میں شہید کر بلا کو وا فر حصہ بلا  
 خلافت یزید کو مسترد کر کے اپنے اسلامی جمہوری روح کو حیات دوام بخش دی ظلم و استبداد سے نکلنے  
 والوں کے لیے عزم و استقلال اور ثابت قدمی کی ایک ناقابل فراموش داستان رقم کر گئے عراق

جاتے ہوئے مشہور شاعر فرزدق آپ سے راستے میں ملا اور استفسار پر کہنے لگا:  
القلوب معك والسيوف عليك والنصر في السماء، یعنی لوگوں کے دل آپ  
کے ساتھ ہیں، تلواریں آپ کے خلاف اور نصرت قدرت کے ہاتھ میں ہے، مگر اس  
آپ کے جوش ایمان اور جذبہ شہادت حق میں اور بھی اضافہ ہو گیا، اس سفر کے دوران  
اور میدان جہاد میں آپ نے جو خطبات ارشاد فرمائے وہ اہل ذوق کے لئے باعث  
نسکین اور اہل ایمان کے لئے سبب تقویت ہیں۔

حضرت حسین رضی اللہ عنہ کی خطابت کا ایک پہلو خانہ حور ابلی اور قوت استدلال  
سے مد مقابل کو لاجواب کرنا ہے، امیر معاویہ نے جب اپنے بیٹے کی مدح میں بانڈ  
بے کام لیتے ہوئے اسے عالم سنت، قاری قرآن اور حلیم الطبع قرار دیا تو جوش ایمان  
میں برداشت نہ کر سکے اور تقریر کے لئے کھڑے ہو گئے:

«... وفهمت ما ذكرته عن يزيد من اقاله وسياسته»

اہمۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم، تریدا ان توہمہ الت من فی یزید  
کانک تہ فحجوباً او منعت غاباً! او تخبر عما کان مما احنوتہ  
بسلام خاص... وقد دل یزید من انفسہ علی موقع رابہ  
فخذ لی یزید فیما اخذ بہ من استقرائہ الکلاب المتغشۃ  
عند التعارش والحمام السابق او تراہمن والقیذات ذوات  
المعازف وضروب المداوی تجدد ناصراً، ودع غنک ما تحاور  
فما اغناک ان تلقی اللہ بوزر هذا المخلوق بأکثر مما أنت  
ارقیہ... فواللہ ما برحت تقدم باطلا فی حور وحنقانی  
ظلم حتی ملأت الاسفیة وما بینک و بین الموت الومضۃ  
ترجمہ: آپ نے یزید کے تعلق جو کچھ ذکر کیا ہے کہ وہ صاحب کمال اور است  
محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی سیاست سے واقف ہیں، تو لیا ہے،  
آپ یزید کے بارے میں لوگوں کو غلط تاثر دینا چاہتے ہیں جیسے آپ

کسی پردے میں چھپے ہوئے کی بات کر رہے ہوں یا کسی غیر حاضر شخص کے اوصاف بیان کر رہے ہوں یا کوئی ایسی بات بتا رہے ہوں جس کا علم صرف آپ ہی کے پاس ہے، یزید کا اپنا طرز عمل اس کی ذات پر دلیل ہے۔ یزید کے وہی اوصاف بیان کیجئے جو اس نے خود اختیار کر رکھے ہیں وہ تو شکار کے وقت لشکاری کتوں کا اندازہ لگانا رہتا ہے، کبوتروں کا مقابلہ دیکھتا رہتا ہے گانے بجانے والی ٹونڈیوں کو جانتا ہے اور قسم قسم کے دل لگی کے کسبیل اسے خوب معلوم ہیں، ان میں آپ اسے کامیاب پائیں گے مگر اپنی اس کوشش کو جانے دیجئے! اس مخلوق کے بوجھ کی ذمہ داری کے ساتھ اگر آپ اللہ کے حضور میں پیش ہوئے تو کیا کریں گے، آگے ہی آپ پر بوجھ کیا کم ہیں جو آپ اللہ کے حضور اپنے ساتھ لئے جاتے ہیں... کیونکہ خدا آپ باطل کو جوڑ کے ساتھ اور ناراضگی اور غصہ کو ظلم کی صورت میں پیش کر کے کنوئیں بھر چکے ہیں، اب تو موت اور آپ کے درمیان آنکھ جھپکنے کا فاصلہ گیا۔

#### ۹: عبد اللہ بن الزبیر رضی اللہ عنہما۔

حضرت عبد اللہ بن زبیر بن عوام قریش کے سردار خطباء میں سے تھے، ان کے والد حضرت زبیر بن عوام بھی خطیب تھے، جا حظ نے دونوں کے خطبات کے نمونے دئے ہیں، انکی فصیح و بلیغ تقریریں حضرت شہید قرآن ذوالنورین نے فرمایا تھا کہ انکھو النساء علی آباہن و اخوتہن! مروان بن الحکم اور عبد الملک بن مروان کے مقابلے میں خلافت کے دعویدار ہوئے اور حجاج کے ہاتھوں شہید ہوئے سولی پر مال نے بیٹے کی لاش دیکھ کر کہا تھا کہ میرا بیٹا زندہ بھی خطیب تھا مگر بھی خطیب ہے!

عبد الملک بن مروان کے عمرو بن سعید الاشدق کو قتل کرنے کی خبر سن کر



ابن زبیر خطبہ کے لئے کھڑے ہوئے اور فرمایا:

«إِنَّ ابْنَ الدَّبَّانِ قَتَلَ لَطِيمَ الشَّيْطَانِ: كَذَابٌ ثَوَالِي  
بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ»

ابو ذببان (قتدار کے پاس سے عبدالملک نے لطم الشیطان  
رشیہ بنان کا تختہ کھانے والے عمرو بن سعید کو قتل کر دیا۔ یوں  
ہم نے مول کو ایک دوسرے پر مسلط کرتے ہیں تاکہ اپنے کئے کی  
سزا پاتے رہیں!۔

### ۱۰: الاحمق بن قیس التیمی

بنو تمیم کا نام سالار اور خلیفہ تھا، جو بارہی اور زبانہ میں نہایت  
تھا۔ فلاح بلخ و بہرات تھا، مہینم بن عدنی کہا کرتے تھے کہ جسم اور شکل کا کوئی بھدا  
پنایا نہ تھا جو اس میں نہ چولا دلکنہ اذا انکلم حلی عن نفسہ۔ مگر  
جب بات کرتا تو اپنی شخصیت کو ظاہر کرتا، چند لفظوں میں سب کچھ  
کہہ دیتا تھا:

«يَا بَنِي تَمِيمِ! اتَّخَذُوا تَجَمُّعَ كَلِمَتِكُمْ وَتَبَذَلُوا تَعْتَدِلُ أُمُورَكُمْ  
وَأَسَدُوا بِجَهْدِ لَبِطُونِكُمْ وَقُرُّوْكُمْ بِصَلْحِكُمْ دِينَكُمْ  
وَأَوْ تَعْلَمُوا يَسْلَمُ لَكُمْ جِهَادُكُمْ»

بنو تمیم! اتحاد چانتے ہو تو باجمہر محبت کرو، اپنی دولت میں توازن چا  
ہو تو ایک دوسرے پر خرچ کرو، دین کی اصلاح چانتے ہو تو اپنے  
پیٹوں اور لٹکاتوں کے غلام نہ بنو، گروہیات سے باز رہنا تمہارا  
جہاد جہاد سلامت رہنا ہے!

دست و دست پائی کے خلیق کے چند الفاظ ہیں۔

«يَا مَعْشَرَ الَّذِينَ آمَنُوا! تَتْلُوا كِتَابَ اللَّهِ عَلَيْنَا وَنُحَدِّثُكَ بِاللُّغَةِ  
الْعُسْخُورِ وَأَرْسِلُوكِنَا إِلَى التُّبَعِ وَنَحْنُ عَدُوٌّ لِّلَّذِينَ آمَنُوا

والله لوزد البصرة أحب إلينا من تميم الكوفة ولوزد  
الكوفة أحب إلينا من تميم الشام فإن استشرى شنانكم  
وأبي حسان صدوركم نفى أموالنا وسعة أحلامنا،  
لنا ولكم سعة!

تو م از دور ربعیہ! تم ہمارے دین کے بھائی ہو۔ ہم باہم شادیوں کے  
بندھن میں بندھے ہیں، نسب میں بھی تم ہمارے سگے بھائی ہو، ہمارے  
پڑوسی بھی ہو، دشمن کے خلاف ہمارے دست و بازو بھی، واللہ!  
ازدبصرہ کوفہ کے بنو تمیم سے ہمیں زیادہ عزیز ہیں، کوفہ کے ازدی ہمیں  
شام کے تمیمیوں سے زیادہ محبوب ہیں، سو اگر تمہاری عداوت بڑھ گئی  
ہے اور تمہارے سینوں کی جلن ضد ہی کر رہی ہے تو پھر ہمارے مال  
دولت بھی ہماری بردباری کی طرح وسیع ہیں ان میں ہمارے اور تمہارے  
لئے بہت گنجائش ہے!

### ار صبرہ بن شیمان الازدی

قبیلہ ازد کا سردار تھا اور جنگ جمل و صفین میں اس نے اپنے قبیلے کی تیاری  
کی تھی، امیر معاویہ کے ہاں جب قبائل عرب کے خطباء جمع ہوئے تو بنو نزار کے  
خطباء نے زمین و آسمان کے قلابے ملا دیئے، صبرہ بن شیمان کھڑا ہوا اور مختصر  
ترین لکین یادگاہ تقریر کی۔

”یا امیر المؤمنین! إننا حئی فعال ولسنا حئی مقال، ونحن نبلغ

بفعالنا اکثر من قال غیرنا!

اے امیر المؤمنین! ہم کام کرنے والا قبیلہ ہیں باتیں بنانے والا  
قبیلہ نہیں ہیں، ہم اپنے کارناموں میں بلاغت کا جو مظاہرہ کرتے  
ہیں وہ دوسروں کی زبانی بلاغت سے بھی بڑھ کر ہوتا ہے!

## ۱۲: سحبان وائل :-

عربی زبان کے علاوہ فارسی وارو میں جو خطیب ضرب المثل کی حیثیت رکھتا ہے وہ ہے سحبان بن زفر بن ایاد وائل جس نے زمانہ جاہلیت اور اسلام کا زمانہ بھی پایا۔ اسلام لانے کے بعد حضرت امیر معاویہ کے ساتھ منسلک ہو گیا اور مختلف مواقع پر ان کے دربار میں خطیب کا فریضہ انجام دینا رہا۔ ایک موقع پر خراسان سے وفد آیا جس میں سعد بن عثمان بن عثمان بھی تھے، اس موقع پر سحبان نے جو خطبہ دیا وہ صبح سے لیکر شام تک جاری رہا، اس دوران میں نہ تو وہ کھنسا نہ رکا اور نہ رفتار گفتار میں سستی آئی، آخر میں امیر معاویہ نے جب کہا کہ اخطب العرب القوم عرب کا سب سے بڑا خطیب ہے، تو اس نے کہا تھا کہ انا اخطب العجم ورجل والانس :- سحبان کا ایک خطبہ ہے :-

«ان الدنيا دار بؤس والآخره دار قرار. أيها الناس !  
 فخذوا من دار ممرکم لدار مقررکم، ولا تهتکوا استنارکم  
 عند من او تخفی علیہ أسرارکم، ولخرجوا من الدنيا قلوبکم  
 قبل ان تخرج منها أبدانکم، ففيها احيیتم ولفیها خلقتم  
 ان الرجل إذا هلك قال الناس: مات ترک؛ وقال المذکر ذکوة  
 ما قدم قدموا بعضا یكون لکم واول تخلفوا کلکم یكون علیکم  
 یہ دنیا غائبی گھر ہے اور آخرت تو قرار کی عید ہے، لوگو! اس کو رفا  
 والے گھرتے قرار والے گھر کے لئے کچھ کو لو، اس ذات کے سامنے  
 اپنے اپنے دل دنیا سے لے کر چاک کر دو جس پر تمہارے اسرار مخفی نہیں رہ  
 سکتے، اپنے دل دنیا سے لے کر لو، اس سے پہلے کہ تمہارے جسم دنیا  
 اٹھاتے جاویں، اس دنیا میں تم زندہ رہ کر یہ ایک اور دنیا  
 کے لئے لے گئے ہو، آدمی جب مرتا ہے تو لوگ کہتے ہیں: وہ کیسے  
 چھوڑ گیا، ملائکہ کہتے ہیں: اس نے آگے کیا بھیجا؛ کچھ آگے نہیں بھیجا»

مہنارے کام آئے سب لپچہ بچھے مت چھوڑ جاو جو تم پر بوجھ بن جائے

### ۱۳: زیاد بن ابی سفیان

زیاد بن ابی سفیان یا زیاد بن عبیدر جسے محتاط لوگ کبھی مال کی نسبت سے زیاد بن سمیہ کہتے ہیں اور کبھی ابن اُمیہ، ایک عبید نامی غلام کا بیٹا تھا، اس کے بارے میں عمرو بن العاص کہا کرتے تھے  
 "لقد هذ الغلام لو كان أبوه من قریش لسان الناس بعصاة" کہ اگر یہ قریش کا بیٹا ہوتا تو لوگوں کو  
 لاشمی سے جانوروں کی طرح ہانک لیتا۔

زیاد ایک عرصہ تک خراسان میں حضرت علی کرم اللہ وجہہ کا گورنر بھی رہا پھر امیر معاویہ کی طرف سے  
 عراق و خراسان کا والہ لائے رہا۔ زیاد کہا کرتا تھا: "لوضع جبل مبینی و بین خراسان لعرفت اخذہ!"  
 اگر خراسان کے دور دراز علاقوں میں رسی بھی گم ہو جائے تو میں چرانے والے کو پکڑ لوں گا۔ اس کی نصیحت کا  
 یہ عالم تھا کہ بقول جاحظ الشعبي کہا کرتے تھے کہ میں نے جب بھی منبر پر کسی خطیب کی اچھی تقریر سنی، اس  
 خوف سے کہ وہ بعد میں بری تقریر نہ کرے اس کے خاموش ہونے کی دعا کرتا تھا سوائے زیاد کے،  
 کہ وہ جیسے جیسے زیادہ بولتا نصیحت کے دریا بہاتا جاتا تھا!

وہ اپنے خطبہ براء (حسن میں حمد و ثناء نہ پڑھی جائے) میں کہتا ہے  
 اما بعد فان الجهالة الجھلاء والضلالة العمیاء والغبی الموفی  
 بأھلہ علی النار ما ید سفھا وکم ویشتمل علیہ حلما وکم  
 من الامور العظام ینبت فیھا الصغیر ولا ینحاش عنھا  
 الکبیر کأنکم لم تقرأوا کتاب اللہ ولم تسمعوا ما اعد  
 اللہ من الثواب الکریم لأهل طاعته والعذاب الالیم  
 لأهل معصیته فی الزمن السرمدی الذی لا ینزل ،  
 إنه لیس منکم إلا من طرفت عینہ الدنیا وصدت  
 مسامعہ الشهوات واختار الفانیة علی الباقیة۔

سب سے بڑی جہالت، اندھی گمراہی اور لوگوں کو جہنم میں لے جانے  
 والی بے راہ روی وہ ہے جس میں تمہارے احمق ڈوبے ہوئے ہیں  
 اور اہل عقل بھی ملوث ہیں، بڑی باتوں سے چھوٹی باتیں پیدا ہوتی ہیں  
 اور بڑی بھی پیدا ہو سکتی ہیں، یوں لگتا ہے نہ تم نے کتاب اللہ پڑھی

نہ تم نے وہ ثواب عظیم سنا ہے جو اللہ نے اہل اطاعت کے لئے  
تیار کیا ہے اور نہ وہ عذاب الہم جانا ہے جو اس نے نافرمانوں  
کے لئے تیار کر رکھا ہے۔ یہ اس غیر فانی دنیا میں ہو گا جسے فنا نہیں  
تم میں سے کوئی بھی ایسا نہیں جس کی نظر کو دنیا اچھی نہ لگی ہو، پوس  
نے اس کے کان نہ بند کئے ہوں اور دائمی زندگی پر فانی کو ترجیح

مزدئی ہوا!

## ۱۲۔ حجاج بن یوسف ثقفی

حجاج دنیا کے جبار حکم الزوں میں سے ایک، اموی سلطنت کا معمار اور عرب  
کا عظیم خطیب تھا۔ بقول امدالاسکندری: "كان الحجاج آية في البلوغه وفضل  
اللسان وقوة الحجّة" بدانت، فصاحت زبان اور قوت حجت میں حجاج ایک  
نشانی تھا، قرآن کریم پر نقطے و حرکات لگوائے ہر بی کو سہ فارسی و فنی زبان بنایا  
ابن زبیر کو قتل کر کے عبدالملک کی سلطنت کو ثبات و دوام بخشا، اس کے ظلم  
سنا کر لرزہ طاری ہو جاتا ہے، عراق کا والہ اسے بن کر آیا تو نقاب پہنے ہوئے  
تھا، بیڑے پر نقاب کھولا اور بولا:-

أنا ابن جدو وطوع الثنايا متى اضع العمامة تعرفوني

میں عبد کا بیٹا اور پہاڑوں کو روندنے والا ہوں، عمامہ اتاروں گا تو

مجھے پہچان لو گے مجھ کہا:-

يا أهل الكوفة! إني لأرى رؤساً قد أينعت وحان قطافها

وإني لصاحبها وكأني أنظر إلى الدماء بين العمام

واللحي:-

کوڑو والو! مجھے کچھ نظر آ رہے ہیں جو پک چکے ہیں اور انہیں کاٹنے

کا وقت آ گیا ہے اور یہ کام میں کروں گا، مجھے عماموں اور ڈالسیوں

کے درمیان خون نظر آ رہا ہے! اسی خطبے میں حجاج نے کہا:-

انی واللہ یا اهل العراق یا اهل الشقاق والنفاق و مساوی  
 الاخلاق! ما اغمزتغمازالتین ولا یقعقع لی بالشنان، ولقد  
 فررت عن ذکاء و لتشت عن تجربة و حبریت من الغایة  
 ان امیر المؤمنین کب کنا نته شم عجم عید انها نوح دتی  
 امرها عودا و اصلها عمو دا فو حہنی الیکم فیا نکم  
 طالما او ضعتم فی الفتن و اضطجعتم فی مراقد الضلال  
 و سننتم سنن الغی، أما واللہ لا تحونکم لحو العصاء و  
 لا عصبنکم عصب السلطة و لا ضربنکم ضرب غراب  
 الی بیل!

اے افتراق و نفاق اور بد اخلاقی کے مالک عراقیو! نہ تو مجھے دبا یا جا سکتے نہ دھمکایا  
 جا سکتے، مجھے بڑی ذہانت اور تجربے کے بعد تلاش کیا گیا ہے! امیر المؤمنین خدا ان کی عمر  
 دراز کرے۔ نے اپنے ترکش کے تمام تیر اپنے سامنے پھیلائے، ان کی لکڑی کو ٹوٹا تو  
 انہیں پتہ چلا کہ میری لکڑی سب سے تلخ اور مضبوط ترین ہے چنانچہ  
 یہ تیر انہوں نے تمہیں دے مارا ہے! مدقوں سے تم فتنہ پر دازی  
 میں تیزی دکھاتے رہے ہو اور گمراہی کے بستروں پر لیٹتے رہے ہو  
 اور کج روی کے طریقے ایجاد کرتے رہے ہو! اللہ کی قسم! میں تمہیں  
 لاٹھی کی طرح گھڑ کر سید کر دوں گا اور تمہاری یوں کھال اتاروں  
 گا جس طرح کبیر کی چھال اتاری جاتی ہے، میں تمہیں اس طرح  
 ماروں گا جس طرح بھاگتے ہوئے اونٹوں کو مارا جاتا ہے!

### ۱۵: قتیبہ بن مسلم الباطنی:

اموی عہد خلافت کے عظیم سپہ سالار خطباء میں قتیبہ بن مسلم کا مقام بہت  
 بلند ہے، وہ ایک کامیاب جرنیل اور عظیم فاتح تھا، خطابت میں اس کی حاضر جوابی  
 اور جوش بیان کو ضرب المثل کی حیثیت حاصل ہے، خطبہ کے دوران اس کے ہاتھ

سے عصا گر پڑا جسے بدنامی تصور کرتے ہوئے دوست غمگین ہوئے اور دشمن خوش ہوئے مگر اس نے حاضر جوابی سے کام لیتے ہوئے یہ شعر ٹیپہ کر بات کو کچھ سے کچھ بنا دیا۔

فألق عصاه واستقر بها النوى كما قدر عينا بآداب المسافر!  
 سو اس نے عصا رکھ دیا اور اس کی دوری و جہالتی ختم ہو گئی تو اسے  
 یوں قرار آیا جس طرح کوئی مسافر دامن لوٹ کر آنکھوں کی ٹنڈک  
 محسوس کرتا ہے!

قتیبہ کے ایک شہور خطبے کا حصہ ہے:

يا اهل العراق: السنت أعلم الناس بك: أما هذا الحي من  
 أهل الدية فنعم الصدقة وأما هذا الحي من بكر بن  
 وائل فعجدة بطراء وتمنع رجليها وأما هذا الحي من عبد القيس  
 فما ضرب العير بذنبه وأما هذا الحي من الزد فلعوج  
 خلق الله وأبنا طه. ايم الله! لو ملكت أمر الناس لنفقت  
 أيديهم وأما هذا الحي من تميم فانهم كانوا يسمون الفدا  
 في الجاهلية كيسان!

اسے عراق والو! تمہیں مجھ سے بہتر کون جانتا ہو گا؟ یہ قبیلہ جو بالائی  
 علاقے میں رہتا ہے تو یوگ حد فے کے اونٹوں کی طرح منتشر مگر  
 موٹے تازے ہیں! رہے بنو بکر بن وائل تو وہ اس گدھے کی مانند  
 ہیں جو انہی ٹانگوں کو بھی نہیں سنبھال سکتی! رہے بنو عبد القیس تو  
 وہ بھی جنگلی گدھے کی دم کی مار کی طرح ذلیل ہیں، یہ قبیلہ ازہ تو اللہ  
 کی مخلوق کے گدھے اور ملی بلی قوم ہیں! اللہ کی قسم! اگر میں پرند  
 آگیا تو لوگوں کے ہاتھوں پر پہچان کے لئے نشان لگاؤں گا، اگر یہ یونیم  
 تو وہ میں جو زمانہ جاہلیت میں خدا کی کوہوشیاری کا نام دیا کرتے تھے!

## ۱۶۔ عکرمثہ نبت اطرش

اس عہد کی خواتین خطباء میں عکرمثہ نبت اطرش کا نام بہت نمایاں ہے، وہ حضرت علی کرم اللہ وجہہ کے پیروکار خطباء میں شامل تھیں اور علمی افواج کو معرکہ قتال میں کود پڑنے پر جوش دلاتی تھیں، جنگ صفین کے موقع پر انہوں نے اپنے خطبے میں کہا تھا:-

« ایہا الناس! علیکم أنفسکم و بیضرکم من ضل اذا  
 اھت، یتما ان الجنۃ لا یرحل من اوطنہا ولا یرم  
 من سکنہا ولا یموت من دخلہا! فاتبا عوہا بدار  
 لا یدوم نعیہا ولا تنصر مرہومہا! وکونوا قوما  
 مستبصرین فی دینہم مستظہرین بالصبر علی طلب حبتہم  
 لوگو! تم اپنی ذات کی ذمہ اڑھو پھر اگر تم راہ راست پر گئے تو تمہیں کسی کی گمراہی نصا  
 نہیں پہنچا سکے گی۔ جنت ایک ایسا مقام ہے جسے وطن بنانے  
 والا کبھی کوچ نہیں کرے گا، وہاں کا باشندہ کبھی لوٹھانہ ہوگا اور  
 اس میں داخل ہونے والوں کو کبھی موت نہیں آئے گی اس جنت  
 کو ایسی دنیا کے بدلے خرید لو جس کی نعمتوں کو دوام نہیں، جس کے  
 غم ٹل ہی نہیں سکتے، تم ایک ایسی قوم بن جاؤ جسے اپنے دین میں  
 بصیرت حاصل ہو اور اپنے حق کی طلب میں جو صبر سے کام لے کر  
 غالب آ جاؤ!

## ۱۷۔ داؤد بن علی:

عباسی عہد کے خطباء میں داؤد بن علی سب سے نمایاں تھے، وہ حضرت  
 عبداللہ بن عباس کے پوتے اور پہلے عباسی حلیفہ ابو العباس السفاح کے چچا  
 تھے، عباسی خلافت کے قیام کے بعد حج کے موقع پر انہوں نے اپنے  
 خطبے میں کہا تھا۔



»شکراً شکرًا! إنا والله ما خدنا نحفر فيكم نهراً ولا لبنين فيكم قصراً. أظنَّ عدوَّ الله، أن لن يقدَّر عليه أن روي من خطِّه حتى عثر في فضل زمامه؛ فالآن حيث أخذ القوس باربها وعادت القوس إلى الزرعة ورجع الملك في نصابه في أهل بيت النبوة والرحمة والله لقد كنت توجع لكم ونحن في نرشنا، امن الأُسود والرَّحور، لكم ذمة الله، لكم ذمة رسول الله صلى الله عليه وسلم، لكم ذمة العباس، لا ورب هذه البنية، وأوماً بيده إلى الكعبة لا نهيج منكم أحداً!«

اللہ کا لاکھ لاکھ شکر ہے! اللہ کی قسم ہم اس لئے نہیں بچے کہ تمہیں خون کی ندی بہائیں یا تمہاری ہڈیوں پر محل تعمیر کریں! کیا اللہ کے دشمن نے یہ خیال کر رکھا تھا کہ ہم اس پر کبھی غالب نہیں آئیں گے! اگر اس کی نیکی دیکھ لی تو بالآخر وہ اپنی بہاریں ہی الجھ گیا۔ اب جبکہ کمان کو تیر اندازوں نے پکڑ لیا ہے اور وہ ان کے قابو میں ہے، سلطنت اپنی جگہ لوٹ آئی ہے یعنی اہل بیت نبوت و رحمت کے پاس! اللہ کی قسم! ہم اپنے بستروں پر بھی تمہارے دروازے تھے اب سیاہ و سفید محفوظ ہے، آپ کو اللہ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ضمانت ہے، عباس کی ضمانت ہے! اس عمارت (کعبہ کی طاق) اشارہ کرتے ہوئے) کے رب کی قسم! ہم تمہیں سے کسی پریشان نہیں کریں گے۔!

### ۱۸۔ شیبیب بن شیبیب المنقری

عباسی ہمد کا دوسرا بڑا خطیب شیبیب بن شیبیب تھا جسے خطیب البصرہ کہا جاتا تھا البصرہ بصرہ اور اس کے بیٹے ہمدی کا مقرب تھا، اس کے لئے خطبات سن، علوم اور معانی کی گہرائی کے لحاظ سے بہل متنع کے درجے کو پہنچتے ہیں شیبیب ہمدی کی

پیاری بیٹی بالوقتہ کی وفات پر جو بصورت خطبہ تعزیت میں کہا۔

« أعطاك الله يا أمير المؤمنين علي ما رضيت اجدا وأعقبك  
صبرا ولا أجهد الله بلاءك بنقمة ولا نزع منك نعمة،  
ثواب الله خير لك منها ورحمة الله خير لهما منك! وأحق  
ما صبر عليه ما لا سبيل إلا رده: »

امیر المؤمنین! اللہ آپ کو اس مصیبت پر اجر دے، اور اس کے بعد  
صبر عطا کرے! اللہ تعالیٰ ناراضگی سے تیری آزمائش کو جو بھل نہ بنائے  
اور نہ تجھ سے نعمت چھینے، اس کی تیرے لئے اللہ کا عطا کردہ  
ثواب بہتر ہے، اور اس کی بھی کے لئے تجھ سے اللہ کی رحمت بہتر ہے!  
جس چیز کو واپس لانا ممکن نہ ہو اس پر صبر کرنا ہی بہتر ہے!

### ۱۹۔ ابوالحسن ابن شریح الاندلسی

اسلامی اندلس کا عربی ادبیات میں ایک خاص مرتبہ ہے، دیگر فنون کی طرح  
عربی خطابت نے بھی اندلس میں جڑ بکڑی اور بہت ترقی کی، اندلس نے جو عظیم خطباء  
پیدا کئے ان میں سے ایک قاضی ابوالحسن ابن شریح الخطیب بھی تھے، مرابطین کے  
عہد میں اس عظیم خطیب نے بہت نمایاں اسلامی خدمات انجام دیں۔ الکلاعی لکھتے  
ہیں کہ ابن شریح نے فن خطابت کو نئی آن بان عطا کر دی تھی:

لكنه أعاد جدته وبهاءه، وملك أرضه وسماؤه  
انہوں نے اس فن کی جدت اور رونق کو دوبارہ زندہ کر دیا اور اس  
کے عرش و فرش کے مالک بن گئے!

امیر المؤمنین علی بن یوسف بن تاشفین کی موجودگی میں اپنے ایک خطبے میں  
قاضی ابوالحسن ابن شریح نے کہا تھا۔

فحق على كل مسلم الوفاء بالعهد، وبذل التضحية  
على القرب والبعد، والزام طاعتهم بمنتهى الطاقة والجهد

فمن اذنى بعهدك فذلك اجرة فمن نكث فعليه وزرارة  
 مرابطین کا دفاع اور رہنما ہر مسلمان کا فرض ہے، دور و نزدیک ان  
 کیلئے قربانی دینا، انتہائی قدرت اور استطاعت سے ان کی اطاعت  
 کو لازمی جاننا ضروری ہے۔ تو اب جو اپنا عہد و ناکرے گا اجر پائے  
 گا اور جو عہد شکنی کرے گا اپنی گردن پر گناہ کا بوجھ اٹھائے گا۔

## ۲۰: ابو عبد اللہ ابن الفخار الاندلسی

اسلامی اندلس میں عربی خطابت کا ایک اور قابل ذکر نام شیخ ابو عبد اللہ محمد  
 ابن الفخار کا ہے، عدالتی خطبات یا الزام و مدافعت کے سلسلے میں وکیلوں کی تقاریر  
 بھی خطبات کے زمرے میں آتی ہیں، یوسف بن تاشفین کے دربار میں انہوں نے قاضی لقیہ  
 القاضی الوحیدی کے دفاع میں جو تقریر کی تھی وہ عربی خطابت کے شہ پاروں میں شمار  
 ہوتی ہے، ابن الفخار نے کہا تھا:

”انہ لمقامہ کریم بند ائیدہ بحمد اللہ علی الدنورمنہ واصلی علی  
 خیرہ ائینا محمد الہادی الی الصراط المستقیم وعلی آلہ وصحما  
 نجوم اللیل البہیم۔ اما بعد: فإنا نحمد اللہ الذی اصطناع  
 للمؤمنین أمیرا، وجعلک للذین الحنیفی نصیرا وظہیرا، و  
 نزع إلیک مما دہمتا فی حماک ونبت إلیک ما لحقنا من  
 الضیم ونحن تحت ظل عرشک ربیبی اللہ ان یدہم من احتمی  
 بأمر المسلمین ویصاب بضمیم من أدرع بحصنہ الحصین  
 شکری قمت بہا بین یدک الذی عضدہ مؤیدہ لتسمع منها ما  
 تخیرہ برأیک وبتقدہ، وإن قاضیک ابن الوحیدی الذی قدمنا فی  
 مالقتہ للإحطام ورضیت بعبدک فیمین بہا من العاصد والعوام  
 لم یزل یدل علی حسن لخصیک بحسن سیرتہ ویرضی اللہ تعالیٰ ویرضی الناس  
 بظاہرہ وسریرتہ ما عشنا علیہ من سوء ولا درینا لہ موقف خزوی۔“

موقف حزبی

یہ ایک عزت کا مقام ہے، ہم یہاں اللہ کی حمد سے بات شروع کرتے ہیں کہ اس نے ہمیں اس مقام کا قرب بخشا، اس کے افضل الانبیاء، ہادی صراطِ مستقیم حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی آل و اصحاب پر درود بھیجتے ہیں جو تاریک رات کے روشن ستارے ہیں، اس کے بعد ہم اس خدا کی حمد و ثنا کرتے ہیں جس نے آپ کو مومنین کا امیر اور دینِ حنیف کا ناصر و مددگار بنایا ہے۔ ہم ان چیزوں سے آپ کی پناہ میں آتے ہیں جو آپ کی سلطنت میں ہمارے لئے پریشان کن ثابت ہوئیں، ہم پر جو ظلم ہوئے ان کے متعلق آپ سے فریاد کرتے ہیں، ہم آپ کے سایہ عالی میں ہیں، ہم پر جو ظلم ہوئے ان کے متعلق آپ سے فریاد کرتے ہیں، ہم آپ کے سایہ عالی میں ہیں، اللہ کو یہ گوارا نہیں کہ امیر المسلمین کی حمایت میں آنے والا پریشان ہو، اور آپ کے محفوظ قلعے کی زرخوں میں رہنے والا ظلم کا شکار ہو! میں ایک شکوہ لیکر آپ کے حضور میں کھڑا ہوں جس کا تعلق آپ کے اس حکم سے ہے جس کو قوت و تائید حاصل ہے آپ اسے سماعت فرمائیے اور اپنی عقل و رائے سے اس کو جانچیے اور پرکھئے۔ آپ کے قاضی و جمعی جسے آپ نے مالقہ میں فیصلے کرنے کے لئے متعین فرمایا تھا اور خاص و عام کے ساتھ اس کے انصاف سے آپ بہت خوش ہوئے تھے، وہ اپنے حسن سیرت سے آپ کے حسن اختیار پر دلالت کرتا رہا، اپنے ظاہر و باطن سے اللہ اور اس کی مخلوق کو راضی اور مطمئن کرتا رہا۔ ہمیں اس کی کوئی ایسی بات معلوم نہیں ہو سکی جو باعث رسوائی و بدنامی ہو!

۲۱ :- ابن نباتۃ الفساری

عربی خطابت میں مجمع و مقفی خطبات کا بھی بہت رواج رہا ہے، لیکن

عظیم خطباء کے جمع و تالیف میں بریافتگی کو ہمیشہ ملحوظ رکھا گیا، چوتھی صدی ہجری کے ایک خطیب ایسے ہوئے ہیں جو مسیحی و عیسوی خطابت میں تصنع و تکلف کو روکتے تھے، یہ تھے شام کے ایک خطیب شیخ محمد ابن نباتہ الفارسی جن کے خطبات جمعہ و عیدین کا ایک مجموعہ بہت مقبول ہے اور خطب ابن نباتہ کے نام سے متداول ہے۔

## ۲۲۔ جمال الدین افغانی

اتحاد اسلام کی عظیم دعوت کے عظیم علمبردار علامہ جمال الدین افغانی اسلامی خطابت کی تاریخ میں ایک روشن باب کی حیثیت رکھتے ہیں۔ وہ صرف خطیب ہی نہیں خطیب گرو بھی تھے، قیام منہ کے دوران فن خطابت کی تربیت کے لئے انہوں نے متعدد کلب اور انجمنیں قائم کی تھیں، سید عبداللہ ندیم، شیخ محمد عبدالعزیز اور علامہ رشید رضا وغیرہ اپنے ہمد کے عظیم خطباء، انہی کے خوشہ چیں اور تربیت یافتہ تھے، ہمد کی عظیم جنگ انقلاب جو احمد عربی پاشا کی قیادت میں برپا ہوئی تھی اس افغانی خطابت کا نتیجہ تھی، شاء اللہ تعالیٰ نے کہا خوب کہا ہے سے

سید السادات مولانا جمال

زندہ از کفار او شک و سفال

## ۲۳۔ شیخ محمد عبدہ

جدید صبر کی تعمیر میں جن لوگوں نے اپنا منہ صاف خون جگر بہا کر کیا اور معاشقہ مصلحین میں شمار ہوئے ان میں شیخ محمد عبدہ کا نام بڑی عظمت و وقار کا مستحق ہے۔ سید جمال الدین افغانی کے شاگرد، پیروکار اور بہترین یادگار تھے، ہمد کے مفتی اعظم ہوئے اور جامہ اللہ کی اسلاح کا عظیم الشان کارنامہ انجام دیا۔ وہ اپنے فصیح و بلیغ قاتب و ادیب تھے، انہی ہی فصیح و بلیغ خطیب بھی تھے۔

## ۲۴۔ مصطفیٰ کامل

بہار عربی خطابت میں جو نام ناقابل فراموش ہیں ان میں سے ایک عظیم

مصری قائد مصطفیٰ کامل (۱۸۷۴ - ۱۹۰۸ء) ہیں۔ فرانس سے قانون کی تعلیم حاصل کرنے والا یہ لیڈر، جو جوانی ہی میں وفات پا گیا۔ جب آزاد جمہوری نفاذ سے واپس آیا تو ایک فولادی عزم اور سٹیلہ جوالہ بن کر، الحزب الوطنی کے نام سے سیاسی جماعت بنائی اور اخبار "اللواء" جاری کیا۔ ۱۹۰۷ء میں اسکندریہ میں تقریر کرتے ہوئے کہا تھا۔

”إن العامل الواثق من النجاح يبري النجاح أمامه كأنه أمر واقع، ونحن نرى من الآن هذا الاستقلال المصري وبتنهج به وندعوله كأنه حقيقة ثابتة وسيكون كذلك لا محالة! فهما تعددت الليالي وتعاقت الأيام وأتى بعد الشروق شروق واخشب الغروب غروب فإننا لا نمل ولا نقف في الطريق ولا نقول أبداً: لقد طال الانتظار! إننا وجهنا قلوبنا ونفوسنا وقوانا وأعمارنا إلى أشرف غاية اتجهت إليها الأمم في ماضي الأيام وحاضرها وأعلى مطالب ترمى إليه في مستقبلها فلو الدسائس تخيفنا برك التهديدات تقفنا في طريقنا ولا الشتائم تؤثر قلوبنا ولا الحيانات تزعجنا ولا الموت نفسه يحول بيننا وبين هذه الغاية التي تصغر بجانبها كل غاية! "

جس کارکن کو اپنی کامیابی کا پختہ یقین ہوتا ہے وہ کامیابی کو محسوس اپنے سامنے ایک امر واقعی کی طرح دیکھ لیا کرتا ہے! اس لیے ہمیں تو مصر کی یہ آزادی واستقلال ابھی سے نظر آ رہا ہے اور ہم اس پر خوشیاں منا رہے ہیں، ہم تو اس کی دعوت اس طرح دے رہے ہیں کہ جیسے یہ ایک حقیقت ثابتہ ہے اور لامحالہ یہ یونہی ہونے والا ہے! راتیں خواہ کتنی ہی بڑھتی جائیں، گر دش ایام کتنی ہی

تیز ہوتی جائے۔ کتنے ہی سورج نکلیں اور کتنے ہی سورج ڈوبیں مگر ہم  
 تھک کر اپنی راہ آزادی میں رکنے والے نہیں ہیں! ہم یہ ہرگز نہیں  
 کہیں گے کہ: انتظار کی گھڑیاں طویل ہو گئیں! ہم نے اپنا دل و جان  
 اپنی تمام قوتیں و صلاحیتیں اور زندگیوں ایک ایسے اعلیٰ ترین مقصد  
 کے لیے وقف کر دی ہیں۔ ماضی و حال میں کئی اقوام اس مقصد کے لیے کوشاں رہی  
 ہیں، یہی وہ منزل تھی جو قوموں کے مستقبل کا مرکز امید تھی، سوسہ کاریاں ہیں ہرگز  
 نہیں ڈرا سکتیں و همکیاں ہماری راہ نہیں روک سکتیں، گالیاں ہمارے کچھ نہیں لگا سکتیں  
 زنجیریاں ہمیں پریشان کر سکتی ہیں اور نہ موت ہمارے اور اس مقصد کے  
 درمیان حائل ہو سکتی ہے جس کے مقابلے میں تمام مقاصد مریح ہیں

۲۵: آنسہ مئی

جدید مصر نے جو فاضل اور بامہرت خواتین پیدا کی ہیں ان میں مشہور سماجی کارکن  
 اور خطیبہ آنسہ مئی کا مقام بہت بلند ہے وہ ایک موثر اسلوب کی مالک خطیبہ بھی تھیں  
 اور کپشش انداز تشریح رکھنے والی ادیبہ بھی، اخوت کے موضوع پر تقریر کرتے ہوئے  
 انہوں نے کہا تھا:

”ان صالحة الاخاء ينادى بهادعاة الانسانية في عصرنا ليست  
 ابنة اليوم فحسب بل هي ابنة جميع العصور وقد برزت الى الوجود  
 منذ شعر الانسان بأن بيته وبين الآخرين اشتراك فكرة اذعان  
 او منفعة وبأنهم يشبهونه رغبات واحتياجات وميول يجب  
 ان يتألم المرء ليدرك عذوبة الحنان يجب أن يحتاج إلى الآخرين  
 ليعلم كم يحتاج غيره إليه! يجب أن يرى حقوقه مهضومة  
 يزدري بها ليفهم أن حقوق الغير مقدسة يجب احترامها يجب أن يرى  
 نفسه وحيداً امتناعاً عادماً الجراح ليعرف نفسه أولاً ثم يعرف غيره

فیستخرج من هذا التعارف العمیق معنى التعاون والتعاون

كذلك ارتقى معنى الإخاء بارتقاء الإنسان ۛ

اخوت کا لفظ جس کا پرچار ہمارے زمانے میں انسانیت کے علمبردار  
کیا کرتے ہیں، آج کی پیداوار نہیں ہے بلکہ یہ تو تمام زمانوں میں  
موجود رہا ہے یہ لفظ تو اسی وقت سامنے آگیا تھا جب سے انسان  
نے یہ محسوس کر لیا تھا کہ اس کے اور دوسرے انسانوں کے درمیان  
فکری، جذباتی اور مفاداتی اشتراک پایا جاتا ہے۔ اور یہ کہ وہ بھی اسی  
جیسی خواہشات، ضروریات اور میلانات رکھتے ہیں، انسان کو درد  
میں مبتلا ہونا چاہیے تاکہ وہ تڑپ کی لذت کا ادراک کر سکے اسے  
دوسروں کا محتاج ہونا چاہیے تاکہ اسے یہ معلوم ہو سکے کہ دوسرے  
اس کے کس قدر محتاج ہیں! وہ اپنے حقوق کو کھپتا اور تحقیر کا شکار  
ہوتا دیکھے تاکہ وہ یہ بات سمجھ سکے کہ دوسروں کے حقوق بھی مقدس  
ہیں اور ان کا احترام کیا جانا چاہیے۔ اسے تنہائی کی جلن اور خون  
بہتے ہوئے زخموں سے دوچار ہونا چاہیے تاکہ وہ سب سے پہلے  
تو خود کو پچھانے پھر دوسروں کو جانے! اس گہرے تعارف و <sup>تفہم</sup> و <sup>تفہم</sup>  
سے ہی تعاون اور باہمی سہارا دینے کا مفہوم برآمد ہوگا بغرض  
یوں انسانی ارتقاء کے ساتھ ساتھ اخوت کا مفہوم بھی ترقی  
کرتا رہا ہے! ۛ

۲۶۔ سعد زانغول پاشا:

مصر کی جدید سیاسی تاریخ کے سب سے بڑے لیڈر اور آزادی مصر کے نڈر  
مجاہد سعد زانغول پاشا جدید عرب دنیا کی سیاسی و پارلیمانی خطابت میں بہت  
اوجھا مقام رکھتے ہیں، وہ مصر کے وزیر اعظم بھی رہے، مصری پارلیمان سے  
خطاب کرتے ہوئے بادشاہ نے ایک لفظ استعمال کیا جس کی وضاحت



مانگی گئی تو سعد زراغلول پاشا نے حاضر جوابی سے کام لیتے ہوئے  
اپنی تقریر میں کہا تھا :-

«أريد أن أقول إننا نحن الوزراء لسنا أجنب عنكم ونحن قسم  
منكم، قسم من البرلمان تخصص لتنفيذ أفكاره وآرائه  
والتعبير عنها! فهو في خطبة العرش إنما يعبر عن أفكاركم  
أي أن الوزارة في خطبة العرش تعبر عن أفكار البرلمان وآرائه  
فإن كانت أحسن التعبير فيها ونعمت! وإن لم تكن قد أحسن  
التعبير فالبرلمان يريد بها يدل على أنها لم تحسنه هذا الرد  
قد يكون تغديلاً وقد يكون تفسيراً وقد يكون تأويلاً  
كل هذه عبارات معناها أن الوزارة التي تولت وضع هذا  
الخطاب وتولت التعبير عن أفكار البرلمان قد أساءت للتعبير  
عنه، فإذا كان الأمر كذلك فالوزارة التي تخصصت  
للتعبير عن أفكار البرلمان وتنفيذ آرائه لا يمكنها أن تبقى  
بعدها في مراكزها!»

میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ ہم وزراء آپ کے لیے کوئی امانی نہیں  
ہیں، ہم بھی آپ ہی میں سے ہیں، ہم بھی پارلیمنٹ کا حصہ ہیں جو  
پارلیمنٹ کے افکار اور آراء کو عملی شکل دینے کے ذمہ دار ہیں اور  
اس کے ترجمان ہیں، شائبہ خطاب میں بھی ہم نے آپ کے خیالات  
کی ہی ترجمانی کی ہے یعنی بادشاہ کی تقریر میں وزارت نے پارلیمنٹ  
کے خیالات و آراء کی ترجمانی کی ہے تو اب اگر ترجمانی انہی ہوتی ہے  
تو بہتر ہے اور اگر اچھی ترجمانی نہیں کی تو پارلیمنٹ کو یہ کہنے کا حق  
ہے کہ وزارت نے ترجمانی درست نہیں کی، یہ بات تصحیح تفسیر یا  
تاویل کہا جاسکتی ہے، یہ سب انہماک کے طریقے ہیں جس کا مطلب

یہ ہے کہ جو وزارت یہ تقریر تیار کرنے کی ذمہ دار تھی اور پارلیمان کی ترجمانی کا کام اس کے سپرد تھا اس نے صحیح صحیح ترجمانی نہیں کی، اسے اگر بات یہی ہے تو جس وزارت کا کام پارلیمان کے خیالات و آراء کی ترجمانی تھی اور انہیں عملی شکل دینا بھی اس کے سپرد تھا اسے اپنے عہدوں پر کام کرنے کی اجازت نہیں ہوگی!

۲۷: علامہ مصطفیٰ المرعنی

الازھر یونیورسٹی نے جو علماء پیدا کئے اور وہ علم و فضل کی دنیا میں زندہ نقوش چھوڑ گئے ان میں سے ایک علامہ محمد مصطفیٰ المرعنی بھی تھے، وہ اریب خطیب مفسر قرآن اور شیخ الازھر بھی تھے، جامع الازھر کے نمبر پانچویں نے ۱۲ ذی قعدہ ۱۳۵۶ھ کو خطبہ جمعہ میں فرمایا تھا۔

”إِنَّ الدِّينَ أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! مَهْمَا مَتَدَّتْ آفَاقُهُ وَتَأَوَّلَ نِيَّةُ الْمُتَأَوِّلِينَ وَبِحَيْثُ هَذَا الْوَلَدِ وَالْحَادِ وَالْهَذِهِ الْإِبَاحِيَّةِ الْجَامِحَةُ وَالْهَذِهِ الشَّهَوَاتُ الَّتِي لَا تَقْفُ عِنْدَ حَدٍّ، وَإِنَّمَا يَحْتَمِلُ مَدَّةَ فَاضِلَةٍ تَقُومُ عَلَى عِلْمٍ كَامِلٍ وَعَمَلٍ صَالِحٍ وَخَلْقٍ فَاضِلٍ كَرِيمٍ يَحْتَمِلُ التَّمَنُّعَ بِزِينَةِ اللَّهِ وَمَاهِيَةَ الْعِبَادَةِ مِنْ طَيِّبَاتٍ. يَا مَرْهَمُ بِالْمَعْرُوفِ دِينَهَا هُمُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيَجَلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتُ وَيَجْرِمُ عَلَيْهِمُ اللَّعْنَاتُ! هَذَا هُوَ الْإِسْلَامُ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ! فَسَارِعُوا إِلَى مَغْفِرَتِهِ مِنْ رَبِّكُمْ وَأَنْقِذُوا النَّاسَ مِنْ أَسْبَابِ الدَّمَارِ وَالْقَهْلِكَةِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَهْلَكَ الْأَوْصِمَ الْغَابِرَةَ وَأَقْبَلَ مِنْ هَذِهِ الشَّرُورِ وَالْأَوْثَامِ“

مسلمانو! یہ دین اسلام اس کے آفاق خواہ کتنے بھی وسیع ہوں اور تاویل میں کرنے والے اس میں کیسی ہی تاویلیں کر لیں بشر کی ان کوششوں، اس الحاد، اس منہ زور اباحت اور ان ہوس پرستیوں کا متحمل نہیں ہو سکتا جن کی کوئی حد نہیں، یہ دین اگر متحمل ہے تو فاضلانہ تمدن کا

جس کی اساس علم کامل، عمل صالح اور کردہ میانہ حسن اخلاق ہو، یہ  
 دین اللہ کی زمینیت اور ان طیبات کا تحمل ہے جو اس نے اپنے  
 بندوں کے لئے مہیا کر دی ہیں اللہ ان بندوں کو نیکی کا حکم دیتا ہے  
 بدن سے روکتا ہے، اس نے طیبات کو ان کے لئے حلال کر دیا ہے  
 اور خباث یا گندی چیزوں کو حرام کر دیا ہے۔ تو یہ ہے اسلام۔ اے  
 ایمان والو! اس لئے اپنے رب کی بخشش کی جانب تیزی سے لپکو،  
 انسانیت کو تباہی اور ہلاکت سے نکالو اور جان لو کہ اللہ تعالیٰ ان  
 شرور اور گناہوں سے کم گناہوں پر بھی گزشتہ اقوام کو ہلاک

کرتا رہا ہے!  
 ۲۸: محمد حسین میگل

جدید مصر کی سیاسی فکری اور ادبی تعمیر میں جن عظیم شخصیات کا حصہ نمایاں  
 ہے ان میں سے ایک محمد حسین میگل پاشا مرحوم بھی تھے جن کی بعض نگارشات کا اردو  
 میں بھی ترجمہ ہو چکا ہے، میگل پاشا ایک صاحب طرز انشاء پرداز، ادیب، محقق،  
 صحافی اور سیاستدان تھے، انہوں نے مصر کے ۱۹۳۸ء کے انتخابات کے موقع  
 پر ایک دوست کے حلقہ نیابت میں تفریر کرتے ہوئے کہا تھا:

«لخوانی! اذا تحدثت لکم هذا الحديث عن من بكم في اتخذتم  
 للنواب الآخرين الذين يشاركونه مبادئه القومية، فأريد  
 منكم أن تسألوا الآخرين أين منكم رجل كعبد الحميد ومبادئ  
 كمبادئه!؟ والواقع إذا انصرت المبادئ فببذني تأمضتم  
 هي المثال الذي يجب أن يحتذى فهي تنطوي أولا على النزاهة  
 نزاهة القلب والبدن والنفس، النزاهة في الاخلاص للملك والوطن  
 ثم التجرد عن الاعراض والغايات؛ والرجل النزيد عادل بطبعه لا  
 يعرف كيف يظلم بل يظلم هو اذا كان فيه عدل ومساواة للناك

جیبعا، وهو محیب الخیریناس، دنیجہم اکثر مما یحب نفسہ!،  
 میرے بھائیو! میں جو باتیں آپ کے مناسدے کے متعلق آپ سے کرنے  
 لگا ہوں انہیں میں دوسرے مناسدگان کے لئے ایک نمونہ بنانا چاہتا ہوں  
 جو آپ کے مناسدے کے قیمتی اصولوں پر یقین میں ان کے ساتھ شریک  
 ہیں ہیں آپ سے یہ کہنا چاہتا ہوں کہ آپ غیروں سے خود دریافت  
 کیجئے اور پوچھئے کہ آیا عبد المجید جیسا کوئی امیدوار اور اس کے اصولوں  
 جیسے اصول کسی اور کے پاس ہیں، کسی کا پروگرام ان جیسا ہے، حقیقت  
 یہ ہے کہ میں جب اصولوں یا منشور کی بات کرتا ہوں تو نظر آتا ہے کہ آپ کے  
 مناسدے کا منشور ایک ایسا مثالی منشور ہے جس کی سب کو تقلید کرنی  
 چاہئے کیونکہ اس منشور میں سرفہرست پاکیزگی اور ستھرا پن ہے، دل،  
 ہاتھ اور نفس کی پاکیزگی، ایسی پاکیزگی جو بادشاہ اور وطن کے لئے  
 اخلاص کی حامل بھی ہے اور اغراض و مفادات میں بھی اخلاص کا پہلو  
 رکھتی ہے، یہ پاکیزہ خواہمی طبعی طور پر زیادتی کرنا جانتا ہی نہیں  
 بلکہ اگر سب لوگوں کے لئے عدل و مساوات کی بات ہو تو وہ اپنے آپ  
 پر زیادتی برداشت کر لیتا ہے، وہ لوگوں کے لئے مہلانی کا طالب ہے  
 اور اپنی ذات سے زیادہ دوسروں کو پسند کرتا ہے!

فصح العرب حضرت محمد ﷺ  
صلوات الله عليه

## افصح العرب حضرت محمد ﷺ

انبیاء کرام علیہم السلام کی تاریخ پر وسیع نظر ڈالنے سے یہ حقیقت عیاں ہوتی ہے کہ خطابت نبوت کے لوازمات میں ہمیشہ شامل رہی ہے اور یہ منصب نبوت کا طبعی اور فطری تقاضا ہے حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جس عہد اور جس قوم میں مبعوث ہوئے تھے اس کا خاصہ ہی شعر و خطابت میں فصاحت و بلاغت تھی۔ اس لئے یہ بات بھی طبعی اور قدرتی تھی کہ نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کو فصاحت و بلاغت کے تمام خصائص لوازمات اور مظاہر لوپری جامعیت و کمال کے ساتھ عطا کئے جاتے یہی وجہ ہے کہ نبی امی افصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کو جو غیر فانی معجزہ عطا ہوا وہ بھی فصاحت و بلاغت کے متعلق ہے۔ قرآن مجید پہلے بھی اور آج بھی اپنے لفظ و معنی کے تمام خصائص و محاسن کے ساتھ عربوں اور تمام انسانیت کیلئے ایک کھلا چیلنج ہے اور رہے گا!

فصاحت و بلاغت کا نبوت سے جو تعلق ہے اور انبیاء کرام علیہم السلام کے لئے خطابت کی جو اہمیت ہے وہ اس بات سے عیاں ہوتی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے خطبہ حجۃ الوداع کے دوران بار بار اس لفظ کو دہرایا :-  
 اَوَّهَلْ بَلَّغْتُ؟ یعنی کیا میں نے بات کو واضح طور پر پہنچا دیا ہے؟ ظاہر ہے پیغام حق کو واضح طور پر پہنچانا اور کھول کر بیان کرنا خطیب کے لئے ہی ممکن ہے اللہ تعالیٰ نے آپ کا منصب بھی یہی بیان فرمایا ہے۔

فَاعْلَمُوا أَنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ

تو جان لو کہ ہمارے رسولؐ کا منصب تو بات کو کھول کر واضح طور پر پہنچانا ہے!

آپ کو حکم ربانی یہ تھا:

«يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَّغْتَ رِسَالَتَهُ» ۱

اے رسول! تیرے رب کی طرف سے جو کچھ تجھ پر نازل کیا گیا ہے اسے واضح طور پر پہنچا دے۔ اور اگر تو نے ایسا نہ کیا تو گویا اس کے پیغام کو اچھی طرح نہیں پہنچایا!

اللہ تعالیٰ نے اپنے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کو منصب نبوت عطا فرمایا تو اس منصب کو نبھانے کے آداب بھی تلقین فرمائے۔ چنانچہ کہیں تو حکم ہوا کہ:

وَعِظْتَهُمْ وَقُلْتُ لَهُمْ فِي أَنْفُسِهِمْ قَوْلًا بَلِيغًا ۲

انہیں ایسا وعظ و نصیحت فرمایا جسے جو ان کے دلوں میں اتر جائے بقول امام راغب المفہمی قول بلیغ کی دو قسمیں ہیں ایک تو یہ ہے کہ کلام بذاتہ فصیح و بلیغ ہو۔ جس کے لازمی اوصاف تین ہوتے ہیں۔

لغوی لحاظ سے کلام درست ہو۔

معنی مقصود سے مطابقت رکھتا ہو۔

اور یہ کلام فی ذاتہ صحیح و صادق ہو:

قول بلیغ کی دوسری قسم یہ ہے کہ بات کہنے والا بھی بلیغ ہو اور مخاطب پر اس کا اثر بھی ہو تو کلام بلیغ کہلاتے گا۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو جس قول بلیغ کا حکم ہے اس میں یہ دو قسمیں شامل ہیں:

داعی حق کو جب دعوت اسلام کا منصب سپرد ہوا تو فصاحت و بلاغت

۱۔ المائدۃ (۵/۶۷) ۲۔ النساء (۴/۳۳)

۳۔ البیان والتبیین ۲/۲۸۰

کے ساتھ ساتھ حکمت و مواعظت اور حسن استدلال کا بھی حکم ہوا۔

أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ  
بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ؛

اے رسول! اپنے رب کے سستے کی طرف دعوت دیجئے تو حکمت اور  
اچھے وعظ و نصیحت سے اور ان لوگوں سے اگر بحث و استدلال  
کی نوبت آئے تو احسن طریق سے استدلال فرمائیے!

### فصاحت نبوی کے عناصر ترکیبی

اس پس منظر میں جا حفظ کا یہ قول مناسب توجیہ کا مقتضی ہے اور حقیقت حال  
کی تصویر بھی کہ:

وَالَّذِينَ بَعَثَ فِيهِمْ أَكْثَرَ مَا يَعْتَمِدُونَ عَلَيْهِ الْبَيَانُ وَاللِّسَانُ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيْكِ السِّي تَوْمِ فِي مَبْعُوثِ هُوَ تَهْتَسُ حَسِ  
كَيْ هَال كَمَال كَامِعْيَارِ هِي بِيَانُ وَبَلَاغَتُ أَوْ فَصَاحَتُ لِسَانِي تَهْتَسُ!  
لیکن سرمایہ فصاحت و بلاغت کے ان قار و نزل میں سے کسی کو نبی  
اُمّی صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت کے بارے میں کبھی حرف گیری کا موقع  
نہ ملا، اس ضمن میں جا حفظ کا یہ بیان ایک رسد کی حیثیت رکھتا ہے۔

لَيْسَ أَحَدًا مِنْ أَعْدَائِهِ شَاهِدَ هُنَاكَ طَرَقًا مِنَ الْعَجْزِ، وَلَوْ كَانَ  
ذَلِكَ مَرِيًّا وَمَسْمُوعًا حَقَّ جَوَابُهُ فِي الْمَدِّ وَلَتَنَا جَوَابُهُ فِي الْخَدِّ،  
وَلَتَكُنَّ لَهُمْ بِهِ خَطِيبُهُمْ وَلَقَالَ فِيهِ شَاعِرُهُمْ فَقَدْ عَرَفَ النَّاسُ  
كَثْرَةَ خَطْبَائِهِمْ وَتَسْرُعَ شُعْرَائِهِمْ؛

آپ کے دشمنوں میں سے کسی کو آپ کی فصاحت و بلاغت میں کسی  
قسم کا عجز یا عیب نظر نہیں آیا تھا، اگر کوئی ایسی بات دیکھنے یا سننے  
میں آئی ہوتی تو وہ لوگ مجالس میں اسے بطور دلیل پیش کرتے اور اپنی



خلوت گاہوں میں اس کے متعلق سرگوشیاں کرتے، اس سلسلے میں ان کے خطیب بات کرتے یا ان کے شعراء اس کا تذکرہ کئے بغیر نہ رہتے، کیونکہ دنیا کو معلوم تھا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بیٹھنوں میں خطیب بھی بکثرت تھے اور ان کے شعراء تو ایسی باتوں میں بہت تیز رو دکھایا کرتے تھے۔

انصع العرب نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت اور خطیبانہ کمالات کے پیمانے میں متعدد عناصر کا زفر یا تھے۔ ان میں سے بعض کا تعلق ماحول سے ہے اور بعض رسول عربی صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات اور فیض ربانی سے تعلق رکھتے ہیں لیکن ان میں نمایاں اثر فیض ربانی کا تھا؛ ارشاد ربانی ہے کہ **إِنَّا كُنَّا شَيْءًا خَافَهُ الْقَدَرُ** ہم ہی ہیں کہ ہر شے کو اندازے سے پیدا کیا ہے، اور بقول شاعر:

ع ہر کسے را بہ کار سے سائمتند

اور **إِذَا أَرَادَ اللَّهُ شَيْئًا هَيَّأَ سَبَابَهُ** کہ جب اللہ تعالیٰ کوئی کام انجام دینے کا ارادہ فرماتے ہیں تو اس کے سبب پیدا کر دیتے ہیں کہ وہیں ذات سبب اس سے ہے فصاحت نبوی کے لئے بھی خالق اور ان امکان نے چند درجہ اس سبب میں فرمادئے تھے کہ انسانیت کی امامت آپ کے سپرد ہوئے وہی تھی اور نصف ماحول کا آخری نسخہ کہ میا آپ کے قلب اللہ اور زبان قدس پر نازل ہونے والے تھا، قاضی عیاض اور یحییٰ نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے کہ ایک مرتب صحابہ کے مرتبے **عَرَسَ كَيْفَ مَا رَأَيْنَا الدِّانَ هُوَ أَنْصَعُ عَرَبٍ** ہم نے آپ سے بڑھ کر کسی کو نہیں دیکھا، آپ نے جواب میں ارشاد فرمایا تھا:

وَمَا يُبْتَعَىٰ؟ وَإِنَّمَا أُنزِلَ الْقُرْآنُ بِإِسْنَانِي، لَيْتَنِي عَرَبِيٌّ مِثْلِي  
وَقَالَ مَرَّةً أُخَذَ: أَنَا أَنْصَعُ الْعَرَبِ بِيَدِي إِلَىٰ مَنْ قَرَأَ لِي  
وَلَسْتُ لِي بِنَبِيٍّ سَعْدِي:

میری نصاحت میں کیا چیز مانع آسکتی ہے؟ قرآن مجید میری زبان میں نازل ہوا جو لسان عربی میں یا سمجھی ہوئی عربی زبان ہے! پھر ایک اور موقع پر فرمایا: میں اخصح العرب ہوں مگر (اس پر مستزاد یہ ہے کہ) میں قبیلہ قریش سے تعلق رکھتا ہوں اور میری نشوونما قبیلہ بنو سعد میں ہوئی ہے!

طبرانی کے الفاظ یوں ہیں:

«أَقَا أَعْرَبُ الْعَرَبِ، وَوَلِدَاتُ فِي قُرَيْشٍ، وَنَشَأْتُ فِي بَنِي سَعْدِ فَأَنْتِ يَا تَيْبَةَ الدَّحْنُ؟» میں تمام عربوں سے زیادہ کھول کر بات کرنے والا ہوں، میں قریش میں پیدا ہوا، میری پرورش بنو سعد میں ہوئی تو اب میرے کلام میں لحن کہاں سے آئے؟ میری نصاحت و بلاغت میں نقص کہاں سے آئے؟

ایک موقع پر حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! صلی اللہ علیہ وسلم ہم دیکھتے ہیں کہ آپ تمام عرب کے بچے اور مقامی بولیاں سمجھ لیتے ہیں اور سربقیے سے اس کی زبان میں گفتگو کرتے ہیں، یہ علم و ادب آپ کو کس طرح حاصل ہوا؟ آپ نے جواب میں فرمایا -

أَذْبَنِي رَبِّي مِمَّا أَحْسَنَ تَأْدِيبِي

میرے رب نے مجھے سلیقہ اور ادب سیکھایا ہے اور میری خوب خوب تربیت فرمائی!

ابن مرتبہ بلادین کا ایک بدو حاضر ہوا اور سوال کیا کہ آیا سفر میں روزہ رکھنا نیکی کا کام ہے، عربی میں تو اسے یوں کہنا تھا: أَمِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ مگر اس کے قبائلی بچے میں حرف تعریف الف لام کے بجائے الف میم تھا ر ا م م بجائے ا ل، چنانچہ کہنے لگا: أَمِنَ اِمْبِرَامُصِيَامُ فِي اِمْسَقَرٍ؟ تو آپ نے



دور تک بیٹھنے والے آپ کی آواز سننا کرتے تھے، حضرت ام ہانی سے مروی ہے۔

كُنَّا نَسْمَعُ قِرَاءَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي جَوْفِ

اللَّيْلِ عِنْدَ الْكَعْبَةِ وَأَنَا عَلَى عَائِشَةَ؛

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آدھی رات کے وقت کعبہ کے پاس تلاوت فرماتے تھے اور ہم اپنی چھت پر آپ کی آواز سن لیا

کرتے تھے :-

حضرت عائشہ صدیقہ فرماتی ہیں :-

جَلَسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ لِلنَّاسِ: اجْلِسُوا! انْتَبِعُوا

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ رَسُولِهِ وَهُوَ فِي بَنِي عَنَمٍ فَجَلَسَ فِي مَكَاثِبِهِ :-

ایک دن جمعہ کو آپ منبر پر تشریف فرما ہوئے اور لوگوں سے کہا! "بیٹھ جاؤ!" تو عبد اللہ بن رواحہ آپ کی آواز سن کر اپنی جگہ بیٹھ گئے حالانکہ اس وقت بنو عنم کے علاقے میں تھے جو مسجد نبوی سے بہت

فاصلے پر ہے!

نہت عبد الرحمن بن معاذ اہمیں روایت کرتے ہیں :-

كَحَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنِي فَفَتَحَ اللَّهُ أَمَّا

عِنَّا حَتَّىٰ إِنْ كُنَّا لَنَسْمَعُ مَا يَقُولُ وَنَحْنُ فِي مَمْتٍ زِلْمًا

میں میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارے سامنے خطبہ دیا

تو اللہ تعالیٰ نے ہماری قوت سماعت بڑھادی چنانچہ اپنے گھروں

میں ہی آپ کی باتیں سنتے رہے!

تقاضی عیاض نے حضرت ام معبد کا قول نقل کیا ہے جو آپ سے انداز

بیان کی شیرینی اور عین آواز کی کیفیت بیان کرتی ہیں۔

جَلُّوا الْمُنْطِقَ قِصْلًا، لَوْ نَزِمْنَا وَلَا هَذِرًا، كَانَ مَنْطِقًا

لَهُ الْخِصَالُ الْكِبْرِي ۱/۶۶ ۳۷ حوالہ سابق ۳۷ حوالہ سابق ۳۷ حوالہ سابق ۱/۶۸

خزراتِ لُطِيفِینَ، رَکَّانَ جَهِیرَ الصَّوْتِ حَسَنَ النِّعْمَةِ؛  
 آپ کی زبان میں شیرینی تھی، آپ ہر بات واضح طور پر بیان کرتے،  
 نہ تفصیل الکلام تھی اور نہ کثیر الکلام تھے، آپ کی گفتگو گویا موتی تھی  
 جو لڑی میں پروردے گئے ہوں، آپ کی آواز بہت بلند تھی اور  
 اس میں عمدہ نغمگی پائی جاتی تھی!

قاضی عباس نصاحتِ نبوی کا ایک جامع خاکہ پیش کرنے سے پہلے کہتے ہیں  
 فَجَمَعَ لَهُ بِذَلِكَ قُوَّةَ عَارِضَةِ الْبَادِيَةِ وَحِزْرَ التُّهَامِ، وَ  
 نَصَاعَةَ الْفَاطِطِ الْمُحَاضِرَةِ وَرِزْقَ صَكْوَةِ مِمْهَاءِ إِلَى التَّائِيدِ  
 الْوَالِيِ التَّذِي مَدَدَ الْوَحْيِ التَّذِي أَيْحِيْطُ بِعِلْمِهِ بَشَرِيًّا؛

اس طرح قرآن میں سپاہیوں اور نبو سعد میں پرورش سے، آپ کی نصاحت  
 بلاغت میں صحرائیں کی قوت بیان و مقابلہ اور عمدہ لفظی اسلوب کے ساتھ شہری  
 علاقے کے الفاظ کی چمک دمک اور اندازِ گفتگو کی رونق ایک ساتھ جمع ہو گئی تھی،  
 اس کے علاوہ تائیدِ الہی بھی آپ کے شامل حال تھی جس کی امداد اس وحی بانی  
 سے ہوئی تھی جس کا احاطہ انسانی قدرت علم سے باہر ہے!  
 گذشتہ تفاسیل سے نصاحتِ نبوی کے جو عناصر ترکیبی نمایاں طور پر سامنے  
 آئے ہیں وہ چار ہیں، ان میں سے دو کا تعلق ماحول اور معاشرتی حالات سے ہے  
 جبکہ دو عطیہِ فطرت اور تائیدِ الہی سے تعلق رکھتے ہیں۔

### ۱۔ قریشیت :

رسالتِ مکی المدنیہ وسلم کا یہ ارشاد کتبِ حدیث و سیرت کے علاوہ  
 کتبِ ادب میں بکثرت نقل ہوا ہے جس میں آپ فرماتے ہیں: "أَنَا أَنْفَعُ أُمَّةٍ  
 يُبْدَأُ بِهَا مِنْ قَدِيشٍ" میں عربوں میں سب سے زیادہ فصیح ہوں مگر میں قریش  
 سے تعلق بھی رکھتا ہوں! "علمائے بلاغت و بدایع کے نزدیک اس میں آپ

نے اپنی فصاحت و بلاغت کا اظہار تو کیا ہی ہے یہ جملہ بجائے خود علم بدیع کی ایک صنعت کا اعلیٰ نمونہ ہے جسے مَدْحٌ بِمَا يُشْبَهُهُ التَّدَمُّ۔ مدح جو مذمت کے مشابہ نظر آتی ہے) میں عربوں میں سب سے زیادہ فصیح ہوں کے بعد نبیؐ (مگر) کا استعمال یہ شبہ ڈالتا ہے کہ مگر کے بعد والی بات آپ کی فصاحت میں کسی کمی کے اظہار کے لئے ہوگی حالانکہ یہ تو پہلے والی بات سے بھی بڑھ کر آپ کی فصاحت و بلاغت کا ثبوت ہے کہ آپ قریش سے تعلق رکھتے ہیں، آپ افصح العرب ہوتے اور قریش سے نہ ہوتے تو یہ بات ایک کمی کا باعث ہوتی کیونکہ قبیلہ قریش بحیثیت مجموعی لسانی فصاحت و بلاغت میں تمام عرب میں سب سے بلند مقام کا مالک تھا، ان کی زبان؛ لسان عربی میں یعنی سمجھی ہوئی عربی زبان میں نہ صرف قرآن کریم نازل ہوا بلکہ تمام قبائل عرب کے خطباء و شعراء قریش کی سکہ بند زبان کو ہی اظہار کا قابل محذور یعنی تصور کرنے تھے، دور جاہلیت کے مشہور ترین مجموعہ قصائد معلقات سبعہ کے شعراء بھی اسی زبان میں شعر کہتے تھے، سوق سکاظ میں جمع ہونے والے خطباء اور شعراء کی بھی یہی زبان ہوتی تھی، تمام قبائل عرب قبیلہ قریش کی فصاحت و بلاغت کے سامنے رستہ تسلیم کرتے تھے، قریش کے باذوق لوگ شعرائے عرب کے کلام کے بائے میں جو رائے زنی کرتے تھے اسے سند کی حیثیت حاصل ہوتی تھی، اس لئے رسالہ کتاب صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد کہ میں افصح العرب بھی ہوں اور قریش سے بھی تعلق رکھتا ہوں آپ کی فصاحت و بلاغت کے انتہائی کمال کی طرف اشارہ ہے۔

طبرانی کی روایت کے مطابق اس ارشاد نبوی کے الفاظ یہ تھے :-

أَنَا أَفْصَحُ الْعَرَبِ وَوَلِدْتُ فِي قُرَيْشٍ کہ میں تمام عربوں میں سب سے عمدہ طریقے سے اظہار خیال پر قادر ہوں اور میری پیدائش قبیلہ قریش میں ہوئی ہے! یہاں واضح طور پر اور عام فہم انداز میں آپ نے اپنی فصاحت و بلاغت

لے اس کا اہل مفہوم مزید برآں یا انگریزی میں Moreover ہے۔

کے عنصر اول یعنی قرشیت کی طرف اشارہ کر دیا ہے کہ قریش میں اور وہ بھی سادات بنی ہاشم میں آپ کی ولادت باسعادت انصح اللسان ہونے کی نجات ہے۔ جاخط نے حضرت امیر معاویہ کے دربار کا ایک واقعہ نقل کیا ہے جس سے قبیلہ قریش کی نصاحت و بلاغت کا اندازہ ہوتا ہے۔ جاخط لکھتا ہے:

”وَقَالَ مُعَاوِيَةُ يَوْمًا: مَنْ أَنْصَحَ الْعَرَبِ؛ فَقَالَ قَائِلٌ: قَوْمٌ  
 اِرْتَفَعُوا عَنْ لُحْخَانِيَةِ الْفُرَاتِ وَيَأْمَنُونَ عَنْ عَنَعَةِ تَيْمِ  
 وَيَأْسُرُوا عَنْ كَسْكَسَةِ بَكْرِ؛ لَيْسَتْ لَهُمْ غَمْمَةٌ  
 قِصَاعَةٌ وَلَا طِطْدَانِيَةٌ حَمِيرًا؛ قَالَ مَنْ هُمْ؛ فَتَلَّ  
 قُرَيْشٌ“۔

معاویہ نے ایک دن سوال کیا: انصح العرب کون لوگ ہیں؟ تو کسی کہنے والے نے کہا: ایک ایسی قوم ہے جو اہل فرات (عراق) کے لُحْخَانِيَةِ (گفتار کا عجمی انداز) سے بلند تر ہے۔ قبیلہ تیم کے عنعنہ (ان میں الف کو عین سے بدلنا) سے واپس طرف رہے اور بنو بکر کے کسکسہ (کان کو سین سے بدلنا جیسے اِنَّا سَ اِنْسَ!) سے بائیں طرف رہے، نہ تو ان میں بنو قِصَاعِہ کا غمغمہ (غیر واضح انداز گفتگو) تھا اور نہ قوم حمیر کا طِطْدَانِيَةِ (غیر عربی الفاظ کی کثرت ہونا) تھا، حضرت معاویہ نے فرمایا: تو یہ کون لوگ ہو گئے! اس نے کہا: یہ قریش ہی تو ہیں! تو قریش کی یہ نصاحت آپ کو دہانے میں ملی!

## ۲۔ بنو سعد اور دیگر قبائل کا ماحول

علمائے لغت و ادب کے نزدیک آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نصاحت و بلاغت کا دوسرا سبب یہ تھا کہ اللہ تعالیٰ نے لسان نبوت کو پاکیزہ اسلوب بیان

اور ششہ انداز کلام سے مزین کرنے کے لئے آپ کی تربیت کا بند و بست قبیلہ بنو سعد میں فرمایا تھا؛ یہ بنو سعد بن بکر بن ہوازن عرب کے بدوی قبائل میں سے زیادہ فصیح اللسان تھے اور قریش کے شرفاء و سادات اپنے بچوں کی رضاعت اور پرورش کا بند و بست عموماً اسی قبیلے میں کرتے تھے، یہاں آپ نے حضرت حلیمہ سعدیہ کی گود میں پرورش پائی، اسی لئے آپ کے اس ارشاد میں جس کی تشریح اوپر گزری ہے ان الفاظ کا اضافہ بھی ملتا ہے کہ وَ نَشَأْتُ فِي بَنِي سَعْدِ مِثْرِي پرورش قبیلہ بنو سعد میں ہوئی ہے۔ طبرانی کے الفاظ میں:

أَنَا عَرَبُ الْعَرَبِ وُلِدْتُ فِي قُرَيْشٍ وَ نَشَأْتُ فِي بَنِي سَعْدٍ فَأَنَا يَا بُنَيَّ  
الذَّحْنُ :-

میں عربوں میں سب سے بہتر اظہار خیال پر قادر ہوں، میری  
پیدائش قریش میں ہوئی اور میری پرورش بنو سعد میں ہوئی،  
تو اب میرے کلام میں لحن کہاں سے آتی !!

بنو سعد کے علاوہ آپ کے ننھیال بنو زہرہ اور آپ کے سسرال بنو اسد  
کی فصاحت و بلاغت بھی مسلم تھی، ان کا بھی آپ کی تربیت اور اسلوب کلام پر  
اثر پڑا، بنو اسد کی فصاحت کا اگر نمونہ دیکھنا ہو تو آپ کی زوجہ مطہرہ حضرت  
خدیجہ رضی اللہ عنہا کے ان الفاظ پر غور فرمائیے جو انہوں نے اپنے عظیم شوہر  
کی ذات کے بارے میں فرمائے تھے کہ:

كَأَنَّ وَ يُخَيِّرُكَ اللَّهُ أَبَدًا! إِنَّكَ لَتَصِلُ الرَّحِيمَ وَ تَقْرِي

الضَّيْفَ وَ تَكْسِبُ الْمَعْدُورَ وَ تَحْمِلُ الْكُلَّ.

۳۔ قرآن کریم

قرآن مجید کے بارے میں ہمارا تو غیر متزلزل ایمان ہے کہ یہ اللہ کا آخری  
پیغام ہے جو نبی آخر الزمان صلی اللہ علیہ وسلم پر تمام انسانیت کی ہدایت کے لئے نازل  
ہوا، یہی نہیں بلکہ یہ تو نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کا زندہ جاوید معجزہ ہے جس کے چلیج



کا جواب گزشتہ چورد و مدلول کے دوران دیا نہیں دے سکی اور کبھی نہیں  
 دے سکے گی! قرآن مجید کا لفظی اسلوب بیان بھی ایک معجزہ ہے اور اس کی مخفی  
 سے مخفی آیت میں معانی و مناسبات کا جو بکر بکیراں موجود ہے وہ بھی ایک معجزہ ہے  
 گو یا کتاب اللہ کے لفظی اور معنوی دونوں قسم کے محاسن اعجاز نبوت محمدی کی  
 شہادت ہیں!

فصاحت و بلاغت قرآنی تو ایک ایسا معجزہ ہے جس کے سامنے ہر عرب کے  
 عرب مصحاء و بلغاء، مسلم و غیر مسلم، تسلیم خرم کرتے رہے ہیں بلکہ خطیب کے کلام  
 کی زینت اور ادیب کی انشا پر داندی کی رونق آیات قرآنی کے اقتباس و استعار  
 پر موقوف سمجھی جاتی رہی ہے، جا خط کہتا ہے:

”وَكَا نُوا يَسْتَحْسِنُونَ اِنْ يَكُنْ فِي الْخُطْبِ يَوْمَ الْحَفْلِ وَفِي  
 الْكَلَامِ يَوْمَ الْجَمْعِ آتَى مِنَ الْقُرْآنِ، فَاِنْ ذَكَرْتُمْ مَهَابِثَ  
 الْكَلَامِ الْبُهَاءِ وَالْوَقَارِ وَالرَّفْعِ وَسَائِرِ الْمَوْقِعِ :-“

عرب خطباء اس بات کو مستحسن تصور کرتے تھے کہ اجتماعات و مجالس  
 میں خطیب کے کلام میں قرآنی آیات ہوں، کیونکہ اس سے کلام  
 میں رونق، وقار، نزاکت اور حسن تاثیر کی صورت پیدا ہوتی ہے  
 عمران بن حطان الخارجی عرب کے ان خطباء میں سے تھا جو شہرہ آفاق  
 قدرت رکھتے تھے، وہ کہتا ہے کہ میں نے عبید اللہ بن زیاد کے ہاں سب سے بہتر  
 خطبہ دیا تو لوگوں نے اسے بہت پسند کیا، اس موقع پر میرے والد اور بیٹھنے والے  
 تھے چہ اس کے بعد حبیہ انزلہ لوہا کی آیت نزل پر وہ انہیں بڑے شہادت

هَذَا الْفَتْحِ اَخْطَبَ الْعَرَبَ لَوْ اَنَّ فِي خُطْبَتِهِ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ

اگر اس نوجوان کے خطبے میں قرآن مجید کی کوئی آیت ہوتی تو

یہ سب سے بڑا نصیب ہوتا، تاکہ ان کو مجید کی آیات و اقتباسات سے

خطیب کے کلام کا خالی ہونا ایک بہت بڑا عیب تھا، اسی لئے

تو ایسے خطبے کو عرب اَشْوَهَاءُ (مبہل) خطبہ قرار دیتے تھے!

اگر کوئی معمولی عرب آیات قرآنی اور اقتباسات صحابیہ حفظ کر لے اور اپنے کلام

میں ان کا استعمال شروع کر دے تو اس کا انداز خطا بہت فصاحت و بلاغت کا

رنگ اختیار کر لیتا ہے اور اس کے اسلوب بیان میں رونق و چاشنی پیدا ہوتی

ہے، اگر عام اور معمولی عرب کی یہ حالت ہو سکتی ہے تو وہ ذات اقدس جو مہبط

وحی تھی جس کا قلب اطہ اور زبان شیریں وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ کے صمن میں

آتی تھی اس پر قرآن مجید کی معجزانہ فصاحت و بلاغت کے اثرات کی حد کیا ہوگی!

یہی تو وجہ ہے کہ خطابت نبوی فصاحت و بلاغت میں بے مثال تھی، اور اسی لئے

تو آپ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے اس سوال کے جواب میں کہ میں نے

عرب میں آپ سے بڑھ کر کوئی فصیح شخص نہیں دیکھا، فرمایا تھا۔

وَمَا يَمْنَعُنِي؟ وَإِنَّمَا نَزَّلَ الْقُرْآنَ بِلِسَانِي، لِسَانِ عَرَبِيٍّ مَبِينٍ

تو اس میں مجھے کیا چیز مانع آسکتی ہے؟ آخر قرآن کریم بھی تو میری

زبان پر ہی نازل ہوا ہے جو لسان عربی میں یعنی عرب کی صاف

ستھری اور سمجھی ہوئی ترقی یافتہ زبان ہے!

## ۴۔ فطرت محمدی کا عطیہ ربانی

کون و مکان کے خالق کی سنت یہ ہے کہ وہ ظرف کے مطابق منظور

عطا کرتا ہے، اس نے جس سے کچھ کام لینا ہوتا ہے اس میں اس کی صلاحیت

خود و دیت کرتا ہے، وہ جب کسی چیز کا ارادہ کرتا ہے تو اس کے لئے اسباب

نہی خود پیدا کرتا ہے، وہ ہمیشہ نبوت و رسالت کے منصب کے لئے اپنے بندوں

کو اختیار ہا ہے، کبھی آدم کو، کبھی نوح کو کبھی آل ابراہیم کو اور کبھی آل عمران کو منتخب

کرتا رہا ہے، ظاہر ہے جب سب سے بڑی اور آخری ذمہ داری سونپنے کا وقت

آیا تو اس کے لئے جس ذات کو چاہا ہوگا اس میں ان تمام صلاحیتوں کو و دیت

کر دیا ہوگا جو اس ذمہ داری کا تقاضا کرتی ہیں !

سنت التذیہ رہی ہے کہ جس دور میں جس چیز کا زور ہوتا تھا اسی کے متعلق  
انبیاء کو معجزہ عطا ہوتا تھا، حضرت موسیٰ کے ہمد میں ساحری کا چرچا تھا چنانچہ  
یہ بیضیا اور عصا سے موسوی اس کا جواب تھا، جس نے سب کو لا جواب کر دیا  
تھا، مسیح کا عہد طب و حکمت کا عہد تھا چنانچہ آپ کو بھی اعجاز سبحانی عطا ہوا  
لیکن فصاحت و بلاغت کے رسیا عربوں میں قرآن کریم اعجاز سے کام لیا گیا اس  
صاحب قرآن صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب اطہر اور زبان اقدس کو فصاحت و بلاغت  
کے تمام لوازمات کمال سے نوازا گیا، آپ کی فطرت و خلقت میں خطابت کا  
اعجاز اور جو امع الکلم کا کمال و ولایت سر دیا گیا، قدرت ربانی نے فطرت  
محمدی کو اپنی چشمہ بینا کے سامنے محفوظ و مامون رکھا فائنٹ یا عیننا کی  
بشارت کا منہ یہی توجہ، لالہ کی خنابندی قدرت کا اپنا منصب ہے  
چنانچہ جب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا تھا کہ

لقد طفت فی العرب وسمعت فصحاء ہم فہم سمعت

أذنع منک فمن اذبع؟ قال اذنبی ربی فاحسن تازیانی!

یا رسول اللہ! میں تمام عرب میں پھیرا ہوں ان کے صیغ و بلیغ خطبا

کو سنا ہے مگر آپ سے بڑا فصیح و بلیغ میں نے نہیں دیکھا، تو آپ

یہ ادب کس نے سکھایا؟ آپ نے جواب میں فرمایا تھا کہ مجھے تو

میرے رب نے ادب سکھایا ہے اور کیا خوب ادب سکھایا ہے!

تو یہ تھے فصاحت نبوی کے عناصر تشریحی! اور جیسا کہ نشانی میں عرض

کیا جا چکا ہے ان تمام عناصر میں قوی ترین یہی آیت تھی، لہذا کہ یہ اللہ کا

عظیم تھا جس کے فیضان نے زبان نبوت کو پاکیزگی، دلہاریت اور شائستگی

کے ساتھ ساتھ فصاحت و بلاغت کے تمام اعلیٰ اوصاف سے نوازا تھا،

ورنہ ماحول کوئی چیز نہیں ہوتی! اگر قدرت کا عظیم ذمہ تو ان اوصاف کی فصاحت

و بلاغت کا ماحول کوئی کمال پیدا نہیں کر سکتا! یہ کمال تو ازل سے فطرت  
محمدی میں قدرتِ درست اعجاز نے ودیعت کر دیا تھا!  
فصاحت و بلاغت کا نظریہ نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم افصح العرب تھے، ہمیشہ خطیب تھے اور آپ کی  
فصاحت و بلاغت اور اسلوبِ خطابت ایک نمونہ بنا، اس کے ساتھ ساتھ آپ  
سے جو ارشادات منقول ہیں انہیں یک جا کر کے فنِ خطابت اور فصاحت و بلاغت  
کے متعلق ایک نقطہ نظر بھی قائم کیا جا سکتا ہے جسے ہم فنِ خطابت اور فصاحت  
و بلاغت کے نظریہ نبوی کا نام دے سکتے ہیں!

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا معمول یہ تھا کہ آپ اندازِ کلام اور اسلوبِ خطابت  
میں ہمیشہ اعتدال و میانہ روی اختیار فرماتے تھے؛ حسبِ موقع اور بقدرِ ضرورت  
گفتگو فرماتے، جب تقریر فرماتے تو نہایت موزوں الفاظ اور حجابِ لہجہ پر اثر  
انداز اختیار فرماتے، بات ختم کر چکے تو سامعین کی تشنگی باقی نہیں رہتی تھی  
آپ کے خطبات اکثر مختصر مگر جامع ہوتے تھے البتہ اگر کوئی خاص اور بڑا اہم  
موقع ہوتا تو آپ اپنے خطبات کو طول بھی دیتے تھے مگر یہ طول بیزاری کا  
کاباعت سرگز نہ بنتا اور نہ کوئی بات حسو زوائد میں شمار کی جاسکتی تھی۔  
فصاحت و بلاغت اور فنِ خطابت کے متعلق آپ کے جو اقوال و ارشادات

ملنے ہیں وہ بھی آپ کے اسی عمل کی تفسیر ہیں؛ آپ کثرتِ کلام اور باتوں فی ہن  
سے ہمیشہ اجتناب فرماتے تھے اور آپ کا ارشاد بھی یہی تھا کہ اِنَّا مَعْشَرَ  
الْاَنْبِيَاءِ بَكَاءٌ؛ ہم گروہِ انبیاء کثرتِ کلام سے اجتناب کرنے والے اور  
کم گو ہوتے ہیں آپ ہمیشہ موقع و محل کی مناسبت سے بات کرتے تھے اور آپ کا  
ارشاد بھی یہی ہے کہ:

اِنَّا مَعْشَرَ الْاَنْبِيَاءِ بَانَ نَكَلِمَ النَّاسِ عَلٰى مَقَادِيْرٍ

عُقُولِهِمْ؛

ہم گروہ انبیاء کو حکم دیا گیا ہے کہ لوگوں سے ان کی ذہنی سطح کے مطابق بات کیا کریں۔

آپ اپنے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو بھی ہمیشہ یہی تلقین فرمایا کرتے تھے کہ كَلِمَةُ النَّاسِ عَلَى قَدْرِ عَقُولِهِمْ؛ لوگوں سے ان کی ذہنی سطح کے مطابق گفتگو کیا کرو!

مفصاحت و بلاغت کی خوبی کو آپ انسانیت کا زیور قرار دیتے تھے چنانچہ آپ کا ایک قول باحفظ ابن قتیبہ اور قدامہ بن جعفر کے علاوہ اور علماء نے بھی نقل کیا ہے کہ:

« وَسَأَلَهُ الْعَبَّاسُ: فَيَسِّرَ الْجَمَالَ يَارَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ: فِي

الْإِنْسَانِ: -

حضرت عباس نے آپ سے پوچھا کہ اسے اللہ کے رسول

صلى الله عليه وسلم، احسن وجمال کا دار و مدار کس چیز پر ہے؟

تو آپ نے فرمایا تمنا: زبان پر!

باحفظ نے ابو الحسن المدائنی کی روایت سے بیان کیا ہے کہ حضرت عمر

بن ابی سفیان رضی اللہ عنہ نے ایک موقع پر تقریر کی اور بڑے اختصار سے صحابہ

لوگوں نے عرض کیا کہ اللہ آپ کچھ مزید ارشاد فرمائے تو کیا ہی اچھا ہوتا!

حضرت شمار نے فرمایا:

« أَمَرَ نَارِسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِإِطْلَاقِ الصَّلَاةِ

وَقَصْدِ الْخُطْبِ:»

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں علم دیا ہے کہ نماز کو طول

دیا کریں اور خطبات کو مختصر کیا کریں!

لقد نقلنا من ۵۱، البيان ۱۰۰، عيون الأنباء

للبيان ۳، ۳، نقلنا من ۵۱

کسی مجبور کی ترجمانی کے لئے گفتگو کرنے کو آپ نے صدقہ قرار دیا ہے۔  
 ”فَضْلُ لِسَانِكَ تَعْبَرُ بِهِ عَنْ أُخِيكَ الَّذِي لَا لِسَانَ لَهُ صَدَقَةٌ“  
 اگر تم اپنی فاضل توت گویائی اپنے کسی ایسے بھائی کی ترجمانی میں صرف کر دو  
 جو اظہار و بیان پر قادر نہ ہو تو یہ بھی صدقہ ہے!

اس کے برعکس کامنوں کی سی مسجع و مقضی الفاظی، زبان درازی، باچھیس  
 کھول کر اور گلامچھاڑ کر تقریر کرنا، تکلف اور تصنع سے کام لینا بات کا تکرار کرنا  
 آپ کو ہرگز پسند نہ تھا، ایک موقع پر آپ نے ارشاد فرمایا۔

”إِنَّ لِلَّهِ يَغْضُ الْبَلِيغَ الَّذِي يَتَخَلَّلُ بِلِسَانِهِ تَخَلُّلَ  
 الْبَاقِرَةِ بِلِسَانِهَا:-“

اللہ تعالیٰ کو وہ فصیح و بلیغ خطیب ناپسند ہے جو اپنی زبان سے

یوں چرتا ہے جس طرح گائے چرتی ہے!

ابن العرابی نے اپنے بعض شیوخ سے نقل کیا ہے کہ ایک شخص نے نبی  
 صلی اللہ علیہ وسلم کی موجودگی میں گفتگو کی تو دوران گفتگو احمقانہ اور بیوردہ باتیں  
 کرتا چلا گیا، اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:

مَا اعْطِيَ الْعَبْدُ شَيْئًا مِنْ طَلْقَةِ اللِّسَانِ :

انسان کو زبان کی تیزی سے بڑھ کر کوئی بری چیز نہیں دی گئی!

ایک موقع پر کسی شخص نے آپ سے سوال دریافت کیا تو مسجع اور مقضی  
 الفاظ میں بات شروع کر دی۔ آپ نے اسے سختی سے منع فرمایا چنانچہ جاہظ  
 اس واقعہ کو اپنے الفاظ میں یوں نقل کرتا ہے:-

”يَا رَسُولَ اللَّهِ! أُرَابِتَا مِنْ لَوْ شَرِبَ وَكُ أَكْلًا وَرَوَّاحًا

وَاسْتَهْلَ الْبَيْسَ مِثْلَ ذَلِكَ يُطَلَّ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْتَجْعُ كَسَجْعِ الْجَاهِلِيَّةِ! :

۱۔ بیان ۱/۲۵۰۔ ۲۔ بیان ۱/۱۹۲۔ ۳۔ بیان ۱/۱۹۲

۴۔ بیان ۱/۲۸۔ نقد النثر ص ۵۱

اے اللہ کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) ! کیا آپ نے ایسے شخص کو دیکھا ہے جس نے نہ کھایا نہ پیا، نہ چلایا نہ بس صرف حرکت کی، تو کیا ایسے شخص کی بھی دیت لی جائے گی؟ (یعنی جنسین یا نامکمل بچہ ضائع کرنے پر دیت ہے یا نہیں) مگر آپ نے جواب دینے کے بجائے اس کی صحیح و قافیہ والی عبارت کو ناپسند فرمایا! اور کہا: کیا تم زمانہ جاہلیت کے کاہنوں کی سی مسجع عبارت میں بات کرتے ہو؟ ارشاد نبوی یہ ہے کہ انسان پر بغیر آفات زبان کی بدولت آتی ہیں حتیٰ کہ سب سے بڑی آفت یعنی جہنم میں داخل ہونا بھی زبان درازی کا نتیجہ ہوگا، آپ فرماتے ہیں۔

”وَهَلْ يَكْتُبُ النَّاسَ عَلَىٰ مَذَاحِهِمْ فِي تَارِحِهِمْ اَوْ حَصْدُ السُّنْتِهِمْ :-“

کیا انسانوں کو ناک کے بل جہنم میں گرانے والا عمل ان کی زبانوں کے نتائج کے سوا کوئی اور بھی ہو سکتا ہے!

وضاحت و بلاغت کے متعلق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا قول اللہ جل جلالہ کے اس بیان سے زیادہ واضح ہو جاتا ہے۔

”وَمَا نَشَأُ اللَّهُ عَلَيْهِ سَاوِمٌ قَدْ نَهَىٰ عَنِ الْمِرَاءِ وَعَنِ التَّزْيِيدِ وَالْمَكْفَرِ  
وَعَنِ كُلِّ مَا ضَارَّ عَ الرِّيَاءِ وَالسَّمْعَةَ وَالنَّفْجَ وَالْبَدْحَ وَعَنِ التَّهَوُّرِ  
وَالْقَشَاغِبِ وَعَنِ الْمَمَاتِنَةِ وَالْمَعَالِبَةِ، فَأَمَّا نَفْسُ الْبَيَانِ  
فَكَيْفَ يَنْهَىٰ عَنْهُ!“

میں اس بات میں تو کوئی شبہ نہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ریاکاری، تکلف سے تیارنی کرنے اور اس چیز سے منع فرمایا ہے جو لوگوں سے مشابہت حاصل کرنے، تکبر اور برائی دکھانے کے نشا

ہو۔ اسی طرح ایک دوسرے کو جھٹانے، جھگڑانے، مقابلہ کرنے اور  
ایک دوسرے پر غالب آنے کے لئے خطابت کو استعمال کرنے سے  
منع فرمایا ہے، مگر جہاں تک نفس بیان و بلاغت کا تعلق ہے تو مہجلا  
اس سے آپ کس طرح منع فرماتے!!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نصیحا و مبلغاء کی راست گوئی اور اپنی غلطی کا  
اعتراف بہت پسند تھا، حتیٰ کہ ناراضگی خوشنودی میں بدل جاتی تھی اور مقرر کی داد  
دئے بغیر نہیں رہتے تھے، اس سلسلے میں عمرو بن الاہتم اور زبیر بن عبد رکا  
واقعہ بطور شہادت کافی ہوگا، جو اس طرح ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
عمرو بن اہتم سے زبیر بن عبد رکا کے بارے میں پوچھا تو وہ کہنے لگا: مَآئِعٌ  
لِحَوْرَتِهِ مَطَاعٌ فِي أَدْنِيهِ؛ کہ وہ اپنا مال دینے میں بخیل اور کنبہ پرور ہے زبیر بن  
نے پسند کیا کہ اس نے میرے بارے میں جو کچھ کہا ہے اس سے کہیں زیادہ میرے  
منعلق جانتا ہے مگر اسے میرے شرف و نسب پر حسد آ گیا ہے، اس پر عمرو بن اہتم  
نے کہا۔

«امالثن قال ما قال فوالله ما علمته الا ضيق الصدر»

زمر المسروءة لثيم الخال حديث العنبي :-

تو اگر یہ اس طرح کہتا ہے تو پھر خدا کی قسم میں تو اس کے بارے میں  
سوائے اس کے اور کچھ نہیں جانتا کہ یہ تنگ سینے والا بے مروت  
انسان ہے، ماموں کے ساتھ بخل کرنے والا ہے اور نو دولتیا ہے!  
مگر عمرو کو یہ احساس ہو گیا کہ وہ پہلے تو اسے کنبہ پرور کہہ چکا ہے اور اب  
اسے ماموں کے ساتھ بخل کرنے والا کہہ رہا ہے جو پہلے قول کی تردید ہے اور ساتھ  
ہی اس کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی نگاہوں میں ناپسندیدگی کے آثار بھی نظر آنے لگے  
تو فوراً بول اٹھا:-

سہ البيان / ۵۳ -



یا رسول اللہ! رَضِيتُ فَقُلْتُ احْسَنَ مَا عَلِمْتُ، وَغَضِبْتُ  
فَقُلْتُ اَقْبَحَ مَا عَلِمْتُ، وَمَا كَذِبْتُ فِي الْاَوَّلِي وَاَلْقَد  
صَدَقْتُ فِي الْاٰخِرَةِ؛ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عِنْدَ ذَلِكَ: اِنَّ مِنَ الْبَيَانِ لَسِحْرًا؛

اے اللہ کے رسول! میں خوشی کی حالت میں تھا تو اپنی معلومات کی  
بنیاد پر بہترین بات کہہ گیا اور جب غصے کی حالت طاری ہوئی تو  
اپنی معلومات میں سے بدترین بات کہہ ڈالی، در نہ پہلی بار بھی تجھ  
پہنیں بولا اور دوسری مرتبہ بھی سچ ہی بولا ہے؟

اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بلاشبہ بعض اوقات خطابت  
مجھ جادو کا کام کرتی ہے!!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے کہ خیر الامور اوسطہا  
کہ میانہ روی بہترین بات ہے، فصاحت و بلاغت اور فن خطابت کے متعلق  
مجھ آپ کا معمول اور نقطہ نظر یہی تھا؛ آپ کی طرف ایک قول منسوب کیا جاتا  
ہے کہ آپ نے فرمایا کہ یہودہ گوئی اور خطابت من نفتت کے شعبے میں جبکہ  
حیا اور بات نہ کر سکرنا ایمان کے دو شعبے ہیں۔ جاہل اس قول کی تشبیہ  
کرتے ہوئے لکھتا ہے:-

”وقد زعمت ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قال:

شعبتان من شعب النفاق: البذاء والبيان وشعبتان من

شعب الایمان الحياء والعی، ونحن نعوذ باللہ ان یكون

القرآن میحث علی البیان ورسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

یحث علی العی ونعوذ باللہ ان یجمع رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وسلم بین البذاء والبیان، وانما رقع النہی علی

كل شئٍ قصر عن المقدار، فالعی مذموم  
والخطل مذموم ودين اللّٰماتبارك وتعالى

بين المقصر والغالی!

”اے شعبو! تم نے یہ دعویٰ کیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ نفاق کے شعبوں میں سے دو شعبے یادہ گوئی اور خطابت ہے اور ایمان کے شعبوں میں سے دو شعبے ہیں حیاء اور بات نہ کر سکنے کی کیفیت (یعنی تقریر کرنے سے عاجز رہنا اور ہم اس بات سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں کہ قرآن کریم تو اعجاز بیان اور بلاغت پر اُمّھارتا ہو اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تقریر کرنے سے عاجز رہنے پر اُمّھارتے ہوں، نعوذ باللہ اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم یادہ گوئی کو خطابت کے ساتھ ملا سکتے ہیں! بلکہ حقیقت یہ ہے کہ ہر اس چیز سے منع کیا گیا ہے جو حدِ مقدار سے بڑھ جائے چنانچہ عسی یا تقریر نہ کر سکنے کا اطلاق ہر اس شئی پر ہوگا جو حدِ مقدار سے کم ہو اس لئے عسی (تقریر نہ کر سکنا) بھی قابلِ مذمت ہے اور یادہ گوئی بھی مذموم ہے، اللہ تبارک و تعالیٰ کا دین تو قاصر رہنے والے اور حد سے تجاوز کرنے والے کے درمیان ہے جو اعتدال و میانہ روی کہلاتی ہے!“

تو یہ ہے خلاصہ ان ارشاداتِ نبوی کا جو فصاحت و بلاغت اور فنِ خطابت کے متعلق وارد ہوئے ہیں، ان سے صاف ظاہر ہے کہ اللہ کے

رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فصاحت و بلاغت اور خطیبانہ صلاحیت کو قابل  
تسائش قرار دیا لیکن ساتھ ہی نفاظی، بہبودہ گوئی اور مبالغہ آرائی کو ناپسند  
فرمایا، آپ نے ہمیشہ مُتَشَدِّقَاتِیْن (باچھپیں کھول کر بات کرنے والوں) اور  
شَرَّارُوْنَ (باتوں کی پن کا مظاہرہ کرنے والوں) کو ناپسند فرمایا۔ آپ فرمایا  
کرتے تھے: اِیَّامِیْ وَالتَّشَادُقِ: مجھے بات کرتے وقت باچھپیں کھولنے سے

کوئی واسطہ ہی نہیں ہے!

### شعر افصح العرب کی نظر میں

ہمارا یہ باب نامکمل رہ جائے گا اگر ہم نے شعر و شعراء کے متعلق رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کا موقف نہ بیان کیا، کیونکہ انسانی فنون اور اہمات سخن میں اسے  
ایک نہایت اہم اور نمایاں حیثیت حاصل ہے، عموماً یہ خیال کیا جاتا ہے کہ اسلام  
نے اس فن کی کوئی قدر نہیں کی بلکہ تحقیر کی ہے لیکن حقیقت یہ نہیں ہے!  
کتاب اللہ کے بارے میں ارشاد ربانی ہے کہ

رَمَا هُوَ يَقُولُ شَاعِرٌ قَلِيلاً مَا تَأْتُوا مَثَلُونَ وَإِ بِقَوْلِهِ هِ

قَلِيلاً مَا تَذَكَّرُونَ (۴۲/۵)

یہ قرآن مجید کسی شاعر کا کلام نہیں مگر تم میں فتوڑے ہیں جو ایمان  
لاتے ہیں، اور نہ یہ کسی کاہن کا قول ہے لیکن تم میں نصیحت پکڑنے  
والے بہت کم ہیں۔

یہاں پر اللہ تعالیٰ نے اس بات کی قطعاً نفی فرمادی ہے کہ قرآن مجید نہ کسی  
شاعر کا کلام ہے اور نہ کسی کاہن کی کہانت ہے، یہ تو کتاب اللہ کی بات ہے جو  
بہت بڑی بات ہے اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ شاعری کی ہم نے اپنے رسول  
صلی اللہ علیہ وسلم کو تعلیم ہی نہیں دی بلکہ یہ آپ کی شان کے خلاف ہے کہ آپ  
شعر و شاعری کرتے، ارشاد ہے:

«وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرْآنٌ

مُبِينٌ»

ہم نے تو اسے (اپنے رسولؐ کو) شعر سکھایا ہی نہیں اور نہ ہی یہ اس کے تسایانِ شان ہے، یہ تو صرف ذکر اللہ اور قرآنِ مبین ہے (آپؐ پر نازل ہوتا ہے اور آپؐ اس کی تلاوت فرماتے ہیں)

یہاں ضمنی طور پر اس حقیقت کی طرف توجہ دلاتے چلتا بر محل ہو گا کہ اس آیت میں یہ اشارہ بھی موجود ہے کہ نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کو جو کچھ سکھانا تھا یا آپؐ کو تعلیم کیا گیا وہ سب من جانب اللہ تھا، خیر البشر کی زبان سے صرف وہی ادا ہونا تھا اور ہو جو رب العالمین نے بدرعیہ وحی والہام آپؐ کے قلب اطہر پر نازل فرمایا: یہاں سے آپؐ کے اس قول کی صداقت بھی اطہر من الشمس ہو جاتی ہے جو اس صادقِ داین نے صدیقِ اکبرؐ کے جواب میں فرمایا تھا کہ اَذْبَنِي رَبِّي دمجھے علم و ادب عطا فرمانے والا تو میرا رب ہے اور کوئی نہیں! اسی لئے تو آپؐ کو یہ حکم تھا کہ علم و عرفان کی دعا صرف اسی قادرِ مطلق سے مانگتے رہا کریں اور کسی سے نہیں! حکم ہوا کہ کہا کیجئے: رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا: اے میرے پروردگار! میرے علم و عرفان میں اضافہ فرمائیے!

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے جہاں بلاغت و خطابت کے متعلق فرمایا تھا كَمَا مِنْ الْبَيَانِ لَسِحْرًا (بعض اوقات خطابت جادو بن جاتی ہے) اسی طرح شاعری کے بارے میں ارشادِ نبوی ہے کہ: وَإِنَّ هَذَا الشِّعْرَ لَحِكْمَةٌ: بعض اوقات شاعری سراپا حکمت ہوتی ہے، گویا آپؐ کا موقف یہ ہے کہ خطابت تو بعض اوقات جادو کا اثر دکھاتی ہے ہمیشہ نہیں، اسی طرح شاعری میں بعض اوقات حکمت و دانش کی بات ہوتی ہے مگر ہمیشہ نہیں، تو خطابت تو زیادہ قابلِ تعریف و تحسین ہے صرف بعض صورتیں قابلِ مواخذہ ہیں جبکہ شاعری کا اکثر حصہ حکمت و دانش کے بجائے کچھ اور باتوں پر مشتمل ہونیکا آئینہ دار ہوتا ہے۔

ایک موقع پر آپؐ نے ارشاد فرمایا ہے:

الشعر كما هو من كلام العرب جذل، تتكلم به في  
 بواديهما وتسل به الضغائن من بينها؛  
 شعرِ كلامِ عرب کا ایک حصہ ہے، جو پر مغز ہوتا ہے، جسے عرب  
 اپنے صحراؤں میں کہتے ہیں۔ دل کی آلائشوں کو اس کے ذریعے کھینچ  
 نکالتے ہیں یا اپنی مجھڑ اس نکال لیتے ہیں!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ بھی مروی ہے کہ آپ نے فرمایا:-  
 إنما الشعر كلام فمن الكلام خبيثٌ وطيبٌ:-  
 شعر بھی ایک کلام ہی ہے چنانچہ کلام میں سے بعض تو خبیث اور  
 نقصان دہ ہوتا ہے جبکہ بعض طیب اور پاکیزہ ہوتا ہے؛  
 آپ کا یہ بھی ارشاد ہے کہ:-

لَوْنَدَعُ الْعَرَبُ الشَّعْرَ حَتَّى تَدَعُ الْوَيْلُ مِنَ الْخَنَسِيِّنَ.  
 ۶۔ اب اس وقت تک شعر کو ترک نہیں کریں گے جب تک اونٹنیاں  
 اپنے بچوں کے لئے شفقت و اشتیاق کو نہیں چھوڑ دیتیں یہ دونوں  
 باتیں محالات میں سے ہیں!

شاعر دربار نبوت حضرت حسان بن ثابت انصاری رضی اللہ عنہ آپ کی طرف  
 سے شعرا قریش کو جواب دیتے تھے۔ آپ کا اور اہل اسلام کا دفاع کرتے تھے،  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے لئے ہمیشہ دُعا فرماتے اور ان سے کہا کرتے  
 أَجِبْ عَنِّي وَرُوحَ الْقُدْسِ مَعَكَ (میری طرف سے جواب دیتے جاؤ،  
 روح القدس حضرت جبرائیلؑ نے تمہاری مدد کے لیے) تمہارے ساتھ میں آپ حضرت  
 حسان سے اکثر مسجد نبوی میں اشعار سنا کرتے تھے؛ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ  
 عنہ فرماتے ہیں کہ ایک مرتبہ میں مسجد نبوی میں داخل ہوا تو آپ ان سے اشعار سن  
 رہے تھے، میں نے عرض کیا: أَشِعْرٌ وَقُرْآنٌ؟ کیا شعر بھی اور قرآن بھی!  
 تو آپ نے فرمایا: هَذَا امْرَأَةٌ وَهَذَا امْرَأَةٌ، کبھی یہ اور کبھی یہ!

شعر میں اگر کذب بیانی اور معصیت کی بات نہ ہوتی تو آپ اسے یقیناً پسند فرماتے تھے۔ اسی طرح آپ شعراء کو عطیات سے بھی نوازتے تھے اور ان کے لئے رُعا بھی فرماتے تھے، نابغہ مجددی اسلامی دور کا شاعر تھا ایک مرتبہ اس نے قصیدہ سنایا تو آپ اس کے اشعار کی داد بھی دیتے گئے اور رُعا بھی فرماتے گئے، نابغہ نے جب یہ شعر سنایا۔

بلغنا السماء مجدنا وجدودنا

وإنا لنرجو فوق ذلك مظہرا

ترجمہ:۔ عزت و خوش بختی میں ہم آسمان پر پہنچ گئے ہیں اور ہمیں اس سے آگے کے مرتبہ کی بھی امید ہے!

یہ شعر سن کر آپ نے فرمایا: نابغہ! آگے کہاں کا ارادہ ہے؟ تو نابغہ نے جواب دیا: جنت کا یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: انشاء اللہ! اور جب نابغہ نے یہ دو شعر پڑھے:

وإخیر فی حلم اناسم یکن لہ

بواد منتحی صفوہ اذ یکدرا

والخبیر فی جہل اذا سم یکن لہ

حلم اذ اما اوردال امر اصدرا

۱۔ بردباری میں کوئی مہلانی نہیں اگر اس کے صاف شفات حوض کو

گدلا ہونے سے بچانے کے لئے اقدامات کرنے والے موجود نہ ہوں۔

۲۔ اکھڑ میں بھی کوئی مہلانی نہیں اگر ایسے لوگوں میں کوئی بردبار

موجود نہ ہو جو بگڑتے ہوئے حالات کو سنبھالنے کی صلاحیت رکھتا ہو!

تو آپ نے داد دیتے ہوئے رُعا فرمائی: لَوْ قَضَى اللَّهُ ذَاكَ! اللہ تعالیٰ

تیرے منہ کو چاک نہ کرے! اسی دعائے تبوی کا نتیجہ تھا کہ نابغہ ایک سو بیس سال

کا ہو کر فوت ہوا مگر اس کے منہ کے تمام دانت سلامت رہے اور چہرے کی رونق بھی

قائم رہی۔

۳۔ مقدمہ دیوان حسان ص ۲۲۲۔

یہ بھی منقول ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے موزوں انداز میں کبھی کوئی شعر  
 زبان مبارک سے ادا نہیں فرمایا۔ جب بھی شعر پڑھتے اور یا شکستہ نظر آتی  
 تھی، آپ نے حضرت لبید بن ربیعہ عامری کا ایک مدعہ  
 الکمل شی ما خلا اللہ باطل  
 کہ اللہ کے سوا ہر شی باطل ہے  
 پڑھا مگر مکمل شعر زبان سے ادا نہ فرمایا۔

طرفہ بن العبد کا مشہور شعر:

ستبدی لك الزیہ مر ما كنت جاهد  
 ویأتیک بالخبیر من لم تزود  
 ترجمہ: زمانہ تجھے وہ چیزیں دکھادے گا جن سے تو آشنا ہی نہ تھا اور  
 تیرے پاس خبر لے کر وہ شخص آجائے گا جسے تو نے اس مقصد  
 کے لئے روانہ ہی نہ کیا تھا۔

جب آپ نے پڑھا تو پہلا مدعہ تو نزدیک پڑھا مگر جب اسے  
 کلمات آگے پیچھے کر کے پڑھا، پھر ایک موقع پر آپ نے حضرت  
 عباس بن وہب اس کا یہ شعر پڑھا۔

انجھل نبی نهب العیبا میں عیینہ و روضہ

تو دوسرے مدعہ میں الاقرع و عیینہ پڑھا بعض صحابہ نے عرض کیا  
 کہ میں عیینہ والاقرع ہے مگر آپ نے دوبارہ بھی میں الاقرع و عیینہ ہی کہا۔  
 لیکن اس کے ساتھ ہی یہ بھی موزی ہے کہ دو مختلف مواقع پر آپ کی  
 زبان سے ساختہ بجز جز کے دو شعر ادا ہوئے مثلاً۔

انا النبی لو کذب انا ابن عبد المطلب

میں نبی ہوں، اس میں محبت نہیں، میں عبد المطلب کا پوتا ہوں،

سورۃ العنقران لرائی ص ۳۳۹۔

Manfat.com

اور دوسرا شعر نازلِ بزن یہ ہے ۔

هل أنت إلا إصبع ديمت وفي سبيل الله مالقيت  
 (تو ایک انگلی ہی تو ہے جس کا خون بہہ نکلا ہے۔ اور اللہ کی  
 راہ میں ہی تجھے یہ صورت پیش آئی ہے ۔

اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ رجز کے علاوہ دوسرے اشعار تو آپ نے  
 کسی کے بھی پورے نہیں پڑھے تھے لیکن رجز کے دو بیت خود اپنی زبان  
 مبارک سے ادا فرمائے۔ تو کیا آپ کو رجز پڑھنے کی اجازت تھی اور اس کے  
 علاوہ شعر پڑھنے کی اجازت نہ تھی؛ اہل علم اس بات پر متفق ہیں کہ انصح العرب  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں یہ کہنا کہ آپ معاذ اللہ وزن شعر سے واقف  
 نہ تھے جو شعر کو صحیح الوزن پڑھ نہ سکتے تھے، بالکل غلط ہے، اصل بات یہ ہے  
 کہ آپ کو شعر سے زبان آلود کرنے کی اجازت ہی نہ تھی مبادا آپ کی طبیعت  
 شعر میں لگ جائے یا لوگ آپ کو بھی ایک شاعر ہی تصور کرنے لگیں کیونکہ  
 یہ بات منصب نبوت کے لئے مناسب ہی نہیں تھی، رہے دو رجز یہ بیت  
 اول تو اہل عرب رجز کو شعر قرار ہی نہیں دیتے بلکہ وہ تو اسے ہم قافیہ مسجع  
 عبارت سے زیادہ کوئی اہمیت نہیں دیتے، اسی لئے رجز کہنے والے کو  
 شاعر نہیں رجز کہتے ہیں۔ دوسری بات یہ ہے کہ یہ دو بیت زبان نبوت  
 سے قصداً ادا نہیں ہوئے جو رجز کے وزن پر پورے اترتے ہیں، اس سلسلے  
 میں مصطفیٰ صادق الرافع کا بیان قابل غور ہے لکھتے ہیں۔

”ہمارے نزدیک جو مسلم ہے وہ یہ ہے کہ شعر کو صحیح وزن کے  
 ساتھ آپ نے صرف اس لئے نہیں پڑھا تھا کہ آپ کو شعر پڑھنے سے  
 روک دیا گیا تھا، اگر آپ ایک بیت بھی صحیح الوزن ادا فرمادیتے تو ہو سکتا  
 ہے کہ آپ کی فطرت تو یہ شعر پر غالب آجاتی اور آپ شعر پڑھتے رہتے



جس کا لازمی نتیجہ یہ نکلتا کہ آپ شعر کہنے لگتے اور شاعر بن جاتے۔ اگر آپ شاعر بن جاتے تو ماحول کے مطابق عرب شعراء کی روش پر پڑ گئے ہوتے، شعر کہنے میں محنت کرتے لگتے، دوسروں کا مقابلہ کرتے، ان پر غالب آنے کی کوشش کرتے اور جذبہ حمیت عربی میں کسی سے پیچھے نہ رہتے، کیونکہ جیسا کہ آپ دیکھ رہے ہیں ایک بات سے دوسری بات کا پیدا ہونا لازمی ہے۔ اس کا نتیجہ یہ نکلتا کہ آپ دعوت حق سے — معاذ اللہ — منہ پھیر لیتے۔ نبوت کے پاکیزہ مشن اور قرآن کے بلند ترین مقصد سے مہٹ جاتے، ایسی صورت میں یہ لازم ہوتا کہ آپ اس میدان میں عربوں کی خاطر دوز تک نکل جاتے، چنانچہ کسی بات پر تو انہیں برقرار رہنے کو کہتے اور کسی بات پر ان سے مقابلہ بھی کرتے اور یوں آپ کی شاعری خدا نخواستہ قرآن مجید کی ہر بات کو توڑ کر رکھ دیتی، یہی وجہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے یہ فرما دیا تھا کہ: ہم نے تمہارے شعر سکھلایا ہی نہیں، اور نہ یہ آپ کے شایانِ شان تھا وحی محمدی تو بس ذکر اللہ اور قرآنِ مبین ہی ہے!“

خلاصہ بحث یہ ہے کہ افسح العرب نہ صرف شعر نہیں اور شعر خوانی پر قادر تھے بلکہ شعر گوئی پر بھی قادر تھے لیکن حکمت ربانی کا تقاضا یہ تھا کہ آپ کو اس سے دور رکھا جائے کیونکہ یہ منصب نبوت کی شان کے خلاف ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے نہ صرف یہ کہ مفید اور پاکیزہ اشعار کو پسند کیا بلکہ ایسے شعر کہنے کی اجازت بھی عطا فرمائی اور حوصلہ افزائی بھی کی حقیقت یہ ہے کہ شاعری کے متعلق اسلام کا نقطہ نظر سورہ الشداری کی ان آیات میں واضح طور پر پیش کر دیا گیا ہے۔

«وَالشُّعْرَاءُ يُتَّبِعُهُمُ الْغَاوُونَ أَلَمْ تَرَ أَنَّهُمْ فِي كُلِّ وَادٍ يَهِيمُونَ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَبُوا الصَّالِحَاتِ فَذُكِّرُوا اللَّهُ كَثِيرًا أَنْصَبَ وَأَمْرًا وَعَدَّ مَا ظَلَمْتُمْ»

یہ جو شعراء ہیں ان کی پیروی گمراہ لوگ کرتے ہیں۔ کیا تو نے دیکھا نہیں کہ یہ ہر وادی میں ٹھٹکتے پھرتے ہیں وہ ایسی باتیں کہتے ہیں جو وہ کرتے نہیں مگر وہ لوگ جو ایمان لائے، نیک کام کئے اور اللہ کو بکثرت یاد کیا اور مظلوم ہونے لے بدرتج پائی! ان آیات کریمہ میں شعروشاعری کی تین باتوں کو ناپسندیدہ اور مذموم قرار دیا گیا ہے۔

۱:- یہ شاعر لوگ معاشرے میں گمراہی پھیلانے کا سبب ہیں گویا انسانیت کو نفع پہنچانے کے بجائے نقصان اور تباہی سے دوچار کرتے ہیں، یہ بات منشاء کے ربانی کے خلاف ہے۔

۲:- ان کے فن میں جھوٹ اور مبالغہ آمیزی پر زور ہوتا ہے، سچائی اور حقائق زندگی سے انہیں دور کا بھی واسطہ نہیں ہوتا۔

۳:- ان کے قول اور فعل میں تضاد ہوتا ہے، وہ فن برائے فن کی رو سے شعر تو کہہ دیتے ہیں مگر اپنے اشعار میں جو بلند بانگ دعوے کرتے ہیں ان کا عمل اس کی تردید کرتا ہے۔

ان اوصاف ثلاثہ سے جو ادب متصف ہوگا وہ مردود و مسترد ہے، اسی شاعری کو پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم نے تے سے بھی زیادہ ناگوار قرار دیا ہے، ایسا فن انسانی معاشرے کے لئے مہلک ہے، اس لئے اس کی اجازت نہیں ہے۔ اس کے برعکس شعر و ادب کی ایک قسم کو ان آیات میں پسند کیا گیا ہے جس میں مندرجہ ذیل تین اوصاف ہوں گے۔

۱:- ایمان اور عمل صالح سے متصف شعراء کے کلام سے یقیناً ایمان اور عمل صالح کی ترغیب ہوگی، اس لئے شعر و ادب سے اگر انسان کے ضمیر میں ایمان کی دولت اور عمل صالح کی تلقین ہوتی ہو تو وہ تاب ستائش ہے اور پسندیدہ ہے۔

۲۔ اس ادب سے خالق حقیقی سے رشتہ کٹ جانے کے بجائے یہ  
رشتہ عبودیت مضبوط ہوتا ہو اور اللہ کی عظمت و ربوبیت کا  
احساس زندہ ہوتا ہو۔

۳۔ یہ ادب و شعر حقیقت بیانی اور حق کی ترجمانی کا علمبردار ہو، اس  
ظلم کے خلاف جہاد کا جذبہ بیدار ہونا ہو۔

اگر ایسا ادب اور شعر تخلیق ہو تو یہ صرف یہ کہ اسلام اس کی اجازت دیتا،  
بلکہ شریعت مصطفویٰ انسانی عظمت کے علمبردار اب کی خرد و ثروت دیتی ہے،  
شعر و شاعری اور عربوں کے متداول علوم و فنون سے آپ کی زبان کو  
آوردہ ہونے سے جو محفوظ رکھا گیا تو اس کی حکمت جاہل کے بیان سے اور مٹیں  
واضح ہو جاتی ہے، وہ اس ضمن میں سب سے پہلے تو ایک بصری بزرگ کا ذہل  
نقل کرتا ہے اور پھر اس پر تبصرہ کرتے ہوئے اپنی رائے کا اظہار کرتا ہے۔

وَكَانَ شَيْخٌ مِنَ الْبَصَرِيِّينَ يَقُولُ: إِنَّ اللَّهَ أَنهَا جَعَلَ نَبِيَّهُ أُمِّيًّا  
وَإِيكْتَابَ وَرَأَى حَيْبَ وَرَأَى نَيْبَ وَرَأَى يَفْرَضُ الشُّعْرَ وَرَأَى تَلْفِ  
وَإِيكْتَمَدَ الْبَلَاغَةَ لِيَنْفَرِدَ اللَّهُ بِتَعْلِيمِهِ الْفَقْدَ وَاحْكَامَ  
الشَّرِيعَةَ وَرَأَى عَلَى مَعْرِفَةِ مَصَالِحِ الدِّينِ رُونَ مَا تَبَدَّى  
بِهِ الْعَرَبُ مِنْ قِيَاةِ الْوَشْرِ وَالْبَشْرِ وَمِنْ الْعِلْمِ بِأَنْ نَوَائِرَ  
بِالْحَيْلِ وَبِالْوَسَابِ وَبِالْوَحْيِ وَتَكَلَّفَ قَوْلَ الشُّعْرِ لِيَكُونَ  
أَزْجَاءَ الْقُرْآنِ الْحَكِيمِ وَتَكَلَّمَ بِالْكَلِمِ الْعَجِيبِ كَمَا  
ذَلِكَ أَدْلَى عَلَى أَنَّهُ مِنَ اللَّهِ! وَرَأَى أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَتَعَدَّ  
مَعْرِفَةَ أَدْبَارِهِمْ وَآخْبَارِهِمْ وَأَشْأَرَهُمْ لِيَكُونَ أَنْ تَقْصُرَ حِظًا  
مَنْ الْحَاسِبِ الضَّائِبِ وَمَنْ الْخَطِيبِ النَّاسِبِ، وَرَأَى  
لِيَجْعَلَهُ بَنِيًا وَلِيَتَوَلَّى مِنْ تَعْلِيمِهِ مَا هُوَ أَرْكَى وَأَنْهَى  
فِيْنَا نَفْضَهُ لِيَزِيدَهُ وَمَنْعَهُ لِيُعْطِيَهُ وَحَبْرَهُ عَنْ

القلیل لیجلی له الکثیر!

”ابصرین میں سے ایک بزرگ کہا کرتے تھے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کو امی صرف اس لئے بنایا آپ حساب کتاب، نسب شناسی، شعر خوانی، خطابت کے تکلف اور بلاغت کے ارادے سے دور رہے، تاکہ اللہ تعالیٰ ہی آپ کو دین کی بھلائی کی معرفت تک محدود رکھتے ہوئے عرب کے ان فنون سے دور رکھے جن پر وہ باہم فخر و مباہات کرتے تھے، جیسے قیافہ شناسی، نچھڑوں کا علم، گھوڑوں، انساب اور حوالہ عرب کا علم اور شعر گوئی کا تکلف، تاکہ جب آپ پر قرآن حکیم نازل ہو اور عجیب و غریب کلام آپ کی زبان پر جاری ہو تو یہ اس بات کی واضح ترین دلیل ہو کہ یہ منجانب اللہ ہے! بزرگ مذکور نے یہ بھی خیال ظاہر کیا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو عربوں کے آداب، اخبار اور اشعار کی معرفت سے اس لئے نہیں روکا کہ آپ ایک حساب کتاب جانتے والے اور نسبت شناس خطیب سے ناقص الخط ہوں بلکہ اس لئے کہ آپ کو اپنا نبی بنانا تھا اور زیادہ پاکیزہ اور مفید تعلیم کا ذمہ لینا تھا۔ یہ کمی اس لئے تھی کہ آپ کو زیادہ دینا تھا۔ یہ روکنا عطا کرنے کے لئے اور مھوڑی شی آپ سے چھپا کر بہت زیادہ کو آپ کے سامنے جلوہ گر کر دیا۔“

جاہظ کو اس بزرگ کی یہ رائے جو نیک نیتی پر مبنی ہے اور جو اس نے اپنے علم اور سمجھ کے مطابق کہی ہے، پسند نہیں ہے، چنانچہ وہ لکھتا ہے۔

”ولو زعم ان اداة الحساب والكتابة واداة قرص الشعر وروایة جمیع النسیب قد كانت تامة وانرة ومجبة كاملة ولكنہ صلی اللہ علیہ وسلم صرف تلك القوی وتلك الاستطاعة إلى ما هو أزرکی بالنبوة وأمثبه بمرتبة الرسالة - وكان

اِذَا الْحْتَاجُ إِلَى الْبَلُوغَةِ كَانَ أَبْلَغَ الْبَلُوغَةِ وَإِذَا الْحْتَاجُ إِلَى  
 الْخِطَابَةِ كَانَ أَخْطَبَ الْخِطْبَاءِ، وَأَنْسَبَ مِنْ كُلِّ نَاسِبٍ  
 وَأَمْوَدٍ، مِنْ كُلِّ قَائِفٍ، وَلِيُوَكَّنَ فِي ظَاهِرَةٍ وَالْمَعْرُوفِ مِنْ شَأْنِ  
 أَنَّهُ كَاتِبٌ حَاسِبٌ وَشَاعِرٌ نَاسِبٌ وَمُتَفَرِّسٌ قَائِفٌ؛ ثُمَّ اعْطَاهُ  
 اللَّهُ بِرَهَانَاتِ الرِّسَالَةِ وَعَلَامَاتِ الذَّبُوتِ مَا كَانَ ذَلِكَ بِمَنْعٍ  
 مِنْ وَجُوبِ تَصْدِيقِهِ وَلِزُومِ طَاعَتِهِ وَالْإِقْيَادِ لَهُ عَلَيْهِ عَلَى  
 سَخَطِهِمْ وَرِضَاهُمْ وَمَكْرِهِمْ وَمَحْبُوبِهِمْ وَلَكِنَّهُ أَرَادَ  
 أَنْ يَكُونَ لِلشَّائِبِ مُتَعَلِّقٌ عَمَّادٌ عَلَيْهِ حَتَّى لَا يَكُونَ دُونَ  
 الْمَعْرِفَةِ بِحَقِّهِ حِجَابٌ وَإِنْ رَقَّ وَلِيَكُونَ ذَلِكَ أَخْفَى أَمْرًا  
 وَأَسْهَلًا الْمَحْتَدَةَ فَلِذَلِكَ صَرَفَ نَفْسَهُ عَنِ الْأُمُورِ الَّتِي كَانُوا  
 يَتَكَلَّفُونَهَا وَيُنَاسُونَ فِيهَا فَلَمَّا طَالَ هِجْرَانُهُ لِقَرَضِ  
 الشَّعْرِ وَرَوَاتِيهِ، صَارَ لِسَانُهُ لَا يَنْطَلِقُ بِهِ وَالْعَادَةُ تَوَامُرُ  
 الطَّبِيعَةِ. فَأَمَّا فِي غَيْرِ ذَلِكَ فَيَأْتِيهِ إِذَا شَاءَ كَرًا أَنْ يَنْطِقَ مِنْ  
 كُلِّ مَنْطِقٍ وَأَنْسَبَ مِنْ كُلِّ نَاسِبٍ وَأَقْتَدَى مِنْ كُلِّ قَائِفٍ  
 وَكَانَتْ آتِيهِ أَوْفَرًا وَأَدَاتُهُ أَكْمَلَ إِلَّا أَنَّهُ كَانَتْ مَصْرُوفَةً  
 إِلَى مَا هُوَ أَرَادَ؛

اگر یہ بزرگ یہ کہنے کے حساب و کتاب، شعر خوانی اور تمام انساب کی  
 روایت آپ کی ذات میں تمام دوادہ معنی اور کامل اور پورا کہتی ہو گئی  
 تھی مگر آپ نے اپنی ان تمام قولوں اور رسالہ صدیقوں کو ایسے امور  
 کی طرف موڑ دیا تھا جو نبوت کے طفیل پالیہ تھے اور مرتبہ رسالت  
 کے مشابہ تھے حالانکہ جب بھی آپ کو ضرورت ہوتی آپ سب سے  
 بڑے بلوغ اور سب سے بڑے خطیب، سب سے بڑے نسب شناس  
 اور سب سے بڑے قیافہ شناس تھے! اگر اقطاب ہوں مشابہ رہا ہوں آپ

صاحب کتاب جاننے والے، غزل گو شاعر اور صاحب فراست قیافہ شناس ہیں پھر اللہ تعالیٰ آپ کو براہین رسالت اور علامات نبوت عطا فرمادیتا تو بھی آپ کی تصدیق کے واجب ہونے، اطاعت کے لازم ہونے اور خوش و ناخوش اور پسند و ناپسند ہر صورت میں لوگوں کو آپ کا مطیع ہونا ہی پڑتا مگر اللہ کا یہ منشا تھا کہ آپ شہر و شعب اور تماشا آرائی کرنے والے کی پکار پر لبیک نہ کہیں تاکہ آپ کی صداقت کو پہچاننے میں باریک سے باریک پردہ بھی حاصل نہ ہو ذمہ داری اٹھانے میں یہ بات خفیف تر اور آزمائش میں سہل تر ہو اس لئے آپ نے اپنی توجہ کو ان امور سے مٹالیا تھا، جن میں وہ محنت و مشقت سے باہم مقابلہ کرتے تھے چنانچہ شعر خوانی کو ترک کرتے اور اسے روایت کرنے سے اجتناب کی مدت طول پڑی تو یہ آپ کی زبان پر رواں نہ ہو سکا اور عادت تو فطرت کے ساتھ جڑواں بچے کی حیثیت رکھتی ہے اور نہ بصورت دیگر آپ جب چاہتے ہر لوہنے والے سے زیادہ گویا اور ہر نسب شناس سے زیادہ نسب شناس اور ہر قیافہ شناس سے بڑے قیافہ شناس تھے، آپ کی صلاحیت بھی وافر تھی اور وسائل بھی کامل ترین تھے مگر وہ زیادہ نفع بخش باتوں کی جانب مبذول تھے!

### خطابت کا اسلوب نبوی اور اس کے خصائص

نبی امی ارض العرب صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور نبوت سے جس طرح قبائل عرب کو ایک امت ہونے اور مختلف بھجوں سے عبارت عربی زبان کو شہرت عام اور بقائے دوام رکھنے والی متحدہ زبان بننے کا موقع ملا اسی طرح فصاحت و بلاغت اور خطابت عربی کو بھی ایک منفرد اور امتیازی مقام نصیب ہوا، عربی خطابت کو جو عروج و کمال اور مقبولیت و اہمیت بعثت نبوی سے میراثی وہ اسے عرب کے تمام

خطبار سے بھی میر نہ اسکی جو حسن و رعنائی، صداقت و صفائی اور سداست و روانی آپ کے اسلوب خطابت میں ہے اسے عرب کے تمام خطباء کے کمالات کے ساتھ تو لا جہانے تو اسلوب نبوی کا پیڑا بھاری رہے گا۔

عرب کے تمام فصحاء و بلغاء نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت کی ستائش کی ہے اور سب کا اس پر اتفاق ہے کہ عربی زبان و ادب کی تاریخ میں کلام اللہ کے بعد فصاحت و بلاغت میں کلام نبوی کا مقام ہے، آپ کا اسلوب خطابت و بلاغت چونکہ فیضان الہی کا نتیجہ تھا اس لئے اس میں وحی الہی کے اثرات نمایاں تھے، آپ کے اسلوب تکلم و خطابت میں تکلف و تصنع نہیں تھا، بلکہ سادہ و سلیس مگر کیشش اسلوب لفظی کے ساتھ نازک سے نازک معانی بیان فرماتے تھے، ہر جملے سے لگا ہوا کہ:

ثم راوۃ فی جمیع دھورہ فی غایۃ التمدید والسمو اب التامہ  
والعصۃ الفاضلۃ والتائبۃ الیہ سیراء ہوا الیہ  
من ثمرۃ حکمۃ وتناجی التوفیق من تلافی بحکمۃ من  
ثمرۃ التقوی وتناجی اہل خاص :-

لوگوں نے آپ کو ہمیشہ اتہامی راست گو، صواب کامل، معاصی  
فضیلت و معصومیت اور شفقت ربانی کی تائید سے تشرف پایا  
تو وہ جان گئے کہ یہ حکمت کا پھل اور توفیق الہی کا نتیجہ ہے اور  
یہ حکمت تقویٰ کا پھل اور انصاف کا نتیجہ ہے :-

شعراء نے بھی فصاحت نبوی کا اعتراف کیا اور مدح سرائی کی  
ہے، عہد نبوت کے مشہور شاعر حضرت عبداللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہ  
فرماتے ہیں :-

لے الخلیفۃ العربیۃ ص ۴۸، الادب العربی و تاریخہ ص ۳۴ -

لے البیان ص ۳۱، لے البیان ص ۱۰، عیون الاخبار ص ۱۲۴ -

لَوْلَمْ تَكُنْ فِيهِ آيَاتٌ مُّبَيِّنَةٌ  
كَانَتْ بَدَاهِنُهُ تُنَبِّئُكَ بِالْخَبِيرِ

اگر آپ کے پاس اعجاز قرآنی کی واضح نشانیاں نہ بھی ہوتیں  
تو آپ کی خطیبانہ بدایت گوئی تجھے حقیقت حال کی خبر دے دیتی  
امام بوصیری فصاحت نبوی کا اعتراف کرتے ہوئے یوں خراج عقیدت  
پیش کرتے ہیں۔

كَفَّاكَ بِالْعَلِيمِ فِي الْأُمِّيِّ مَعْجَزَةٌ

فِي الْمِجَاهِلِيَّةِ وَالتَّأْدِيبِ فِي الْاِيْتِمِّ

نبی اُمی صلی اللہ علیہ وسلم کا یہی معجزہ کافی تھا کہ دور جاہلیت  
کی تاریکیوں کو علم سے روشن کر دیا اور یتیم ہوتے ہوئے بھی  
آپ کو دست قدرت نے ادب سکھا دیا!۔

مصری شاعر احمد شوقی خطابت نبوی کے اثر انگیز اسلوب کا نقشہ

پیش کرتے ہوئے کہتا ہے۔

وَإِذَا أَخْطَبْتَ فَلِيْمَنَّا بِرِهْرَةٍ

تَعْرُودِ النَّدَى وَ يَلْقُوبُ دُبْكَاءُ

جب آپ خطبہ ارشاد فرماتے تو منبر بھی جھوم اٹھتے تھے، محفل

پر لرزہ طاری ہو جاتا اور دل رونے لگتے!۔

آپ کے اسلوب خطابت کی ایک خصوصیت یہ بھی تھی کہ آپ کے کلام کے  
الفاظ کی تعداد کم ہوتی تھی مگر معانی کی مقدار زیادہ ہوتی تھی، الفاظ میں  
کفایت شعاری سے کام لینا، قادر کلام خطیب کے اہم خصائص میں سے متصور  
ہوتا ہے آپ کے کلام میں یہ کیفیت بدرجہ اتم موجود تھی۔ آپ کے خطبات  
میں تکلف و تصنع کا شائبہ تک نہیں ہوتا تھا، باجھیں کھول کر گفتگو کرنا  
رشہری (تشریح) گلے کی گہرائی سے آواز نکالنا (تفہیم) اور باتوں میں رشرشہ



سے آپ کو نصرت مہتی چہ جائیکہ ان چیزوں کو آپ کے خطبات میں کوئی شاہ نظر آتا۔  
 جہاں بات کو طول دینا اور تفصیل پیش کرنا ہوتا آپ شرح و بسط سے کام لیتے اور جہاں  
 اجمال و اختصار مناسب ہوتا وہاں موقع کے مطابق اختصار و جامعیت سے کام لیا جاتا۔  
 آپ کے کلام میں نامانوس اور سو قبائذ الفاظ کبھی نہیں ہوتے تھے، آپ جب بھی تقدیر  
 فرماتے حکمت و دانش کے موتی برستے ہوئے نظر آتے تھے، آپ کی بات اس قدر  
 واضح اور عام فہم ہوتی کہ کسی سطح ذہنی کے مالک انسان کو دوبارہ سننے کی حاجت  
 محسوس نہیں ہوتی تھی آپ کا کلام ہر لغزش اور نقص سے پاک ہوتا تھا۔ خطابت میں  
 ایسا مدلل انداز اختیار کرتے کہ بات سامعین کے دلوں پر اثر جاتی تھی بطویل و تخریر  
 بھی مختصر مگر ہر مغز جموں پر مشتمل ہوتی ہمیشہ حقی و صداقت کی بات کرتے۔ انشاء کے  
 ہیر پھیر کا سہارا کبھی نہ لیتے۔ اسلوب بیاداری نہ تو مست زمی کا مظاہرہ ہوتا اور نہ  
 تیزی و جلد بازی کا، اس میں لفظ و معنی کا توازن بھی ہوتا تھا اور اشیا کی معنی و مفہم  
 کی بلندی بھی، کلام نبوت سے سہل تر مگر ساتھ ہی فصیح تر میں کلام کہہ سکا نہ ہوتا تھا۔  
 محمد بن سلام نے یونس بن حبیب کا قول نقل کیا ہے کہ فصاحت و بلاغت کے جو  
 اعلیٰ نمونے ہمیں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے کلام سے میسر آئے ہیں وہ کسی اور خطیب کے  
 کلام سے میسر نہ آسکے، جا حظ نے کیا خوب نقشہ پیش کیا ہے۔

«ان اَطَالَ الْكَلَامَ قَصَرَ عَنَّهُ كُلُّ مَطِيلٍ وَإِنْ قَصَرَ الْقَوْلَ آتَى عَلَى

غَايَةِ كُلِّ خَطِيبٍ وَمَا عَدِمَتْهُ إِلَّا الْخَطَّ وَأَقَامَهُ الشَّعْرُ»

ترجمہ: اگر آپ تقریر کو طول دیتے تو اس انداز سے کہ کلام کو ہر قول و جبہ والا

اس سے عاجز تھا اور جب اختصار سے کام لیتے تو خطیب کے آذنی

درجہ کمال کو بھی شکست دے دیتے تھے بلکہ اور شعر کو موزوں پڑھنے

کے علاوہ کلام نبوت میں فصاحت و بلاغت کی ہر ایک خوبی موجود تھی

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

لوگوں کی طرح جلدی جلدی نہیں بولتے تھے، بلکہ آپ کا کلام تو بالکل واضح اور صاف  
 ہوا کرتا تھا، مجلس میں آپ کی باتیں سننے والا آسانی سے انہیں حفظ کر سکتا تھا،  
 امام بخاری کی روایت کے مطابق عام گفتگو میں آپ اپنی بات کو تین تین مرتبہ دہراتے  
 تھے تاکہ آپ کے الفاظ سننے والے کے ذہن نشین ہو جائیں حتیٰ کہ اگر کوئی آپ کی گفتگو  
 کے الفاظ گننا چاہتا تو گن سکتا تھا۔ آپ کا کلام ہمیشہ سادہ اور بسیاختہ ہوتا تھا جس  
 میں ترتیب اور سلیقہ نمایاں ہوتا تھا۔

جاہل کا بیان ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اہم مواقع پر صحابہ کرام رضی اللہ عنہم  
 کے سامنے طویل خطبات بھی ارشاد فرماتے لیکن محض بات بڑھانے یا طویل گفتگو  
 پر اپنی قدرت کے اظہار کے لئے کبھی طویل خطبہ نہیں دیا۔ بعض اوقات کسی کسی  
 گھنٹے بھی آپ نے خطبہ وعظ و نصیحت کا سلسلہ جاری رکھا، صحابہ کرام سے منقول ہے  
 کہ ایک موقع پر آپ نے اتنی طویل تقریر فرمائی کہ مسلسل کئی نمازیں تقریر میں وقفہ ڈال  
 کر ادا فرمائیں اور نماز سے فارغ ہوتے ہی بات کا سلسلہ جہاں سے چھوڑتے وہیں  
 سے دوبارہ آغاز فرمادیتے تھے۔ اس خطبہ میں آپ نے ماضی و مستقبل  
 (مَا كَانَ وَ مَا هُوَ كَائِنٌ) کی تمام باتیں اپنے صحابہ کو سمجھا دیں  
 حضرت ابو سعید الخدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک دن آپ  
 نے نماز عصر کے بعد خطبہ ارشاد فرمانا شروع کیا اور غروب آفتاب  
 تک جاری رکھا۔ اگر دیکھا جائے تو یہ وقفہ دو گھنٹے کے قریب بنتا ہے  
 جو آپ نے تقریر پر صرف کئے۔

۱۔ الجامع الصحیح الترمذی۔

۲۔ صحیح البخاری کتاب العلم، حیاء علوم الدین ۲/۲۷۲ طبقات ابن سعدی ۱/۲۷۵

۳۔ ادب الحدیث النبوی ۱۰۶

شمالی ترمذی میں حضرت حسن رضی اللہ عنہ کے حوالے سے ایک روایت ہے جس کے مطابق انہوں نے ہنرین ابی ہالہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے انداز تکلم اور اسلوب بیان کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے بتایا کہ آپ مسلسل سانس رنج و من اور ہمیشہ فکر میں رہے (متواصل الحزان دائم الفکرۃ) آرام نہیں فرماتے تھے، طویل مدت تک خاموش رہتے اور صرف ضرورت کے وقت بات کرتے تھے، بات کا آغاز کرتے یا بات ختم کرتے وقت ہی منہ کھولتے تھے، آپ کا کلام جو جامع الکلم مشتمل ہوتا تھا جو واضح اور فیصلہ کن اسلوب کا رنگ لیتے ہوئے مورتے تھے۔ ان میں نہ تو فالتو بات ہوتی اور نہ کسی کسی یا کوتاہی کا احساس ہوتا، نہ تو آپ سخت طبیعت تھے اور نہ ناقص مزاج، چھوٹی سے چھوٹی نعمت ربانی کی بھی قدر کرتے تھے اور کسی بھی نعمت کو برانہ کہتے تھے، البتہ کھانے پینے کی چیز کی نہ تو اچھپائی بیان کرتے اور نہ برائی، دنیا اور اس کی باتوں پر آپ کو کبھی غصہ نہ آیا، مگر جب حق و صداقت پر حرف آنے لگتا تو پھر آپ کے غیظ و غضب کو کوئی نہیں روک سکتا تھا، جب تک حق کا بدلہ نہ لے لیتے چین سے نہیں بیٹھتے تھے، اپنی ذات کیلئے نہ تو آپ ناراض ہوتے اور نہ لڑتے جھگڑتے تھے جب بات کرتے ہوئے اشارہ کرتے تو پورے ہاتھ سے اشارہ کرتے، جب تعجب اور حیرت کا اظہار کرتے تو ہتھیلی کو الٹ کر اشارہ کرتے، بات کرتے وقت دائیں ہاتھ کی ہتھیلی کو بائیں ہاتھ کے انگوٹھے کے اندرونی حصے سے ملاتے تھے، جب ناراض ہوتے تو منہ دوسری طرف کیلئے جب خاموشی کا اظہار مقصود ہوتا تو آنکھیں موند لیتے تھے آپ کے منہ کی انتہائی حد ایک مسکراہٹ تھی۔ آپ مسکراتے ہوئے یوں لگتے تھے جیسے بادل کی ٹھنڈک ہوتی ہے!

خطاب میں آواز کو بڑا وصل ہے ساعین کے لئے آواز کی کھنک کے ساتھ ساتھ حسن ہونے یا خوش آواز ہونا بے حد اثر انگیز ہوتا ہے انبیاء کرام علیہم السلام

کو اللہ تعالیٰ نے زور خطابت کے علاوہ حسن صوت سے بھی نوازا، نبی اللہ حضرت  
 داؤد علیہ السلام کا فصل خطاب سے متصف انداز خطاب بھی مشہور تھا لیکن اس کے  
 ساتھ ہی لحن داؤدی کا پیرا اثر و پر سوز اسلوب بھی ایک عطیہ خداوندی تھا جس  
 سے جن و انس، چرند و پرند کیادشت و درر بھی جھوم اٹھتے تھے۔ نبی امی انصاع العرب  
 صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی اللہ تعالیٰ نے جوامس العظم اور نصیذہ کن اسلوب خطابت کے  
 ساتھ ہی حسن صوت سے بھی نوازا تھا، آپ ہیل الصوت (خوش آواز) بھی تھے  
 اور جہیر الصوت (بلند آواز) بھی۔ چنانچہ حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت  
 ہے کہ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو حسن صوت کے ساتھ ساتھ حسن  
 صوت کی نعمت سے بھی نوازا تھا۔ اس لئے سامعین کو آپ سے فاصلے پر بھی آپ  
 کی بات صاف سنائی دیتی تھی اور آپ کی آواز کی شیرینی سے اہل ایمان کو حلاوت  
 بھی نصیب ہوتی تھی، صحابہ کرامؓ ہمہ تن گوش ہو کر آپ کے ارشادات سنتے رہتے  
 اور محویت کے عالم میں دنیا و مافیہا سے بے نیاز ہو جاتے تھے۔

موقع کی مناسبت سے آگاہی اور اس سے پورا پورا فائدہ اٹھانا خطیب کی  
 حاضر جوابی اور کمال مہارت کی دلیل ہے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خطابت  
 کی محفوظ روایات سے یہ عیاں ہے کہ موقع کی مناسبت سے بات کر کے اثر ڈالنے  
 اور سامعین اور ان کے ماحول کو ہمیشہ پیش نظر رکھنے میں اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول  
 صلی اللہ علیہ وسلم کو کمال عطا کیا تھا۔ تقریر کو اثر انگیز بنانے کے لئے قدرت بانی  
 نے آپ کی طبیعت میں ایک خاص ملکہ ودلیعت کیا تھا، مخا طبین کو اپنی طرف مہم تن  
 متوجہ رکھنے اور اپنے پیغام کو ان کے دلوں کی گہرائیوں میں اتارنے میں کوئی خطیب  
 آپ سا پیدا نہیں ہوا اور نہ ہوگا۔ ان شاء اللہ! ملکہ کے لوگ آپ کی صداقت و امانت  
 پر مکمل اعتماد رکھتے تھے اپنے اولین خطبہ میں آپ نے اسی اعتماد کے سہارے پیغام بانی  
 کو ان کے دلوں میں اتارنے کی کوشش کی، غزوہ حنین کے موقع پر انصار مدینہ کی

تقاعد پسندی کو محور بنا کر سوال و جواب کے انداز میں اپنے خطبہ کو پراثر بنایا۔ جب  
حجۃ الوداع میں بھی کچھ اس قسم کی کیفیت نظر آتی ہے۔

موقع و محل کی مناسبت سے فائدہ اٹھانے کے لیے اپنی بات کو موثر بنانے  
میں افضح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی کوئی نظیر نہیں۔ حضرت ابو سعید خدریؓ کی روایت  
روایت ابھی گزرنی ہے جس کے مطابق آپؐ نے عصر کے بعد صابہؓ کو مرسوئی اللہ  
کو دنیا کی بے ثباتی اور قرب قیامت کے بارے میں وعظ فرمایا، تقریر کرتے کرتے  
جب نگاہ نبوت نے ڈوٹے ہوئے سورج کو ملاحظہ فرمایا تو فوراً ارشاد ہوا۔  
إِنَّهُ لَمِ يَبْقَى مِنَ الدُّنْيَا فِيمَا مَضَى الرَّحْمَاءُ بَقِيَ مِنْ يَوْمِكُمْ  
هَذَا فِيمَا مَضَى :-

ترجمہ: دنیا کی گزشتہ عمر کے مقابلے میں اب اس کی عمر کا حصہ اٹھایا باقی  
رہ گیا ہے جتنا آج کے دن کے گزشتہ وقت کے مقابلے میں اب  
غروب آفتاب کے وقت یہ وقفہ رہ گیا ہے :-

قرب قیامت اور دنیا کی ناپائیداری کے متعلق یہ عمدہ تہنہ اور بہ محفل  
استدلال تھا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دیکھنے میں آیا۔

خطابت نبوی کے اسلوب بلاغت کے متعلق اس نازنباہل محمود العفد کے  
ایک نوکٹہ مکتبہ پیدا کیا ہے کہ ابلاغ و تبلیغ آپؐ کے مشن و منصب کا دور نامہ  
تھا اس کے فصیح و بلیغ ہونا بھی آپؐ کے منصب کا حصہ تھی اور اس کے بلاغت  
آپؐ کے کلام کی نمایاں خصوصیت تھی جیسا پچھری وجہ ہے کہ خطبہ حجۃ الوداع میں  
آپؐ بار بار یہ الفاظ دہراتے چلے گئے: الْاَهْلُ بَلَغْتُ، کیا میں نے پیغام  
حق واضح طور پر پہنچا دیا ہے :-

علامہ محمد عطیۃ الابراہیمی نے خطابت نبوی کے فصیح و بلیغ اسلوب پر  
انہما زعمال کرتے ہوئے کہا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا اسلوب طابت

فصاحت و بلاغت کے اعلیٰ مدارج پر مٹھا جو واضح الفاظ اور عمدہ عبارات پر مشتمل ہوتا تھا جس میں تکلف نہیں ہوتا تھا بلکہ جوامع الکلم کا آئینہ دار ہوتا تھا۔ آپ کو اللہ تعالیٰ نے تمام قبائل عرب کی لغات و لہجات کا علم عطا فرما دیا تھا اس لئے آپ ہر قبیلے کے لوگوں سے ان کے اپنے لب و لہجہ میں گفتگو کرتے تھے، قریش مکہ، انصاریہ مدینہ اور اہل نجد و حجاز کے ساتھ آپ جو انداز تکلم اختیار کرتے تھے وہ اس سے مختلف ہوتا تھا جو آپ یمن و حیرہ اور تحطانی عربوں کے ساتھ بات چیت کرتے ہوئے اختیار کرتے تھے، صحابہ کرام رضی اللہ عنہم اس پر حیرت اور تعجب کا اظہار کرتے تو آپ فرمایا کرتے :-

یہ تو میرے رب نے مجھے سکھلایا ہے اور قرآن مجید بھی میری زبان پر ہی نازل کیا گیا ہے!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا معمول یہ تھا کہ جب کبھی میدان جہاد میں مجاہدین اسلام سے خطاب فرماتے تو اپنی قوس (کمان) کا سہارا لیتے تھے کبھی لوہنی فرش پر پھیر کسی سہارے کے بھی خطبہ ارشاد فرماتے اور کبھی اونٹنی پر سوار ہو کر خطاب فرماتے تھے پھر ہجرت کے بعد مسجد نبوی میں ایک عرصہ تک آپ کھجور کے ایک تنے کے سہارے تقریر فرماتے تھے جب اہل اسلام کی تعداد میں اضافہ ہوا تو صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے آپ کے لئے ایک منبر بنوایا تھا تاکہ خطبہ کے دوران رخ نبوی کو دیکھنے کی سعادت سب کو نصیب ہو، آپ نے محضرہ (لاکھی) اور قضیب (لکڑی) کے سہارے بھی خطبہ دیا، کبھی کبھی آپ عصا کے سہارے بھی خطبہ دیتے تھے، جاہظ نے لکھا ہے کہ یہی عصا نبوی بعد میں خلفائے راشدین کو منتقل ہوتا رہا اور وہ خطبہ کے دوران اسی سنت نبوی پر عمل کرتے رہے، یہ عصا بعد میں اموی، پھر عباسی اور سب سے آخر میں عثمانی خلفاء کو منتقل ہوتا رہا، کہا جاتا ہے کہ آخری اموی خلیفہ نے اپنا انجام دیکھ کر اپنے فلام کو

۲۳۲/۲ سیرۃ النبی ص ۲۴۵، الشفا ۱/۱۷۷، سیرۃ النبی ص ۲۳۲

حکم دیا تھا کہ چادر نبوی اور عصائے نبوی کہیں دفن کر دے مگر اس نے یہ دونوں چیزیں دفن کرنے کے بجائے عباسیوں کے سپرد کر دی تھیں۔

حدیث و سیرت کی کتابوں میں خطبہ کے دوران آپ پر جوش و جذبہ کی جو کچھ طاری ہوتی تھی اسے بھی راویوں نے تفصیل سے بیان کیا ہے، موقع کی مناسبت سے جب آپ جوش میں آتے تو آنکھیں مٹخ ہو جاتی تھیں، آواز گرجدار اور بلند ہوتی جاتی تھی، اللہ کی قوت و جبروت اور اس کی بعیت کے سامنے کائنات کی حقیر حیثیت کا ذکر ہوتا تو آپ کے چہرے پر غصے کے آثار نمایاں ہو جاتے تھے، جوش و خطابت کے عالم میں انگلیاں اٹھتی جاتی تھیں اور لہو لگتا تھا جیسے آپ شکرِ اسلام کو جہاد کے لئے ہاتھ کے اشاروں سے جوش و لاہ ہے ہیں، ہجرت مبارک کے بعد لگتا تھا کہ کبھی مٹھی بند کر لیتے کبھی کھول دیتے تھے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے آپ کے ایک خطبے کے دوران جوش و خطبہ کی نشوونما پیش کرتے ہوئے بتایا ہے کہ میں نے ایک بار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بوسہ منبر پر ارشاد فرماتے ہوئے سنا کہ خالق جبار اس زمین و آسمان کو اپنی مٹھی میں سے لے گا، پھر ساتھ ہی آپ نے اپنی مٹھی کو بند کر لیا پھر کبھی کبھی اپنی مٹھی بند کرنے کبھی کھول دیتے تھے، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ منبر پر کبھی دائیں جانب تھکتے اور کبھی بائیں جانب تھکتے جاتے حتیٰ کہ میں نے منبر نبوی کو لڑتے ہوئے دیکھا تو یوں سوکھنے لگا کہ منبر دائیں یا بائیں گریٹے سے گا!

### وضاحت نبوی سلف اور خلف کی نقطہ میں

بہن طاعت قرآن مجید ایک اعجازِ محمدی کی حیثیت سے چودہ صدیوں کے دوران نہ صرف دنیا سے علم و دانش کے لئے ایک چیلنج رہا بلکہ اس کے الفاظ و معانی سے اللہ تعالیٰ نے انسان کو سزا دیا۔

۱۔ سیرۃ النبی ص ۲۳۵، ص ۲۳۶

۲۔ سنن ابن ماجہ ۲/۲۲۲ - سیرۃ النبی ص ۲۳۳

تشنگانِ حق کی پیاس بجھاتے رہے اور اس کے معجزانہ اسلوب کے سامنے فصحاء و بلغاء سب سبجود رہے، اسی طرح فصاحتِ نبوی بھی چودہ سو سال سے ایک منفرد مثال رہی ہے اور ہر دور میں اہل علم نے فصیح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلم اور اسلوبِ بلاغت کو خراجِ تحسین پیش کیا ہے جس سے آپ کی خطیبانہ عظمت اور عربی فصاحت و بلاغت کی تاریخ میں مقام کا اندازہ ہو سکتا ہے۔

حضرت سعید بن المسیب رضی اللہ عنہ کا علم و فضل کی دنیا میں بہت بلند مقام ہے کسی علمی محفل میں ان سے سوال کیا گیا تھا:

”مَنْ أَبْلَغُ النَّاسِ؟ قَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ!“

رب سے زیادہ فصیح و بلیغ کون ہے؟ تو انہوں نے فوراً جواب دیا تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سب سے زیادہ فصیح و بلیغ تھے!

حضرت ام سعید رضی اللہ عنہا نے آپ کے بلیغانہ اندازِ تکلم اور اسلوبِ خطابت کی بہت خوبصورت الفاظ میں نہایت عمدہ تصویر پیش کی ہے، فرماتی ہیں: **حلوا المنطق، فصل، لانزر، واليدر، كأن منطقة حُرزات نظمن۔** وکان جہر الصوت حسن النغمۃ: آپ شیریں کلام تھے، ہر بات نہایت واضح ہوتی تھی، نہ قلیل الکلام تھے نہ فضول الکلام تھے، آپ کا کلام معجز نظام تو موتی تھے جو لڑی میں پروردے گئے ہوں، آپ کی آواز بلند و گرجدار تھی جس میں خوبصورت نغمگی پائی جاتی تھی!

قاضی عیاض ایجیبی: **اللہ علیہ نے سیرتِ نبوی کے موضوع پر ایک کتاب تصنیف فرمائی ہے جو نہایت خوبصورت اور بے حد پیاری کتاب ہے جس کا نام ہے: السنفا بنعریف حقوق المصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم، اس کتاب کی ایک فصل **البرہان** صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت اور جوامع الکلم**



کے لئے مختص ہے اس میں ناضی عیاض فرماتے ہیں۔

”وأما فصاحة اللسان وبلغته القول فقد كان صلي الله عليه وسلم من ذلك بالمثل الإفضل والموضع الذي ويجعل له؛ سادسة طبع وسرعة منزع وإيجاز مقصع وتصعة لفظ وجزالة قول وصحة معان وقيلة تكلف؛ اوتى جوامع الكلم وخص بهدائع الحكم وعلم السنة العرب؛ فكان يخاطب كل أمة منها بلسانها ويحاورها بلغتها ويباريها في منزع بلاغتها، حتى كان كثير من اصحابه يسألونه في غير موطن عن شرح كلامه وتفسير قوله؛ من تأمن حديثه وسيره علم ذلك وتحققه وليس كلامه مع قرين وانصار وأهل الحجاز ومخجد كلامه مع ذى المعشار الهداني وطهفة النهدي وقطن بن حارثة العليمي والاشعث بن قيس ووائل بن حجر الكندي وغيرهم من أقبال حضرموت وملوك اليمن“

جہاں تک فصاحت لسانی اور بلاغت زبانی کا تعلق ہے تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس میدان میں افضل ترین مقام کے مالک تھے، آپ کا مرتبہ فصاحت کسی سے پوشیدہ نہ تھا، طبیعت کی سادگی و روانی، معانی پیدا کرنے کا کمال، جامع و متنوع ہونا، ستم سے اور جھجک و تک و اسے انفاذ قدرت معانی اور ہر بات کے مکان پر بے تکلف و تصنع ہونا، آپ کی فصاحت و بلاغت کا مستند نام آپ کو دہرایم الکلم و طاکت کے، انوکھی پر حکمت باتیں آپ کے خصائص ہیں، تہنیں اور آپ کو عرب کی تمام زبانوں کا علم دیا گیا تھا، آپ نے تہنیں سے اس کی اپنی زبان اور لہجے میں بات کرتے تھے

ان کی ہی زبان کے محاورات استعمال کرتے اور ان کی فصاحت و بلاغت کے مطابق معنی پیدا کر کے برتری ثابت کرتے تھے حتیٰ کہ آپ کے بہت سے صحابہ اکثر مواقع پر آپ سے آپ کے کلام و اقوال کی تشریح و تفسیر دریافت کرتے تھے، آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث و سیرت کو دیکھنے والا اس بات کو معلوم کر سکتا ہے اور اسکی حقیقت کو جان سکتا ہے؛ چنانچہ قریش، انصار، اہل حجاز اور اہل نجد کے ساتھ آپ کا انداز گفتگو اس سے مختلف ہوتا تھا جو آپ ذی العشار الہمدانی، طلحہ النہدی، قطن بن حارثہ العلیمی، اشعث بن قیس، وائل بن حجر الکسندی اور دیگر امراء حضرت موت اور شاہان یمن کے ساتھ اختیار کیا کرتے تھے۔

صاحب "اعلام النبوة" علامہ ابو الحسن الماوردی لکھتے ہیں:-  
 "أنه أفصح الناس لساناً وأصحهم بياناً وأوجزهم كلاماً وأجزلهم الفاظاً وأصحهم معاني؛ لا يظهر فيه هجنة التكلف ولا تخلفه فيهقة التعسف... وأن كلامه جامع الشروط لبلاغة ومعرب عن نهج الفصاحة ولو مزج بغيره لتميزاً بأسلوبه ولظهور فيه آثار التنافر؛ فلم يلتبس حقه من باطله، ولبان صدقه من كذبه؛ هذا ولم يكن متعاطياً للبلاغة ولا مخالطاً أهلها من خطباء أو شعراء أو فصحاء، وإنما هو من غرائز فطرته وبيداهة جبلته وما ذاك إلا لغاية سُرَادٍ وحادثة تشاء!"

آپ سب سے زیادہ فصیح اللسان، واضح البیان، مختصر الکلام  
 تھے، آپ کے الفاظ سب سے زیادہ وزنی ہوتے اور آپ کے  
 معانی بھی سب سے زیادہ صحیح ہوتے۔ نہ تو آپ کے اندازِ علم  
 یا اسلوبِ خطابت میں تکلف کا عیب نظر آتا اور نہ اس میں لفاظی کی  
 زبردستی کا خلل ہوتا تھا،... آپ کا کلام بلاغت کی تمام شرائط  
 کا مجموعہ تھا، جس سے فصاحت کے ایک خاص اسلوب کا انہماک  
 ہوتا تھا، اگر آپ کا کلام کسی اور کے کلام سے ملا دیا جائے تو  
 دوسرے شخص کا اسلوب الگ نظر آنے لگے گا، اس میں باہمی  
 ہونے کے آثار بھی نظر آئیں گے اور اس طرح اس کا حق اس کے  
 باطل سے خلط ملط نہ ہو سکے گا اور جھوٹ سچ کھل کر سامنے آجائے۔  
 اس کے علاوہ نہ تو آپ نے بلاغت کی کسی تہی اور نہ اہل بلاغت خواہ  
 خطباء و شعراء ہوں یا مفسحاء و بلغاء سے آپ کا کبھی میل جول ہا  
 تھا، آپ کی بلاغت تو وہی ہے جو آپ کی فطرت کی خاصیت  
 اور آپ کی جہات کا لفظ آغاز تھا۔ اور یہ صرف کسی غایت مقصود  
 اور کسی اہم واقعہ کے ظہور کے لئے ہوتا رہا تھا۔

حجۃ الاسلام امام ابو حامد الغزالی رحمۃ اللہ علیہ نے فصاحت و بیان  
 کے متعلق انہماک خیال کرتے ہوئے فرمایا ہے۔

”کان صلی اللہ علیہ وسلم أضح الناس منطقاً واحداً  
 كلاماً، ویقول: أنا فصیح العرب وأن أهل الجنة یسئلون  
 فیہا بلغة محمد صلی اللہ علیہ وسلم، وكان نوراً لهم  
 سمح المقالة إذ انطق لیس بمبہذار وکان كلامه خیراً  
 نظماً؛ قالت عائشة رضی اللہ عنہا: کان لا یسرود

الکلام کسر دکم هذا، کان کلامه نزر و اُنتم تشرک  
الکلام نثر، قالوا؛ وکان اوجز الناس کلاما و بذالك  
حلوه جبریل؛ وکان مع اِو یجاز یجمع کل ما اراد، وکان  
یتکلم بجوامع الکلم، و انضول و لا تقصیر، کانہ یتبع  
بعضه بعضا بن کلامه توقف، یحفظه سامعه و یعیه؛  
فمن جهیر الصوت اُحسن الناس نعمة، وکان طویل السکوت  
لا یتکلم فی غیر حاجة، و لا یقول المنکر و لا یقول فی الرضا  
و الغضب اِذ الحق و یعرض عن تکلم بغير جمیل و یکنی عما  
اضطره الکلام الی ما یکره، وکان اذا سکت تکلم جلدًا  
و لا یتنازع عنده فی الحدیث و یعظ بالجد و النصیحة و  
و یقول: لا تضربوا القرآن بعضه ببعض فإتته أنزل  
علی وجوه!

”آپ صلی اللہ علیہ وسلم سب سے زیادہ فصیح تھے، آپ کا کلام سب سے  
زیادہ شیریں تھا اور کہا کرتے: میں افضح العرب ہوں۔ اہل جنت محمد  
صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان میں گفتگو کریں گے؛ آپ کم بولنے والے آسانی  
سے گفتگو کرنے والے تھے، جب بھی بولتے تو نہ آپ فضول بات  
کرتے نہ بیکار، یوں لگتا تھا کہ آپ کا کلام موتی ہیں جو لڑھی میں پرو  
رئے گئے ہیں، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں: آپ سب سے  
زیادہ مختصر کلام کرنے والے تھے، یہی کچھ آپ کے لئے جبرائیل لاتے  
تھے۔ اختصار کے ساتھ آپ کا کلام حسب ضرورت جامع بھی ہوتا  
تھا، آپ جوامع الکلم کے انداز میں بات کرتے تھے جس میں نہ فائز  
بات ہوتی نہ کوئی نقص، یوں لگتا تھا جیسے الفاظ ایک دوسرے  
کے پیچھے چلے آ رہے ہیں، آپ کے کلام میں وقفہ ہوتا تھا جس

سننے والا آپ کی بات کو حفظ کر لیتا، آپ بلند آواز اور سب سے زیادہ  
 خوش آواز تھے، آپ کافی دیر تک خاموش رہتے تھے، بغیر ضرورت  
 آپ بات نہ کرتے تھے، ناپسندیدہ بات آپ کبھی نہ کرتے، خوشی اور  
 ناراضگی میں حق بات ہی کہتے تھے جو شخص اچھی بات نہ کرتا اس سے  
 آپ کنارہ کشی اختیار کرتے، مجبوراً کسی ناپسندیدہ چیز کا نام لینا پڑتا  
 تو کنایات سے کام لیتے تھے، آپ جب خاموش ہوتے تو آپ  
 کے ہمنشین بات کرتے تھے، آپ کے سامنے گفتگو میں جھگڑا نہیں ہوتا  
 تھا، وعظ فرماتے تو بڑی توجہ اور اخلاص سے آپ فرمایا کرتے  
 تھے: آیات قرآنی کو ایک دوسرے سے مت ٹکرایا کرو، کیونکہ یہ  
 تو مقدور طریقوں سے نازل ہوا ہے!

امام الادب العربی ابو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ افسح العرب صلی اللہ علیہ  
 وسلم کی فصاحت و بلاغت کو ان الفاظ میں خراج تحسین پیش کرتا ہے۔  
 « وهو الكلام الذي قل تعد دحروفه وكثر عدد معانيه  
 وجعل عن الصنعة ونزاه عن التكلف، وكان كما قال الله تعالى  
 قل يا محمد صلى الله عليه وسلم، وما آفام من المتكلمين،  
 فكيف وقد عاب التشديق وحباب التعقيب،  
 استعمل المبسوط في موضع البسيط والمقتضون في موضع الفقير  
 وهجر الغريب الوحشي ورغب عن الهجين السوقي فلم ينطق  
 إلا عن ميراث حكمة ولم يتكلم إلا بكلامه قد حلف  
 بالعصمة وشيد بالتأييد وسير بالتوفيق، وهو المتكلم  
 الذي ألقى الله عليه المحبة وغشاه بالقبول وحبب له بين  
 المهابة والحلاوة، وبين حسن الإفهام وقلة عدالكلام  
 مع استغنائه عن إعادته وقلة حاجته السامع إلى موارد

لَمْ تَسْقُطْ لَهُ كَلِمَةٌ وَلَا زَلَّتْ بِهِ قَدَمٌ وَلَا بَارَتْ لَهُ حِجَّةٌ وَلَمْ  
يَقُمْ لَهُ خَصِمٌ وَلَا انْحَدَّ خَطْبُهُ؛ بَلْ يَبْذُرُ الْخَطْبُ الطَّوَالَ  
بِالْكَلِمِ الْقَصَارِ وَلَا يَلْتَمِسُ إِسْكَاتِ الْخَصْمِ إِلَّا بِمَا يَعْرِفُهُ  
الْخَصِمُ. وَلَا يَحْتَجُّ إِلَّا بِالصَّدَقِ وَلَا يَطْلُبُ الْفُلْجِ إِلَّا بِالْحَقِّ  
وَلَا يَسْتَعِينُ بِالْخَلْوِيَّةِ وَلَا يَسْتَعْمَلُ الْمَوَارِيَةَ وَلَا يَهْمُزُ  
وَلَا يَلِيْمُزُ وَلَا يَبْطِئُ وَلَا يَعْجَلُ وَلَا يَسِيْهَبُ وَلَا يَحْصُرُ ثَمَّ لَمْ  
يَسْمَعْ النَّاسُ بِكَلَامٍ قَطُّ أَعْمُ نَفْعًا وَلَا اقْتَصَدَ لَفْظًا وَلَا  
أَعْدَلَ وَزَنَا وَلَا أَجْمَلَ مَذْهَبًا وَلَا أَكْرَمَ مَطْلَبًا وَلَا أَحْسَنَ  
مَوْقِعًا وَلَا أَسْهَلَ مَخْرَجًا وَلَا أَنْصَحَ مَعْنَى وَلَا أَبْيَنَ  
فَحْوَى مِنْ كَلَامِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَثِيرًا؟

ترجمہ: کلام نبوی ایک ایسا کلام ہے جس کے حروف کی تعداد تو  
قلیل ہے مگر اس کے معانی کی مقدار کثیر ہے، یہ تصنع سے بلند  
تراو تکلف سے منزہ ہے۔ یہ کلام تو بالکل ایسا ہے جیسا کہ اللہ تبارک  
و تعالیٰ نے فرمایا ہے کہ اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم! کہہ دیجئے کہ میں  
تکلف کرنے والوں میں سے نہیں ہوں! مجھ لا کیوں نہ ایسا  
ہوتا جبکہ آپ نے باجھپیں بھاڑ کر بات کرنے کو معیوب قرار دیا  
اور گلے کی گہرائی سے آواز نکالنے والوں سے کنارہ کشی کی ہے،  
آپ بات کو پھیلانے کے موقع پر بات کو پھیلانے اور مختصر بات کی  
جگہ مختصر بات ہی کرتے تھے، آپ انوکھے اور نامانوس الفاظ کو ترک  
کرتے اور ردی و بازاری الفاظ سے نفرت کرتے تھے۔ آپ کا  
کلام کیا تھا سہرا یا حکمت و دانش کی میراث تھی، آپ کی گفتگو کو حفاظ  
خداوندی اپنے جلو میں لئے ہوتے تھے۔ اس کلام کی تعمیر کو تائید الہی  
اور توفیق ربانی کی سہولت میسر تھی، یہ کلام نبوی ایک ایسا کلام ہے

جس میں اللہ نے محبت کی رنگت نکھار دی ہے اور اسے شرف قبولیت سے سرفراز فرمایا ہے۔ اس میں ہیبت کے ساتھ شیرینی و حلاوت اور حسن افہام کے ساتھ تفت کلمات ایک ساتھ نظر آئے گی، یہ کلام دہرانے یا اعادہ کرنے سے مستغنی ہے اور اسے سننے والا بار بار دہرانے کی ضرورت محسوس نہیں کرتا، اس کلام میں سے نہ تو کوئی لفظ ساقط نظر آتا ہے اور نہ اس میں خیب کی کوئی اغزش یا نظر آتی ہے، نہ تو اس کی جہت باطل ہوتی، نہ اس کے مقابلے میں کوئی دشمن ٹھہرا اور نہ اسے کوئی خیب لاجواب کر سکا، بلکہ طویل خطبات مختصر جملوں سے برتری حاصل کرتے ہوئے نظر آتے ہیں، اس کلام میں دشمن کو کسی ایسی بات سے لاجواب نہیں کیا جسے وہ جانتا نہ ہو، اس کی دلیل سب سے باصدق ہے اور اس کی کامیابی کا راز صرف حق ہے، اس میں نہ تو لطافت کلام سے دھوکہ دینے کی کوشش نظر آتی ہے اور نہ چالاکی کا سامرا لیا جاتا ہے۔ اس میں نہ تو کسی کی غائبانہ عیب جوئی پائی جاتی ہے نہ موجودگی میں کسی کی نکتہ چینی نظر آتی ہے۔ اس میں نہ تو سست رفتی ہے اور نہ جلد بازی، اس میں نہ اسباب (اتنی باتیں کرنا کہ پلے کچھ نہ رہے، ہے اور نہ حصہ دیا کھل بات کرنے نہ سنا ہے، پھر یہ بھی ہے کہ لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کلام کے علاوہ کوئی ایسا کلام نہیں سنا جو اس قدر زیادہ نفع بخش، لفظی لحاظ سے اس قدر عمدانہ، توازن میں اس قدر کامل اور رکش کے لحاظ سے اس قدر حسین و جمیل، مفاد کے لحاظ سے اتنا مختصر، اثر میں اتنا خوبصورت، اور ایسی ہی اس قدر آسان، یعنی گو اس قدر کمبول کر بیان کرنا ہو اور جس میں مدعا اس قدر واضح کیا گیا ہو۔

جاہل کا یہ بیان اگرچہ طویل ہے مگر انا دیت و اہمیت کے لحاظ سے خصوصیت کا حامل ہے۔ وہ علم بلاغت کا ایک امام اور مستند صاحب فن ہے۔ بلکہ عربی بیان و بلاغت کا اولین مؤرخ ہے وہی سب سے پہلے عربوں کی خطابت کے رائق اور فنون کو ضبط و تحریر میں لایا، جاہل نے فن خطابت کا کوئی حسن نہیں چھوڑا جو اس عبارت میں فصاحت نبوی کے لئے ثابت نہ کیا ہو اور بلاغت کا کوئی عیب نہیں پکا کلام نبوت میں جس سے وجود کی یہاں نفی نہ کی گئی ہو! اس لئے صاحب فن کا یہ بیان بہت اہمیت کا حامل ہے۔

استاذ عباس محمود العقاد اپنی کتاب 'عبقریۃ محمد' میں فصاحت نبوی کے بارے میں دلچسپ بات کہتے ہیں:

”فصاحت ایک ایسی صفت ہے جو کلام کے لئے بھی ہو سکتی ہے۔ انداز گفتگو اور ہیئت تکلم کے لئے بھی استعمال ہو سکتی ہے اور گفتگو یا کلام کے موضوع کے لئے بھی آسکتی ہے۔ اس لئے ہو سکتا ہے کہ کوئی کلام فی ذاتہ تو فصیح ہو مگر ہیئت نطق و تکلم فصیح نہ ہو، یا ہو سکتا ہے کہ کلام بھی فصیح ہو اور ہیئت گویائی بھی فصاحت کا رنگ لئے ہو، مگر موضوع میں فصاحت کا وصف موجود نہ ہو، جس سے کلام کانوں کے لئے حلاوت و شیرینی کا سامان کرتا ہے اور دلوں کے لئے ساحرانہ اثر انگیزی کا سماں باندھتا ہے لیکن محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت میں یہ تمام اوصاف بیک وقت مکمل شکل میں موجود ہیں، آپ کے کلام کی ہیئت نطق و تکلم اور موضوع کلام سب میں فصاحت بدرجہ اتم موجود ہے، اس کی وجہ یہ ہے کہ آپ ا فصیح العرب تھے جیسا کہ آپ نے خود ارشاد فرمایا تم قاکہیں قریش سے ہوں اور نبو سعد بن بکر میں میں نے پرورش پائی ہے، آپ کے لفظ و گویائی کا جمال فصاحت بھی آپ کے کلام بلیغ کے جمال فصاحت کی طرح کپش اور میثال تھا، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے آپ کے لفظ و گویائی کی تصویر کشی کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ:



مَا كَانَ رَسُولَ اللَّهِ يَسْرُدُكُمْ هَذَا لَكُنْ كَانُ يَنْكَلِمُ

بَيْنَ فِصْلٍ، يَحْفَظُهُ مِنْ جِلْسِ الْيَدِ -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یونہی باتوں میں نہیں لگے رہتے تھے جن  
طرح تم لوگ باتیں کرتے چلے جاتے ہو، بلکہ وہ ایسے انداز میں کلام  
کرتے تھے، جو واضح، نکھر نکھر ہوتا تھا جسے آپ کے پاس چینی  
والا حفظ کر لیتا تھا!

ہو سکتا ہے کہ کوئی شخص نطق و گویائی بھی فصیح و بلیغ رکھتا ہو اور اس کا کلام  
بھی فصاحت و بلاغت پر مبنی ہو مگر موضوع کے اعتبار سے اس میں کوئی ایسی بات  
نہ ہو جسے سننے والا قابل توجہ سمجھے لیکن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت اس  
عیب سے بھی منزہ اور پاک تھی۔ آپ کا ہر محفوظ قول یا حدیث اس بات کی دلیل بنااتی  
ہے کہ آپ کو اللہ تعالیٰ نے جو امع الکلم عطا فرمائے تھے اور آپ کو فصاحت عطا فرمائی  
فصاحت کلام کی طرح فصاحت موضوع بھی عطا فرمائی تھی۔

استاذ عقاد کا یہ قول تو فصاحت نبوی کی تشریح کے سلسلے میں آپ کے  
لکھنے کے قابل ہے کہ۔

وَاتَّفَقَتِ الرِّوَايَاتُ عَلَى تَرْجِيهِ نَطْقُهُ مِنْ عَيُوبِ الْحُرُوفِ وَ

مَخَارِجِهَا وَقَدْرَتِهِ عَلَى إِيقَاعِهَا فِي أَحْسَنِ مَوَاقِعِهَا

تمام روایات متفق ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی نطق و گویائی حروف اور  
ان کے مخارج کے عیوب سے پاک تھی اور یہ کہ آپ ان حروف کے خواص و صورت تشریح  
اور مؤثر ترین طریقے سے ادا کرنے پر قدرت کاملہ رکھتے تھے۔

مصر کے ممتاز عالم استاذ محمد علیہ الابراہیمی نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی  
شخصی عظمت کے مختلف پہلوؤں کو اجاگر کرنے کے لئے "عظمت الرسول" کے  
نام سے ایک عمدہ کتاب تصنیف کی ہے اس کی ایک فصل کا عنوان ہے "حفظ  
الرسول فی فصاحتہ" فصاحت میں آپ کی عظمت، اس کا آغاز کرتے ہوئے دیکھتے ہیں

كان الرسول صلى الله عليه وسلم فصيح اللسان بليغ القول  
 ناصع اللفظ، جزل العبارة قليل التكلف؛ أوتي جوامع الكلم  
 وخص ببدائع الحكم وعلم ألسنة العرب؛ يخاطب كل قبيلة  
 بلسانها ويحاورها بلغتها ولهجاتها، ليس كلامه مع قريش  
 ولا انصار واهل الحجاز ونجد كلامه مع اهل قحطان؛  
 ورونا بليغ اذا قلنا ان الرسول الأُمِّي كان انصاع الفصحاء وأبلغ  
 البلغاء واذكى الأذكياء؛ أسلوبه سهل عذب جميل يفهمه  
 كل من يسمعه أو يقرؤه ويعجب بما فيه من فصاحة  
 وبلاغته!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان فصیح تھی، کلام بلیغ تھا، الفاظ  
 پر رونق، عبارت عمدہ اور تکلف نہ تھا، آپ کو جوامع الکلم عطا ہوئے  
 انوکھی حکمت مہری باتیں آپ کی خصوصیت تھی، عرب کی زبانوں کا  
 آپ کو علم عطا ہوا تھا، آپ ہر قبیلے سے اس کی زبان میں گفتگو کرتے،  
 اس کی اپنی زبان اور لہجہ میں سوال و جواب ہوتے تھے چنانچہ قریش،  
 انصار، اہل حجاز اور اہل نجد کے ساتھ گفتگو میں جو انداز بیان اختیار  
 کرتے وہ اس اسلوب کلام سے مختلف ہوتا تھا جو آپ قحطانی عربوں  
 کے ساتھ گفتگو کے دوران اختیار کرتے تھے، اگر ہم یہ کہیں تو مبالغہ نہ  
 ہوگا کہ نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم تمام فصحاء سے بڑے فصیح، تمام  
 بلغاء سے بڑے بلیغ اور تمام ذکی لوگوں سے زیادہ ذہین تھے  
 آپ کا اسلوب آسان، شیریں اور خوبصورت ہوتا تھا جسے ہر سننے  
 اور پڑھنے والا سمجھ لیتا اور اس کی فصاحت و بلاغت سے لطف  
 اندوز ہوتا تھا۔

## خطابت نبوی کے اثرات

حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت اور نزول قرآن سے عرب قوم اور عربی زبان و ادب پر وسیع اثرات مرتب ہوئے۔ قرآن مجید کی بدولت ہی عربی زبان کو ایک متحدہ زبان کا ثبوت حاصل ہوا اور سائنس ہی شہرت عام اور تقابلیت سے دوام بھی عربی زبان کا مقدر بن گیا، شکسپیر کے ادب کو انگریزی زبان کے توسط سے شہرت نصیب ہوئی جبکہ پنجابی میں لکھنے کے سبب وارث شاہ کی مہر آج تک گوشہ گمنامی میں ہے مگر عربی زبان منتشر قبائل کے متضاد پہچان کے درمیان سے ایک زندہ و پائندہ اور متحدہ زبان بن کر سامنے آئی اور دنیا پر چھا گئی۔ صدیوں کی سیاسی و سماجی غلامی بھی اس زبان کا کچھ نہ بگاڑ سکی اس زبان کو یہ شرف ایک کتاب نے دیا: قرآن مجید نے عربی زبان کو یہ عظمت و اہمیت عطا کی!

اسی طرح خطابت نبوی نے بھی عربی زبان پر نمایاں اثر ڈالا۔ بلکہ یوں کہتے ہیں کہ اس نے عربی خطابت کا رخ موڑ دیا، خطابت لفظوں کی ایک شعبہ بندی بازی تھی جس کا مظاہرہ، یا تو وہ جنہوں کی ملیح سازی اور پیکھف جمع و تقابلیت سے ہوتا تھا اور یا اسے منافرت و مفاخرت کا اختیار سمجھا جاتا تھا مگر بعثت محمدی اور خطابت نبوی نے اس صورت حال کو بدل کر رکھ دیا، جمع و تقابلیت اور ابہام کی ملیح سازی کا ایک نغمہ منسوخ و مسترد ٹھہرایا گیا۔ منافرت و مفاخرت کے اختیار کو معاشرہ سے کاٹ لیا اور پراثر تعمیر و وسیلہ بنا دیا گیا، خطابت کا ایک ایسا اسلوب رواج پانچا گیا جو سادگی و سادست کے ساتھ رونق و رعنائی کا رنگ بھی لے لے ہوئے تھا۔ یہی اسلوب خطابت منبر و مسجد کا خاصہ بن گیا۔ رہنا یہ ان خدا کی ہدایت و رہنمائی، وعظ و نصیحت، مایوسین جہاد اور احکام شریعت کی تعلیم کے لئے استعمال لیا جانے لگا۔ اس طرح خطابت نبوی نے قرآن مجید کے بعد عربی زبان پر سب سے زیادہ اثر ڈالا کیونکہ اثرات میں کتاب اللہ کے بعد ارشادات نبوی کا مقام ہے۔

” بعبارة هي (الخطابة النبوية وجمامع الكلم في الفصاحة  
والبلاغة والإيجاز والبيان بالدرجة الثانية بعد القرآن  
ولذلك كان تأثيرها في اللغة والأدب بالمنزلة التالية  
لكلام الله تعالى ولا سيما حكمه وجمامع كلمه التي هي  
القدوة المحمّنة للأديب والمعلّية التي يزدان بها كلام  
الكاتب والخطيب :“

خلاصہ یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خطابت اور جمامع  
الکلم فصاحت و بلاغت اور ایجاز و بیان میں فرارہ کریم کے بعد  
دوسرے درجے پر ہیں، اسی لئے عربی زبان و ادب پر اثر ڈالنے کے  
لحاظ سے اس کا درجہ کلام اللہ کے بعد ہے۔ خصوصاً آپ کی حکمت  
بھری باتیں اور جمامع الکلم جو ادیب کے لئے خوبصورت نمونہ ہیں اور  
ایک ایسا زبور ہیں جس سے ہر انشا پرداز اور خطیب کا کلام زینت  
پاتا ہے !“

مسجد نبوی میں جس منبر سے خطابت نبوی کا آغاز ہوا تھا وہ اسلامی مسائل  
میں مسجد کی ایک لازمی روایت بن گئی، منبر نبوی سے سیاسی و فوجی احکام فقہی  
و دینی مسائل کی تشریح، وعظ و نصیحت اور تزکیہ و تبلیغ کا کام خطابت سے لیا جاتا  
تھا۔ بعد میں یہ ایک روایت بن گئی جو اموی اور عباسی خلفوں کے علاوہ دیگر  
اسلامی حکومتوں کا بھی لازمہ رہی، زوال و انحطاط کے باعث سیاسی و فوجی  
احکام کا رشتہ تو منبر سے منقطع ہو گیا مگر باقی موضوعات آج تک منبر و محراب کی  
ایک لازمی روایت بنی چلی آتی ہے۔ دنیا کے کسی بھی گوشے میں مسجد ہو جہاں  
مسلمان جمعہ اور عیدین کے لئے جمع ہوتے ہوں وہاں منبر بھی لازمی ہوگا اور  
نماز جمعہ اور عیدین کا خطبہ بھی لازمی ہوگا، جو نماز جمعہ یا عیدین کے لئے جائے گا  
خطبہ سننا بھی اس کے لئے لازم ہوگا !

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے اللہ کی حمد و ثنات خطبہ کا آغاز نہیں  
 ہوتا تھا، یہ روایت بھی آپ سے قائم ہوئی جو آج نار اقامہ و اقامہ چلی آتی ہے  
 ہر خطیب کے لئے لازم ہے کہ وہ اپنی تلقیر یا خطبے کا آغاز الحمد للہ سے ہی کرے  
 حمد و ثنا اور صلوة و درود کے بعد مدعا و مقصد کی طرف منتقل ہو۔ اس سے پہلے  
 "اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ سَائِرِ النَّبِيِّاتِ كَيْفَ صَلَّيْتَ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ" سے پہلے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 ہی استعمال فرمائے جو بعد میں اسلامی خطبات کی ایک لازمی مدعا  
 بن گئی اور آج بھی منیٰ معمول ہے۔ خطبہ عیدین کا آغاز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 "اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ سَائِرِ النَّبِيِّاتِ كَيْفَ صَلَّيْتَ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ" سے فرماتے تھے اور آج تک اس کا جو بھی معمول ہے  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا معمول تھا کہ اسے خطبات میں کتاب اللہ  
 کے آیات و آیات استعمال فرماتے تھے۔ آج تک اس سے اسلوب و اسلوب  
 آیات قرآنی کے مدارو آپ کے جوامع الکلمہ خطبات اور ارشادات کے لئے  
 بھی استفادہ کرتے ہیں۔ علامہ مکتوبہ حار اور نقابہ وانہ ہیں اپنی تفسیر و تفسیر  
 و جوامع الکلمہ سے مزین کرتے ہیں۔ جوامع الکلمہ کی روایت و روایت  
 جنہوں نے ثبوت کے جوامع الکلمہ سے اپنے ہاں کوڑے لکھے ہیں۔  
 "ادب کے قتل کے موقع پر مشہور خطیب" بابت فرماتا ہے کہ  
 کہ اس وقت اس نے کہا تھا۔

"ايها الناس! اتقوا الفتن، فيا قوم! اتقوا الفتن، فيا قوم!

بمیان، وان المؤمن او مسلم منكم من

اس لوگو! فتنے سے بچو! کہو خدا اس کا آغاز تو شر سے ہوتا ہے

نار اس کا انجام جنت و اشع ہوتا ہے، اور مؤمن تو ایک سوال

سے دوبارہ سنا ہی نہیں جاتا

یہاں عمارت اللہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلمہ کے بارے

مشہور قول کو استعمال کیا ہے، اسی طرح کی اور متعدد مثالیں عرب فصحاء وبلغاء کے ہاں دستیاب ہیں۔

ابن عبد ربہ نے لکھا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے خطبات میں لوگوں کو تقویٰ اللہ، ذکر اللہ اور احکام الہی کی بجا آوری کی تلقین و توصیہ فرماتے تھے۔  
 «عباد اللہ! أوصيكم بتقوى الله واحتكم على طاعته»  
 اے اللہ کے بندو! میں تمہیں اللہ کے تقویٰ کی وصیت کرتا ہوں  
 اور اس کی اطاعت پر اُجھارتا ہوں!»

آج بھی اگر آپ عرب و عجم کے کسی اسلامی ملک کی کسی مسجد میں جمعہ یا عیدین کے لئے چلے جائیں تو خطیب کی زبان سے یہ الفاظ آپ ضرور سنیں گے!  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے خطبات میں جن امور کا التزام فرمایا ان سے انحراف کرنا اہل علم کے نزدیک خطابت کے عیوب میں شمار ہوتا ہے۔  
 بقول جاحظؒ۔

«وعلى أن خطباء السلف الطيب وأهل البيان من التابعين  
 بإحسان ما زالوا يسمون الخطبة التي لا تبدأ أبا التحميد  
 تستفتح بالتمجيد: البتراء وسمون التي ما توشع بالقرآن  
 وتزين بالصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم: الشوہاء»  
 علاوہ ازیں خطبائے سلف صالحین اور مہلکانی کے ساتھ اتباع کرنے والے بلغاء اس خطبے کو البتراء (دم کٹا، ناقص) کہتے رہے ہیں جو تمجید و تمجید سے شروع نہ کیا گیا ہو، اور جو خطبہ آیات قرآنی اور درود و صلاۃ سے مزین نہ ہو اسے شوہاء (مگرہ می ہوئی شکل) والا کہتے رہے ہیں۔

دعوتِ اسلام میں کلام اللہ کی تاثیر کے بعد سب سے مؤثر طریقہ انصح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی خطابت تھی۔ وہی خطابت کافرن جو عرب میں پہلے بھی موجود تھا

مگر اعلیٰ ترین اقدار زندگی کے لئے استعمال نہیں ہوتا تھا مگر آپ نے اسے شرک و  
 بت پرستی کی جڑیں کاٹنے اور انسانی معاشرے کی اصلاح کے لئے ایک کامیاب متنبیاً  
 کے طور پر استعمال کیا، توحید و رسالت اور حق و صداقت کی تبلیغ، عمل صالح و ہلاک  
 ذات البین، تخریص علی الجہاد اور انسانیت کی فلاح و اربین کے لئے آپ نے طلباً  
 کو استعمال کیا۔

« فكان العمل الأكبر لصاحب الدعوة العظمى سيدنا محمد

صلى الله عليه وسلم بادی امره، غير تبليغ القرآن، وادراً

من طريق الخطابة، وأمر ما جعلها الشارع شعار كل إمام

في حقل ديني أو سياسي كالجمعة والعيدين وموسم الحج الأكبر

وليوم الصفت وكل أمر ج مع لنشر فضيلة أو نهى عن رذيلة

أو إعلان عن نصر أو تأكيد وصية إلى غير ذلك من الأمور

ذوات البلاول، ولذلك كان دعاة النبي صلى الله عليه وسلم

ورسله إلى الملوك وأمرأء جيوشه وسراياهم خلفاً له

من بعده وعمالهم كلهم خطباء مصاقع ولستأ مقاول<sup>ه</sup>

چنانچہ صاحب دعوت عظمیٰ سیدنا محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا سب سے

بڑا کام یہ تھا کہ تبلیغ قرآن مجید سے آغاز کرنے کے علاوہ آپ نے طلباً

کو بھی ایک وسیلہ بنایا، اسی لئے شہادت نے خطابت کو تمام منافقوں

کا شعار بنا دیا، مجلس دینی جو یا سیاسی جسے جمعیہ، عیدین اور موسم

حج اکبر، یوم صفت آئی ہو یا کوئی اجتماعی کام جس سے منسائل کو نام کرنا

اور رذائل سے روکنا مقصود ہوتا۔ نفع کا اعلان ہوتا، وصیت

کی تاکید مقصود ہوتی تو ایسے تمام اہم کام کے لئے خطابت کو ذریعہ

بنایا جاتا تھا، یہی وجہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے تبلیغ آپ کے

خلفاء اور ان کے عامل و حکام سب فصیح و بلیغ خطیب اور ترجمان  
مدعا ہوتے تھے!

اگر موضوع کو وسعت دیتے ہوئے ارشادات بنوی کی تمام انواع کے اثرات  
پیش نظر ہوں تو معلوم ہوگا کہ ان کے اثرات کا دائرہ بے حد وسیع ہے، محدثین نے  
احادیث کی شرحیں لکھیں اور ان میں حکمت و ہدایت کے خزانوں کو عام کیا، فقہاء  
نے احکام کا اتنباط کیا۔ اہل لغت نے ان کے الفاظ و ترکیب سے نامدہ اٹھایا  
اور علماء ادب و بلاغت کو ان میں فصیح محاورات اور زئذہ جاوید چمکے اور  
کلمات کے بلند نونے میر آتے رہے۔

### کلام اللہ اور کلام نبوی میں فرق

علمائے نقد و بلاغت کا اس بات پر اتفاق ہے کہ فصاحت و بلاغت میں کلام اللہ  
کے بعد کلام نبوت کا مقام ہے۔ کتاب اللہ کا اسلوب معنوی و لفظی ایک اسلوب ہے  
جس کی نظیر پیش کرنے سے زمانے عاجز ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ کسی انسان کا  
کلام نہیں بلکہ قادر مطلق کا پیغام ہے جو اس نے اپنے بندے پر اپنے آخری پیغام  
کے طور پر نازل کیا تاکہ انسانیت کو جہالت اور معصیت کی تاریکیوں سے نکال  
کر علم و عرفان اور ایمان و تقویٰ اللہ کی روشن راہوں پر ڈال دیا جائے، یہ  
ایک حقیقت ہے کہ ظہور قدسی اور اِحتراب اسم ربک الذی خلق کا ورود  
ایک ایسا نقطہ ہے جس کے پس منظر میں جائیں تو تاریکی ہی تاریکی ہے اور آگے کی طرف  
آئیں تو آفتاب نبوت کی کرنیں چہار و انگ عالم میں پھیلتی دکھائی دیتی ہیں۔ انسانی  
تمدن و تہذیب کا قافلہ روشن سے روشن ترمیدانوں کی طرف بڑھتا ہوا نظر آتا ہے  
ظہور قدسی ایک ایسی روشنی ہے جس کے بعد علم و سائنس کا بول بالا اور اجالا ہی  
اجالا ہے!

معاندین اسلام یہ کہا کرتے ہیں کہ قرآن مجید کلام اللہ نہیں بلکہ معاذ اللہ!  
محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا اپنا کلام ہے دوسرے لفظوں میں یوں کہا جا رہا ہے کہ



جس سنی نے اپنے تو اپنے دشمن کے ساتھ کذب و افتراء کو گناہ گبیہ سمجھتے ہوئے ہمیشہ اجتناب کیا ہو اور سب نے جسے صداقت و امانت کا تاج پہنا یا جو اس نے اگر خدا نخواستہ کذب و افتراء عائد کیا بھی تو اللہ رب العالمین میرا احباب نازل ہونے والی کتاب میں بار بار یہ کہا گیا ہو کہ **مَنْ أَضَلَّ مِنْكُمْ كَذِبًا عَلَى اللَّهِ** اس سے بڑا ظالم کون ہو گا جو اللہ پر جھوٹ بولے۔ وہ خود ہی اللہ سے اپنے خدا ہونے کا پابند ہونے لگے۔ معاذ اللہ، جبکہ عملی زندگی میں جس نے کسی کو اپنے پیسے سے کسی دوست دشمن سے کوئی معمولی سے معمولی رقم و خطائی، دھوکہ یا افتراء یا جھوٹ بول کر اپنی نبوت کی صداقت کی دلیل میں اپنا چھین، اپنا عہد سداقت اور نفاذ کی تمام ذمہ نگیں پیش کیا ہو وہ اللہ رب العالمین پر کیسے افتراء بنا رہتا ہے۔ اللہ جس کی توحید سے اس نے من و مومن نہ بیان کرے یا جس کو اللہ کی روحانی غذا تھا۔ وہ اللہ سے وہ دوسرا پسین بھی اپنا اللہ بننے اور اللہ کی عبادت کرے اور جس کے حضور پیش ہونے کے لئے اس کے آستانِ رحمت اور عبادت کوئی حد نہ تھی، وہ اس پر کذب و افتراء کی جسارت کہہ سکتا تھا اور اللہ کی آخرت سے اس کی ضرورت کیا تھی کیا وہ تو ان کو تو اللہ کی عبادت میں اپنا کمال بلوغت تک کو اپنے ساتھ لیکھتا تھا اور اس لئے ان کے لئے اللہ کی عبادت کی ضرورت سے کہ معاذ اللہ اپنا کمال شامی سرے کی لہجہ اور اس کی رحمت سے ساتھ یہ سمجھ دھوئے اس کے اشاروں پر چلتے، اتنا اپنا آقا ملا، تو اللہ کی اور اللہ کی حضور پر یہ صداقت ثابت ہے۔ ان لوگوں کے لئے اللہ کی رحمت سے اللہ کی کہا بھی تھا کہ آپ سے پیغام دہی اور نور الہی کو تو اللہ نے اس سے بھی کر دیا ہے کیا صرف اس لئے کہ انہوں نے پیچھے پیچھے گھائیں اور سب سے پروردگار پروردگار ہیں خدا کی توحید اور پیغام حق کے لئے سب خود ٹھکرارہے ہیں اس پر اللہ کے واقفان پابند ہیں! معاذ اللہ!

یورپ کے عالم مساپادینی اور نیکوکارین تو آج یہ بات کہنے ہیں کہ یوں کہیں

ہاں تو وحی ربانی کا تصور ہے ہی نہیں، ان کے لئے تو خدا نے اپنا بیٹا دنیا میں انسانی روپ میں بھیجا اور اپنے حواریوں کو وعظ کرتا رہا جسے انہوں نے لکھ لیا، ان پیاروں کو یہ کون سمجھانے یا ان سے پوچھے کہ جو خدا اپنا بیٹا دنیا میں انسانی روپ میں بھیج کر سولی پر چڑھوا سکتا ہے کیا وہ کسی پیغمبر کے قلب اطہر پر یا اپنے مقررین کے توسط سے اپنا پیغام نہیں بھیج سکتا؟ ایسا رے مستشرقین کی طرح کفار عرب بھی وحی ربانی کے تصور سے غاری تھے، وہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت اور امانت کو تو مانتے تھے لیکن وہ پیغام ربانی کو افتراء علی اللہ تصور کرتے تھے، قرآن مجید نے پہلے دس سورتیں اور پھر ایک سورت گھڑ کر بنا لانے کا چیلنج دیا پھر کہا کہ جن دانش مندان بھی قرآن مجید کی نظیر لانے سے عاجز ہیں! ساری دنیا کو مثال لانے کا چیلنج دیا گیا جو آج بھی قائم ہے، چودہ صدیوں کے دوران میں بہت سے لوگوں نے بزم خویش اس چیلنج کو قبول کیا اور قرآن مجید کا مقابلہ کرنے کی کوشش کی، ان میں بڑے بڑے شاعر اور فصیح بلغ ادباء و خطباء بھی شامل تھے، ان سب نے منہ کی کھائی، ان لوگوں نے جو کچھ کہا یا لکھا وہ محفوظ ہے، مقابلہ و موازنہ کر کے دیکھ لو، شان نبوت معلوم ہو جائے گی، نبی امی کا معجزہ آج بھی قائم ہے تاکہ دنیا کو نبوت کی عظمت و حقیقت معلوم ہوتی رہے!

مصر کے مشہور عالم ڈاکٹر طہ احسین نے اعجاز قرآن کو ایک نہایت ہی سادہ انداز میں سمجھانے کی کوشش کی ہے، وہ کہتے ہیں کہ دنیا کے تمام انسانوں نے اپنی اپنی زبان میں جو ادب تخلیق کیا ہے وہ دو اصناف پر مشتمل ہے نظم یا نثر مگر عربی زبان کا ادب دو اصناف پر مشتمل نہیں ہے بلکہ تین اصناف پر مشتمل ہے۔ ایک نظم، دوسری نثر اور تیسرا قرآن! چونکہ قرآن نہ نظم کے صہن میں آتا ہے نہ نثر کے دائرے میں بلکہ یہ تو ایک الگ اور مستقل تیسری صنف ہے جسے قرآن ہی کہا جا سکتا ہے، چونکہ انسانی کلام نظم میں ہوتا ہے یا نثر میں اور قرآن مجید تو نہ نظم میں ہے نہ نثر میں، تو ظاہر ہوا کہ یہ کسی بشر کا کلام تو ہے نہیں، پھر کس

کا ہوا؟

قرآن مجید کے متعلق اللہ کا ایک ارشاد یہ بھی ہے کہ اس کے بارے میں نئی نئی باتیں انسانوں کو معلوم ہوتی رہیں گی، انہیں ایسی آیات و نشانیاں دیکھنے کو ملتی رہیں گی جن کے بعد انہیں اللہ وحدہ لا شریک کی ہستی اور قرآن مجید کے اعجاز ربانی ہونے کا یقین حاصل ہوتا رہے گا! لوگ تو کہتے ہیں نا کہ قرآن مجید معاذ اللہ کلام محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) ہے مگر قدرت کی ستم ظریفیاں بھی ہینڈ عجیب ہیں، لوگوں نے آپ کے اقوال جمع کرنا شروع کئے تو بعض کا خیال تھا کہ کبھی آپ خوش ہونے پر کبھی غصے میں پھر انسان باتوں کو ضبط تحریر میں لاتے وقت بھی غلطی کر سکتا ہے مگر حکمت خداوندی نے اپنے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم سے کہلوا یا کہ ان سے کہہ دیجئے کہ آپ کی تمام باتیں تحریر کیے محفوظ کر جائیں چنانچہ آپ کے خطبات، آپ کے جوامع الکلم، اقوال اور اعمال تک محفوظ کر دئے گئے جو آج بھی موجود ہیں تو ان سے کلام اللہ کا مقابلہ اور موازنہ کر لیں۔ آخر یہاں تو لفظ و معنی کی بے باری ثابت ہو جائے گی کیونکہ آدمی اپنے اسلوب سے چپنا چاتا ہے! دوسرے لفظوں میں ایک ہی آدمی کی گفتار و کارثات ایک جیسی ہوں گی: اب آپ خطبات نبوی، جوامع الکلم، آپ کے مکتوبات اور چھپتے چلتے احادیث کا مطالعہ کیجئے آپ کو خطبات میں جوامع الکلم، جوامع الکلم میں خطبات اور احادیث میں خطبات اور جوامع الکلم کا رنگ و افق نظر آئے گا، الفصح العربی صلی اللہ علیہ وسلم کے تمام النوع کلام میں آپ کو ایک صبی فصاحت و بلاغت، ایک صبی سلاست و روانی اور سادگی و بے تکلفی نظر آئے گی لیکن ان میں سے کسی ایک صنف کا قرآن مجید سے تقابل کر کے دیکھ لیتے زمین و آسمان کا فرق نظر آئے گا۔ پھر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات کا تقابل کسی اور فصیح و بلیغ خطیب عرب سے کیجئے آپ کو ان میں سے کسی کا فرق نظر آئے گا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اسلوب بیان میں اور دوسرے خطیب کے اسلوب بیان میں آپ کو وہی فرق نظر

آئے گا جو در خطیبوں، یاد دہانیوں اور دو انشاء پردازوں کے اسلوب میں عادتاً پایا جاسکتا ہے مثلاً حضرت علیؑ کے ممدو جہہ کا اسلوب خطابت کافی حد تک خطابت نبوی کے اسلوب سے ملتا ہے آنر کیوں نہ ہو؟ نبوت کے فیض تربیت کا اثر تو ہونا چاہتا ہے جو کچھ دینیہ العلم میں ہے وہ باب العلم سے ظاہر تو ہونا ہے !

لیکن جب آپ ان میں سے کسی بزرگ کے کلام سے کلام اللہ کا موازنہ کریں گے تو مساوات و برابری یا مشابہت تو رہی ایک طرف آپ کو زمین و آسمان کے فاصلے نظر آئیں گے حتیٰ کہ کلام نبوت میں سے جوامع الکلم بے حد فصیح و بلیغ کلام ہے اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اکثر سخی ریت نعمت کے طور پر فرمایا کرتے تھے: **فَصَوْتُ بِالْغَدَاةِ وَأُقْمِيْتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ** اللہ نے مجھے باد صبا کے کسے ذریعے نصح دلائی اور جوامع الکلم عطا فرمائے۔ مگر ان کلمات حکمت کلمہ قرآن مجید کی کسی آیت سے تقابل کریں گے تو لفظ و معنی کا اسلوب آپ پر کلام اللہ اور کلام اللہ کا فرق واضح کر دے گا۔!

اعجاز القرآن کے مصنف علامہ ابوبکر الباقلائی نے کسی زمانے میں کلام نبوت اور کلام اللہ میں فرق کرنے کی کوشش فرمائی تھی وہ آج بھی ہماری توجہ کی اسی طرح مستحق ہے جس طرح گزشتہ زمانوں میں تھی!

باقلائی فرماتے ہیں کہ قرآن مجید کے اسلوب اعجاز اور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے اقوال بلیغ میں جو لفظی اور معنوی فرق ہے وہ بالکل واضح ہے، جو شخص عربی زبان کے قواعد کے ساتھ ساتھ فصیح و بلیغ ادب کے صورتی و معنوی محاسن کا علم و ذوق رکھتا ہے اس کے لئے یہ فرق معلوم کرنا کچھ مشکل نہیں ہے۔ اگر بلاغت قرآن اور بلاغت نبوی میں فرق کرنے کا کوئی واضح طریقہ مقصود ہو تو اس طرح ممکن ہے کہ خطبات نبوی اور اس عہد کے دیگر اہل علم کے خطبات کا تقابلی مطالعہ کیا جائے تو ان میں کوئی نمایاں فرق نظر نہ آئے گا۔ آپ کے خطبات اور خلفائے راشدین کے خطبات میں یا اسی عہد کے دیگر خطباء کے

خطبات میں وہی فرق نظر آئے گا جو کسی ایک عہد کے دو فصیح و بلیغ خطیبوں کے اسلوب میں پایا جاسکتا ہے؛ علامہ باقلانی کے الفاظ ہیں۔

إنما يقع بين كلامه وكلام غيره من التماثل ما يقع بين

كلام القاصحين وبين شعر الشعراء

آپ کے کلام اور دوسروں کے کلام میں وہی فرق نظر آئے گا جو

دو فصیح آدمیوں یا دو شاعرانوں کے کلام میں پایا جاسکتا ہے!

جدید دور کے مصرعی علماء میں سے علامہ مکبری شیخ امین نے حدیث نبوی

کی ادبی حیثیت اور مقام کے متعلق ایک بہترین کتاب تصنیف کی ہے اس

میں انہوں نے کلام اللہ اور کلام نبوت میں فرق کرنے کی بھی کوشش کی ہے

ڈاکٹر مکبری شیخ امین نے کلام ربانی اور کلام نبوی کا فرق سمجھانے کیلئے

بہار کے متعلق آیات قرآنی اور احادیث نبوی کا ایک تفصیلی مطالعہ پیش کیا ہے

اور بتایا ہے کہ لفظی و معنوی اعتبار سے احادیث نبوی اور آیات قرآنی میں

مناہاں فرق ہے؛ موضوع اگرچہ ایک ہے مگر موضوع سے تعریف کرنے کی

تفہیم و وضاحت اور تفصیل و تشریح کے لئے جو اسلوب بیان اختیار کیا گیا

ہے وہ دونوں جگہ بے حد مختلف ہیں۔

حقیقت یہ ہے کہ کسی بھی موضوع سے متعلق آیات اور احادیث جمع کر کے ایک

تفصیلی مطالعہ کیا جائے تو نتیجہ وہی حاصل گا جس پر ڈاکٹر مکبری شیخ امین نے قرآنی

آیات اور احادیث کے تفصیلی مطالعہ کے بعد پہنچے ہیں۔ توحید باری تعالیٰ قرآن مجید

کا اہم ترین عنوان ہے، احادیث نبوی میں بھی اللہ کی وحدانیت اور ایک ہونے

کی حیثیت حاصل ہے اس موضوع سے متعلق آیات و احادیث کا تفصیلی مطالعہ کر کے

دیکھ لیجئے کلام ربانی اور کلام نبوی کا فرق معلوم ہو جائے گا، اسی طرح قیامت نسبت

اور فرشتے، عسیان و الحاد، جناب و ملائکہ، قصص انبیاء، مبادیات و عقائد انسانی

فطرت، اللہ اور بندے کا باہمی رشتہ، ذاتِ پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کا فضل و مرتبہ وغیرہ ایسے موضوعات ہیں جو کتاب اللہ و حدیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں مشترک ہیں مگر دونوں جگہ بیان کا انداز جدا ہے، ہر ایک کا اسلوب بلاغت الگ ہے!

اصحابِ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق قرآن مجید کی سورت الفتح کی آخری آیات میں اللہ تعالیٰ نے جو کچھ فرمایا ہے اس کے اسلوب بیان، لفظی و معنوی محاسن اور نظام فصاحت و بلاغت کا تقابلی مطالعہ اس حدیث سے کیا جاسکتا ہے جس میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ سے تعرض کرنے سے ممانعت فرماتے ہوئے انہیں نجوم ہدایت قرار دیا ہے یا مثلاً اخوتِ اسلامی کے موضوع کو ہی لے لیجئے، قرآن مجید کی سورت حجرات کی ایک چھوٹی سی آیت ہے۔

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ  
لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ۔ (۱۰۷/۲۹)

مومنین تو آپس میں بھائی بھائی ہیں، اس لئے اپنے دو بھائیوں میں  
رہجھکڑا ہوں، تو صلح کرادیا کرو، اور اللہ سے ڈرتے رہو، تاکہ تم پر  
رحم کیا جائے۔

کہنے کو تو یہ دس لفظ ہیں مگر ان میں معانی کے چار ابواب جمع کر دئے گئے  
ہیں، پہلی یہ کہ ایمان اخوت کی بنیاد ہے۔ اہل ایمان گئے گزرے حالات میں بھی اپنے  
بھائیوں کے لئے جو جذبات رکھتے اور ان کے لئے قربانیاں دیتے رہے ہیں وہ  
کسی پر مخفی نہیں۔ اخوتِ اسلامی دنیا کے لئے ایک سبق اور اہل فکر کے لئے دعوت  
مطالعہ ہے، دوسری بات بھائیوں کے اختلافات دور کرنے کا حکم، گویا اللہ تعالیٰ  
کو انسانی فطرت کا علم ہے وہ جانتا ہے کہ ایمان کا جذبہ کمزور پڑا تو جھگڑا ممکن ہے۔  
اس لئے اخوت کے رشتے کو دائمی رکھنے کے لئے ایک مستقل مشینری مقرر کر دی گئی کہ دو  
بھائی اگر جھگڑیں تو باقی مومن فوراً صلح کرادیں اور غفرت نہ کریں، اہل ایمان نے یہ

فرضیہ پس پشت ڈال دیا مگر اخوت اسلامی کے عملی مظاہر سے اب بھی اہل ایمان کی بستوں میں دیکھنے کو مل جاتے ہیں۔ پھر تفسیری بات یہ کہ اہل ایمان کی اخوت اور جھگڑے کی صورت میں مصالحت کا کام تقویٰ اللہ سے انجام پائے گا۔ لہذا تقویٰ کے لوازمات اور تقاضے بھی پورے کرو؛ اخوت مصالحت اور تقویٰ اللہ پر عمل کا انعام چوتھی بات ہے اور وہ ہے اللہ کی رحمت؛ جس کا اجر اللہ کی رحمت ہو اس کی اہمیت کیا ہوگی اور اس سے غفلت بہت کم اللہ کی رحمت سے محرومی کا شکار ہو کر کتنا بڑا خسارہ ہوگا!

یہ تو ان دس لفظوں کے معنی کی بات ہوئی۔ رہا لفظی اسلوب اور اس کے محاسن تو اس کا اندازہ اسی سے لگا لیجئے کہ دس لفظوں میں جو چار ابواب ہیں ان میں موضوعات بنا کر کیا کچھ تصنیف کیا جاسکتا ہے؛ اس لطافت اور حدود کو طے کر کے جو یہ دس لفظ زبان اور قوت سامعہ کو غما کر تے ہیں؛ اب لیجئے اسی موضوع پر ایک حدیث نبوی:

”المسلمون تتكافؤ دماءهم وسعی بدمهم“

ادناہم وھم ید علی من سواھم۔

اہل اسلام کی جانیں باہم ہم پلہ ہوتی ہیں، ادنیٰ مسلمان بھی ان کی ذمہ داری اٹھانے کی کوشش کرے گا اور وہ دوسروں کے مقابلے میں ایک ہیں۔

حدیث نبوی گیارہ الفاظ پر مشتمل ہے ان میں تین باتیں بیان ہوئی ہیں؛ سب مسلمانوں کا خون برابر ہے، کوئی مسلمان ذمہ داری سے تو وہ سب کو لازم یا ذمہ دارین ان کی ذمہ داری سے گا اور تفسیری بات یہ کہ وہ دشمن کے مقابلے میں ایک ہیں۔ لفظی اعتبار سے بھی ان الفاظ میں ببال محمدی تو ہے مگر وہ لطافت رحمانی اور حلال ربانی نہیں جو آیت کریمہ میں ہے!

زیادتی ہوگی اگر ہم ڈاکٹر بکر بنی شیخ امین کے اس نقابلی مطالعہ سے استفادہ

نظر کریں جو انہوں نے جہاد سے متعلق آیات اور احادیث کے ضمن میں پیش کیا ہے، وہ لکھتے ہیں :-

”یؤمن کل من قرأ فی القرآن الکریم و فی الحدیث الشریفة ان بینہما من الفروق القدر الکبیر، ولا سیما فی الخصائص السلویة والتعبیریة والفنیة، وان القرآن یختلف فی هذا المستوی عن الحدیث، وان قائل هذا غیر قائل ذاك؛ وثبات هذه الحقیقة لورد بموجبین، احدهما من القرآن وثانیهما من الحدیث الصحیح، كلاهما یدور حول موضوع واحد ولیمکن الموضوع الجهاد فی سبیل اللہ“،  
جو شخص بھی قرآن کریم اور حدیث شریف کا مطالعہ کرے گا اسے یقین ہو جائے گا کہ ان دونوں میں جو فاصلے ہیں ان کی مقدار بہت ہے، خصوصاً اسلوب بیان، طریقہ اظہار اور فنی پہلوؤں کے لحاظ سے، اور یہ کہ اس معیار میں قرآن حدیث سے مختلف ہے اور اس کا قائل اور ہے اور اس کا قائل کوئی اور؟ اس حقیقت کو ثابت کرنے کے لئے ہم دونوں نے پیش کرتے ہیں ایک قرآن سے اور دوسرا حدیث سے، دونوں کا تعلق ایک ہی موضوع سے ہے اور یہ موضوع ہوگا جہاد فی سبیل اللہ!

اس کے بعد انہوں نے حسب ذیل سات آیات قرآن اور پھر ایک حدیث نبوی پیش کی ہے اور اس کے بعد ان کا تقابلی مطالعہ کر کے نتائج اخذ کئے ہیں۔  
آیات قرآنیہ :

اِنَّ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَالَّذِیْنَ هَاجَرُوْا وَجَآهَدُوْا فِیْ سَبِیْلِ اللّٰهِ  
اُولٰٓئِكَ یَرْجُوْنَ رَحْمَةَ اللّٰهِ، وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِیْمٌ۔

(البقرة / ۲۱۲)



بلاشبہ جو لوگ ایمان لائے اور جن لوگوں نے ہجرت کی اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا، وہی لوگ ہیں جو اللہ کی رحمت کی امید رکھتے ہیں، اور اللہ تو بخشنے والا بے حد رحمت والا ہے۔

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخِلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ يَهْدُوا بِأَمْرِكُمْ وَيَعْلَمَ الصَّابِرِينَ. (آل عمران / ۱۶۲)

کیا تم نے یہ خیال کر لیا کہ تم جنّت میں داخل ہو جاؤ گے حالانکہ ابھی اللہ نے تم میں سے ان لوگوں کو نہیں جانا جو جہاد کرتے ہیں اور تاکہ وہ صبر والوں کو جان سے!

لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ، فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقَاعِدِينَ بَدْرَجَةً طَرَفًا وَقَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى طَرَفًا فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا. (النساء / ۹۵)

دونوں برابر نہیں ہو سکتے مومنوں میں سے بیٹھ رہنے والے جن کو کوئی دکھ نہیں، اور اپنے مالوں اور جانوں کے ذریعے اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے، اپنے مالوں اور جانوں کے ذریعے جہاد کرنے والوں کو بیٹھ رہنے والوں پر اللہ نے فضیلت دی ہے اور سب سے اللہ نے اچھائی کا وعدہ کیا ہے اور اللہ نے جہاد کرنے والوں کو بیٹھ رہنے والوں پر اجر عظیم کے ساتھ فضیلت دی ہے۔

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَنَصَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ. (الأنفال / ۷۳)

اور جو لوگ ایمان لائے اور ہجرت کی اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا،

اور وہ لوگ جنہوں نے پناہ دی اور مدد کی، وہ لوگ ہیں جو سچے  
 مومن ہیں، ان کے لئے بخشش ہے اور عزت والارزق ہے !  
 وَإِذَا أَنْزَلَتْ سُورَةٌ: أَنْ آمَنُوا بِاللَّهِ وَجَاهِدُوا مَعَ رَسُولِهِ  
 اسْتَأْذَنَتْ أُولُو الصَّلَاتِ مِنْهُمْ وَقَالُوا: ذَرْنَا مَعَ  
 الْقَاعِدِينَ رَضُوا بِأَنْ يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطُبِعَ عَلَى  
 قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ لَكِنِ الرَّسُولَ وَالَّذِينَ آمَنُوا  
 مَعَهُ جَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ، وَأُولَئِكَ لَهُمُ الْجِزَاءُ  
 وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ - (التوبة ۸۶-۸۸)

اور جب کوئی سورت نازل کی جاتی ہے کہ اللہ پر ایمان لاؤ اور  
 اس کے رسول کے ساتھ جہاد میں شریک ہو تو ان میں سے خوشحال لوگ  
 تجھ سے اجازت طلب کرنے لگتے ہیں اور کہتے ہیں کہ ہمیں تو بیٹھ رہنے  
 والوں کے ساتھ ہی چھوڑ جائیے، وہ اس بات پر راضی ہو گئے کہ عورتوں  
 کے ساتھ رہ جائیں۔ ان کے دلوں پر مہر لگا دی گئی اس لئے وہ سمجھتے  
 نہیں، لیکن رسول اور وہ لوگ جو ان کے ساتھ ایمان لائے، وہ  
 اپنے مالوں اور جانوں سے جہاد کرتے ہیں اور انہیں کے لئے  
 سب بھلائیاں ہیں اور وہی لوگ کامیاب ہونے والے ہیں !

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا  
 وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أُولَئِكَ  
 هُمُ الصَّادِقُونَ - (الحجرات ۱۵)

بس مومن تو وہی لوگ ہیں جو اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لائے  
 پھر کسی قسم کا شک نہ کیا اور اللہ کی راہ میں اپنے مالوں اور جانوں  
 کے ذریعے جہاد کیا، یہی لوگ سچے ہیں !

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا! هَلْ أَدْرَأَكُمْ عَلَى تِجَارَةٍ يَتْبِكُمْ

مِنْ عَذَابِ آيَاتٍ يُدْعَىٰ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهَدُونَ  
 فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ  
 إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ (الصف = ۱۱)

اے ایمان والو! کیا میں تمہیں ایک ایسی تجارت کی نشان دہی کروں  
 جو تمہیں درزناک عذاب سے نجات دلا دے گی؟ اللہ اور  
 اس کے رسول پر ایمان لاؤ، اللہ کی راہ میں اپنے مالوں اور  
 جانوں سے جہاد کرو، یہی تمہارے لئے سب سے بہتر ہے  
 اگر تم علم رکھتے ہو؟

اب رہا موضوع جہاد حدیث نبوی میں تو مسلم نے اپنی جامع صحیح میں  
 ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔

”تضمن الله لمن خرج في سبيله لا يخرجناه الى جهاد  
 في سبيلنا وَاِيَّانَ لِي وَتَصْدِيقُ بَرَسَلَى، فَهَوْضًا مَنْ  
 أَنْ ادْخَلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ أَرْجَعَهُ إِلَىٰ مَنْزِلِهِ الَّذِي خَرَجَ  
 مِنْهُ نَاقِلًا مَا نَالَ مِنْ أَجْرٍ أَوْ غَنِيمَةٍ -“

والذی نفس محمد بیدہ، ما من کلم یکلم فی سبیل اللہ  
 إلا جاء یوم القیامة کھیتہ یوم کلم لونه لون دم  
 وریحہ ریح مسک۔

والذی نفس محمد بیدہ، لو لا یثیق علی المسلمین ما  
 تعدت خلف سرية تغزوا فی سبیل اللہ ابداً، وکن  
 لا أحد سعة فأحملهم ولا یجدون سعة، ولین عینهم  
 ان یتخلفوا عنی،

والذی نفس محمد بیدہ، لو ددت أن أعزوا فی سبیل اللہ  
 فأقتل ثم أعزوا فأقتل ثم أعزوا فأقتل! “

جو اللہ کی راہ میں نکلے گا اللہ نے اسے اس بات کی ضمانت دی ہے، بشرطیکہ وہ صرف میرے راستے میں جہاد کے لئے، مجھ پر ایمان رکھتے ہوئے اور میرے رسولوں کی تصدیق کرتے ہوئے کہ میں اسے یا تو جنت میں داخل کروں گا یا اسے اس گھر میں لوٹاؤں گا جس سے وہ نکلے گا اور جو ثواب یا غنیمت حاصل کرنا تھا وہ بھی حاصل کر چکا ہوگا اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جان ہے، کوئی زخم بھی ایسا نہیں جو اللہ کی راہ میں آتا ہے مگر یہ کہ زخمی ہونے والا مجاہد قیامت کے دن اسی حالت میں آئے گا جس حالت میں وہ زخمی ہوا تھا، رنگ تو اس کا خون سا ہوگا، اور بواہر اس کی مشک کی سی ہوگی!

اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جان ہے، اگر یہ خدشہ نہ ہوگا کہ یہ مسلمانوں کے لئے شاق گزرے گی تو میں اللہ کی راہ میں نکلنے والے غازیوں کے کسی دستے سے کبھی پیچھے نہ رہتا، لیکن نہ تو میرے پاس وسعت ہے کہ میں اسے ساتھ لیاؤں اور نہ ان کے بس میں ہے، اور ان کے لئے یہ بات شاق گزرتی ہے کہ وہ مجھ سے پیچھے رہ جائیں!

قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضے میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جان ہے، میری یہ خواہش و آرزو ہے کہ میں اللہ کی راہ میں غازی بن کر نکلوں، شہید ہو جاؤں، پھر غازی بن کر نکلوں، شہید ہو جاؤں، پھر غازی بن کر نکلوں تو شہید ہو جاؤں!

آیات قرآنیہ اور حدیث بنوی پر غور کرنے اور تقابلی مطالعہ کے بعد ڈاکٹر امین مندرجہ ذیل نتائج پر پہنچے ہیں:

(۱) مندرجہ بالا آیات جہاد میں سے ہر ایک کے شروع میں ایسے ارشادات

آئے ہیں جو ایمان پر دلالت کرتے ہیں تو گویا جہاد کا ایمان کے ساتھ گہرا ربط ہے، گویا مجاہد مومن اور مومن مجاہد ہے، یا گویا ایمان اور جہاد دونوں برابر برابر ہیں۔ ہر ایک آیت میں الذین آمنوا کے بعد جاہدوا ہے المؤمنون کے ساتھ المجاہدین آیا ہے۔

حدیث نبوی بھی قرآن کریم کے تتبع میں جہاد کو ایمان کے ساتھ جوڑتی ہے مگر فرق یہ ہے کہ قرآن مجید نے ایمان کو مطلق چھوڑا ہے اور اس کے متعلق بیان نہیں کیا، اس اطلاق سے نامذہب یہ ہے کہ قاری خود بخود سمجھ لیتا ہے کہ اس ایمان میں اللہ کے رسول، دعوت حق، عقیدہ اسلام اور ہر اس بات پر ایمان شامل ہے۔ جو مومن کے دل میں حرارت ایمانی پیدا کر سکتی ہے۔ جبکہ حدیث میں "ایمان نبی" کہہ کر ایمان کو صرف اللہ کی ذات تک محدود کر دیا گیا اور آیت کی طرح اس کا دائرہ وسیع نہیں رکھا گیا۔

۲: بیشتر آیات میں جہاد بالنفس کے ساتھ جہاد بالمال کا ذکر ہے۔ جان کے ساتھ جہاد کرنے والے مومن کا اجر مال کے ذریعے جہاد کرنے والے کے برابر ہے، جان اور مال کو ہم پلہ تصور کیا گیا ہے، اس برابری کو انسانی طبیعت قابل تائید نہیں تصور کرتی ہے۔ اسی طرح انسانی تصرفات، نفسیات اور خفایا زندگی بھی اس کی تائید کرتے ہیں، تمام آیات میں جہاد بالنفس کے ساتھ جہاد بالمال کا بھی ذکر ہے۔

مگر حدیث نبوی میں جہاد بالنفس کو جہاد بالمال سے نہیں جوڑا گیا بلکہ اس موضوع کو نظر انداز کر دیا گیا ہے۔ شاید دیگر احادیث میں جہاد بالمال کا ذکر ہوگا لیکن یہاں تو بالکل نہیں ہے اس طرح آیات قرآن سے جہاد کا جو مفہوم سامنے آتا ہے وہ حدیث کے مفہوم جہاد سے وسیع تر ہے اور زیادہ گوشوں کو شامل ہے۔

۳: آیات قرآنیہ میں مجاہد بالنفس والمال کا اجر بڑا ہے جبکہ حدیث میں مذکور

مجاہد کا اجر کم ہے۔ آیات میں مجاہد کے لئے کہیں اللہ کی رحمت ہے، کہیں اجر عظیم کا ذکر ہے۔ کہیں معذرت اور رزق کریم ہے، کہیں خیرات اور ننان کا

ذکر ہے کہیں عذاب الیم سے نجات دلانے والی تجارت کہا گیا ہے اور کہیں خیر کا نام دیا گیا ہے!

چنانچہ اللہ کی رحمت، اجر عظیم، ایمان بالحق، مغفرت، رزق کریم، خیرات فلاح، صادقین کا لقب ملنا، نفع بخش تجارت اور خیر جہاد کا کچھ اجر اور معاوضہ ہے۔ اوصاف عام اور مطلق ہیں، ان کا عام اور مطلق ہونا مفسر کے لئے ایک ایسا موقع فراہم کرتا ہے کہ وہ ان کی وسیع الاحتمال تفسیر کرے، مثلاً مفسر اللہ کی رحمت اجر عظیم اور خیر کی تفسیر میں وسیع ترین روش اختیار کر سکتا ہے۔ جو دخول جنت، حصول ثواب یا عینیت سے بڑھ کر ہوگا جس کا کہ حدیث میں ذکر ہے۔

آیات میں بھی عطا کا ذکر ہے اور حدیث میں بھی عطا کا ذکر ہے، مگر دونوں میں فرق یہ ہے کہ ایک بادشاہ یا شہنشاہ کی جانب سے ہے جب کہ دوسری عطا اللہ کی مخلوق میں سے ایک فرد کی طرف سے ہے جو اپنی رسالت کی حدود میں وہ دے سکتا ہے۔

تو کیا دخول جنت اللہ کی رحمت، اجر عظیم، اللہ کی مغفرت، اس کے رزق اور اس کی خیر کے برابر ہو سکتا ہے!!

اللہ کی رحمت تو جنت دنیا و جنت آخرت دونوں کو شامل ہے، اللہ کی طرف سے اجر عظیم تو انسان کے مقام کو چیتے، مرتے یا قیامت کے دن بلند کر سکتا ہے مگر دخول جنت اگرچہ ہر مومن کی امید ہے مگر یہ اللہ کی رحمت، اس کے اجر عظیم، اور اس کے رزق کریم کا ایک حصہ ہے۔

۴ :- آہنگ صوتی جو آیات قرآنی میں رواں ہے وہ بھی حدیث کے حسن صوت سے بنیادی طور پر مختلف ہے۔

ایک تخیل کو مختلف اجزاء میں تقسیم کر دینا، فقروں کے درمیان توازن تراکیب کی نازک و سہل سی روانی، ایسے خواص پر اختتام جو موسیقیت پیدا کرتے ہیں جس خیال و تصور کی بات ہو رہی ہے اس کے ساتھ عضوی ارتباط، ضمائر کی

ہم آہنگی، مفعول یا متعلقات فعل کا حذف کرنا نکرہ کی جگہ نکرہ، معرفہ کی جگہ معرفہ  
 بر محل تقدیم، موزوں اور خوبصورت تاخیر، لفظی اور معنوی زمینت ان آیات  
 قرآنی کے چند نمایاں پہلو ہیں :-

یہی حدیث، تو اگرچہ اس میں اظہار معنی کا حسن و جمال موجود ہے، مگر وہ  
 قرآن کریم کے فن تعبیر و اظہار کی بعض باتوں تک رسائی نہیں پاسکتی ہے !  
 اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد :

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
 أُولَئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَةَ اللَّهِ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ -

کے درمیان اور اس ارشاد نبوی کے درمیان کہہ

تضمن الله لمن خرج في سبيله او يخرج به او جهاد في سبيله  
 و البيان في تصديق برسول فهو ضامن من ادخله الجنة  
 او ارجعه الى منزله الذي خرج منه ثم ما نال من  
 اجرا و غنيمته " بت بڑا فرق ہے !

جو موسیقیت آیات سے برس رہی ہے، انکاء کی روانی و ترتیب آیات  
 کی موسیقیت کی طرح نہیں ہے اور نہ آیات کی ضمیریں حدیث کی ضمیروں کی مانند ہیں  
 تاہم حدیث نبوی میں بھی ایک موسیقیت موجود ہے مثلاً

لونه لون دم، وريحه ریح مسك " اور لوددت ان  
 اغزو في سبيل الله فاقتل ثم اغزو فاقتل، ثم اغزو  
 فاقتل " مکرر تین نغموں اس کے ہم لپہ نہیں ہے جو ان الفاظ آیات  
 میں ہے : إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا، وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا  
 فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَةَ اللَّهِ، وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

اس لئے کہ حدیث کی موسیقیت تو دو مھپوٹے مھپوٹے مہلوں سے پیدا ہوئی ہے  
 ہے۔ یا نکرہ کو نکرہ کی " ن نسان کرنے سے یا عبارت کے آخر میں اپنی انسانی

کی تکرار سے مگر آیت کی موسیقیت متعدد سوتوں سے مچھوٹ رہی ہے: الذین، آمنوا۔ ہاجروا۔ جاہدوا۔ سبیل۔ اولئک۔ یرجون۔ غفور رحیم۔ اس کے علاوہ یہ موسیقیت متارج حروف کی سہولت اور بعد سے، تنوین، تشدید، توازن اور بعض الفاظ کے تکرار سے بھی پیدا ہو رہی ہے!

اور سب سے آخر میں ڈاکٹر امین کا اختتامی پیرا گراف اور اس کا ترجمہ بھی پڑھ لیجئے۔

وبعد. فإن الذین یقولون: إن محمدًا هو الذی أنشأ القرآن وصاغه لیسوا کفرة فقط وإنما هم خالون من الذوق الفنّی وفهم الأسالیب وتمییز الفروق بینها. وإن القدر الذی یردرونه: "الأسلوب هو الرجل" والذی یقتصدون به أن أسلوب الرجل لا یتغیر مهما اختلف الموضوع الذی یتحدث فیہ، كما لا تختلف بصمات الأصابع فی مختلف أذوار عمر الإنسان، یقولون ذلك القول، ویؤمنون به نظرًا یا ثم ینکرونه عملًا. حین یلمسون الفرق الجوهریة الأصلیة بین أسلوب القرآن والحديث، و یرکبون رؤسهم ثم یغطونها فی الرمال و لیس لهم هدف إلا إخفاء الحقیقة والطعن فی الإسلام لمجد الطعن والخدمة حقیقة ولا لجدء حق، هذا إذا وقفوا علی الفرق أما إذا عجزوا فنلتک ہی المصیبة لأنهم یقولون عن جهل وحقد وعسب بصیرة!

تو اب جو لوگ یہ کہتے ہیں کہ یہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہی تھے جنہوں نے قرآن تیار کیا اور اسے ڈھالا، وہ نہ صرف کافر ہیں بلکہ فنی ذوق، مختلف اسالیب کو سمجھنے اور ان میں امتیاز کرنے کی صلاحیت



سے بھی عاری ہیں، ایک قول جسے وہ تکرار دہراتے رہتے ہیں کہ "اسلوب ہی آدمی ہے" اور جس سے ان کا مقصد یہ ہوتا ہے کہ گفتگو کا موضوع خواہ کتنا بھی مختلف ہو جائے آدمی کا اسلوب نہیں بدلتا جس طرح کہ انسان کی عمر کے مختلف ادوار میں اس کی انگلیوں کے نشانات نہیں بدلتے، وہ یہ بات کہتے تو نہیں، اور نظر باقی نلوں پر اسے مانتے بھی ہیں مگر جب انہیں اسلوب قرآن و حدیث میں تحقیقی بنیادی فرق نظر آتے ہیں تو اس سے عملاً انکار کر دیتے ہیں۔ جدھر آئے حل نکلتے ہیں پھر اپنے سروں کو ریت میں ڈھانپ دیتے ہیں حالانکہ ان کا مقصد اس کے، اور کچھ نہیں، تو ان کا وہ حقیقت کو چھپانا چاہتے ہیں، اور ظہن برائے ظہن کے مطابق اسلام پر طعنہ زنی کرنے چاہتے ہیں، نہ تو وہ حقیقت کی خدمت کرنا چاہتے ہیں اور نہ ہی کو دانش اور روشن دیکھنا چاہتے ہیں۔ یہ اس وقت ہے جب وہ فرق سے آگاہ ہو جاتے ہیں۔ ہاں اگر وہ عاجز رہتے تب تو ایک نسبت ہے کیونکہ وہ تو کچھ کہتے ہیں جہالت، عناد، حسد اور بصیرت کے اندھے پن سے کہتے ہیں!!

استاذ احمد سن زبیرات موم نے خوب بصورت اختصار و جامعیت کے انداز میں فصاحت نبوی اور احادیث نبویہ کے امتیازی خصائص و حسن کی وضاحت کی ہے۔ حدیث نبوی کے اسلوب اور مباحث بلاغت کے متعلق لکھتے ہیں

ولکن احادیث الرسول، وإن كانت فیض الخاطر و عفو  
البدیہة، یبدو علیہا اثر الالہام و صمۃ العبقریۃ  
و طابع البلاغۃ و اسلوبہا أقرب الی عصر النبوة مند الی  
أسلوب القرآن :-

مگر سوال اللہ علی اللہ علیہ وسلم کی احادیث، اگرچہ بیان کتاب اور

بسیاختہ بدامت گوئی کا نتیجہ ہیں۔ اپنے اندر ابہام کا اثر، عمق پریت کی نشانی اور بلاغت کا رنگ لےتے ہوئے ہیں۔ آپ کی ان احادیث کا اسلوب بیان قرآن کریم کے بجائے عہد نبوت کے عربی اسلوب بیان کے زیادہ قریب ہے۔“

انصاح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلم کے اسلوب بیان اور تشبیہ و تمثیل پر قدرت کاملہ کی نشان دہی کرتے ہوئے کہتے ہیں۔

وللرسول قدرة عجيبة على التشبيه والتمثيل وإرسال  
الحكمة وإجادة الحوار، وتلك ميزات الرسل من قبل  
ولا سيما المسيح :

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو تشبیہ و تمثیل کے استعمال، بسیاختہ کلمات حکمت اور عمدہ انداز گفتگو پر عجیب و غریب قدرت حاصل ہے، اور یہ انبیاء کرام خصوصاً مسیح کی امتیازی خصوصیت ہے۔ فصاحت نبوی کے عناصر ترکیب اور محاسن کمال پر گفتگو کرتے ہوئے بتاتے ہیں کہ۔

نقلب رسول الله صلى الله عليه وسلم في أخلص القبائل منطقدار  
أعذبها بيانا فولد في بني هاشم ونشأ في قريش واسترضع في بني  
سعد، فكان انصح العرب لسانا بالفطرة وقد حدث بذلك  
عن نفسه فلم يزل يحدّثه ولم يدفع قوله؛ وفصاحة  
الرسول صلى الله عليه وسلم أشبه بالولهام والفيض فلم  
يعانها ولم يتكلفها ولم يرتض لها وإنها اسلست له  
الالفاظ واممحت له المعاني فلم يند في لسانه لفظ ولم يضطرب  
في أسلوبه عبارة ولم يعزب عن علمه لغة ولم يئب  
عن خاطره فكرة وكان كلامه كما قال الجاحظ،

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بود و باش ایسے قبائل میں تھی جو خاپس  
 ترین زبان والے اور شیریں ترین بیان والے تھے چنانچہ آپ نبویاً  
 میں پیدا ہوئے اقریش میں بڑے ہونے اور نبو سعد میں پرورش  
 پائی اس لئے آپ فطرتاً الفصح العرب تھے۔ آپ نے خود بھی اس بات  
 کا ذکر فرمایا جس میں کوئی کھوٹ نہیں اور آپ کی اس بات پر کوئی اعتراض  
 نہ ہو سکا۔ آپ کی فصاحت الہام و فیضان کے مشابہ معلوم ہوتی ہے  
 جس میں آپ نے مشقت یا تکلف سے کبھی کام نہیں لیا نہ کبھی اس  
 کے لئے آپ نے ریاض کیا تھا، بلکہ الفاظ آپ کے سامنے فرشتے راہ  
 تھے اور معانی آپ کے حضور میں سرنگوں تھے، آپ کی زبان سے  
 نہ تو کبھی کوئی ناگوار لفظ ادا ہوا اور نہ آپ کے اسلوب بیان میں کبھی  
 ناہمواری نظر آتی، عرب کا کوئی لہجہ آپ کے علم سے اونچل نہ تھا اور  
 نہ کوئی فکر و خیال آپ کے ذہن سے دور ہو سکا۔ آپ کا کلام  
 تو بالکل ایسا ہی تھا جیسا کہ جاحظ نے اس کی تقویہ پیش کی ہے  
 استاذ محمود مستطی فصاحت نبوی کے منہ میں اپنی راستے کا انہما کرتے  
 ہوتے نکلتے ہیں۔

ولقد تجنب النبی صلی اللہ علیہ وسلم فی قولہ ذلک السجع الذی  
 کان یلتزمہ الکھان لیملکوا بہ النفوس ویستہووا الالباب ذاری  
 علیہم وحذر من افعالہم فقال: ایاضم و سجع الکھان فجاء کلام  
 علیہم الصلوٰۃ والسلام نقی اللفظ و اوضح الاصل با حسن الارجار  
 حسن الاطناب خالیاً من السجع المستکبرہ مستنداً علی العالی  
 السامیۃ فهو جدید ان یجمع، افضل من ہمارہ لذلك کان  
 ابلغ کلام عرفہ الناس بعد القرآن؛

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے کلام میں اس نوع سے اجتناب

فرماتے تھے جس کا التزام کا بن کیا کرتے تھے تاکہ لوگوں پر غالب آسکیں اور عقول کو اپنی طرف مائل کر سکیں، چنانچہ آپ نے ان کی تحقیق کی اور ان کے انحال سے خبردار کرتے ہوئے فرمایا: کاہنوں کی سجع سے اجتناب کرو! اس لئے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا کلام پاکیزہ الفاظ، واضح اسلوب، خوبصورت اختصار اور حسین اظہار کا حامل تھا جو ناپسندیدہ سجع سے خالی تھا اور بلند معانی پر مشتمل تھا، آپ کے ارشادات اس لائق ہیں کہ ان کے افکار سے فضل و کمال کا اکتساب کیا جاسکے، یہی وجہ ہے کہ آپ کا کلام قرآن مجید کے بعد سب سے زیادہ فصیح و بلیغ تھا!

استاذ محمود یہ بھی لکھتے ہیں کہ جب آپ کو اعلان نبوت کا حکم ہوا تو کوہ صفا پر چڑھ کر سب سے پہلے خطبہ یوں ارشاد فرمایا تھا۔

أرأيتم لو أخبرتكم أن خيلاً بالوادي تريد أن تغير عليكم أأنتم مصدقوني؟! قالوا: نعم! ما جربنا عليك كذباً! قال: فاني نذير لكم بين يدي عذاب شديد! کیا اگر میں تمہیں یہ بتاؤں کہ وادی میں کچھ شہسوار ہیں جو غارت گری کے لئے تم پر حملہ کرنا چاہتے ہیں تو کیا تم میری بات پر یقین کر لو گے؟ لوگوں نے کہا: ہاں کیوں نہیں ہم نے جھوٹ بولتے تو آپ کو کبھی دیکھا ہی نہیں! تو آپ نے فرمایا: میں شدید عذاب سے تمہیں ڈرانے کے لئے بھیجا گیا ہوں!

ڈاکٹر شوقی ضیف نے عربی زبان پر فصاحت و بلاغت نبوی کے وسیع اثرات کا جائزہ لیتے ہوئے بتایا کہ عربی زبان میں متعدد الفاظ ایسے ہیں جن کا رواج و استعمال ارشادات نبوی کا مروجہ منہ ہے مثلاً قمری سال کے پہلے مہینے کو صفر اول کہا جاتا تھا مگر آپ نے اسے محرم کا نام دیا، نسئی یعنی کبیرہ گری کو باطل کہا، فاحشہ عورت کے لئے "الذمارہ" یعنی بگل بجا کر عصمت فروشی کا اعلان کرنے

والی اور سرخ گارے والی عمارت کے لئے "مہدوزہ" کا لفظ صرف آپ ہی نے استعمال کیا تھا، وہ فصاحت نبوی کو خراج تحسین ادا کرتے ہوئے کہتے ہیں۔

على هدى القرآن الكريم كان محمد صلى الله عليه وسلم  
يخطب في العرب ليخرجهم من ظلمات الوثنية إلى نور  
الهداية السماوية وقد أوتي من اللسان والفصاحة  
ما مذك به أزيمة القلوب وكان ما كنت المعاني و  
الأساليب موقوفة لشخصها بين يديه ليختار منها ما  
تهش له الأسماع وتصغي له الأذنة :

قرآن کریم کی ہدایت و رہنمائی میں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم  
عربوں کے سامنے خطبات ارشاد فرمایا کرتے تھے تاکہ انہیں بت  
پستی کی تاریکیوں سے نکال کر ہدایت سماویہ کی روشنی کی طرف لے آئیں  
آپ کو اللہ تعالیٰ نے ایسی ساحت و بلاغت عطا کی تھی جس کے  
طنیل آپ دلوں کی باگ ڈور کے مالک بن گئے تھے اور یوں لگتا تھا  
کہ معانی و اسالیب آپ کے حضور میں حاضر ہونے کے لئے منتظر  
کھڑے ہوں تاکہ ان میں سے آپ ایسا اسلوب و معنی منتخب کر لیں  
جس سے لوگوں کی قوت سامعہ کو مسرت و انبساط حاصل ہو اور ان کے  
دل ہمہ تن گوش ہو جائیں!

مصر کے ممتاز عالم دین و ادب استاذ سبائی بیومی قرآن کریم اور ارشادات  
نبوی کے عربی زبان و ادب پر گہرے اور وسیع اثرات کی طرف توجہ مبذول کرتے  
ہوئے کہتے ہیں۔

ولقد أهدى القرآن الكريم والحديث الشريف للخطابة في  
هذا العصر بالماعون القوي والمدد القياض فقلدهما الخطباء  
أيما تقليد واقتبسوا منها اللفاظ والأساليب واقفوها في

المعانی والاعراض وتاثر وابتها فی سوق الأدلة والبراهین  
 وأكثر والاستشهاد بهما كما كان رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم يستشهد بالقرآن!

اس عہد (زمانہ نبوت) میں قرآن کریم اور ارشادات نبوی نے فن  
 خطابت کے لئے ایک پر زور ساز و سامان اور فیاضانہ امداد مہیا  
 کر دی تھی چنانچہ خطبار نے ان کی بہت ہی پیروی کی، ان سے  
 الفاظ و اسالیب حاصل کئے، معانی و مقاصد میں ان کے  
 مطابق چلتے رہے، ادلائل و براہین دینے میں ان سے متاثر ہوئے  
 اور اپنے خطبات میں ان سے کثرت استشہاد کرتے تھے جس طرح  
 کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے خطبات میں قرآن مجید سے شواہد  
 لاتے تھے!

علامہ مصطفیٰ صادق الرافعی جباری عربی ادب میں قدامت پسند اور راسخ  
 العقیدہ مصری ادب اور علماء کے سرخیل تھے، جدت پسندوں کے قائد ڈاکٹر طہ  
 حسین کے سامنے ان کے بے شمار علمی معرکے برپا ہوئے تھے۔ قدیم اسالیب نگارش کے  
 ذمہ میں الرافعی نے بڑے زوردار دلائل دیئے۔ ان کا ایک عظیم الشان کارنامہ  
 "عجاز القرآن" ہے موضوع تو بلاغت و اعجاز قرآن ہے مگر اس کتاب کی ایک  
 فصل بلاغت نبوی کے لئے مختص ہے جس میں انہوں نے الفصح العربی صلی اللہ علیہ  
 وسلم کے اسالیب بلاغت کے تمام پہلوؤں سے مفصل بحث کی ہے، وہ کلام نبوی  
 کے جلال و کمال کا نقشہ پیش کرتے ہیں :-

الفاظ النبوة يعمرها قلب متصل بجلاول خالقها ويصقلها  
 لسان نزل عليه القرآن بحقائقه فهمي ان لم تكن من الوحي  
 ولكنها جاءت من سبيله وان لم يكن لها منه دليل  
 فقد كانت هي من دليله محكمة الفصول حتى ليس فيها

عروۃ مفصولة! محذوفة الفضول حتیٰ لیس فیہا کلمة  
 مفصولة وکانہا ہی فی اختصارہا ولفادتہا نبض قلب  
 یتکلم وانما ہی فی سمرہا واجادتہا منظر من خواطرہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم؛ ان خرجت فی الموعظة قلت ائین  
 من فؤاد مقروح وان راعت بالحکمة قلت صورۃ  
 بشریۃ من الروح، فی منزع یدین فینفر بالد موع  
 ریشته فینزور بالدماغ واذا اراک القرآن اُنه خطاب  
 السماء لا یرض اُراک هذا کلام الارض بعد السماء  
 الفاظ نبوت ایسے ہیں کہ انہیں ایک ایسے دل نے تمہیں کہی ہے جو  
 اپنے نالائق کے جلال سے لگاؤ رکھتا ہے، ان الفاظ کو ایک ایسی  
 زبان نے صیقل کیا ہے جس پر قرآن کریم اپنے حقائق سمیت نازل  
 ہوا تھا۔ یہ الفاظ اگرچہ وحی نہیں لیکن یہ اسے وحی کے راستے سے ہیں  
 انہیں اگرچہ وحی کی رہنمائی حاصل نہیں رہی مگر یہ وحی ربانی کی تصدیق ہیں  
 یہ ایک پختہ انداز کا کلام ہے جس کا کوئی حلقہ بھی ڈھیلہ نہیں اس میں سے  
 نالغو باتوں کو حذف کر دیا گیا ہے حتیٰ کہ اب اس میں کوئی لفظ بھی نالغو  
 نہیں۔ یہ کلام اپنے اختصار و افادیت کے لحاظ سے یوں لگتا ہے  
 کہ جیسے کسی دل کی نبض ہے جو بول رہی ہے۔ بلذنی اور عمدہ کی ہیں  
 یہ کلام خواطر نبوت کا مظہر ہے؛ اگر یہ الفاظ وعظ کے لئے استعمال  
 ہو رہے ہوں تو یوں لگتا ہے جیسے کسی زخمی جگر کی آہیں ہوں،  
 اگر ان میں پنہاں حکمت کا لحاظ ہو تو یوں لگتا  
 ہے جیسے روح بشریت کی تصویر ہے۔ ان کا زبان ایسا ہے جو

آنسوں کو روانی عطا کرتا ہے اور اگر شدت اختیار کرے تو خون  
ٹپک پڑتا ہے، قرآن کریم اگر آپ کو یہ دکھاتا ہے کہ وہ زمین کے  
نام آسمان کا خطاب ہے تو کلام نبوت سے آپ کو پتہ چلے گا کہ یہ کلام  
زمین ہے جس کا مرتبہ کلام آسمانی کے بعد آتا ہے!

الرافعی کے نزدیک فصاحت نبوی کی اہم خصوصیت یہ ہے کہ اس میں تکلف  
اور تصنع نام کو بھی نہیں بلکہ فطرت کا عطیہ اور فیض ربانی معلوم ہوتا ہے :-

بید ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کان افصح العرب علی

أنه لا یتكلف القول ولا یقصد إلی تنزیہه ولا یبغی

إلیه وسیلة من وسائل الصنعة ولا یجاوزہ مقدار

الابلاغ فی المعنی الذی یریدا :

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تو افصح العرب تھے علاوہ ازیں آپ کے

کلام میں نہ تو تکلف تھا، نہ آپ اسے سجانے کا قصد فرماتے اور نہ

تصنع کے وسائل میں سے کسی وسیلے کے متلاشی ہوتے۔ بلکہ مطلوبہ

معنی ادا کرنے کی مقدار سے آپ کا کلام تجاوز نہیں کرتا تھا!

کلام نبوت کے الفاظ و معانی کے توازن اور جامعیت کی طرف اشارہ

کرتے ہوئے لکھتے ہیں :-

ان الکلام النبوی جامع مجتمیع لا یذہب فی الأعم الغلب

إلی الإطالة بل هو کالتمثال یاتی مقدرا فی مادته ومعانیه

واسلوب الجمع بینہما وربط الصورة بالمعنی :-

کلام نبوی جامع و موزوں ہے جو اکثر و بیشتر طوالت کا رنگ اختیار نہیں

کرتا بلکہ وہ تو ایک تمثال کی مانند ہے جس میں موضوع اور معنی کی ایک

مقدار ملحوظ رہتی ہے اور موضوع و معنی کے علاوہ لفظ و معنی کے باہمی

رابط کی صورت بھی ملحوظ رہتی ہے :-



آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پختہ انداز گفتگو کے سلسلے میں علامہ مصطفیٰ صادق  
الرافعی لکھتے ہیں :-

أنه صلى الله عليه وسلم كان ضليع الفم يفتح الكلام ويختمه  
بأشداقته وعلمت من معنى ذلك أنه كان يستعمل  
جميع فمه إذا تكلم لا يقتصر على تحريك الشفتين فحسباً

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم قوی دہن واقع ہوئے تھے کلام کا آغاز اور انجام  
اس قدر واضح انداز میں ہوتا تھا کہ مخاطب کو معنی اچھی طرح معلوم ہو جاتے تھے  
آپ جب گفتگو کرتے تو محض ہونٹوں کی تحریک کے بجائے واضح طور پر منہ  
کھولتے تھے۔

گویا آپ تکلف کے ساتھ باچھپیں کھولنے کو معیوب قرار دیتے تھے اس لئے  
آپ کے انداز کلام میں تصنع اور تکلف نام کو بھی نہیں ہوتا تھا، تاہم تمام اوصاف  
بلاغت پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم میں بدرجہ اتم موجود تھے، رافعی کہتے ہیں :-

وليس احكاما لاداء وروعة الفصاحة وعذوبة المنطق

وسلسلة النظم الاصفات كانت فيه صلى الله عليه وسلم

عند أسبابها الطبيعية، لم يتكلف لها عملا ولا ارتاض

من أجلها رياضة بل خلق مستكمل الاداة فيها ونشأ

موقراً أسباب عليها

پختہ انداز ادا، شان فصاحت، شیریں کلام اور سلاست اسلوب کی کوئی  
ایسی صفت نہ ہوگی جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم میں موجود نہ ہو۔ یہ سب اوصاف  
آپ کو فطرت نے عطا کئے تھے نہ تو ان کے لئے آپ نے محنت و مشقت اٹھائی  
اور نہ ان کی خاطر ریاضت کی گئی بلکہ آپ تو ان اوصاف میں فطرۃ کامل پیدا ہوئے  
تھے اور قدرت نے آپ کو ان اوصاف کے لئے اسباب و وسائل مہیا کر دیے تھے۔  
مصطفیٰ صادق الرافعی نے امام الادب العربی ابوعمر الجاحظ کے اس

نقطہ نظر کی پرزور تائید کی ہے کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی فصاحت و بلاغت  
لسانی نے عربی زبان پر زبردست اثر ڈالا ہے، وضع اور اشتقاق الفاظ، ایجاد  
اور ابداع اسالیب بیان میں آپ کا ثانی یا نظیر پیدا نہ ہو سکا۔ آپ کی زبان معجز  
بیان سے ایسی تراکیب اور محاورات ادا ہوئے جو نہ تو عربوں نے پہلے کبھی سنے  
تھے اور نہ وہ ان سے آشنا تھے۔ لسان نبوت کے یہ محاورات و تراکیب

بعد میں ضرب المثل کا درجہ حاصل کر گئیں مثلاً مَا تَحْنَفُ آئِفَةٌ (وہ اپنی ناک کی  
موت مرا یعنی اپنی موت کا سامان خود کیا) کے محاورے کے بارے میں حضرت علی  
کرم اللہ وجہہ فرماتے ہیں کہ یہ میں نے پہلے کبھی کسی سے نہیں سنا تھا، بُعِثْتُ  
فِي لَيْلِ السَّاعَةِ (میں قیامت کے سانس میں مبعوث ہوا ہوں یعنی قیامت سانس  
لے رہی ہے اور میں مبعوث ہوا ہوں) تہ بند زمین پر گھسیٹتے ہوئے چلنے کے لئے الجھتے  
کا لفظ سب سے پہلے آپ ہی نے استعمال کیا۔ اِيَاكَ وَالْمَخِيْلَةَ (تکبر سے بچ) عورتوں  
کو شیشے سے تشبیہ بھی سب سے پہلے آپ نے دی اور فرمایا اَرْوَيْدَاكَ رِفْقًا بِالْقَوَارِعِ  
(نصیر و شیشوں کے ساتھ نرمی کا سلوک کر دو!)؛ یوم بدر کو فیصلہ کن دن قرار  
دیتے ہوئے یہ محاورہ بھی سب سے پہلے آپ ہی نے استعمال فرمایا تھا: هَذَا  
يَوْمٌ لَّهُ مَا بَعْدَكَ (یہ ایسا دن ہے جو بعد میں آنے والے دنوں کے لئے فیصلہ  
کن ہو گا)؛ صلح حدیبیہ کو آپ نے ایک ایسی صلح قرار دیا جس کی بنیاد بد مزگی اور  
کدورت ہے اور یہ سادہ استعمال کیا جو بعد میں ضرب المثل بن گیا کہ هُدْنَةُ عَلِيٍّ  
دَخِينٌ (یہ وہ صلح ہے جو دھوئیں سے آلودہ کھلنے پر قائم ہوئی ہے) (كَلَّ أَرْضِي  
بِنِسَاتِنَهَا) (مہ سبز زمین کی اپنی مخصوص نشانیاں ہوتی ہیں) کا محاورہ بھی سب سے  
پہلے آپ ہی نے بولا تھا جو بعد میں ضرب المثل بن گیا۔

قرآن کریم جو اللہ کا کلام ہے کلام نبوی سے نمایاں طور پر مختلف ہے، یہ دلیل  
ہے اس بات کی کہ قرآن مجید واقعی کلام اللہ ہے ورنہ خطبات و ارشادات نبوت میں  
اور آیات ربانی میں اتنا زبردست فرق نہ ہوتا، علامہ باقلانی کا بیان اور اس کی

توجیہات آپ نے ملاحظہ فرمائی ہیں۔ الراجعی نے بھی اس پہلو پر اظہار خیال کیا ہے۔

علی ان اعجب شیئ انک اذا قرنت کلمة من تلك البلاغة  
الی مثلها مما فی القرآن رأیت الفرق بینہ فی صہرکاکا لفرق  
بین المعجز وغیر المعجز سواء؛ و رأیت کلامہ صبی اللہ  
علیہ وسلم فی تلك الحال خاصة مما یطمع فی مستہ و  
احسنت أن بین نفسك و ربینہ صلة تطوع لك القدرة  
علیہ و تمد لك أسباب المظمعة فیہ، بخلاف القرآن  
فانك تستنیس من جملة و لا ترمی لنفسك إلیہ طریق  
البتة اذ لا تحس منه نفسا إنسانیة و لا اشر من آذ ر هذه  
النفس و لا حالة من حال تہر حتى تأنس إلی ذلك علی التوہم  
ثم تتوہم الطمع و المعارضة من هذه الأئسة فتمضی عزمت  
و تقطع برأیک و تبیت القیل فیہ کما یكون لك فی قرآن  
الکلام و سانی فان جمیع هذا الکلام اودعی منہ ج و  
لجملة طریق و حد و البلاغة التي تفصل بعضہ عن بعض کلہا  
مما یوقف علیہ بالحس و العیان، و یقدر فرق ما بین بعضہا  
إلی بعض مہما یلغ من تفاوتہا و اختلافہا فی السبک و  
والصنعة والغرابية: میدان ذلك مما لا یتطاع فی القرآن  
و لا وجه إلیہ بحال من الاحوال فما هو الا ان تقرأ آریة  
منہ حتی تراها قد خرجت من حد المألوف و انسلت منہ  
وفات سمت ما قدرت لها من مطع و مقطع فہما وجد  
لا تجد سبیل إلی حدہا و مہما استطعت لا تستطیع أن تقر  
بہا کما ما تعرف حدہ فی البلاغة ان لم یکن بالصنعة فی الحس

تاہم عجیب ترین بات یہ ہے کہ آپ اس بلاغت نبوی کے کسی لفظ کا مواز  
جب اسی نوعیت کے قرآنی لفظ سے کریں تو آپ کو ایسا فرق نظر آئے گا  
جو معجزہ والے کلام کے درمیان ہوتا ہے۔ ایسی صورت میں آپ کو  
آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا کلام ایسا نظر آئے گا جس کے مقابلے کی خواہش  
کی جاسکتی ہے، آپ محسوس کریں گے آپ کے درمیان اور اس کلام کے  
درمیان ایک ایسا تعلق ہے جو آپ کو اس کلام پر قادر ہونے کی ترغیب  
دلاتا ہے اور اس بات کی آپ کے دل میں خواہش بھی پیدا ہونے لگتی  
ہے لیکن قرآن کریم کا معاملہ بالکل اس کے برعکس ہے۔ اس کے  
بارے میں آپ سرسرا لوں ہوں گے اور اس تک رسائی کا آپ  
کو ہرگز راستہ نظر نہ آسکے گا کیونکہ اس میں آپ کو کسی نفس انسانی کا  
احساس نہیں ہو پائے گا اور نہ اس کے آثار ہی دکھائی دیں گے  
نہ کوئی ایسی حالت نظر آئے گی کہ آپ میں ایک گونہ مانوسیت کا گمان  
ہونے لگے پھر اس مانوسیت کے طفیل آپ میں خواہش یا مقابلہ کا گمان  
پیدا ہونے لگے، پھر آپ اپنے عزم کو لوہا کرنے لگیں، قطعی رائے  
قائم کریں یا فیصلہ کن بات کر سکیں جس طرح کہ انسانی کلام کے مطالعہ  
کے دوران ہوا کرتا ہے کیونکہ بلاغت نبوی کا تمام کلام ایک انسانی  
اسلوب کا رنگ لئے ہوئے ہے اس کے جملوں کا ایک اسلوب  
ہے اور بلاغت کی حدود میں جو اس سے بعض حصوں کو بعض سے  
انگ کرتی ہیں یہ سب باتیں ایسی ہیں جن کی واقفیت حس اور مشاہدہ  
سے ممکن ہے، یہ کلام اپنے اسلوب، صنعت اور غراست کے لحاظ  
و تفادات میں کسی حد تک بھی پہنچ جائے اس کے مختلف حصوں کے درمیان  
تفریق و امتیاز ممکن ہے تاہم قرآن کریم کے سلسلے میں یہ ممکن نہیں ہوگا  
اور کسی حالت میں بھی اس کی صورت پیدا نہیں ہو سکے گی۔ آپ جو نہی

ایک قرآنی آیت کا مطالعہ کریں گے آپ کو نظر آجائے گا کہ اس کا سزا  
 جانے پہچانے اسالیب کی حد سے نکل گیا ہے، اور مطلع و مقطع کا جو  
 انداز آپ نے متعین کیا تھا وہ مفقود ہو چکا ہے آپ خواہ کتنی ہی جستجو  
 کر لیں آپ اسے پانہ سکیں گے آپ کتنی ہی کوشش کر لیں آپ اس  
 آیت کے ساتھ کسی کلام کا موازنہ نہیں کر سکیں گے جس کی تعریف آپ کو  
 معلوم ہے اگر صنعت کے ذریعے نہیں تو احساس کے ذریعے ہی سہی!

بفرض محال آپ افصح العرب ہوتے ہوئے بھی اگر تصنع یا تکلف سے قرآنی اعجاز  
 والی بلاغت کے الفاظ و تراکیب استعمال کریں تب بھی کتاب اللہ کی حدود کو نہ  
 پہنچ سکیں اور بفرض محال آپ ان حدود تک پہنچ بھی جائیں پھر بھی کتاب اللہ کے  
 معجزانہ اسلوب کی طرح کلام نبوی میں معجزانہ انداز نہ پیدا ہو سکے گا!

(الرافعی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بلاغت کے پانچ امتیازی خصائص  
 بیان کرتے ہیں۔ ایک تو یہ کہ کتاب اللہ کے بعد عربی فصاحت و بلاغت کی تاریخ  
 میں کوئی ایسا خطیب نہیں ہوا جو آپ کی فصاحت و بلاغت کا ہم پلہ ہو سکے یعنی قرآنی  
 بلاغت کے بعد بلاغت نبوی کا ایک اعلیٰ و منفرد مقام ہے۔ دوسری خصوصیت یہ ہے  
 کہ کلام نبوت میں ایسی تراکیب ہیں جو قلت لفظ کے ساتھ کثرت معنی کا رنگ  
 لیتے ہوئے ہیں گو یا کوزے میں دریا بند ہے۔ چند لفظ میں جن میں خطابت کے  
 وسیع سمندر ٹھاٹھیں مارتے ہوئے نظر آتے ہیں انیسویں خصوصیت کو بلاغت کی اصطلاح  
 میں خلوص سے تعبیر کیا جاتا ہے یعنی کسی قسم کا ابھار، غموض یا فنا اللہ باقی نہیں رہتا لفظ  
 و معنی میں ایسی کوٹنگی اور وضاحت ہے کہ سامع کو کوئی مشکل نہیں پیش آتی، چونکہ نہایت  
 ہے قصد و اعتدال یعنی لفظ و معنی میں اجاز و اقتضار اور ایسا توازن پایا جاتا ہے جسے  
 اقتضاد لفظی سے تعبیر کیا جاتا ہے اور کلام نبوت کی پانچویں امتیازی خصوصیت ہے  
 استیفاء یعنی سامع کے دل میں کوئی تشنگی یا طلب نہ رہے کی خواہش باقی نہیں رہتی  
 لفظ و معنی اس کی تسلی کر دیتے ہیں۔

اس اندازِ بیان کی ایک مثال وہ جامع و مختصر جواب ہے جو صلحِ قادیسیہ کے موقع پر بدیل بن ورقاء کے اس قول پر زبانِ نبوت سے ادا ہوا تھا کہ قریش آپ کو روکنے اور جنگ کرنے کے لئے کیل کانٹے سے لیس ہیں۔ آپ نے فرمایا تھا۔

ان قریشا قد نہنکتمہم الحرب فان شاء واما مدناہم  
مدۃ ویدعوا بینی و بین الناس ، فان اظہر علیہم و احبوا  
ان یدخلوا فیما دخل فیہ الناس و ان کانوا قد جموا و ان  
ابوا فوالذی نفسی بیدۃ لقاتلنہم علی امری ہذا حتی  
تنفرد سالفتی ہذا و لینیفذن اللہ امرہ !

قریش کو جنگ نے نڈھال کر ڈالا ہے، اس لئے اگر وہ چاہیں تو ہم انہیں کچھ مہلت دے دیتے ہیں وہ میرے اور لوگوں کے درمیان حائل نہ ہوں۔ اگر میں غائب آگیا تو وہ بھی لوگوں کے ساتھ دینِ اسلام میں داخل ہو جائیں اور وہ اس اثنا میں آرام بھی کر چکے ہوں گے، اگر وہ اس سے انکار کریں تو پھر اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں میری جان ہے میں اس دین کی خاطر ان سے لڑوں گا حتیٰ کہ میری گردن لنگ ہو جائے، اللہ تعالیٰ اپنے حکم کو نافذ کر کے رہے گا!“

### النوع کلامِ نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی زبان مبارک سے جو کچھ ارشاد فرمایا اور آپ کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے امت تک پہنچایا اس پر ایک مجموعی نظر ڈالی جائے تو کلامِ نبوی میں بے حد تنوع نظر آئے گا، اللہ کے آخری نبی کی حیثیت سے انسانیت کی رہنمائی کے لئے آپ نے مختلف حیثیتوں سے متعدد مواقع پر گفتگو فرمائی۔ آپ نے اپنے اعزاء و اقارب سے بھی گفتگو فرمائی، اپنے غلاموں اور موالی سے بھی باتیں ہوئیں اپنے پرانے احباب و متعلقین سے تبادلہ خیالات ہوا، دشمنوں اور دوستوں سے

کلام کیا، اپنے عقیدت کیش تلامذہ سے مخاطب ہوئے، مختلف النوع سوالات کے جوابات دئے اور مسائل حل کئے عیدوں اور منواروں پر امت سے خطاب فرمایا۔ مختلف اجتماعات و مجالس میں لوگوں کی رہنمائی فرمائی، وعظ و نصیحت اور نذکبہ نفس کی محفلوں میں لوگوں کی روحانی تربیت فرمائی، اور متعدد مواقع پر تقاریب و خطبات ارشاد فرمائے کئے عدو آپ کی طرف سے احکام معاہدات اور مکاتیب بھی جاری ہوئے۔

ان تمام مواقع پر آپ نے جو کچھ ارشاد فرمایا اس میں سے بشیر تبسم تک مشورہ صورت میں پہنچ گیا ہے اور ہر قسم اور ہر موقع کی کوئی نہ کوئی بات کتب حدیث و سیرت میں بطور مثال مل جاتی ہے انسان جب معمول کی زندگی سے کئی قدم آگے بڑھ کر عظمت کے زینے پر قدم رکھتا ہے، تو گزشتہ باتیں قصہ پارینہ بن جاتی ہیں۔ گزشتہ صحبت کے لوگ پہچاننے بھی مشکل ہو جاتے ہیں مگر پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسا ممکن ہی نہ تھا، آپ کے ایک پرنے مشرک کا روبرو حضرت سائب بن یحییٰ تھے ایک مرتبہ وہ حاضر ہوئے اور عرض کیا: اتعرفنی یا رسول اللہ؟ اسے اللہ کے رسول، مجھے آپ پہچانتے ہیں انہیں کیا کہیں لاعرف بشر کی الذی کان الایثار بنی ولایا بنی میں اپنے اس شریک کا رکوعوں نہ پہچانوں جو نہ تو میرے ساتھ نہ جانی کرتا تھا اور نہ میرے ساتھ بے فائدہ بھیگتا کرتا تھا!

کلام نبوت کے تنوع، حفاظت اور تبسم تک پہنچنے کے متعلق استاد عباسی  
محمود العقاد فرماتے ہیں:-

وكان من المحفوظات، معاہدات و رسائل صُكِّتَتْ فِي حَيْثُ  
لَمْ يَخْطِبْ بِرَأْدِ عَيْدٍ وَرِصَايَا وَأَجْوَابًا عَنْ سُئُلٍ كَثِيرَةٍ  
حِينَهَا وَرُوَعِيَتِ الدَّقَّةُ فِي الْمِصَاهَاةِ بَيْنَ رِوَايَاتِهِمْ جِهَدِ  
الْمُسْتَطَاعِ؛

آپ کا کلام محفوظ جو تبسم تک پہنچا ہے، وہ یا تو معاہدات اور کتب نبوت

ہیں جو اسی وقت ضبطِ تحریر میں آگئے تھے اور یا آپ کے خطبات،  
 دعائیں، وصیتیں اور سوالات کے جوابات ہیں جو بعد میں ضبطِ تحریر  
 میں لائے گئے اور حتی الامکان ان کی روایات میں باریکی و صحت کا لحاظ  
 رکھا گیا ہے!۔

بہر حال کلامِ نبوت خواہ معمول کی زندگی میں لسانِ نبوت سے ادا ہو یا دینی  
 مسائل و شرعی احکام کی تشریح و توضیح فرمائی گئی ہو، بات کو فریضہ نشین کرانے  
 اور سامانِ عبرت ہتیا کرنے کے لئے قصص و تمثیلات بیان کی گئی ہوں، فرامین و مکتوبات  
 ہوں، یا احوالِ حکمت و دانش اور جو اس بلاغت جو جوامع الکلم کے ضمن میں آتے  
 ہوں، یا آپ کے خطبات و مواعظ ہوں جو مختلف مواقع پر لسانِ نبوت سے فصاحت  
 و بلاغت کے آداب موتی بن کر ادا ہوئے اور مخاطبیں کے متجسس و آرزو مند دلوں  
 کی گہرائیوں میں اتر کر محفوظ ہو گئے یہ تمام اہلِ علم کو دعوتِ مطالعہ دیتی ہیں،  
 غور و فکر، استفادہ اور انتہا کے لئے بلاتی ہیں، ان میں زبان و ادب سے لیکر  
 علم و حکمت اور شریعت و طریقت سے تعلق رکھنے والے سب اربابِ ذوق کی تسکین  
 کا سامان موجود ہے۔

آئندہ فہمول میں آپ کے جوامع الکلم، خطبات و وصایا، مکتوبات و احکام  
 اور معابدات کا انتخاب پیش کیا جا رہا ہے۔ مقصد صرف یہ ہے کہ ہادیِ برحق کی برکت  
 کے بارے میں کچھ لکھ کر آپ کے ثنا خوانوں میں شمولیت کا شرف نصیب ہو، دما  
 توفیقی إیوب اللہ!





جوامع الكلم

## جوامع الکلم

حضرت رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے کچھ ارشادات گرامی ایسے ہیں جو حرفت و الفاظ کے اعتبار سے تو مختصر اور موجز ہیں مگر معانی کے لحاظ سے بہت وسیع اور بے حد جامع ہیں، محدثین اور عربی ادب کی اصطلاح میں اس نوع کے ارشادات نبوی جوامع الکلم کہلاتے ہیں اور یہ اصطلاح آپ کے اپنے ایک ارشاد پر مبنی ہے:

نُصِرْتُ بِالصَّبَاقِ أَذُتَيْتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ:

اللہ نے (غزوہ خندق میں) میری باد صبا کے ذریعے مدد فرمائی

اور مجھے جامع کلمات بھی عطا کئے گئے ہیں۔

جاہل نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات "جوامع الکلم" کی تفسیر

کرتے ہوئے لکھا ہے۔

وهو (الكلام) القليلُ الجامعُ للكثير

"کلام نبوت کے جوامع الکلم سے مراد ایسا کلام ہے جو قلیل الالفاظ

ہوتے ہوئے بھی کثیر المعانی ہوتا ہے۔"

گویا یہ ایک جامع کلام ہے جس کی امتیازی خوبی کوزے میں دریا بند کرنا ہے

الفاظ اور حروف کی تعداد تو بہت قلیل و مختصر ہوتی ہے مگر اس میں نکر و معنی کا بجز خاں

پنہاں ہوتا ہے، چنانچہ علامہ محمد عظیمیہ الابراشی نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع

الکلم کے متعلق اظہار خیال کرتے ہوئے لکھا ہے:

لہ البیان والتبیین ۲۹/۲۷ ۲۸ حوالہ سابق ۲۸ عظمیٰ الرسول ص ۲۷۷

وَكَلَامُهُ الْجَامِعُ الَّذِي لَا يُجَارَى فِي فَصَاحَتِهِ وَلَا  
يُبَارَى فِي بِلَاغَتِهِ، وَالَّذِي هُوَ النَّهْيَةُ فِي الْبَيَانِ  
وَالْغَايَةُ فِي الْبُرْهَانِ، الْمَشْتَمِلُ عَلَى جَوَامِعِ الْكَلِمِ وَبِدَائِعِ  
الْحِكْمِ، الْمَتَّضِ مِنْ بَقَائِلِ أَمْبِيَانِي كَثِيرٍ مِنَ الْمَعَانِي :-

آپ کا وہ جامع کلام جس کی فصاحت و بلاغت کا مقابلہ اور برابر پائی  
کی ہی نہیں جاسکتی، جو بیان و بلاغت کا آخری درجہ اور بے انتہا  
مدلل بھی ہے، جو جامع کلمات اور انوکھی حکمت پر مشتمل ہوتا ہے  
اس کے الفاظ و حروف کی تعداد و توقیل ہوتی ہے لیکن مدنی کی  
فراوانی ہوتی ہے۔

نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کے کلام معجز نظام کی یہ بھی ایک منفرد خصوصیت  
بن گئی ہے کہ آپ کے یہ جوامع الکلم ارشادات غیبی اور ہمیں ضرب المثل بن گئے ہیں  
اور مختلف ادوار کے خطباء اور انشاء پرداز اپنے خطبات اور نگارشات کو ان چکمت  
کلمات سے مزین کرتے اور ان کے اقتباسات پیش کرتے رہے ہیں؛ الشفا ۱۰۳  
حقوق المصطفى صلی اللہ علیہ وسلم کے معنی قاضی غیاس تو یہاں تک کہہ گئے ہیں  
کہ آپ کے ان جوامع الکلم سے لوگوں نے اپنے ذہن تراشیا، کوسوں یا اور ان کے  
الفاظ و معانی کے بارے میں کتابوں کی کتابیں جمع کر دی ہیں

أَمَّا كَلَامُهُ الْمَعْتَادُ وَفَصَاحَتُهُ الْمَعْلُومَةُ وَجَوَامِعُ  
كَلِمِهِ وَحِكْمِيهِ الْمَأْثُورَةُ فَقَدَانَتْ النَّاسَ فِيهَا الدَّرِينُ  
وَجُمِعَتْ فِي أَلْفَظِهِمْ وَمَعَانِيهَا الْكُتُبُ :-

جہاں تک آپ کے معمول کے کلام، آپ کی شہ و فصاحت، جوامع  
کلمات اور شہوق کلمات حکمت کا تعلق ہے تو ان کے متعلق لوگوں نے  
دیوان اور فائز تصنیف کر ڈالتے ہیں اور ان کے الفاظ و معانی کے  
بارے میں کتابیں جمع کر دی گئی ہیں :-

یہ جامع کلمات حکمت نبوت محمدی کی ایک خصوصیت اور نبی امی صلی اللہ علیہ وسلم کا طرہ امتیاز ہے، بقول قاضی عیاضؒ:

أدتی جوامع الکلم وخصص بدائع الحکم :  
آپ کو جامع کلمات عطا کئے گئے اور انوکھی حکمت مہری باتیں  
آپ کے خطاب نبوت میں سے ہیں !

جا حفظ نے تو آپ کی زبان معجز بیان سے صادر ہونے والے بعض کلمات  
حکمت ایسے بھی دئے ہیں جن کا آپ سے پہلے عربی زبان میں کہیں وجود ہی نہ تھا  
مگر بعد میں وہ ضرب المثل بن کر کلام عرب کی زینت بن گئے، وہ لکھتا ہے۔

وسندک من کلام رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میتالم  
کسبفہ الیہ عربی ولا شارکفہ فی ذلک اءعجبتی ولم یدع  
واحد ولا ادعاه احد مما صار مستعمدا ومثلا سائرا۔

ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کلام میں سے کچھ ایسے اقوال ذکر کریں  
گئے جو آپ سے پہلے کسی عرب نے کبھی نہیں بولے تھے ان میں کوئی غیر عرب  
آپ کا شریک نہ تھا، نہ تو ان اقوال کی کسی کی طرف نسبت کی گئی ہے اور  
نہ ان کا کسی نے کبھی دعویٰ کیا ہے مگر اب یہ اقوال حکمت مستعمل ہیں اور  
مشہور ضرب المثل کی حیثیت اختیار کر چکے ہیں، مثلاً:

(۱) یأخبل اللہ اربکی : اے اللہ کے شہسوارو! سوار ہو جاؤ!

(۲) مات حنتف ائفہ : وہ اپنی ناک سے کھود کر مرا، یعنی اپنی موت کا

سامان خود کیا، اپنے پاؤں پہ کلبھاڑا خود مارا!

(۳) لا تنطع ینہ عنزان : اس میں دو مینڈھے ایک دوسرے کو سینگ

نہیں مارتے، یعنی اس بات میں کسی کو اختلاف نہیں ہو سکتا!

(۴) اَلَاِنَّ حَيْثُ الْوَطِيْئُ : اب تنور گرم ہو گیا ہے یعنی اب معرکہ کارزار گرم ہو گیا ہے۔

یہ محاورات سب سے پہلے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان سے ادا ہوئے مگر اب شعر و شریں زبان زد خلائق ہیں۔

امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلم کے بارے میں لکھا ہے کہ وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ كَمَا يُنطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ کے یہ کلمات حکمت روح القدس کے توسط سے فیض ربانی تھا، ان کے الفاظ ہیں۔

وَكَانَ أَوْجَزَ النَّاسِ كَلَامًا وَبَدَأَ جَاءَهُ جِبْرَائِيلُ  
وَكَانَ مَعَ الْوَجْازِ يَجْمَعُ كَلِمًا مَّا أَرَادَ، وَكَانَ يَتَكَلَّمُ  
بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ لَا فُضُولَ وَلَا تَقْصِيرَ :-

آپ تمام انسانوں میں سب سے زیادہ موجز و مختصر بات کرنے والے تھے، یہ فیض ربانی ان کے لئے جبریل امین لائے تھے، اختصار کے ساتھ آپ صغنی جامع بات کرنا چاہتے تھے، کر لیتے تھے، آپ کا کلام جامع کلمات ہوتے تھے، جن میں نہ فالتوبات ہوتی نہ کسی قسم کی کمی ہوتی تھی؛ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے حسن بیان اور اعجاز کلام کے سلسلے میں حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کا یہ قول گزشتہ سطور میں آپ دیکھ چکے ہیں۔

لَقَدْ طُفَّتْ فِي الْعَرَبِ وَسَمِعْتُ فَصْحَاءَهُمْ فَتَسَمِعْتُ  
أَفْصَحَ مِنْكَ فَمَنْ أَدَّبَكَ؟ قَالَ: أَدَّبَنِي رَبِّي فَاحْسَنُ  
تَأْدِيبِي :-

یعنی میں نے قبائل عرب میں پھر کر ان کے فصحاء کو دیکھا ہے مگر آپ سے بڑھ کر فصیح میں نے کسی کو نہیں پایا آپ کو یہ ادب کس نے سکھایا، آپ نے فرمایا: مجھے تو میرے رب نے سکھایا ہے اور خوب اچھے طریقے سے سکھایا ہے۔

مگر علامہ شمسطفی نسادق الرافعی رحمۃ اللہ علیہ کے اس قول سے یہ نتیجہ نکالتے ہیں کہ زمانہ  
 صدر اسلام میں حضرت جبریل بن مطعمؓ سے بڑے ماہر النساب تھے مگر انہوں نے  
 بھی یہ سب کچھ حضرت ابو بکرؓ سے سیکھا تھا جو اس عہد کے سب سے بڑے ماہر النساب  
 تھے اور قبائل عرب سے پوری طرح آگاہ تھے، فصاحت بنوی کے متعلق ان کا یہ کہنا  
 اس بات کی شہادت ہے کہ اس وقت عرب میں کوئی خطیب ایسا نہ تھا جو تمام  
 قبائل کے اہلجات سے واقف ہو اور ایسا منفرد انداز خطابت رکھتا ہو! رافعی  
 آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلم کے متعلق لکھتے ہیں :-

”ومن کمال تلك النفس العظيمة وغلبة فکرة صلی اللہ  
 علیہ وسلم علی لسانہ، قل کلامہ وخرج قصدا فی الفاظہ  
 محیطا بمعانیہ، تحسب النفس قد اجتمعت فی الجملة القصیرة  
 والکلمات المعدودة بكل معانیہا فلا تری من الکلام  
 الفاظا ولکن حرکات نفسیة فی الفاظ ولہذا اکثرت  
 الکلمات التي انفرد بہا دون العرب وکثرت جوامع  
 کلمہ، وخلص العلویہ فلم یقصر فی شیء ولم یبالغ  
 فی شیء واستقلہ من ہذا الامر علی کمال الفصاحة  
 والبلاغة ما لو ارادہ مرید لعجز عنہ ولو هو استطاع  
 بعضہ لمانتہ لہ فی کل کلامہ لئن مجری الاسبوب  
 علی الطبع والطبع غالب مہما تشدد المرء وارتاض  
 ومہما تثبت ویا لبع فی التحفظ:

اس عظیم ہستی کے کمال اور زبان پر فکر کے غلبہ کے نتیجے میں آپ  
 قبیل الکلام تھے اس کلام کے الفاظ معتدل انداز میں ادا ہوتے  
 تھے اور اپنے اندر معانی کی گہرائی لئے ہوتا تھا، دل یہ گمان کرتا  
 کہ مختصر سے مجملے اور چند کلمات میں روح نبوت مجتمع ہو گئی ہے چنانچہ

آپ کے کلام میں الفاظ نظر آنے کے بجائے الفاظ میں روحانی تخرکات  
 رواں دواں ہیں یہی وجہ ہے کہ آپ کے کلام میں ایسے کلمات بہت  
 ہیں جو عرب میں صرف آپ ہی نے منظرِ دانہ انداز میں بولے۔ آپ کے  
 جوامع الکلم پشاور میں پاکیزہ اسلوب ہے، نہ کوئی کمی نہ کوئی مبالغہ  
 اسی لئے آپ کے کمال فصاحت و بلاغت کو پانے کا ارادہ کرنے والا  
 غا پزیر رہا، اگر تھوڑا بہت کہہ ہی سکا مگر کسی کا تمام کلام ایسا نہ تھا  
 کیونکہ اسلوب کا دھارا فطرت کی بنیاد پر ہوتا ہے جس میں ریاضت  
 اور سنت کو دخل نہیں ہوتا۔

## فیضانِ نبوت کے کچھ جوامع الکلم

۱۔ الناس کلہم سواۃ کأسنان المشط: یعنی سب لوگ لنگھی کے دندانوں  
 کی طرح برابر ہیں:

سب انسان ایک باپ کی اولاد ہیں۔ سب برابر ہیں۔ حقوق اور فرائض کے  
 مساویانہ ہیں۔ خانہ دانی یا نسلی وجاہت معتد نہیں برتری اور فضیلت کا یہاں  
 نفوق ہے، یہ تعلیم تاریخ انسانی میں سب سے پہلے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ہی اور اس پر عمل بھی کر کے دکھایا تھا، مصنوعی مساوات اور غیبی طبقات کے  
 مدعی تو صدیوں بعد پیدا ہوئے! اس موضوع کی تفصیل میں جاننا ہمارا اس وقت مقصد  
 نہیں، کہنے کی بات صرف یہ ہے کہ حضرت ارفع العرب نے بنی کنان خدا کے مساوی  
 حقوق و فرائض کو لنگھی کے دندانوں سے جو خوبصورت تشبیہ دی ہے اس پر امام  
 ادب ابو عثمان الجاحظ جہوم اٹھاتا اور اس نے بعض عرب شعراء کے اشعار نقل  
 کئے ہیں جن میں انسانی مساوات کو مختلف چیزوں سے تشبیہ دینی گئی ہے مگر یہ سب  
 نسبت اور کوتاہ نظر ارفع العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی شاندار تشبیہ کو نہیں پہنچ پاتے

ایک شاعر کہتا ہے بلہ

سواء کأ سنان المحار فلو تری

لذی شیبۃ منهم علی ناشیٰ ففلا

یعنی اس قبیلے کے لوگ سب برابر ہیں جیسے گدھے کے دانت ایک جیسے ہوتے ہیں ان میں سے کسی بوڑھے کو کسی نوجوان پر کوئی فضیلت حاصل نہیں!

شعر نقل کرنے کے بعد جا حظ کہتا ہے:

وَإِذَا حَصَلَتْ تَشْبِيهَ الشَّاعِرِ وَحَقِيقَتَهُ وَتَشْبِيهَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَقِيقَتَهُ عَرَفْتَ فَضْلَ مَا بَيْنَ الْكَلَامَيْنِ:

اگر آپ شاعر کی تشبیہ اور اس کی حقیقت کے ساتھ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تشبیہ اور اس کی حقیقت کو اچھی طرح سمجھ لیں تو دونوں کلاموں کے درمیان وجہ فضیلت آپ کو معلوم ہو جائے گی!

۲:- المرء کثیر یاخیه: انسان اپنے بھائی کے سبب بہت کچھ بن جاتا ہے یعنی زیادہ لگتا ہے۔

۳:- لاخیر فی صحبۃ من لا یرى لك مثل ما تری له: ایسے شخص کی صحبت میں کوئی بھلائی نہیں ہو سکتی جو تیرے لئے بھی اسی انداز میں نہ سوچے جس انداز میں تو اس کے لئے سوچتا ہے، یعنی تالی دونوں ہاتھوں سے بچتی ہے:

۴:- الید علیا خیر من الید السفلی وابدأ بمن تعول:- اوپر والا (دینے والا) ہاتھ نیچے والے (لینے والے) ہاتھ سے بہتر ہے۔ اور سب سے پہلے اسے دو جس کی تم پر ذمہ داری آتی ہے۔



۵۔ المسلمون تتكافأ دماؤهم ويسعى بذمتهم أدناهم ويرد عليهم  
أفضاهم وهم يد على من سواهم :

یعنی مسلمانوں کے خون کی قدر و قیمت برابر ہے، ان میں سے چھوٹے سے  
چھوٹا اگر کسی کو امان دے دے تو اس کا پاس کرنا سب پر لازم ہے، ان  
میں سے دور کافر بھی ان کا جواب دے سکتا ہے۔ وہ غیروں کے مقابلے  
میں ایک ہاتھ کی طرح مستعد ہیں!

اس ارشاد نبویؐ میں مسلم معاشرے میں فرد کی عظمت خود داری اور وحدت  
ملی کا نولصورت تصور دیا گیا ہے!

۶۔ الخيل معقود في نواصيہ الخير الى يوم القیامة؛ قیامت تک کیسے  
گھوڑوں کی پیشانیوں پر بھلائی کے ہار سجائے گئے ہیں یعنی گھوڑے  
ہمیشہ خیر و برکت کا باعث رہیں گے!

۷۔ النَّاسُ كَالْإِبِلِ الْمَائَةِ لَا تَجِدُ فِيهَا رَاحِلَةً؛ لوگ تو سواؤں  
کے گلے کی مانند ہیں ان میں سواری کا اونٹ تجھے نہیں ملے گا زانی بڑی  
تعداد میں کام کا آدمی کم ہی نکلتے گا!

۸۔ مَا قَلَّ وَكَثُرَ خَيْرٌ مِّنَّا كَثُرَ وَالْخَيْرُ بِهٖ جَوْنٌ تَوَّابٌ مَّوَدَّةَ كَانِي دَرَّةٍ  
اس بہت سے سے بہتا ہے جو غافل بنا دیتا ہے۔

۹۔ الخیر فی السیفِ والخیر مع السببِ والخیر بالسفِّ؛ مہلانی  
تلوار میں ہے، مہلائی تلوار کے ساتھ رہتی ہے اور مہلائی تلوار کے دریغ  
حاصل ہوتی ہے (تلوار یا قوت سے اس مہلائی ہے!)

۱۰۔ لیس منامن حلق أو صلق أو شق؛ جو سیبت میں بال مندوانے  
داؤ بلا کرے یا کپڑے بھاڑے وہ ہم میں سے نہیں ہے (صبر و تمہرت

۱۔ بیان ۲۰/۲، صفحہ البیان ۲۰۲

۲۰/۲ صفحہ البیان

۲۰/۲ بیان

مومن کی شان ہے!

۱۱۔ لَا تَزَالُ أُمَّتِي صَالِحًا مَرُّهَا مَا لَمْ تَرَ إِلَّا مَانَةً مَعْنَمًا وَالصَّدَقَةَ

مَعْرَمًا: میری امت کا معاملہ اس وقت تک درست رہے گا جب تک وہ امانت کو مال غنیمت اور خیرات و زکوٰۃ کو تاوان تصور نہیں کریں گے!

۱۲۔ رَأْسُ الْعُقْلِ بَعْدَ الْإِيْمَانِ بِاللَّهِ مَدَارَاةُ النَّاسِ: اللہ پر ایمان کے

بعد سب سے بڑی عقل کی بات لوگوں کا دل رکھنا ہے!

۱۳۔ لَنْ يَهْلِكَ أَمْرٌ بَعْدَ مَشُورَةٍ: مشورہ کر لینے کے بعد کبھی کوئی انسان

تباہ نہیں ہوگا!

۱۴۔ رَحِمَ اللَّهُ عَبْدًا قَالَ خَيْرًا فَنِمَّ أَوْ سَكَتَ فَسَلِمَ: اس بند

پر اللہ کی رحمت ہوئی جو بھلائی کی بات کر کے غنیمت رہا یا چپ رہ

کر سلامت رہا۔

۱۵۔ لَا تَجْلِسُوا عَلَى ظَهْرِ الطَّرِيقِ فَإِنْ أَبَيْتُمْ فَعَضُّوا إِلَّا بَصَارًا وَرَدُّوا

السَّلَامَ وَاهْدُوا الصَّالَةَ وَأَعْيُنُوا الضَّعِيفَ: راستوں میں مت

بیٹھو! اگر بیٹھنا ہی ہو تو پھر نظریں جھکا کر رکھو، سلام کا جواب دو، بھٹکے

ہوئے کو راستہ دکھاؤ اور کمزور کی مدد کرو!

۱۶۔ إِنَّ اللَّهَ يَرْضَى لَكُمْ ثَلَاثًا وَيَكْرَهُ لَكُمْ ثَلَاثًا: پیرضی لکم:

أَنْ تَعْبُدُوهُ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَأَنْ تَعْتَصِمُوا بِحَبْلِهِ جَمِيعًا

وَلَا تَفَرَّقُوا۔ وَأَنْ تَنَاصِحُوا مَنْ وَاوَاةَ اللَّهُ أَمْرَكُمْ، وَيَكْرَهُ

لَكُمْ: قَبِيلَ وَقَالَ، وَكَثْرَةَ السُّؤَالِ وَإِضَاعَةَ الْمَالِ۔

اللہ تعالیٰ تین باتیں تمہارے لئے پسند کرتا ہے اور تین باتیں ناپسند کرتا ہے:

اللہ تمہارے لئے پسند یہ کرتا ہے کہ تم اس کی عبادت کرو اور کسی کو اس کے ساتھ

۱۔ البيان ۲۰/۲ ۲۔ البيان ۲۰/۲ ۳۔ البيان ۲۰/۲

۴۔ البيان ۲۱/۲ ۵۔ البيان ۲۱/۲ ۶۔ البيان ۲۱/۲

مشرک یا مت کرو، سب اس کی رسی کو تھام لو اور منتشر مت ہو، اور حسب اللہ تعالیٰ  
 تمہارا حکمران بنا دے اس کی خیر خواہی کرو، وہ تمہارے لئے ناپسند کرتا ہے  
 کہ تم بحث و مناظرہ میں الجھو، کثرت سے سوال کرو۔ اور مال کو ضائع کرو۔

۱۷۔ يَقُولُ ابْنُ آدَمَ: مَا لِي مَالِي. وَإِنَّمَا لِي مِنْ مَالِكِ مَا أَكَلْتُ

فَأَفْنَيْتَ أَوْ لَبَيْتَ فَأَبْلَيْتَ أَوْ وَهَيْتَ فَأَمْضَيْتَ (حوالہ سابق)۔

انسان کہتا ہے: میرا مال! میرا مال! حالانکہ تیرا مال تو صرف وہی ہے  
 جو تو نے کھا کر ختم کر دیا یا پس کر دیا بوسیدہ کر دیا یا بخش دیا اور آگے بھینچ دیا۔

۱۸۔ لَوْ أَنَّ ابْنَ آدَمَ وَادِيَّيْنِ مِنْ ذَهَبٍ لَسَأَلَ إِلَيْهِمَا ثَلَاثَ حَوَالٍ سَابِقَةٍ

اگر انسان کے پاس سونے کی دو وادیاں بھی ہوں تو وہ تیسری وادی کے

طلبکار بن جائے گا۔

۱۹۔ لَا يَبْدَأُ حُجُوفَ ابْنِ آدَمَ إِلَّا التُّرَابُ، وَيَتَوَبُّ اللَّهُ عَلَى مَنْ نَابَ

(حوالہ سابق) انسان کا پیٹ تو صرف خاک گوری بھرتی ہے! اور جو توبہ

کرے تو اللہ اس کی توبہ قبول کر لے گا۔

۲۰۔ إِنَّ الدُّنْيَا حُلُوهٌ خَضِرَةٌ وَإِنَّ اللَّهَ مُسْتَعِدُّكُمْ فِيهَا فَنَاطِرٌ

کیف تعملون (حوالہ سابق) دنیا شیریں اور پر رونق ہے، اللہ تمہیں

اس میں کام سپہ دگر کے یہ دیکھنا چاہتا ہے کہ تم کیسے عمل کرتے ہو!

۲۱۔ إِنَّ أَحَبَّكُمْ إِلَيَّ وَأَقْرَبَكُمْ مِنِّي مَجَالِسُ يَوْمِ الْقِيَامَةِ أَحَابِدُكُمْ

أَخْلَاقًا الْمُوْطِئُونَ أَكْنَافًا الَّذِينَ يَأْتِفُونَ وَيُؤْتِفُونَ وَأَنَّ

أَبْغَضَكُمْ إِلَيَّ وَأَبْعَدَكُمْ مِنِّي مَجَالِسُ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، التُّرَابُ وَالْمُتَشَدِّقُونَ

الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَّفِيهِقُونَ۔

قیامت کے دن تم میں سے میرے لئے سب سے زیادہ پسندیدہ اور

محبس میں زیادہ قریب وہ لوگ ہوں گے جو تم میں سب سے زیادہ

خوش اخلاق، نرم مزاج، انس کرنے والے اور انس کے قابل ہوں گے اور  
 سب سے زیادہ قابلِ نصرت اور مجلس میں مجھ دور وہ ہوں گے جو منہ پھٹا  
 باچھیں کھول کر بات کرنے والے اور گلا پھاڑ کر بات کرنے والے ہیں۔  
 ۲۲۔ (يَاكُمْ وَالْمُشَارَّةَ فَاِنَّهَا تُمَيِّتُ الْغُرَّةَ وَتُحْيِي الْعُرَّةَ رَحْوَالِ سَابِقِ)  
 باہمی مناصحت سے بچو کیونکہ اس سے خوبیاں مر جاتی ہیں اور عیوب زندہ ہو  
 جاتے ہیں۔

۲۳۔ لَا يُبَغَىٰ لِلصِّدِّيقِ اَنْ يَكُوْنَ لَعَنًا ۗ۔ صدیق کے لئے لعنت کرنے  
 والا ہونا مناسب نہیں۔

۲۴۔ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْ دُعَاٍ لَا يُسْمَعُ وَمِنْ قَلْبٍ لَا يَخْتَعُ وَمِنْ عَسْفٍ  
 لَا يَنْفَعُ (رحوالہ سابق)

میں اللہ کی پناہ مانگتا ہوں اس دعا سے جو قبول نہیں ہوتی، اور اس  
 دل سے جو اللہ کا خوف نہیں رکھتا اور اس علم سے جو نفع نہیں دیتا۔  
 ۲۵۔ وَقِيلَ لَهُ : يَا رَسُولَ اللَّهِ ! أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ ؟ فَقَالَ : اجْتِنَابُ  
 الْمُحَارِمِ وَأَلَّا يَزَالَ فَوْكَ رَطْبًا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ (رحوالہ سابق)

آپ سے پوچھا گیا کہ افضل ترین عمل کیا ہے؟ آپ نے فرمایا: حرام چیزوں  
 سے پرہیز کرتے رہنا اور ہمیشہ اپنی زبان کو اللہ کے ذکر سے تازہ رکھنا!  
 ۲۶۔ وَقِيلَ لَهُ : أَيُّ الْأَصْحَابِ أَفْضَلُ ؟ قَالَ : الَّذِي إِذَا ذُكِرَتْ أَعَانَكَ وَإِذَا  
 نَسِيَتْ ذَكَرَكَ (رحوالہ سابق) آپ سے پوچھا گیا: کونسا تمہی افضل ہے؟  
 تو فرمایا: وہ کہ اگر تیرا ذکر ہو تو تیری مدد میں رہے، اور اگر تو بھول جائے تو  
 تجھے یاد دلا دیا کرے!

۲۷۔ وَقِيلَ لَهُ : أَيُّ النَّاسِ شَرُّ ؟ قَالَ : الْعُلَمَاءُ إِذَا فَسَدُوا (رحوالہ سابق)  
 پوچھا گیا کہ بدترین انسان کون ہیں؟ تو آپ نے فرمایا: علماء جب گمراہ جائیں!

۲۸۔ دَبَّ إِلَيْكُمْ دَاءُ الْأَمَمِ مِنْ قَبْدِكُمْ : الْحَسَدُ وَالْبَغْضَاءُ وَالْبَغْضَاءُ  
 هِيَ الْحَالِقَةُ ، حَالِقَةُ الدِّينِ وَأَقُولُ حَالِقَةُ الشَّعْرِ ، وَالَّذِي  
 نَفَسَ مُحَمَّدٌ بِيَدِهِ لَا تَوُؤْمِنُونَ حَتَّى تَحَابُّوْا . أَلَا أَنْبِئُكُمْ بِأَمْرٍ  
 إِذَا مَقَلْتُمْ نَوُؤُهُ تَحَابَبْتُمْ ؟ فَقَالُوا : بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ ! قَالَ : أَفْشُوا  
 السَّلَامَ وَصَلُّوا الرَّاحِمَةَ :

تہا کے اندر بھی گزشتہ امتوں والی بیماری نہایت کر گئی ہے ، سرد اور  
 نفرت بالضرورت ٹومونڈ ڈالنے والی ہے ، دین کو مونڈ ڈالنے والی ، یہیں  
 یہ نہیں کہتا کہ بالوں کو مونڈ دینے والی ۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں  
 محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی جان ہے تم اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتے جب تک  
 تم باہم محبت نہ کرو ، کیا میں تمہیں ایسی بات نہ بتا دوں اگر تم اتے کرو تو  
 ایک دوسرے سے محبت کرو گے ؟ لوگوں نے کہا : ہاں اللہ کے رسول !  
 فرمایا : تو پھر سلام کو عام کرو ، اور صلہ رحمی سے کام لیتے رہو !

۲۹۔ مَا هَذِكْ أَمْرٌ وَعَرَفَ قَدْرَهُ : وَهُوَ شَخْصٌ كَبِهَى تَبَاهُ نَهْ هُوَ كَابِحَى نَهْ آتَى

جیتیت پہچان لی !

۳۰۔ لَوْ تَكَا شَفْتُمْ لَمَاتَدَا فَنُتْمُ (حوالہ سابق) اگر تمہیں ایک دوسرے

کے بھید معلوم ہو جایا کریں تو تم ایک دوسرے کے کفن دفن میں اپنی شہادت  
 نہ موا کرو !!

۳۱۔ لَيْسَ مِنْ أَخْلَاقِ الْمُؤْمِنِ الْمَسَلَقُ إِلَّا فِي ظَلَبِ الْعِلْمِ :

خوشامد مومن کے اخلاق میں سے نہیں الا یہ کہ علم کی خاطر ہو (تو استاد  
 کی خوشامد جائز ہے)۔

۳۲۔ اَوْصَانِي رَبِّي بِتَسْمَعِ : اَوْصَانِي بِالْوَخْلَاصِ فِي السِّرِّ وَالْعَدَالَةِ . (تالیف)

فِي الرِّضَا وَالغَضَبِ، وَبِالْقَصْدِ فِي الْغَنَى وَالْفَقْرِ، وَأَنْ اَعْفُو عَنِ  
ظُلْمَتِي، وَأَعْطِي مَنْ حَرَمَتِي وَأَصِلْ مَنْ قَطَعَتِي وَأَنْ يَكُونَ  
صَمْتِي ذِكْرًا وَنُطْقِي ذِكْرًا وَنَظْرِي عِبْرًا ۱۰

میرے رب نے مجھے نوباتوں کی وصیت کی ہے: مجھے وصیت فرمائی  
ہے کہ ظاہر و باطن میں اخلاص پر عمل کروں، خوشی اور غصے میں عدل  
کروں، امارت و غربت میں میانہ روی اختیار کروں، جو زیادتی کرے اس سے  
درگزر کروں، جو مٹو مٹ کرے اسے عطا کروں، جو قطع نعلق کرے اس سے  
صلہ رجمی کروں میری خاموشی فکر ہو، گویائی ذکر ہو اور میری نظر عبرتوں کیلئے ہو!

۳۳۔ اِنْ قَوْمًا رَكِبُوا سَفِينَةً فِي الْبَحْرِ فَاتَّسَمَوْا نَصَارَ لِكُلِّ رَجُلٍ مَوْضِعٌ

فَنَقَرَ رَجُلٌ مَوْضِعَهُ بِفَأْسٍ فَقَالُوا: مَا تَصْنَعُ؟ قَالَ هُوَ مَكَانِي أُصْنَعُ بِهِ

مَا شِئْتُ، فَإِنْ أَخَذُوا عَلَيَّ يَدِيهِ نَجَا وَمَجَا، وَإِنْ تَرَكَوهُ هَلَكَ

وَهَلَّكَ ۱۱

کچھ لوگ ایک کشتی میں سمندری سفر پر روانہ ہوئے، سب نے اپنی اپنی جگہ  
سنبھال لی (تقسیم کر لیا، ہر ایک کے لئے ایک ایک جگہ ہو گئی) ایک شخص نے  
کہا ہاڑے سے اپنی جگہ سوراخ کرنا شروع کیا تو لوگوں نے کہا: یہ کیا کر رہے  
ہو؟ بولا: یہ تو میری جگہ ہے جو چاہوں کروں! اگر تو لوگوں نے اسے روک لیا  
تو وہ بھی بچ جائے گا اور لوگ بھی اور اگر اسے نہ روکا تو وہ بھی ہلاک ہو جائے گا  
اور لوگ بھی! (مختصر لفظوں میں کتنی بڑی تمثیل ہے! کتنی بڑی معاشرتی ذمہ داری  
کا احساس دلایا گیا ہے!)

۳۴۔ اِرْحَمُوا عِزِّي أَدْلًا، اِرْحَمُوا عَالِمًا صَاعَ بَيْنَ جَهَنَّمَ ۱۲

جو باعزت انسان ذلیل ہو جائے اس پر رحم کرو، اور اس عالم پر بھی رحم کرو

جو جاہلوں میں رہ کر ضائع ہو جائے!

۳۵۔ الْمُرْعُوعُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ: انسان اسی کے ساتھ ہوگا جس سے اس نے محبت

کی (جس سے دلی لگاؤ ہوگا، قیامت میں اسی کے ساتھ اٹھایا جائے گا)

۳۶۔ لَا خَيْرَ فِي رُضْحَبَةٍ مِّنْ لَّوْ سِرِّي لَكَ مَا تَرَى لَهُ: <sup>۱</sup>

اس شخص کی صحبت میں کوئی مہلانی نہیں جو تیرا اسی طرح خیال نہ کرتا ہو جس

طرح تو اس کا خیال کرتا ہے!

۳۷۔ الْمُسْتَشَارُ مُؤْتَمَنٌ وَهُوَ بِالْخِيَارِ مَا لَمْ يَتَّكَلَّمْ: <sup>۲</sup>

مشورہ دینے والے کی حیثیت امانت دار کی سی ہے۔ جب تک وہ راز

منہ سے نہیں نکالتا اسے اپنی بات پر اختیار ہوتا ہے۔

۳۸۔ ذُو الْوَجْهَيْنِ لَا يَكُونُ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا: <sup>۳</sup> دو چہروں والی دنیا

اللہ کے نزدیک کبھی معزز نہیں ہو سکتا۔

۳۹۔ اِتَّقِ اللَّهَ حَيْثُ كُنْتَ وَأَتَّبِعِ السَّيِّئَةَ الْحَسَنَةَ تَمَحُّهَا وَخَابَ

النَّاسَ بِمَخْلِقِ حَسَنِ: <sup>۴</sup>

جہاں بھی ہو اللہ سے ڈرتا رہ، بُرائی کے بعد نیکی کر جو اسے مو

کروں گی، لوگوں سے حسن سلوک سے پیش آ۔

۴۰۔ لَعَلَّهُ كَانَ يَتَّكَلَّمُ لِمَا لَا يَنْبِيئُهُ وَيَخْلُقُ لِمَا لَا يُعِينُهُ: <sup>۵</sup>

شاید وہ شخص لایعنی باتیں کرتا تھا اور بے فائدہ چیزوں میں بھی

بخل سے کام لیتا تھا۔

۴۱۔ أَحَبُّ حَبِيبِكَ هُوَ نَا مَا عَسَى أَنْ يَكُونَ بَغِيضًا يَوْمَ مَا: <sup>۶</sup>

اپنے محبوب سے قدر سے ملکی محبت کر۔ ہوسکتا ہے وہ کسی دن تیرا مبغوض

۱۔ الشفا ۱/۱۴۲

۲۔ الشفا ۱/۱۴۲

۳۔ الشفا ۱/۱۴۵

۴۔ الشفا ۱/۱۴۵

۵۔ الشفا ۱/۱۴۵

بھی بن جائے۔ (جذبہ محبت و نفرت میں اعتدال مناسب ہے!)  
 ۴۲۔ الظُّلْمُ ظُلُمَاتٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ؛ ظلم قیامت کے دن کی تاریکیوں  
 میں سے ہے!

۴۳۔ بَعثْتُ لَكُمْ مَكَارِمَ الْوَخْلَاقِ: مجھے بلند اخلاق کی تکمیل کے لئے  
 بھیجا گیا ہے۔

۴۴۔ أَكْمَلُ الْمُؤْمِنِينَ إِيمَانًا أَحْسَنُهُمْ أَخْلَاقًا:

ایمان میں وہی مومن کامل ترین ہے جو اخلاق میں سب سے بہتر ہو۔  
 ۴۵۔ إِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ أَحْسَنَكُمْ أَخْلَاقًا: تم میں سے بھلے لوگ  
 وہ ہیں جو تم میں سب سے زیادہ خوش اخلاق ہوں۔

۴۶۔ إِنَّ الْمُؤْمِنَ كَيْدُكَ بِحَسَنِ خُلُقِهِ ذَرَجَةٌ الصَّائِمِ الْقَائِمِ:  
 مومن تو اپنے حسن اخلاق سے روزہ دار اور نماز گزار کا درجہ حاصل  
 کر لیتا ہے۔

۴۷۔ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَعِيدُ مِنْ سُوءِ الْخَلْقِ وَ  
 يَقُولُ: اللَّهُمَّ! إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّقَاقِ وَالنَّفَاقِ وَسُوءِ  
 الْاُخْلَاقِ۔

نبی صلی اللہ علیہ وسلم بد اخلاقی سے خدا کی پناہ مانگتے تھے اور کہتے تھے!  
 اے میرے اللہ! میں آپس کی بھپوٹ، منافقت اور بد اخلاقی سے  
 تیری پناہ مانگتا ہوں۔

۴۸۔ كُلُّ الصَّيِّدِ فِي جُوفِ الْفَرَا: تمام شکار فرا کے پیٹ میں ہوتا  
 ہے۔ (ہاتھی کے پاؤں میں سب کا پاؤں!)

۴۹۔ إِذَا آتَاكُمْ كَرِيمٌ فَوَيْلٌ فَاصِرٌ مُؤَلَّ: جب کسی قوم کا معزز آدمی  
 تمہارے پاس آئے تو اس کی عزت کرو۔



۵۰۔ وَقَرُّواْ عَلِمَاءَ اٰمِنِيْ فَاِنَّهُمْ نَجُوْمُ الْاَرْضِ :

میری اُمت کے علماء کی عزت کرو، کیونکہ وہ روئے زمین کے ستارے رہائے ہدایت، ہیں۔

۵۱۔ اِنَّمَا الْاَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ وَلِكُلِّ اَمْرٍ مَّا نَوَى :

اعمال کا دار و مدار نیتوں پر ہوتا ہے۔ اس لئے جو شخص جیسی نیت کرے گا ویسی جزا پائے گا۔ (بخاری)

۵۲۔ مَنْ لَمْ يَرْحَمْ صَغِيرًا وَبَعِيْرًا حَقَّ كَيْبُرُنَا فَلَيْسَ مِنَّا :

جن نے ہمارے چھوٹوں پر رحم نہ کھایا اور بیمار سے بزرگوں کا حق نہ پہچانا تو وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

۵۳۔ الْمُسْتَشِيْرُ مُعَدَّنٌ وَالْمُسْتَشْرُ مُؤْتَمِنٌ :

مشورہ لینے والا تو مدد دیتا ہے اور مشورہ دینے والا امانت دار ہوتا ہے۔

۵۴۔ الْمُؤْمِنُ لِلْمُؤْمِنِ كَلْبَانٍ يَشُدُّ بَعْضُهُمْ بَعْضًا :

مؤمن مؤمن کے لئے دیوار کی حیثیت رکھتا ہے جس کے حق ایک دوسرے کو بچھڑنے کرنے کا باعث ہوتے ہیں اسی طرح ایک مؤمن دوسرے مؤمن کی تقویت کا سبب ہوتا ہے !

۵۵۔ لَا يُوْمِنُ اَحَدُكُمْ حَتّٰى يَحِبَّ لِخَبِيْثٍ مَا يَحِبُّ لِنَفْسِهِ :

رقم میں سے کوئی بھی اس وقت تک مؤمن نہیں ہو سکتا جب تک وہ اپنے نبائی کے لئے وہی پسند نہ کرے جو اپنے کے پسند کرتا ہے۔

۵۶۔ كُلُّ مَعْرُوْفٍ صَدَقَةٌ : ہر نیکی صدقہ ہوتی ہے۔

۵۷۔ التَّكْبَرُ مَعَ الْمُتَكَبِّرِ صَدَقَةٌ :

تکبر کے ساتھ تکبر کرنا صدقہ ہے۔

۵۸۔ الْعَاقِلُ الْكُوْفُ مَا لَوْفٌ : انا اس کرنے والا ہوتا ہے اور

لوگ اس سے انس کرتے ہیں۔

۵۹۔ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَتَاتٌ :-

چغل خور جنت میں داخل نہیں ہوگا۔

۶۰۔ الْحِيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ :-

حیاء ایمان کا ایک شعبہ ہے۔

۶۱۔ إِنَّ مِمَّا أَدْرَكَ النَّاسُ مِنْ صُكْرٍ مِنَ النَّبُوَّةِ الْأُولَى : إِذَا لَمْ

تَسْتَجِبْ فَاَصْنَعْ مَا شِئْتَ :-

پہلی نبوتوں کے کلام سے انسانوں کو جو کچھ حاصل ہوا اس میں یہ بھی تھا

کہ : جب توجیہ نہ کرے تو جو جی میں آئے کر۔

۶۲۔ لَا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْرٍ مَرَّتَيْنِ :-

مومن ایک سوراخ سے دو بار نہیں ڈسا جاسکتا ہے (ایک بار نقصان

اٹھانے سے سبق سیکھتا ہے)

۶۳۔ لَيْسَ الشَّدِيدُ بِالصُّرْعَةِ ، إِنَّمَا الشَّدِيدُ الَّذِي يَمِيدُ نَفْسَهُ

عِنْدَ الْغَضَبِ :-

سخت جان (قوی) وہ نہیں جو لوگوں کو کشتی میں پھپھاڑ رہتا ہو۔ بلکہ وہ

شخص قوی ہوتا ہے جو غصہ کے عالم میں اپنے اوپر قابو رکھے۔

۶۴۔ نِيَّةُ الْمُؤْمِنِ خَيْرٌ مِنْ عَمَلِهِ :-

مومن کی نیت اس کے عمل سے بہتر ہے۔ (نیک نیتی سے مومن کا آغاز کار

کافی ہے، انجام بندے کے اختیار میں نہیں مولیٰ کے اختیار میں ہے)

۶۵۔ إِنَّا أَمَرْنَا مُعْشَرَ الْأَنْبِيَاءِ بِأَنْ نَكَلِّمَ النَّاسَ عَلَى مَقَارِيرٍ

عُقُولِهِمْ :-

ہم گروہ انبیاء کو یہ حکم دیا گیا ہے کہ ہم لوگوں کی ذہنی سطح کے مطابق

ان سے گفتگو کیا کریں۔

۶۶۔ مَا أُوتِيَ امْرُؤًا مِنْ شَيْءٍ اِنْ صَدَّقَتْهُ اللِّسَانُ :

زبان کی تیزی سے بڑھ کر انسان کو کوئی بری چیز نہیں دی گئی !

۶۷۔ وَسَأَلَهُ الْعَبَّاسُ: فِيمَا الْجَمَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ فَقَالَ: فِي اللِّسَانِ :

حضرت عباس نے آپ سے پوچھا: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! انسان

کا حسن کسی چیز میں پوشیدہ ہے؟ تو آپ نے فرمایا: زبان میں۔

۶۸۔ الْإِيمَانُ عَقْدٌ بِالْقَلْبِ وَقَوْلٌ بِاللِّسَانِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ :

ایمان نام ہے دل سے نچتے عقیدے، زبان سے اقرار اور اعضا سے عمل کرنا۔

۶۹۔ إِنَّ مِنَ الْبَيِّنَاتِ لَسِحْرًا ۗ بَعْضُ خُطَبَاتِ جَادٍ وَكَأَنَّهَا كَهَيِّئِهَا ۗ

۷۰۔ وَقَالَ فِي الْوَحْدَةِ وَرَأَاهُ لِحَزَازَاتِ النُّفُوسِ: جَمَاعَةٌ عَلَى آفَاقٍ

وَهُدْنَهُ عَلَى دَخْنٍ ۗ

ایسی وحدت جس کے پس منظر میں دلوں کی جہن اور کدورت ہو اس کے بارے

میں آپ نے فرمایا: کدورت پر قائم ہونے والی جماعت اور دھوئیں اور جہن

پر قائم ہونے والا متارکہ جنگ ہے !

۷۱۔ وَقَالَ فِي الدُّنْيَا وَزِينَتِهَا: إِنَّ مَتَا يَبْتَغِي الرَّبِيعُ مَا يَفْقُرُ الْحَيْضَةُ أَوْ يَلِيمُ ۗ

دنیا اور اس کی زینت کے بارے میں فرمایا: موسم بہار جو کچھ اگانا ہے اس میں

ایسے پودے بھی ہوتے ہیں جن کے کھانے سے جانوروں کے پیٹ ٹھہول

جاتے ہیں اور وہ مرتباتے ہیں !

۷۲۔ وَقَالَ عَنِ الْغُلُوِّ فِي الْعِبَادَةِ: إِنَّ الْمُنْبِتَ لَا أَرْضًا قَطَعَ وَلَا ظَهْرًا أُنْفَى ۗ

عبادت میں غلو کے بارے میں آپ نے فرمایا کہ دنیا و مافیہا سے غافل ہونے

اور اسے زاہر نے نہ تو سفر طے کیا اور نہ ہیچے کچھ چھوڑا۔

۱۔ نقد النثر ص ۱۱۱ - ۲۔ نقد النثر ص ۹ - ۳۔ نقد النثر ص ۱۳

۴۔ العقد ۲/۷۰ - ۵۔ العقد ۲/۷۰ - ۶۔ العقد ۳/۳

۷۔ العقد ۳/۳ -

۴۳۔ اَلْاِيْمَانُ قَيْدُ الْفَتْحِ ۱۰ ایمان نے فتح کو مقید کر دیا ہے۔ (توت ایمانی

فتیاب موتی ہے !)

۴۴۔ اِسْتَدِيْ يَا اَزْمَةَ تَنْفِرِحِي ۱۰

بحران کا شدت اختیار کرنا اس کا حل ہونا ہے۔ اسے بحران شدت اختیار کر تو تو کھل جائے گا۔

۴۵۔ الْمُؤْمِنُ هَيِّنٌ لِّئِنْ كَالْجَمَلِ الْاَرِيْفِ اِنْ قُبِدَ الْفَادِرُ اِنْ اُنْبَخَ عَلٰى صَخْرَةٍ اِسْتِنَاخٍ ۱۰

مومن دہیما اور نرم مزاج ہوتا ہے، وہ ایک خود دار اونٹ کی طرح ہے کہ اگر اسے باندھ دیا جائے تو مطیع ہو جاتا ہے اور اگر چٹان پر بٹھایا جائے تو بٹھج جاتا ہے۔

۴۶۔ اُمِّيْ كَمَا مَطِرٌ لَا يَدْرِيْ اَوَّلُهُ خَيْرٌ اَمْ اٰخِرُهُ ۱۰

میری امت بارش کی مانند ہے جس کے بارے میں یہ معلوم نہیں کہ اس کے آغاز میں زیادہ بھلائی ہے یا آخر میں!

۴۷۔ مَثَلُ الْمُؤْمِنِ كَالنَّحْلَةِ لَا تَأْكُلُ اِلَّا طَيْبًا وَلَا تَطْعِمُ اِلَّا طَيْبًا ۱۰  
مومن کی مثال شہد کی مکھی کی سی ہے، جو پاکیزہ کھاتی ہے اور شہد کی شکل میں پاکیزہ کھلاتی ہے۔

۴۸۔ الْمَرْءَةُ كَالِضَلْعِ الْعَوْجَاءِ اِنْ قَوَّ مَتَهَا كَسَرَتْهَا وَاِنْ دَارَتْ بِهَا اِسْتَمْتَعَتْ بِهَا ۱۰

عورت کی مثال ٹیڑھی پسلی کی سی ہے، اگر تم اسے سیدھا کرنے لگو گے تو اسے توڑ دو گے اور اگر اس کی دل داری کرو گے تو اس سے فائدہ اٹھاؤ گے

۱۰ العقد ۴/۳ ۱۰ النویری ۳/۳

۱۰ النویری ۳/۳ ۱۰ النویری ۳/۳

۱۰ النویری ۳/۳ ۱۰ النویری ۳/۳

۷۹۔ اَنَاسٌ شُرَكَاءٌ فِي ثَلَاثٍ: الْمَاءِ وَالصَّلَاةِ وَالنَّارِ ۝

لوگ تین چیزوں میں برابر کے شریک ہیں، پانی، چار اور آگ؛

۸۰۔ اَلَا اَدُّ لَكُمْ عَلٰی خَيْرٍ مَا يَكُنُ مِنَ الْمَرْءِ: الْمَرْءُ اَلشَّيْخَةُ اِذَا اَنْظَرَ نِسْبَةً

تَسْرَتَهُ وَاِذَا اَخَابَتْ عَنْهَا حَفِظْتُهُ فِي مَالِهِ وَعَرَضِيَّةٍ (حوالہ سابق)

کیا میں تمہیں ایک مرد کے بہترین خزانے کا پتہ نہ بتا دوں وہ ہے نیک عورت

کہ اگر وہ اس کی طرف دیکھے تو وہ اس کے لئے خوشی کا سامان ہو اور اگر وہ اس

کے پاس نہ ہو تو اس کے مال اور عورت کی نگہبان رہے۔

۸۱۔ مَنْ كَانَ آمِنًا فِي سِرْبِهِ مَعِيَ فَمِنْ بَدَنِهِ عِنْدَهُ قُوَّةٌ يَوْمَ تَكُونُ عَقَابُ

حِيْرَتٍ لِّذٰلِكَ النَّبِيِّ بِحَدِّ اَخِيْرِهَآ ۝

اپنے گھر میں جو چین سے رہ رہا ہو، جسمانی محنت نصیب ہو، ایک دن کی خوراک

بھی میسر ہو تو گویا اس کے لئے دنیا کا سب کچھ جمع کر دیا گیا ہے؛

۸۲۔ مَنْ سَرَفَ اَنْ يُّكُوْنَ اَنْتَرِ النَّاسِ فَيَسْتَقِ لَدَيْهِ وَمَنْ سَرَفَ اَنْ يُّكُوْنَ اَنْتَرِ

فَيُكُوْنَ بِمَآ فِيْ يَدِ اللّٰهِ اَوْ تَقُوَّةٌ يُّدْرِكُ فِيْ يَدِهِ ۝ وَمَنْ سَرَفَ اَنْ يُّكُوْنَ

اَنْتَرِ النَّاسِ فَلْيَتَوَكَّلْ عَلٰى اللّٰهِ ۝

جو اس بات پر خوش ہے کہ وہ سب سے زیادہ محنت والا ہو تو چھپانے والے

سے ڈرنے رہنا چاہیے، اور جو اس بات پر خوش ہے کہ وہ سب سے بڑا

دو ٹمنہ ہو تو چھپانے والے سے اس بات پر پختہ ایمان ہونا چاہیے کہ جو کچھ اللہ کے

قبضے میں ہے اس کا ملنا زیادہ یقینی ہے بہ نسبت اس مال کے جو اس کے

اپنے قبضے میں ہے؛ اور جو اس بات پر خوش ہے کہ وہ سب سے زیادہ

ملائق ہو تو اسے اللہ پر توکل کرنا چاہیے۔

لے اوب الحیٰ بشالہ بدوی ص ۱۰۵ ۝ الکامل للمبارک ص ۹۱

۝ الکامل للمبارک ص ۱۱۹

۸۳۔ اَوْ اٰخِرُكُمْ بِشَرِّكُمْ؟ قَالُوا بَلٰى! قَالَ: مَنْ اٰكَلَ وَخَدَا وَمَنْعَ رِفْدًا  
وَضَرَبَ عَبْدًا؛ اَوْ اٰخِرُكُمْ بِشَرِّ مَنْ ذٰلِكُمْ؟ مَنْ لَا يَقْبَلُ عَشْرَةَ وَلَا  
يَقْبَلُ مَعْدِرَةً وَلَا يَغْفِرُ ذُنُوبًا، اَوْ اٰخِرُكُمْ بِشَرِّ مَنْ ذٰلِكُمْ؛ مَنْ  
يَبْغِضُ النَّاسَ وَيَغْضُوْنَ عَلَيْهِ.

کیا میں تمہیں بتانا دوں کہ تم میں برے سے کون لوگ ہیں: لوگوں نے کہا! ہاں!  
فرمایا: جو اکیلے کھائیں، برتنے کی چیزیں دینے سے منع کریں اور اپنے غلام  
کو ماریں! اس سے بھی بدتر شخص بتاؤں؟ وہ جو لغزش سے درگزر نہ کرے  
معذرت قبول نہ کرے اور گناہ معاف نہ کرے! اس سے بھی بدتر شخص  
بتاؤں وہ جو لوگوں سے نفرت کرتا ہو اور لوگ اس سے نفرت کرتے ہوں!

۸۴۔ مَنْ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ لَا رِنْبَةَ دَخَلَ النَّارَ: لِيَبَا هِيَ بِهٖ الْعُلَمَاءُ اَوْ يَبَارِيْ بِهٖ  
السُّفَهَاءُ اَوْ يُمِيْلُ بِهٖ وَجُوَّةَ النَّاسِ اَوْ يَأْخُذُ بِهٖ مِنَ الْاُمْرَاءِ  
جس نے چار باتوں کے لئے علم حاصل کیا وہ جہنم میں داخل ہوگا۔ علماء سے  
مباہات کر سکے، جاہل احمقوں سے مناظرہ کر سکے، لوگوں کو اپنی طرف مائل  
کر سکے یا امراء اور حکام سے کچھ صلہ پاسکے!

۸۵۔ اِذَا تَحَقَّقَتِ الْمَصْلَحَةُ فَنَمْ تَشْرَعُ اللّٰهُ:

جب کہیں انسانی مصلحت (بہتری) ثابت ہو جائے تو وہی مصلحت اللہ کی  
شرعیّت بھی ہے۔

۸۶۔ خَيْرُ الْكَاسِبِ الْعَامِلِ اِذَا نَصَحَ:

بہترین کمائی کرنے والا وہ مزدور ہے جو نیک نیتی سے محنت کرے۔

۸۷۔ اِذَا عَمِلَ اِحَدُكُمْ فَلْيَتَّقِنْ عَمَلَهُ:

جب تم میں سے کوئی کام کرے تو اسے پختہ طریقے سے انجام دے!

۸۸۔ اَفْضَلُ الْأَعْمَالِ عِنْدَ اللَّهِ أَدْوَمُهَا وَإِنْ قَلَّتْ.

اللہ کے نزدیک بہترین کام وہ ہے جس میں باتا عددگی ہو۔

۸۹۔ تَعَلَّمُوا اللُّغَةَ قَوْمٍ تَأْمَنُوا شَرَّ هُمْ :

کسی قوم کی زبان سیکھ لو اس کے شر سے محفوظ ہو جاؤ گے۔!

۹۰۔ الْمُؤْمِنُ الْقَوِيُّ خَيْرٌ مِنَ الْمُؤْمِنِ الضَّعِيفِ :

طاقتور مومن کمزور مومن سے بہتر ہے !

۹۱۔ إِنَّ الْمُؤْمِنَ مِنْ سَأَلَتْهُ سَيِّئَةً وَسَّرَتْهُ حَسَنَةً :

مومن وہ ہے جسے اپنی بدی سے افسوس ہو اور اپنی نیکی سے سرت حال ہو۔

۹۲۔ هَلْ يَكُتِبُ النَّاسُ عَلَى مَا خَرِبَهُمْ فِي تَارِيحِهِمْ إِلَّا حَصَائِدُ السِّبْهِ

انسانوں کو ناک کھل دوزخ میں گرانے والی ان کی زبانوں کی پید اور ہی تو ہے

۹۳۔ مَا مِنْ مُسْلِمٍ غَرَسَ غَرْسًا فَكَسَّ مِنْهُ النَّاسُ أَوْ دَابَّةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ

لَهُ صَدَقَةٌ۔

جب کوئی مسلمان ایک درخت لگائے پھر اس سے کوئی انسان یا چوپایہ

جسب بھی کچھ کھائے گا اسے ثواب ملتا ہے گا۔

۹۴۔ طَلَقَتْهُمُ الرَّحْمَنُ فِي الشَّيْءِ وَرَطَقَهُمُ الشَّيْءُ كَمَا فِي الرَّحْمَنِ

اور آدمیوں کا کھانا نہیں ہے اور نہیں کھانا چارک کے لئے کافی ہوتا ہے۔

۹۵۔ جَنَّةُ الرَّجُلِ دَارُهُ۔

آدمی کی جنت اس کا گھر ہوتا ہے۔

۹۶۔ الشَّدْمُ تَوْبَةٌ۔

ندامت بھی توبہ ہے۔

۹۷۔ انْتَظِرِ الْفَرَاحَ عِبَادَةَ۔

فرائی و خوشحالی کی امید رکھنا بھی عبادت ہے۔

۹۸۔ مِنْ حُسْنِ إِسْلَامِ الْمُرْعَةِ تَرْكُهُ مَا لَا يَعْنِيهِ :

انسان کے اسلام کا حسن یہ بھی ہے کہ وہ فضول باتوں کو چھوڑ دے۔

۹۹۔ إِنَّكُمْ لَنْ تَسْعُوا النَّاسَ بِأَمْوَالِكُمْ فَسَعَوْاهُمْ بِأَخْلَاقِكُمْ :

لوگوں کو تم دولت سے اپنا گرویدہ نہیں کر سکر گے، اس لئے انہیں اپنے اخلاق سے گرویدہ کرو۔

۱۰۰۔ إِنَّ الصِّدْقَ يَهْدِي إِلَى الْبِرِّ وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ وَإِنَّ الرَّجُلَ

لَيَصْدُقُ حَتَّىٰ يَكْتُبَ عِنْدَ اللَّهِ صِدْقًا تَقًا؛ وَإِنَّ الْكُذْبَ يَهْدِي

إِلَى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ، وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَكْذِبُ

حَتَّىٰ يَكْتُبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذِبًا :

سچ پنکی کی راہ دکھاتا ہے اور نیکی جنت کی، آدمی سچ بولتا رہتا ہے حتیٰ

کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ہاں صدیق لکھ دیا جاتا ہے، جھوٹ بدی کی راہ

دکھاتا ہے اور بدی دوزخ کی، آدمی جھوٹ بولتا رہتا ہے۔ یہاں تک

کہ وہ اللہ کے ہاں کذاب لکھ دیا جاتا ہے۔

۱۰۱۔ صَرَّابُ اللَّهِ مَثَلٌ؛ صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ، وَعَلَىٰ جَنْبَيْ الصِّرَاطِ سُورَانِ وَالْبُوابُ

مُفْتَحَةٌ وَعَلَىٰ الْبُوابِ سُورَةٌ مُرْجِيَةٌ وَعَلَىٰ رَأْسِ الصِّرَاطِ دَاعٍ يَقُولُ: ادْخُلُوا

الصِّرَاطَ وَلَا تَعْوَجُوا، فَالصِّرَاطُ الْإِسْلَامُ، وَالسُّورَانِ حَدُّ وَدَالِهُمَا

الْبُوابُ الْمَفْتَحَةُ مُخَارِمُ اللَّهِ وَالِدَاعِي الْقُرْآنُ :

اللہ تعالیٰ نے صراط مستقیم کی مثال بیان کی ہے جس کے دونوں جانب

دو دیواریں اور کھلے دروازے ہیں، دروازوں پر پردے لٹک رہے ہیں

راستے کے سرے پر ایک داعی بلارہا ہے کہ صراط پر چلو ٹیڑھے مت چلو،

راستہ تو ہے اسلام، دیواریں اللہ کی حدود ہیں، کھلے دروازے اللہ کی

حرام کردہ اشیاء ہیں اور داعی قرآن ہے!



۱۰۲۔ تَرَكْتُ الشَّرَّ صَدَقَةً ۱۰

شر کا دامن چھوڑ دینا بھی صدقہ ہے۔

۱۰۳۔ اَفْضَلُ الصَّدَقَةِ جُهْدُ الْمُقِلِّ (حوالہ سابق)

بہترین صدقہ کم سے کم کوشش کرنے والے کی کوشش ہے۔

۱۰۴۔ الْخَيْرُ كَثِيرٌ وَقَلِيلٌ فَاعِلَةٌ (حوالہ سابق)

بھلائی تو بہت ہے مگر اسے کرنے والے بہت مٹھوڑے ہیں۔

۱۰۵۔ نُحِبُّكَ لِلشَّيْءِ يُعِينِي وَيُصِحِّمُ (حوالہ سابق)

کسی شے کی محبت انسان کو اندھا اور بہرا بنا دیتی ہے۔

۱۰۶۔ اَلتَّوْبَةُ مَنُوعٌ وَعِظٌ بِغَيْرِهِ (حوالہ سابق)

نیک بخت وہ ہے جو دوسروں سے عبرت حاصل کرے۔

۱۰۷۔ شَدَتْ مَنَاجِيْتُ وَشَدَتْ مَهْلِكَاتُ، فَأَمَّا مَنَاجِيْتُ فَحَسْبِيَةِ اللَّهِ

تعالیٰ فی السِّرِّ وَالْعَارِيَةِ، وَالْاِقْتِصَادُ فِي الْغِنَى وَالْفَقْرِ، وَالْحُكْمُ بِالْعَدْلِ فِي الرِّضَى وَالْغَضَبِ، وَأَمَّا الْمَهْلِكَاتُ فَالْمَنَعَةُ الْمَقْطُوعَةُ، وَهَوَىٰ مُتَّبَعٌ وَالْحِجَابُ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ ۱۱

تین باتیں باعثِ نجات اور تین باعثِ ہلاکت ہیں، نجات دینے والی باتیں خفیہ اور ظاہر اللہ تعالیٰ سے ڈرنا، غریبی امیری میں میانہ روی اختیار کرنا، اور خوشنودی اور ناراضگی میں عدل و انصاف کرنا؛ ہلاک کرنے والی تین باتیں ہیں۔ بخل و خست میں اپنے نفس کا غلام ہونا، ہوس کی راہ پر چلنا اور انسان کی خود پسندی!

۱۰۸۔ نَعْتَانِ مَغْبُونٍ فِيهِمَا كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ: الرِّصَالَةُ وَالسُّقْرَةُ

دونوں نعمتیں ایسی ہیں جن سے بہت سے لوگ محروم ہوتے ہیں؛ صحت و فراغت۔

۱۱ اَعْلَامُ النُّبُوَّةِ ص ۱۱۱ ۱۱ اَعْلَامُ النُّبُوَّةِ ص ۱۱۱

۱۰۹۔ خصلتان من كانتا فيہ كتبہ اللہ تعالیٰ شاکراً صابراً ومن  
ما تکتونافیه لم تکتبه اللہ شاکراً ولا صابراً: من نظر فی  
فی دینہ الی من ہو فوقہ فاقتدی بہ، ونظر فی دنیاہ الی من  
دونہ فحمد اللہ علی ما فضلہ بہ علیہ :-

دو عادتیں ہیں اگر کسی میں پائی گئیں تو اللہ تعالیٰ اسے صابر و شاکر لکھیں گے  
اور اگر یہ دو عادتیں اس میں نہ پائی گئیں تو اللہ تعالیٰ اسے صابر و شاکر نہیں  
لکھیں گے۔ جو دین کے معاملے میں اپنے سے بہتر و برتر کو دیکھے تو اسی کی  
افتداء کرے، دنیا کے معاملے میں اپنے سے کمتر کو دیکھے تو اللہ کا شکر  
ادا کرے کہ اس نے اسے اس پر بعض باتوں میں فضیلت عطا کی ہے!

۱۱۰۔ فضل لسانک تعبریدہ عن أخیک الذی لا لسان لہ صدقة:

اگر تم اپنی فاضل قوت گویائی اپنے اس بھائی کی ترجمانی میں صرف کرو جو  
گفتگو پر قادر نہیں تو یہ بھی صدقہ ہے!

۱۱۱۔ ان اللہ یبغض البلیغ الذی یتخلل بلسانہ تخلل الباطرة:

اللہ تعالیٰ اس خطیب بلیغ کو ناپسند کرتا ہے جو اپنی زبان کو یوں مروڑ کر آواز  
نکالتے ہیں جیسے گائے کی آواز ہوتی ہے۔

۱۱۲۔ وهل یکب الناس علی مناخرهم فی نارِ جہنم الا حصائد السننہم۔

لوگوں کو تھنوں کے بل جہنم میں زبان کے کارناموں کے سوا بھی کوئی اور  
چیز گراتی ہے۔

۱۱۳۔ شجبتان من شعب التفاق: البذاء والبیان وشعبتان من شعب الایمان  
الحیاء والعی :-

منافقت کے شعبوں میں سے دو شعبے فحش گوئی اور لفاظی ہیں اور ایمان کے  
شعبوں میں سے دو شعبے حیا اور کم گوئی ہیں۔

۱۱۴۔ قال فی معنی الاحسان: ان تعبد اللہ کانک متواک فان لم تکن

شراہ فانہ یراک :

احسان یہ ہے کہ تو اللہ کی اس طرح عبادت کر کہ گویا تو اللہ کو دیکھ رہا ہے اور اگر یہ ممکن نہ ہو تو کم سے کم یہ تصور کر کہ اللہ تو ہر حال تجھے دیکھ رہا ہے۔

۱۱۵۔ آفة العلم النسيان واضاعته ان تحدث به غير اهدى :-

علم کے لئے سب سے بڑی آفت نسیان ہے اور علم کا ضیاع یہ ہے کہ زوال

کے سامنے اس کا اظہار کرو۔

۱۱۶۔ اَللّٰهُمَّ نِصْفُ الْهَرَمِ

غم آدھا بڑھا پاپا ہے۔

۱۱۷۔ عَلِقُ سَوَاطِلَ حَيْثُ يَرَاهُ اَهْلَكَ :

اپنا کوڑا ایسی جگہ لٹکاؤ جہاں سے وہ تیرے گم والوں کو نظر آتا رہے۔

۱۱۸۔ النَّاسُ بِاَزْمَانِهِمْ اَشْبَاهُ مِنْهُمْ بِاَبائِهِمْ :-

لوگ اپنے آباء کی نسبت اپنے زمانے سے زیادہ مشابہ ہوتے ہیں۔

۱۱۹۔ شَرُّ الْعَمَلِ عَمَى الْقَلْبِ :

دل کا اندھا پن سب سے برا اندھا پن ہے۔

۱۲۰۔ اَكْثَرُ وَاَمِنْ نَصْرِهِ اَدَمُ الْاَلْدَاتِ :

لذات کو منہدم کرنے والی ذنوت کو کثرت سے یاد کیا کرو۔

۱۲۱۔ الرغبة في الدنيا اكثر انهم والحزن والبطالة نفس القالب :-

دنیا کی رغبت رنج و غم کو بڑھاتی ہے اور بیچارہ انسان کو سنگدل

بنادیتی ہے۔



# خطبات نبویؐ

## خطبات نبویؐ

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ذاتِ اقدس کے بے شمار شخصی پہلو ہیں۔ آپ ایک داعیِ حق تھے، امت کے مشفق ہادی و مربی تھے۔ معلمِ حکمت و مز کی نفوس تھے، واعظ اور مصلح تھے، شاعر اور مقنن تھے، قائدِ لشکر اور داعیِ جہاد فی سبیل اللہ تھے۔ اولین اسلامی حکومت کے بانی و سربراہ تھے اور رحمت للعالمین تھے، آپ نے ان تمام حیثیتوں سے مختلف مواقع پر امت سے خطاب فرمایا اور رہنمائی کی۔ چونکہ وصفِ خطابت کو اللہ تعالیٰ نے خصائصِ نبوت میں شامل فرمایا ہے اس لئے تعظیمِ المسلمین میں یہ صفت بدرجہ اتم و درجۃ کی گئی ممتی اور انصاحِ العرب و العجم صلی اللہ علیہ وسلم ایک بہت بڑا خطیب تھے مختلف مواقع کی مناسبت سے آپ نے متعدد موضوعات پر امت سے خطاب فرمایا، جمعہ اور عیدین کے موقع پر آپ وعظ و نصیحت، تزکیہ و اصلاحِ نفوس، تعلیمِ کتاب و حکمت اور شرحِ احکامِ شریعت فرماتے تھے، کبھی اصلاحِ جہن المسلمین اور تبلیغ و ارشادِ موضوعِ خطبات ہوتے تھے۔ میدانِ حرب میں ہوتے تو جذبہِ جہاد اور شوقِ شہادت کو زندہ کرتے اور تخریضِ علی القتال فرماتے تھے، شادی بیاہ کے موقع پر مسلمانوں کا عقدہ نکاح آپ کے ہاتھوں انجام پانا اور اس موقع پر آپ خطبہ نکاح بھی ارشاد فرماتے تھے۔

بیشتر خطبات مسجدِ نبوی کے منبر پر ارشاد فرمائے گئے۔ شروع میں کعبہ کا ایک تنابطور منبر استعمال ہوتا تھا، بعد میں صحابہ کرام نے آپ کے لئے ایک منبر

بنوایا تھا جس پر آپ خطبات ارشاد فرماتے تھے۔ اس کے علاوہ آپ نے اونٹنی پر  
 سوار ہو کر بھی خطبہ ارشاد فرمایا۔ کبھی کبھی آپ فرش پر کھڑے ہو کر خطبہ دیتے تھے  
 خطبہ ارشاد فرماتے وقت آپ خطبائے عرب کی عادت کے مطابق عصا، محضہ و  
 (لاٹھی) قَصِيب (کٹڑی) یا قوس (کمان) ہاتھ میں رکھتے اور ان کا سہارا لیتے تھے۔  
 خطبات کے سلسلے میں آپ متکلفانہ انداز کے بجائے۔ معاملے میں سادگی  
 اختیار فرماتے تھے، فخر و مباہات کے بجائے شفقت اور تواضع آپ کا طرہ امتیاز  
 تھا، آپ کا لباس بالکل سادہ ہوتا تھا کبھی کبھی کندھوں پر چادر ڈال لیتے تھے  
 آپ کے خطبات عموماً مختصر مگر جامع ہوتے تھے تاہم بڑے سے اور اہم مواقع پر  
 آپ نے طویل خطبات بھی ارشاد فرمائے۔  
 پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم کے دست خطبات کے بارے میں ایک نثر  
 کہنا ہے۔

لَوْلَمْ تَكُنْ فِيهِ آيَاتٌ مُّبَيِّنَاتٌ  
 كَانَتْ بَدَاهَتُهُ تَنْبِيْهًا بِالْخَبَرِ

یعنی اگر آپ کے پاس واضح معجزات قرآن مجید وغیرہ نہ بھی ہوتے  
 تو آپ کی فصاحت و بلاغت اور باریک گوئی ہی آپ کے لئے معجزہ نبوت  
 کافی تھا۔

آپ کے خطبات میں کلف و تصنع نام کی کوئی چیز نہ تھی، کبھی تیار ہی کی  
 نہ درست نہ پیش آتی جو کچھ تھا فیض ربانی اور زبان نبوت کا اعجاز تھا۔  
 ایک مرتبہ ایک بدو آیا اور صحابہ کرام کے حلقے میں پہنچا یہاں مہاجرین و انصار  
 کی غلط فہمیوں کے علاوہ حذرت بلال رضی اللہ عنہ، حذرت سعید رضی اللہ عنہ اور حذرت  
 سلمان فارسی رضی اللہ عنہم بھی تشریف فرما تھے۔ بدو نے کہا کہ مہاجرین کے

منہ البیان والبتین ۳/۱۱/۳۰، ۶۹/۳۰، ۱۹، ۳، ۹۵۔

منہ حوالہ سابق ۲۸/۴

علاوہ انصار کا ایمان لانا اور اتباع کرنا تو سمجھ میں آتا ہے مگر یہ غیر عرب لوگ یہاں کیا لیتے ہیں؟ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نے اسے گریبان سے پکڑا اور گھسیٹتے ہوئے دربار نبوت میں لے آئے۔ واقعہ سناتے ہوئے بتایا کہ یا رسول اللہ! اس پر عرب قوم پرستی کا بھوت سوار ہے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے نکم دیا کہ الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ لوگوں کو نماز کے لئے مسجد میں جمع کیا جائے، اس موقع پر آپ نے ارتجالاً اور فی البدیہہ خطبہ ارشاد فرمایا جس نے رنگ و نسل کے امتیاز اور قوم پرستی کے تمام دعوؤں کی ہمیشہ کے لئے جڑ کاٹ کر رکھ دی، آپ نے ارشاد فرمایا تمنا ہے۔

”أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ السَّرَّ رَبٌّ وَاحِدٌ وَالْآبَ أُمَّةٌ وَاحِدٌ وَالدِّينَ دِينٌ وَاحِدٌ وَأَنَّ الْعَرَبِيَّةَ لَيْسَتْ لِأَحَدِكُمْ بِأَبٍ وَلَا أُمٍّ إِنَّمَا هِيَ لِسَانٌ كَسَمْنَا الْعَرَبِيَّةَ فَهُوَ عَرَبِيٌّ وَفِي رِوَايَةٍ: مَنْ تَكَلَّمَ بِالْعَرَبِيَّةِ فَهُوَ عَرَبِيٌّ وَمَنْ أَدْرَكَ لَهُ أَبَوَانِ فِي الْإِسْلَامِ فَهُوَ عَرَبِيٌّ“

اسے لوگو! رب بھی ایک ہی ہے، باپ بھی ایک ہی ہے دین بھی ایک ہی ہے، عربی زبان تم میں سے کسی کا باپ یا ماں نہیں یہ تو ایک زبان ہے چنانچہ جس نے عربی میں گفتگو کی وہ عرب ہے اور ایک روایت میں ہے کہ جس نے عربی میں کلام کیا تو وہ بھی عرب ہے اور جس کے دو آباء

یعنی دادا اور باپ اسلام میں داخل ہو گئے وہ بھی عرب ہے؛ آپ نے نہ تو کبھی تقریر کے لئے ”مواد جمع“ کرنے کا حکم دیا اور نہ کبھی کسی سے مدد لی، جا حفظ کہتا ہے:

”مَا يُلْقِنَا عَنْ أَحَدٍ مِنْ جَمِيعِ النَّاسِ أَنْ أَحَدًا وُلِدَ لَهُ خُطْبَةٌ“

تمام انسانوں میں سے کسی ایک نے بھی ہم تک یہ بات نہیں پہنچائی کہ کبھی کسی نے آپ کے لئے کوئی خطبہ تیار کر کے دیا تھا!

لہ افتضاء الصراط المستقیم لابن تیمیہ ص ۷۶، صفحہ البیان والتبیین ۳۱/۴



آپ اپنے خطبات کا آغاز ہمیشہ اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا سے فرمایا کرتے تھے، چنانچہ  
 "اللہ الفرید کا مصنف ابن عبد ربہ اللاندلسی لکھتا ہے۔

"تَبَعَتْ خُطْبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَتْ  
 أَوَّلَ أَكْثَرِهَا الْحَمْدُ لِلَّهِ تَحْمِيدًا وَكَسْتَعِينُهُ... الخ وَوَجَدْتُ  
 فِي بَعْضِهَا: أَوْصِيكُمْ عِبَادَ اللَّهِ بِتَقْوَى اللَّهِ وَأُحْسِنُكُمْ عَلَى  
 طَاعَتِهِ... وَجَدْتُ كُلَّ خُطْبَةٍ مِفْتَاحَهَا الْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الْعَلِيِّ الْقَبِيضِ فَإِنَّ مِفْتَاحَهَا: اللَّهُمَّ أَكْبَرُ!

میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خطبات کا تتبع کیا تو مجھ ان میں  
 سے اکثر ہا آغاز اس طرح نظر آیا کہ: الحمد لله محمد و نستعينه، تمام تعریف  
 اللہ ہی کے لئے ہے، ہیں اس کی حمد بیان کرتا ہوں اور اس سے  
 مدد طلب کرتا ہوں... بعض خطبات میں فرمایا کرتے: اے اللہ کے  
 بندو! ہم تمہیں اللہ کے تقویٰ کی وصیت کرتا ہوں اور اس کی اطاعت  
 کے لئے جوش دلاتا ہوں،... میں نے دیکھا ہے کہ آپ کے یہ خطبے  
 کا آغاز الحمد لله سے ہوتا تھا۔ سوائے خطبہ عید کے کہ اس خطبے کا آغاز  
 آپ اللہ اکبر سے فرمایا کرتے تھے!

آپ اپنے خطبات میں جب مانا میں سے مخاطب ہوتے تو ائیمہ المسلمین  
 (اے مسلمانو!) کے بجائے ائیمہ الناس (اے لوگو!) سے مخاطب فرماتے چونکہ  
 آپ ماخطاب نہ صرف یہ کہ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم اور آئندہ آنے والی تمام مسلمان  
 نسلوں سے تھا بلکہ قیامت تک آنے والی تمام نسل انسانی سے بھی تھا! یہ خطاب  
 عام آپ کی نبوت عامہ اور رحمت للعالمین کی دلیل ہے حتیٰ کہ یہ صورت حال آپ کے  
 اولین خطبہ میں بھی موجود ہے جو آپ نے اس وقت صرف کر وہ قریش کے سامنے  
 ارشاد فرمایا تھا! آپے مخاطبین کی ذہنی کیفیت کے مطابق انہیں قائل کرنے اور

بات کو ذہن نشین کرنے کے لئے بے حد خوبصورت اور نہایت کشش پر لیتیہ  
اشدلال اپناتے تھے، جس طرح آغاز اللہ کی حمد و ثنا سے فرماتے تھے اسی طرح  
اختتام و السلام علیکم ورحمۃ اللہ علیہ ہوتا تھا؟۔

جو امح الکلم کی طرح خطبات نبوی کا اسلوب بیان بھی ایک منفرد مقام  
رکھتا ہے جو انہی نظیر آپ ہے، فرق صرف یہ ہے کہ جو امح الکلم میں حکمت و دانش  
کے گوہر ہائے گرہ نمایاں اور زبان نبوت کا اعجاز بیان اختصار و جامعیت کا پہلو  
ہوئے ہے۔ جہاں انداز بیان میں جوش و متوجج کے بجائے سکون و وقار اور  
معانی کی گہرائی کا غلبہ ہے۔ لیکن خطبات میں جوش و متوجج بھی ہے اور سیدت  
و جلال نبوت بھی۔ مگر الفصح العرب و العجم صلی اللہ علیہ وسلم کے اسلوب خطابت  
میں عرب کے کاہنوں کی سجع و قافیہ کی بھول بھلیاں بھی نہیں اور خطبائے  
عرب کی بھاری بھر کم لفاظی اور عبارت آرائی بھی نہیں بلکہ یہ تو ایک اسلوب  
بیان ہے جو سبیل بے پناہ سے زیادہ زور دار، باہم نسیم سے زیادہ سحر انگیز و پیر  
اور ٹھیل کی پتی سے زیادہ نرمی و نزاکت کی کیفیت لئے ہوئے ہے۔ یوں محسوس  
ہوتا ہے کہ جو بات قلب نبوت سے نکل رہی ہے وہ اخلاص و ایمان کی حرارت  
لئے قلب و مؤمن کی گہرائیوں میں اترتی جا رہی ہے۔

خطبات نبوی کا اسلوب سامعین کے تمام طبقات کے لئے نہ صرف قابل فہم  
ہے بلکہ بے اندازہ روحانی تاثیر اور جاذیبیت کا حامل بھی ہے، اگر کوئی ادبیات  
عالیہ کا ذوق سلیم رکھنے والا انسان ہو تو اسے اس اسلوب میں بلاغت عرب  
کی چاشنی اور لفظ و معنی کا حسین امتزاج نظر آئے گا، اگر نظر کی بلندی اور فکر کی گہرائی  
رکھنے والا انسان ہو تو وہ اپنے آپ کو حکمت و معانی کے بحرِ خاں سے فکر و نظر کی تسکین  
پائے گا اور اگر عام سطح کا انسان ہو تو ہر بات اس کے فہم و ادراک کے درتچے کھولتے  
ہوئے اس کے دل کی گہرائیوں میں اترتی ہوئی دکھائی دے گی، یہ ایک اسلوب  
ہے جو سہل ممتنع کی منفرد مثال ہے جس میں لسانِ قریش کی سلاست و روانی، قلب

نبوت کی اثر انگیزی اور قرآنِ کریم کے اعجازِ بیان کے اثرات کی جھلک نظر آئیگی!  
اس اسلوب میں آیاتِ قرآنی کے اقتباسات بھی ہیں مگر کلامِ ربانی اور کلامِ نبوی  
کے اسلوب میں زمین و آسمان کا فرق نظر آتا ہے! یہی بات قرآن اور نبوتِ محمدی  
کی صداقت کے لئے ایک ناقابلِ تردید شہادت ہے!



# نمونہ خطب

①

## أَوَّلُ خُطْبَةٍ بَدَأَ بِهَا دَعْوَتَهُ بِمَكَّةَ

(خُطِبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلَ خُطْبَةٍ بِمَكَّةَ حِينَ دَعَا قَوْمَهُ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَشْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ:)

«إِنَّ الزَّائِدَ لَا يَكْذِبُ أَهْلَهُ، وَاللَّهِ لَوْ كَذَبْتُ النَّاسَ جَمِيعًا، مَا كَذَبْتُكُمْ، وَلَوْ غَرَرْتُ النَّاسَ جَمِيعًا مَا غَرَرْتُكُمْ، وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِنِّي لَرَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ خَاصَّةً وَإِلَى النَّاسِ كَافَّةً، وَاللَّهِ لَتَمُوتُنَّ كَمَا تَنَامُونَ، وَلَتُبْعَثُنَّ كَمَا تَسْتَيْقُظُونَ، وَلَتُنحَا سَبِينَ بِمَا يَعْمَلُونَ، وَلَتُجَزَوْنَ بِالْأَحْسَانِ إِحْسَانًا، رَبِّ السُّوءِ سُوءًا، وَإِنَّهَا لَجَنَّةٌ أَبَدًا أَوْ لَنَارٌ أَبَدًا!»

ترجمہ: اولین خطبہ جس آپ نے مکہ میں دعوت اسلام کا آغاز کیا تھا:

(رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب اپنی قوم کو اسلام کی دعوت دی اور مکہ مکرمہ

میں سب سے پہلا خطبہ ارشاد فرمایا تو اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا کے بعد فرمایا تھا):

”کوئی خبر لانے والا اپنے خاندان سے جھوٹ نہیں بولا کرتا۔ اللہ کی قسم!

اگر میں دنیا کے تمام انسانوں سے جھوٹ بولتا بھی تو تم سے تو پھر بھی جھوٹ

نہ بولتا، اگر میں تمام دنیا والوں سے دھوکہ کر بھی لیتا تو تم سے تو کبھی دھوکہ

نہ کرتا! میں اس اللہ کی قسم کھا کر کہتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں

کہ میں اللہ کا رسول ہوں جو تمہارے لئے خصوصاً اور دنیا کے تمام

انسانوں کے لئے عموماً مبعوث کیا گیا ہوں، اللہ کی قسم! تمہیں موت

۱۔ السيرة الحلبية ۱/۲۴۲، الکامل لابن الاثير ۲/۲۴۱، جمهرة خطب العرب ۱: ۵۱،

بھی اسی طرح ہی آئی ہے جس طرح تم سو جایا کرتے ہو، تم اٹھتے بھی اسی  
 طرح ہی جاؤ گے جس طرح تم بیدار ہو جایا کرتے ہو! تمہارے اعمال کا  
 حساب و کتاب بھی لازمی ہوگا اور تمہیں مہلانی کا بدلہ مہلانی اور برائی  
 کا بدلہ برائی لازماً دیکھنا ہوگا پھر اس کے بعد یا تو ہمیشہ کے لئے جنت  
 ہوگی اور یا جہنم!

(۲)

## أَوَّلُ خُطْبَةٍ خَطَبَهَا بِأَمْدِينَةِ

وَخَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُطْبَتَهُ بِأَمْدِينَةِ حِينَ  
 هَاجَرَ إِلَيْهَا، فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ بِمَا هُوَ أَهْدَى شَيْءٍ قَدِ  
 «أَمَا بَعْدُ أَيُّهَا النَّاسُ! فَقَدِمُوا رِوَالَكُمْ، تَعَلَّمُوا وَاللَّهِ يَضَعُ قَوْلَ  
 أَحَدِكُمْ، ثُمَّ لِيَدْعَنَّ عَمَلَهُ، لَيْسَ لَهَا رِجْلٌ، ثُمَّ لِيَقُولَنَّ لَهُ رَبُّكَ، وَلَا يَسْأَلُ  
 تَرْجَمَانٌ وَلَا حَاجِبٌ يَحْجُبُهُ ذُوْنَهُ، أَلَمْ يَأْتِكُمْ رَسُولِي فَبَغَيْتُمْ، وَأَلَيْتُمْ  
 مَا لَوْ أَفْضَلْتُ عَلَيْكَ فَمَا قَدَّمْتُ لِنَفْسِكَ؟ فَلْيَنْظُرَنَّ بَيْنِي وَبَيْنَكَ، قَدْ  
 يَرَى شَيْئًا، ثُمَّ لِيَنْظُرَنَّ قَدِّ أُمَّةٍ قَدْ يَرَى غَيْرَ جَهَنَّمَ، فَمَنْ اسْتَعَاذَ مِنْ نَفْسِي  
 وَجَهَنَّمَ مِنَ النَّارِ وَتَوَلَّى شَيْئًا مِنْ نَسْرَةٍ فَلْيَنْعَمْ، وَمَنْ تَمَرَّ بَعْدَ ذَلِكَ بِخُطْبَةٍ  
 فَإِنَّ بِهَا تُجْزَى الْحَسَنَةُ عَشْرًا مُبَالِغًا إِلَى سَبْعِينَ مِائَةً ضِعْفًا، وَاللَّهُ عَلِيمٌ  
 وَعَلَى رَسُولِ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ؛

(۳)

رواق ابن اسحاق: تم خطب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم الناس  
 مرة أخرى فقال،

«إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ أَحْمَدُ وَأَسْتَعِينُهُ، أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّ وَأَنْفُسِنَا

عنه الروض الألف ۱۰، جملة خطب العرب ۱/۵۵

عنه الروض الألف ۱: ۵۵، المجاز القرآن ۱۱، جملة خطب العرب ۱/۵۳

وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلِّهِ فَلَا هَادِيَ لَهُ  
 وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ؛ إِنَّ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ  
 كِتَابُ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى بِقَدْرِ الْفَلَعِ مِنْ زَيْنَةِ اللَّهِ فِي قَلْبِهِ وَأَدْخَلَهُ فِي  
 الْإِسْلَامِ مَرِيعَةَ الْكُفْرِ، وَاخْتَارَهُ عَلَى مَا سِوَاهُ مِنْ أَحَادِيثِ النَّاسِ، إِنَّهُ  
 أَحْسَنُ الْحَدِيثِ وَأَبْلَغُهُ، أَحَبُّوهُ مَا أَحَبَّ اللَّهُ، أَحَبُّوهُ اللَّهُ بِكُلِّ قَلْبٍ يَكْمُرُ  
 وَلَا تَسَاوَدَا صَلَاةَ مَا لِلَّهِ وَذِكْرَهُ، وَلَا تَقْسُ عِنْدَ قُلُوبِكُمْ، فَإِنَّهُ مِنْ  
 كُلِّ مَا يَخْلُقُ اللَّهُ مِخْتَارًا وَيُصْطَفِي قَدْ سَمَّاهُ اللَّهُ خَيْرَتَهُ مِنَ الْأَعْمَالِ وَ  
 مُصْطَفَاهُ مِنَ الْعِبَادِ الصَّالِحِ الْحَدِيثِ، وَمِنْ كُلِّ مَا أُوتِيَ النَّاسُ مِنَ الْحَدَائِلِ  
 وَالْحَرَامِ، فَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تَشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا، وَاتَّقُوا حَقَّ تَقَاتِهِ، وَ  
 اصْدُقُوا اللَّهَ صَاحِحَ مَا تَقُولُونَ بِأَفْوَاهِكُمْ، وَتَحَابُّوا بِرُوحِ اللَّهِ بَيْنَكُمْ  
 إِنَّ اللَّهَ يَعْصِبُ أَنْ يُنْكِثَ عَهْدَهُ، وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ»

ترجمہ: مدینہ منورہ میں آپ کا پہلا خطبہ

(ہجرت کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سب سے پہلا خطبہ ارشاد

فرمایا جس میں اللہ کی حمد و ثنا کے بعد فرمایا تھا)

”اے لوگو! اپنے لئے کچھ توشہ آخرت فراہم کر لو، تمہیں اچھی طرح معلوم ہونا  
 چاہیے۔ اللہ کی قسم تم میں سے کسی کو بھی بجلی کی طرح اچانک موت آسکتی ہے، پھر اسے  
 اپنا رپوڑ چروا ہے کے بغیر چھوڑ کر جانا ہوگا، اور اسے اپنے رب کے حضور پیش  
 ہونا ہوگا پھر اس کا رب اس سے سوال کرے گا، جبکہ وہاں نہ تو کوئی ترجمان  
 ہوگا، نہ درمیان میں کوئی پردہ حائل ہوگا۔ کیا تیرے پاس میرا رسول نہیں آیا تھا؟ کیا  
 اس نے تجھے میرا پیغام نہیں پہنچایا تھا؟ کیا میں نے تجھے مال نہیں دیا تھا اور تجھ پر  
 اپنا فضل نہیں کیا تھا؟ تو اب بتاؤ نے اپنے لئے کیا توشہ آخرت تیار کر رکھا؟  
 تب وہ دائیں بائیں دیکھے گا مگر کچھ نہ پائے گا، پھر سامنے دیکھے گا تو اسے جہنم کے  
 سوا اور کچھ بھی دکھائی نہ دے گا، سو اگر کوئی خود کو آتش دوزخ سے بچانا چاہتا ہے

تو اسے ضرور کار خیر میں حصہ لینا ہو گا خواہ کھجور کا آدھا ٹکڑا دیکر ہی ہو، اگر کسی کو یہ بھی میرے نہ ہو تو پھر ایک پاکیزہ بات کر کے بھی کار خیر کر سکتا ہے، کیونکہ اس پاکیزہ بات کی نیکی کا بدلہ بھی دس گنا ہے جو سات سو گنا تک بڑھ سکتا ہے۔ تم پر اور اللہ کے رسول پر اللہ کی رحمت، برکتیں اور سلام ہو۔

ابن اسحاق کا قول ہے کہ آپ نے ایک بار پھر خطبہ دیا تو اس میں ارشاد فرمایا تھا، بلاشبہ تمام نعلیفیوں کا سزاوار تو اللہ ہی ہے، میں ان کی حمد بیان کرتا ہوں اور اسی سے مدد مانگتا ہوں، ہم اپنے نفسوں کے شر سے اور اپنے برے اعمال سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں، جسے اللہ راہِ ہدایت پر ڈال دے اسے گمراہ کرنے والا کوئی نہیں، میں گو اسی دنیا ہوں کہ اللہ وحدہ لا شریک کے سوا کوئی معبود نہیں بلکہ بہتین بات تو اللہ تبارک و تعالیٰ کی کتاب ہی ہے۔ وہ شخص فلاح پاکیا جس کے سینے کو اللہ نے اپنی اس کتاب سے متقین کر دیا اور کفر کے بعد اسے اسدِ جہنم بگوشش بنا دیا اور لوگوں کی باتوں کے بجائے کتاب اللہ کی بات کو چن لیا۔ بلاشبہ کتاب اللہ بہتین اور بلغ ترین بات ہے، وہی چیرے پسند کرو جسے اللہ نے پسند کیا، اللہ جل جلالہ سے اپنے دلوں کی کہانی سے محبت کرو، اللہ کے کلام اور اس کے ذکر سے بھی بچیدہ نہ ہونا، اس کے بارے میں سُنکر ان زبانِ بانہا بلاشبہ اللہ جو کچھ تخلیق فرماتا ہے اس میں سے چنتا اور انتخاب فرماتا ہے، اس کو اللہ تعالیٰ نے چیدہ اعمال میں سے قرار دیا ہے، بنیاد میں سے اللہ کا چنا ہوا وہ ہے جو عمدہ و صالح بات کرنے والا ہوتا ہے، جو کچھ اس نے لوگوں کو صلہ و حرام میں سے عطا فرمایا ہے اس میں سے پاکیزہ اسے پسند ہے، جو اسی کی عبادت کرو، اس کے ساتھ کس کو شکی نہ ٹھہراؤ۔ اس سے ڈرو جیسا کہ ڈرنے کا حق ہے، اپنے منہ سے جو نیک بات کہو وہ اللہ کے حضور صدقہ کرو، اللہ کی پناہ یہ فریاد کی بنیاد پر باہر اللہ کی محبت پیدا کرو، اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوتا ہے کہ اگر اس کے ساتھ کیا ہوا عہد و پیمانہ توڑ دیا جائے۔

(۳)

وَقَالَ فِي إِحْدَى خُطْبَاتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

«إِنَّهَا النَّاسُ! كَأَنَّ الْمَوْتَ فِيهَا عَلَى غَيْرِنَا قَدْ كَتَبَ، وَكَأَنَّ الْحَقَّ فِيهَا عَلَى غَيْرِنَا قَدْ وَجَبَ. وَكَأَنَّ الَّذِي نُسَبِّحُ مِنَ الْأَمْوَاتِ سَفْرَعَمَّا قَبْلَ الْبَيْتِ الرَّاحِجُونَ، يُبَوِّئُهُمْ أَجْدَانَهُمْ وَنَاكِلٌ مِنْ تُرَاثِهِمْ، كَأَنَّا مُخَلَّدُونَ بَعْدَهُمْ، وَنَسِينَا كُلَّ وَاعِظَةٍ، وَأَمْتَا كُلَّ جَائِحَةٍ؛ طُوبَى لِمَنْ شَغَلَتْهُ عَيْبُهُ عَنْ عُيُوبِ النَّاسِ؛ طُوبَى لِمَنْ أَنْفَقَ مَالًا إِكْتِسَابَهُ مِنْ غَيْرِ مَعْصِيَةٍ، وَجَالَسَ أَهْلَ الْفِقْهِ وَالْحِكْمَةِ، وَخَالَطَ أَهْلَ الدُّلَى وَالْمُسْكِنَةِ، طُوبَى لِمَنْ زَكَتْ وَحَسُنَتْ خَلِيقَتُهُ وَطَابَتْ سَرِيرَتُهُ، وَعَزَلَّ عَنِ النَّاسِ شَرَّهُ، طُوبَى لِمَنْ أَنْفَقَ الْفُضْلَ مِنْ مَالِهِ، وَأَمْسَكَ الْفُضْلَ مِنْ قَوْلِهِ، وَوَسِعَتْهُ الشُّنَّةُ، وَلَمْ تَسْتَهْوِهِ الْبِدْعَةُ!»،

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک خطبہ میں فرمایا۔

”اے لوگو! ہم یوں تصور کرتے ہیں کہ جیسے اس دنیا میں موت تو ہمارے علاوہ دوسروں کا مقدر ہے، اس دنیا میں حقوق بھی دوسروں کے ذمہ ہی واجب ہیں، گویا ہم جن مرنے والوں کو الوداع کرتے ہیں وہ کوئی مسافر ہیں جو عنقریب ہمارے پاس لوٹ آنے والے ہیں، ہم انہیں قبروں میں سپرد خاک کرتے اور ان کی میراث لکھاتے ہیں، یوں لگتا ہے جیسے ہم نے ان کے بعد ہمیشہ یہیں رہنا ہے، ہم ہر عورت کو بھول گئے اور ہر تباہی سے خود کو محفوظ سمجھ بیٹھے! اچھائی ہے اس شخص کے لئے جسے اپنے عیبوں نے لوگوں کے عیوب سے غافل کر دیا بھلائی ہے اس کے لئے جس نے اللہ کی راہ میں ایسا مال خرچ کیا جو اس نے کسی گناہ سے نہیں کمایا تھا! جو اہل فقہ و حکمت کی صحبت میں بیٹھا اور بکیوں اور ناداروں سے میل جول رکھا! خوشخبری ہے اس کے لئے جس کی فطرت و جبلت پاکیزہ اور اچھی ہے جس کا



باطن پاک ہو اور اس کے شر سے لوگ محفوظ رہیں۔ مبارک اس شخص کو جس نے اپنا مال تو مال اللہ کی راہ میں خرچ کیا اور اپنی نالتوبات اپنے منہ میں ہی روک لی جسے سنت پر پورا پورا عمل میسر آیا اور بدعت اس کے لئے باعث ہو جس نہ بنی!

(۵)

وَمِمَّا قَالِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي خُطْبَةٍ

مِنْ خُطْبَاتِهِ عَنِ الْجُمُعَةِ وَإِوَامَةِ

«أَوَائِهَا النَّاسُ! تَوْبُوا إِلَى رَبِّكُمْ قَبْلَ أَنْ تَمُوتُوا، وَبَادِرُوا  
الْأَعْمَالَ الصَّالِحَةَ قَبْلَ أَنْ تُشْغَلُوا، وَصَلُوا الذِّمِّيَّ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ  
رَبِّكُمْ بِكَثْرَةِ ذِكْرِكُمْ لَهُ، وَكَثْرَةِ الصَّدَقَةِ فِي السِّرِّ وَالْمَعَادِي  
تُرْزَقُوا وَتُوحِرُوا وَتُصَدَّرُوا. وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ  
افْتَرَضَ عَلَيْكُمْ الْجُمُعَةَ، فِي مَقَامِي هَذَا، فِي عَامِي هَذَا، فِي شَهْرِي  
هَذَا، إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ حَيَاتِي وَمِنْ بَعْدِ مَسَانِي، فَمَنْ تَرَكَهَا وَرَكَدَ  
إِمَامًا فَلَا جَبَعَ اللَّهُ لَهُ شَمْلًا، وَلَا بَارَكَ لَهُ فِي أَمْرِهِ، أَوْ دَارَ  
حَاجَّ لَهُ أَلَا وَلَا صَوْمَ لَهُ، أَلَا وَلَا صَدَقَةَ لَهُ، أَلَا وَلَا بَيْتَ لَهُ، أَلَا  
وَلَا يَوْمًا أَعْرَابِي مُهَاجِرًا، أَلَا وَلَا يَوْمًا فَاجِرًا مُؤْمِنًا، لِأَنَّ سَيِّفَ  
سُلْطَانٍ يَخَافُ سَيْفَةَ أَوْسُوطَةَ.»

ترجمہ: جمعہ اور امامت کے بارے میں ایک خطبہ میں فرمایا:

«خبردار اسے لوگو! اس سے پہلے کہ تمہیں موت آئے اپنے رب سے توبہ  
کر لو، بھلا و نیات میں الجھنے سے قبل ہی اعمال نیکوں کے لئے سبقت کرو، کثرت  
ذکر اللہ اور پوشیدہ و ظاہر صدق سے اپنے رب سے اپنا رشتہ صاف ہو کر لو،  
تمہیں رزق، اجر اور نصرت سے نوازا جائے گا، اور زبان لو اگر اللہ تعالیٰ نے

تم پر جمعہ فرض کیا ہے، میری اس جگہ پر، اس سال کے دوران۔ اس مہینے کے اندر، یہ نیامت تک فرض رہے گا۔ میری زندگی میں اور میرے مرنے کے بعد بھی، اگر کسی نے جمعہ ترک کر دیا حالانکہ اسے امام بھی سمیتر تھا، تو اللہ تعالیٰ اسے کبھی دل جمعی عطا نہ کرے۔ نہ اس کے معاملے میں برکت دے! ہاں تو تارک جمعہ کا نہ حج ہے نہ روزہ ہے، نہ اس کی زکوٰۃ۔ آگاہ رہو کہ اس کی نیکی بھی کوئی نہیں! خبردار کوئی گنوار کسی ہندب و عالم کی امامت نہ کرائے، نہ کوئی فاجر و بدکار مومن کی امامت کرے۔ ہاں اگر اسے کوئی قوت زیب کرے جس کی تلوار اور کوڑے کا اسے ڈر ہو تو الگ بات ہے!

(۵)

### حَطْبَتُهُ فِي أَوَّلِ جُمُعَةٍ جَمَعَهَا بِالْمَدِينَةِ

وَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمُؤْمِنِينَ أَوَّلَ

جُمُعَةٍ بِالْمَدِينَةِ الْمَنُورَةِ وَخَطَبَهُمْ فَقَالَ

«الْحَمْدُ لِلَّهِ، أَحْمَدُهُ وَأَسْتَعِينُهُ وَأَسْتَغْفِرُهُ وَأَسْتَهْدِيهِ وَ

أُؤْمِنُ بِهِ وَلَا أَكْفُرُهُ وَأُعَادِي مَنْ يَكْفُرُهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ

إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، أُرْسِلُهُ

بِالْهُدَى وَالنُّورِ وَالْمَوْعِظَةِ عَلَى قِتْرَةٍ مِنَ الرُّسُلِ، وَقِيلَتْهُ مِنَ الْعِلْمِ

وَصَلَاةٍ مِنَ النَّاسِ، وَانْقِطَاعِ مِنَ الزَّمَانِ، وَدُنُوبِ مِنَ السَّاعَةِ

وَقُرْبٍ مِنَ الرَّجْلِ، مَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ رَشِدَ، وَمَنْ

يَعْصِيهِمْ فَقَدْ غَوَى وَفَرَطَ وَضَلَّ صَلَاةً لَا بَعِيدًا -

وَأَوْصِيَكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ فَإِنَّهُ خَيْرٌ مِمَّا أُوصِيَ بِهِ الْمُسْلِمُ

الْمُسْلِمَ أَنْ يَحْضَهُ عَلَى الْآخِرَةِ، وَإِنْ يَأْمُرُكَ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَاتَّخِذْهَا

مَا حَذَّرَكُمْ اللَّهُ مِنْ نَفْسِهِ، وَلَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ نَصِيحَةً، وَلَا  
أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ ذِكْرًا، وَإِنْ تَقْوَى اللَّهِ مِنْ عَمَلٍ بِهِ عَلَى رَجُلٍ  
وَمُخَافَتِهِ مِنْ رَبِّهِ، عَمُونَ صِدْقٍ عَلَى مَا تَبْعُونَ مِنْ أَمْرِ الْآخِرَةِ:  
وَمَنْ يُصْلِحِ الَّذِي بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ مِنْ أَمْرٍ فِي السِّرِّ وَالْعَدْوِيَّةِ  
لَا يُبْشِرُ بِتِلْكَ إِلَّا وَجْهَ اللَّهِ، يَكُنْ لَهُ ذِكْرًا فِي عَاجِلِ أَمْرِهِ  
وَذُخْرًا فِي مَا بَعْدَ الْمَوْتِ حِينَ يَفْتَقِرُ الْمَرْءُ إِلَى مَا قَدَّمَ، وَمَا كَانَ  
مِنْ سِوَى ذَلِكَ يُوَدُّ لَوْ أَنَّ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ أَمَدًا لَبَعِيدًا، وَيَحْذَرُكُمْ  
اللَّهُ نَفْسَهُ، وَاللَّهُ رَزَقَ بِالْعِبَادَةِ.

وَالَّذِي صَدَقَ قَوْلُهُ وَأَنْجَزَ وَعَدَّهُ لَخُلْفَ لِيَذَلِكَ فَإِنَّهُ  
يَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ: مَا يَبْدُلُ الْقَوْلَ لَدَيْ وَمَا أَتَى بِظُلْمٍ لِلْعَبِيدِ  
فَاتَّقُوا اللَّهَ فِي عَاجِلِ أَمْرِكُمْ وَأَجْلِدْ فِي السِّرِّ وَالْعَدْوِيَّةِ، فَإِنَّهُ  
مَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَكْفِرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ، وَيَعْصِمْ لَهُ أَجْرًا، وَمَنْ يَتَّقِ  
اللَّهَ تَقَدَّرَ فَازْفَوْزَ عَظِيمًا، وَإِنْ تَقْوَى اللَّهِ يُؤْتِي مَفْدَنًا وَيُؤْتِي عَشْرَةَ  
وَيُؤْتِي سَخُوطًا، وَإِنْ تَقْوَى اللَّهِ يَبَيِّضُ الْوُجُوهُ وَيَرْضَى السُّبُوحَ  
وَيَرْفَعُ الدَّرَجَةَ، خُذُوا بِحَظِّكُمْ وَلَا تَفْرَطُوا فِي حَسْبِ اللَّهِ، قَدْ  
عَلَّمَكُمْ اللَّهُ كِتَابَهُ وَنَهَجَ لَكُمْ سَبِيلَهُ، لِيَعْلَمَ الَّذِينَ صَدَقُوا  
وَيَعْلَمَ الْكَاذِبِينَ فَأَحْسِنُوا كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ، وَعَادُوا  
أَعْدَاءَهُ وَجَاهِدُوا فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ هُوَ اجْتَبَاكُمْ وَسَمَاخَكُمْ  
الْمُسْلِمِينَ، لِيَهْلِكَ مَنْ هَلَكَ عَنْ بَيِّنَةٍ وَيَحْيَا مَنْ حَيَّ عَنْ بَيِّنَةٍ، وَلَا  
قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ فَاتَّقُوا اللَّهَ، وَاعْمَلُوا الصَّالِحَاتِ، فَإِنَّهُ  
مَنْ يُصْلِحْ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ اللَّهِ يَكْفِرِ اللَّهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّاسِ، ذَلِكَ  
بِأَنَّ اللَّهَ يَقْضِي عَلَى النَّاسِ وَلَا يَقْضُونَ عَلَيْهِ، وَبِمَلِكٍ مِنَ النَّاسِ  
وَلَا يَمْلِكُونَ مِنْهُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَظِيمِ.

ترجمہ: مدینہ منورہ میں سب سے پہلے جمعہ میں آپ کا خطبہ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ منورہ میں مسلمانوں کے

ساتھ پہلا جمعہ ادا کیا تو اس موقع پر ان کے سامنے خطبہ ارشاد فرمایا

”تمام تعریفیں اللہ ہی کے لئے ہیں، میں اسی کی حمد بیان کرتا ہوں، اسی سے

مدد مانگتا ہوں۔ اسی سے بخشش کا طالب ہوں۔ اسی سے ہدایت چاہتا ہوں۔ اسی

پر ایمان رکھتا ہوں، اس کے ساتھ کفر نہیں کرتا اور اس کے منکر سے عداوت

رکھتا ہوں، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ وحدہ لا شریک کے سوا اور کوئی معبود

نہیں اور محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اس کے بندے اور رسول ہیں جنہیں اس نے

رسولوں کے ایک وقفے کے بعد ہدایت، نور اور موعظت کے ساتھ مبعوث

فرمایا، جبکہ علم کی بڑی کمی ہو چکی تھی، لوگ گمراہ ہو گئے تھے، زمانے کا سلسلہ

منقطع ہو گیا تھا، قیامت قریب تھی اور اجل قریب آن پہنچی تھی؛ جس نے

اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کی وہ ہدایت پا گیا اور جس نے ان کی نافرمانی

کی تو وہ بھٹک گیا، حد سے تجاوز کر گیا اور دور رس گمراہی میں مبتلا ہو گیا۔

میں نہیں اللہ کے تقویٰ کی وصیت کرتا ہوں، اس لئے کہ مسلمان مسلمان

کو بہترین وصیت یہی کر سکتا ہے کہ وہ اسے آخرت کے لئے جوش دلائے

اور اسے اللہ کے تقویٰ کا حکم دے، سو اللہ نے جس بات سے تمہیں ڈرایا ہے،

اس سے بچو، اس سے بہتر نہ تو کوئی نصیحت ہے اور نہ اس سے افضل کوئی

ذکر ہے؛ اور اللہ کا تقویٰ اسی کے لئے ہے جس نے اپنے رب کے خوف اور ڈر سے

اس پر عمل کیا۔ تم آخرت کی جس بات کے طالب ہو اس کے لئے یہ بہترین اور

سچا معاون ہے۔ جس نے ظاہر و باطن میں اپنے رب کے اور اپنے درمیان

رشتوں کو درست کر لیا اور اس میں اس کی نیت صرف اللہ کی ذات ہوئی تو

یہ بات اس کے بنیادی معاملات کے لئے نصیحت اور مرنے کے بعد والی زندگی

میں ذخیرہ ثابت ہوگی جبکہ بندہ اپنے نوشتہ آخرت کا محتاج ہوگا؛ اور اگر اس سے

علاوہ کوئی بات ہوئی تو وہ پسند کرے گا کہ اس کے اور اس بات کے درمیان  
طویل فاصلہ ہو جائے۔ اللہ تمہیں اپنی ذات کے بارے میں احتیاط کا حکم دیتا  
ہے اور اللہ اپنے بندوں پر بے حد مہربان ہے۔

تمہیں ہلکی جس کا قول سچا ہوا، اور جس نے اپنا وعدہ پورا کیا اور اس میں کوئی خلاف  
ورزی نہیں ہوگی اللہ عزوجل فرماتے ہیں۔ میرے ہاں قول میں تبدیلی نہیں ہے،  
اور نہ میں اپنے بندوں پر زیادتی کرنے والا ہوں! اس لئے اپنے دنیاوی  
اور اخروی معاملات میں خنئیہ و ظاہر اللہ سے ڈرتے رہو، کیونکہ جو اللہ سے ڈرتا  
ہے تو وہ اس کے گناہوں کو دور کر دیتا ہے اور اسے بہت بڑا اجر دیتا  
ہے۔ جو اللہ سے ڈراتو اس نے بہت بڑی کامیابی حاصل کر لی۔ اللہ کا خوف  
اس کی نفرت سے بچاتا، اس کے عذاب سے نجات دلاتا اور اسکی ناراضگی  
سے محفوظ رکھتا ہے، اللہ کا تقویٰ و خوف چہروں کو عزت بخشتا ہے اللہ  
کو خوش کرتا ہے اور درجات بلند کرتا ہے۔ اپنا مقدر پاؤ اور اللہ کے  
معاملے میں تفریط سے کام نہ لو، اس نے تمہیں اپنی کتاب کا علم دیا ہے اور  
اپنا راستہ واضح کر دیا ہے تاکہ وہ تم میں سے سچے اور چھوٹے لوگوں کی پہچان  
کر سکے، اس لئے اللہ کے لئے کھلائی کرو جس طرح اس نے تم پر احسان  
کیا ہے، اس کے دشمنوں کو اپنا دشمن جانو، اللہ کی خاطر جہاد کا حق ادا کرو،  
اس نے تمہیں چنا ہے اور تمہیں مسلمان کا لقب دیا ہے تاکہ دلائل سے محروم  
ہونے والا ہلاک ہو اور دلائل کا سہارا پانے والا زندہ رہے! قوت تو صرف  
اللہ ہی کے طفیل ہے اس لئے اللہ کا ذکر بکثرت کیا کرو، آج کے بعد کی زندگی  
کے لئے عمل کرو۔ کیونکہ جو شخص اللہ کی ذات سے اپنے رشتوں کی اصلاح  
کر لیتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کے اور لوگوں کے درمیان رشتوں کا کفیل بن  
جاتا ہے، اس لئے کہ اللہ تو لوگوں کے فیصلے کرتا ہے مگر لوگ اللہ کے فیصلے  
نہیں کر سکتے، وہ انسانوں کا مالک ہے انسان اس کے مالک نہیں ہیں

اللہ ہی سب سے بڑا ہے، اللہ عظیم کے سوا کوئی توت کا ذریعہ اور  
سرِ حنیفہ نہیں ہے!

(۶)

## خُطْبَتُهُ عَنِ الدُّنْيَا وَمَصِيرِهَا

وَخَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ الْعَصْرِ

يَوْمًا فَكَانَ مِمَّا قَالَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ

أَلَا إِنَّ الدُّنْيَا خِضْرَةٌ خُلُوعَةٌ، أَلَا وَإِنَّ اللَّهَ مُسْتَغْلِفُكُمْ فِيهَا  
فَنَاطِرٌ كَيْفَ تَعْمَلُونَ فَاتَّقُوا الدُّنْيَا وَاتَّقُوا النَّسَاءَ؛ أَلَا لَا يَمْنَعُ  
رَجُلًا مَخَافَةَ النَّاسِ أَنْ يَقُولَ الْحَقَّ إِذَا عَلِمَهُ (وَلَمْ يَنْزَلْ يُخْطَبُ  
حَتَّى لَمْ يُتَبَّقْ مِنَ الشَّمْسِ إِلَّا حُمْرَةٌ عَلَى أَطْرَافِ السَّعَبِ نَقَالَ):  
إِنَّهُ لَمُتَبَّقٌ مِنَ الدُّنْيَا فَيَمَاضِي إِلَيْكُمْ مَا بَقِيَ مِنْ يَوْمِكُمْ  
هَذَا إِنْ يَمَاضِي!

ترجمہ: دنیا اور اس کے انجام کے بارے میں آپ کا خطبہ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن عصر کے بعد خطبہ دیا

جس میں آپ نے یہ بھی ارشاد فرمایا کہ

”ہاں تو دنیا ہے تو سرسبز و شیریں! مگر خبردار رہو کہ اللہ نے تمہیں  
اس دنیا میں چھوڑا اس لئے ہے کہ وہ یہ دیکھنا چاہتا ہے کہ تم کیسے عمل کرتے  
ہو! سو دنیا کے معاملے میں تقویٰ اختیار کرو، اور عورتوں کے بارے میں  
بھی تقویٰ اختیار کرو، خبردار! لوگوں کا خوف کسی آدمی کو حق بات کہنے  
سے نہ روکے اگر اسے حق معلوم ہو جائے! (آپ خطبہ ارشاد فرماتے  
رہے حتیٰ کہ آفتاب غروب ہونے لگا مگر سورج کی کچھ سُرخ کھجوروں کے  
پتوں کے اس پاس باقی رہ گئی، تب آپ نے فرمایا) کہ دنیا کی عمر کا اتنا حصہ

لہ اعجاز القرآن ص ۱۱۳، جہرۃ خطب العرب ۱/۵۴

بھی باقی نہیں رہا جتنا کہ تمہارے آج کے دن کا حصہ باقی رہ گیا ہے!“

(۷)

## إِغْتَنِمِ الْفُرْصَةَ!

(وَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ خُطْبِهِ)

«أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ لَكُمْ مَعَالِمَ فَأَنْتَهُوْا إِلَى مَعَالِمِكُمْ، وَإِنَّ لَكُمْ نِهَآئِيَةً فَأَنْتَهُوْا إِلَى نِهَآئِيَتِكُمْ، فَإِنَّ الْعَبْدَ بَيْنَ نَحْدَيْنِ أَحَلِّ قَدْ مَضَى أَوْ يَدْرِي مَا اللَّهُ نَزَلَ عَنْ فِيهِ، وَأَجْسِدِي أَوْ يَدْرِي مَا اللَّهُ قَاضٍ فِيهِ، فَأَيُّ أَخَذِ الْعَبْدُ مِنْ نَفْسِهِ لِنَفْسِهِ وَمِنْ أَمْرٍ لَوْ خَرْتَهُ وَمِنْ الشَّبِيهِ قَبْلَ الْكِبَرِ وَمِنْ الْحَيَاةِ قَبْلَ الْمَمَاتِ، فَوَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ مَا بَعْدَ الْمَوْتِ مِنْ مُسْتَقْتَبٍ وَلَا نَعْدَ الدُّنْيَا مِنْ دَارٍ إِلَّا الْجَنَّةُ أَوِ النَّارُ!»

ترجمہ: **فرصت کو غنیمت جانو!**

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ایک خطبہ میں فرمایا

”لوگو! تمہارے لئے کچھ حدیں ہیں اس لئے اپنی حدوں پر رک جایا کرو۔

تمہارے لئے ایک انتہا ہے اپنی اس انتہا پر رک جایا کرو، کیونکہ جب وہ

دو طرفوں کے درمیان ہوتا ہے، ایک مدت آتا ہے جو گذر چکی اس کے بارے

میں کچھ علم نہیں کہ اللہ تعالیٰ اس کے بارے میں کیا کرنے والے ہیں، عمر کا

ایک عرصہ ہے جو باقی رہ گیا ہے۔ اس کے بارے میں بھی بندے کو علم

نہیں کہ اللہ تعالیٰ اس کے بارے میں کیا فیصلہ کرنے والا ہے! اس لئے

بندے کو اپنے لئے کچھ خود سی کرنا ہوگا، دنیا سے آخرت کے لئے، جو انی

بڑھاپے کے لئے اور زندگی سے موت کی آمد سے قبل کچھ حاصل کر لینا چاہیے

شعہ البیان واللبتین ۱/۲۰۲، الکامل للمیردس، عمرون الاخبار ۲/۲۳۱

اعجاز القرآن ص ۱۱۰، جمہرۃ خطاب العرب ۱/۵۵۔

قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضے میں محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی جان ہے! موت کے بعد اللہ کو راضی کرنے کی کوئی صورت نہ ہوگی اور نہ دنیا کے بعد کوئی اور گھر ہوگا سوائے اس کے کہ یا جنت ہوگی یا دوزخ!

(۸)

## رَدَّةُ عَلِيِّ بْنِ نَهْدٍ

(رَدَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى خَطِيبٍ نَهْدِيٍّ فَقَالَ)  
 «اللَّهُمَّ! بَارِكْ لَهَا فِي مُحَضِّهَا وَمَحْضِهَا وَمَدَّقِهَا، وَابْعَثْ رَاعِيَهَا  
 فِي الدُّشْرِ بِبَايِعِ الثَّمْرِ، وَانْجُرْ لَهُ الثَّمَدَ، وَبَارِكْ لَهُ فِي الْمَالِ وَالْوَالِدِ  
 مَنْ أَقَامَ الصَّلَاةَ كَانَ مُسْلِمًا، وَمَنْ آتَى التَّرْكَاتَةَ كَانَ مُحْسِنًا، وَمَنْ شَهِدَ  
 أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ كَانَ مُخْلِصًا، يَا بَنِي نَهْدٍ! لَكُمْ وَدَائِعُ الشَّرِيكِ  
 وَرَضَائِعُ الْمَلُوكِ، لَا تُطِطُّ فِي التَّرْكَاتَةِ وَلَا تُدْحِدُنِي الْحَيَاةَ وَلَا تَتَنَافَلْ  
 عَنِ الصَّلَاةِ!»

ترجمہ: بنی نہد کے خطاب کے جواب میں

قبیلہ بنی نہد کے خطیب کے جواب میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 کے خطبہ سے اقتباس۔

اے اللہ! اس قبیلہ نہد کے خالص دودھ، دہی کی لسی اور دودھ  
 والی لسی میں برکت عطا کر، ان کے چرواہے کو بہت سے مویشیوں کا نگہبان بنا،  
 اس کے لئے پانی کے چشمے نکال، اور ان کے مال و اولاد میں برکت دے، جس نے  
 نماز قائم کی وہ مسلمان ہو گیا، جس نے زکوٰۃ دی وہ مہلانی کرنے والا ہوا،  
 اور جس نے گواہی دی کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ مخلص اور پاکیزہ بن گیا،  
 اے بنی نہد! تمہیں شریک کار کی امانت اور مملکت کے وظائف کا حق حاصل  
 ہوگا۔ زکوٰۃ کے معاملے میں رکاوٹ نہ ڈالنا۔ زندگی میں کچھ رومی نہ اختیار



کرنا اور نماز میں کستی نہ کرنا! »

(۹)

## خُطْبَتُهُ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ

رَوَى ابْنُ إِسْحَاقَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَامَ عَلَى بَابِ الْكُعْبَةِ الْمُشْرِفَةَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ فَقَالَ:

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ: صَدَقَ وَعْدُهُ، وَنَصَرَ  
عَبْدَهُ، وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ؛ أَلَا كُفُّ مَا شَرَعْنَا أَوْ كَرِهْنَا أَوْ مَلَ  
يَدَعِي فَهُوَ تَحْتَ قَدَمَيْ هَاتَيْنِ، أَلَا سَدَّانَا الدِّينَ وَسِقَايَةَ الْحَوْجِ  
أَلَا وَقْتُ الْمَخْطِاطِ مِثْلُ الْعَمْدِ بِالسُّوْطِ وَالْعَصَا، فِيهِمَا الدِّينُ مُؤْتَفَقَةٌ  
مِنْهَا أَرْبَعُونَ خَلِيفَةً فِي بَطُونِهَا أَوْ لَادُهَا يَوْمَ عَشْرِ قُرَيْشٍ بِإِذْنِ  
قَدَّ أَذْهَبَ عِنْدَكُمْ نَخْوَةَ الْجَاهِلِيَّةِ وَتَعْظُمَهَا بِالْإِتِّبَاعِ، أَلَا تَسْمَعُونَ  
أَدَمَ. وَأَدَمُ خُلِقَ مِنْ شَرَابٍ إِشْتَمَلَتْهُ بِبِائْتِهَا النَّاسُ إِذَا حَلَقَتْكُمْ  
مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ كَرَمَكُمْ  
عِنْدَ اللَّهِ أَنْتَاقُكُمْ، (أَوَيْدٌ) يَوْمَ عَشْرِ قُرَيْشٍ بِمَا تَرَوْنَ أَلَى مُفَاعَلٍ  
بِكُمْ؟ قَالُوا: خَيْرًا أَحْ كَرِيمٌ وَابْنُ أَحْمَدَ كَرِيمٌ، قَالَ: أَذْهَبُوا  
فَأَنْتُمْ الطُّلُقَاءُ! »

## ترجمہ: فتح مکہ کے دن آپ کا خطبہ

ابن اسحاق نے روایت کی ہے کہ فتح مکہ کے دن آپ کعبہ

مشرقیہ کے دروازے پر کھڑے ہو گئے اور فرمایا:

«اللہ وحدہ لا شریک کے سوا کوئی معبود نہیں، اس نے اپنا وعدہ پلٹ

کر دکھایا، اپنے بندے کی مدد کی، اور گمراہوں کو خود ہی شکست سے دوچار کر دیا؛ ہاں تو جاہلیت کی ہر فضیلت، خون بہا یا مال جس کا دعویٰ کیا جاتا ہے وہ میرے ان دو قدموں کے نیچے ہے۔ سوائے بیت اللہ کی خدمت اور حاجیوں کو پانی پلانے کے! خبردار! کوڑے یا لاکھی سے قتلِ خطا بھی قتلِ عمد کی طرح ہے، دونوں قتلوں میں بھاری دیت ہوگی جس میں کی ایک مثال چالیس حاملہ اونٹنیاں ہیں مع ان بچوں کے جو ان کے پیٹوں میں ہوں گے! اے گمراہ قریش! اللہ تعالیٰ نے تمہاری زمانہ جاہلیت کی نخوت اور اپنے اجداد کے سبب بڑائی کے دعویٰ کو بلیا میٹ کر دیا ہے، سب لوگ آدم کی اولاد ہیں اور آدم مٹی سے پیدا کئے گئے تھے! پھر آپ نے یہ آیت پڑھی: اے انسانو! ہم نے تمہیں ایک مرد اور عورت سے پیدا کیا اور اقوام و قبائل بنایا تاکہ تم بہم پہچانے جا سکو، تم میں سے اللہ کے نزدیک افضل ترین وہ ہے جو سب سے زیادہ متقی ہو!" اے قبیلہ قریش! تمہارا کیا خیال ہے میں تم سے کیا سلوک کرنے والا ہوں! وہ کہنے لگے: بھلائی کا سلوک! آپ مہربان بھائی ہیں اور مہربان بھائی کے فرزند ہیں۔ آپ نے فرمایا: تو جاؤ تم آزاد ہو!"

### (۱۰) خُطْبَتُهُ بِالْحَيْفِ

(وَخَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَيْفِ مِنْ مِثْنَى

فَكَانَ مِمَّا قَالَتْ فِي خُطْبَتِهِ تِلْكَ

«نَصَرَ اللَّهُ عَبْدًا سَمِعَ مَقَالَتِي فَوَعَاها ثُمَّ أَذَاهَا إِلَى مَنْ لَمْ

يَسْمَعَهَا، فَارْتَبَحَ حَامِلٌ فِقْهَهُ لَوْ فِقْهَهُ لَهَا، وَارْتَبَحَ حَامِلٌ فِقْهَهُ إِلَى مَنْ

هُوَ أَفْقَهُ مِنْهُ: ثَلَاثٌ لَا يَنْبَغُ عَلَيْهِنَّ قَلْبُ الْمُؤْمِنِ: إِخْلَاصُ الْعَمَلِ لِلَّهِ

لہ اعجاز القرآن ص ۱۱۲، جہزۃ خطب العرب ۱/۵۴

والتَّصِيبَةُ لِأُولِي الْأُمْرِ، وَلِزُورِ الْجَمَاعَةِ؛ إِنْ دَعَوْتَهُمْ تَكُونُ  
 مِنْ قَرَائِبِهِ، وَمَنْ كَانَ هَمُّهُ الْآخِرَةَ جَمَعَ اللَّهُ شَمْلَهُ، وَجَعَلَ  
 غِنَاهُ فِي قَلْبِهِ، وَأَتَتْهُ الدُّنْيَا رَهِي رَاغِمَةً، وَمَنْ كَانَ هَمُّهُ الدُّنْيَا  
 فَفَرَّقَ اللَّهُ أَمْرَهُ وَجَعَلَ فُقْرَةً بَيْنَ عَيْنَيْهِ وَلَمْ يَأْتِهَا مِنَ الدُّنْيَا  
 إِلَّا مَا كُتِبَ لَهُ؛

### ترجمہ: خیف میں آپ کا خطبہ

دینی میں خیف کے مقام پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ

ارشاد فرمایا تھا جس میں آپ نے یہ بھی کہا تھا:

”اللہ اس بندے کو تازگی بخشنے جس نے میری بات سنی، اسے یاد کر لیا  
 پھر اسے اس تک پہنچا دیا جس نے یہ بات نہ سنی تھی، کیونکہ کبھی یوں بھی ہوتا ہے  
 کہ فقہ کا حامل سمجھ سے عاری ہوتا ہے، اور کوئی حامل فقہ اپنے سے زیادہ  
 سمجھ رکھنے والے سے رجوع کرتا ہے۔ تین باتیں ایسی ہیں جن پر فدا ہو من گینے  
 کا شکار نہیں ہو سکتا: اللہ کے لئے مخلصانہ عمل، اہل حکومت کی خیر خواہی اور  
 جماعت کی پابندی ان کی دعا اس کے لیے ہوگی، جس کا  
 مقصد آخرت ہوگی اللہ تعالیٰ اسے دل نبی عطا کرے گا“

اور اس کی تو نگرانی کو اس کے دل سے وابستہ کر دے گا اور دنیا اس سے  
 پاس مجبور ہو کر خود آئے گی جس کا مقصد دنیا ہوگی اللہ تعالیٰ اس کے  
 معاملے کو انتشار سے دوچار کر دے گا۔ اس کا ان فلاس اس کی آنکھوں  
 میں ظاہر کر دے گا۔ اور دنیا میں سے تو اسے وہی کچھ ملے گا جو اس  
 کے لئے لکھا جا چکا ہے!

(۱۱)

### خَطْبَتُهُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ

وَقَدْ رَوَى ابْنُ اسْمَعِيلَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

خَرَجَ إِلَى الْحَجِّ لِخُسِّ لِيَالِ بَقِيَّةٍ مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ فَأَرَى النَّاسَ  
 مَنَاسِكُهُمْ وَأَعْلَمَهُمْ سُنَنَ حَاجِهِمْ وَخَطَبَ النَّاسَ خُطْبَتَهُ  
 الَّتِي بَيْنَ نِيهَا مَا بَيْنَ ثُمَّ قَامَ فِيهِمْ خُطِيبًا فَقَالَ  
 «الْحَمْدُ لِلَّهِ مُحَمَّدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوبُ إِلَيْهِ، وَنَعُودُ  
 بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا؛ مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا  
 مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَا هَادِيَ لَهُ؛ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
 وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ - أَوْصِيكُمْ  
 بِعِبَادَةِ اللَّهِ بِتَقْوَى اللَّهِ، وَأِحْسَانِكُمْ عَلَى طَاعَتِهِ وَأَسْتَفْتِجُ بِالَّذِي هُوَ  
 خَيْرٌ، أَمَا بَعْدُ :-

أَيُّهَا النَّاسُ! اسْمَعُوا مِنِّي أَبَيِّنْ لَكُمْ فَيَانِي لَا أَدْرِي لَعَلِّي لَا  
 أَلْقَاكُمْ بَعْدَ عَامِي هَذَا فِي مَوْقِفِي هَذَا، أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ دِمَاءَكُمْ  
 وَأَمْوَالَكُمْ حَرَامٌ عَلَيْكُمْ إِلَى أَنْ تَأْتُوا رَبَّكُمْ كَحُرْمَةِ يَوْمِكُمْ  
 هَذَا فِي شَهْرِكُمْ هَذَا فِي تَلَدِكُمْ هَذَا -  
 أَأَهْلُ بَلَدِي؟ اللَّهُمَّ أَشْهَدُ!

فَمَنْ كَانَتْ عِنْدَهُ أَمَانَةٌ فليؤدِّها إلى الذي أئتمنته عليها وإن  
 رِبَا الْجَاهِلِيَّةِ مَوْضُوعٌ، وَإِنْ أَقَلَ رَبًّا أَبَدَّأُ بِهِ رَبِّي عَمِّي الْعَبَّاسُ  
 بِنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، وَإِنْ دِمَاءُ الْجَاهِلِيَّةِ مَوْضُوعَةٌ وَإِنْ أَقَلَ دِمًا  
 نَبَدَّأُ بِهِ دِمَّ عَامِرِ بْنِ رَبِيعَةَ الْحَارِثِيِّ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَإِنَّ  
 مَا شَرَّ الْجَاهِلِيَّةِ مَوْضُوعَةٌ غَيْرَ التِّدَانَةِ وَالسِّقَايَةِ، وَ  
 الْعَمْدُ قَوْدٌ، وَشِبْدَةُ الْعَمْدِ مَائِلٌ بِالْعَصَا وَالْحُجْرِ، وَيُدَّ مِائَةً

له الروض الالف (بامش) ٣٥١/٢، البيان والتبيين ٣١/٢، الطبري ٣/٢٨  
 ابن الاثير ٢/١٢٦، اعجاز القرآن للباقلاني ص ١١١، شرح نهج البلاغة

بَعِيرٍ، فَسَنُ زَادَ فَهُوَ مِنَ الْجَاهِلِيَّةِ -

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ يَتَّبِعُ أَنْ يُعْبَدَ فِي أَرْضِكُمْ هَذِهِ  
وَلِكِنَّهُ قَدْ رَضِيَ أَنْ يُطَاعَ فِيمَا سِوَى ذَلِكَ مِمَّا تَحْقِرُونَ مِنْ أَعْمَالِكُمْ  
أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّمَا النَّسِيُّ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ يُضِلُّ بِهِ الَّذِينَ كَفَرُوا  
يُحَاوِنُهُ غَافِلًا وَيُحَرِّمُونَهُ عَمَّا لِيُوا لِيُطِئُوا عِدَّةَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ فَيُحْيُوا  
مَا حَرَّمَ اللَّهُ، إِنْ التَّمَانُ قَدْ اسْتَدَّ أَرْكَهَيْتَهُ يَوْمَ خَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضَ، إِنْ عِدَّةُ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنِي عَشَرَ شَهْرًا فِي كِتَابِ اللَّهِ  
يَوْمَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ مِنْهَا أَرْبَعَةٌ حُرُمٌ: شَوَّالٌ، ذُو الْقَعْدَةِ  
وَرَجَبٌ، وَرَجَبٌ تَدْرِي  
بَيْنَ جُمَادَى وَشَعْبَانَ -

أَوَّلُهَا بَلَّغْتُ؟ اللَّهُمَّ اشْهَدُ

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ لِسَانَكُمْ عَلَيْكُمْ حَقًّا، وَأَكْفَادُكُمْ عَلَى خَلْقِكُمْ  
عَلَيْكُمْ أَوْ يَوْمَ تَطِينِ فِرَاسِكُمْ مِنْكُمْ، وَأَوْ يَوْمَ خَسِ أَحَدُكُمْ صَوَابًا  
بِيَوْمِكُمْ أَوْ بَادِيكُمْ، وَإِيَّا نِينَ لِمَا حَسَدَ قَلْبِي، فَإِنْ نَفْسٌ فِي  
اللَّهِ قَدْ أَذِنَ لَكُمْ أَنْ تَعْتَدُوا مَنْ رَدَّ تَهْجُرَ وَشَنَّ فِي الْمَصَاحِبِ، وَإِيَّا  
لَوْ هُنَّ ضَرِيًّا غَيْرَ مَبْرُوحٍ، فَإِنَّ التَّهْمِينَ وَأَطَعْتُكُمْ فَعَلْتُكُمْ نَهْرًا  
وَضَعْتُكُمْ بِالْمَحْرُوفِ، وَإِنَّمَا النِّسَاءُ عِنْدَ كَدِّ عَوْنٍ لَا يَنْدَخِرُ  
لَا تُفْسِدُونَ شَيْئًا، أَحَدٌ تَمُوتُ هُنَّ بِأَمَانَةِ اللَّهِ، اسْتَعْبَدْتُمْ فَرُوحَكُمْ  
بِكَلِمَةِ اللَّهِ، فَاتَّقُوا اللَّهَ فِي النِّسَاءِ، وَأَسَدُكُمْ صُوا مِنْ خَيْرٍ.

أَوَّلُهَا بَلَّغْتُ؟ اللَّهُمَّ اشْهَدُ

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ، وَإِيَّاجِلِ رِضْوَانِ اللَّهِ  
مَالِ أَحَدِكُمْ إِلَّا عَنْ طَيْبِ نَفْسٍ مِنْهُ، أَوَّلُهَا بَلَّغْتُ؟ اللَّهُمَّ اشْهَدُ

عَقُوبَةُ ٩ - ٥٦٩

فَاَوْرَجِعُنَّ بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ ، فَاِنِّي  
 قَدْ تَرَكْتُ فِيكُمْ مَا اِنْ اَخَذْتُمْ بِهِ لَنْ تَضِلُّوْا بَعْدَ ذَا ، كِتَابَ اللّٰهِ !  
 اَوْ هَلْ بَلَغْتُ ؛ اَللّٰهُمَّ اشْهَدْ !

اَيُّهَا النَّاسُ ! اِنَّ رَبَّكُمْ وَاَحَدٌ ، وَلِاِنَّ اَبَاكُمْ وَاَحَدٌ ، كَلَّكُمْ  
 لِاَدَمَ وَاَدَمٍ مِنْ تُرَابٍ ؛ اَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللّٰهِ اَتْقَاكُمْ ، اِنَّ اللّٰهَ  
 عَلِيمٌ خَبِيرٌ ، وَلَيْسَ لِيْغْرِبِيْ عَلٰى عَجَبِيْ فَضْلٌ اِلَّا بِالتَّقْوٰى !  
 اَوْ هَلْ بَلَغْتُ ؛ اَللّٰهُمَّ اشْهَدْ !

قَالُوْا : نَعَمْ ! قَالَ : فَاَيُّبَلِّغُ الشّٰهِدُ الْغَايِبُ !

اَيُّهَا النَّاسُ ! اِنَّ اللّٰهَ قَسَمَ بِكُلِّ وَاْرثِ نَصِيْبَهُ مِنَ الْمِيْرَاثِ ،  
 فَلَا تَجُوْزُ لَوَارِثِ وَصِيَّةٌ وَلَا تَجُوْزُ وَصِيَّةٌ فِيْ اَكْثَرِ مِنَ الثَّلَاثِ . وَ  
 الْوَلَدُ لِلْفِرَاثِ ، وَلِلْعَاھِرِ الْحُجْرُ ؛ مَنْ اَدْعٰى اِلٰى غَيْرِ اَبِيْهِ اَوْ تَوَلٰى  
 غَيْرَ مَوَالِيْهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللّٰهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنّٰسِ اَجْمَعِيْنَ ،  
 لَا يُقْبَلُ مِنْهُ صَرْفٌ وَلَا عَدْلٌ . وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ !

ترجمہ: آپ کا خطبہ حجۃ الوداع

راہن اسحاق نے روایت کی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 ۲۵ ذی القعدہ کو حج کے لئے روانہ ہوئے لوگوں کو مناسک  
 بتائے اور حج کے مسائل سکھلائے ، اور لوگوں کے سامنے  
 اپنا وہ خطبہ دیا جس میں آپ نے وہ باتیں بیان کیں جنھیں واضح  
 کرنا آپ نے ضروری خیال فرمایا ، پھر آپ نے اس خطبے میں  
 فرمایا ۔ (

”تمام تعریفیں اللہ کے لئے ہیں ، ہم اس کی حمد بیان کرتے ہیں۔ اسی سے  
 مدد مانگتے ہیں۔ اسی سے مغفرت چاہتے ہیں اور اسی کی طرف رجوع کرتے ہیں ،  
 اپنے نفسوں کی برائیوں سے اور اپنے اعمال کی برائیوں سے اللہ کی پناہ مانگتے

ہیں۔ جسے اللہ ہدایت دے دے اسے کوئی گمراہ نہیں کر سکتا۔ اور جسے وہ گمراہ کر دے تو اسے کوئی ہدایت کرنے والا نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ وحدہ لا شریک کے سوا کوئی معبود نہیں، اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے بندے اور رسول ہیں، اسے اللہ کے بندوں میں نہیں اللہ کے تقویٰ کی وصیت کرتا ہوں اور اس کی اطاعت کے لئے جو شش دلاتا ہوں، میں اسی سے آغاز کرتا ہوں جو سراپا خیر ہے۔ ابا بعد، اسے لوگو! میری باتیں سن لو میں تمہارے سامنے بیان کرتا ہوں، کیونکہ مجھے معلوم نہیں شاید اس سال کے بعد اس جگہ پر میں تم کو نزل سکوں اسے لوگو! تمہاری جان و مال تم پر حرام ہیں حتیٰ کہ تم اپنے رب سے مرنے کے بعد لو، بالکل اسی طرح جس طرح تمہارا یہ دن تمہارے اس مہینے میں تمہارے اس شہر میں!

یاں تو کیا میں نے اچھی طرح پہنچا دیا؟ اسے اللہ! گواہ دینا!  
 نو جس کے پاس امانت ہو وہ اس شخص کو واپس کر دینا جس نے وہ اس کے سپرد کی تھی۔ جاہلیت کا سودا تمہارا کیا ہے، اور سب سے پہلے سداہب ختم کرنے سے یہ آغاز کرتا ہوں میرے چچا عباس بن عبدالمطلب کا سودا ہے جاہلیت کے خون بھی ختم کئے جاتے ہیں۔ اور ہمہ جس خون سے آغاز کر رہے ہیں وہ عامر بن حارث بن عبدالمطلب کا خون ہے۔ زمانہ جاہلیت کی تمہاری پلانی بھی ختم کر دی گئی ہیں سوائے خدایت اللہ اور تہاجج کو پانی پلانے کی فضیلت سے قتل عمدہ میں قصاص ہے قتل عمدہ کے مشابہ وہ قتل ہے جو لاشی یا پتھر سے ہو، اس میں سزا دنت ہیں۔ اس لئے اگر کسی نے اس پر اٹھا تو وہ اہل جاہلیت میں سے ہے!

اسے لوگو! شیعان اس بات سے باپوس ہو گیا کہ تمہاری اس بر زمان میں اس کی پرستش کی جائے، مگر وہ اس پر مطمئن ہو گیا ہے کہ اس کے علاوہ تمہارے اعمال کی حقیر سی باتوں میں اس کی بات مانی جاتی ہے گی اسے لوگو!

مہینوں کا پیچھے کر دینا کفر میں بڑھ جانا ہے، اس سے کافر لوگ گمراہ ہونے ہیں۔ ایک سال تو اسے حلال قرار دیتے ہیں اور ایک سال اسے حرام قرار دیتے ہیں، تاکہ ان مہینوں کی گنتی کے مطابق کر لیں جو اللہ نے حرام کئے ہیں، اور یوں جسے اللہ نے حرام کیا ہے اسے حلال کر دیں، زمانے کا چکر تو اسی مہیت کے مطابق ہو گیا جو اس دن تھی جب اللہ نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا تھا، اور اللہ کے نزدیک مہینوں کی تعداد بارہ ہے جو اللہ کے نوشتے میں اس وقت سے ہیں جب اس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا تھا، ان میں سے چار مہینے حرمت والے ہیں۔ تین تو متواتر ہیں اور ایک الگ ہے: ذو الفقہ، ذوالحجہ اور محرم کے علاوہ رجب جو جمادی اور شعبان کے درمیان آتا ہے۔

ہاں تو کیا میں نے اچھی طرح پہنچا دیا ہے؟ اے میرے اللہ گواہ رہنا! اے لوگو! تمہاری عورتوں کا تم پر نہی ہے اور ان پر تمہارا بھی حق ہے۔ ان پر تمہارا حق یہ ہے کہ وہ تمہارے بستروں پر تمہارے سوا کسی کو نہ چڑھنے دیں، اور کسی ایسے شخص کو تمہاری اجازت کے بغیر تمہارے گھروں میں نہ داخل کریں جسے تم ناپسند کرتے ہو، مزاح فحاشی کا ارتکاب نہ کریں، اگر وہ ایسا کریں تو پھر تمہیں اللہ تعالیٰ نے اجازت دی ہے کہ تم ان پر سختی کرو۔ بستروں میں ان سے الگ رہو، انہیں مارو مگر شدید تکلیف والی چوٹ نہ مارو؛ اگر وہ باز آجائیں اور تمہاری فرماں بردار بن جائیں تو پھر تم پر ان کے لباس اور خوراک کی معروف طریقے پر ذمہ داری ہوگی، عورتیں تو تمہارے اختیار میں ہیں وہ اپنے آپ پر کوئی اختیار نہیں رکھتیں۔ انہیں تم نے اللہ کی امانت کے طور پر حاصل کیا ہے اور انہیں اللہ کے حکم سے اپنے لئے حلال کیا ہے، تو اس لئے عورتوں کے بارے میں اللہ سے ڈرو، ان کی بھلائی کے لئے کوشاں رہنا!

کیا میں نے بات اچھی طرح پہنچا دی؟ اے میرے اللہ گواہ رہنا! اے لوگو! مومنین تو آپس میں بھائی بھائی ہیں، کسی مسلمان آدمی کے لئے



اپنے بھائی کا مال حلال نہیں ہو سکتا مگر یہ کہ وہ خوشی سے کچھ دے دے۔

کیا میں نے بات اچھی طرح پہنچا دی؟ اے میرے اللہ! گواہ رہنا!

اور دیکھو میرے بعد دوبارہ کافر بن کر ایک دوسرے کی گردنیں مارنے میں نہ

لگ جانا، کیونکہ میں نے تمہارے پاس ایک ایسی چیز چھوڑی ہے کہ اگر تم نے

اسے تمام لیا تو اس کے بعد کبھی گمراہ نہیں ہو گے، اور وہ ہے کتاب اللہ!

تو کیا میں نے اچھی طرح بات پہنچا دی؟ اے میرے اللہ! گواہ رہنا!

اے لوگو! تمہارا رب ایک ہے، تمہارا باپ ایک ہے، تم سب آدم

کی اولاد ہو اور آدم مٹی سے تھے، اللہ کے نزدیک تم میں سے سب سے زیادہ

عزت والا وہ ہے جو سب سے بڑا متقی ہو، بلاشبہ اللہ علیم وخبیر ہے، کسی عربی کو

کسی عجمی پر کوئی فضیلت نہیں سوائے تقویٰ کے۔

کیا میں نے اچھی طرح بات پہنچا دی؟ اے میرے اللہ! گواہ رہنا!

لوگوں نے کہا: ہاں! آپ نے کہا تو حاضر اسکی اطلاع غائب کو پہنچا دے!

اے لوگو! اللہ تعالیٰ نے میراث میں ہر وارث کا حصہ مقرر کر دیا ہے، اس لئے

اب وارث کے لئے وصیت جائز نہیں، ایک تمہائی سے زیادہ میں وصیت جائز

نہیں بچہ شومہ کی اولاد منظور ہوگا اور زانی کے لئے پتھر ہیں۔ جس نے خود کو اپنے

باپ کے علاوہ کسی اور سے منسوب کیا یا اپنے آزاد کرنے والے آقاؤں کے سوا

کسی اور کا مولیٰ ہونے کا دعویٰ کیا تو اس پر اللہ، فرشتوں اور تمام انسانوں کی

لعنت ہے، اس سے کوئی بدلہ یا معاوضہ قبول نہیں کیا جائے گا، تم پر سلامتی،

اللہ کی رحمت اور برکتیں ہوں!

(۱۲)

## خُطْبَتُهُ فِي مَرَضٍ مَوْتَهُ

عَنِ الْمَسْئَلِ مِنَ الْفَتَاوَى قَالَ: حَاضِرًا فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ فَخَرَّمَتْ النَّارَ فَوَحَّدَتْهُ مَوْءُؤًا كَأَنَّهَا تَسْبِيحُ رَبِّهِ

فَقَالَ: خُذْ بِيَدِي فَضِلْ! فَأَخَذَتْ بِيَدِهِ حَتَّى جَسَّ عَلَى الْمُنْبَرِ

ثُمَّ قَالَ: نَادِي النَّاسِ، فَأَجْتَمَعُوا إِلَيْهِ فَقَالَ:

أَمَا بَعْدُ: أَيُّهَا النَّاسُ فَيَأْتِي أَحْمَدُ إِلَيْكُمْ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ،

وَأَنَّهُ قَدْ دَنَا مِنِّي حُفُوقٌ مِّنْ بَيْنِ أَظْهُرِكُمْ، فَمَنْ كُنْتُ جَلَدْتُ لَهُ ظَهْرًا

فَهَذَا أَظْهَرِي فَلَيْسَتْ قَدَمِي مِنْهُ، وَمَنْ كُنْتُ شَتَمْتُ لَهُ عِرْضًا فَهَذَا عِرْضِي

فَلَيْسَتْ قَدَمِي مِنْهُ. وَمَنْ أَخَذْتُ لَهُ مَالًا فَهَذَا مَالِي فَلْيَأْخُذْ مِنْهُ، وَلَا يَحْسَبْ

الشُّعْنَاءَ مِنْ قِبَلِي فَإِنَّهَا لَيْسَتْ مِنْ شَأْنِي، أَلَا وَإِنَّ أَحَبَّكُمْ إِلَيَّ مَنْ أَخَذَ

مِنِّي حَقًّا إِنْ كَانَ لَهُ، أَوْ حَلَلَنِي فَلَقِيْتُ رَبِّي وَأَنَا طَيِّبُ النَّفْسِ، وَقَدْ أَرَى

أَنَّ هَذَا غَيْرُ مَعْنٍ عَنِّي حَتَّى أَقْرَمَ فِيكُمْ مِرَارًا!

ترجمہ: مرض الموت کے دوران آپ کا خطبہ

فضل بن عباس کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف

لائے تو میں باہر نکل کر آپ کے پاس گیا، میں نے دیکھا کہ کوئی بھاری بھاری

پٹی باندھ رکھی تھی، مجھ سے فرمایا: فضل میرا ہاتھ پکڑو، میں نے آپ کا ہاتھ

تھام لیا یہاں تک کہ آپ منبر پر بیٹھ گئے پھر فرمایا کہ لوگوں کو بلاؤ! جب

وہ جمع ہو گئے تو آپ نے فرمایا۔

”اس کے بعد اسے لوگو! میں تمہارے سامنے اللہ کی حمد بیان کرتا ہوں

جس کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں، تمہارے درمیان سے میرے کوچ کرنے

کا وقت آ گیا ہے سو اگر میں نے تم میں سے کسی کی کمر پٹ مارا ہو تو میری کمر حاضر ہے

وہ اپنا بدلہ لے سکتا ہے، اگر میں نے کسی کی بے عزتی کی ہو تو میری عزت حاضر ہے

وہ اپنا بدلہ لے سکتا ہے، اگر میں نے کسی کا مال لیا ہے تو یہ میرا مال حاضر ہے اس

میں سے اپنا حق لے لے، میری جانب سے کسی قسم کے بغض یا کینے کا اسے ڈر نہیں

ہونا چاہیے، کیونکہ یہ میری عادت ہی نہیں ہے! دیکھو تم میں سے مجھے سب سے زیادہ

سہ الطبری ۲/۱۹۱، ابن البثیر ۲/۱۵۴، جمہرۃ خطب العرب ۱/۶۰

پسند وہ شخص ہے جو مجھ سے اپنا حق لے لے، بشرطیکہ یہ اس کا حق ہو یا مجھے معاف کر دے تاکہ میں اپنے پروردگار کے حضور اطمینان سے پیش ہو سکوں! مجھے یوں لگتا ہے کہ شاید (ایک بار بات کرنا) کافی نہ ہو اور مجھے تمہارے درمیان کئی مرتبہ کس طرح کھڑا ہونا پڑے۔“

اس کے بعد آپ منبر سے اترے، عتہ کی نماز اور کچھ دوبارہ منبر پر آئے اور پہلی بات کو دہرایا، ایک شخص نے تین درجہ کا دعویٰ کیا تو آپ نے اسے اوکریا پھیر فرمایا۔

«إِنَّهَا النَّاسُ مَنْ كَانَ عِنْدَهُ شَيْءٌ قَبِيضًا دَدًا، وَكَانَ قَضِيحًا  
الدُّنْيَا، أَلَا وَإِنَّ قَضِيحَ الدُّنْيَا أَهْوَنُ مِنْ قَضِيحِ رَحِيحَةِ

ترجمہ: اسے لوگو! جس کے پاس کسی کی کوئی شئی ہو تو اسے ارا کر دے اور یہ نہ کہے کہ دنیا کے سامنے رسوائی ہوگی کیونکہ آخرت کی رسوائی کے مقابلے میں دنیا کی رسوائی آسان تر ہے۔

اس کے بعد آپ نے شہداء احمد کی نماز خبارہ پڑھی اور ان کے لئے مغفرت طلب کی، پھر فرمایا:-

«إِنَّ عِبَادَ خَيْرِ الدُّنْيَا بَيْنَ الدُّنْيَا وَبَيْنَ مَا عِنْدَكَ فَاحْتَرِبُوا»

اللہ نے اپنے بندے کو اختیار دیا کہ وہ دنیا اور اللہ کے حضور ہیں باریابی میں کسی کو چین کے پناہ بندے نے اللہ کے حضور کو چین لیا ہے۔

یہ سن کر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ رو پڑے اور فرماتے تھے: ہمارے

بھائیوں اور بہار سے آباء آپ پر قدامتوں،

## خُطْبَتُهُ فِي زَوْجِ فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا

وَحَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي زَوْجِ ابْنَتِهِ

فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ:

«الْحَمْدُ لِلَّهِ الْمُحْمَدِيِّ نِعْمَتِهِ الْمَعْبُودِ بِقُدْرَتِهِ، الْمَرْهُوبِ مِنْ عَذَابِهِ، الْمُرْغُوبِ فِيمَا عِنْدَهُ، النَّافِذِ أَمْرًا فِي سَمَائِهِ وَأَرْضِيهِ الَّذِي خَلَقَ الْخَلْقَ بِقُدْرَتِهِ، وَمَيَّزَهُمْ بِأَحْكَامِهِ وَأَعَزَّهُمْ بِدِينِهِ وَأَكْرَمَهُمْ بِنَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ؛ ثُمَّ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى جَعَلَ الْمَصَاهِرَ نِسَابًا حَقًّا وَأَمْرًا مُفْتَرَضًا، وَوَشَّجَ بِهِ الْأَرْحَامَ وَالزَّمَةَ الْأَنَامَ، قَالَ تَبَارَكَ اسْمُهُ وَتَعَالَى ذِكْرُهُ، وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ مِنَ الْمَاءِ بَشَرًا فَجَعَلَهُ نِسَابًا وَصَهْرًا وَكَانَ رَيْكَ قَدِيرًا»

فَأَمْرًا اللَّهُ يَجْرِي إِلَى قَضَائِهِ وَرِكْلِ قَضَائِهِ قَدْرًا رِكْلٍ

قَدْرًا أَجَلٌ: يَمْحُو اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُبَيِّنُ وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ

ثُمَّ أَنَّ رَجُلِي أَمَرَنِي أَنْ أُزَوِّجَ فَاطِمَةَ مِنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، وَقَدْ

زَوَّجْتَهَا آيَاةَ عَلِيٍّ أَرْبَعًا مِثْقَالَ فِصَّةٍ، إِنْ رَضِيَ بِذَلِكَ عَلِيٌّ؛

**ترجمہ: حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کی شادی پر آپ کا خطبہ**

»تمام تعریفیں اللہ کے لئے ہیں جو اپنی نعمتوں کے سبب قابل ستائش اور

اپنی قدرت کے طفیل قابل پرستش ہے۔ جس کے عذاب سے ڈرا جاتا ہے اور جس

کے حضور میں باریابی کی خواہش کی جاتی ہے، جس کا حکم اس کے آسمان اور زمین پر

نافذ ہے، وہ جس نے اپنی قدرت سے مخلوق پیدا کی، اسے اپنے احکام سے

ممتاز کیا۔ اپنے دین سے عزت بخشی اور اپنے نبی محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے طفیل

بزرگی عطا کی؛ پھر اللہ تعالیٰ نے رشتہ مصاہرت (خسر و داماد

بننا، کو بھی نسب کا درجہ دیا اور اسے ایک امر فرض قرار دیا، اس کے عقیدے میں  
 کو جوڑا اور اسے مخلوق کے لئے لازم ٹھہرایا اللہ تبارک و تعالیٰ کا فرمان ہے :  
 اللہ وہ ذات ہے جس نے انسان کو پانی سے پیدا کیا۔ پھر اسے نسب اور  
 مصاہرت سے شرف عطا کیا، اور تیرا رب تو قدرت والا ہے !  
 چنانچہ اللہ کا حکم اس کی قضاء کے مطابق جاری و ساری ہے، ہر قضاء  
 کی ایک قدر اور ہر قدر کے لئے ایک اجل (وقت) مقرر ہے : اللہ تعالیٰ جو چاہتا  
 ہے مٹا دیتا ہے اور جو چاہتا ہے برقرار رکھتا ہے، امر الکتاب (یوں محفوظ)  
 اسی کے پاس ہے ! پھر یہ کہ میرے رب نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں ظلم  
 کو علیٰ کے عقد میں دے دوں، میں نے فاطمہؑ کو چار سو مثقال چاندی جنہ کے  
 عوض علیؑ کی زوجیت میں دے دیا ہے۔ اگر علیؑ اس پر راضی ہوں۔



# مکتوبات نبویؐ

## مکتوبات نبویؐ

جس طرح معمول کی گفتار، روزمرہ زندگی کے مسائل پر گفتگو اور خطبات و تقاریر کسی شخصیت کے علم و فضل، فصاحت و بلاغت اور تادار الکلامی کا پتہ دیتی ہیں اسی طرح مکاتیب و رسائل کا اسلوب بیان بھی انسانی شخصیت کے آئینے کی حیثیت رکھتا ہے جس طرح روزمرہ کی گفتار اور خطابت میں اپنے مخاطبین کی ذہنی صلاحیت کو پیش نظر رکھتے ہوئے مختلف مواقع پر مختلف و متنوع اسلوب اختیار کرنا ہوتا ہے اسی طرح مکتوبات میں بھی مخاطب کا انداز متفاوت و مختلف ہوتا رہتا ہے، بات کی توضیح و تفہیم کے لئے موزوں الفاظ و کلمات کے ساتھ ساتھ مناسب اسلوب اظہار و تعبیر بھی درکار ہوتا ہے۔ الفاظ کی یہی سبت اور اسلوب تعبیر کی یہی موزونیت دراصل شخصیت کا ایک آئینہ ہوتا ہے جس میں اس کے دل کی گہرائیاں، زبان کی شیرینی اور خفیت و پنہاں خصائص و صلاحیتیں جھلکتی ہوئی نظر آتی ہیں۔

سید الکونین انصح العرب والعجم نبی امی حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے جوامع الکلم و خطبات کی طرح آپ کے مکتوبات و رسائل بھی ایک منفرد اسلوب بیان رکھتے ہیں جسے سہل ممتنع کہا جاسکتا ہے، آپ نے اپنے عہد مہمیں میں جو مکتوبات مختلف مواقع کی مناسبت سے املاء کرائے تھے وہ بھی جوامع الکلم اور خطبات بلاغت کی صف میں آتے ہیں اور فصاحت و بلاغت کی ایک اعلیٰ و اجمل مثال پیش کرتے ہیں۔ ان کا اسلوب سادہ و سلیس ہے مگر حسن معنی



کے ساتھ ساتھ جمال لفظی بھی رکھتا ہے۔

تاریخ الزمانی میں چشم فلک نے پہلی بار صحراء کے ایک کملی پوش کو بیک وقت تمام روئے زمین کے بادشاہوں - حکمرانوں اور اقوام کو مخاطب کرتے ہوئے دیکھا، یہ واقعہ بلاشبہ ایک مجیر العقول واقعہ ہے اور اپنے اندر عبرت و موعظت بھی لئے ہوئے ہے۔ ستر ہجری میں ایک داعی حق، جس کی دعوت اپنے گہوارہ اصلی میں گونا گوں خطرات میں گھرنی ہوئی ہے، اور وہاں کی ساری آبادی کو بھی ابھی اپنا حلقہ بگوش نہیں بنا سکی، اس کا شام و عراق اور حبشہ و مصر کے بادشاہوں کے علاوہ اپنے وقت میں مشرق و مغرب کے دو جاہل و پرہیزگار بادشاہوں کو اپنے دین یا نظریہ حیات کا حلقہ بگوش ہونے کی دعوت دینا اور **أَسْلِمْتُ تَسْلَمُ** (تیری سلامتی اسی میں ہے کہ اسلام قبول کرے) کے الفاظ سے خطاب کرنا تاریخ کا ایک معجزہ نہیں تو اور کیا ہے بلکہ اس سے بڑھ کر یہ کہ قبیل سے عرصہ میں ان سب کا اس داعی حق کے پیچھا ڈالنے کے قدموں میں آ رہنا اور اس کی دُعاؤں اور پیشین گوئیوں کا حرف بھرف پورا ہو جانا عبرت و موعظت نہیں تو اور کیا ہے!

حقیقت یہ ہے کہ یہ مکتوبات بنوئی فصاحت و بلاغت کے اعلیٰ درجے اور حسین و جمیل نمونے ہونے سے کہیں زیادہ پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم کی رحمتہ للعالمین اور صداقت کی دلیل ہیں؛ یہ خطوط جہاں ان لوگوں کے خلاف بہانہ قاطع اور دلیل سکت ہیں جو موجودیت نبوت مہمائی کے منکر ہیں اور کہتے ہیں کہ آپ تو صرف عربوں کے لئے ہادی بن کر آئے تھے وہاں اپنے مشن پر غیر متزلزل ایمان اور اپنے منصب سے غیر معمولی لگاؤ کا بھی چاہتے ہیں، داعی حق جو صدائے حقیقت اور ناساندہ حالات کی پروا نہیں کر رہا بلکہ اسے تو صرف انسانیت کو قبول حق کی عمومی دعوت دینا ہے کہ مبادا داعی اجل پیغام وصال لیکر پہنچے بات اور دعوت عامہ کا مشن خدائے مہربان سے مکمل رہ جائے!

ان مکتوبات نبوی میں تنوع بھی موجود ہے، ان میں سے کچھ تو اس عہد کے عظیم و پرہیزگار شہنشاہوں کے نام میں جن میں اہل کتاب کے علاوہ مشرک بھی تھے، بعض خطوط عرب کے باشاہوں، راجاؤں اور سردارانِ قبائل کے نام میں بعض جھوٹے مدعیانِ نبوت کو بھی تحریر کیے گئے۔ اسی طرح بعض رسائل عرب کے مسلم و غیر مسلم قبائل کے نام میں۔ اور کچھ مکتوبات آپ نے اپنے صحابہ کرام اور مسلم عمائدین و سپہ سالاروں کو لکھے تھے مگر ان سب مکتوبات کا اسلوب اور اندازِ مخاطب جدا جدا ہے، آپ کا فرمان تھا۔ كَتَبُوا النَّاسَ عَلَى قَدْرِ عَشْتُو لِيهِمْ (لوگوں سے ان کی ذہنی سطح کے مطابق بات کرو) آپ نے اس پر حرف بحرف عمل بھی فرمایا، جو امع الکلم اور خطبات کی طرح مکتوبات و رسائل میں بھی آپ نے اپنے مخاطبین کے مرتبے اور مقام کے علاوہ ان کی ذہنی سطح کو بھی ہر جگہ پیش نظر رکھا۔

عربی زبان میں مکتوبات و رسائل کی بنیاد اول رکھنے کا شرف بھی پیغمبرِ مسلم کو حاصل ہے مگر اسلوب مکتوب نگاری کو اوج پر پہنچانے والے اور نئی طریقہ ایجاد کرنے والے بھی آپ ہی ہیں، کہا جاتا ہے کہ کوئی بانی کسی فن کو کمال تک نہیں پہنچایا کرتا وہ تو صرف بانی اور موجد ہوتا ہے مگر یہاں تو بات ہی صاحبِ کتاب تو سین اور وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ کی ہے زبانِ نبوت نے جو رسائل و مکتوبات املا کر اسے وہ آج بھی عربی انشاء پر دازی کا اعلیٰ و اجمل نمونہ ہیں، آپ نے جو طریقہ مکتوب نگاری اور طرزِ مخاطب اختیار فرمایا اس پر عرب کے فضلاء و بلغاء کوئی اضافہ نہ کر سکے!

”بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ“ سے خط کا آغاز کرنے کی طرح بھی آپ ہی نے

ڈالی، پھر ”مِنْ فُلَانٍ اِلَى فُلَانٍ“ (فلاں کی طرف سے فلاں کے نام) اور ”اَمَّا بَعْدُ“ لکھنے کا آغاز بھی آپ ہی نے فرمایا تھا، القاب، پوروٹو کوئی کے آداب اور مخاطب کے اصول تو بعد میں وضع ہوئے مگر آپ کے مکتوبات

میں یہ چیز پہلے سے ہی موجود ہے۔ آپ شاہِ مصر کو خطاب کرتے ہیں تو اسے "عظیم القبط" کے لقب سے یاد کرتے ہیں، شہنشاہِ روما سے مخاطب ہوتے ہوتے ہیں تو اسے "عظیم الروم" سے خطاب فرماتے ہیں۔ کسرنی ایران کو خط لکھتے ہیں تو اسے "عظیم الفرس" کہہ کر مخاطب فرماتے ہیں مگر "أَسْلَمْتُ لَكَ" کا خطاب سب سے ہے۔

اہل کتاب کے بادشاہوں کو کلمہ توحید پر اکٹھا ہونے کی دعوت دیتے ہیں۔ اگر وہ دعوت قبول کریں تو دو گنا اجر کا وعدہ ہوتا ہے اور اگر انکار کریں تو عیا کے کفر و انکار کے ذمہ دار ٹھہرائے جاتے ہیں، اہل کتاب کے بادشاہوں کے نام مکتوبات میں سخت اور زوردار انداز میں کفر و شرک کی وہ تحقیر نہیں جو مشرک اور آتش پرست بادشاہوں کے نام خطوط میں ملتی ہے۔ سب سے نرم اور پُر لطف ہجو اس مکتوب کا ہے جو نجاشی شاہِ حبشہ کے نام ہے۔ اس میں حضرت مریم اور حضرت عیسیٰ کے مرتبہ کے علاوہ توحید کی دعوت دی گئی ہے جسے بادشاہ قبول کرتے ہوئے اسلام کا حلقہ بگوش بن جاتا ہے۔

آپ کے مکتوبات کے اسلوب میں قرآنِ کریم کا اثر نمایاں نظر آتا ہے۔ اکثر خطوط میں آیاتِ قرآنی کی تلمیح اور اقتباسات موجود ہیں۔ مسیحا کو خط لکھا گیا وہ تو صرف ایک قرآنی آیت ہے اور نہایت بر محل و موزوں نظر آتی ہے۔ شاید اس کا کوئی اور جواب ممکن ہی نہ تھا! آپ اپنے نام کے ساتھ ہمیشہ "رسول اللہ" یا "عبداللہ و رسول" لازمی لکھواتے تھے، غیر مسلموں کو "رسول اللہ" سے "من اتبع البعدی" سے اور مسلمانوں کو "سلا م علیہ" سے خطاب کرتے۔ اگر خط مسلمانوں کے نام ہوتا تو اختتام پر "والسلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ" لکھتے۔ مکتوبات میں متعلقہ قبیلے کے ایچے اور مقامی بولی کے الفاظ بھی استعمال کرتے۔ (دیکھئے خط بنامِ وائل بن حجر)۔

خط بیچنے کے لئے سفر، قاصدین اور نامہ بردوں کے انتخاب میں بھی

آپ موقع اور مناسبت کو ملحوظ رکھتے تھے، آپ کے پاس جو قاصدا در نامہ برائے ان کی مہدائی کا بھی خیال کرتے تھے، آپ نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کے بیٹے کی وفات پر تعزیت کا جو خط لکھا تھا وہ اس موضوع پر لکھے جانے والے خطوط کیلئے سنگ میل ہے!

## نونہ خطوط

(۱)

### إلى المقوقس عظيم القبط

وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ بَعَثَ حَاطِبَ بْنَ أَبِي  
بَلْتَعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى الْمُقَوْسِ عَظِيمِ الْقِبْطِ سَنَةَ  
سِتِّ مِئَاتٍ مِنْ هِجْرَتِهِ وَبَعَثَ مَعَهُ كِتَابًا يَدْعُوهُ إِلَى  
الْإِسْلَامِ وَيَقُولُ فِيهِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى الْمُقَوْسِ  
عَظِيمِ الْقِبْطِ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى، أَمَا بَعْدُ: فَإِنِّي أَدْعُوكَ  
بِدَعَايَةِ الْإِسْلَامِ، أَسْلِمْتُ تَسْلِمَ بُرُوتِكَ اللَّهُ أَجْرَكَ مَرَّتَيْنِ، فَإِن  
تَوَلَّيْتَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ إِثْمُ الْقِبْطِ وَبِأَهْلِ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ  
سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ، أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلَا  
يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ فَإِن تَوَلَّوْا فَمَقْرُلُوا شَهَادًا  
بِأَنَّا مُسْلِمُونَ!

وَقَالَ صَاحِبُ صَبْحِ الْأَعَشَى: إِنَّ كِتَابَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِلَى الْمُقَوْسِ قَدْ كَانَ بِحِطِّ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَنَّ فِيهِ

سَهْ الرُّوضِ الْأَنْفِ ۲/ ۳۵۲، الزَّرْقَانِي ۳/ ۳۹۴، السِّيَرَةُ الْمَجْلِبِيَّةُ ۲/ ۳۷۱،  
الْمَقْرِيظِيُّ ۱/ ۲۹، حَسَنُ الْمَحَاضِرَةِ ۱/ ۲۲، صَبْحُ الْأَعَشَى ۶/ ۳۷۸، جَمَاهِرُ رَسَائِلِ الْعَرَبِ ۱/ ۳۸۱،  
سَهْ آلِ عِمْرَانَ (۳/ ۶۲) سَهْ صَبْحِ الْأَعَشَى ۶/ ۲۶۴

« مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى صَاحِبِ مِصْرَ، أَمَا بَعْدُ: فَإِنَّ  
 اللَّهُ أَرْسَلَنِي رَسُولًا وَأَنْزَلَ عَلَيَّ قُرْآنًا وَأَمَرَنِي بِالْعَدْلِ وَالْإِنْتِزَارِ  
 وَمُقَالَاتِ الْكُفَّارِ حَتَّى يَدِينُوا بِدِينِي وَيَدْخُلَ النَّاسُ فِي مِلَّتِي، وَقَدْ  
 دَعَوْتُكَ إِلَى الْإِقْرَارِ بِوَحْدَانِيَّتِهِ فَإِنْ فَعَلْتَ سَعَيْتَ وَإِنْ أَبَيْتَ  
 شَقِيتَ، وَالسَّلَامُ! »

### ترجمہ: مقوقس عظیم قبط جرج بن مینا کے نام

(نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت حاطب بن ابی بلتعہ کو مقوقس عظیم قبط کے  
 پاس ۶۲۸ ہجری میں ایک خط دیکر بھیجا تھا جس میں اسے اسلام کی دعوت  
 دی تھی)

اللہ کے نام سے جو رحمن و رحیم ہے، محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 طرف سے مقوقس عظیم قبط کے نام، اس پر سلام ہو جو راہ حق کی پیروی کرے۔ اس  
 کے بعد میں تجھے اسلام کی دعوت دیتا ہوں، اسلام قبول کرے سلامت رہے گا۔  
 اللہ تعالیٰ تجھے درگناہ جرد سے گما۔ اگر تو نے انکار کیا تو قبطیوں کا گناہ بھی تجھی پہنچا  
 اور اہل کتاب! او ایک بات پر اکتھے ہو جاتے ہیں جو ہم میں اور تم میں مشترک ہے کہ  
 ہم اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کریں۔ اس کے سائفہ کسی کو شریک نہ تھیے، اور  
 ہم ایک دوسرے کو اللہ کے علاوہ اپنا معبود نہ بنا لیں، سو اگر وہ چاہے تو فرما  
 کہہ دو کہ گواہ رہنا ہم تو مسلمان و اطاعت گزار بن گئے ہیں۔

(صیح الاصحیح کے مصنف کا قول ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا مقوقس کے نام  
 یہ خط حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے قلم سے لکھا گیا تھا اور اس میں آپ  
 نے لکھا تھا کہ)

اسے ہو سکتا ہے آخفت صلی اللہ علیہ وسلم کے اس مکتوب گرامی میں سورہ طہ  
 (۴۷/۲۰) کی اس آیت کی طرف تلمیح ہو جو زبان موسیٰ سے فرعون کے دربار  
 میں ادا ہوئی تھی کہ وَاللَّاهِ عَلَىٰ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَىٰ

”محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کی طرف سے صاحبِ مصر کے نام،  
 تمہیں معلوم ہو کہ اللہ نے مجھے رسول بنا کر بھیجا ہے اور مجھ پر قرآن مجید  
 نازل کیا ہے، اس نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں حجت پوری کر دوں اور لوگوں کو  
 خبردار کر دوں، اور کانزوں سے جہاد کرتا رہوں حتیٰ کہ وہ میرا دین قبول کر لیں اور  
 لوگ میرے دین میں شامل ہو جائیں، میں نے تمہیں اللہ کی وحدانیت کے اقرار  
 کی دعوت دی ہے، تو اگر تم نے یہ بات مان لی تو سعادت مند بن جاؤ گے، والسلام!“  
 کتبِ سیرت و تاریخ میں مذکور ہے کہ مقوقس نے حضرت حاطبؓ کا احترام  
 کیا۔ انعامات سے نوازا، سو دینار اور پانچ جوڑے کپڑے پیش کئے، آنحضرت  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے دو لڑکیاں۔ ماریہ والدہ ابراہیم اور سیرین جو دو لڑکیوں  
 بہنیں تھیں۔ بیس جوڑے کپڑے، مصر کے شہر نہیا کا مشہور زمانہ شہد  
 اور ایک طبیب بھی ارسال کیا تھا مگر وہ اسلام کی دولت سے محروم ہی رہا۔

(۲)

## إِلَى هِرَقْلَ مَلِكِ الرُّومِ

وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ بَعَثَ بِحَيَّةَ  
 بْنِ خَلِيفَةَ الْكَلْبِيِّ إِلَى هِرَقْلَ تَقِيصِرِ الرُّومِ سَنَةَ  
 سِتِّ بِكِتَابٍ يَدْعُوهُ فِيهِ إِلَى الْإِسْلَامِ وَهَذَا  
 نَصْرُ رِسَالَتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

”بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ عَبْدِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى  
 هِرَقْلَ عَظِيمِ الرُّومِ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى - أَمَا بَعْدُ:  
 فَإِنِّي أَدْعُوكَ بِدَعَايَةِ الْإِسْلَامِ، أَسْلِمْتُ لَكَ، أَسْلِمُ بِوَدِّكَ  
 اللَّهُ أَجْرَكَ مَرَّتَيْنِ فَإِن تَوَلَّيْتَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ إِثْمُ الْأَرِيْسِيِّنَ، وَيَأْهَلِ

له البخاری ۱: ۵، مسلم ۵: ۱۶۵، السیرة الحلبیة ۲: ۳۶۶، الطبری ۳: ۸۷،  
 ابن الأثیر ۲: ۸۱، الزرقانی ۳: ۳۸۴، الأغانی ۶: ۹۳، صبح الأعشى ۶: ۳۷۶

الْحِجَابَ نَعَلُوا إِلَى كَنِيَّةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ  
وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ  
فَإِنْ تَوَلَّوْا فَعُولُوا أَشْهَدُ وَابِعًا صَلِّمُونَ -

وَذَكَرَ أَبُو عَبْدِ الْقَاسِمِ بْنُ سَدْرٍ النَّهْرَوِيُّ أَنَّ كِتَابَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى هِرَقْلٍ قِيَصَرَ الرُّومَ كَانَ فِيهِ مَا نَصَّاهُ  
"مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى صَاحِبِ الرُّومِ: إِنِّي أَدْعُوكَ إِلَى  
الْإِسْلَامِ. فَإِنْ سَأَلْتَهُ فَذَكَرَ مَا لُصِّبَ بَيْنَ وَعَلَيْكَ مَا عَيْبُهُمْ  
وَإِنْ لَمْ تَدْخُلْ فِي الْإِسْلَامِ فَأَعْطِ الْجَزِيَّةَ فَإِنَّ اللَّهَ لَنَدَى  
يَقُولُ: قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِلِيَوْمِ الدِّينِ  
وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ  
الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَتَّى يُعْطُوا الْجَزِيَّةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ  
وَإِلَّا فَادْخُلْ بَيْنَ يَدَيْهِمْ وَبَيْنَ الْإِسْلَامِ وَابِعًا صَلِّمُونَ  
فَإِنْ تَوَلَّوْا فَعُولُوا أَشْهَدُ وَابِعًا صَلِّمُونَ -"

ترجمہ: ہرقل شاہ روم کے نام

رسول اللہ علیہ وسلم نے حضرت وحید بن عبد بنہ کلینی کو کوفہ میں  
میں ہرقل شاہ روم کے پاس ایک خط دیکر بھیجا تھا جس میں آپ  
استیلا قبول کرنے کی ڈرت دی تھی۔ آپ کے خط کا متن

اللہ کے نام سے جو رحمن و رحیم ہے۔ محمد اللہ کے بندے اور رسول کی  
طرف سے ہرقل عظیم روم کے نام، اس پر سلام جو راہ ہدایت کی چوٹی کرت  
اب میں تمہیں اسلام کی دعوت دیتا ہوں، اسلام قبول کر کے سلامت رہتے گا  
اسلام لے کر اللہ تعالیٰ تمہیں دو گنا اجر دے گا اگر تو نے مذموراً تو یہ تہی

رعایا کا گناہ بھی تجھ پر ہی ہوگا اور اسے اہل کتاب! آؤ ایک بات پر جمع ہو جائیں جو ہم میں تم میں مشترک ہے کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کریں، اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائیں۔ ہم اللہ کے علاوہ ایک دوسرے کو معبود نہ بنائیں، تو اگر یہ اہل کتاب برگشتہ ہو جائیں تو تم کہہ دو کہ گواہ رہنا، ہم تو مسلمان ہیں!“ (ابو عبید قاسم بن سلام ہر وی نے ذکر کیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بڑے قیصر روم کو جو خط لکھا تھا اس میں یہ لکھا تھا کہ)

”محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کی جانب سے صاحب روم کے نام ہیں تجھے اسلام کی دعوت دیتا ہوں، سو اگر تو نے اسلام قبول کر لیا تو تیرے حقوق و فرائض وہی ہوں گے جو اہل اسلام کے ہیں اور اگر تو حلقہ اسلام میں داخل نہیں ہوتا تو چیز یہ ادا کر۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ان لوگوں سے جہاد کرو جو اللہ اور روزِ آخرت پر ایمان نہیں رکھتے۔ ان چیزوں کو حرام نہیں جانتے جو اللہ اور اس کے رسول نے حرام کی ہیں، وہ دینِ حق کی اطاعت نہیں کرتے اور ان لوگوں میں سے ہیں جنہیں کتاب دی گئی ہے۔ یہاں تک کہ وہ لپٹ ہو کر اپنے ہاتھ سے چیز یہ ادا کریں، بصورت دیگر کسانوں اور اسلام کے درمیان رکاوٹ نہ بن کہ وہ مسلمان ہوں یا جزیہ دیں!“

(۳)

### إلى كسرى ملك الفرس

(وَأَمَّا كِتَابُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى كِسْرَى بَرْوَيْدِ  
مَلِكِ الْفُرْسِ فَحَمَلَهُ إِلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ حَذَافَةَ الشَّهْبِيُّ  
سَنَةَ سِتٍّ وَهَذَا نَصُّهُ)

”اعجاز القرآن للباقری ص ۱۱۳، الزرقانی ۳: ۳۸۹، السيرة الحلیة ۲: ۸۰

الطبری ۳: ۹۰، ابن الاثیر ۲: ۸۱، صبح الاعشی ۶: ۳۷۷، جمرۃ رسالہ

العرب ۱: ۳۵-



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى كِسْرِي  
 عَظِيمِ فَارِسَ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى، وَأَمِنْ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
 وَشَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا  
 عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ؛ أَدْعُوكَ بِدَعَايَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَإِنِّي أَنَا  
 رَسُولُ اللَّهِ إِلَى النَّاسِ كَافَّةً لِأَنْذَرَمَنْ كَانَ حَيًّا وَيَحْيَى الْقَوْلُ  
 عَلَى الْكَافِرِينَ، أَسَلِمْتُ لَكُمْ فَإِنْ أَبَيْتَ فَعَلَيْكَ إِثْمُ الْمُجْرِمِينَ  
 وَيُصْرِحُ الرَّوَاةُ وَالْمَوْخِرُونَ بِأَنَّ كِسْرِي لَمَّا قَرَأَ الْكِتَابَ  
 غَضِبَ وَمَرَّقَهُ قَائِدًا؛ أَيْ كَتَبُ إِلَى هَذَا رَهْوَ عَبْدِ اللَّهِ؛ فَقَالَ  
 الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ بَلَغَهُ ذَلِكَ: مَرَّقَ مُلْكًا  
 وَقَدْ قَنَلَا !!-

### ترجمہ: کسری شاہ فارس کے نام

(جو خط آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے کسری پر وزیر شاہ فارس کے نام  
 بھیجا تھا وہ سنہ ہجری میں حضرت عبداللہ بن خذافہ سہمی سے کر کے گئے تھے جس کا  
 مقنن یوں ہے :-

"اللہ رحمن ورحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کی جانب  
 سے کسری عظیم فارس کے نام، سلام ہو اس پر جو راہ ہدایت کی ہے وہی گرتا  
 اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لائے اور گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی  
 معبود نہیں ہے، وہ وحدہ لا شریک ہے۔ محمد اسلی اللہ علیہ وسلم کسری  
 بندے اور رسول ہیں، میں تجھے اللہ عزوجل کی طرف بلاتا ہوں، کیونکہ میں  
 اللہ کا رسول ہوں، جو تمام انسانوں کی طرف دعوت ہوا ہے، تاکہ میں ان  
 لوگوں کو ڈراؤں جن میں جان ہے، اور کافروں پر قہر پوری ہو جائے  
 اسلام قبول کرے۔ سلامت رہے گا، اور اگر تو نے رد کردانی کی تو پھر سزا

موسیوں کا گناہ بھی تجھ پر ہوگا!"

تاریخ میں اس بات کی صراحت موجود ہے کہ کسریٰ نے جب آپ کا خط پڑھا تو غصے میں یہ کہتے ہوئے اسے پھاڑ ڈالا کہ: "میرا غلام ہو کر مجھے یہ لکھتا ہے!؟" آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو جب اس کا علم ہوا تو آپ نے فرمایا: اس نے اپنی سلطنت کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیئے اور ایسا ہی کیا!!

(۴)

### إِلَى النَّجَاشِيِّ مَلِكِ الْحَبَشَةِ

وَبَدَتْ الرَّسُولَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمْرُوبَ بْنَ أُمَيَّةَ الضَّمِرِيُّ  
إِلَى النَّجَاشِيِّ مَلِكِ الْحَبَشَةِ سَنَةَ سِتٍّ وَرَبَعَتْ مَعَهُ كِتَابًا قَالَ فِيهِ:  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى النَّجَاشِيِّ  
الرَّصْحِمِ مَلِكِ الْحَبَشَةِ، سَلِّمْتُ أَنْتَ! فَإِنِّي أَحْمَدُ إِلَيْكَ اللَّهُمَّ الَّذِي  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهْتَمُّ، وَأَشْهَدُ  
أَنَّ عَيْسَى بْنُ مَرْيَمَ رُوحَ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ الْبَتُولِ  
الطَّيِّبَةِ الْحَصِينَةِ، فَحَمَلَتْ بِعِيسَى، حَمَلَتْهُ مِنْ رُوحِهِ وَنَفْسِهِ،  
كَمَا خَلَقَ آدَمَ بِيَدِهِ وَنَفْسِهِ؛ وَإِنِّي أَدْعُوكَ إِلَى اللَّهِ وَحْدَهُ  
لَا شَرِيكَ لَهُ وَالْمُوَالَاةِ عَلَى طَاعَتِهِ وَإِنْ تَتَّبَعْنِي وَتَوْمِنَ بِالَّذِي  
جَاءَنِي فِيَّ رِسُولُ اللَّهِ، وَقَدْ بَعَثْتُ إِلَيْكَ ابْنَ عَمِّي جَعْفَرًا وَ  
نَفَرًا مَعَهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ، فَإِذَا جَاءَكَ فَاقْرِهْمُ وَدَعْ التَّجْبُرَ  
وَإِنِّي أَدْعُوكَ وَجُنُودَكَ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَقَدْ بَلَّغْتُ وَنَصَحْتُ  
فَاقْبَلُوا نَصِيحِي، وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مِنْ اتَّبَعَ الْهُدَى!

۱۔ اعجاز القرآن ص ۱۱۳، أسد الغابۃ ۱: ۶۲، الزرقانی ۳: ۳۹۳،

الطبری ۳: ۸۹، السیرة الحلبيۃ ۲: ۳۶۹، صحیح الأعمش ۶: ۳۷۹،

جمہورۃ رسائل العرب ۱: ۳۶۔

## ترجمہ: نجاشی شاہ حبشہ کے نام

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سنہ ہجری میں حضرت عمرو بن امیہ  
صنمری کو ایک خط دے کر نجاشی شاہ حبشہ کے پاس بھیجا جس میں آپ نے  
فرمایا :-

”اللہ رحمن ورحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب  
سے نجاشی اسحاق شاہ حبشہ کے نام، تو تو امن و سلامتی والا ہے اس لئے میں  
تیرے پاس اللہ کی حمد و ثنا بیان کرتا ہوں جس کے سوا کوئی عبادت کے لائق  
نہیں، وہی صاحبِ اقتدار، پاک ذات، برہنہ سلامت، امان دینے والا،  
پناہ میں لینے والا ہے؛ اور میں گواہی دیتا ہوں کہ عیسیٰ بن مریم علیہ السلام اللہ  
کی روح اور اس کا کلمہ میں جو اس نے مریم بنتی کو عطا کیا تھا، وہ مریم جو پاک  
و پاک دامن تھیں بچا نچہ وہ عیسیٰ کو پیٹ میں لئے پھیریں، یہ حمل انہیں اللہ  
کی روح اور نفع سے ہوا جس طرح کہ آدم علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے اپنے  
ہاتھ سے تخلیق فرمایا تھا اور ان کے حسب میں نفع روح فرمایا تھا میں تجھے اللہ  
وحدہ لاشریک کی طرف بلاتا ہوں اور اس کی اطاعت پر دوستی و مودت کی  
دعوت دیتا ہوں، تاکہ تو میری پیروی کرے اور جو کچھ مجھ پر نازل ہوا ہے  
اس پر ایمان لے آ، کیونکہ میں اللہ کا رسول ہوں؛ میں اپنے چہرہ اور جسمانی بندہ  
مسلمانوں کی ایک جماعت کے ہمراہ بھیج رہا ہوں، جب وہ تیرے پاس  
آئیں ان کی بہانہ نوازی کرنا، تکبر نہ کرنا، میں تجھے اور تیرے سے لادشکر کہ اللہ  
کی طرف بلاتا ہوں، میں نے اللہ کا پیغام پہنچا دیا ہے اور خیر خواہی کا کام کر دیا ہے  
اس لئے میری نصیحت قبول کر لو، اور سلام ہو اس پر جو راہ ہدایت کی یہ وہی کہ  
نجاشی نے دعوت اسلام قبول کرنے ہوئے اپنے بیٹے کے ہمراہ ایک دن  
دربارِ نبوت میں روانہ کیا اور مؤذنان اذان میں خط کا جواب دیتے ہوئے اپنے  
ایمان و اسلام کا بھی اعلان کیا۔ جب وہ فوت ہوئے تو آپ نے ان کی غائبی

(۵)

إلى الحارث بن أبي شمر الغسانی صاحب دمشق  
وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ بَعَثَ شُجَاعَ بْنَ وَهَبٍ  
الرُّسَدِيَّ إِلَى الْحَارِثِ بْنِ أَبِي شَمْرِ الْغَسَّانِيِّ صَاحِبِ دِمَشْقَ مِنْ قَبْلِ  
قَبْرِ الرُّومِ، وَذَلِكَ سَنَةَ سِتِّ مِائَةٍ مِنْ هِجْرَتِهِ وَبَعَثَ مَعَهُ كِتَابًا  
قَالَ فِيهِ:

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى الْحَارِثِ  
بْنِ أَبِي شَمْرِ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى، وَأَمَّنَ بِاللَّهِ وَصَدَّقَ،  
وَإِنِّي أَدْعُوكَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَحُدَاكَ لَا شَرِيكَ لَهُ، يَبْقَى لَكَ مُلْكٌ  
رُبِّي وَمِي أَنْ الْحَارِثَ لَمَّا قَرَأَ الْكِتَابَ رَمَى بِهِ قَائِلًا: مَنْ يَنْزِعُ  
مِنِّي مُلْكِي؟! أَنَا سَائِدٌ إِلَيْهِ! فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا  
بَلَغَهُ تَوَلَّاهُ: بَادَ مُلْكُكَ!» وَمَنْعَهُ تَبَيَّرَ عَنْ عَزْمِهِ.

ترجمہ: حارث بن ابی شمر غسانی صاحب دمشق کے نام

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت شجاع بن وہب اسدی کو ستر ہجری میں  
ایک خط دیکر حارث بن ابی شمر غسانی دمشق کے رومی حکمران کے پاس بھیجا جس میں  
آپ نے فرمایا۔

«اللہ کے نام سے جو مہربان بے حد رحمت والا ہے، محمد رسول اللہ  
(صلی اللہ علیہ وسلم) کی طرف سے حارث بن ابی شمر کے نام: اس پر سلام ہو  
راہ ہدایت کا اتباع کرے۔ اللہ پر ایمان لائے اور تصدیق کرے ہیں  
دعوت دیتا ہوں کہ تو اللہ و وحدہ لا شریک پر ایمان لاتیری حکمرانی باقی رہے  
مروی ہے کہ حارث نے جب خط پڑھا تو اسے پھینک دیا اور لوٹا»

۳۷۶: ۲، شرح الزرقانی ۴۰۸: ۳، الطبری ۸۸: ۳

کون ہے جو مجھ سے حکمرانی چھینے!؟" میں ان (محمد صلی اللہ علیہ وسلم) کے پاس جا رہا ہوں! جب آپ کو اس کی اطلاع ملی تو آپ نے فرمایا تھا: "اس کی حکمرانی نابود ہو گئی!" قبصر روم نے اسے اس ارادے سے باز رکھا۔

(۶)

## إِلَى الْمُنْذِرِ بْنِ سَاوِي مَلِكِ الْبَحْرَيْنِ

وَبَعَثَ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَدَاءِ بْنِ الْحَضْرَمِيِّ إِلَى

الْمُنْذِرِ بْنِ سَاوِي الْعَبْدِيِّ صَاحِبِ الْبَحْرَيْنِ مِنْ قَبْلِ الْفُرْسِ سَنَةً  
سِتٍّ مِنَ الْهَجْرَةِ وَبَعَثَ مَعَهُ كِتَابًا قَالَ فِيهِ:

"بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى الْمُنْذِرِ

بْنِ سَاوِي الْعَبْدِيِّ صَاحِبِ الْبَحْرَيْنِ سَلَامٌ أَنْتَ، فَإِنِّي أَحْمَدُ أَيْدِي

اللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، أَمَا بَعْدُ: فَإِنَّ مَنْ صَلَّى صَلَاتَنَا وَاسْتَقْبَلَ

قَبْلَتَنَا وَأَكَلَ ذَبْحَتَنَا، فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ، لَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَرِزْقُهُ مِنْهُ

فَمَنْ أَحَبَّ ذَلِكَ مِنَ الْمُجُوسِ فَإِنَّهُ آمِنٌ وَمَنْ أَبَى فَعَلَيْهِ الْعَذَابُ

فَأَسْلَمَ الْمُنْذِرُ وَكَتَبَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

"أَمَا بَعْدُ يَا رَسُولَ اللَّهِ: فَإِنِّي قَرَأْتُ كِتَابَكَ عَلَى أَهْلِ الْبَحْرَيْنِ

فِيهِمْ مَنْ أَحَبَّ إِلَى سَلَامٍ وَأَعْجَبَهُ وَدَخَلَ فِيهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ

كَرِهَهُ، وَيَأْرَضُنِي مُجُوسٌ وَيَهُودٌ فَأَخَذْتُ لِي فِي ذَلِكَ أَمْرًا

فَكَتَبَ إِلَيْهِ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

"بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ" مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى

الْمُنْذِرِ بْنِ سَاوِي سَلَامٌ وَأَعْيُنُكَ فَإِنِّي أَحْمَدُ أَيْدِي اللَّهِ الَّذِي

له شرح الزرقاني ۳: ۴۰۲، الامانة ۶: ۱۵۹، اسد الغابة ۴: ۴۱۷-

فتوح البلدان ص ۸۸، کتاب الخراج لآبي يوسف ص ۱۵۶، مہر رسائل

العرب ۱: ۴۱، صبح الاعشى ۶: ۳۷۶، السيرة الحلبيّة ۲: ۲۷۴

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ  
 وَرَسُولُهُ، أَمَا بَعْدُ: فَإِنِّي أذْكَرُكَ اللَّهُمَّ عِزَّ وَجَلَّ، فَإِنَّهُ  
 مَنْ يَنْصَحْ نِيَابَتًا يَنْصَحْ لِنَفْسِهِ، وَإِنَّهُ مَنْ يُطِيعْ رَسُولِي وَيُتَّبِعْ  
 أَمْرَهُمْ فَقَدْ أَطَاعَنِي، وَمَنْ نَصَحَ لَهُمْ فَقَدْ نَصَحَ لِي، وَإِن  
 رَسُولِي قَدْ أَتَىٰ أَعْيُنَكَ خَيْرًا، وَإِنِّي قَدْ شَفَعْتُكَ فِي قَوْمِكَ نَائِرُكَ  
 لِلْمُسْلِمِينَ مَا أَسْلَمُوا عَلَيْكَ وَعَفُوتُ عَنْ أَهْلِ الذُّنُوبِ فاقْبَلْ  
 مِنْهُمْ، وَإِنَّكَ مَهْمَا تُصَلِّحْ فَلَنْ نَعْزِلَكَ عَنْ عَمَلِكَ وَهَلْ أُنَامَ  
 عَلَىٰ يَهُودِيَّتِهِ أَوْ مَجُوسِيَّتِهِ فَعَلَيْهِ الْجَزِيَّةُ“

ترجمہ: منذر بن ساوی کے نام

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت العلاء بن الحضرمیؓ کو ستم بھری  
 میں ایک خط دیکر منذر بن ساوی کے پاس بھیجا جو اہل فارس کی طرف سے بحرین  
 کا والی مقرر تھا، اس خط میں آپ نے فرمایا تھا۔

”اللہ رحمن ورحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم)  
 کی طرف سے منذر بن ساوی کے نام، تو اسلام قبول کر! میں تیرے  
 سامنے اللہ کی حمد بیان کرتا ہوں جس کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں  
 اس کے بعد بات یہ ہے کہ جس نے ہماری طرح نماز ادا کی، ہمارے قبلے  
 کی طرف منہ کیا اور ہمارا ذبیحہ کھایا تو وہ مسلمان ہے، اسے اللہ اور اس کے  
 رسول کا تحفظ حاصل ہو گیا، سو مجوسوں میں سے جو اس بات کو پسند کرے  
 تو اسے امان حاصل ہے اور جو اسے ناپسند کرے تو اسے جزیہ دینا ہو گا۔  
 چنانچہ منذر نے اسلام قبول کر لیا اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
 کو جواب میں لکھا:

”اس کے بعد اسے اللہ کے رسول! میں نے آپ کا خط بحرین کے  
 لوگوں کو پڑھ کر سنا دیا ہے چنانچہ بعض نے تو اسلام کو پسند کیا اور اس کے

حلقہ بگوش ہو گئے ہیں، بعض نے اسے پسند نہیں کیا۔ میرے علاقے میں  
محبوسی اور یہودی ہیں اس لئے آپ اپنا نیا حکم جاری فرمادیتے تھے۔  
اس کے جواب میں آپ نے تحریر فرمایا۔

«اللہ رحمان ورحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کی  
طرف سے منذر بن سانی کے نام، تجھ پر سلام ہو۔ سو میں تیرے سامنے  
اللہ کی حمد و ثنا بیان کرتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں۔ اور میں گواہی  
دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں۔ اور یہ کہ محمد (صلی اللہ  
علیہ وسلم) اس کے بندے اور رسول ہیں۔ اس کے بعد میں تجھے اللہ عزوجل  
کی یاد دلاتا ہوں۔ سو جو خیر خواہی کرے گا تو اپنے لئے خیر خواہی کرے گا جس نے  
میرے قاصدوں کی اطاعت کی۔ اور ان کے حکم کی پیروی کی تو اس نے گویا اپنے  
اطاعت کی۔ جس نے ان کی خیر خواہی کی تو اس نے میری بھلائی چاہی۔ میرے  
قاصدوں نے تیرا اچھے الفاظ میں ذکر کیا ہے۔ میں نے تجھے اپنی قوم کا شفیع  
بنادیا ہے۔ جو لوگ مسلمان ہو گئے ہیں ان کی املاک ان کے پاس رہنے کے  
لیے نے خطا کاروں کو بخش دیا ہے اس لئے ان کی معذرت قبول کرے۔  
جب تک تو اصلاح پر عمل پیرا رہے گا ہم تجھے معزول نہیں کریں گے، جو  
یہودیت اور مجوسیت پر قائم رہنا چاہے تو اس پر جزیہ ہے!»

(۷)

إِلَى هُوَذَا بْنِ عَلِيٍّ صَاحِبِ الْيَمَامَةِ

وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدِ بَعَثَ سَلِيْبًا بَنَ عَمْرٍو

الْعَامِرِيَّ إِلَى هُوَذَا بْنِ عَلِيٍّ صَاحِبِ الْيَمَامَةِ سَنَةَ سِتِّ وَارْبَعِينَ

مَعَهُ كِتَابًا قَالَ فِيهِ

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى هُوَذَا بْنِ

عَلِيٍّ الزَّرْتَانِيِّ ۳ : ۴۰۷، السِّيَرَةُ الْحَلَبِيَّةُ ۲ : ۳۷۶، صَبِيحُ الْأَمَشِيِّ ۶ : ۳۷۹

عَلَى - سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى - وَأَعْلَمُ أَنَّ دِينِي سَيُظْهِرُ إِلَى  
 مُنْتَهَى الْخَيْبِ وَالْحَافِزِ، فَأَسْلِمُ تَسْلِمًا، وَأَجْعَلُ لَكَ مَا تَحْتَ يَدَيْكَ  
 فَرْدَهُ هُوَذَةَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:  
 «مَا أَحْسَنَ مَا تَدْعُونِي إِلَيْهِ وَأَجْمَلَهُ! وَأَنَا شَاعِرٌ قَوْمِي وَ  
 خَطِيبُهُمْ، وَالْعَرَبُ تَهَابُ مَكَانِي، فَأَجْعَلُ إِلَيَّ بَعْضَ الْأُمْرِ  
 أَتَّبِعَكَ»

فَلَمَّا قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابَهُ قَالَ:  
 لَوْ سَأَلَنِي سَيِّبَةُ مَا فَعَلْتُ، يَادَ وَيَادَ مَا فِي يَدَيْهِ!»

### ترجمہ: ہوزہ بن علی کے نام

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت سلیط بن عمرو العامری کو سُنہ  
 میں ایک خط دیکر ہوزہ بن علی صاحب یمامہ کے پاس بھیجا جس میں آپ نے  
 فرمایا تھا۔

«اللہ رحمان ورحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم)  
 کی جانب سے ہوزہ بن علی کے نام، سلام ہو اس پر جو راہ ہدایت کا اتباع کرے  
 جان لے کہ میرا دین دنیا کے کونے کونے (جہاں تک گھوڑوں اور اونٹوں کے  
 قدم پڑیں گے) میں غالب آئے گا اس لئے اسلام قبول کرے سلامت ہے گا،  
 جو کچھ تیرے قبضے میں ہے وہ میں تیرے پاس ہی رہنے دوں گا!»  
 چنانچہ ہوزہ بن علی آپ کے جواب میں لکھا۔

«آپ کتنے اچھے دین کی دعوت دیتے ہیں! میں اپنی قوم کا شاعر و خطیب  
 ہوں اور عرب میرے مرتبے سے مرعوب بھی ہیں، آپ مجھے اپنا شریک حکومت  
 بنا لیجئے میں آپ کا پیر و کار بن جاؤں گا!»

مگر جب اس کی اطلاع آپ کو ملی تو اس کا خط سکر فرمایا: اگر وہ مجھ  
 سے ایک کچی کھجور بھی مانگتا تو نہ دنیا، برباد ہوا اور اس کا اقتدار بھی نابود ہوا!



## إِلَى جَيْفِرٍ وَعَبْدِ ابْنِي الْجُلَنْدِيِّ مَلِكِ عُثْمَانَ

وَبِعَثِّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمَرَو بْنَ الْعَاصِ إِلَى جَيْفِرٍ  
وَعَبْدِ ابْنِي الْجُلَنْدِيِّ الْأَزْدِيِّ مَلِكِ عُثْمَانَ سَنَةَ ثَمَانَ وَبِعَثِّ مَعَهُ  
كِتَابًا قَالَ فِيهِ:

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ عَبْدِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ  
إِلَى جَيْفِرٍ وَعَبْدِ ابْنِي الْجُلَنْدِيِّ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى، أَمَا بَعْدُ  
فِي أَيُّ أَدْعُو كَمَا بَدَعَايَةَ الْإِسْلَامِ، أَسِيلِمَا تَسْمَا، فَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ  
إِلَى النَّاسِ كُلِّهِ لَأُنذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا، وَيُحِقُّ الْقَوْلَ عَلَى الْكَافِرِينَ،  
وَإِنَّكُمْ إِنِ اقْرَرْتُمْ بِالْإِسْلَامِ وَلَيْتَكُمْ، وَإِنْ أَبَيْتُمْ أَنْ تُقْبَلُوا  
بِالْإِسْلَامِ فَإِنَّ مَدَّكُمْ زَائِلٌ عِنْدَكُمْ، وَخَيْبِي نَحْلُ بِحَيْبِكُمْ،  
وَتَظْهَرُ نُبُوَّتِي عَلَى مُدَّكُمْ!»

وَكَتَبَ أَنِي بِنُ كَعْبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَدْ أَقْرَأَ بِالْإِسْلَامِ  
ترجمہ جیفیر اور عبد کے نام جو جُلندی کے بیٹے اور عثمان کے بادشاہ تھے  
نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمرو بن العاص کو جیفیر بن جُلندی ازہری  
اور عبد بن جُلندی ازہری کے پاس شدہ تیرہی میں ایک خط دیکر بھیجا جس میں  
تقریر تھا،

اللہ رحمان و رحیم کے نام سے۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے جو اللہ  
کے بندے اور رسول ہیں، جیفیر بن جُلندی اور عبد بن جُلندی کے نام، سلام ہو  
اس پر جو راہ ہدایت پر چلے، اب میں تم دونوں کو اسلام کی دعوت دینا رسول  
اسلام قبول کر لو، سلامت رہو گے، کیونکہ میں تمام انسانیت کے لئے رسول  
مبعوث ہوا ہوں، تاکہ سب زندوں کو خبردار کروں، اور منکرین پر پت  
سند شرح الزرقانی ۳: ۲۰۴، السیرة الحلبيّة ۲: ۳۷۴، صبح الاعشى ۶: ۲۸۰  
بمہرۃ رسائل العرب ۱: ۲۶

پوری ہو جائے، اگر تم اسلام کا اقرار کرو تو میں تمہیں والی مقرر کرتا ہوں، اور  
 اگر تم نے اسلام سے انکار کیا تو پھر تمہارا اقتدار زائل ہونے والا ہے۔ میرے گھوڑے  
 تمہارے صحن میں اتریں گے، اور میری نبوت تمہارے اقتدار پر غالب  
 آئے گی!

اس خط کے تحریر کنندہ حضرت اُبی بن کعب رضی اللہ عنہ تھے، ان دنوں  
 مہابیوں نے اسلام قبول کر لیا تھا۔

(۹)

## إِلَى أَكْبَدِرِ دَوْمَةَ

وَكَتَبَ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَكْبَدِرِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ  
 الْكَنْدِيِّ - وَكَانَ مَلِكًا عَلَى دَوْمَةَ الْجَنْدَلِ وَكَانَ نَصْرًا نَبِيًّا - خَرَجَ  
 إِلَيْهِ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ فِي سَرِيَّةٍ فِي رَجَبِ سَنَةِ تَبِعٍ فَأَخَذَهُ فِي  
 لِقَاءِ خَالِدٍ قَدِمَ بِهِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَسْمَ ثَمَّ  
 ارْتَدَّ بَعْدَ وَفَاةِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَتَلَهُ خَالِدٌ  
 لِنَتْنُضِهِ الْعَهْدِ.

” بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا كِتَابٌ مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ  
 إِكْبَدِرِ دَوْمَةَ حِينَ أَجَابَ إِلَى الْإِسْلَامِ وَخَلَعَ الْأَثَدَ أَدَا  
 وَالْأَصْنَامَ مَعَ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ سَيْفِ اللَّهِ فِي دَوْمَةَ الْجَنْدَلِ  
 وَأَكْنَا بِهَا، إِنَّ لَنَا الضَّاحِيَةَ مِنَ الضُّحْلِ وَالْبُورَ وَالْمَعَامِي وَأَنْفَالِ  
 الْأَرْضِ وَالْحَلَقَةَ وَالسِّيَاحَ وَالْحَافِرَ وَالْحِصْنَ، وَلَكُمْ الضَّامِنَةَ  
 مِنَ النَّخْلِ وَالْمُعِينِ مِنَ الْمُعْمُورِ، وَتُعَدُّ سَارِحَتُكُمْ وَتُعَدُّ

کے شرح الزقانی ۳: ۴۱۴، الروض الالف ۲: ۳۱۹، العقد الفريد ۱: ۱۱۲،

السيرة الحلبية ۲: ۳۲۹، معجم البلدان ۴: ۱۰۸، فتوح البلدان ص ۶۸،

صبح الأکشی ۴: ۳۷۰، جمهرة رسائل العرب ۱: ۵۰،

فَارَدَتْكُمْ وَلَا يُحْطَرُّ عَلَيْكُمْ الثَّنَاتُ؛ تَقِيمُونَ الصَّلَاةَ لِيَوْفِيَتْكُمْ  
وَتُؤْتُونَ الزَّكَاةَ بِحَيْثُهَا عَلَيْكُمْ بِذَلِكَ عَهْدُ اللَّهِ وَالْمِيثَاقُ،  
فَلَكُمْ بِذَلِكَ الصِّدْقَ وَالْوَفَاءُ، شَهِدَ اللَّهُ وَمَنْ حَضَرَ مِنْ  
الْمُسْلِمِينَ،

### ترجمہ: اکبدر دومہ کے نام

رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اکبدر بن عبد الملک کنڈی کے لئے  
ایک خط لکھا تھا جو دومۃ الجندل (شام و مدینہ کے درمیان ہے) کا بادشاہ  
تھا اور نصرانی مذہب رکھتا تھا، حضرت خالد بن ولید سیف اللہؓ جب شہ  
بحر می میں ایک سر یہ بیکر اس کے مقابلے کیلئے گئے تھے اور اسے پکڑ کر آنحضرت  
صلی اللہ کے پاس لے آئے تھے وہ مسلمان ہو گیا تھا مگر وفات نبوی کے بعد  
مرتد ہو گیا چنانچہ بارہمیری پر خالد بن ولیدؓ نے اسے قتل کر دیا تھا،

«اللہ رحمن ورحیم کے نام سے، یہ خط محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم)  
کی طرف سے اکبدر دومہ کے لئے لکھا گیا ہے، جبکہ وہ دعوت اسلام کو بیاب  
کہہ چکا ہے اور خالد بن ولید سیف اللہ کے ساتھ دومۃ الجندل اور اس کے  
اطراف میں شہ کار و اسنام کوئیہ باد کہہ چکا ہے۔ چشمے کا نواحی علاقہ بغیر منہ  
زمین، غیر مملوکہ زمین، غیر آباد اراضی، جنگ میں کام آئے والا سارا مسلمان  
گھوڑے مولیٰ اور قلعہ ہمارے لئے منفق ہوگا، جبکہ شہمی علاقے والی  
کھجوریں، آباد زمین والا چشمہ منہ ہمارے لئے مخصوص ہوگا، ہمارے مال  
مولیٰ کو چرنے سے نہیں روکا جائے گا، جو مالور مال مولیٰ کا اس کے حساب  
نہیں لیا جائے گا، چرواہوں سے ہمیں نہیں روکا جائے گا، تہاتق تہاتقہ  
میں نماز پڑھو گے اور فرض شدہ زکوٰۃ ادا کرتے رہو گے، اس سلسلے میں  
ہمارے لئے اللہ کا ہمد و میثاق ہے اور اس پر ہمیں صدق و وفاء کے ساتھ  
قائم رہنا ہے۔ اس پر اللہ اور خانہ مسلمان کوادہ ہیں !»

إِلَى وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ الْحَضْرَمِيِّ وَقَوْمِهِ

وَكَتَبَ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ

الْحَضْرَمِيِّ وَقَوْمِهِ مِنْ أَهْلِ حَضْرَمٍ مَوْتًا فَقَالَ:

«مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى الْأَوْثِيَالِ الْعَبَاهِلَةِ مِنْ أَهْلِ

حَضْرَمٍ مَوْتًا بِإِقَامَةِ الصَّلَاةِ وَإِتْيَاءِ الزَّكَاةِ، عَلَى التَّبِعَةِ

شَاةً وَالْيَمَّةَ لِصَاحِبَيْهَا فِي السُّبُوفِ الْخُمْسِ، وَخِدَاطَ وَرَاظِ

وَإِسْتِنَاقَ وَرَاثِغَارٍ وَمَنْ أُجْبِيَ فَقَدْ أُرْبِيَ، وَكُلَّ مُسْكِرٍ حَرَامًا»

ترجمہ: وائل بن حجر حضرمی اور آل کی قوم کے نام

نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے وائل بن حجر حضرمی اور ان کی قوم اہل حضرموت

کی طرف تحریر فرمایا تھا۔

محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے اہل حضرموت کے بحال

رہنے والے ہتھیاروں کے نام، نماز قائم کرنے اور زکوٰۃ ادا کرنے کے ساتھ

ساتھ جانوروں کے ابتدائی نصاب (جس پر زکوٰۃ واجب ہوتی ہے) میں ایک

بکری دینا واجب ہوگا، چالیس بکریوں سے اگر ایک زائد ہو تو وہ مالک کا حق

ہے اس پر زکوٰۃ نہیں ہوگی۔ تلواروں پر چمسن ہوگا۔ خلط ملط کرنا یا جانوروں

کو نشیبی جگہ کھڑا کر کے زکوٰۃ وصول کرنے والوں کو کم کر کے دکھانا ممنوع

ہے، نہ تو دو قسم کے آدھے آدھے نصاب زکوٰۃ کو ملا کر ایک نصاب بنایا

جائے گا اور نہ نکاح شغار (بلا مہر وٹے سٹے کی شادی) کی اجازت ہے!

وَقَدْ رَوَى الْقَاضِي عِيَاضُ فِي الشَّفَا (ص ۴۹) أَنَّ كِتَابَهُ

لَهُمْ قَدْ كَانَ يَهْدَى النَّصِيحَةَ:-

إِلَى الْأَوْثِيَالِ الْعَبَاهِلَةِ وَالرُّوُوعِ الْمُشَابِّهِ، فِي التَّبِعَةِ شَاةً

سہ البیان والنبیین ۲: ۲۷، العقار الفرید ۱: ۱۱۲، صبح الاعشی ۶: ۳۷۱،

جمہرۃ رسائل العرب ۱: ۵۸، الشفا ص ۴۹۔

لَمْقَوْرَةَ الْوَلِيَّاتِ وَالضَّنَاكَ، وَأَنْطُوا الشَّجْعَةَ وَفِي السُّيُوبِ الْخُمْرُ،  
وَمَنْ زَنَى مِمَّ بِكَرٍ فَاصْقَعُوهُ مَائَةً وَاسْتَوْفِضْرُهُ عَدَمًا، وَمَنْ  
زَنَى مِمَّ شَيْبٍ فَضَرِّجُوهُ بِالْأَضَامِيِّمِ، وَلَا تَوْصِيْمٍ فِي الدِّينِ وَالْإِغْتَةِ  
فِي فَرَايِضِ اللَّهِ تَعَالَى وَكُلِّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ وَوَأَيْلُ بْنُ حُبْرٍ يَتَرَقَّلُ  
عَلَى الْوَقْيَالِ!

قاضی عیاض نے کتاب الشفا بتعنی حقوق المصطفیٰ میں بیان کیا ہے  
کہ اہل حضر موت کے نام آپ کے خطا کا متن یوں تھا۔

”بحال رہنے والے تہزاروں اور رغب دار سرداروں کے نام، ابتدائی  
نصاب پورا ہونے پر ایک بکری ہے۔ نصاب سے قانسو بکری مالک کا  
حق ہے یہ بکری نہ تو دہلی جو نہ موٹی تازمی، درمیانہ قسم کی ادا کیا کرو، اور  
تلواروں میں خمس واجب ہے۔ غیر شادی شدہ زانی کی سزا یہ ہے کہ اسے  
سو کوڑے لگاؤ اور ایک سال کے لئے جلا وطن کر دو شادی شدہ اگر زنا کرے تو اسے لہو لہان  
کر دو، حدود دینی میں سستی نہیں ہوگی۔ نہ اللہ کے فراموش ہیں پردہ پوشی جوگی بہرشتہ نینے  
والی چیز حرام ہے اور وائل بن حجر تہزاروں کے سربراہ ہوں گے۔“

(۱۱)

## إلى ملوك حمير

وَقَدَّمَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابًا مِنْ مَنُونَةَ  
حَمِيرَ حِينَ عَوَدَتْهُ مِنْ تَبُوكَ، جَاءَ بِهِ رَسُولُهُمْ الْيَهُودِيُّونَ  
أَسْلَمَهُمْ وَهُمْ: الْحَارِثُ بْنُ عَبْدِ كَلَالٍ وَتَعِيمٌ بْنُ عَبْدِ كَلَالٍ  
وَالنُّعْمَانُ بْنُ ذِي رُغَيْنٍ وَهَمْدَانُ وَمَعَاذِرُ بْنُ حَمَانَةَ الْيَهُودِيُّ  
ذُو بَرْنِ مَالِكِ ابْنِ مُرَّةِ الرَّهَائِيِّ يَفْعَلُ بِسَلَاةٍ قَوْمَهُ فَفَارَقَهُمْ إِلَى  
وَالْمَشْرُوكِينَ فَلَتَبَّ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

طہریۃ ابن ہشام ۳: ۳۸، البیۃ العلییۃ ۳: ۱۳۳، الطبری ۳: ۱۰۳  
فتوح البلدان ص ۷۷، صحیحۃ رسائل العرب ص ۷۷

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدِ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى الْحَارِثِ ابْنِ  
عَبْدِ كَلْبٍ وَنُعَيْمِ بْنِ عَبْدِ كَلْبٍ وَالتُّعْمَانِ قَبْلَ ذِي رُعَيْنٍ وَهَمْدَانَ  
وَمَعَاظِرَ أَمَا بَعْدَ ذَلِكَ كُمْ؛ فَإِنِّي أَحْمَدُ إِلَيْكُمْ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ. أَمَا بَعْدَ فَإِنَّهُ قَدْ رَقَعَ بِنَا رَسُولِكُمْ مَقْفَلَنَا مِنْ أَرْضِ  
الْأَرَمِ فَلَقِينَا بِالْمَدِينَةِ فَبَدَعَ مَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ وَخَبَرَ مَا بَدَعْتُمْ  
وَأَنْبَأْنَا بِإِسْلَامِكُمْ وَتَدْرِكِ الْمَشْرِكِينَ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ هَدَاكُمْ  
بِهَدَايَتِهِ؛ إِنْ أَصَاحَبْتُمْ وَأَطَعْتُمْ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَأَقْرَبْتُمْ  
الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَأَعْطَيْتُمُ مِنَ الْمَغَانِمِ حُسْنَ اللَّهُ  
رِسْمَهُمْ بَيْتِهِ وَصَفِيْدِهِ وَمَا كَتَبَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الصَّدَقَةِ؛ مِنْ  
الْعَقَارِ عَشْرُ مَا سَقَتِ الْعَيْنُ وَمَا سَقَتِ السَّمَاءُ، وَكُلُّ مَا سَقَى  
بِالْغَرْبِ نِصْفُ الْعُشْرِ؛ وَفِي الْإِبِلِ فِي الْأَرْبَعِينَ ابْنَةَ لَبُونٍ، وَفِي  
ثَلَاثِينَ مِنَ الْإِبِلِ ابْنُ لَبُونٍ ذَكَرٌ، وَفِي كُلِّ حَمْسٍ مِنَ الْإِبِلِ  
شَاةٌ وَفِي كُلِّ عَشْرٍ مِنَ الْإِبِلِ شَاتَانِ -

وَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ مِنَ الْبَقَرِ بَقْرَةٌ وَفِي كُلِّ ثَلَاثِينَ مِنَ الْبَقَرِ تَبِيعٌ؛  
جَدْعٌ أَوْ جَدْعَةٌ، وَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ مِنَ الْغَنَمِ سَائِمَةٌ وَحَدَاةٌ  
شَاةٌ؛ وَانْتَهَا فَرِيضَةُ اللَّهِ الَّتِي فَرَضَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ فِي الصَّدَقَةِ،  
فَمَنْ زَادَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ، وَمَنْ أَدَّى ذَلِكَ وَأَشْهَدَ عَلَى إِسْلَامِهِ  
وَظَاهَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْمَشْرِكِينَ فَإِنَّهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ، لَهُ مَا لَهُمْ  
وَعَلَيْهِ مَا عَلَيْهِمْ، وَلَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ -

وَإِنَّهُ مَنْ أَسْلَمَ مِنْ يَهُودِيٍّ أَوْ نَصْرَانِيٍّ فَإِنَّ لَهُ مِثْلَ مَا لَهُمْ  
وَعَلَيْهِ مِثْلَ مَا عَلَيْهِمْ - وَمَنْ كَانَ عَلَى يَهُودِيَّتِهِ أَوْ نَصْرَانِيَّتِهِ فَإِنَّهُ  
لَوْ بَقِيَ عَنْهَا وَعَلَيْهِ الْجَزِيَّةُ، عَلَى كُلِّ حَالٍ ذَكَرًا وَأُنْثَى حُرًّا وَ  
عَبْدًا، دِينَارًا وَفِي أَوْ قِيمَتَهُ مِنَ الْمَغَانِمِ أَوْ عِوَضَهُ شَيْئًا، فَمَنْ أَدَّى

ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ فَإِنَّ لَهُ ذِمَّةَ اللَّهِ وَذِمَّةَ رَسُولِهِ وَمَنْ مَنَعَهُ فَأَشَدُّ  
عَدُوًّا لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ -

أما بعد: فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ مُحَمَّدًا النَّبِيُّ أَرْسَلَ إِلَى زُرْعَةَ ذِي  
يَزَنَ أَنْ إِذَا أَتَيْتُمْ رَسُولِي فَأَوْصِيكُمْ بِهِمْ خَيْرًا، مُعَاذُ بْنُ جَبْرِ  
وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ وَمَالِكُ بْنُ عُبَادَةَ وَعُقَيْبَةُ بْنُ نَسِيرٍ وَمَالِكُ بْنُ  
مُرَّةَ وَاصْتَبَاهُمْ وَأَنْ أَجْمَعُوا مَا عِنْدَكُمْ مِنَ الصَّدَقَاتِ وَالْحَزْبِ  
مَنْ مَخَّالَيْنِكُمْ وَأَبْلَغُهَا رَسُولِي، وَأَنْ أَمِيرَهُمْ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ فَإِذَا  
يَنْتَقِلِينَ إِقْرَاضِيًا -

أما بعد: فَإِنَّ مُحَمَّدًا أَيُّهُدَى أَنْ لَوْ أَلِدَ الْوَالِدُ وَاللَّهُ وَأَشَدُّ عِبْدَةً  
وَرَسُولًا: ثُمَّ أَنَّ مَالِكُ بْنُ مُرَّةَ التَّرَاهِ وَمِي قَدْ حَدَّثَنِي أَنَّ  
قَدْ أَسْلَمْتُ مِنْ أَوَّلِ حَيْبٍ وَقَتْلَتِ الْمُنْشَرِكِينَ، فَأَبَشَّرَ حَيْبٍ  
وَأَمْرًا بِحَيْبٍ خَيْرًا، وَلَا تَخْرُلُوا، وَلَا تَخُذَلُوا، فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
مَوْلَى غَنِيَّتِكُمْ وَفَقِيرِكُمْ -

وَإِنَّ الصَّدَقَاتِ لَا تَحِلُّ لِمُحَمَّدٍ وَلَا لِوَالِدَيْهِمَا هِيَ زَكَاةٌ  
يَتْرَكُ بِهَا عَلَى فُقَرَاءِ الْمُؤْمِنِينَ وَأَبْنَاءِ السَّبِيلِ، وَإِنَّ مَالَهُ فَاسَّ  
الْخَيْرِ وَحَفِظَ الْغَيْبِ، وَأَمْرًا بِدِينِهِمْ وَأَنَّ تَدْعُوا إِلَيْكُمْ  
مِنْ سَالِحِي أَهْلِي وَأَوْلِي دِينِهِمْ وَأَوْلِي عِيَالِهِمْ فَأَمْرًا بِدِينِهِمْ  
خَيْرًا فَإِنَّهُمْ مَنْظُورٌ إِلَيْهِمْ، وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ  
وَبَرَكَاتُهُ ۝

ترجمہ: شاہانِ حمیرہ کے نام

تو اس سے واپسی پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو شاہانِ حمیرہ نے غلامانہ طور پر  
پہنچائے انہوں نے اپنے اسلام کا اعلان کیا تھا اور وہ تھے عمارت بن عبد کلال  
یعقوب بن عبد کلال اور نعمان والی ذی ریحین یہاں اور معاذ اسی طے زری

ذوین نے مالک بن مرہ رباوی کو بھیج کر اپنے اسلام کا اعلان کیا تھا، ان سب نے شرک اور مشرکین سے علیحدگی کا بھی اعلان کیا تھا، چنانچہ آپ نے انہیں لکھا،  
 "اللہ رمن ورحیم کے نام سے۔ محمد (سلی اللہ علیہ وسلم) کی جانب سے جو اللہ  
 کے نبی و رسول ہیں، حارث بن عبد کلال، نعیم بن عبد کلال اور والی ذی رعیین  
 نعمان کے نام۔ اس کے بعد اب میں تمہارے سامنے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا بیان  
 کرتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں، ہاں تو تمہارا قاصد ہمارے پاس پہنچا جبکہ  
 ہم سرزمین روم سے واپس آئے تھے۔ وہ ہم سے مدینہ میں ملا۔ اس نے تمہارا  
 پیغام اور حالات ہمیں پہنچا دیے ہیں، اس نے ہمیں بتایا ہے کہ آپ مسلمان  
 ہو گئے ہیں اور مشرکین کو قتل کیا ہے۔ اللہ نے آپ کو اپنی ہدایت سے راہ  
 راست پر ڈالا ہے۔ اگر آپ اصلاحی روش پر چلے۔ اللہ اور اس کے رسول کی  
 اطاعت کی۔ نماز قائم کی۔ زکوٰۃ ادا کرتے رہے۔ مالِ غنیمت میں سے اللہ اور  
 اس کے برگزیدہ نبی کا پانچواں حصہ ادا کیا، اور جو صدقات مسلمانوں پر فرض ہیں  
 ادا کئے؛ جو زمین چشموں سے سیراب ہو یا آسمانی بارش سے سیراب ہو اس  
 کی پیداوار پر عشر ہے۔ جو زمین کنوئیں سے پانی نکال کر سیراب ہو اس کی پیداوار  
 پر نصف عشر یعنی عسواں حصہ ہے؛ اونٹوں کی زکوٰۃ یہ ہے کہ چالیس اونٹوں پر  
 دو سالہ اونٹنی ہوگی، تیس اونٹ ہوں تو دو سالہ اونٹ دینا ہوگا۔ پانچ اونٹ  
 ہوں تو ان پر ایک بکری ہوگی۔ ہر دس اونٹ پر دو بکریاں ہوں گی؛ اگر  
 چالیس گاؤں ہوں تو ان کی زکوٰۃ ایک گائے ہے۔ تیس گاؤں ہوں تو ایک  
 سال کا بھینٹا (مذکر ہو یا مونث) چراگاہ میں چرنے والی اگر چالیس بھینٹ بکریاں  
 ہوں تو ایک بکری واجب ہوگی، اور یہ ہے اللہ کا فریضہ جو اس نے صدقات  
 کے سلسلے میں مومنوں پر عائد کیا ہے۔ اگر کوئی زیادہ بھلائی کرے۔ تو یہ اس  
 کے لئے بہتر ہے؛ جس نے یہ فریضہ ادا کیا، اپنے اسلام پر شہادت قائم کی  
 اور مشرکین کے خلاف مومنین کی مدد کی تو وہ اہل ایمان میں شامل ہو گیا، اس کے



حقوق و فرائض وہی ہوں گے جو مومنین کے ہیں۔ اس کو اللہ اور اس کے رسول کا ذمہ  
 و تحفظ حاصل ہوگا، اگر کوئی یہودی یا نصرانی مسلمان ہو جائے تو اس کے حقوق و فرائض  
 بھی وہی ہوں گے جو مومنین کے ہیں جو شخص یہودیت یا نصرانیت پر قائم رہنا چاہے  
 تو اسے فریضہ کر کے اپنے مذہب سے ہٹایا نہیں جائے گا۔ اسے جزیہ ادا کرنا  
 ہوگا۔ ہر بالغ مرد، عورت، آزاد اور غلام پر ایک پورا دینار یا اس کی قیمت کے  
 برابر معاف کر کے بنے ہوئے کپڑے یا اس کے علاوہ کپڑے جو معاوضہ بن سکتے ہوں،  
 تو جس نے یہ چیزیں اللہ اور اس کے رسول کو ادا کر دیں اسے اللہ اور اس کے رسول کا  
 ذمہ اور تحفظ حاصل ہو گیا اور جس نے اس سے انکار کیا تو وہ اللہ اور اس کے رسول کا دشمن ہے۔  
 اس کے بعد اللہ کے رسول و بن محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے زر عذنی بن  
 کے نام پیغام بھیجا ہے کہ اگر تمہارے پاس میرے قاصد آئیں تو ان کے ہارے میں  
 میں تمہیں مہلانی کی وصیت کرتا ہوں اور وہ ہیں معاذ بن جبل، عبد اللہ بن زبیر،  
 مالک بن عبادہ، عقبہ بن مرثد، مالک بن مرثد اور ان کے ساتھی؛ تمہارے پاس جو  
 مال زکوٰۃ ہے وہ جمع کر لو اور اپنے غلاموں سے جزیہ وصول کر کے میرے قاصد  
 کے پاس پہنچا دو، ان کے لیے معاذ بن جبل ہیں، انہیں تمہارے پاس سے مسلمان  
 ہو کر لوٹنا چاہیے۔

اس کے بعد محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو ان دیتے ہیں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود  
 نہیں اور یہ کہ وہ اس کے بندے اور رسول ہیں پھر یہ کہ مالک بن مرثد و ہادون نے  
 مجھے بتایا ہے کہ تو میرے ہیں سے سب سے پہلے مسلمان ہوا ہے اور شہ کین کو  
 قتل کیا ہے۔ تجھے مہلانی کی بشارت ہو جائے تجھے قوم حیرہ کی مہلانی کا حکم دیا ہو  
 خیانت نہ کرنا۔ ساتھ نہ چھوڑنا۔ کیونکہ اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم تمہیں سے  
 ہر اور وغیرہ کے والی ہیں۔

محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور ان کے اہل بیت کے لئے صدقات حلال نہیں،  
 یہ تو زکوٰۃ ہے جو غریب مسلمانوں اور بے وطن لوگوں کے لئے اور الی باقی ہے مالک

نے بات پہنچا دی ہے، امانت سے کام لیا ہے میں تمہیں اس کے ساتھ حسن سلوک کا حکم دیتا ہوں۔

میں نے تمہارے پاس اپنے صالح ساتھیوں کو بھیجا ہے، جو دنیا رہی ہیں اور صاحب علم بھی ہیں تمہیں ان کے ساتھ حسن سلوک کا حکم دیتا ہوں کیونکہ یہ نابل لحاظ و احترام ہیں، تم پر سلام ہو اللہ کی رحمتیں اور برکتیں ہوں!

(۱۲)

### إِلَى خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ

وَكَانَ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَدْ كَتَبَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُخْبِرُهُ بِإِسْلَامِ بَنِي الْحَارِثِ بْنِ كَعْبٍ سَنَةَ عَشْرٍ يَقُولُ :

« بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، بِحَمْدِ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهَا، فَإِنِّي أَحَدُ إِلَيْكَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، أَمَا بَعْدُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ، فَإِنَّكَ بَعَثْتَنِي إِلَى بَنِي الْحَارِثِ بْنِ كَعْبٍ وَأَمَرْتَنِي إِذَا أَتَيْتُهُمْ أَنْ لَا أُقَاتِلَهُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ رَأَى أَنْ أَدْعُوهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ فَإِنْ أَسْلَمُوا أَقْبَلْتُ فِيهِمْ وَقَبِلْتُ مِنْهُمْ وَعَلَّمْتُهُمْ مَعَالِمَ الْإِسْلَامِ وَكَلِمَةَ اللَّهِ وَسُنَّةَ نَبِيِّهِ، وَإِنْ لَمْ يُسَلِّمُوا قَاتَلْتُهُمْ، وَإِنِّي قَدِمْتُ عَلَيْهِمْ فَدَعَوْتُهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ كَمَا أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَعَثْتُ فِيهِمْ رُكْبَانًا قَالُوا يَا بَنِي الْحَارِثِ! أَسَلِمُوا أَسَلِمُوا، فَاسَلِمُوا وَلَمْ يُقَاتِلُوا، وَأَنَا مُقِيمٌ بَيْنَ أَنْظُرِهِمْ، أَمَرْتُهُمْ بِمَا أَمَرَهُمُ اللَّهُ بِهِ وَأَنْهَاهُمْ عَمَّا نَهَاَهُمُ اللَّهُ عَنْهُ. وَأَعَلَّمْتُهُمْ مَعَالِمَ الْإِسْلَامِ وَسُنَّةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى يَكْتُبَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهَا! »

فَرَدَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى خَالِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
يَقُولُ لَهُ ۝

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَ مِنْ مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى خَالِدِ  
بْنِ الْوَلِيدِ: سَلَامٌ عَلَيْكَ، فَإِنِّي أَحْمَدُ الْبَيْتَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ كِتَابَكَ جَاءَ فِي مَعَ رَسُولِكَ يُخْبِرُنِي أَنَّ بَنِي الْحَارِثِ  
بِئْسَ كُفْبٌ قَدْ أَسْلَمُوا قَبْلَ أَنْ تُقَاتِلَهُمْ وَأَجَابُوا إِلَى مَا دَعَوْتُهُمْ  
إِلَيْهِ مِنَ الْإِسْلَامِ، وَشَهِدُوا أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ  
لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَأَنْ قَدْ هَدَاهُمُ اللَّهُ بِهُدَاةٍ  
فَبَشِّرْهُمْ وَأَنْذِرْهُمْ وَأَقْبِلْ وَلِيُقْبِلَ مَعَكَ وَفَدَاهُمْ وَالسَّلَامُ  
عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ»

### ترجمہ: حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ کے نام

حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
میں سائنہ ہجرتی میں ایک خط لکھ کر آپ کو بنو حارث بن کعب کے قبول اسلام  
کے متعلق اطلاع دی تھی اور کہا تھا کہ:

«اللہ رحمان ورحیم کے نام سے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے حضور  
جو اللہ کے نبی ورسول ہیں، خالد بن ولید کی جانب سے، السلام علیک یا رسول  
رحمۃ اللہ وبرکاتہ: میں آپ کے حضور میں اللہ کی حمد و ثنا بیان کرتا ہوں جس  
سوا کوئی معبود نہیں، اب اس کے بعد یا رسول اللہ! آپ پر اللہ کا درود و سلام  
ہو، آپ نے جو مجھے بنو حارث بن کعب کی طرف بھیجا تھا اور مجھے حکم فرمایا تھا  
کہ وہاں پہنچ کر تین دن تک ان سے لڑائی نہ کرنا، اور انہیں اسلام کی دعوت  
دینا، اگر تو وہ مسلمان ہو گئے تو ان میں رُک جانا۔ ان کے اسلام لانے کو تسلیم

سکیرۃ ابن ہشام ۲: ۳۶۳، الطب ۳: ۱۵۶، صبح الأعشی ۶: ۲۶۵، ۲۶۵

جمہور رسائل العرب ۱/۶۲

کر لینا انہیں ارکانِ اسلام کی تعلیم دینا اور کتاب اللہ اور اللہ کے رسول کی سنت سکھانا۔ اور اگر وہ اسلام قبول نہ کریں تو ان سے جنگ کرنا۔

یہ ان کے پاس آیا تو انہیں میں نے تین دن تک اسلام کی دعوت دی جیسا کہ مجھے اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا تھا، میں نے ان کے پاس سوار بھیجے تھے جنہوں نے ان سے کہا تھا: اے بنی حارث! اسلام قبول کر لو سلامت رہو گے۔ چنانچہ انہوں نے اسلام قبول کر لیا، اور جنگ نہ کی۔ میں اب ان کے ہاں ٹھہرا ہوا ہوں۔ انہیں ان باتوں کا حکم دے رہا ہوں جن کا اللہ نے حکم دیا ہے۔ اور ان باتوں سے منع کر رہا ہوں جن سے اللہ تعالیٰ نے منع کیا ہے، میں انہیں ارکانِ اسلام اور سنتِ نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم دے رہا ہوں۔ یہاں تک کہ مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا خط مل جائے۔ والسلام علیک یا رسول اللہ ورحمۃ اللہ وبرکاتہ!

چنانچہ حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ کے جواب میں رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وسلم نے تحریر فرمایا:

«اللہ رحمان ورحیم کے نام سے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے جو اللہ کے نبی ورسول ہیں۔ خالد بن ولید رضی اللہ عنہ کے نام، سلام علیک» میں تیرے سامنے اللہ کی حمد و ثنا بیان کرتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں، اما بعد: تیرا قصد تیرا حظ لیکر میرے پاس پہنچ گیا ہے اس نے مجھے بتایا ہے کہ بنو حارث بن کعب نے جنگ کے بغیر ہی اسلام قبول کر لیا ہے اور انہوں نے نیری دعوتِ اسلام پر لبیک کہا ہے۔ انہوں نے اس بات کی گواہی دے دی ہے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں۔ وہ وحدہ لا شریک ہے۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے بندے اور رسول ہیں اور یہ کہ اللہ تعالیٰ نے انہیں اپنی راہِ ہدایت دکھا دی ہے۔ تو اب انہیں بشارت کے ساتھ تنبیہ بھی کر دو اور واپس لوٹ آؤ، ہنہارے ساتھ ان کا وفد بھی آنا چاہیے۔ والسلام علیک ورحمۃ اللہ وبرکاتہ!

## إِلَى مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يُعَزِّيه بِأَبْنٍ لَدَيْكَ كَانَ قَدْ مَاتَ فَقَالَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى مُعَاذِ

بِ بْنِ جَبَلٍ سَلَامٌ مِنْ غَلِيْبِكَ، فَإِنِّي أَحْمَدُ إِلَيْكَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

أَمَّا بَعْدُ: فَعَظِمَ اللَّهُ لَكَ الْوَجْدَ وَالْهَمَّكَ الصَّبْرَ، وَرَزَقْنَا وَإِيَّاكَ

الشُّعْرَ؛ ثُمَّ إِنَّ أَنْفُسَنَا وَأَهْلِيْنَا وَمَوَالِيْنَا مِنْ مَوَاهِبِ اللَّهِ السَّيِّئَةِ

وَعَوَارِفِ الْمُسْتَوْدَعَةِ نُسِّعُ بِهَا إِلَى أَجْرٍ مَعْدُودٍ وَتُبْصَرُ لَوْنَتِ

مَعْلُومٍ، ثُمَّ أَفْتَرِضُ عَلَيْنَا الشُّكْرَ إِذَا أُعْطِيَ وَالصَّبْرَ إِذَا أُتْبِعَ، وَ

كَانَ أَبْنُكَ مِنْ مَوَاهِبِ اللَّهِ الْهَيْبَةِ وَعَوَارِفِ الْمُسْتَوْدَعَةِ مَشَعَكَ

بِهِ فِي غُبُطَةٍ وَسُرُورٍ وَقَبِيضَةٍ مَبْنُوكَ بِأَجْرٍ كَثِيرٍ: الصَّلَاةُ وَالْحَمْدُ

وَالْهُدَى. إِنْ صَبَرْتَ وَاحْتَسَبْتَ فَلَا جَمْعَ عَلَيْكَ بِمَعْدُودٍ حَصِينٍ

أَنْ يُحِيطَ جَزَعُكَ صَبْرَكَ فَتَنْدَمَ عَلَى مَا فَاتَكَ فَلَوْ أَنَّكَ عَرَفْتَ

مَنْ يَبْنِيكَ، لَقَدْ أَطَعْتَ رَبَّكَ وَتَنَجَّزْتَ مَوْعُودَةَ، عَرَفْتَ أَنَّ الْمَصِيْبَةَ

قَدْ قَصَّرْتَ عِنْدَهُ، وَأَعْلَمْتَ أَنَّ الْجَزَاءَ لَوْ سِرْدُ مَيْتَانِ وَأَوْ يَدُ فَوْجٍ

حَزْنًا فَأَحْسِنِ الْجَزَاءَ وَتُنَجِّزِ الْمَوْعُودَ وَلَبُدْ هَبْ أَسْتَكْ مَا هُوَ

نَازِلٌ بِكَ فَكَانَ قَدْ

## حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کے نام

المدنی نے اس کے نام سے حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کے نام ایک

خط لکھا ہے جس میں انہیں ان کے ایک بیٹے کی وفات پر تعزیت

کے صبح الاعشى ۹: ۸۰، جمہور سوال العرب ۱: ۶۵

کے اس میں نہیں ہے!

اور تسلی فرمائی تھی۔

اللہ رحمان و رحیم کے نام سے، محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے معاذ بن جبل کے نام، سلام علیک، میں اللہ کی حمد و ثنا بیان کرتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں، اما بعد: اللہ تعالیٰ تمہارے اجر کو بڑا کرے۔ تمہیں صبر کی تلقین فرمائے، اور ہمیں اور تمہیں شکر کی توفیق بخشے۔

ہماری جانیں، اہل و عیال اور دوست اللہ کی اعلیٰ بخششیں ہیں اور اس کے احسانات ہیں جو اس نے بطور امانت دے رکھے ہیں۔ ایک محدود مدت تک ہم ان سے لطف اندوز ہوتے ہیں اور مقررہ وقت پر یہ لے لی جاتی ہیں، پھر اس ہم پر فرض کیا ہے کہ اس کی بخشش کا شکر یہ ادا کریں اور آزمائش میں پڑیں تو صبر کریں۔

تمہارا بیٹا بھی اللہ کی خوشگوار بخششوں میں سے ہی تھا اور اس کی بطور امانت دی ہوئی مہلکیوں میں سے تھا، اللہ نے تمہیں اپنے اس بیٹے کے سبب خوشی و مسرت سے لطف اندوز کیا، اور ایک بہت بڑے اجر کے بدلے تم سے لیا ہے، یعنی درود و رحمت اور ہدایت کا اجر! اگر تو صبر سے اسے باعثِ اجر تصور کرے، تو اسے معاذ! پھر تم میں دو باتیں جمع نہ ہونے پائیں گی۔ (بچے سے اور ساتھ ہی ثواب سے محرومی): کہیں ایسا نہ ہو کہ تمہاری گھبراہٹ صبر کو ضائع کر دے اور تم اس محرومی پر نادام ہو۔ اس لئے اگر تم مصیبت پر ثواب پانے کی ہمت کرو تو اپنے رب کے فرمانبردار قرار پاؤ گے اور اس کا وعدہ پورا کر دکھاؤ گے اور تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ اس اجر سے مصیبت کہیں کلم تھی۔

اور یہ جان لو کہ جنے و فزاع سے کوئی مرنے والا واپس نہیں آ جاتا اور نہ اس سے غم کی مصیبت ٹل سکتی ہے۔ اس لئے حُسنِ جزاء حاصل کرو اور وعدہ پورا کر دکھاؤ! تمہاری مصیبت کا غم اس تصور سے زائل ہو جانا چاہئے کہ یہی

موت تم پر بھی نازل ہونے والی ہے بلکہ یوں سمجھو کہ جیسے تم بھی اللہ کو پیار سے ہو چکے ہو!

(۱۴۱)

## إِلَى مُسَيْلَمَةَ الْكُذَّابِ الْخَنَفِيِّ

وَفِي نِهَآئِهَا سَنَةِ عَشْرٍ مِنَ الْهَجْرَةِ عِنْدَ مَا عَادَ وَقَدْ بَنَى حَيْفَةَ  
مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى الْإِمَامَةِ ادَّعَى مُسَيْلَمَةُ النَّبُوَّةَ وَكَتَبَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

«مِنَ مُسَيْلَمَةَ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ، سَلَامٌ مَعَكُمْ  
أَمَا بَعْدُ فَيَا نِي تَدُّ أَشْرِكْتُمْ فِي الْأُمْرَةِ مَعَكُمْ، وَإِنْ لَنَا نِصْفُ الْأَرْضِ  
وَلَكِنْ تَرِي شَأْنَكُمْ يَعْتَدُونَ!»، وَكَانَتْ الرِّسَالَةَ قَدْ كَتَبَتْ  
بِحَظِّ عَمْرِو بْنِ الْجَارُودِ الْخَنَفِيِّ -

فَكَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مُسَيْلَمَةَ

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى مُسَيْلَمَةَ  
الْكُذَّابِ، سَلَامٌ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى، أَمَا بَعْدُ فَيَا نِي الْأَرْضُ بَيْنَ  
بُورِثَتَيْهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ، وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ»

## بنو حنیفہ کے مسیلمہ کذاب کے نام

دسویں صدی کے آخر میں بنو حنیفہ کا وفد حبیب مدینہ منورہ سے پیام واپس  
آیا تو مسیلمہ نے نبوت کا دعویٰ کیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو خط لکھا جس میں  
وہ کہتا ہے۔

۱۔ سیرۃ ابن ہشام ۲: ۲۸۸، السیرۃ النبویۃ ۲: ۳۳۷، الزرقانی ۳: ۲۵،

الطبری ۳: ۱۶۷، ابن الاثیر ۲: ۱۱۵، فتوح البلدان ص ۹۵، صبح الاعشی۔

۲: ۳۸۱، مجملۃ رسائل العرب ۱: ۶۷۔

۳۔ الاعراب (۷/۱۲۸)

”رسول اللہ العزیز اللہ علی الکاذبین“ کی جانب سے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے نام : سلام عیبک . اما بعد ، میں بھی آپ کا شریک حکمرانی بنایا گیا ہوں ، اس لئے آدھی زمین ہمارے اور آدھی زمین قریش کی ، مگر قریش ایک قوم ہیں جو حد سے تجاوز کرنے والے ہیں !“

چنانچہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسیلمہ کو لکھا :-

”اللہ رحمن ورحیم کے نام سے ، محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے مسیلمہ کذاب کے نام ، سلام ، اس پر جو ہدایت کی راہ پر چلا ، اما بعد ! جان لے کہ زمین تو اللہ ہی کی ہے ، وہ اپنے بندوں میں سے جسے چاہے اس کا وارث بنانا رہتا ہے ، اور نیک انجام تو صرف اہل تقویٰ کا مقدر ہے !“

(۱۵)

## إلى نصارى نجران

وَكَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى نَصَارَى نَجْرَانَ  
مِنْ شِمَالِ الْيَمَنِ مَا نَصَّهُ

”بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ، إِلَيْهِ إِبْرَاهِيمُ وَإِسْحَاقُ وَيَعْقُوبُ ،  
أَمَا بَعْدُ ، فَإِنِّي أَدْعُوكُمْ إِلَى عِبَادَةِ اللَّهِ مِنْ عِبَادَةِ الْعِبَادِ وَأَدْعُوكُمْ  
إِلَى وَرَايَةِ اللَّهِ مِنْ وَرَايَةِ الْعِبَادِ ، فَإِنْ أَبَيْتُمْ فَالْحُزْبِيَّةُ ،  
فَإِنْ أَبَيْتُمْ فَفَدَاؤُكُمْ بِمِثْلِ مَا كُنْتُمْ بِمُحَرَّبِ الْإِسْلَامِ“

## نجران کے نصاریٰ کے نام

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے شمالی یمن میں نجران کے عیسائیوں کی طرف مندرجہ ذیل تحریر ارسال فرمائی تھی :

”اللہ رحمن ورحیم کے نام سے جو ابراہیم ، اسحاق اور یعقوب علیہم السلام کا معبود ہے ، اما بعد ! میں بہتیں بندوں کی بندگی کے بجائے اللہ کی عبادت

سہ صبح الاغشی ۶/۳۸۰ء الی ۳۸۱ء ، جہزۃ رسائل العرب ۱ : ۷۶



کی دعوت دیتا ہوں اور بندوں کی ولایت اور سرپرستی کی بجائے اللہ کی ولایت  
 و سرپرستی کی دعوت دیتا ہوں، اگر تم انکار کرو گے تو پھر حزبہ اور اگر اس سے  
 بھی انکار کرو گے تو پھر میں تمہیں اس م سے جنگ کا الہی مہیٹم دیتا ہوں۔

(۱۶)

## الی بنی ثقیف

وَتَرَقَدَ رَفِدَ عَلِيٍّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَفَدُّ مِنْ أَشْرَافِ ثَقِيفٍ وَذَلِكَ فِي رَمَضَانَ سَنَةِ نِسْعَ عَشَرَ عَشْرًا  
 مِنْ تَبُوكَ إِلَى الْمَدِينَةِ فَأَسْلَمُوا وَبِ بَعُوذٍ وَكَتَبَ لَهُمْ كِتَابًا  
 قَالَ فِيهِ:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى  
 الْمُؤْمِنِينَ، إِنْ غَضَّادَ وَجَّحَ رَمِيْدًا ذُحْرًا مَزْلًا لَوْ يُعْضَدُ شَجَرَةً مِنْ  
 وَجْدٍ يَفْعَلُ شَيْئًا مِنْ ذَلِكِ فَإِنَّهُ يُجْلَدُ وَتَنْتَشِرُ شِيَابُهُ فَبَيْنَ تَعَارُفِ  
 ذَلِكَ فَإِنَّهُ يُؤْخَذُ فَيُبَلَّغُ بِهِ النَّبِيُّ مُحَمَّدًا وَإِنْ هَذَا أَمْرٌ بَيْنِي  
 مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ، وَكَتَبَ خَالِدُ بْنُ سَعِيدٍ مِنَ الْعَاصِمِ بِرَسُولِ الرَّسُولِ  
 مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَإِنْ يَتَعَدَّ أَحَدٌ يَطْلُمُ نَفْسًا مِنْهُمَا فَهَذَا  
 مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

## بنو ثقیف کے نام

سند بھرنی میں تبوک سے مدینہ پہنچنے پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ثقیف  
 کے اشراف کا ایک وفد آیا اور مسلمان ہو کر بیعت کی، آپ نے انہیں لکھا،  
 "اللہ من و رحیم کے نام سے، محمد بنی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے جو  
 اللہ کے نبی و رسول ہیں مؤمنین کے نام، وادنی و جن کے درخت اور شجرہ رحیم

یہاں کے درخت نہ کاٹے جائیں گے۔ اگر کسی نے اس کی خلاف ورزی کی تو اسے پکڑ کر نبی محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پہنچا دیا جائے گا یہ نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حکم ہے! یہ خط خالد بن سعید نے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے لکھا۔ جو اس کی خلاف ورزی کرے گا وہ خود پر ظلم کرے گا۔ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہی حکم ہے۔

---

عهد و موافقت نبوی

## عہود و موافق نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے عہد ہمایونی میں جو معاہدے، احکام اور دستاویزات تحریر کرنے کا حکم دیا اور وہ آپ کے الفاظ میں ضبط تحریر میں لائی گئیں، ان کا مطالعہ بھی بے حد اہم اور دلچسپ ہے۔ فصاحت و بلاغت نبوی کا ایک منفرد نمونہ ہونے کے علاوہ ان سے سیرت نبوی کے بعض پہلوؤں پر روشنی بھی پڑتی ہے اور بہت مفید اور قیمتی حقائق سامنے آتے ہیں۔ ان دستاویزات میں سے تین خصوصیت کے ساتھ مفصل مطالعہ کا تقاضہ کرتی ہیں۔

میںناق مدینہ، معاہدہ حدیبیہ اور وثیقہ عمر و بن حزم انصاری رضی اللہ عنہ، ان معاہدوں کے سلسلے میں دو باتیں خصوصیت کے ساتھ قابل ذکر ہیں، ایک یہ کہ ان معاہدوں کی تحریر و تکمیل کے وقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کمزور پوزیشن میں کبھی نہیں تھے بلکہ آپ اس وقت ہمیشہ غالب اور برتر حیثیت میں تھے لیکن اس کے باوجود آپ نے اپنے کمزور، زیر دست اور حالات سے مجبور معارضین و مخالفین سے نہ تو من مانی شرائط منوانے کی کوشش کی اور نہ ان پر دھونس جمانے کا اظہار فرمایا بلکہ اس کے برعکس آپ نے اپنے مقابل لوگوں کے مفادات کا خیال رکھتے ہوئے ایسی شرائط بھی قبول کر لیں اور ایسی سہولیات دینے پر بھی تیار ہو گئے جو عام حالات میں کمزور یا مجبور فریق ہی تسلیم کر سکتا ہے؛ اور دوسری خاص بات یہ ہے کہ آپ نے کبھی کسی معاہدے کی کسی شق یا شرط کی خلاف ورزی نہیں کی، صدق و امانت اور اخلاص و وفاء کے ساتھ تمام معاہدوں پر ثابت قدم رہے!

میں شافعی مدینہ کے بارے میں ڈاکٹر حمید اللہ صاحب نے بجا ارشاد فرمایا ہے کہ یہ تاریخ انسانی کا سب سے پہلا تحریر شدہ دستور ہے، اسلامی تاریخ کی اس شاندار اور قابل فخر دستاویز میں تشکیل ریاست کی مندرجہ ذیل تفصیلات مثالی طور پر موجود ہیں، جہاں عرب کا ایک گلہ بان بنی امیہ دنیا کو اسوں جہاں بانی کی اعلیٰ تعلیمات اور بلند تر روایات کا عظیم ورثہ عطا فرماتا ہے، مگر اس معاملہ سے میں نبوت محمدی کی صداقت و حقیقت کے متعلق چونکہ موجود ہے اس کی طرف توجہ مبذول کرنا زیادہ ضروری ہے۔

سورہ مدینہ کے موقع پر کفار مکہ نے آپ کو اللہ کے رسول ماننے سے صاف انکار کر دیا تھا اور معاملہ سے ہیں، محمد رسول اللہ کے الفاظ پر داشت کرنے کے لئے تیار نہیں ہوتے تھے لیکن اس کے برعکس مدینہ کی ریاست کا وہ آئین جو تمام گروہوں کی آزادانہ شرکت اور رضا و رغبت سے منتخب ہوا تھا اس میں ایک فریق یہودی بھی تھے جن کے پاس یثرب کی اقتصادنی طاقت کے علاوہ مشہور قلعوں کی شکل میں فوجی قوت بھی موجود تھی۔ مگر ان سب نے اس آئین میں آپ کو رسول اللہ تسلیم کیا، یہودیوں نے اس لفظ پر اعتراض نہ کیا حالانکہ وہ کفار مکہ کی نسبت بہتر پوزیشن میں تھے، میناف مدینہ میں اس لفظ کی شمولیت پر اسے تسلیم کر گئے تھے مگر انہوں نے اس کی ضرورت محسوس نہیں کی تھی کیونکہ وہ اچھی طرح جانتے تھے کہ آپ بلاشبہ اللہ کے رسول ہیں مگر بعد میں ان کے بغض و عناد نے انہیں راہ حق پر آنے سے روکا، اس لئے اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد برحق اپنی جگہ بس حقیقت کا ترجمان ہے کہ وہ آپ کو نبی برحق ہونے کی حیثیت سے پہچانتے تھے بلکہ قرآن مجید کے الفاظ میں بالکل اسی طرح پہچانتے تھے جس طرح وہ اپنے بچوں کو نبوی پہچانتے تھے، ارشادِ ربانی ہے۔

«الَّذِينَ آمَنُوا هُمْ أَصْحَابُ الْأَرْضِ بِمَا عَرَفُوا وَهُمْ أَهْلُهَا  
وَإِنَّ مَلَائِكَتَهُمْ فِي سَمَوَاتٍ مُّوَدِّعِينَ»

ترجمہ:- جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے وہ آپ کو اس طرح پہچانتے ہیں

جس طرح وہ اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں، اور ان میں سے ایک

گر وہ بلاشبہ جانتے ہوئے حق کو چھپاتا ہے (البقرہ آیت ۱۲۶)

مِثْقَانِ مَدِينَةٍ كَيْفَ يَهْدِيهِ اللَّهُ مَعَ الْتَقَىٰ مَا فِي هَذِهِ الصَّحِيفَةِ

رَأْبِئْرَةَ، آج بھی اس بات کی تصدیق کر رہے ہیں کہ اس آئین پر اتفاق کرنے

والوں میں "التقى وابترا" محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہی تھے کیونکہ اللہ کی معیت و

حضرت آپ ہی کے حصے میں آئی اس آئین پر صدق و امانت کے ساتھ آپ ہی

تفالم رہے۔ اس کی خلاف ورزی اور غداری کا ارتکاب کرنے والے یہودی تھے

جو نبیت و نالود سو گئے۔

جَاءَ الْحَقُّ وَرَهَقَ الْبَاطِلُ إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوقًا!

اسلام جس انسانی آزادی خصوصاً مذہب اور عقیدے کی آزادی کا

علمبردار ہے، غلاموں، زیر دستوں اور قیدیوں کے ساتھ جس حسن سلوک

کی تعلیم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دی اس کے اعلیٰ نمونے بھی ان عہود

و مواثیق میں موجود ہیں، ان تاریک زمانوں میں غلاموں اور زیر دستوں کے

حقوق کی بات صرف رحمتہ للعالمین افضح العرب صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان معجز بیان

سے ہی ادا ہو سکتی تھی! اس طرح معاشرتی زندگی کے آداب اور شعائر دین کی

تعلیم کا آپ کو جو احساس و اہتمام تھا اس کی مہلکیاں بھی ان دستاویزات کی

زینت ہیں!

نمونہ عہود و مواثیق

(۱)

كِتَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بَيِّنَاتِ

الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالْيَهُودِ بِالْمَدِينَةِ وَهُوَ

مَا بَيَّنَّتْهُ الْآنَ بِمِثْقَانِ الْمَدِينَةِ الْمُنَوَّرَةِ -

قَالَ ابْنُ اسْمَاعِيلَ وَكَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابًا بَيْنَ  
الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ، وَادَّعَى فِيهِ الْيَهُودَ وَعَاهَدَهُمْ وَأَقْرَبَهُمْ عَلَى  
دِينِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ عَلَيْهِمْ وَشَرَطَ عَلَيْهِمْ وَأَشْطَرَطَ لَهُمْ؛

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا كِتَابٌ مِنْ مُحَمَّدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ مِنْ قُرَيْشٍ وَبَثْرِبَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ  
فَلْيَحْزَنْ بِهِمْ وَجَاهِدْ مَعَهُمْ أَنَّهُمْ أُمَّةٌ وَاحِدَةٌ مِنْ دُونِ النَّاسِ الْمُهَاجِرِينَ  
مِنْ قُرَيْشٍ عَلَى رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ بَيْنَهُمْ وَهُمْ بَعْدُونَ عَزَائِبُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ  
وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ؛ وَبَنُو عَوْفٍ عَلَى رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ مَعَ قَبِيلِهِمُ الْأَوَّلِ  
وَكُلُّ طَائِفَةٍ تَقْدِي عَائِنَهَا بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَبَنُو  
سَاعِدَةَ عَلَى رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ مَعَ قَبِيلِهِمُ الْأَوَّلِ وَكُلُّ طَائِفَةٍ مَعَهُمْ تَقْدِي  
عَائِنَهَا بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَبَنُو الْحَارِثِ عَلَى رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ  
مَعَ قَبِيلِهِمُ الْأَوَّلِ وَكُلُّ طَائِفَةٍ تَقْدِي عَائِنَهَا بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ  
وَبَنُو جُشَيْمٍ عَلَى رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ مَعَ قَبِيلِهِمُ الْأَوَّلِ وَكُلُّ طَائِفَةٍ مَعَهُمْ  
تَقْدِي عَائِنَهَا بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَبَنُو الْبَتْرِ عَلَى  
رُبْعَتِهِمْ يَتَعَاقَلُونَ مَعَ قَبِيلِهِمُ الْأَوَّلِ وَكُلُّ طَائِفَةٍ مَعَهُمْ تَقْدِي عَائِنَهَا  
بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ؛ وَبَنُو عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ

له سيرة ابن هشام ١٧٢، الروض الف ٢، ١٦، جملة رسائل الأدب ١، ٢٥

عنه ويروى: الرباعية وهو الأجدود، والربعة بكسراء، وفتحها والرباعية بكسراء  
وفتحها؛ الشأن والحال الحسنة، يقال: رباعية الرجل؛ شأنه وحال الذي هو رابع  
أى مقبوم عليها ويعنى هذا: إنهم على حالهم التي كانوا عليها

لله التعافل: ناطق الديد من قولهم: عقل الفيل عقلا، أى أهدى ربه، و  
المعافل جمع معقلته وهى الديد والمعنى: يكونون على ما كانوا عليه من الأمر في  
الجاهلية من أخذ الديارات أو إعطائها على مراتب آباؤهم وأجدادهم.

عَلَى رِبْعَتِهِمْ يَتَدَقُّونَ مَعَاذِهِمْ الْأُولَى، وَكُلُّ طَائِفَةٍ تُفْدِي غَايِبَتَهَا بِالْمَعْرُوفِ  
وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ؛ وَبَنُو النَّبِيِّ عَلَى رِبْعَتِهِمْ يَتَعَاذَرُونَ مَعَاذِهِمْ  
الْأُولَى وَكُلُّ طَائِفَةٍ تُفْدِي غَايِبَتَهَا بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ؛ وَبَنُو  
الْأُولَى عَلَى رِبْعَتِهِمْ يَتَعَاذَرُونَ مَعَاذِهِمْ الْأُولَى وَكُلُّ طَائِفَةٍ تُفْدِي غَايِبَتَهَا  
بِالْمَعْرُوفِ وَالْقِسْطِ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ -

وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ لَا يَتْرَكُونَ مَفْرَحًا بَيْنَهُمْ أَنْ يُعْطَوْا بِالْمَعْرُوفِ فِي فِدَائِهِ  
أَوْ غَنَمٍ، وَلَا يُجَالِفُ مُؤْمِنٌ مَوْلَى مُؤْمِنٍ دُونَهُ، وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ الْمُتَّقِينَ  
عَلَى مَنْ بَغَى مِنْهُمْ أَوْ ابْتَغَى دَسَائِسَهُ ظَلِمَ أَوْ إِشْمَ أَوْ عَدُوًّا أَوْ نَسَادٍ بَيْنَ  
الْمُؤْمِنِينَ وَأَنَّ أَيْدِيَهُمْ عَلَيْهِمْ جَمِيعًا وَلَوْ كَانَ وَلَدٌ أَحَدِهِمْ؛ وَلَا يُقْتَلُ مُؤْمِنٌ  
فِي كَافِرٍ؛ وَلَا يُنْصَرُ كَافِرٌ عَلَى مُؤْمِنٍ، وَأَنَّ ذِمَّةَ اللَّهِ وَاحِدَةٌ  
يُجِيرُ عَلَيْهِمْ أَوْ نَاهِمٌ وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ بَعْضُهُمْ مَوْلَى بَعْضٍ دُونَ النَّاسِ -  
وَأَنَّ مَنْ تَبِعَنَا مِنْ يَهُودٍ فَإِنَّ لَهُ النَّصْرَ وَالْأُسْرَةَ غَيْرَ مَطْطُورَيْنِ  
وَلَا مَتَدَّ صِرْتَيْنِ عَلَيْهِمْ، وَأَنَّ سِلْمَ الْمُؤْمِنِينَ وَاحِدَةٌ لَا يُسَالِمُ مُؤْمِنٌ  
دُونَ مُؤْمِنٍ فِي تِتَالٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا عَلَى سَوَاءٍ وَعَدْلٍ بَيْنَهُمْ وَأَنَّ كُلَّ  
غَازِيَةٍ عَزَّتْ مَعْنَى يُعْتَبَرُ بَعْضُهَا بَعْضًا وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ يُبِي بَعْضُهُمْ عَلَى  
بَعْضٍ بِمَا نَالَ دِمَاءَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ الْمُتَّقِينَ عَلَى أَحْسَنِ  
هَدْيٍ وَأَقْوَمِهِ، وَأَنَّ لَا يُجِيرُ مُشْرِكٌ مَالًا لِقُرْبَيْهِ، وَلَا نَفْسًا، وَلَا يَحْمِلُ  
دُونَهُ عَلَى مُؤْمِنٍ، وَأَنَّ مَنْ اغْتَبَطَ مُؤْمِنًا قَتَلَهُ عَنْ بَيْتِنَا فَإِنَّهُ قَتَلَهُ  
إِلَى أَنْ يُرَضَى رَبِّي الْمُقْتُولِ، وَأَنَّ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِمْ كَافَّةً وَلَا يَحْمِلُ لَهُمْ إِلَّا  
فِي يَوْمِ عِلْيَةَ وَأَنَّ لَا يَحْمِلُ الْمُؤْمِنُ أَقْرَبِيًّا فِي هَذِهِ الصَّحِيفَةِ، وَأَنَّ مَنْ  
بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ يُنْصَرَ مُحَدِّثًا وَلَا يُؤْوَى بِهِ - وَأَنَّ مَنْ نَصَرَ  
أَوْ آوَاهُ، فَإِنَّ عَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَغَضَبَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُؤْخَذُ مِنْهُ  
صَرْفٌ وَلَا عَدْلٌ وَأَنَّكُمْ مَعَهَا اخْتَلَفْتُمْ رَبِّيهِ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ مَرَدَّهُ إِلَى اللَّهِ



عَزَّ وَجَلَّ إِلَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

وَأَنَّ الْيَهُودَ يَنْفِقُونَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ مَا دَامُوا مُحَارِبِينَ، وَأَنَّ يَهُودَ بَنِي  
عَوْفٍ أُمَّةٌ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ، لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَلِلْمُسَالِمِينَ دِينُهُمْ، وَمَوَالِيَهُمْ  
وَأَنْفُسُهُمْ إِذْ مَنْ ظَلَمَ وَأَشْرَفَانَهُ لَا يُؤْنَعُ إِلَّا نَفْسُهُ وَأَهْلَ بَيْتِهِ، وَأَنَّ  
لِيَهُودِ بَنِي النَّجَّارِ مِثْلَ مَا لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ لِيَهُودِ بَنِي الْحَارِثِ مِثْلَ مَا  
لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ لِيَهُودِ بَنِي سَاعِدَةَ مِثْلَ مَا لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ  
لِيَهُودِ بَنِي جُشَمٍ مِثْلَ مَا لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ لِيَهُودِ بَنِي الْأَوْسِ مِثْلَ مَا  
لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ لِيَهُودِ بَنِي ثَعْلَبَةَ مِثْلَ مَا لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ مَنْ  
ظَلَمَ وَأَشْرَفَانَهُ لَا يُؤْنَعُ إِلَّا نَفْسُهُ وَأَهْلَ بَيْتِهِ وَأَنَّ جَفَّةَ بَطْنٍ مِنْ بَطْنِ  
كَأَنْفُسِهِمْ، وَأَنَّ لِبَنِي الشُّطْنَةِ مِثْلَ مَا لِيَهُودِ بَنِي عَوْفٍ، وَأَنَّ الْبَيْتَ  
ذُونَ الْإِثْمِ، وَأَنَّ مَوَالِيَ ثَعْلَبَةَ كَأَنْفُسِهِمْ، وَأَنَّ بَطْنَةَ يَهُودَةَ أَنْفُسِهِمْ  
وَأَنَّ أَوْجُوحَ مِنْهُمْ أَحَدٌ إِيَّادِ بْنِ مُحَمَّدٍ، وَأَنَّ أَوْجُوحَ عَلَى شَارِ  
جَرَحٍ، وَأَنَّ مَنْ فَتَكَ فِي نَفْسِهِ فَتَكَ وَأَهْلَ بَيْتِهِ إِذْ مَنْ ظَلَمَ، وَأَنَّ اللَّهَ  
عَلَى أَيْمَانِهِ هَذَا، وَأَنَّ عَلَى الْيَهُودِ نَفْسَهُمْ وَعَلَى الْمُسْلِمِينَ نَفْسَهُمْ، وَأَنَّ  
بَيْنَهُمُ النَّصْرَ عَلَى مَنْ حَارَبَ أَهْلَ هَذِهِ الصَّحِيفَةِ، وَأَنَّ بَيْنَهُمُ النَّصْرَ  
وَالنَّصِيبَةَ، وَالْبِرْدُورَانَ الْإِثْمِ، وَأَنَّ لِمَنْ يَأْتِيهِمْ امْرَأَةٌ يَحْلِيهِمْ وَأَنَّ  
النَّصْرَ لِمَنْ ظَلَمُوا، وَأَنَّ الْيَهُودَ يَنْفِقُونَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ مَا دَامُوا مُحَارِبِينَ،  
وَأَنَّ يَثْرِبَ حَرَمٌ مَوْجُودٌ فِي أَهْلِ هَذِهِ الصَّحِيفَةِ، وَأَنَّ الْحَارِثَ كَأَنْفُسِهِمْ  
غَيْرَ مُضَارٍّ وَأَنَّ أَيْمَانَ وَنَجَّارَ حُرْمَةَ إِيَّادِ بْنِ أَهْلِهَا -  
وَأَنَّ مَا كَانَ بَيْنَ أَهْلِ هَذِهِ الصَّحِيفَةِ مِنْ حَدِيثٍ أَوْ اسْتِجَارَةٍ  
فَسَادَةٌ فَإِنَّ مَرَدَّهَا إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَى مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ، وَأَنَّ اللَّهَ  
عَلَى أَيْمَانِهِ مَا فِي هَذِهِ الصَّحِيفَةِ وَأَنَّ أَيْمَانَ وَنَجَّارَ فَرِيضٌ وَلَا مَنْ نَصَرَهَا  
وَأَنَّ بَيْنَهُمُ النَّصْرَ عَلَى مَنْ دَخَلَ يَثْرِبَ، وَإِذَا دَعِيَ إِلَى صَلَاحٍ بَصَالِحَةً

وَيَلْبَسُونَهَا فَيَأْتِيهِمْ بِصَالِحِيَّاتِهَا وَيَلْبَسُونَهَا وَأَنْتُمْ إِذَا دُعُوا إِلَىٰ مِثْلِ  
 ذَلِكَ نَادَاهُمْ لَهُمْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِلَّا مَنْ حَارَبَ نَبِيَّ الدِّينِ، عَلَىٰ كُلِّ أَنْاسٍ  
 حِصَّتْهُمْ مِنْ جَانِبِهِمُ الَّذِي تَبَدَّاهُمْ، وَأَنْ يَهُودَ الْأَوْسِ مَرَّ بِهَيْمُ  
 وَالنُّسُوحُ عَلَىٰ مِثْلِ مَا لَوْ كُنَّا هَذِهِ الصَّحِيفَةَ مَعَ الْبِرِّ الْحَسَنِ مِنْ أَهْلِ هَذِهِ  
 الصَّحِيفَةِ وَأَنَّ الْبِرْدُونَ الْإِثْمُ، لَا يَكْسِبُ كَأَسْبَابٍ إِلَّا عَلَىٰ نَفْسِهِ وَأَنَّ  
 اللَّهَ عَلَىٰ أَصْدَقِ مَا فِي هَذِهِ الصَّحِيفَةِ وَأَبْرَهُ، وَأَنَّه لَا يُحْوَلُ هَذَا  
 الْكِتَابَ دُونَ ظَالِمٍ وَأَثَرٍ وَأَنَّه مَنْ خَرَجَ آمِنًا وَمَنْ قَعَدَ آمِنًا  
 بِالْمُدِينَةِ إِلَّا مَنْ ظَلَمَ أَوْ إِثْمًا، وَأَنَّ اللَّهَ جَارٌ لِمَنْ بَرَّ وَاتَّقَىٰ. مُحَمَّدٌ  
 رَسُولُ اللَّهِ!

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وہ عہد نامہ جو آپ نے ہاجرین  
 و انصار اور یہود کے درمیان مدینہ میں تحریر کروایا تھا، اسے  
 ہی اب میناق مدینہ منورہ کہتے ہیں۔

ابن اسحاق کا بیان ہے کہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہاجرین و انصار  
 کے مابین تحریر کروایا تھا، اس میں آپ نے یہود سے پرسکون رہنے کا معاہدہ کیا،  
 انہیں ان کے دین پر برقرار رکھا، ان پر مشروط عائد کیں اور ان کے لئے شرائط  
 اپنے ذمہ لیں۔

اللہ رحمن دریم کے نام سے یہ تحریر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف  
 سے قریش و یثرب کے مومنین و مسلمین اور ان کی پیروی میں ان سے آملنے اور ان  
 کے ساتھ جہاد کرنے والوں کے درمیان لکھی گئی ہے، وہ سب لوگوں سے الگ  
 ایک امت ہیں؛ قریش سے ہجرت کر کے آنے والے اپنے پہلے طریقے پر رہیں گے،  
 آپس میں دیت یا خوں بہا ادا کرتے رہیں گے، وہ اپنے امیر کا فدیہ متعارف و منصفانہ  
 طریقے سے اسلامی معاشرے میں ادا کرتے رہیں گے۔ بنو عوف بھی اپنے طریقے پر رہیں  
 گے۔ اور پہلے طریقے کے مطابق اپنی اپنی دیت ادا کرتے رہیں گے اور ہر گروہ اسلامی



دست درازی کی یا اسلامی معاشرے میں نساد بھیلایا تو سب مومنین متفقین اس کے خلاف فرودِ احد کی طرح متحد ہو کر اسے مغلوب کریں گے؛ کوئی مومن کسی مومن کو کافر کے بارے میں قتل نہیں کرے گا؛ کسی مومن کے خلاف کافر کی مدد نہیں کی جائے گی؛ اللہ کا ذمہ و تحفظ ایک سا ہے۔ ایک ادنیٰ مسلمان باقی مسلمانوں بغیر کسی کو پناہ دے سکتا ہے اور مومنین دوسروں کے مقابلے میں باہم ایک دوسرے کے دوست و مددگار ہیں۔

یہود میں سے جو بارت اسلامی معاشرے کے حقوق شہریت حاصل کریں گے تو اس کی مدد کی جائے گی اور وہ برابر کے شہری ہوں گے، ان پر ظلم نہ ہوگا اور وہ ایک دوسرے کے خلاف کسی کی مدد نہیں کریں گے، مومنین کی صلح متفقہ طور پر طے ہوگی، کوئی مومن دوسروں کے بغیر جہاد فی سبیل اللہ کے موقع پر کسی کے ساتھ پرامن رہنے کی بات نہیں کریگا۔ معاہدہ امن سب کی طرف سے عدل و مساوات کی بنیاد پر ہی طے ہوگا؛ ہمارے ساتھ شریک جہاد ہونے والا گروہ باری باری لڑے گا، اللہ کی راہ میں جانیں قربان کرنے والے اور خون بہانے والے سب مومن برابر ہیں؛ متقی اہل ایمان ہی بہترین اور مناسب ترین راہ ہدایت پر ہیں؛ کوئی مشرک قریش کے مال یا کسی فرد کو پناہ نہیں دے سکے گا؛ اگر کسی نے قتل کر کے مومن کی جان لے لی اور اس پر گواہ بھی موجود ہوئے تو اسے قصاص دینا ہوگا حتیٰ کہ مقتول کا وارث صلح پر راضی ہو جائے، سب مومن اس پر کاربند رہیں گے بلکہ ان کے لئے تو اس پر قائم رہنے کے علاوہ کوئی بات جائز ہی نہ ہوگی؛ جس مومن نے اس نوشتہ کے مندرجات کا اقرار کر لیا تو اس کے لئے جائز نہ ہوگا اگر وہ اللہ اور یومِ آخرت پر ایمان رکھتا ہے کہ وہ کسی خلافِ درزی کرنے والے کی مدد کرے یا اسے پناہ دے؛ اگر کسی نے مدد کی یا پناہ دی تو اس پر اللہ کی لعنت ہے اور قیامت کے دن اس پر اللہ کا غضب ہوگا؛ اس سے کوئی توبہ یا فدیہ نہیں قبول کیا جائے گا، اس سلسلے میں جب کبھی بھی کوئی اختلاف ہوا تو

اسے اللہ عزوجل اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف لوٹانا ہو گا۔

جنگ کے دوران مومنین کی طرح یہود بھی اخراجات جنگ برداشت کرتے تھے۔  
بنوعوف کے یہودی مسلمانوں کی طرح ایک امت ہیں، یہودیوں کا اپنا دین اور کتاب  
کا اپنا دین، خواہ ان کے آزاد کردہ غلام یا درست ہوں یا وہ خود ہوں، ہاں مگر جس  
نے ظلم و گناہ کا ارتکاب کیا تو وہ خود کو اور اپنے اہل خانہ کو ہی تباہ کرے گا۔  
بنو نجار کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنوعوف کے یہودیوں کے لئے ہے۔  
بنو ساعہ کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنوعوف کے یہودیوں کے لئے ہے۔  
بنو حنیملہ کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنوعوف کے یہودیوں کے لئے ہے۔  
بنو اس کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنوعوف کے یہودیوں کے لئے ہے۔  
ہاں مگر جو ظلم و گناہ کا ارتکاب کرے تو وہ خود کو اور اپنے اہل خانہ کو تباہ کرے گا۔  
بنو حنیملہ بھی بنو ثعلبہ کی طرح ایک خاندان ہیں، بنو شیبہ یہود بنوعوف کی طرف سے  
حقوق رکھتے ہیں۔ نیکی گناہ سے روکنی ہے، بنو ثعلبہ سے موالی بھی ان کی طرف سے  
ہیں یہود کے گھر ملو آدمی بھی ان کی طرف سے ہوں گے، ان میں سے کوئی بھی کس سے  
صلی اللہ صلیہ وسلم کی اجازت کے بغیر نہیں نکل سکے گا۔ زعم کا بدلہ لینے میں کوئی  
بہنیں ہوگی، اگر کسی نے کسی کو دھوکے سے قتل کیا تو اس نے خود کو تباہ کر لیا۔  
خانہ کو دھوکے سے قتل کیا۔ ہاں اگر کسی پر ظلم کیا جائے تو انک بات ہے، ان  
تو نیکی تر سے راضی ہے، یہودی اپنے اخراجات خود اٹھالیں گے، مسلمان جو  
اپنے اخراجات خود اٹھالیں گے۔ اس معاہدہ پر متفق ہونے والوں سے یہودی بھی  
اڑے گا تو وہ سب آپس میں ایک دوسرے کی مدد کریں گے۔ ان پر کس کو بھی  
کھلائی نام نہ ہے، نیکی برائی سے روکنی ہے، اور کبھی کسی شخص سے نہ بے حد  
کے ساتھ برائی نہیں کیا اور مدد تو مظلوم کے لئے ہوتی ہے، یہودیوں سے یہودیوں  
خرچ کرتے رہیں گے جب تک اڑتے رہیں گے۔ اس معاہدہ سے یہودیوں کو  
کے لئے یزب کا داخلی علاقہ حرم اور محفوظ جگہ کی حیثیت ہے۔ ان میں سے

دوسرے پڑوس کی طرح ہے نہ نفسان دسے کا نہ برائی کرے گا اور مالکوں کی اجازت کے بغیر کسی محفوظ جگہ کے پاس رہنے کی ممانعت ہوگی۔

اس دستاویز والوں کے درمیان اگر کوئی واقعہ پیش آئے یا جھگڑا پیدا ہو جس سے فساد کا ڈر ہو تو اسے اللہ عزوجل اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عزت برتانا ہوگا۔ اور بلاشبہ اللہ تعالیٰ اس کا محافظ ہوگا جو اس دستاویز میں موجود شرائط کی پابندی کے سلسلے میں سب سے زیادہ متقی اور نیک ہوگا۔ قرآن اور ان کے مددگاروں کی پناہ نہیں حاصل کی جائے گی۔ یثرب پر حملہ آور کئے فلان سب ایک دوسرے کی مدد کریں گے: جب انہیں صلح کی دعوت دی جائے تو وہ مسامحت کریں گے اور اسے عملی جامہ پہنائیں گے ایسی صورت میں انہیں دیود کو بھی مسامحت کرنا اور اسے عملی جامہ پہنانا ہوگا، اور اگر انہیں یہ پوچھا کہ ایسی ہی بات کی دعوت دی گئی تو مؤمنین یہ بھی ان کی خاطر ہی کچھ لازم ہوگا۔ ہاں اگر کوئی دین کے معاملے میں لڑے تو الگ بات ہے سب لوگوں پر ان کا غمناک واجب ہے جو ان کی جانب سے ہے: بنو ادس کے یہود۔ ان کے موالی اور خود ان پر بھی وہی کچھ ہے جو اس دستاویز والوں پر ہے، ساتھ ہی اس دستاویز والوں کی طرف سے حسن سلوک بھرا۔ اور یہ کہ نبی برائی کے لئے رکاوٹ ہے کام کرنے والا جو کچھ کرتا ہے اس کی ذمہ داری اسی پر ہوتی ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کا حامی ہوگا جو اس دستاویز کی شرائط کے سلسلے میں سب سے زیادہ سچا اور نیک ہوگا۔ یہ نوشتہ کسی ظالم یا مجرم کے لئے رکاوٹ کا کام نہیں دے گا شہر سے جو باہر جائے وہ بھی محفوظ ہے اور جو مقیم رہے گا وہ بھی محفوظ ہوگا سوائے ظلم اور جرم کرنے والے کے اور اللہ تعالیٰ کی معیت اسی کا حق ہے جو سب سے زیادہ نیک اور متقی ہوگا اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں!

# كِتَابُ الصُّلْحِ الَّذِي تَمَّ عَامَ الْحَدِيثِ

وَقَالَ ابْنُ هِشَامٍ وَخَيْرُكَ مِنَ الْمُؤَرِّخِينَ: إِنَّ قُرَيْشًا صَدَّتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْدَابُهَا عَنْ زِيَارَةِ بَيْتِ اللَّهِ الْحَرَامِ عَامَ الْحَدِيثِ

فِي السَّنَةِ السَّادِسَةِ مِنَ الْهَجْرِ وَجَبَّتِ الْمَنَاصَاتُ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ قُرَيْشٍ  
ثُمَّ بَعَثُوا سُوَيْبَ بْنَ خَمْرٍو أَخَا بَنِي عَدِ بْنِ لُؤَيٍّ يَطْلُبُونَ الصُّلْحَ فَوَافَقَ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ وَرَدَّ عَلَى أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
فَقَالَ لَهُ: اكْتُبْ: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. فَقَالَ سَهِيلٌ: لَوْ نَعَرْتُ  
هَذَا لَكُنْتُ اُكْتُبُ: بِأَسْمِكَ اللَّهُمَّ. فَقَالَ الْمُسْلِمُونَ: وَاللَّهِ لَوْ نَكْتُبُ  
إِلَّا بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ! فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
اُكْتُبْ بِأَسْمِكَ اللَّهُمَّ! فَكَتَبَهَا عِنْدَ كَهْدِهَا وَجَهَةً ثُمَّ قَالَ لَهُ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اُكْتُبْ: هَذَا مَا صَالِحَ عَلَيْهِ  
مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ سَهِيلُ بْنُ عَمْرٍو. فَقَالَ سَهِيلٌ: وَاللَّهِ لَوْ كُنَّا  
نَعْلَمُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ مَا صَدَّ دُنَاكَ عَنْ بَيْتِ رَأِثَاتِنَاكَ وَبِحُكْمِ  
اُكْتُبْ: مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:  
وَاللَّهِ إِنْ لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ وَإِنْ كَذَّبْتُمُونِي. ثُمَّ قَالَ لِعَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
أُمِّحُ رَسُولُ اللَّهِ! فَقَالَ: وَاللَّهِ لَا أُفْحُوكَ أَبَدًا فَقَالَ: أَرَيْتَهُ فَرَأَاهُ  
إِتْيَاهُ فَمَحَاهُ بِيَدِهِ الشَّرِيفَةِ ثُمَّ قَالَ: اُكْتُبْ

هذا ما صالح عليه محمد بن عبد الله سهيل بن عمرو  
استطاع علي وضع الحوب عن الناس عشر سنين، يا من نبت  
الناس، ويكف بغضهم عن بعض علي انه من آتي محمد اوس فوش  
بغير اذن وائمه رده عليهم ومن جاء قريشامتن مع محمد لم  
يردو د عليه، وان بيننا عيبه مكنوفه واتد لا اسه لا  
اغول، واتد من احب ان يدخل في عقد محمد وعهده دخل

فِيهِ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَدْخُلَ فِي عَقْدِ قُرَيْشٍ وَعَهْدِهِمْ دَخَلَ فِيهِ !  
 وَأَصْنَاتٌ سُبَيْلٌ قَائِلًا : وَأَتَيْتُكَ تَرْجِعُ عَنَّا عَامَتَكَ هَذَا فَلَا تَدْخُلُ  
 عَلَيْنَا مَكَّةَ ، وَأَنْتَ إِذَا كَانَ عَامٌ قَائِلًا خَرَجْنَا عَنْكَ فَدَخَلْنَاهَا  
 بِأَصْحَابِكَ فَأَقَامْتُمْ بِهَا شَاؤًا ثَامُوكَ سَلَاوْحُ الرَّاصِبِ : السُّبُوتُ فِي  
 التُّرْبِ لَا تَدْخُلُهَا بِغَيْرِ هَذَا !

فَلَمَّا نَسَخَ مِنَ الصَّيَابِ . أَنْتَهَدَ عَنِ الصُّلْحِ رِجَالًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ  
 وَرِجَالًا مِنَ الْمُشْرِكِينَ فِيهِ الْمُسْلِمِينَ أَبُو بَرٍّ وَعُمَرُ وَعَلِيٌّ وَسَعْدُ وَ  
 عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

### صلح نامہ جو حدیبیہ والے سال انجام پایا

ابن ہشام اور دیگر مورخین کا قول ہے کہ حدیبیہ والے سال یعنی ستھنہ ہجری  
 میں قریش نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرام کو بیت اللہ  
 کی زیارت سے روک دیا تھا، آپ کے ساتھ قریش کے مذاکرات ہوئے پھر انہوں  
 سہیل بن عمرو کو، جو بنو عامر بن لؤی سے تھا، صلح کے لئے بھیجا تو آپ بھی اس پر  
 متفق ہو گئے اور حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کو بلایا اور ان سے کہا: لکھو  
 اللہ جملن ورحیم کے نام سے، تو سہیل نے کہا: ہم تو اسے نہیں جانتے، بلکہ تم لکھو  
 اللہم تیرے نام سے! تب مسلمانوں نے کہا: اللہ کی قسم! ہم تو بسم اللہ الرحمن  
 الرحیم ہی لکھیں گے! مگر رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: لکھو  
 بِاسْمِكَ اللَّهُمُّ: چنانچہ حضرت علی کرم اللہ وجہہ نے یہی لکھا، پھر ان سے رسول  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: لکھو: یہ ہے جس پر محمد رسول اللہ نے سہیل بن عمرو  
 سے صلح کی! سہیل نے کہا: بخدا اگر ہم جانتے کہ آپ اللہ کے رسول ہیں تو نہ تو  
 آپ کو بیت اللہ سے روکتے اور نہ آپ سے جنگ کرتے، بلکہ آپ لکھنے، محمد بن  
 عبد اللہ! اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ کی قسم! میں تو  
 یقیناً اللہ کا رسول ہوں، اگرچہ تم لوگوں نے جھٹلایا ہے! پھر آپ نے حضرت



علیؑ سے کہا: رسول اللہ کا لفظ مٹا دو! مگر انھوں نے کہا: واللہ! میں تو یہ سمجھی نہیں  
مٹاؤں گا! آپ نے ان سے کہا: تو مجھے دکھاؤ یہ لفظ کہاں ہے، حضرت علیؑ نے وہ لفظ  
آپ کو دکھایا جسے آپ نے اپنے دست مبارک سے محو کر دیا۔ پھر کہا: لکھو!

یہ بے جس پر محمد بن عبداللہ نے سہیل بن عمرو سے صلح کی، ان دونوں نے طے  
کیا کہ دس سال تک لوگوں کے لئے جنگ موقوف کر دی جائے۔ اس دوران میں  
لوگ آرام سے رہیں، ایک دوسرے سے تعرض نہ کریں، اس کے علاوہ قریش کا  
کوئی آدمی اگر اپنے سر پرست کی اجازت کے بغیر محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس  
آجائے تو وہ اسے واپس کر دیں گے۔ اگر محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی ساتھی قریش  
کے پاس آیا تو وہ اسے واپس نہیں کریں گے۔ ہمارے درمیان زبیل بند سے گی  
(شتر کی باتیں بند رہیں گی) چوری یا غدارئی نہ ہوگی، جو محمد کے ساتھ معاہدہ میں شامل  
ہونا پسند کریں گے ہو سکیں گے اور جو قریش کے ساتھ معاہدہ میں شامل ہونا پسند  
کریں گے ہو سکیں گے!

سہیل نے اضافہ کیا: آپ ان سال مکہ میں داخل ہوئے بغیر لوٹ جائیں گے  
آمدہ سال مکہ الی کر کے چلے جائیں گے، آپ اپنے ساتھیوں کے ہمراہ داخل  
ہوں گے، نین دن ٹھہریں گے، آپ کے پاس سوار کا اسلحہ ہو سکتا ہے۔ تلواریں  
میانوں میں رہیں گی۔ اس کے علاوہ اسلحہ لیکر آپ مکہ میں داخل نہیں ہوں گے!  
جب صلح نامہ تحریر ہو گیا تو اس پر کچھ سلاخوں اور بعض مشنکین نے بطور  
گواہ دستخط کئے۔ مسلمانوں کی طرف سے حضرت ابوبکرؓ، حضرت عمرؓ، حضرت علیؓ،  
حضرت سعد اور حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہم نے بطور گواہ دستخط کئے

۱۔ سیرۃ ابن ہشام، ۲، ۲۳۰، الروض الانف، ۲، ۲۲۹، اعجاز القرآن للباقلائی ص ۱۱۵

الطبری ۳، ۷۹، الکامل لابن الاثیر ۲، ۷۷، السیرۃ الحلبيۃ ۲، ۲۲۲ -

جمہورۃ رسائل العرب، ۱، ۳۰، صبح الاعشی ۳، ۱۲۷

عَهْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَهْلِ  
أَيْلَةَ وَعَظِيمِهِم بِالْأَمَانِ -

وَلَمَّا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَّبِعُكَ فِي النَّاسِ سَعَةً  
مِنَ الْهَجْرَةِ، جَاءَ دَخْلُ بَنِي رُزَيْبَةَ صَاحِبِ أَيْلَةَ وَصَعْبَتَهُ أَهْلُ جَبَلِ  
وَأَهْلُ أَذْرَحَ وَأَهْلُ مِينَاءَ فَصَالَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَادِلِي عَطَاءِ الْجَزِيَّةِ وَكَتَبَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كِتَابًا فِي هَذَا النِّصَّةِ:

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا أَمْنَةٌ مِنَ اللَّهِ وَمُحَمَّدِ النَّبِيِّ  
رَسُولِ اللَّهِ لِبَنِي رُزَيْبَةَ وَأَهْلِ أَيْلَةَ سَفْنَهُمْ وَسَيَّارَتِهِمْ فِي الْبَرِّ  
وَالْبَحْرِ لَهُمْ ذِمَّةٌ مُحَمَّدِ النَّبِيِّ وَمَنْ كَانَ مَعَهُمْ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ  
وَأَهْلِ الْيَمَنِ وَأَهْلِ الْبَحْرِ؛ فَمَنْ أَحَدَتْ مِنْهُمْ حَدًّا شَانِدًا لِيُخَوِّزَ  
مَالَهُ دُونَ نَفْسِهِ وَإِنَّهُ طَيِّبٌ لِمَنْ أَخَذَ مِنْ النَّاسِ وَإِنَّهُ لِيُخْرِجُ  
أَنْ يَمْنَعُوا مَاءً يَرُدُّونَهُ وَلَا طَرِيقًا يُرِيدُونَ مِنْ بَرٍّ أَوْ بَحْرٍ»

اہل ایلہ وغیرہ کے لئے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کا عہد نامہ

سنہ ہجری میں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تبوک میں تھے تو آپ کے پاس یحییٰ بن رزبہ صاحب ایلہ حاضر ہوا۔ اس کے ہمراہ جرباء، اذرح اور میناء کے لوگ بھی تھے، اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے جزیہ دینے پر صلح کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے جو دستاویز امان لکھ کر دی اس کا متن یہ تھا۔

«اللہ رحمن ورحیم کے نام سے، یہ امان ہے اللہ اور نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے یحییٰ بن رزبہ اور اہل ایلہ کے لئے، ان کے سمندی

سہ سیرۃ ابن ہشام ۲/۳۳۸، الروض الف ۲/۳۱۹، جہرۃ رسائل العرب ۱/۲۸  
الزرقانی ۱۲/۳، السیرۃ المحلیتہ ۲/۲۶۲۔

اور برمی قافلوں کے لئے، انہیں اللہ اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا  
 ذمہ و تحفظ حاصل ہے اس امان میں وہ لوگ بھی شامل ہیں جو شام، یمن اور  
 سمندری علاقے سے ان کے ساتھ ہیں۔ اب اگر ان میں سے کوئی عہد توڑے  
 گا تو اس کا مال اس کی جان کو بچا نہیں سکے گا، اس کا مال جو بھی بطور نینیت  
 لے لے گا اس کے لئے حلال ہوگا یا یہ جائز نہ ہوگا کہ انہیں کسی پانی پر وارد ہونے  
 سے روکا جائے یا برمی و سمندری راستے پر سفر سے منع کیا جائے۔

(۴)

کِتَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَهْلِهِ  
 أَذْرُوحٌ وَحِجْرَبَاءٌ بِأَمَانٍ

وَكَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَانَ أَهْلِ أَذْرُوحٍ  
 وَحِجْرَبَاءَ وَهَذَا نَصُّهُ:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. هَذَا كِتَابٌ مِنْ مُحَمَّدٍ عَبْدِ اللَّهِ رَسُولِ اللَّهِ  
 وَأَهْلِ أَذْرُوحٍ وَحِجْرَبَاءَ: إِنَّهُمْ آمِنُونَ بِأَمَانِ اللَّهِ وَأَمَانِ مُحَمَّدٍ  
 وَإِنَّ عَلَيْهِمْ مَا شُدَّ دِينَارٍ فِي كُلِّ رَجَبٍ وَأَيْدِي طَيْبَةٌ، وَاللَّهُ كَفِيلٌ  
 عَلَيْهِمْ بِالنَّصِيحِ وَالْإِحْسَانِ إِلَى الْمُسْلِمِينَ، وَمَنْ لَجَأَ إِلَيْهِمْ مِنَ  
 الْمُسْلِمِينَ فِي الْمَخَافَةِ وَالتَّعْزِيرِ:

اہل اذروح و حیرباء کے لئے امان نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل اذروح و حیرباء کے لئے جو امان نامہ تحریر  
 فرمایا تھا اس کا متن یہ ہے۔

اللہ رحمن و رحیم کے نام سے ہے۔ یہ ہے امان نامہ محمد رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم کی بابت اہل اذروح و حیرباء کے لئے، انہیں اللہ اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم  
 کی امان کے ذریعے حفاظت حاصل ہے۔ ان پر ایک سو دینار جریدہ ہوگا جو ہر ماہ

سہ سیدۃ العذیبہ ۲/۲۶۴، الزرقانی ۳/۴۱۳، جمہورۃ رسائل العرب ۱/۲۹

جب میں پورا پورا ادا کیا جائے گا، مسلمانوں کی خیر خواہی اور مہربانی کے لئے ان کا اللہ ضامن ہے، خون اور امداد کے لئے ان کے پاس جو مسلمان پناہ لے گا اس پر بھی اللہ ضامن ہے!

(۵)

### عہدہ صلی اللہ علیہ وسلم لبني كلب

وَكَانَ قَطْنُ بْنُ حَارِثَةَ الْعَلِيِّ ثُمَّ قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَفْدِ بَنِي كَلْبٍ فَكَتَبَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابًا وَهَذَا نَصُّهُ:

"هَذَا كِتَابٌ مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ لِعِمَاءِ بَنِي كَلْبٍ وَأَخْلَافِهَا وَمَنْ ظَاهَرَ الْإِسْلَامَ مِنْ غَيْرِهِمْ مَعَ قَطْنِ بْنِ حَارِثَةَ الْعَلِيِّ بِإِقَامَةِ الصَّلَاةِ لَوْ قَتَلَهَا وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ بِحَقِّهَا فِي شِدَّةِ عَقْدِهَا وَوَفَاءِ عَهْدِهَا بِمَحْضَرِ شُهُودٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ: سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَنَيْسٍ وَدِحْيَةَ بْنِ خَلِيفَةَ الْكَلْبِيِّ؛

عَلَيْهِمْ فِي الْمَسْئَلَةِ الرَّاعِيَةِ الْبَسَاطِ الطَّوَارِ: فِي كُلِّ خَمْسِينَ نَاقَةً غَيْرِ ذَاتِ عَوَارٍ وَالْحُمُولَةَ الْمَائِرَةَ لَهُمْ لَا غِيَةَ، وَفِي الشَّوْبِيِّ الْوَرِيِّ مُسِنَّةً حَامِلًا أَوْ حَافِرًا، وَنَيْمًا سَقَى الْجُدُولَ مِنَ الْعَيْنِ الْمُعِيرِ الْعَشْرَ مِنْ ثَمَرِهَا مِمَّا أَخْرَجَتْ أَرْضُهَا، وَفِي الْعِذِيِّ شَطْرَةَ بِقِيمَةِ الْأَمِينِ فَذَاذُ عَلَيْهِمْ وَنَظِيفَةً وَلَا تُفَرَّقُ،

بِشَهَادَةِ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى ذَلِكَ وَرَسُولُهُ!"

بني كلب کے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا عہد نامہ

بنو کلب سے کا قطن بن حارثہ العلیی بنو کلب کے وفد کے ہمراہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور اپنے اسے ایک دستاویز لکھ کر دی تھی جس کا متن یہ ہے۔

”بنو کلب کے قبائل، ان کے علیفوں اور ان کے علاوہ اسد ام سے  
 بہمدردی رکھنے والوں میں سے جو قطن بن حارثہ العلیبی کے ہمراہ تھے، کے لئے  
 محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے یہ دستاویز ہے کہ وہ وقت  
 پر نماز ادا کرنے رہیں گے۔ پابندی کے ساتھ کماحقہ زکوٰۃ ادا کرنے رہیں گے اور  
 اپنے عہد کی پابندی کریں گے۔ یہ دستاویز حسب ذیل مسلمان گواہوں کی موجودگی  
 میں تحریر ہوئی۔

سعد بن عبادہ، عبداللہ بن انیس اور وجیہ بن خلیفہ الکلبی :-

ان پر واجب ہو گا کہ کھلی اور آزاد چرنے والی اور اپنے بچوں پر شفقت  
 کرنے والی چچاس اونٹنیوں میں سے ایک بے عیب اونٹنی ادا کرتے رہیں جبکہ  
 بوجھ اٹھانے والی کسب معاش میں کام آنے والی اونٹنیوں پر زکوٰۃ نہیں ہے  
 اور موٹی تازی و دودھ دینے والی بکریوں میں سے ایک حاملہ یا دودھ دینے والی  
 بکری زکوٰۃ کے طور پر ادا کرتے رہیں، ایسی زمین جسے چشمے کی نہر سے سیراب کیا  
 جائے اس کی پیداوار اور مچھلیوں پر عشر ہے، کھجور یا بارش کے پانی سے سیراب  
 ہونے والے پودوں کی پیداوار میں کسی امانتدار کی طرف سے طے کردہ قیمت  
 کے مطابق نصف حصہ؛ ان پر اس سے زیادہ زکوٰۃ غائد نہیں ہوگی اور اس  
 میں فرق بھی نہیں لایا جائے گا، اس پر اللہ اور اس کا رسول گواہ ہے یہ دستاویز  
 ثابت بن قیس بن شماس رضی اللہ عنہ نے تحریر کی تھی!

(۶)

كِتَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَنِي نَهْدٍ

وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ كَتَبَ كِتَابًا  
 مَعَ طَهْفَةَ بْنِ أَبِي زُهَيْرٍ النَّهْدِيِّ حِينَ وَتَدَّ عَلَيُّونِي وَتَدَّ

لَهُ الْعَقْدُ الْفَرِيدُ ۱/۱۱۴، الزَّنَانِي ۲/۱۵۲، الْمَثَلُ السَّامِعُ ۳/۶۳، الشَّنَا ۱/۱۰۰.

صبح الاعشى ۲/۲۲۸، جمہور رسائل العرب ۱/۵۷۔

بَنِي نَهْدٍ، وَهَذَا نَصُّهُ:-

«بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ مِنْ مُحَمَّدٍ رَّسُوْلِ اللّٰهِ اِلَى بَنِي  
 نَهْدٍ: بِنِ زَيْدٍ: السَّلَامُ عَلٰی مَنْ اٰمَنَ بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ، نَكْمُ يَا بَنِي  
 نَهْدٍ فِي الْوُضِيْفَةِ الْفَرِيضَةِ، وَلَكُمْ الْعَارِضُ وَالْفَرِيشُ وَ  
 ذُو الْعِيَانِ التَّرْكُوْبُ وَالْفَلُوْ الضَّبِيْسُ، لَا يُبْنَعُ سَرْحُكُمْ  
 وَلَا يُعْضَدُ طَلْحُكُمْ وَلَا يُعْبَسُ دَرُّكُمْ وَلَا يُوْكَلُ اَكْلُكُمْ  
 مَا لَمْ تُضْمِرُوْا اِلَیْمًا قَدْ تَأْكُلُوْا اِلَیْمًا مِّنْ اَقْرَبِيْمًا فِي  
 هَذَا الْكِتَابِ فَتَدَّ مِنْ رَّسُوْلِ اللّٰهِ الْوَفَاءُ بِالْعَهْدِ وَالذِّمَّةُ  
 فَمِنْهُ: اَبِي ذَعْلَبِيْهِ التَّرَبُوْةُ!»

### بنو نهد کے لئے دستاویز نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے طہفہ بن ابی زہیر نهدی کے ہمراہ ایک مکتوب  
 ارسال فرمایا تھا۔ جب وہ بنو نهد کے دند کے ہمراہ دربار نبوت میں حاضر ہوئے  
 تھے، جس کا متن یہ ہے۔

«اللہ رحمن ورحیم کے نام سے: جو اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لائے  
 ان پر سلام؛ اسے بنو نهد! تم پر لصابِ زکوٰۃ میں سے ایک بڑی اونٹنی فرض  
 ہوئی، بیمار، نئی نئی بچہ دینے والی، لگام والے گھوڑے اور سواری کے ناقابل  
 گھوڑی کے بچے میں کوئی زکوٰۃ نہیں ہوگی، تمہارے چرنے والے مویشی کو نہیں  
 روکا جائے گا۔ تمہارے کاٹنے والے درخت نہیں کاٹے جائیں گے، تمہارے  
 دودھ دینے والے مویشی کو نہیں روکا جائے گا۔ تمہاری پیداوار نہیں کھائی جائے  
 گی بشرطیکہ تمہارے دلوں میں عہد شکنی نہ ہو اور وعدہ خلافی نہ کرو؛ جس نے  
 اس مکتوب کے مندرجات کا اقرار کیا تو اس کے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم کی طرف سے ایفائے عہد اور ذمہ و تحفظ ہے اور جو انکار کرے گا اس پر پھوڑ  
 سزا زیادہ عائد کیا جائے گا!

کتابکے صلی اللہ علیہ وسلم اور نبیِ ضمیرة و اهل بیتہ

و کتب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم و کتب اهل بیتہ و کتب اهل بیتہ  
 و کتب اهل بیتہ و کتب اهل بیتہ من العرب کانوا امتا اناء اللہ علی رسولہ  
 ہذا نصہ۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ہذا کتابٌ من محمد رسول اللہ  
 نبیِ ضمیرة و اهل بیتہ، اِن رسول اللہ اُعتنہم، و انہم اهل بیت  
 من العرب، اِن اُحبوا اقاموا عند رسول اللہ، و اِن اُحبوا رجعوا  
 الی قومہم فذو یعرض لہم الا یحقی، و من تبتہم من المسلمین  
 فلیستو صر بہم خیراً۔

و کتب ابی بن کعب رضی اللہ عنہ

فاختار ابو ضمیرة اللہ و رسولہ، و دخل فی الاسلام۔

### ابو ضمیرة اور ان کے خاندان کے لئے دستاویز نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو ضمیرة اور ان کے خاندان کے لئے  
 ایک دستاویز تحریر فرمائی تھی، یہ لوگ اہل عرب میں سے تھے اور رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم کے پاس جنگ کے دوران قید ہو کر بطور مالِ غنیمت لائے گئے تھے،  
 دستاویز کا متن یہ ہے۔

اللہ رحمان و رحیم کے نام سے، یہ دستاویز ہے جو محمد رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم کی طرف سے ابو ضمیرة اور ان کے خاندان کے لئے تحریر ہوئی ہے کہ  
 اللہ کے رسول نے انہیں آزاد فرمادیا ہے، وہ بھی ایک عرب خاندان میں اگر  
 وہ چاہیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ٹھہر سکتے ہیں اور اگر چاہیں تو  
 اپنے قبیلے کی طرف لوٹ سکتے ہیں، ان سے سوائے کسی حق بات کے تعرض نہیں

طہ الزرقانی ۳/۴۱۴، الإصابۃ ۳/۲۷۵، اسد الغابۃ ۳/۴۷

جمہور رسائل العرب ۱/۷۰

کیا جائے گا، مسلمانوں میں سے جو بھی ان سے ملے اسے ان کے ساتھ مہلانی کی وصیت کرنا چاہیے!

یہ دستاویز حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے تحریر فرمائی تھی۔  
ابوضمیرہ نے اللہ اور اس کے رسول کو پسند کر لیا اور حلفہ اسلام میں داخل ہو گئے۔

(۸)

كِتَابُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِبَنِي ضَمْرَةَ بِالْمُؤَادَعَةِ وَالْأَمَانِ  
كَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهْدًا لِبَنِي ضَمْرَةَ بِالْمُؤَادَعَةِ  
وَالنَّصَةِ كَمَا يَلِي-

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا كِتَابٌ مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ لِبَنِي  
ضَمْرَةَ بِأَنَّهُمْ آمِنُونَ عَلَى أَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ، وَأَنَّ لَهُمُ النَّصْرَ عَلَى مَنْ  
نَادَاهُمْ، وَأَنَّ لَوْ يُجَارِ بُرْهَانِي دِينَ اللَّهِ مَا بَلَ بَجْرَ صُوفَةَ وَأَنَّ النَّبِيَّ إِذَا  
دَعَا هُمْ لِنَصْرِهِ أَجَابُوهُ، عَلَيْهِمْ بِذَلِكَ ذِمَّةُ اللَّهِ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ  
وَلَهُمُ النَّصْرُ عَلَى مَنْ بَرَّ مِنْهُمْ وَانْفَى!

ابوضمیرہ کے لئے امان نامہ نبوی:

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو ضمیرہ کے لئے جو صلح و امان کی دستاویز عطا  
فرمائی تھی اس کا متن حسب ذیل تھا۔

اللہ کے نام سے جو رحمن و رحیم ہے۔ یہ دستاویز ہے جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کی طرف سے ابو ضمیرہ کے لئے تحریر ہوئی، ان کے جان و مال کے لئے امان ہے  
ان سے جو دشمنی کرے گا اس کے خلاف ان کی مدد ہوگی۔ اللہ کے دین کے سلسلے میں  
ان سے کبھی بھی جھگڑ نہ کی جائے، اللہ کا نبی جب بھی انہیں اپنی مدد کے لئے بلائے گا تو وہ  
مدد کو آئیں گے۔ اس سلسلے میں انہیں اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے تحفظ دیا  
حاصل ہے۔ ان میں سے جو نیک اور متقی ہوگا اسے مدد حاصل ہوگی!





## عَهْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَهْلِ بَجْرَانَ

وَكَانَتْ بَجْرَانَ قَدْ فُتِحَتْ سَنَةَ عَشْرٍ صَلَاحًا نَقَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَفُذِمَ مِنْ لُصَارِي بَجْرَانَ وَبَنِيهِمُ السَّيِّدُ وَرِاسِمَةُ وَهَبُ وَالْعَاقِبُ وَرِاسِمَةُ عَبْدُ الْمَيْمِيعِ وَالرُّسُفُفُ  
وَاسِمَةُ أَبُو حَارِثَةَ، وَأَرَادَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَبَاهِلَتَهُمْ نَامَتَنَعُوا وَصَالِحُوا،  
فَكُتِبَ لَهُمْ كِتَابُ الصَّلَاحِ وَنَصَهُ كَمَا يَلِي:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ: هَذَا مَا كُتِبَ مُحَمَّدُ النَّبِيُّ رَسُولُ اللَّهِ لِأَهْلِ بَجْرَانَ إِذْ كَانَ  
لَهُ عَلَيْهِمْ حُكْمُهُ فِي كُلِّ شَرَةٍ فِي كُلِّ صَفْرَاءٍ وَبَيْضَاءٍ وَسُودَاءٍ وَرَقِيقٍ، فَأَنْضَلَ ذَلِكَ  
عَلَيْهِمْ، وَشَرِكَ ذَلِكَ كَلَّةً لَهُمْ، عَلَى أَلْفِ حُلَّةٍ مِنْ حُلِيِّ الْأَوَاقِي، فِي كُلِّ رَحِيبٍ أَلْفُ حُلَّةٍ فِي كُلِّ  
صَفْرِ أَلْفِ حُلَّةٍ، كُلُّ حُلَّةٍ أَرْبَعَةٌ مِنَ الْفِضَّةِ، فَمَا زَادَتْ عَلَى الْخَرَاجِ، أَوْ نَقَصَتْ عَنِ الْأَوَاقِي  
فِي الْحِسَابِ، وَمَا نَقَصُوا مِنْ دُرُوعٍ أَوْ خَيْلٍ أَوْ رِكَابٍ أَوْ عَرُوضٍ أُخِذَ مِنْهُمْ بِالْحِسَابِ:  
وَعَلَى بَجْرَانَ مَثْوَى رَسُولِي شَهْرَانِدُونَ، وَلَا تُجْبَسُ رَسُولِي فَوْقَ شَهْرٍ، وَعَلَيْهِمْ عَارِيَّةٌ  
ثَلَاثِينَ دِرْعًا وَثَلَاثِينَ فَرَسًا وَثَلَاثِينَ بَعِيرًا إِذَا كَانَ كَيْدٌ بِالْيَمِينِ وَمَعْرَظَةٌ، وَمَا هَلَكَ مِمَّا أَعَارُوا  
رَسُولِي مِنْ دُرُوعٍ أَوْ خَيْلٍ أَوْ رِكَابٍ أَوْ عَرُوضٍ، فَهُمْ مُضْمَنُونَ حَتَّى يَرُدُّوهَ إِلَيْهِمْ.

وَلِبَجْرَانَ وَحَاشِيَتِهَا حَوَازِ اللَّهِ وَذِمَّةُ مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ عَلَى أَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ  
وَمَنْبَتِهِمْ وَعَابِيَتِهِمْ وَشَاهِدِهِمْ وَعَشِيرَتِهِمْ وَبَيْعِهِمْ وَكُلِّ مَا تَحْتَ أَيْدِيهِمْ مِنْ قَبِيلٍ  
أَوْ كَبِيرٍ، لَا يُغَيَّرُ أَسْتَفُفٌ مِنْ أَسْفَفِيَّتِهِ وَلَا رَأْسٌ عَنْ رَهْبَانِيَّتِهِ وَلَا كَاهِنٌ عَنْ كَهْلَانِيَّتِهِ  
وَلَيْسَ عَلَيْهِمْ ذِيَّةٌ وَلَا دَمٌ جَاهِلِيَّةٌ، وَلَا يُحْشَدُونَ وَلَا يُعْشَرُونَ، وَلَا يُظَلَّمُ أَحَدُهُمْ جَيْشًا  
وَمَنْ سَأَلَ مِنْهُمْ حَقًّا فَبَيْنَهُمُ النِّصْفُ غَيْرَ ظَالِمِينَ وَلَا مَظْلُومِينَ وَمَنْ أَكْرَمَهُمْ رِيًّا مِنْ  
ذِي قَبْلِ ذِمَّتِي مِنْهُ بَرِيَّةٌ، وَلَا يُؤْخَذُ رَجُلٌ مِنْهُمْ بِظُلْمٍ آخَرَ. وَلَهُمْ عَلَى مَا فِي هَذَا الْكِتَابِ  
قَوْلُ اللَّهِ وَذِمَّةُ مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ أَبَدًا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرٍ مَا تَصْعَقُونَ أَوْ تَنْحَرُونَ نِيْمًا عَلَيْهِمْ  
غَيْرَ مُنْقَلَبِينَ بِظُلْمٍ!

شهد أبو سفيان بن حرب وعجلان بن عمرو ومالك بن عوف من بني نصر والاقدرع

بن حابس الحنظلي المغيرة بن شعبه، وكتب:

له جملة رسائل العرب / ١٤٤، كتاب الخراج لابن يوسف ص ٥٥، فتوح البلدان ص ٤١

## اہل نجران کے لئے عہد نامہ نبوی

نجران دس بھری میں صلح سے فتح ہوا۔ نجران کے نصاریٰ کا ایک وفد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا جس میں ان کا سردار وہب نائب سردار عبدالمسیح اور پارتنی ابو حارثہ بھی تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان سے مباہلہ کرنا چاہتے تھے مگر وہ اس کیلئے تیار نہ ہوئے اور آپ سے صلح کر لی۔ آپ نے انہیں صلح نامہ تحریر کر دیا جس کا متن یہ تھا۔

”اللہ کے نام سے جو حرمین و حرمینہ ہے، یہ دستاویز ہے جو نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل نجران کیلئے تحریر فرمائی۔ جب تک آپ کی حکومت قائم رہے گی، ہمیں، سونا، چاندی، لوندی، غلام کے بارے میں آپ کا حکم ماننا جائے گا۔ یہ سب چیزیں آپ نے اس شرط پر ان کے لئے باقی رکھنے ہیں کہ دو ہزار چادریں جو اونیہ کی قیمتوں کے برابر ہیں، ان میں سے ہوں گی یہ لوگ ادا کرتے رہیں گے، ہر سب میں ایک ہزار چادریں پھر ہر سب میں ستر ہزار چادریں دیں گے ہر چادر کی قیمت چاندی کا ایک اونیہ ہوگی پھر خرچ میں جو چیز زیادہ ہوگی یا اونیہ کی قیمت کے لحاظ سے کم ہوگی تو اس کا الٹ حساب لگایا جائے گا۔ اسی طرح وہ جو زرہیں تیار کریں یا ان کے پاس گھوڑے، اونٹ یا سامان ہوگا اس کا بھی حساب لگایا جائے گا اور خرچ وصول کیا جائے گا۔“

یہ اہل نجران کے ذمہ ہوا کہ وہ ایک ماہ یا اس سے کم عرصہ کے لئے میرے فرستادہ آدمیوں کی رہائش کا بھی بندوبست کریں۔ میرے فرستادہ لوگ ایک ماہ سے زیادہ وہاں نہیں کریں گے، اگر وہ وہاں دھوکہ خوار ہو جائیں تو اس صورت میں اہل نجران تیس زرہیں، تیس گھوڑے اور تیس اونٹ عاریتہ مہتمم کریں گے۔ ان کے لئے اونٹوں اور جو کچھ بھی زرہوں، گھوڑوں، اونٹوں یا سامان میں سے اٹھا دیں گے اس کے بدلے وہ اپنی اولیٰ صفائیں دے سکتے ہیں کہ وہ انہیں اسی طرح لوٹا دیں۔

نجران اور اس پاس کے علاقوں کیلئے اللہ کی تمنا ہے کہ وہ نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی شہادت اور ذمہ داری حاصل ہے۔ ان کے مال، جان، زمینیں، ان کے ہم ناسب، غائب، حاضر، ان کے رشتہ دار اور ان کی عبادت گاہیں، اور وہ چیز جو کھوڑی بہت ان کے قبضے میں ہے سب کا نذرہ ہوگا کسی پارتنی کو اس کے قبضے سے نہیں بدلے جائے گا۔ کوئی راہب اپنی رہبانیت یا لولی کا ہن اپنی رہبانیت نہیں روک سکتا۔ ان لوگوں سے کوئی بدسوئی یا کینہ پن کا برتاؤ نہ ہوگا اور نہ ان پر جہالت کا کوئی ٹون چا مانا ہوگا۔ تو انہیں جہاد میں شرکت کے لئے بلا جائے گا اور نہ ان سے جہاد وصول کیا جائے گا۔ ان کی زمین پر لولی لشکر نہیں دیکھی جائے گی جو بھی ان سے کسی حق کا مطالبہ کرے گا، تو ان کے درمیان انصاف ہوگا۔ کوئی کسی پر ظلم نہ کرے گا۔

ان لوگوں میں سے آئندہ جس نے سود کھا یا اس سے میرا وعدہ تحفظ برمی ہے ان میں سے کسی شخص کو کسی دوسرے کے ظلم کے بدلے میں نہیں پکڑا جائے گا، اس دستاویز میں جو کچھ ہے اس پر انہیں ہمیشہ کے لئے اللہ کی ہمسایگی اور نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ذمہ و تحفظ حاصل ہے گا، یہاں تک کہ اللہ حکم آجائے بشرطیکہ وہ مخلص اطاعت گزار اور اپنے درجات کے سلسلے میں اصلاح کا راستہ اختیار کریں کسی علم و وجہ برکشی یا دوزار نہ اختیار کریں!

اس دستاویز پر گواہ ابوسفیان بن حرب، غیلان بن عمرو، مالک بن عوف، بنی نصر سے، انصر بن عباس اور نیر بن شعبہ رضی اللہ عنہم تھے، اور یہ دستاویز مغیرہ بن شعبہ نے لکھی۔

(۱۱)

عَنْهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعُمْرِ بْنِ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيِّ حِينَ رَأَى الْبُرْمَةَ

وَفَدَّ بَنُو الْحَارِثِ بْنِ لَعْبِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثُوا إِلَيْهِمْ مَدَانًا لِيُؤْتُوا بِنَفْسِهِمْ عُمَرَ بْنَ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيَّ لِيُفَقِّهَهُمْ فِي الدِّينِ وَيُعَلِّمَهُمُ التَّنْزِيلَ وَمَدَارِ الْأَشْيَاءِ وَيَأْخُذَ مِنْهُمْ صَدَقَاتِهِمْ، وَكُتِبَ لَنَا بَأْخِي نَائِلِيهِ وَأَمْرَةٌ فِيهِ بِأَمْرِهِ نَقَالَ

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا بَيَانٌ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ بَيَانُهَا الْبَيِّنُ أَمْرًا أَوْ تَوَابًا لِقَوْلِهِ عَزَّ مِنْ مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ رَسُولِ اللَّهِ لِعُمْرِ بْنِ حَزْمٍ حِينَ بَعَثَ إِلَى الْيَمَنِ، أَمْرَةٌ بِنَفْسِي اللَّهِ فِي أَمْرِهِ كُلِّهِ فَإِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ، وَأَمْرَةٌ أَنْ يَأْخُذَ بِالْحَقِّ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ، وَأَنْ يُبَشِّرَ النَّاسَ بِالْخَيْرِ وَيَأْمُرَهُمْ بِهِ، وَيُعَلِّمَ النَّاسَ الْقُرْآنَ وَيُفَقِّهَهُمْ فِي الدِّينِ وَيُنْهِيَ النَّاسَ فَلَا يَمْسُ أَحَدٌ الْقُرْآنَ إِفْوًا وَهُوَ ظَاهِرٌ وَيُخْبِرُ النَّاسَ بِالَّذِي لَهُمْ وَبِالَّذِي عَلَيْهِمْ وَيُذَكِّرُ النَّاسَ فِي الْحَقِّ وَيُشَدِّدُ عَلَيْهِمْ فِي الظُّلْمِ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَرِهَ الظُّلْمَ وَنَهَى النَّاسَ عَنْهُ وَقَالَ أَلَا تَعْلَمُونَ اللَّهُ عَلَى الظَّالِمِينَ -

وَيُذَكِّرُ النَّاسَ بِالْجَنَّةِ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَيُعَلِّمُهُمُ التَّنْزِيلَ، وَمَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ فِي الْكِبَرِ وَالْحَقِّ الْأَوْصَرِ وَهُوَ الْعَمْدَةُ وَيُنْهَى النَّاسَ أَنْ يُصَلِّيَ أَحَدٌ فِي تَوْبَةٍ وَاحِدَةٍ صَغِيرٍ إِلَّا أَنْ يَكُونَ تَوْبًا وَاحِدًا بِنِي طَرَفِيهِ عَلَى عَاتِقَيْهِ وَيُنْهَى النَّاسَ أَنْ يُحْتَبَى لِحَدِّ فِي تَوْبَةٍ وَاحِدَةٍ

سہ بیروا بن ہشام ۲/۳۸۶، فتوح البلدان ص ۷۷، الطبری ۳/۱۵۷، مجلہ رسائل العرب ۱/۶۲

يُفْضِي بِفَرْجِهِ إِلَى السَّمَاءِ، وَيَبْهِي النَّاسَ أَنْ لَا يَعْقِصَ أَحَدٌ شَعْرَ رَأْسِهِ إِذَا عَفَانِي فَنَفَاةٌ  
 وَيَبْهِي. إِذَا كَانَ بَيْنَ النَّاسِ دُبُحٌ يُعِينُ الدُّعَاءَ إِلَى الْفَبَائِلِ وَالْعَشَائِرِ. وَلَيْكُنْ دُعَاؤُهُمْ إِلَى  
 اللَّهِ وَحَدُّ ذُرِّيَّتِكَ لَهُ، وَيَأْمُرُ النَّاسَ بِاسْتِغَاثِ الْوَضُوعِ، وَجُوهِهِمْ وَأَيْدِيَهُمْ  
 إِلَى الْمُرَافِقِ وَأَرْجُلِهِمْ إِلَى الْكَعْبِيِّنَ وَيَمْسَهُنَّ وَنَ بَرُّهُ وَسِيَهُمْ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
 وَأَمَرَهُ بِالضَّرْفَةِ لِذَمِّهِ وَأَسْمَاءُ الرُّكُوعِ وَالْحُشِّيَّةُ بِرِغْلٍ بِالْفَجْرِ وَبِالْبُرِّ بِالْبَحْرِ حِرَّةٌ  
 حِينَ تَمِيلُ الشَّمْسُ، وَرَأْسُ الْعَصْرِ وَالشَّمْسُ فِي الْأَرْضِ مُدْبِرَةٌ، وَالْمَغْرِبُ حِينَ  
 تَقْبُلُ الْبُرِّ رَأْسُهَا حَتَّى تَبْدُو النَّجْمُ فِي السَّمَاءِ وَالْعِشَاءُ أَوَّلُ اللَّيْلِ وَيَأْمُرُ  
 بِالسُّقُوفِ إِلَى الْجُمُعَةِ إِذَا نُودِيَ بِهَا وَالْفُجْرِ عِنْدَ أَوَّلِ وَجْهِهَا

وَأَمَرَ أَنْ يَأْخُذَ مِنْ أَمْعَانِهِ خَمْسَ لُحْمٍ وَمَا شِئِيَ عَلَيْهِ عَلَى مَا مَنَعَهُ فِي الْقَدَمِ  
 مِنَ الْعِقَابِ عَشْرَ مَاسِدَ سَالِعِينَ وَمَا سَقَّتِ السَّمَاءُ، وَعَلَى اسْتِغْنَى الْعَرَبِ لُحْمٌ أَمْثَلُ  
 فِي كُلِّ عَشْرٍ مِنَ الْوَسْ شَاتِنَ فِي ثَلَاثِينَ عَشْرِينَ مِنَ الْوَسْلِ الْأَبْعَ شَيْءٌ وَكَانَ  
 أَرْبَعِينَ مِنَ الْبَقَرَةِ وَفِي كُلِّ شَاةٍ ثَلَاثِينَ مِنَ الْبَقَرَةِ بِحَدِّهَا وَجَدَّ عِدَّةٌ فِي  
 كُلِّ أَرْبَعِينَ مِنَ الْغَنَمِ سَائِدَةٌ وَحَدَّهَا شَيْءٌ فَإِنَّهَا تُضَدُّ اللَّهُمَّ الَّذِي أَمَرَ اللَّهُ  
 عَزَّ وَجَلَّ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ فِي الْقَدَمِ نَسْرَ رَأْسِهِ أَنْ يَسْخِرَ لَدُنْهُ

وَأَمَرَ مَنْ أَسْمَعُ مِنْ يَهُودِيٍّ أَوْ نَصْرَانِيٍّ أَوْ مَسْخَرٍ مِنْ نَفْسِهِ، وَأَمَرَ  
 بِدِينِ الْإِسْلَامِ مَرَاتٍ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ، لَمْ يَمْلِكْ مَا لَمْ يَمْلِكْ مَا سَمِعْتُمْ  
 وَمَنْ كَانَ عَلَى نَصْرٍ أَيْتَهُ أَوْ يَهُودِيَّةً فَإِنَّهُ لَا يَمْلِكُ مِنْهُ وَعَلَى كُلِّ حَلْمٍ ذِكْرٌ أَوْ أَعْرَ  
 حُرٌّ أَوْ عَبْدٌ، دِينًا زَوَانٍ أَوْ عِوَضًا شَيْئًا، فَمَنْ أَذَى ذَلِكَ فَإِنَّ لَدُنَّ اللَّهُ وَذَمًّا  
 رَسُولِهِ وَمَنْ مَنَعَ ذَلِكَ فَإِنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ جَمِيعًا، اللَّهُمَّ  
 اللَّهُمَّ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَالسَّلَامُ عَلَيْهِمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

**عمر بن حزم النصارى يؤمن كالكورثين في وقت ان كناه عهد نامه نبوتی**

نور محمد بن عبد کافند رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے کے بعد آپ  
 نے اس پر اتوارپ کے ان کے پاس عمر بن حزم النصارى کور انہ لیا مانا وہ انہیں دین کی تعلیم  
 دینا اس وقت نبوتی اور اسلام کے شہادہ سکھایا ان سے لکھواؤ و رسول کریم آپ نے ان

Manfaat.com

ایک رساویزہ تحریر فرمائی جس میں انہیں احکام دئے اور ذمہ داری سونپی، آپ نے فرمایا۔  
 اللہ کے نام سے جوڑیں درجیم ہے، یہ ہے اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے اعلان ہونے  
 ایمان والوں اپنے عہد و پیمان پورے کر دو، یہ عہد ہے نبی محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا جو عمرو  
 بن حزم انصاری کے لئے ہے جبکہ آپ نے انہیں من کا گورنر بنا کر بھیجا، آپ نے انہیں تمام معاملہ  
 میں تفرمی اللہ کا حکم دیا، کیونکہ اللہ تعالیٰ ان لوگوں کے ساتھ ہے جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں اور وہ  
 لوگ کہ جو مہلانی کرنے والے ہیں، آپ نے انہیں حکم دیا کہ حق کو اسی طرح وصول کریں جس طرح کہ  
 اللہ نے اس کا حکم دیا ہے۔ لوگوں کو مہلانی کی خوشخبری سنائیں اور انہیں مہلانی کا حکم بھی دیں۔  
 لوگوں کو قرآن کی تعلیم دیں۔ دین فہمی کی تربیت دیں اور لوگوں کو برائی سے روکیں۔ کوئی شخص  
 قرآن کریم کو اس وقت تک ہاتھ نہ لگانے جب تک وہ پاک صاف نہ ہو، وہ لوگوں کو وہ باتیں  
 بتائیں جو ان کے لئے ہیں اور وہ بھی جو ان پر واجب ہیں۔ وصولی حق کے سلسلے میں لوگوں سے  
 نرمی برتیں ظلم کے معاملے میں ان کے ساتھ سخت سلوک کریں، کیونکہ اللہ تعالیٰ نے ظلم کو ناپسند  
 کرتے ہوئے اس سے منع فرمایا ہے۔ فرمایا: "آگاہ رہو کہ ظالموں پر اللہ کی لعنت ہے؛ لوگوں  
 کو جنت اور اس کے لئے کام کرنے کی بشارت دیں، دوزخ اور اس کا سبب بننے والے  
 کاموں سے ڈرائیں، لوگوں کے دلوں کو جتنے کی کوشش کریں تاکہ وہ دین کو سمجھ لیں  
 لوگوں کو حج کے شعائر، سنن اور فرائض سکھائیں اور انہیں حج اکبر اور حج اصغر جو عمرہ ہے  
 کے مسائل کے بارے میں اللہ کے احکام بتائیں۔

لوگوں کو اس بات سے منع کریں کہ وہ ایک چھوٹے سے کپڑے میں بڑا بڑا حصہ لے لیں اگر یہ  
 ایک کپڑا اتنا بڑا ہو کہ اس کے دونوں کنارے کندھوں پر دہرے ہو جائیں تو کوئی حرج نہیں  
 لوگوں کو اس بات سے بھی منع کریں کہ وہ ایک ہی کپڑے میں کمر اور پنڈلیوں کو لپیٹ کر اس طرح  
 نہ بیٹھیں کہ شرمگاہ آسمان کی طرف ہو جائے، اسی طرح گردن کے پچھلے حصے یعنی خطمی پر سر کے بالوں  
 کی منیڈھیاں نہ بنایا کریں جب وہ لمبے ہو جاتے ہیں۔ اگر لوگوں میں جوش پیدا ہو تو ایسے موقع پر  
 اپنے قبائل اور خاندانوں کی طرف نہ بلایا کریں بلکہ صرف اللہ وحدہ لا شریک کو ہی پکارا کریں  
 تو جس نے اللہ کی جانب نہ بلایا اور قبائل و خاندانوں کو پکارا، تلواروں سے ان کے  
 ٹنگڑے کر دئے جائیں یہاں تک کہ وہ صرف اللہ وحدہ لا شریک کو پکارنے لگیں۔ لوگوں کو

اچھی طرح وضو کرنے کا حکم دین، کہ لوگ اپنے چہرے اور ہاتھ کہنیوں تک دھویا کریں، پاؤں کھنوں تک دھویا کریں۔ اللہ عزوجل کے حکم کے مطابق اپنے سرور کا مسح کیا کریں؛ آپ نے انہیں وقت پر نماز پڑھنے کا بھی حکم دیا، پورا رکوع اور خشوع ہو، صبح کی نماز اندھیرے میں پڑھا کریں، جب سورج اُٹھ جائے تو ظہر کی نماز میں بھی جلدی کریں، عصر کی نماز اس وقت پڑھیں جب سورج زمین میں ڈوبنا نظر آئے رات آنے پر مغرب کی نماز پڑھیں اور اس میں اتنی تاخیر نہ کریں کہ آسمان پر ستارے نظر آنے لگیں، اول شب میں عشاء کی نماز پڑھیں، جمعہ کی اذان ہو تو اس کے لئے سعی کرنے کا حکم دیں اور جب نماز جمعہ کے لئے جاؤں تو غسل کر کے جایا کریں۔

آپ نے انہیں حکم دیا کہ مال غنیمت میں سے اللہ کا پانچواں حصہ وصول کیا کریں۔ زکوٰۃ کے سلسلے میں مومنین پر جو فرض ہے وہ بھی وصول کیا کریں، زمین میں سے جو حصے یا بخشش سے سیراب ہو اس میں دو سو اہل حصہ ہے۔ ڈول یا کنوئیں سے جو یہ آب ہو اس میں بیسواں حصہ زکوٰۃ ہے، جس اونٹوں پر دو بکریاں ہیں اور سبزی اونٹوں کی زکوٰۃ چار بکریاں ہیں۔ ستر چالیس گایوں پر ایک کائے ہے اگر تیس چالیس ہوں تو ان کی زکوٰۃ ایک بچہ ایا ایک کھڑنی ہے جو دوسرے سال میں داخل ہو چکی ہو جس میں چنے والی چالیس بکریاں ہوں تو ان کی زکوٰۃ ایک بکری ہے۔ یہ ہے اللہ کا وہ ذبیحہ جو اس نے زکوٰۃ کے سلسلے میں مومنوں پر فرض کیا ہے۔ اگر کوئی زیادہ بھلائی کرے تو یہ اس کے لئے بہت سزا ہے۔ اگر کوئی یہودی یا عیسائی اخلاص دل سے اسلام قبول کرے اور دین اسلام کا طبع ہو جائے تو وہ بھی اہل ایمان میں شامل ہے۔ اس کے حقوق بھی وہی ہیں جو ان کے ہیں اور اس کے فرائض بھی وہی ہیں جو ان کے ہیں۔ جو اپنے یہودی یا نصرانی مذہب پر قائم ہے تو اسے اپنے عقیدے سے بہلا یا بھسلا یا نہیں جاسکتا، ہر بالغ مرد عورت، آزاد یا غلام پر ایک پورا دن بارہو جزیرہ واجب ہوگا، یا اس کے بارے کہ پورا کر کسی نے یہ ادا کر لیا تو اس کے لئے اللہ اور اس کے رسول ہر ذمہ و تلفظ حاصل ہونا اور جس نے ایسا کرنے سے انکار لیا تو وہ اللہ، اس کے رسول اور تمام اہل ایمان کا دشمن ہے، محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر اللہ کی طرف سے اور اسلامتی ہو اور ان پر اللہ کی لعنت سے رمت اور پکٹیں ہوں۔

## کِتَابُ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ لِمِجَاعَةَ بْنِ مُرَارَةَ

وَقَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُوَيْدُ بَنِي حَنِيفَةَ وَفِيهِمْ مُسَيَّبُ بْنُ حَنِيفَةَ الْكَذَّابُ وَمِجَاعَةُ بْنُ مُرَارَةَ فَسَأَلَ مِجَاعَةُ رَسُولَ اللّٰهِ أَنْ يَقْطَعَهُ عَنِ اَرْضِ قَادِسَةَ لِأَنَّهُمَا كَتَبَ لَهَا كِتَابًا وَهَذَا اَنْصَةُ:

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ هَذَا كِتَابٌ مِّنْ بَنِي حَنِيفَةَ رُوَيْدُ بْنُ حَنِيفَةَ وَفِيهِمْ مُسَيَّبُ بْنُ حَنِيفَةَ الْكَذَّابُ وَمِجَاعَةُ بْنُ مُرَارَةَ بْنِ سَلْمَى، اِنِّي اَقْطَعْتُكَ الْغُورَةَ وَغُرَابَةَ وَالْحَبْلَ فَمَنْ حَاجَّكَ فِائِي:

### مِجَاعَةُ بْنُ مُرَارَةَ حَنِيفِي كے لئے دستاویز نبوی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بنو حنیفہ کا وفد آیا جس میں مسیلمہ کذاب اور مجاعہ بن مرارہ بھی تھے۔ مجاعہ نے درخواست کی کہ آپ میرے لئے کچھ جاگیر لکھ دیں چنانچہ آپ نے اس کے لئے جاگیر لکھ دی۔ آپ نے اس سلسلے میں جو دستاویز لکھی اس کا متن یہ تھا۔

اللہ کے نام سے جو رحمن رحیم ہے۔ یہ ہے دستاویز جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجاعہ بن مرارہ بن سلمی کے لئے لکھی، میں نے تجھے غورہ، غرابہ اور حبل جاگیر میں لکھی ہے، اگر تجھ سے کوئی جھگڑے تو مجھ سے رجوع کر لینا۔





أَنَا أَفْصَحُ الْعَرَبِ بَيْدَ أَيْ مِنْ قُرْشٍ

# فصاحت نبوی

تالیف

ڈاکٹر ظہور احمد زکریا



اسلامک پبلیکیشنز لمیٹڈ

۱۳- ای۔ سٹاڈ عالم مارکیٹ۔ لاہور۔ پاکستان